5¢ Saint Sylvain
Min. : 10 Max. : 25
ENSOLEILLE
Détails en page 2

# LA PRESSE

plus grand quotidien français d'Amérique

DERNIÈRE ÉDITION
ANNONCES CLASSÉES VI.4-3711

77e ANNEE — No 108 | MONTREAL, LUNDI 20 FEVRIER 1961 | 2 CAHIERS — 38 PAGES

MLLE LORTIE
POUR FILIERE
OFFICIELLE
1 - 0 S
ED.FINALE - RESERVE

## Le premier ministre canadien confère à la Maison blanche

# Le CANADA ne réduira pas sa participation dans le NORAD

WASHINGTON, (UPI, PC) — Le Canada ne réduira pas son rôle dans le commandement de la défense aérienne de l'Amérique du Nord (NORAD), a affirmé le premier ministre du Canada, M. John Diefenbaker, à son arrivée à Washington, peu avant midi, pour s'entretenir pendant quelques heures avec le président des Etats-Unis, M. John Kennedy.

M. Diefenbaker a fait cette déclaration à sa descente d'avion, devant la presse. Il s'est dit en désaccord avec le point de vue selon lequel le Canada devrait limiter sa participation au NORAD au rôle de "guetteur", c'est-à-dire à l'avertissement préalable à un raid aérien ennemi. Une telle position, a soutenu le premier ministre, rendrait le Canada plus dépendant que jamais des Etats-Unis. On interprète cette déclaration comme une critique à l'égard des partis de l'opposition du Parlement canadien, notamment à l'endroit du chef libéral, M. Lester B. Pearson.

### Bonne entente

M. Diefenbaker a également soutenu que les relations canado-américaine sont bonnes, ajoutant que ceux qui voient une détérioration des rapports entre les deux pays ne comprennent pas l'étroisse de nos liens. En outre, le premier ministre a déclaré qu'à sa connaissance aucune objection n'avait été soulevée au Canada contre la décision de M. Kennedy de réduire de $500 à $100 la valeur des marchandises que les Américains peuvent rapporter du Canada sans payer de droits de douane.

Le premier ministre, qui est accompagné du ministre canadien des Affaires extérieures, M. Howard Green, a été accueilli à la Maison blanche par le président Kennedy et le secrétaire d'Etat américain, M. Dean Rusk. M. A. D. P. Heeney, ambassadeur du Canada à Washington, était également présent.

Les entretiens de MM. Diefenbaker et Kennedy ont été suivis d'un déjeuner de travail. Outre les personnalités susmentionnées, l'ambassadeur désigné des Etats-Unis au Canada, M. Lyvingston Merchant, a assisté aux discussions.

Un bref communiqué sera publié à l'issue de la rencontre. M. Diefenbaker devait rentrer à Ottawa en fin d'après-midi.

### Aucun ordre du jour

Aucun ordre du jour n'avait été préparé pour ces conversations. De source officielle canadienne, on a signalé que l'un des principaux objets de la visite de M. Diefenbaker était de connaître les vues de M. Kennedy sur les grands problèmes mondiaux avant la conférence des premiers ministres du Commonwealth, qui débute le 8 mars à Londres. M. Diefenbaker est le premier des

Voir DIEFENBAKER en page 2

## AUTOUR du MONDE

### 2 nouveaux satellites mis en orbite par les E.-U.

Base de Vandenberg, Cal. (PA) — Les Etats-Unis ont lancé en fin de semaine, en l'espace de 24 heures, deux satellites, le "Discoverer XX" et le "Discoverer XXI". Le dernier, mis en orbite samedi, a pour but d'éprouver l'équipement dont seront dotés les futurs satellites "Midas", qui auront pour tâche de donner l'alerte en cas d'attaque par missiles. Quant au "Discoverer XX", lancé vendredi, il transporte une capsule de 300 livres que les chercheurs américains tenteront bientôt de récupérer. Cet essai est considéré comme une importante étape vers la réalisation du projet Mercury.

### "Venusnik" ratera peut-être sa cible

LONDRES. (Reuters) — Selon Radio-Moscou, le directeur du Planetarium de Moscou, M. Victor Bazikine, a déclaré hier que le dernier véhicule spatial soviétique ne touchera probablement pas la planète Vénus mais pourra cependant s'en approcher suffisamment pour recueillir d'importantes données. Le "Venusnik" qui voyage présentement à la vitesse de deux milles et demi à la seconde, parviendra près de la planète entre la mi-avril à la mi-mai. Lors du dernier contact établi avec le bolide, celui-ci était rendu à environ 1,200,000 milles de la terre et tous ses instruments automatiques fonctionnaient encore normalement.

### Le Nouveau Parti adopte un écusson

OTTAWA. (PC) — Le Nouveau Parti vient de se doter d'un écusson sur lequel sont représentés les trois principaux groupes qui présideront à sa création officielle, cet été : les agriculteurs, les ouvriers et les "tenants du socialisme". L'écusson se compose d'une feuille d'érable dorée sur fond bleu et sur laquelle se détachent une fourche, symbolisant l'agriculteur, une clef anglaise, représentant l'ouvrier, et une plume, désignant les intellectuels.

### Promesse d'aide des E.-U. aux pays peu fortunés

NEW YORK. (PA) — L'ambassadeur des Etats-Unis à l'ONU, M. Adlai Stevenson, a signalé hier que les deux plus grands dangers de l'heure sont l'accroissement incessant des armements nucléaires et la vaste marge du niveau de vie des peuples fortunés et des peuples pauvres. M. Stevenson a affirmé que pour conjurer ces dangers, le nouveau régime américain s'est fixé comme objectif de travailler au désarmement et de combler le fossé qui sépare les pays riches des pays sous-développés.

### Regina toujours opposé au veto des provinces

SASKATOON. (PC) — Le procureur général de la Saskatchewan, Me Robert Walker, a réitéré en fin de semaine que Regina demeure opposé à ce que les provinces puissent individuellement faire obstacle par veto à tout amendement à la constitution, lorsque cette dernière sera rapatriée. Il a expliqué que le droit de veto réclamé entre autres par le Québec mettra le pays tout entier à la merci d'une seule province, grande ou petite, et que le progrès du Canada risque d'être ravalé au niveau de celui de la province la plus retardataire.

### Echec définitif des rebelles de l'Escambray ?

LA HAVANE. (PA) — Au milieu des rumeurs de nouveaux débarquements rebelles, le journal "El Mundo" a annoncé hier que les troupes gouvernementales sont en train d'éliminer les derniers foyers de résistance dans les monts Escambray. Par ailleurs, de 200 à 300 personnes, soupçonnées d'être défavorables

Voir LE MONDE en page 2

IL AFFRONTE COURAGEUSEMENT LES GLACES — Visiteur toujours hâtif, le "Maplebranch", navire-citerne sorelois bien connu pour ses exploits et jaugeant 6,000 tonneaux, faisait escale à Trois-Rivières samedi soir, en route pour la Métropole, sous la direction du capitaine Michel Goulet. Le bâtiment, naviguant sous l'étendard de la Branch Line, firme associée de Marine Industries de Sorel, avait accompli le même voyage périlleux sur l'estuaire du St-Laurent le 16 mars, l'an dernier. Il devance ainsi son propre record de près d'un mois.

*La saison de navigation est ouverte*

## Accostant à Montréal-Est, le Maplebranch établit un record

Le pétrolier Maplebranch a accosté ce matin à un quai de l'est, battant ainsi son propre record par un mois et établissant un précédent dans l'histoire du port de Montréal.

L'an dernier, le Maplebranch, 4,400 tonneaux, était arrivé à Montréal le 16 mars. Il a devancé d'un mois le record établi en 1960, sans pour autant rencontrer de grandes difficultés depuis Québec.

Le pétrolier était attendu hier dans la métropole, mais il a dû faire escale à Sorel, le vent ayant accumulé des glaces qui rendaient plus difficile l'accès du port. Le brise-glace qui l'escorte — le Ernest Lapointe — lui a aménagé un passage ce matin, pour les derniers milles depuis Sorel, cependant que le brise-glace d'Iberville dégageait depuis vendredi soir l'entrée du port.

Cette année, il a quitté Québec samedi matin, puis est remonté à Trois-Rivières sans difficulté. De là à Sorel, le brouillard a rendu la navigation plus difficile. Ce matin, le temps est clair, et les progrès sont rapides.

Le capitaine du Maplebranch ne peut espérer remporter la canne à pommeau d'or parce que son navire n'a pas largué les amarres d'un port étranger. Il est parti de Saint-Jean-Terre-Neuve, à destination des raffineries de Montréal-Est.

Une question de $30 millions

## Raffinerie de zinc à Valleyfield?

par Amédée GAUDREAULT

**OTTAWA. — Une question de $30 millions, à laquelle les intérêts miniers concernés donneront une réponse "au début de mars", a été posée aujourd'hui au comité parlementaire des chemins de fer : où sera aménagée la raffinerie de zinc qui sera alimentée par les mines de la région du lac Matagami, laquelle sera bientôt reliée au reste de la province de Québec par rail ?**

**1—Dans la région nord-ouest du Québec, à proximité de Matagami ?**

**2—Dans le district Chicoutimi-Arvida ?**

**3—Dans la région de Montréal ?**

**Les experts du Canadien National qui ont témoigné ce matin, en marge de l'aménagement du chemin de fer de 60 milles conduisant au lac Matagami et qui sera terminé à l'automne de 1962, se sont montrés extrêmement réticents, déclarant que ceci était encore "secret" et que les compagnies minières étudient encore plusieurs sites proposés, avant de prendre une décision ultime. L'usine "sera probablement située près d'un port en eau profonde", mais les endroits qui ont été envisagés "ne sont pas tous sur le St-Laurent".**

### A Valleyfield ?

**"LA PRESSE" a toutefois appris qu'il se pourrait fort bien que la nouvelle usine, qui produira 125,000 tonnes de zinc par an si la société Orchan, qui extraira son zinc de la région de lac Matagami aussi, se joint à elle pour le raffinage, et de 75,000 à 80,000 tonnes si la société Matagami Mining opère seule, sera située à Valleyfield ou aux environs de cette ville.**

Voir FARRINERIE en page 2

## Les E.-Unis : menace à notre indépendance

-- M. Green

**VANCOUVER. (PC) — Le Canada doit garder l'oeil ouvert s'il ne veut perdre son indépendance et tomber sous la domination des Etats-Unis "tout simplement parce qu'ils sont plus grands et plus puissants", a déclaré samedi le ministre canadien des Affaires extérieures, M. Howard Green.**

**Le ministre, qui parlait devant les membres du Vancouver Institute, a dit que le Canada ne doit pas nécessairement endosser la politique étrangère de son voisin du sud. Il a cité Cuba comme exemple d'une situation où notre pays n'a aucune raison valable d'agir à l'instar du gouvernement de Washington.**

**"Le Canada, a-t-il souligné, a été tellement impliqué dans ses relations avec les Etats-Unis qu'il en est venu à oublier les pays qui se situent plus au sud. M. Green a ajouté que les Etats de l'Amérique latine, aussi amicaux soient-ils à notre égard, ne s'expliquent pas pourquoi nous n'adhérons pas à l'Organisation des Etats américains."**

Maquis anti-de Gaulle en Algérie

## Négociations entre la France et les rebelles

PARIS. (Reuters, UPI) — Des contacts secrets ont été établis entre la France et les nationalistes algériens, en vue des négociations devant mettre fin à la guerre d'Algérie, apprend-on aujourd'hui à Paris. Un porte-parole du bureau du président de Gaulle a déclaré qu'il n'était pas prêt à fournir un démenti officiel à la nouvelle.

La divulgation d'une rencontre secrète avait d'abord été faite par le magazine Afrique Action, qui précise que M. Krim Belkacem, ministre des Affaires étrangères du GPRA, a fait rapport sur cette rencontre à son retour à Tunis, samedi. Belkacem se trouvait au Caire la semaine dernière.

Le rapport sur ce premier contact suit l'arrivée à Paris du ministre tunisien de l'Information, M. Masmoudi, en vue de préparer une entrevue entre le président de Gaulle et le président Bourguiba.

De bonne source, on apprend que l'entretien entre le général de Gaulle et M. Masmoudi aura lieu demain, à l'Elysée, en fin de matinée.

### Maquis anti-de Gaulle

On rapporte d'autre part, sans qu'il y ait eu aucune confirmation cependant, que des officiers français d'extrême-droite seraient à organiser un maquis "Algérie française" bien armé dans les montagnes de l'Algérie, près d'Oran, dans le but de résister à la politique d'autodétermination du général de Gaulle.

Voir NEGOCIATIONS en page 2

Les rumeurs se sont accréditées hier, à la suite de la mise en circulation à Alger de feuillets clandestins annonçant la formation d'un "maquis anti-de Gaul-

*Grève de l'air*

## 60,000 mises à pied aux E.-U. ?

NEW YORK. (PA) — Les compagnies aériennes américaines, paralysées par la pire grève de leur histoire, ont commencé aujourd'hui la mise à pied de milliers d'employés.

La grève des mécaniciens de vol, qui a commencé vendredi soir, a réduit à 10 ou 20 pour cent le service domestique et international. Cinq grandes compagnies ont décidé de renvoyer 60,000 employés si la grève ne se règle pas aujourd'hui. Trois compagnies sont prêtes à cesser tout service et une quatrième a promis de ne maintenir qu'un service squelettique.

Le secrétaire au Travail, M. Goldberg, doit rencontrer le président du bureau fédéral de médiation et de conciliation, M. Francis O'Neil, afin de chercher un moyen de sortir de l'impasse. Les mécaniciens ont rejeté hier une proposition de M. Goldberg pour le retour au

Voir GREVE en page 2

*Demande d'ajournement du Conseil de sécurité*

## "H" annonce l'assassinat de six collaborateurs de Lumumba

NATIONS UNIES. (PA, AFP, PA, UPI) — C'est dans la stupeur générale que le secrétaire général des Nations unies, M. Dag Hammarskjold, a annoncé ce matin, à la reprise de la séance du Conseil de sécurité sur le Congo, que six des membres du gouvernement de Patrice Lumumba avaient été assassinés, après avoir été arrêtés sans qu'aucune accusation ait été portée contre eux, et transférés au Sud-Kasai.

M. Hammarskjold, en exprimant son indignation et son dégoût, a déclaré qu'il avait reçu un rapport de son représentant personnel au Congo, M. Rajeshwar Dayal, qui fait état d'une confirmation de l'assassinat des six lumumbistes, par un "prétendu ministre de la Justice" du Sud-Kasai, également dénommé Etat minier. M. Hammarskjold a déclaré que ces exécutions sommaires "humiliaient et entravaient la mission de l'ONU au Congo".

### Echec à Kasavubu

La divulgation de ces crimes rend maintenant impossible toute tentative de former sous le président Kasavubu un gouvernement qui réunirait toutes les tendances politiques du Congo, y compris des partisans de Lumumba, assassiné la semaine dernière au Katanga.

On croit qu'au contraire la proposition du président du Ghana, M. Nkrumah, s'en trouve renforcie. Il demandait que le règlement de la crise du Congo soit confié globalement à toute l'Afrique, grâce à une force de police africaine.

Les délégués de la Grande-Bretagne, M. Patrick Dean, des Etats-Unis, M. Adlai Stévenson, et de la France, M. Armand Bérard, ont également manifesté leur indignation devant les crimes commis au Congo et ont dit qu'il s'agissait là d'actes de barbarie.

### Zorine accuse

Le délégué soviétique, M. Valerian Zorine, a de nouveau accusé M. Hammarskjold de complicité et a fait remarquer qu'il avait insisté pour que le Conseil de sécurité siège en fin de semaine afin de trouver plus rapidement une solution à la crise congolaise.

Le délégué de Ceylan a exprimé l'avis que les assassinats récents détruisent une fois pour toutes toutes les prétentions de la Belgique à un rôle au Congo.

A la requête du délégué du Libéria, M. George Patmore, le Conseil de sécurité s'est ajourné à cet après-midi, afin de permettre des consultations entre les délégations.

Les 45 membres afro-asiatiques des Nations unies se sont réunis pour étudier le problème à la lumière des nouveaux événements.

### Résolution des neutres

Le groupe, auquel s'est jointe la Yougoslavie, s'est mis d'accord sur le texte d'un projet de résolution d'urgence condamnant les crimes qui ont été commis au Congo et le régime qui en est responsable. Cette résolution doit être présentée à la reprise des travaux.

Au cours de la réunion, le délégué de Ceylan, M. Subasinghe, a dit que son gouvernement ne pouvait plus accepter de soutenir le président Kasavubu. Au cours de la séance, le délégué du Congo a exprimé ses regrets et son désarroi, puis a aussitôt quitté la séance.

Voici, d'après le rapport de M. Dayal, les noms des victimes : Jean Finant, ancien président de la province orientale, le major Fataki, commandant de la gendarmerie de Stanleyville, Nzuzi, président de la jeu-

Voir ASSASSINAT en page 2

## SOMMAIRE


| | PAGES |
|---|---|
| Annonces classées | 28 à 35 |
| Comiques | 26 |
| Courrier Confidences | 8 |
| Décès, Naissances, etc. | 35 |
| Editorial | 4 |
| Finance | 14, 15 |
| Horoscope | 26 |
| Loisirs et Récréation | 23 |
| Mots croisés | 26 |
| Radio et Télévision | 26 |
| Spectacles et Concerts | 10 |
| Sports | 16 à 19 et 35 |
| Vie féminine | 6 |
| Vie sociale | 7 |
| Votre médecin | 5 |


*Par un Belge*

## Lumumba tué il y a 4 semaines?

(PA) — La crise congolaise a continué de susciter des réactions dans le monde entier. Conformément à un certain rapport, Patrice Lumumba était mort depuis trois semaines quand le gouvernement du Katanga a annoncé la nouvelle de son évasion.

Le président du Ghana, M. Kwame N'Krumah, a révélé en effet samedi soir à Accra qu'il venait d'apprendre qu'un officier belge avait fait feu sur Lumumba le 18 janvier après qu'un militaire noir eut refusé de le faire. M. N'Krumah a précisé que ce soldat avait déjà tué les deux lieutenants de Lumumba emprisonnés avec lui.

Toujours selon le même rapport, les trois victimes auraient reçu l'ordre de s'agenouiller et de prier avant qu'on ne fasse feu sur elles.

A la Nouvelle-Delhi, le premier ministre de l'Inde, M. Jawaharlal Nehru, a reçu une pétition de son parti politique recommandant une enquête im-

Voir LUMUMBA en page 2

*Complot raté au Venezuela*

**CARACAS, (AFP) — Une conspiration contre le président Betancourt a été découverte et maîtrisée ce matin au Venezuela. La garde nationale a réoccupé une station de radio qui avait été occupée au cours de la nuit par un groupe de quatre militaires et d'un civil. Des militaires qui ont tenté de s'emparer des quartiers de la police militaire ont également été repoussés.**

## Baudouin dissout le Parlement belge

BRUXELLES. (Reuters) — Le roi Baudouin a aujourd'hui prononcé la dissolution des chambres, mais a refusé la démission que neuf ministres libéraux avaient remise vendredi au chef du gouvernement, M. Gaston Eyskens, à la suite de divergences de vues sur l'application de la "loi unique" ou loi d'austérité.

Le ministère de coalition se compose de 15 chrétiens sociaux et 9 libéraux. Avant même la crise de vendredi, l'élection générale était fixée au 26 mars. La dissidence libérale résulte de ce que les ministres chrétiens sociaux ont décidé d'appliquer avant le scrutin les hausses d'impôts, tout en reportant après l'élection la diminution des prestations de sécurité sociale.

Dès vendredi, les libéraux annonçaient qu'ils s'opposeraient à la sanction royale des décrets d'exécution, si le roi refusait leur démission, comme il vient de le faire. Ils ne voulaient différer aucune mesure d'exécution de la loi d'austérité.

Celle-ci provoquait dès la fin de décembre une série de grèves et de manifestations parfois violentes ; le parti socialiste lui a fait une lutte acharnée, malgré quoi le Parlement l'a finalement adoptée. Le ministère s'est efforcé de la justifier par les pertes que subit l'économie belge du fait de l'indépendance congolaise proclamée le 30 juin dernier.

ON NE PART PLUS — Les passagers des lignes aériennes, à l'aéroport Idlewild de New-York, ont dû s'exercer à la patience par suite d'une grève illégale des mécaniciens de vol qui a paralysé de 80 à 90 pour cent les opérations. Les compagnies ont menacé de renvoyer 60,000 employés si la grève ne prenait pas fin aujourd'hui.

## DRÔLE DE JOURNÉE par BERTHIO

## DIEFENBAKER

SUITE DE LA PAGE 1

premiers ministres du Commonwealth à être reçu par M. Kennedy et le deuxième premier ministre qui se soit entretenu avec le nouveau président américain. Le premier a été le chef du gouvernement danois.

M. Diefenbaker a déclaré à l'aéroport qu'il ne s'attendait pas que ses entretiens avec M. Kennedy donnent lieu à des décisions immédiates.

En arrivant à la Maison Blanche, le premier ministre canadien avait déclaré à la presse qu'il se préparait à passer en revue avec le président l'ensemble des problèmes internationaux et "quelques questions d'intérêt bilatéral". On croit que ces questions concernaient notamment la défense de l'Amérique du nord et la balance des paiements.

Commentant les relations canado-américaines, M. Diefenbaker a déclaré qu'elles continuent d'être bonnes depuis que M. Kennedy a été élu. Il a signalé que le Canada et les Etats-Unis n'avaient pas terminé l'examen de la question d'échanger des avions de chasseurs américains pour des avions de transport canadiens.

M. Diefenbaker a déclaré que la question d'inviter M. Kennedy à Ottawa serait discutée une autre fois.

En ce qui concerne les questions purement canado-américaines, on s'attend que M. Diefenbaker rassure son interlocuteur quant au rejet par le gouvernement canadien de tout neutralisme en matière de défense. Hier encore, dans un discours à Port Arthur, le premier ministre a réaffirmé qu'il n'y avait pas de sécurité pour le Canada sans association étroite avec les Etats-Unis.

### Discours de Port Arthur

Lors de son passage à Port Arthur, en fin de semaine, M. Diefenbaker avait abordé la question de la participation du Canada à la défense de l'Amérique, face à l'URSS. "L'indépendance du Canada n'est nullement garantie si les autorités maintiennent une politique de semi-participation," a-t-il affirmé. Concernant l'attitude soviétique à l'égard de l'ONU, il a soutenu que l'URSS est résolue à imposer ses vues ou à détruire les Nations unies.

Le premier ministre a expliqué les décisions qu'il a prises au sujet des échanges économiques avec Cuba en rappelant que le Canada et les autres pays du bloc occidental n'ont nullement l'intention d'inscrire sur une "liste noire" le nom de quelque pays communiste que ce soit parce que, a-t-il dit, il convient d'entretenir des relations culturelles et économiques avec tous ces pays excepté lorsque ces échanges peuvent aider la stratégie communiste dans une guerre contre l'Occident.

M. Diefenbaker a affirmé que le Canada ne saurait survivre s'il entretenait une politique neutraliste. Il a ajouté qu'il importe de maintenir les systèmes de défense jusqu'à ce qu'il y ait une entente, de part et d'autre, sur l'opportunité du désarmement.

## ASSASSINAT

SUITE DE LA PAGE 1

nesse lumumbiste, Elengeza et Yangara, non autrement identifiés.

Par ailleurs, des informations en provenance de Stanleyville, siège du gouvernement lumumbiste dirigé par M. Antoine Gizenga, signalent que des dissensions graves ont éclaté au sein des partisans de Lumumba. Le général Victor Lundula, chef des forces armées lumumbistes, aurait renversé Gizenga et pris la direction des éléments pro-Lumumba. Il aurait proposé de négocier la paix avec le major général Joseph Mobutu, chef de l'armée, qui appuie le premier ministre Iléo et le président Joseph Kasavubu.

### Suggestion du Ghana

A ces deux événements s'ajoute la proposition formulée à M. Hammarskjold par le président du Ghana, M. Nkrumah, demandant qu'un nouveau commandement de l'ONU, composé exclusivement d'Africains, prenne la situation en main au Congo après avoir libéré les prisonniers politiques, désarmé les troupes congolaises et convoqué le Parlement. M. Nkrumah propose également que tous les diplomates étrangers quittent le Congo et que les divers partis congolais tiennent une "table ronde" en vue de faire la paix.

C'est dans ce nouveau contexte que le Conseil de sécurité a repris ses travaux. Il se peut qu'il ait à se prononcer dès aujourd'hui sur la résolution soviétique exigeant notamment la destitution du secrétaire général et la cessation de l'activité de l'ONU au Congo. D'autre part, le Conseil a été saisi vendredi d'une résolution du Libéria, de la République arabe unie et de Ceylan réclamant le départ de tous les Belges, militaires et conseillers politiques, l'usage de la force, au besoin, par les troupes de l'ONU pour rétablir l'ordre et la cessation d'envoi de personnel étranger.

Il est certain que la proposition soviétique sera rejetée et celle des trois pays afro-asiatiques paraît peu favorable aussi bien à l'URSS qu'aux Etats-Unis : elle ne fait état ni de la destitution de M. Hammarskjold ni du président Kasavubu. Il n'est pas impossible que certains pays afro-asiatiques demandent la convocation de l'Assemblée générale si le Conseil rejette cette dernière proposition.

Rhodésie du Nord

# Les Noirs se disent trahis

**LONDRES, (UPI, Reuters)— Le premier ministre de la Grande-Bretagne, M. Harold Macmillan, a réuni aujourd'hui son cabinet pour étudier la situation critique créée en Rhodésie du Nord par l'échec de la conférence constitutionnelle de Londres et les menaces subséquentes des nationalistes noirs de déclencher une guerre civile.**

**Les troupes stratégiques de réserve ont été mises en état d'alerte afin d'être prêtes à se rendre en Rhodésie du Nord au premier signe de désordre. M. Macmillan a tenu en fin de semaine plusieurs consultations d'urgence afin de prévenir toute éruption de violence. Cependant les délégués nationalistes noirs ont refusé de se laisser convaincre par le premier ministre et ils ont accusé le gouvernement britannique de les avoir trahis.**

### Nouvelle constitution

**Malgré l'impasse de la conférence de Londres, le gouvernement doit publier aujourd'hui ou demain un projet de constitution pour la Rhodésie du Nord qui compte 2,250,000 Noirs et 72,000 Blancs. Le secrétaire aux Colonies, M. Macleod doit également soumettre au Parlement un rapport sur les entretiens avec les intéressés.**

**Les deux leaders africains qui participaient à la conférence, Kenneth Kaunda et Harry Nkumbula, avaient mis le gouvernement britannique en garde contre les soulèvements que pourrait provoquer en Rhodésie du Nord son refus d'accorder la majorité aux Noirs dans le gouvernement du pays.**

**Le premier ministre de la fédération, sir Roy Welinski, s'oppose fortement aux réclamations des Noirs. Son parti avait d'ailleurs boycotté la conférence de Londres. Il a accusé Kenneth Kaunda d'être un homme "violent et irresponsable" pour avoir déclaré que les activités de Mau Mau au Kenya n'étaient qu'un "picnic d'enfants" comparées à ce qui se produirait en Rhodésie en cas de soulèvement nationaliste.**

## Les flammes rasent l'église de St-Louis

ST-LOUIS-DE-GONZAGUE. — (PC) — L'église paroissiale de St-Louis-de-Gonzague, dans le comté de Dorchester, a été détruite par les flammes au cours de la nuit. On ignore la cause de l'incendie et le montant des dommages.

L'incendie s'est déclaré vers minuit et, malgré les efforts des pompiers volontaires du village, l'église était complètement détruite deux heures plus tard. Tout ce que contenait l'église a également été la proie des flammes, y compris les vases sacrés.

Le village de St-Louis est situé à 60 milles au sud-est de Québec.

(PC) — Certains viviers d'Orient donnent jusqu'à 4,000 livres de poisson comestible à l'acre, alors que la mer n'en fournit peut-être que 50.

M. Kennedy propose

# Près de $6 milliards pour l'enseignement

WASHINGTON, (PA) — Dans un message spécial au Congrès, le président Kennedy propose aujourd'hui un programme de subventions de $5,700 millions destiné "à relever les normes de l'enseignement pour tous ceux qui ont les aptitudes nécessaires et la volonté de parfaire leur instruction."

Voici les articles du programme :

1) Programme triennal de subventions aux Etats, destinées soit aux bâtiments scolaires, soit au relèvement du traitement des instituteurs. Coût total : $2,300 millions.

2) Programme quinquennal de bourses aux universités ou collèges universitaires. Chaque boursier recevra en moyenne $700, l'institution qui le recevra, $350. 25,000 bourses seront offertes la première année, 37,500 la seconde, 50,000 les années suivantes. Coût total : $577,500,000.

3) Prolongation du programme décennal de prêts à longue échéance, à bas intérêt pour la construction de foyers d'étudiants, au taux annuel de $250 millions pendant cinq ans. Coût total: $1,300 millions.

4) Institution d'un programme semblable pour la construction de salles de cours, de bibliothèques, de laboratoires et autres locaux d'enseignement, au taux annuel de $300 millions pendant cinq ans. Coût total: $1,500 millions.

Le programme ne comporte aucun crédit spécial pour les écoles paroissiales et le traitement de leurs professeurs; d'autre part, il n'établit aucune distinction entre les universités d'Etat et les universités privées quant aux bourses et prêts.

## RAFFINERIE

SUITE DE LA PAGE 1

**La raffinerie de zinc donnera du travail à près de 500 personnes.**

**L'augmentation de la production de zinc envisagée par ce développement au Canada, sera extrêmement considérable, soit de l'ordre de plus de 25 pour 100.**

**La nouvelle voie ferrée rejoindra celle menant à Chibougamau à Kiask Falls. Il y a, pour se rendre à Arvida-Chicoutimi, via St-Félicien, 394 milles par rail. Pour se rendre à Montréal, 590 milles par rail.**

### 3 régions intéressées

**La région de l'Abitibi et des autres comtés du nord-ouest québécois, qui était représentée ce matin au comité par M. Armand Dumas, député de Villeneuve, voudrait bien, en plus d'avoir un chemin de fer additionnel dont la construction coûtera $8.4 millions, et une mine en exploitation, des raffineries. Incidemment, ces mines produiront aussi du cuivre (25,000 tonnes de minerai concentré par an, contre 165,000 tonnes de minerai de zinc concentré à Matagami) lequel sera raffiné à Noranda.**

**On a révélé qu'une usine pour la fabrication du papier sera également construite dans cette région, où il y a beaucoup de sapin.**

**Le Canada et les Etats-Unis sont les deux principaux producteurs de zinc au monde, se délogeant de la première place à tour de rôle depuis quelques années. L'an dernier, la production canadienne a été de quelque 425,000 tonnes et en 1959, elle fut de 395,000 tonnes. Le zinc se vend 12 cents la livre, sur le marché mondial.**

**Le Canada vend surtout son zinc dans la région industrielle de l'Ontario et du Québec au pays, ainsi que dans l'est et le "Middle West" aux Etats-Unis. On en exporte également en Europe.**

## LUMUMBA

SUITE DE LA PAGE 1

partiale sur "le meurtre brutal de Patrice Lumumba".

Par ailleurs, 15,000 citoyens qui s'étaient rassemblés dans la capitale indienne, ont réclamé "la punition immédiate" des assassins de Lumumba et l'intervention des Nations unies en vue de rétablir la paix au Congo.

A Marseille, en France, une cinquantaine d'étudiants noirs en sont venus aux prises avec la police qui avait interrompu une manifestation devant le consulat de la Belgique. La police a appréhendé 17 manifestants.

A Francfort, en Allemagne de l'Ouest, environ 200 membres de mouvements de jeunes communistes sont allés déposer une gerbe de fleurs au pied du monument érigé à la mémoire des victimes du nazisme en signe de sympathie pour Lumumba.

Sur la couronne mortuaire, on pouvait lire ces mots : "Pour la liberté de l'Afrique à la mémoire honorable de Patrice Lumumba."

Plus de 100,000 Chinois ont participé à un ralliement qui a eu lieu à Pékin samedi soir pour protester contre "l'atrocité du meurtre de Lumumba". La Chine communiste a annoncé dimanche son intention d'échanger des ambassadeurs avec le régime d'Antoine Gizenga, successeur de Lumumba, à Stanleyville.

Quelque 500 étudiants indonésiens ont marché sur l'ambassade belge et sur la résidence de l'ambassadeur des Etats-Unis à Djakarta samedi.

La manifestation s'est terminée sur l'intervention de la police et le gouvernement indonésien a plus tard présenté ses excuses auprès des diplomates belges.

## Le cardinal Léger reçu par le pape

**CITE DU VATICAN — (AFP) — Le pape a reçu ce matin en audience privée le cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal.**

## LE MONDE

SUITE DE LA PAGE 1

au régime Castro, auraient été arrêtées au cours des derniers jours dans la région de Santiago-Guantanamo. Les derniers débarquements d'éléments anticastristes se seraient produits dans l'est de Cuba. L'ouverture de ce deuxième front aurait pour but d'alléger les pressions exercées sur les bandes rebelles de l'Escambray, cernées par environ 30,000 soldats et miliciens.

### 100,000 médecins en grève au Japon

TOKYO, (UPI) — Quelque 100,000 médecins et dentistes se sont mis en grève hier au Japon. Ils ont quitté les hôpitaux alors que sévit une épidémie de grippe asiatique. Le gouvernement a mobilisé des dizaines de voitures de pompiers, les utilisant comme ambulances d'urgence pour transporter des patients dans les quelques hôpitaux gouvernementaux encore ouverts. Pendant la période d'urgence, l'armée américaine donne aux civils japonais accès à ses hôpitaux.

Un porte-parole de l'Association médicale japonaise a solennellement averti les gens que s'ils tombent malades pendant la grève, ils le seront "à leurs propres risques". Dans la seule ville de Tokyo, au moins 22 personnes sont mortes de la grippe depuis le début de l'épidémie. Les grévistes — 70,000 médecins et 30,000 dentistes — demandent une augmentation de traitement de 10 p. 100. Ils se qualifient d'"esclaves modernes", accablés de travail et mal rémunérés.

### Le pilote Powers échangé pour l'espion Sobell ?

POUND, Virginie, (UPI) — Le père du pilote américain Francis Gary Powers capturé en URSS à la suite de la chute de son avion U-2, a déclaré hier qu'il s'adressera au président Kennedy afin que l'on "s'occupe immédiatement" de faire relâcher son fils qui purge actuellement une peine d'emprisonnement en Union soviétique. Le père de Powers a, de plus, laissé entendre qu'il offrira au gouvernement américain l'échange de son fils contre Morton Sobell, emprisonné aux Etats-Unis à la suite d'un procès pour espionnage. Cette suggestion lui aurait été faite par M. Vincent Hallinan, avocat de San Francisco, qui fut le seul procureur américain à pouvoir rendre visite au pilote Powers en URSS.

### Intégration graduée préconisée par des évêques catholiques

ATLANTA, Georgie, (PA, UPI) — Les évêques catholiques d'Atlanta et de Savannah, en Georgie, et de Charleston, en Caroline du Sud, ont déclaré hier dans une lettre pastorale lue dans leurs diocèses respectifs que les écoles catholiques de leurs diocèses seront "intégrées dès que la sécurité des élèves et des écoles le permettra . . . et pas plus tard que l'intégration des écoles publiques". Leur programme comprend trois points :

— L'intégration des écoles aussitôt que possible.

— La conservation des écoles noires tant que cela sera nécessaire.

— La préparation psychologique de la population au cours de 1961 par des lettres pastorales, des sermons, des cercles d'études qui expliqueront la "doctrine catholique de la justice raciale".

### Le roi du Laos proclame la neutralité de son pays

VIENTIANE, Laos, (PA, UPI) — Le roi Savang Vathana, du Laos, a proclamé hier la neutralité de son pays, déchiré par la guerre civile, et a demandé que trois pays neutres voisins envoient des enquêteurs afin de se rendre compte de sa neutralité. Le souverain a ajouté que le gouvernement formé par le prince Boun Oum était le seul gouvernement légitime et reconnu "comme tel par ordonnance royale", condamnant ainsi le gouvernement précédemment élu du prince Souvanna Phouma. Le secrétariat d'Etat américain a accueilli avec plaisir cette déclaration royale.

# La semaine à l'U. de M.

Voici le programme des activités spéciales prévues pour la semaine qui commence à l'Université de Montréal.

Cet après-midi, 4 h. 15, G'404, colloque du département de physique : "Les alliages métalliques et les très basses températures", avec le Dr Gilles Lamarche, de l'Université d'Ottawa.

Mardi, 8 h. 15 p.m., H'404, conférence publique, "Les chrétiens et la liberté" — "Liberté et libération" par le R. P. Jourdain Lavoie, o.p., sous les auspices de l'Extension de l'enseignement et de l'Institut supérieur de sciences religieuses.

Mercredi, 12 h. a.m, H'404, ciné-physique présente "The New Giant", "Téléphonie sous-marine" ; 1 h. p.m., H'404, et 8 h. p.m., C.S. 362, conférence de M. Yvon Charron, P.S.S. : "Culture théologique" — "Eglise mandatée pour légiférer", sous les auspices de l'Institut supérieur de sciences religieuses ; 5 h. p.m., F'613, conférence de M. Vincent Portelance intitulée "Considérations biochimiques et microbiologiques sur les protéolipides", lors du Micro-Hebdo-Actualités de l'Institut de microbiologie et d'hygiène.

Jeudi, 4 h. p.m., G'403 : conférence de la Société de philosophie : "La conception de l'ontologie et de la vérité chez Heidegger", par M. Bertrand Rioux, professeur à la faculté de Philosophie ; 5 h. p.m., G'604, séminaire de l'Ecole d'hygiène : "Staphylococcies : probleme communautaire", avec Mlle R. Daigneault, il. ; 8 h. 30 p.m., H'404, conférence publique du Dr Samuel Letendre : "Dans les jardins de Louis XIV", sous les auspices de l'Institut et de la Société de géographie (projection d'un film sonore en couleur).

Vendredi, 8 h. p.m., et samedi, 9 h. a.m., auditorium, séminar annuel sur les relations humaines, organisé par le Comité ouvrier des droits de l'homme.

Dimanche, 9 h. a.m. et 10 h. 30 a.m., chapelle universitaire, et 12 h. a.m., Centre social, messes célébrées par les aumôniers des étudiants.

## NEGOCIATIONS

SUITE DE LA PAGE 1

le" dans les montagnes algériennes.

Le magazine Afrique Action rapportait en fin de semaine que la France avait établi trois points de négociations en vue d'un règlement en Algérie; 1) mettre fin à toutes les exécutions de prisonniers nationalistes; 2) rapprocher Ben Bella et les autres chefs nationalistes captifs de Paris et élargir leur statut; 3) concentrer l'armée française en Algérie dans les villes et confiner leur action à la protection des Européens.

# Des livreurs de pain décident ce soir s'ils se mettront en grève

Les livreurs-vendeurs des compagnies James Strahan et Intercity Baking décideront ce soir s'ils acceptent les dernières propositions patronales ou s'ils déclencheront la grève.

Ces travailleurs ont autorisé, il y a quelques semaines, une grève pour appuyer leurs revendications, après avoir rejeté une sentence arbitrale. Après des négociations post-arbitrales, les dirigeants de l'Union des livreurs de produits alimentaires demanderont aux membres d'indiquer s'ils désirent accepter les dernières propositions patronales ou déclencher la grève.

Il semble a dit M. André LeBlanc, porte-parole syndical, que l'une des principales raisons de mécontentement des employés soit le refus des compagnies d'améliorer le régime de bénéfices sociaux.

Les employés désiraient que la compagnie verse pour chacun d'eux 75 cents par semaine au fonds d'assurances sociales. Actuellement, les travailleurs versent 75 cents par semaine, mais ne savent pas quelle part contribue l'employeur, a dit M. LeBlanc, puisqu'ils n'ont aucun droit de regard sur l'administration des plans d'envergure nationale institués par ces compagnies.

Les employeurs, dans leur dernière proposition, offraient une clause d'atelier syndical imparfait; cinq congés payés additionnels pour en porter le total à sept; une augmentation graduelle du minimum hebdomadaire garanti de $55 à $60; une somme représentant un dollar pour chaque semaine de travail en guise de rétroactivité pour les 12 derniers mois; une amélioration au régime des vacances.

Les employés avaient demandé au début des négociations 22% du revenu de leurs ventes au détail, au lieu de 20%, et 11% au lieu de 10% pour les ventes dans le gros.

## Manoeuvres armée-ARC

A partir de demain, un vaste exercice militaire conjoint de l'aviation et de l'armée canadiennes se déroulera à un endroit jusqu'ici gardé secret.

Une colonne militaire quittera Montréal demain matin à destination du camp de Valcartier, centre des opérations. Des soldats seront plus tard parachutés à un endroit "aux mains d'ennemis" qu'il leur faudra détruire le plus rapidement possible.

Si la température le permet, l'exercice aura lieu demain, mais dans le cas contraire, le parachutage sera reporté à mercredi.

# La météo

**Minimum ce soir : 10**
**Maximum demain : 25**

Bureau météorologique du Canada, Dorval, (PC) — **Région de Montréal, Laurentides et Cantons de l'Est:** Ensoleillé aujourd'hui et demain ; nuages demain soir. Températures de saison. Vents d'ouest de 20 milles avec rafales tombant ce soir. Minimum ce soir et maximum demain : Montréal, 10 et 25 ; Sherbrooke, 5 et 25 ; Sainte-Agathe, 0 et 20.

**Région d'Ottawa** : Ensoleillé aujourd'hui et demain ; nuages demain soir. Températures de saison. Brises légères. Minimum ce soir et maximum demain : Ottawa, 5 et 25.

**Régions de Québec, du Saint-Maurice, du lac Saint-Jean et de la baie Comeau** : Ensoleillé aujourd'hui et demain matin ; nuages demain après-midi ou demain soir. Températures de saison. Vents d'ouest de 20 milles avec rafales tombant ce soir. Minimum ce soir et maximum demain : Québec et Rivière-du-Loup, 5 et 25 ; La Tuque et Chicoutimi, -5 et 20.

## GREVE

SUITE DE LA PAGE 1

travail tandis que l'enquête se poursuivrait.

### Mises à pied

Les mises à pied doivent toucher 20,000 employés de la TWA et de l'American, environ 15,000 de la Pan American et environ 3,500 à la National.

Le président des mécaniciens, M. Ronald A. Brown, a déclaré hier que le projet d'enquête de M. Goldberg était insuffisant. Un porte-parole des grévistes a déclaré qu'ils ne retourneraient au travail qu'après une enquête du Congrès sur la décision du bureau de conciliation, décision qui, selon eux, est une violation des lois de l'aviation civile. Les grévistes refusent aux pilotes le droit de voter dans une élection des mécaniciens de vol.


*Un communiqué important de*

**SEPT-ÎLES EXPRESS Inc.**

Sept-Iles Express Inc. vous offre maintenant un service direct et quotidien de camionnage, de Montréal et Québec, vers Sept-Iles, Port-Cartier et Gagnon. Egalement, un service quotidien de camionnage de Montréal et Québec via Sept-Iles, vers Schefferville, Carol Lake et Twin-Falls.

Service régulier à l'année longue. Nous allons chercher et livrons à Québec et Montréal. Assurance tous risques. Système automatique de chauffage et de réfrigération. Service de téléscripteur reliant nos bureaux et permettant d'établir un contrôle continuel et d'offrir un service rapide. Entrepôts à Montréal, Québec et Sept-Iles.

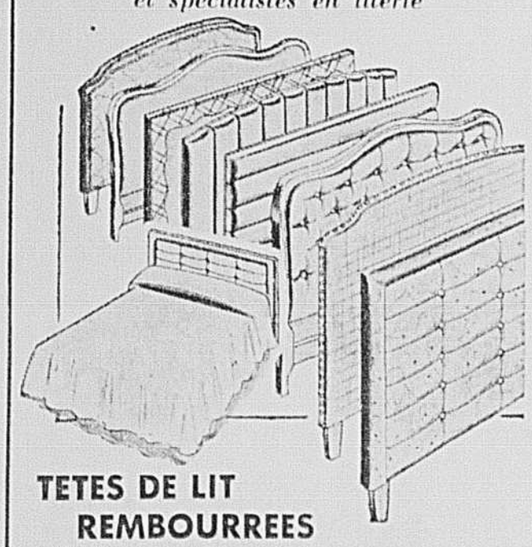
Pour obtenir renseignements complets et tarifs, téléphonez ou écrivez à :
**SEPT-ILES EXPRESS Inc.**

Montréal — 1705, rue Moreau — LA. 7-1528
Québec — 1250, rue Borne — MU. 3-4937
Sept-Iles — Casier postal 98 — WI. 2-3865
Gagnon — Gagnon, Qué. — 290



**BOYER LIMITÉE**

*Rembourreurs de meubles et spécialistes en literie*



**TETES DE LIT REMBOURREES**

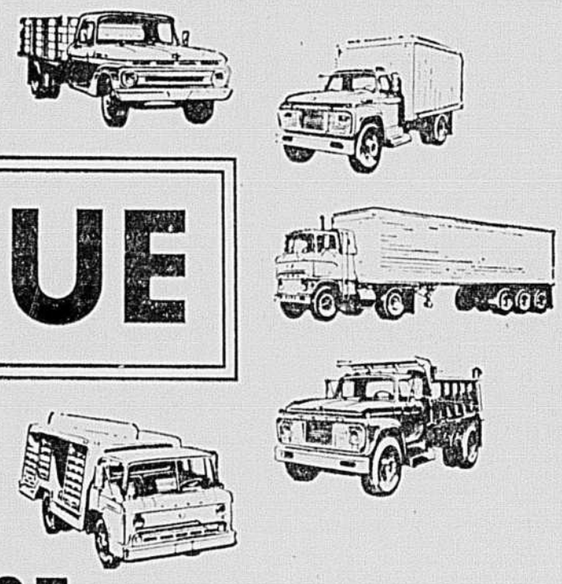
- SOLIDES
- PLEINE GRANDEUR
- TISSUS BONNE QUALITE

PRIX BOYER $22.95 ET PLUS

**BOYER LIMITÉE**

ATELIERS, SALLE D'ECHANTILLONS ET VENTE — 7350, 18e Ave (près Jean-Talon) — RAymond 2-4625





**BIENVENUE**

**ASSOCIATION du CAMIONNAGE du QUÉBEC inc.**

Vous êtes cordialement invité à visiter notre établissement et à constater nos facilités de service incluant le soir.
Notre assortiment de pièces de rechange authentiques "FORD" est le plus vaste de la province de Québec.

**JARRY & FRÈRE CO. LTEE**

7275 BOULEVARD ST-LAURENT -- CR. 4-8334

FORD — MONARCH — FALCON — THUNDERBIRD — CAMIONS FORD

ANNONCES CLASSEES VI. 4-3711
CHAQUE JOUR : 9 H. A 5 H.
SAMEDI : DE 9 H. A MIDI

# LA PRESSE

BUREAUX ET REDACTION VI. 9-4711
de 1 h. a.m. à 8 h. a.m. et du samedi 1 h. 30 p.m au dimanche 6 h. p.m. : VI. 9-3113, VI.9-3325 (rédaction) — VI. 9-4432 (sports)

77e ANNEE — No 108 MONTREAL, LUNDI 20 FEVRIER 1961 PAGE 3

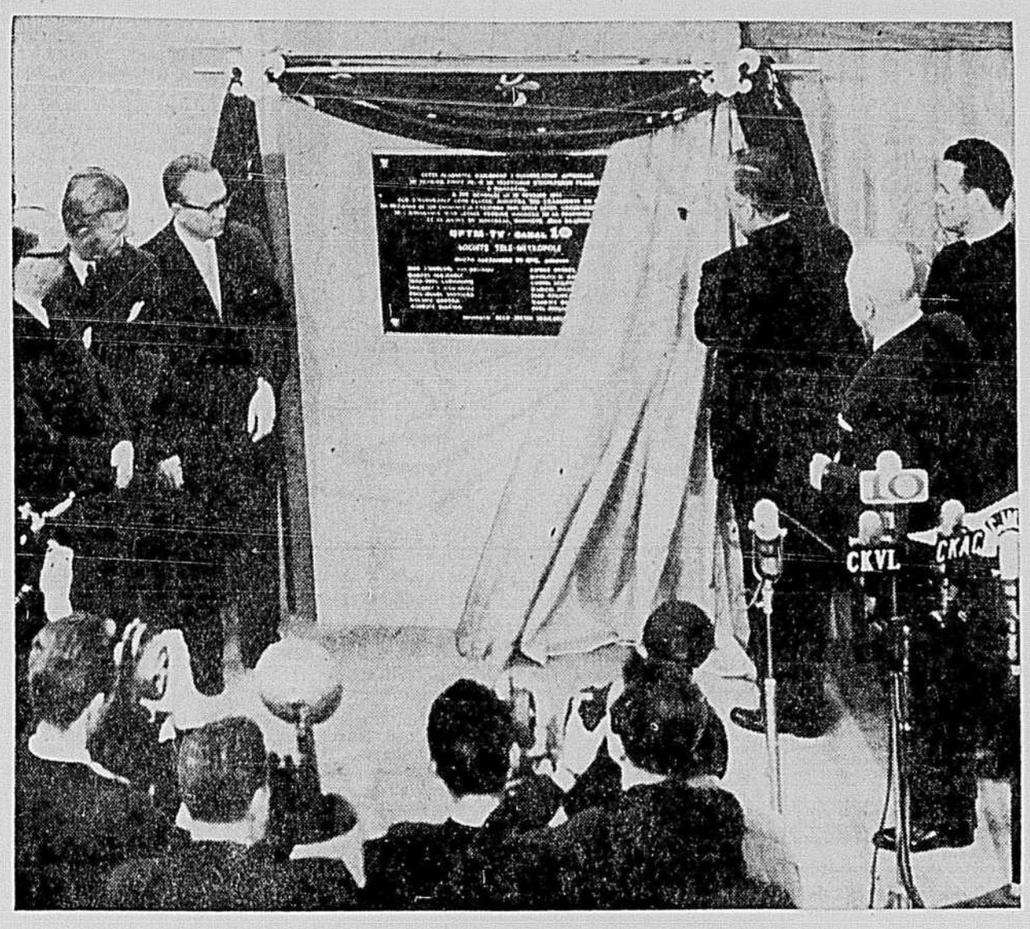


photo LA PRESSE

**INAUGURATION DE CFTM-TV, CANAL 10** — Le premier ministre de la province dévoile la plaque commémorative dans le vestibule du nouvel édifice du premier poste privé de télévision française, de Montréal, rue Maisonneuve. De gauche à droite, M. JEAN DRAPEAU, maire de Montréal ; le sénateur MARK DROUIN, président du Sénat ; M. ANDRE OUIMET, vice-président exécutif de Télé-Métropole ; M. JEAN LESAGE, M. J.-A. DeSEVE, président de Télé-Métropole, et le chanoine LAURENT CADIEUX, représentant de Son Eminence le cardinal Léger.

*"Notre minorité ne se laissera plus lanterner !..."*

# "Négociations confidentielles" entre Loyola et M. Jean Lesage

"Une proposition confidentielle a été présentée de la part de Loyola au premier ministre, M. Jean Lesage, et celui-ci m'a autorisé à annoncer qu'il la prenait en considération, qu'il la soumettrait à son cabinet et qu'il y répondrait bientôt", a déclaré hier soir Me Timothy P. Slattery, C.R., à qui la grande institution anglo-catholique de l'Ouest de Montréal a confié le soin de soumettre au parlement de Québec son projet universitaire.

Cette déclaration a été faite au cours d'un vaste meeting au cours duquel quelque 2,000 parents catholiques de langue anglaise et plus de 200 étudiants brandissant des pancartes ont manifesté avec ardeur en faveur du droit des Anglo-catholiques du Québec d'obtenir sans plus de délai une institution universitaire qui leur soit propre.

Me Slattery et le recteur de Loyola, le R. P. Malone, s.j., ont fait l'historique du projet et ont répété que Loyola persiste à réclamer "une juste et prompte réponse" à une demande appuyée par tous les Anglo-catholiques unanimes.

**Bons offices du cardinal**

Comme l'ont déjà fait plusieurs centaines d'étudiants de Loyola, de nombreux parents anglo-catholiques d'élèves de

Voir NEGOCIATIONS en p. 22

photo LA PRESSE

# Quatorze familles sur le pavé

Un incendie qui s'est déclaré hier soir, entre 6 h. 30 et 7 h. 00, dans un immeuble de la rue Chambord, près de Tillemont, a jeté 14 familles à la rue.

Les locataires de l'immeuble, des Européens pour la plupart, ont été forcés d'évacuer les lieux sans avoir eu le temps de sauver quoi que ce soit. Les dommages causés par le feu, l'eau et la fumée sont considérables et même si les pompiers sont parvenus à maîtriser les flammes en un temps record, les lieux ne pourront cependant pas être habités avant longtemps.

On ignore les causes de l'incendie. Néanmoins, plusieurs personnes interrogées à ce sujet ont prétendu que des déchets enflammés provenant de la bouche de l'incinérateur auraient communiqué le feu au troisième étage de l'immeuble, sous le toit. Le vent aidant, les flammes n'ont pas tardé à se propager à tout l'édifice.

L'incendie a nécessité deux alarmes et le travail d'environ 75 pompiers. Les familles sinistrées ont été recueillies par des amis et des voisins.

# "Officiellement" en ondes : CFTM-TV

CFTM-TV, canal 10, est "officiellement" en ondes, depuis hier soir.

L'inauguration du nouveau poste privé de télévision de langue française a eu lieu hier soir, le premier ministre de la province, M. Jean Lesage, dévoilant une plaque commémorative en présence de trois membres du Bureau des gouverneurs de la radiodiffusion, du président du Sénat, du maire de Montréal, d'un représentant de l'archevêque de Montréal, des administrateurs de Télé-Métropole Inc. et de quelques autres.

C'est l'hon. Léon Balcer, ministre des Transports dans le cabinet fédéral (dont relève la réglementation de l'utilisation des ondes), qui devait présider à la cérémonie. M. Balcer a été victime d'un contretemps: "un incident sur l'autoroute" l'a empêché d'arriver à temps, La plaque que l'on retrouve

Voir CFCM-TV en page 22

Le ministre des Transports dans le cabinet fédéral, l'hon. LEON BALCER, signe le livre d'or de la maison. A ses côtés, le président de Télé-Métropole et président de France-Film, M. JOSEPH-ALEXANDRE DeSEVE.

# Un hold-up par téléphone : $3,700

Une menace proférée par le truchement du téléphone a incité le gérant de la Caisse populaire de Ville Lemoyne à plier sous les pressions d'un bandit qui a ainsi réussi à s'approprier la somme de $3,700.

Le gérant, M. Edgar Huot, était à son bureau, peu après neuf heures vendredi soir, tandis que trois employés fermaient les livres et leur caisse. Le téléphone sonne. Le gérant répond. Une voix s'exclame : "Laisse le téléphone ouvert. Place $3,700 dans un sac sans dire un seul mot à tes employés, quitte ensuite les lieux sans trop attirer l'attention et viens déposer le sac dans le terrain vague situé à deux rues de la banque. Après, retourne à ton bureau et n'alerte la police que dans une demi-heure. Si tu ne fais pas ce que je dis, la banque sautera dans quelques minutes."

Là-dessus, le gérant s'empresse d'exécuter ces ordres. Une demi-heure plus tard la police était alertée.

Le capitaine-détective Albert Bisaillon, de l'escouade des vols à main armée à la Sûreté provinciale, a vérifié, mais il n'y avait aucune trace des voleurs et l'argent avait disparu.

L'enquête se poursuit. Inutile d'ajouter qu'elle n'est pas facile à mener, dans des circonstances aussi insolites . . .

**Bijoux et argent**

Deux hommes armés de revolvers se sont présentés dans une bijouterie de Rosemont, samedi, et ont dérobé bijoux et montres d'une valeur totale de $3,000 et se sont également emparés des $200 que contenait le tiroir-caisse.

Les bandits ont tenu en respect la caissière et une jeune vendeuse, leur ordonnant de se coucher sur le plancher de l'établissement situé au 3255 du boul. Masson.

Le propriétaire, M. Jean-Charles Chabot, n'était pas présent au moment du vol. La police mène une enquête.

**Armé d'un tesson**

Un individu armé d'un tesson de bouteille s'est emparé d'une somme de $100, hier soir vers 6 heures, à la pharmacie Vaillancourt du 2599, boul. Rosemont.

Le bandit s'est présenté et a ordonné au commis, M. Léo Lapalme, de lui remettre le contenu du tiroir-caisse. Le lieute-

Voir HOLD-UP en page 22

## Le verglas paralyse l'aéroport

La pluie, le verglas et les chutes de neige fondante ont une fois de plus donné du fil à retordre aux directeurs et au personnel des compagnies aéronautiques. De plus, des secteurs de la région métropolitaine ont été privés de courant.

Tôt hier matin, le trafic a dû être interrompu à l'aérogare de Montréal, à cause des conditions atmosphériques et de la mauvaise visibilité. Une augmentation des envolées pour l'Europe, due à la grève qui sévit en ce moment dans la plupart des lignes aériennes aux Etats-Unis, est venue compliquer la tâche des employés de l'aéroport.

Ce n'est que vers la fin de la soirée d'hier que les opérations ont pu reprendre leur train normal.

D'autre part, à Halifax, toutes les envolées ont dû être retardées à cause du brouillard. Le baromètre indiquait hier la plus forte hausse de température depuis le 18 janvier. Les autorités de l'aéroport s'attendaient, hier soir, à pouvoir reprendre l'horaire normal dès ce matin.

Plusieurs municipalités de l'île de Montréal et de la banlieue ont été plongées dans l'obscurité, dans la nuit de samedi à dimanche, à la suite de pannes d'électricité causées par le verglas et le vent.

Sous le poids de la glace, plusieurs câbles à haute tension ont cédé, occasionnant des pan-

Voir VERGLAS en page 22

## Deux candidats en lice dans Outremont-sud

La mise en nomination s'est terminée à 10 heures ce matin à l'hôtel de ville d'Outremont et deux candidats sont en lice pour le poste d'échevin du quartier sud : Me Jacques Trahan, avocat, et M. François Desmarais, assureur.

Ce dernier est appuyé par la Ligue de vigilance.

L'élection fait suite à la démission de l'échevin Jacques Vadeboncoeur, nommé juge à la Cour des sessions de la paix et président de la Régie provinciale de l'électricité et du gaz.

Les élections ont lieu lundi prochain, le 27 février. Les bureaux de scrutin seront ouverts de 8 heures du matin à 7 heures du soir.

*Le week-end*

## Sept morts violentes

Six personnes ont perdu la vie au cours de la fin de semaine, dans des accidents de la route, et un garçon de 16 ans s'est tué en jouant avec une arme à feu. Contre toute attente, le verglas ne semble pas avoir été la cause d'accidents tragiques.

**M. Gaétan Bouchard,** 23 ans Montréal, a été renversé par une voiture, au coin de Craig et Ste-Elisabeth, et est mort peu de temps après son admission à l'hôpital St-Charles-Borromée.

**M. Marcel Garneau,** 20 ans, de Saint-Thuribe, est mort dans une collision survenue samedi soir, près de Cap-Santé, à une trentaine de milles de Québec.

**M. Louis-Marie Bernier,** 39 ans, de Cap-St-Ignace est mort alors qu'on le transportait à l'hôpital, après que la voiture qu'il conduisait fut entrée en collision avec un camion de dé-

Voir MORTS en page 22

*La Faculté des sciences de l'U. de M. perd son doyen*

## M. P. Dansereau nommé sous-directeur du Jardin botanique de New York

M. Pierre Dansereau, doyen de la Faculté des sciences de l'Uiversité de Montréal depuis 1955, vient d'être nommé sous-directeur du Jardin botanique de New York, et il donnera également des cours à l'Université Columbia, annonce un communiqué de l'Université de Montréal.

Cette nouvelle a été confirmée officiellement par le recteur de l'Université de Montréal, Mgr Irénée Lussier qui, tout en regrettant vivement le départ de M. Dansereau, veut y voir un très grand honneur fait à l'Université, et à l'un de ses plus brillants professeurs. Toutefois, le recteur se réjouit à la pensée que M. Dansereau garde des liens avec l'Université de Montréal en conservant

M. PIERRE DANSEREAU

son poste de professeur titulaire à la Faculté des sciences. Le recteur espère que M. Dansereau, malgré ses nouvelles fonctions, puisse donner une série de cours à l'Institut botanique.

Connu des milieux scientifiques du monde entier par ses travaux et ses publications, M. Dansereau est membre de la Société royale du Canada et de plusieurs autres sociétés nationales et internationales. Il a enseigné à l'U. de M. de 1940 à 1950 et a ensuite été attaché à l'Université du Michigan jusqu'en 1955. Il a donné des cours dans un grand nombre d'universités étrangères: Yale, Université d'Illinois, Université du

Voir M. DANSEREAU en p. 22

## convocations

**Chambre de commerce du district de Montréal :** déjeuner hebdomadaire, demain, à l'hôtel Mont-Royal. Le R. P. Armand-F. LeBourgeois, supérieur général des Pères Eudistes, parlera du futur concile du Vatican.

**Association professionnelle des industriels, régionale de Montréal :** réunion demain soir, à 8 h. M. Philippe Beaubien parlera de la mise en marche.

**Builders' Exchange de Montréal:** dîner annuel, demain soir à 6 h. 45 au Reine-Elizabeth. Rapport du président.

**Fraternité des charpentiers-menuisiers d'Amérique, succursale 134 :** réunion, ce soir, au 3560, boulevard St-Laurent.

**Club Richelieu-Maisonneuve :** Déjeuner-causerie demain, à 12 h. 15 p.m., au restaurant Sambo. Conférencier : M. Pierre de Bellefeuille. Sujet : Réflexions sur le rôle de la presse.

**Kiwanis Mont-Royal :** déjeuner, demain, midi 30, chez Ruby Foo's. Conférencier, M. Claude Richardson : conférence sur la semaine de la fraternité.

**Canadian Progress Club :** déjeuner, demain, midi 30, hôtel Windsor. Conférence, le Père Eric O'Connor : "Educational Horizons and Democracy".

**Association des Numismates:** Réunion demain soir, à 8 h. Centre des loisirs de l'I.-C., 4625, Papineau, près Rachel (2e étage, grand salon).

EXTRA SPECIAL
CLASSEUR POUR RESIDENCE
• Qualité supérieure • Les tiroirs coulissent
• Métal renforcé sur roulement à
• 18" de profondeur billes.
SPECIAL
FORMAT LETTRE : 2 tiroirs $26.50 ; 3 tiroirs $33.75 ; 4 tiroirs $39.50
FORMAT LEGAL : 2 tiroirs $35.50 ; 3 tiroirs $42.75 ; 4 tiroirs $49.50
A NOS 2 LIBRAIRIES
Pineault & fils LIBRAIRES-STATIONERS
466 est, MT-ROYAL, VI. 2-8594
PRES ST-DENIS
2001 est, MT-ROYAL, LA. 6-5262
ANGLE BORDEAUX
Visitez cette semaine notre kiosque du Salon National de l'Agriculture (Palais du Commerce).

Examen de la vue — Verres de contact
L. A. Bétournay — O.D.
S. R. Crone — O.D.
C. Gagnon — O.D.
C. Prévost — O.D.
OPTOMETRISTES
Simpson MONTREAL
VI. 2-3241, local 676 — Au septième

SPECIALISTES
dans l'installation de
silencieux et tuyaux d'échappement
pour toutes marques d'auto
INSTALLATION en 15 minutes GRATUITE
OUVERT TOUS LES SOIRS
JUSQU'A 9 HEURES
Du lundi au vendredi et le samedi jusqu'à 5.30 p.m.
AUX 4 COINS DE LA VILLE IL Y A UN M. MUFFLER
NORD : 2535 boul. LAURENTIEN près de Canadair
EST : 1295 BELLECHASSE bureau-chef
SUD : CRAIG et AMHERST
OUEST : 6260, ch. UPPER LACHINE
INSPECTION GRATUITE DU SYSTEME D'ECHAPPEMENT
Estimés gratuits aux 4 succursales ou par téléphone CR. 3-1561

SERVICE JOUR ET NUIT
Prescriptions
Qualité
Exactitude
Obtenez exactement ce que votre médecin prescrit! Cueillette et livraison des prescriptions jour et nuit sans frais additionnels. VI. 5-7251
PHARMACIE MONTREAL DUQUET & DUQUETTE — PROPS.
La plus grande Pharmacie de Détail au Monde

La plus importante maison Canadienne-française du genre
Un soin tout particulier à vos
CHEMISES
Le blanchissage hygiénique qui donne à vos chemises une fraîcheur resplendissante et un fini impeccable.
APPELEZ DES MAINTENANT LA. 1-2161
Jolicoeur
Succursale au Centre d'Achats
ROCKLAND

# LA PRESSE

**Le plus grand quotidien français d'Amérique**

Imprimé et publié au 7 ouest, rue Saint-Jacques, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PRESSE Limitée
Madame P.-R. DuTremblay, présidente

***La "PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Trefflé BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques. Indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.***

**77e ANNEE** **MONTREAL, LUNDI 20 FEVRIER 1961** **No 108**


# La régie des spiritueux

Ce n'est pas facile de faire une loi sur le commerce des spiritueux de façon à satisfaire tout le monde. Mais il n'est peut-être pas impossible d'en concevoir une qui tienne compte à la fois du souci de la morale et du bon ordre et des réalités de la vie contemporaine. C'est ce qu'a tenté de faire le procureur général de la Province, M. Georges-Emile Lapalme, avec la collaboration de juristes avertis et à la lumière de l'expérience acquise sous l'empire d'une loi désuète que personne à peu près ne respectait et qui donnait lieu à d'innombrables abus.

Pour être juste, il ne faudrait pas charger les prédécesseurs de M. Lapalme de tous les péchés d'Israël. Car la loi existait depuis 1921, elle avait été conçue selon les conditions de l'époque, elle avait été rapiécée tant bien que mal à l'occasion, et elle était devenue nettement inapplicable. Elle n'était par conséquent pas appliquée, ni dans sa lettre ni dans son esprit. Mais, par crainte d'objections prévues de certains milieux, personne n'osait la refaire pour l'adapter à notre époque. Résultat : à peu près tout le monde avait pris l'habitude de vivre dans l'illégalité et personne ne s'en scandalisait plus.

Le plus triste, c'est qu'on paraissait s'accommoder de cet état de choses jusque dans les milieux les plus rigoristes où l'on en était venu à penser qu'il vaut mieux avoir, sur le papier, une loi trop sévère à laquelle on donne des entorses plutôt qu'une loi raisonnable qui pourrait être appliquée honnêtement. Faut-il s'étonner ensuite des vagues de crime et de la délinquance des jeunes quand ceux-ci voient leurs aînés et même les gouvernants trouver naturel que certaines lois ne soient pas observées ?

Reconnaissons qu'il a fallu à M. Lapalme une bonne dose de courage pour s'attaquer à ce problème, assuré qu'il était de recevoir de véhémentes protestations d'un côté ou de l'autre, selon qu'il décidait de rétablir le règne de la légalité en appliquant dans toute sa rigueur une loi inapplicable ou en rendant la loi plus conforme à la raison comme aux usages de la vie moderne. Le problème était d'autant plus difficile qu'à l'aspect moral et juridique de son initiative s'ajoutait un aspect politique.

Il a commencé par faire ce qu'on pourrait appeler la preuve par l'absurde en appliquant à la lettre la loi telle qu'elle existait depuis longtemps, une loi si sévère en théorie, mais tellement oubliée dans la pratique, que la stricte mise en vigueur de ces derniers mois a laissé les gens pantois. L'inqualifiable régime de la tolérance durait depuis si longtemps que le public avait oublié la rigueur de cette loi.

Il y aura des protestations. C'est inévitable. Mais, dans son ensemble, le projet de loi destiné à remplacer l'ancienne législation devrait paraître satisfaisant à tous les gens raisonnables. Il mettra fin à l'arbitraire et aux abus qui étaient jusqu'à tout récemment la règle générale. L'idée de répartir les permis de vente des spiritueux en plusieurs catégories rendra la loi plus souple et, surtout, plus conforme à la variété des besoins locaux et régionaux. L'octroi des permis par une régie qui entendra publiquement les demandes est aussi une excellente amélioration qui a fait ses preuves ailleurs. Et en donnant à cette régie un caractère semi-judiciaire, on rendra moins faciles les interventions politiques qui étaient autrefois monnaie courante.

Quant aux protestataires, ils ne doivent pas oublier qu'il y a à la sévérité des lois une limite au-delà de laquelle on favorise la clandestinité. Ils devraient être heureux de voir la restauration du régime de la légalité.

# Pour réduire les risques d'accidents

Le mouvement des voitures sera mieux contrôlé, sur le pont Jacques-Cartier, avec les 240 feux de circulation que l'on a décidé d'y installer, que l'on espère voir fonctionner d'ici trois mois, vers le milieu de mai. Et il n'y a pas là qu'une question d'ordre : on a surtout le souci d'accroître la sécurité des automobilistes en diminuant les risques d'accidents.

De grands travaux ont été effectués depuis une demi-douzaine d'années sur ce pont, à mesure que s'y intensifiait la densité du trafic routier. On y a ouvert deux nouvelles voies de circulation en utilisant l'espace réservé tout d'abord pour un service de tramway qui est resté à l'état de projet. Les approches, du côté sud, ont été entièrement refaites, et de fort heureuse manière.

Mais avec les cinq voies qu'il possède actuellement le pont Jacques-Cartier a le défaut des routes offrant un nombre impair de travées de roulement. Celle du centre est employée par les automobilistes pour dépasser des voitures trop lentes à leur goût. Et comme elle peut servir pour cela tant à ceux qui vont dans une direction qu'à ceux qui roulent en sens contraire, les risques de collision y sont grandement aggravés.

C'est probablement pour cette raison que les accidents sont plus fréquents sur le pont Jacques-Cartier que, par exemple, sur le pont Victoria, moins large que l'autre pourtant. Pour atténuer ce danger on a cherché à réglementer la circulation, au moyen de blocs de bois disposés aux deux extrémités du pont. Mais trop d'automobilistes ne tiennent pas compte de ces indications, après avoir parcouru quelques centaines de pieds.

Avec ces 240 feux disposés sur toute la longueur du pont, les conducteurs d'automobiles sauront exactement quelles sont les voies qui leur sont ouvertes et celles qui leur sont interdites. Par là même les dangers d'accrochages et, plus grave encore, de rencontres nez à nez, se trouveront fortement réduits, s'ils ne sont pas totalement éliminés parce qu'il y aura toujours des chauffards, dont les folles imprudences sont à craindre même dans les routes les mieux aménagées.

Cette amélioration ne viendra pas trop tôt pour assurer plus de sécurité aux automobilistes sur un pont si fortement achalandé, en attendant que la circulation y soit réduite par la construction d'un autre, qui ne sera cependant ouvert au plus tôt que dans un an et demi.

Marius GIRARD

# Lutte à trois pour sauver la forêt

La forêt est une des grandes richesses de la province de Québec. Elle alimente différentes industries et, malgré certains gaspillages, elle se renouvelle constamment et assure sous diverses formes le gagne-pain de centaines de milliers de familles. Voilà pourquoi l'on éprouve un véritable serrement de coeur lorsqu'on apprend que les flammes ravagent tel ou tel secteur de cette forêt. Le malheur est double : non seulement, c'est une perte matérielle de millions de dollars bien souvent, mais c'est aussi une flétrissure du paysage. Rien de plus désolant qu'un "brûlé", comme disent nos gens en parlant d'un pan de forêt dévoré par le feu. Il faut des années avant que l'endroit se revête d'arbres et uniformise la plaine ou la montagne.

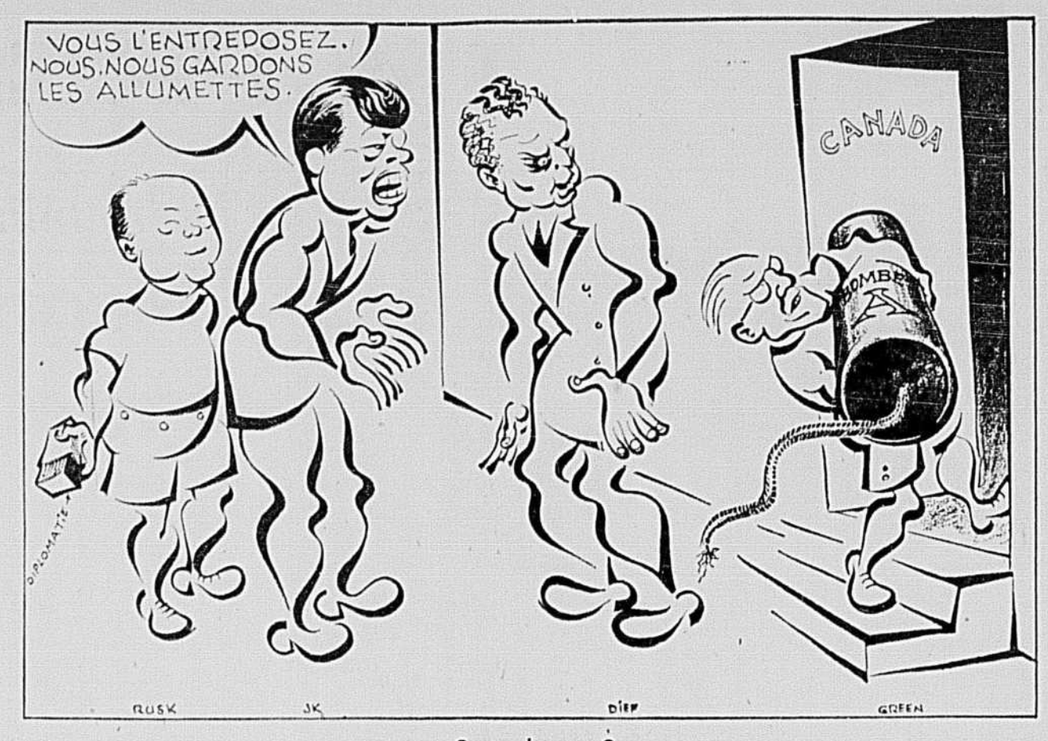
Le gouvernement provincial par son ministère des Terres et Forêts ainsi que des associations et des groupements comme l'Association forestière et les Clubs 4-H contribuent pour une large part à la conservation de la forêt. Québec n'a-t-il pas consacré un million de dollars à l'émondage de nos bois pour permettre aux arbres d'atteindre leur taille normale et d'accroître leur rendement ?

Mais combien souvent n'arrive-t-il pas que tous ces efforts sont annulés par des incendies ?

Deux provinces voisines sont dans le même cas que la nôtre : le Nouveau-Brunswick et l'Ontario. Pour la première fois dans l'histoire de la lutte contre les désastres forestiers, les directeurs de la prévention des incendies des trois provinces se sont réunis à Québec pour déterminer les moyens de conjuguer leurs efforts.

Survienne à l'avenir une conflagration forestière et l'équipement des trois provinces sera mis à contribution pour éteindre le brasier, que ce soit dans le Québec, dans le Nouveau-Brunswick ou dans l'Ontario. En moins d'une heure, grâce à un réseau de communications rapides, cent avions se porteront sur les lieux avec hommes et bagages pour combattre les flammes et épargner la forêt. C'est là une initiative basée sur une intelligente coopération.

Alfred AYOTTE




Sans danger ?

## LA PAROLE EST À NOS LECTEURS

### *Les études coûtent cher*

Monsieur le Rédacteur,

On dit que nous manquons d'ingénieurs, ici, dans le Québec.

Quelle en est la cause ? Ce n'est pas que nous sommes bornés. Loin de là. C'est que plusieurs collégiens n'ont pas les moyens de se payer 4 ou 5 années d'université.

A-t-on pensé à ce que coûte une année à l'extérieur? Cela exige une pension, des repas, des moyens de transport à payer.

Combien de jeunes gens quittent les études après leur cours secondaire ou technique parce qu'ils ne possèdent pas les moyens de se payer une maigre vie à Montréal ou à Québec ?

Oui, il est vraiment temps que la Mauricie ait son Université.

Cessons de parler, et bâtissons !

**Trifluvien**

### *Deux cigarettes et un gros pain*

Monsieur le Rédacteur,

Je ne comprends pas du tout qu'aucune association, sur la Rive-Sud, n'a protesté contre le plan d'assurance-hospitalisation, cet attrape-nigaud.

Je dis bien : aucune association de la Rive-Sud, car je n'ai rien vu dans les journaux de la Rive-Sud ni dans la Presse à ce sujet.

Serait-ce parce que M. Lesage lui-même aurait dit que cette assurance-hospitalisation ne coûtera même pas le prix de deux cigarettes par jour ?

Mais oublie-t-il que les gens de la Rive-Sud doivent maintenant, en plus de ces deux cigarettes, donner chaque jour un pain entier (1 gros pain) plein de vitamines pour traverser les ponts à péage, c'est-à-dire $52.20 annuellement? C'est ce que cela me coûte à moi personnellement, sans compter les voyages de ma femme qui, avec les enfants, doit aller ça et là à Montréal.

**Fernand Lachapelle**
Ville Jacques-Cartier

### *Pitoyable !*

Monsieur le Rédacteur,

Je vous fais parvenir copie d'une lettre accompagnée d'une circulaire reçue de la Canadian Sturbomatic Distributors Co. Limited dont le français est pitoyable. On peut dire qu'il y a des fautes à chaque mot, comme vous allez pouvoir en juger par les extraits suivants :

> Monsieur, je me permets de vous offrir l'opportunitée de faire $15.00, $30.00 ou plus chaque semaine sans trop d'efforts.
>
> En lisant la circulaire ci-inclus, vous voyez qu'il s'agit d'un appareil qui va sur un auto et qui sert à faire partir le moteur et la chaufferette qui réchauffera le dedans de l'auto, ce qui permettra aux personnes entrant dans l'auto de ne pas geler en s'assoyant sur les sieges, et aussi ce qui est très important, le moteur tournant au relentit permets à l'huile de se réchauffer et par le fait même ménage les rings et les pistons, il en est de même pour l'huile de la transmission automatique ou non.
>
> Si tous les chauffeurs comprenaient qu'en ayant cet appareil ils sauveraient beaucoup d'argent sur les réparages de leurs autos, ils n'hésiteraient pas à s'en faire poser un et en plus ils auraient la satisfaction de ne pas avoir de vitre gelée en tout temps et par le fait même ils pourraient partir aussitôt qu'embarqués, ce qui est un gros avantage lorsque l'on est pressés. Aucun danger de mettre la batterie à terre car l'appareil ne fait marcher le starter que 2 fois, si le moteur ne part pas c'est qu'il est défectueux, soit que les pointes ou les spark plugs soient brûlées ou que la ligne à gaz soit gelée, ou que la batterie est faible.

Vous comprendrez, M. le Rédacteur, que de telles lettres ne nous incitent pas à répondre au signataire. Le malheur est qu'il porte un nom français.

**Lionel Bernier,**
1800, rue Filion,
Montréal 9.

Les lettres envoyées à la "Presse" pour publication sous cette rubrique doivent porter le nom et l'adresse de l'auteur, même si elles ne doivent paraître que sous un pseudonyme. La "Presse" se réserve le droit de ne pas publier les lettres de peu d'intérêt pour le public, injurieuses, abusant des personnalités ainsi que d'écourter ou même de rejeter les textes trop longs.

### *Tolérance, mais pas à sens unique*

Monsieur le Rédacteur,

Au bureau de poste, angle des rues Ste-Catherine et Bishop, une employée parlant à sa voisine, bien que dix ou douze personnes attendent depuis cinq minutes, déclarait d'une voix persiflante : "Where did they get that french Canada stuff (quel anglais !). They will never force me to talk french !"

Il faudrait lui dire trop de choses qu'elle ne comprendrait pas ! La première, qu'elle n'oublie donc pas que son salaire lui est payé par une partie des taxes des Canadiens français ! Donc, qu'elle vende des timbres et qu'elle se taise ! Quant à parler le français, elle en serait probablement incapable, et pourtant, elle a une situation du gouvernement et elle est unilingue dans une province bilingue ! Nous n'avons pas à remonter jusqu'aux origines pour être fiers de nous-mêmes. Toute personne bien née s'enorgueillit de sa nationalité.

Il ne saurait être question de la forcer à parler le français, puisque nous savons ce que c'est que la tolérance. Si elle nous prend encore pour des coloniaux, elle a bien tort, cette bonne dame qui se croit encore au temps de lord Durham. La question numéro 10 a soulevé une controverse qui la gêne ! Si elle ne se sent pas bien dans une province où l'on parle le français, qu'elle aille en Ontario. Personne ne la retient !

Je souhaite de tout mon coeur que M. Diefenbaker paie cette sottise par la perte du vote massif de tous les Canadiens français à la prochaine élection.

**André Rivard**
Montréal

### *Casse-tête chinois*

Monsieur le Rédacteur,

Récemment on a recommencé à parler du drapeau d'une manière un peu inconsidérée et sans rien apporter de nouveau quant au fond.

D'abord il y a celui de la Ligue du Drapeau. Un drapeau de ce genre n'est pas un drapeau, mais un fanion comme on en trouve dans le code de signalisation international. Tous les navires que j'ai vus remonter le Saint-Laurent arboraient un fanion rouge et blanc.

Ces deux couleurs sont censées représenter les deux ethnies du Canada. Or quelle que soit la disposition relative de ces couleurs, héraldiquement l'une d'elles dominera l'autre. Dans le cas qui nous occupe, une couleur est au-dessus de la diagonale, l'autre au-dessous, exprimant ainsi qu'une partie du peuple canadien domine l'autre. Est-ce bien cela qu'on veut fièrement exprimer du haut d'un mât à la face du monde ?

Puis il y a un Monsieur Jacques de la Goutte, professeur-écrivain, qui vient nous dire qu'aucun des projets soumis jusqu'à présent n'a été bien reçu; après quoi, sous forme de décret et en imposant silence à la critique, il nous ressasse la solution "définitive" : le projet proposé naguère par un monsieur qui se cachait sous le pseudonyme de F. Lag Ace, un de ces projets précisément qui n'auraient pas trouvé grâce devant l'opinion. La seule nouveauté est une description héraldique incomplète, suivie par une traduction également incomplète en langue compréhensible. Et ce drapeau est celui de la Liberté et de la Foi nationale.

Or ce drapeau est celui de la République Dominicaine inversé. Il existe quelques exemples de drapeaux inversés où l'inversion est intentionnelle et indique un lien de filiation. Mais inverser le drapeau d'une république caraïbe pour indiquer la filiation franco-anglaise du Canada ? C'est là un saut périlleux où je n'oserais pas suivre Monsieur de la Goutte.

Comme je l'ai déjà signalé à plusieurs reprises, et d'autres avec moi, un drapeau incorporant les deux ethnies du Canada constitue un casse-tête chinois insoluble. Ce qu'il nous faut est un drapeau représentant le Canada, le pays lui-même, et non son peuple multi-ethnique.

Le drapeau or-bleu-blanc, dont j'ai eu plusieurs fois l'occasion de parler, représente le Canada tout entier, le Canada de toujours. Il est simple. Il est expressif. Il est naturel. Il n'est pas laborieusement confectionné. Il est le résultat d'une inspiration subite, survenue dans des circonstances que j'ai expliquées plus d'une fois et alors que je n'avais jamais prétendu résoudre le problème. Il n'apporte qu'un seul message : Voici le Canada. Que veut-on de plus ?

En désespoir de cause, pour se débarrasser d'un problème devenu harassant, pour en finir, on pourrait être tenté d'adopter un drapeau défectueux. Le premier emballement passé, on s'apercevrait cependant bien vite de son erreur. Mais un drapeau une fois adopté serait là pour longtemps. Le problème serait plus agaçant et plus insoluble que jamais. Autant garder le drapeau défectueux et provisoire que nous avons, jusqu'à ce qu'un accord rationnel soit atteint et qu'on puisse agir en connaissance de cause.

**Edw. Matthews**
Howick

### *Progrès de la science*

Monsieur le Rédacteur,

A la page vingt de la Presse du 16 janvier, un titre mirobolant présentait une fois de plus des chiffres flamboyants aux yeux de vos lecteurs. Ils se réjouissaient sans doute en tirant encore une conclusion facile : Ah, le progrès de la science !

Il est temps de dire que le progrès serait plus rapide si tous les fonds étaient utilisés à la recherche . . . Il est temps aussi de présenter des faits au public et ainsi de lever le voile sur ce que nous aimons qualifier de **relations extérieures pragmatiques unilatérales.**

Cette "Cancer Society" que l'on qualifie "d'organisation charitable" a su en 1960 recueillir $28,400,000 mais ne saurait verser que $9,000,000 à la recherche. Oui ! . . . Ouvrons-nous les yeux et demandons-nous, "où va le reste de notre argent ?"

Nous croyons que vos lecteurs auraient intérêt à lire l'édition de janvier du bulletin de la "National Health Federation".

**J. O. Edgar Houle, B.A., D.C.**
M.D. de la N.H.F.

### *Mal hier, mal aujourd'hui*

Monsieur le Rédacteur,

Depuis quelques années déjà une mauvaise administration politique nous a acheminés dans les profondeurs de la haine entre nous, de la révolte, de la destruction de belles ambitions. Nous avons assisté passivement, pour la majorité d'entre nous, à ce jeu dangereux, et nous admettions qu'à l'argent rien ne résistait.

Notre atmosphère était viciée, et elle l'est encore. Nous n'avons qu'à regarder un peu autour de nous pour rencontrer de ces nouveaux patroneux, "libéraux" cette fois, qui sont prêts à tout vendre, même le candidat qu'ils nous ont choisi.

Une commission scolaire reçoit un octroi. M. l'organisateur en est avisé, et laisse croire à qui veut l'entendre que c'est grâce à lui que tout s'est fait. C'était mal autrefois. Aujourd'hui est-ce mieux ?

Est-ce qu'il reste encore suffisamment de gens pour juger sans parti-pris et admettre que ce qui est mal aujourd'hui sera aussi mal demain ?

Je vois de bons libéraux se lever et me dire que ce n'est pas si mal, que beaucoup de choses ont changé. Peut-être, mais moi franchement je crois que c'est la manière de procéder qui a changé; il reste énormément de travail à faire. Et si vous êtes réellement libéral, eh bien ! soyez vigilant et défaites-vous à tout prix de ces sangsues de patroneux, car ils sont le petit nombre mais comme leurs prédécesseurs ce seront eux qui perdront le gouvernement.

**La Vigilance est nécessaire.**

### *Qu'on le dise clairement*

Monsieur le Rédacteur,

Une des dernières manoeuvres de la stratégie de nos ineffables "intellectuels" pour étouffer jusqu'à ce que mort s'ensuive, le projet des Pères Jésuites, a été l'astuce avec laquelle Judith Jasmin a orienté l'émission "Premier Plan" du 30 janvier, l'a minutée en quelque sorte, de façon à faire dire à Gabrielle Roy, comme bouquet de la demi-heure, qu'elle n'était pas en faveur de la création d'une nouvelle université à Montréal.

Il était évident que cette affirmation, arrachée laborieusement à la romancière, était le but principal de cette émission. Tout le reste, la vie et l'oeuvre de l'auteur invité, n'était visiblement qu'un prétexte pour donner plus de poids, si possible, à une nouvelle opinion anti-Ste-Marie. Judith Jasmin devrait savoir qu'elle ne trompe plus personne; tous la reconnaissent comme une des plus authentiques gauchistes qui ont carte blanche à Radio-Canada.

Qu'est-ce que l'université des Jésuites et le Frère Untel venaient faire dans cette émission ? Vraiment, les adversaires du projet universitaire ont beau jeu, puisqu'ils ont à leur disposition l'instrument le plus formidable de publicité et de propagande qui soit : la télévision, qui leur verse, par-dessus le marché, des cachets intéressants. Quand Judith Jasmin interviewera-t-elle une personne sympathique à l'université Ste-Marie ? Jamais ! Et c'est ainsi que notre bon peuple, naïf et gobeur, et nos gouvernants subissent, sans s'en rendre compte, cet efficace "brain-washing" quotidien qui ferait, certes, l'envie des plus ardents propagandistes de l'U.R.S.S.

Mesdames et Messieurs les intellectuels, serait-ce pour mieux nous déniaiser que vous voulez nous servir au compte-gouttes les foyers de culture et de haut savoir dont notre génération étudiante a un si impérieux besoin? Sachez bien, cependant, que nous sommes contre le déniaisement à sens unique, si déniaisement il doit y avoir. Le spectacle que vous nous donnez de votre fanatisme, de votre défi à la liberté pour tous (Jésuites y compris), la papelardise de vos arguments sophistiques ne nous invitent guère à vous suivre. Ayez donc le courage de votre sincérité et dites franchement à vos compatriotes que vous n'êtes pas contre la fondation d'une nouvelle université à Montréal, mais contre le clergé dans le champ universitaire.

**A. Poitras.**

### *Qui se cache sous le pseudonyme ?*

Monsieur le Rédacteur,

Notre journal s'est fait le propagandiste et le soutien de valeureuses campagnes dont nous espérons les meilleurs résultats. Celle du Frère Untel restera célèbre par son opportunité comme par les commentaires suscités. Cependant des lecteurs se servent de votre journal comme d'une "tribune" pour y prêcher leurs idées. Reste aux "écrivains" de profiter de cette liberté à bon escient. On y lit des lettres très malheureuses et très mal inspirées, comme par exemple celle du Père Untel, qui n'est pas sans causer un grand dommage spirituel aux lecteurs, comme nous le prouvent les lettres et les conversations de la rue. Ceci n'est pas pour blâmer le journal, mais l'auteur de la lettre.

Il n'est pas prouvé que cette lettre fut écrite par un prêtre, peu importe le pseudonyme. L'insulte, le sarcasme, le chantage, la bassesse qu'on y trouve ne sont pas naturellement le langage d'un prêtre et nous avons toutes les raisons de supposer que celui qui voulait salir un digne Frère dont il ne partageait pas les justes idées a eu l'indécence de signer Père Untel pour donner autorité à ses élucubrations. Que les âmes pieuses qui ont été si justement offensées par ce langage indigne se rassurent et cherchent ailleurs que sous ce pseudonyme pieux l'auteur de cette lettre abominable.

Nous admirons nos excellents prêtres, nous savons qu'ils ont tous été émus par les justes remarques d'un observateur éveillé et qu'ils nous aideront comme dans tous les domaines.

On parle d'anticléricalisme ; il ne faudrait pas beaucoup de lettres comme celle du Père Untel pour faire de nous des anticléricaux. Mais contentons-nous de juger seulement une personne, un seul individu, que nous laissons d'ailleurs au jugement de Dieu.

**Untel Convaincu**

## presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la presse étrangère -- la

### *Le droit de Kasavubu*

NEW YORK — Le **NEW YORK TIMES** et le **NEW YORK HERALD TRIBUNE** consacrent chacun un éditorial à la situation congolaise. Le **NEW YORK HERALD TRIBUNE** voit "un réel espoir pour le Congo" dans les conclusions du rapport de la Commission de conciliation dont il qualifie les recommandations "d'indéniablement raisonnables".

L'éditorialiste reconnaît que les obstacles seront encore nombreux qui s'opposeront à la réalisation de ces recommandations. Notamment l'attitude des nations africaines qui se sont engagées à soutenir Antoine Gizenga. "Pourtant, note le grand journal newyorkais, selon certaines indications il apparaît que l'emprise de Gizenga sur les provinces Orientale et du Kivu se relâche et que son régime peut s'effondrer sous l'effet de pressions internes."

"De toutes façons, conclut l'éditorialiste, il est clair que l'ONU est encore le facteur le plus important au Congo, aux yeux de presque tous en Afrique et en Asie. Et, au contraire de l'Union soviétique, la

plus grande partie de l'Afrique est plus désireuse de sauver le Congo que de sauver Gizenga ou de venger Lumumba. Et quel que soit le résultat immédiat, ce sentiment des Africains doit prévaloir."

Le **NEW YORK TIMES** est du même avis et partage les vues de son confrère sur le rapport de la Commission de conciliation. Il souligne en particulier que la majorité de la Commission a reconnu le droit du président Kasavubu de renvoyer le premier ministre Lumumba et de nommer à sa place M. Iléo. "Ce qui démolit les prétentions soviétiques selon lesquelles Lumumba demeurait le gouvernement 'légitime' du Congo et que cette reconnaissance s'étendait à son successeur apparent à Stanleyville," écrit l'éditorialiste qui conclut qu'il semble évident que les Soviets et ceux qui les suivent se sont empressés de reconnaître le régime de Stanleyville sachant très bien quelles étaient les conclusions du rapport, afin de rejeter celui-ci en totalité ou de prendre les devants et préparer un partage du Congo selon la procédure classique apparente en Allemagne, en Corée et au Vietnam."

SERVICE FRANCE-PRESSE

### *Lenteur, sûreté et secret*

NEW YORK — "Le mot d'ordre des négociations algériennes semble être lenteur, sûreté et secret", écrit le **NEW YORK TIMES** dans un éditorial consacré à l'avenir de l'Algérie.

"L'atmosphère tant en France qu'en Algérie semble ces dernières semaines être plus relaxée, continue l'éditorialiste. "Peut-être vaudrait-il mieux dire résignée. La question maintenant n'est plus de savoir si l'Algérie sera éventuellement indépendante, mais par quel arrangement et quand elle parviendra à l'indépendance. La question comporte encore assez de problèmes pour être traitée avec prudence. C'est pourquoi les négociations progressent si lentement et d'une manière si circonspecte. La façon dont la transition se fera sera de la plus grande importance. En attendant, tout le monde devra être patient. Une solution n'est pas très proche mais on semble y arriver."

### *Une course entre puissances*

PARIS. — **LE FIGARO** (droite modéré) : La tactique soviétique est claire. En demandant le retrait du Congo de toutes les forces de l'ONU, l'URSS vise à créer un vide qui permettra toutes les interventions souhaitées : renforcer le gouvernement de M. Gizenga, qui n'est encore qu'un organisme invertébré, sans autorité véritable, et objectif final, l'amener de Stanleyville à Léopoldville. La communisation du Congo sera alors un fait acquis . . . Une fois de plus les nations occidentales sont prises de vitesse . . . Que vont faire les chancelleries occidentales ? Pour le moment elles se concertent. Espérons que la nouvelle administration américaine, qui à peine installée se trouve confrontée avec un aussi grave problème, saura dans ses décisions tenir compte des avis de capitales amies qui ont une expérience plus ancienne des complexes problèmes africains.

**L'AURORE** (droite radicale): C'est la relance de l'opération d'automne à laquelle Khrouchtchev en personne se livra à l'ONU . . . Khrouchtchev estime aujourd'hui le moment propice pour revenir à la charge . . . Est-il possible que Kennedy s'y prête ? On a cru discerner jusqu'à présent dans ses premiers messages et discours qu'il était décidé à aller très loin dans la voie de la négociation. Il ne peut lui échapper qu'en livrant l'Afrique aux communistes, il laisserait se créer dans le monde la situation la plus périlleuse pour la paix . . . On veut espérer encore que rapidement les Occidentaux manifesteront qu'ils ne se laisseront pas dissocier . . .

### *Un défi lancé à M. Kennedy*

LONDRES. — La presse britannique souligne la gravité de la situation pouvant découler des accusations portées par l'URSS contre le secrétaire général de l'ONU, et de l'appui donné par Moscou à M. Antoine Gizenga, chef du gouvernement de Stanleyville. La plupart des journaux estiment que M. Hammarskjold, comme son prédécesseur M. Trygve Lie, sera tôt ou tard obligé de démissionner.

Le **DAILY EXPRESS** (nationaliste) : "Rien dans la charte de l'ONU n'oblige M. Hammarskjold à se démettre de ses fonctions avant leur terme, c'est-à-dire dans deux ans. Mais s'il est boycotté par l'URSS, sa situation deviendra pratiquement intenable. Il y a à peine dix ans, M. Trygve Lie, son prédécesseur, subit le même sort. L'URSS l'attaqua à fond lorsqu'il défendit l'action de l'ONU en Corée. Ensuite elle le boycotta. Il finit par s'en aller."

Le **DAILY TELEGRAPH** (conservateur): "L'URSS exploite la mort de M. Lumumba pour servir son but qui est de détruire les Nations unies. Elle lance ainsi un défi à M. Kennedy qui peut difficilement ne pas le relever".

Le **GUARDIAN** (libéral): "Si les opérations de l'ONU au Congo n'ont pas abouti, c'est grâce en grande partie aux équivoques et aux hésitations du Conseil de Sécurité lui-même. M. Hammarskjold, quant à lui, a fait tout en son pouvoir pour appliquer les mesures décidées par le conseil, et cela sans appui aucun de la part de ceux qui le critiquent."

### *Ruines belges au Caire*

BRUXELLES — Commentant l'incendie de l'ambassade de Belgique au Caire, **LE SOIR** écrit :

"Devant les ruines de notre ambassade du Caire, nous mesurons sans peine ce qui sépare une population intoxiquée par une propagande à sens unique et les représentants d'un peuple qui élit ses représentants au suffrage universel.

L'incendie d'une ambassade est l'illustration du concept nazi de la responsabilité collective dont étaient accablés les ennemis du Reich hitlérien. Le massacre des israélites, l'extermination des minorités gênantes, Oradour . . ."

*Médaille décernée à*
LA PRESSE
*par l'Académie Française*
*en 1931*

Le Canadian Press est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression ou radiodiffusion, de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Reuter, ainsi que de toutes les informations locales que LA PRESSE publie. Tous droits de reproduction des informations particulières de LA PRESSE sont également réservés.

Abonnement par la poste Canada, sauf Montréal et banlieue, un an : $6.00 ; Etats-Unis : $7.50

"Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa"

## LA PAROLE EST À NOS LECTEURS

### *Ce qu'exige le vrai patriotisme*

Monsieur le Rédacteur,

Un commentateur, à la radio anglaise, a eu l'audace de déclarer que le seul drapeau distinctif canadien a été, est et sera toujours l'Union Jack, avec ou sans armoiries.

Ce commentateur, d'un patriotisme douteux, a poussé l'audace jusqu'à dire que l'Union Jack nous avait si bien représentés comme nation, durant les années de guerre, qu'il devrait être adopté officiellement comme drapeau distinctif canadien.

Depuis quand est-il admis en affaires internationales qu'un seul drapeau puisse représenter deux nations différentes ? Ne sommes-nous pas en fait une nation indépendante ayant gouvernement indépendant ? La couronne royale, nous l'acceptons parce que nous sommes des sujets loyaux; mais le drapeau (ou l'hymne national) d'une autre nation, jamais nous nous abaisserons à l'accepter. Quoi que ce commentateur puisse en penser, nous avons assez de fierté pour désirer un drapeau cent pour cent canadien et un hymne national cent pour cent canadien. De plus, j'ai la ferme conviction que tous les Canadiens anglais bien pensants, patriotiquement parlant, partagent cette opinion.

S'il est impossible pour nous, Canadiens, d'avoir un drapeau sans "Union Jack" dessus; qu'on y ajoute en plus le "Bleu, blanc, rouge" de même que l'emblème national d'origine de tous les groupes ethniques importants qui existent et se développent présentement au sein de la nation, tels que les Italiens, les Grecs, les Juifs, les Chinois, pour n'en nommer que quelques-uns.

Permettez-moi, en terminant, de vous féliciter pour le travail gigantesque accompli par votre journal touchant tous ces problèmes de drapeau distinctif, d'hymne national et surtout de langues parlées, c'est-à-dire de bilinguisme officiel.

Je souhaite longue vie à la Presse; puisse-t-elle toujours défendre les droits du Canada français d'abord et du Canada tout entier, ensuite.

**Georges Laplante,**
3060 rue Lebrun,
Montréal.

### *Calcul subtil*

Monsieur le Rédacteur,

Résident de Ville Mont-Royal, je vais vous dire le pourquoi de la fameuse clôture érigée en bordure du boulevard de l'Acadie. C'est pour empêcher les chiens de sortir de notre ville modèle.

Eh oui ! il y a tellement de chiens ici, un, deux et même trois chez certains résidents, que les autorités de la ville ont décidé d'exploiter la situation.

Ces toutous, au cours de leurs promenades quotidiennes, vont déposer (chez les voisins naturellement) des preuves répétées des soins qu'on prend à les nourrir grassement; fertilisant gratuit pour les pelouses municipales. Donc autant d'épargne pour la ville. Calcul subtil, n'est-ce-pas ?

Mais il y a une ombre au tableau. C'est le drôle de paysage qui se présente aux yeux des citoyens qui aiment prendre leur marche journalière; ils en voient de toutes les formes et de toutes les couleurs.

**Chicanier**

### *Une curieuse coïncidence*

Monsieur le Rédacteur,

J'ai toujours pensé que le programme de télévision "La poule aux oeufs d'or" était honnête, mais maintenant, j'ai des doutes. Je crois plutôt qu'il est "arrangé" d'avance, comme les programmes américains "$64,000 Question" et "Twenty One" rendus célèbres par l'enquête qui a eu lieu à leur sujet. Le premier doute m'est venu l'année dernière: le concurrent chanceux avait tiré une enveloppe de $400. Qu'a-t-il pris pensez-vous ? L'oeuf, et dans l'oeuf il y avait le gros lot. Vous me direz que c'est une coïncidence ? Admettons.

Le 30 janvier, ma petite fille, qui va à l'école St-Mathias, m'a demandé après la classe, si je connaissais quelqu'un qui allait au programme "La poule aux oeufs d'or". Je lui demandai pourquoi. Elle m'a répondu que le gros lot serait caché dans l'oeuf numéro 18. Que c'était leur maîtresse d'école, Mlle F. D., qui l'avait dit à toute sa classe de 30 élèves.

Vous pensez bien que le soir venu je n'ai pas manqué le programme en question. Je suis resté sceptique jusqu'à la dernère minute, alors qu'il m'a fallu constater que le gros lot était exactement dans le numéro 18, tel que ma fille me l'avait dit quatre heures avant. M. Roger Baulu ne m'a pas semblé dans son assiette, et paraissait très nerveux.

Qui aurait empêché moi-même ou un autre des parents des élèves qui étaient au courant, de téléphoner au concurrent de l'extérieur, qui en était je crois à sa quatrième apparition comme champion au programme ? Et de lui dire où était caché le gros lot ? Je vous laisse tirer vos propres conclusions.

**J'aime la justice**

### *Ne rien brusquer*

Monsieur le Rédacteur,

Au lieu d'écrire des sottises au sujet des écoles confessionnelles, Lucie de Vienne aurait dû ou bien se renseigner ou bien signer la pétition.

Si nous sommes parvenus à conserver la langue française et la religion catholique, c'est à force de luttes et de sacrifices soutenus par ce clergé que l'on veut détruire en guise de remerciement. Trop de gens feignent ne pas le savoir, ou s'ils le savent, ce qui est pire encore, agissent comme des lâches.

Et voici que Madame Velder et ses semblables vont venir nous dicter ce que nous devrions faire maintenant que nous sommes devenus un peuple adulte. Ne vous en déplaise, Madame, j'espère que toute la "pension" n'est pas de votre avis!

Là où je suis d'accord avec vous, c'est lorsque vous dites "qu'on ne peut supprimer un état de choses enraciné dans une province sans procéder par étapes", car vous verrez que les étapes seront difficiles à franchir, et que ques racines sont très bien protégées contre l'envahisseur.

Allons-nous tout chambarder notre système d'éducation pour faire plaisir à quelques révoltés? Sommes-nous "chez nous", ou ne le sommes-nous pas? Nous voulons certes l'appui de gens d'expression française d'autres pays pour nous aider à soutenir nos luttes, pour garder allumé le flambeau français en Amérique, mais pas au prix que vous demandez. Si notre "joual" n'est pas assez bon pour votre voiture, vous n'avez qu'à trainer seul votre voiture sans "chevaux".

En terminant je souhaite à Madame Velder que Lucie "devienne" un peu plus adulte en 1961.

**Clément Otis-Boyer**

### *Recherche de la vérité*

Monsieur le Rédacteur,

Jadis, soit avant la réorganisation de votre journal, je ne lisais guère la Presse. Aujourd'hui je la lis quotidiennement parce qu'elle renseigne mieux, parle plus librement et recherche la vérité.

A propos de vérité . . . M. Louis Martin dans sa chronique "Chez les jeunes médecins : la frousse !" nous présente un jeune médecin qui craint la vérité . . . pardon, l'assurance-santé. Il nous déclare candidement qu'avec cette assurance on divisera les quartiers en secteurs, avec un médecin par secteur, comme en Angleterre. Pis encore, ce financier, ce médecin en herbe, pour plus nous épeurer sans doute, ajoute: le médecin dans votre quartier, si c'était un imbécile, hein ?

Tout de même, jeune médecin, vos compatriotes ne sont pas si naifs ! Sachez qu'en Angleterre, ne vous en déplaise, tout citoyen a le privilège de choisir à son gré le médecin qu'il préfère. Bien plus, il peut même transférer sa fiche médicale à un autre médecin, et ceci, aussi souvent qu'il le désire. Ainsi, un médecin anglais plus habile qu'un confrère obtient une plus nombreuse clientèle et conséquemment un revenu plus élevé. Donc, comme son confrère canadien il s'efforce à bien soigner.

Sachez aussi que la proportion médecin/population s'est sensiblement élevée depuis l'établissement de l'assurance-santé là-bas. Pas si mal ce système-là.

Souvenez-vous que plus de 50% de la population terrestre vit sous l'assurance-santé. Tous chantent ses louanges. Tout ce monde peut-il avoir tort et vous raison? Si vous discutez ce sujet avec les Canadiens dans divers endroits du Canada vous comprendrez vite son importance.

La S.P.C.A. protege et soigne le caniche, mais l'homme lui...

Finalement, jeune médecin, si vous avez tant la frousse de pratiquer votre profession sous l'assurance-santé, serait-ce simplement parce que vos honoraires vous parviendront d'une agence gouvernementale, au lieu d'un patient? Si ce petit détail de comptabilité vous semble encore si important, de grâce changez de profession le plus tôt possible; car en étant mieux adapté, vous serez plus utile à la société et plus heureux, vous sauverez l'honneur des médecins et vous nous éviterez d'avoir à transférer notre fiche à un autre médecin, plus tard.

**Charles Lanctôt,**
St-Sauveur-des-Monts

### *Irréalisable*

Monsieur le Rédacteur,

Moi, j'ai une petite tête qui a une petite cervelle qui pense . . . et pense à des choses "non realisables". Je pense qui si nous avions une loterie (on en a en France, au Mexique, en Angleterre) nos impôts pourraient diminuer et le gouvernement aurait plus de revenus.

Je pense que si nous continuons à vouloir tout mettre entre les mains du gouvernement, toujours lui demander de prendre toutes les responsabilités, et nous, à nous croiser les bras, nous nous acheminons vers le communisme. Le socialisme, nous l'avons, "avec un masque", déja.

Je pense que si le gouvernement avait plafonné les prix des marchandises — la vie ne serait pas rendue à ce point intenable pour l'ouvrier.

Je pense que l'assurance hospitalisation est une farce jaune, que M. Lesage joue continuellement sur les mots, et se joue aussi de nous. Il n'y a qu'à lire attentivement les clauses de cette assurance merveilleusement désastreuse pour s'en rendre compte.

Il fallait s'attendre à payer un impôt, cerles. Mais il fallait s'attendre aussi à avoir quelque chose pour notre argent. Or nous n'avons rien, ou presque.

Je pense que depuis que M. R. Lévesque est devenu ministre, nous le détestons autant que nous l'admirions lorsqu'il était simple journaliste et nous épatait avec son savoir de journaliste. Depuis il insulte ceux qui l'aimaient.

Et je pense, vu que j'ai un regret mortel d'avoir voté pour tous ces gens-là, qu'à la prochaine je saurai à quoi m'en tenir !

**Honni soit qui mal y pense**

### *Qu'est-ce qui ne va pas ?*

Monsieur le Rédacteur,

Lors de la dernière campagne électorale, les libéraux ont laissé entrevoir que leur avènement au pouvoir marquerait la fin d'un régime lamentable et ridicule parmi d'autres: le système de buvettes publiques et semi-publiques. Il y avait, dans ce temps-là", (comme si tout était changé...) des permis de toutes catégories, adaptés aux "besoins" les plus divers: bière et vin, tolérance, etc. Monsieur Lesage a même parlé à Ste-Adèle, si ma mémoire est bonne, d'un programme susceptible d'encourager les hôteliers, et surtout les hôteliers de campagne, là où il y a du tourisme, en instituant un service de prêts (pour les débutants, en particulier) adapté à leurs moyens, qui leur permettrait d'améliorer leurs établissements touristiques. Ensuite, il fut question d'une école hôtelière, dont on parle depuis longtemps et qui est, tout le monde le sait, d'une pressante nécessité.

Il y a sans aucun doute beaucoup à faire. Mais nous croyions qu'avec l'ardeur du début qui animait nos représentants libéraux à Québec, surtout nos ministres, la trop pénible histoire de la buverie aurait fait son temps. Tel n'est pas le cas cependant. Encore ces derniers temps, dans un petit village de la Côte Nord, une "descente" a eu lieu dans une maison privée où il y avait à peu près tout ce qu'on désire... dans ce genre de commerce: bière, boissons fortes, gentilles serveuses, et chambres... à l'occasion. La "descente" en question a été, tout comme du temps de l'Union Nationale, absolument inutile; le lendemain, les habitués revenaient et avaient comme par le passé un service... prompt et courtois !

Qu'est-ce qui empêche la police de faire son devoir? Où est la véritable cause qui retarde la mise en vigueur de toutes ces bonnes dispositions qui enivraient nos députés tout frais élus du 22 juin ? Qu'est-ce, somme toute, qui ne va pas à Québec ?

Le slogan : "C'est le temps que ça change", nous avait littéralement envahis ; nous envisagions un changement radical surtout du côté de la moralité de nos hôtelleries. On a pourtant refait ou à peu près, les structures de notre renommée police provinciale. Je me souviens que, le soir des élections, un député (qui devait par la suite devenir ministre), a déclaré au début de son discours de triomphe : "C'est la victoire de la mère de famille qui ne pleurera plus le soir, parce qu'elle ignorait où pouvait être son jeune garçon, sa jeune fille . . .

Est-elle réellement consolée, la pauvre mère ?

On nous répondra peut-être : on a pas encore eu le temps. Mais on a eu le temps d'augmenter l'impôt, par exemple...

Donc, nous exigeons de l'autorité provinciale : vigilance, nettoyage, exécution. Notre économie en dépend. Si nous voulons qu'un nombre croissant de touristes nous visitent, il faut à tout prix que ces établissements qui salissent notre réputation et corrompent nos jeunes disparaissent de nos campagnes. Là, nous pourrons réorganiser nos statuts; voir à demander l'aide appropriée pour que notre service d'hôtellerie devienne réellement ce que nous attendons de lui.

L'avenir nous dira si nous aurons bien agi, ce 22 juin 1960.

**Hôtelier déçu.**

### *Intolérable*

Monsieur le Rédacteur,

Je profite de l'hospitalité que nous offre votre journal pour protester énergiquement contre une situation intolérable et indigne de la métropole d'un pays aussi vaste et aussi beau que le Canada. Je veux souligner ici la façon cavalière et impolie avec laquelle on traite l'élément canadien-français au Musée des Beaux-Arts de Montréal et le peu de cas que l'on fait du bilinguisme.

Dimanche dernier, je suis allé visiter le Musée à l'occasion de l'exposition rétrospective consacrée au grand peintre canadien Alfred Pellan. Profitant de l'occasion je me suis rendu jeter un coup d'oeil sur la section consacrée à l'Océanie et à l'Afrique. Quelle ne fut pas mon indignation de constater que 90% des indications étaient uniquement rédigées en anglais. Pas un mot de français, on se serait cru à Ottawa ou à Toronto.

Mais ce n'est pas tout. A l'entrée du Musée, on vend des reproductions de peinture, des livres d'art, etc. Je désirerais bien en acheter, mais quelle ne fut pas ma surprise, et ma fureur, lorsque je constatai que la vendeuse ne parlait que l'anglais. Elle ne pouvait même pas dire merci en français. Elle me déclara de sa voix la plus mielleuse, accompagnée d'un sourire arrogant : "I don't speak French". J'avais parfaitement compris toutes ses explications débitées en anglais, mais je voulais qu'elle me parle en français.

Que penser d'une telle situation ? J'ai également remarqué qu'à l'entrée il y avait quatre plaques avec l'inscription "The Montreal Museum of Fine Arts". Pourquoi ne pas en avoir une en français ?

**Robert Bouzelli**
1336A, rue St-Zotique,
Montréal.

### *Hommes d'action*

Monsieur le Rédacteur,

A tort ou à raison on prétend que l'enfer est pavé de bonnes intentions. Permettez-moi de dire merci au maire Drapeau et à ses collègues pour être ce qu'ils sont, des hommes d'action.

**René Lupien**

# L'Association des biochimistes des hôpitaux du Québec RÉPOND aux Bureaux médicaux

par **Renaude LAPOINTE**

La déclaration de principes de l'Association des Bureaux médicaux de la province de Québec, qui a paru dans LA PRESSE les 6 et 7 février, a suscité des réactions, notamment au sein du conseil d'administration de l'Association des biochimistes du Québec, au nom duquel M. Louis Trochu, docteur ès sciences, nous a transmis une mise au point.

C'est la première fois, croyons-nous, que les biochimistes demandent l'hospitalité d'un grand journal pour expliquer leur statut professionnel et le rôle qu'ils jouent dans un hôpital, la majorité des hommes de science, d'ailleurs, ayant toujours fait preuve à cet égard d'une discrétion extrême.

### Assertions offensantes

Dans cette déclaration des Bureaux médicaux, les biochimistes ont relevé quelques assertions qui, disent-ils, même si elles ont été lancées sans préméditation, sont particulièrement offensantes pour plusieurs des "professions scientifiques" maintenant intégrées dans les cadres hospitaliers d'aujourd'hui, ceci pour répondre aux exigences médicales et scientifiques toujours croissantes, dont la nécessité est reconnue par une forte majorité de médecins.

Cette déclaration pousse les biochimistes à souligner, à l'intention du grand public, l'importance capitale du travail des hommes de science (physiciens, biochimistes, biologistes, pharmacologistes, physiologistes, ingénieurs biologistes et autres) dans le puissant arsenal d'armes de toutes sortes qu'utilise la médecine moderne.

Ici, il n'est plus nécessaire de présenter spécialement les biochimistes qui oeuvrent dans les laboratoires de la plupart des hôpitaux du Québec. Leur travail s'exerce quotidiennement à la demande des médecins traitants, dans la mise à jour de "faits biochimiques" par l'application de méthodes scientifiques d'analyses, au laboratoire seulement.

Ces données biochimiques une fois acquises, on peut alors préciser un diagnostic, formuler un pronostic et parfois, suivre l'évolution d'une maladie ou d'un traitement. Dans d'autres cas, par exemple au cours d'une intoxication aiguë due à des poisons, l'exercice du biochimiste pour identifier le poison prend alors un caractère dramatique d'une extrême importance, car elle pourra peut-être sauver une vie.

Il faut aussi mentionner les laboratoires de recherches où une multitude de biochimistes travaillent à élucider "l'aspect biochimique" de nombreuses maladies. Ces centres répartis dans le monde entier ont permis à des chimistes de renom d'apporter une contribution scientifique de premier ordre à la médecine moderne.

### Apport des hommes de science

Les développements sensationnels réalisés en endrocrinologie reposent disent-ils, en grande partie sur les travaux de chimistes tels que :

RUZICKA et son équipe qui, en Suisse, ont établi la chimie fondamentale des stérols ; KENDALY, qui a synthétisé la cortisone ; DIGENMENSE, en Hollande, et VENNING, au Canada, qui établissent des normes de l'excrétion urinaire des hormones, en fonction de diverses pathologies endocriniennes.

Il faut aussi parler du biochimiste américain VAN SLYKE à qui l'on doit une bonne partie de la chimie médicale moderne. Combien de fois certains médecins demandent-ils un "Van Slyke" ? Savent-ils toujours qu'il s'agit d'un grand nom en chimie clinique ?

PAULING (prix Nobel) a découvert récemment des formes anormales d'hémoglobines et travaille sur ce que le monde médical appelle, grâce à lui, "les maladies moléculaires" ;

SVEDBERG et TISELIUS, physico-chimiste et biochimiste suédois, d'Upsala, ont donné respectivement l'ultracentrifugation et l'électrophorèse, deux méthodes scientifiques de laboratoire essentielles au progrès de la médecine.

Si nous remontons le cours de l'histoire, nous croisons, parmi tant d'autres, deux chimistes célèbres :

PASTEUR, qui révolutionna l'art de guérir, avec l'antisepsie et l'asepsie ; ANTOINE-LAURENT LAVOISIER, qui jeta les bases de la physiopathologie moderne.

Les sciences fondamentales ont donc fait progresser la médecine (bien souvent malgré elle). Depuis 1930, a écrit le Dr W. Weaver dans Chemical & Engineering News, la vie moyenne du citoyen américain s'est allongée de 10 ans ; ce progrès phénoménal en hygiène publique et en médecine est dû en partie 1) aux nouveaux produits chimiques ; 2) aux moyens de dépistage de plus en plus sûrs qu'apporte la biochimie au laboratoire d'hôpital.

### Tâche différente

Ces lignes indiquent clairement que le travail du biochimiste est strictement un travail de laboratoire et qu'il le veut ainsi. C'est un travail nettement différent de celui du médecin, mais c'est un travail intellectuel et professionnel au même titre que celui de toutes les autres professions, y compris celle du médecin.

Pourquoi vouloir refuser à l'homme de science un statut égal, dans son domaine; à celui du médecin dans le sien ? C'est une politique à courte vue qui ne reflète certes pas l'opinion du corps médical tout entier, car la plupart des médecins reconnaissent aujourd'hui la complexité des sciences médicales et biologiques et font appel au talent des scientifiques sur un pied d'égalité et non comme à des esclaves grecs au service de maitres romains.

Le St. Joseph Hospital, de Hamilton, Ont., a créé l'an dernier un précédent en nommant sur un pied d'égalité avec les médecins, trois hommes de science au sein de son bureau médical. Il n'est pas question pour eux de remplacer le médecin ou de vouloir pratiquer la médecine. **Mais c'est seulement dans cet état d'esprit d'autodétermination professionnelle, sur un pied d'égalité avec les médecins, qu'un homme de science peut donner toute sa mesure.**

Il est impossible à un médecin non qualifié dans un domaine scientifique bien déterminé, de vouloir diriger ou surveiller directement le travail d'un spécialiste en science.

### Pas de conflit

Par ailleurs, il ne peut y avoir conflit entre le médecin traitant et le biochimiste, le premier s'occupant directement du patient, le second ne s'occupant que des problèmes d'ordre scientifique et au laboratoire seulement, et cela à la requête du médecin traitant qui conservera toujours l'entière responsabilité médicale du patient.

Devant ces faits, demandent les biochimistes, comment expliquer l'attitude de l'Association des bureaux médicaux à l'endroit des hommes de science dans les laboratoires d'hôpitaux et aussi dans les Facultés de médecine, où ils sont quand même assez nombreux à dispenser un enseignement scientifique ?

Il semble que quelques-uns des membres de l'Association des bureaux médicaux n'ont que trop rarement suivi les progrès des disciplines de base. Il est quand même inadmissible qu'au beau milieu de la révolution scientifique du 20e siècle on puisse encore ignorer ou tenter d'amoindrir l'homme de science, sur le plan professionnel.

C'est au nom de la culture scientifique comme de l'humanisme et de la simple justice, disent-ils, que nous avons voulu rendre ici à César ce qui appartient à César. Ils citent pour terminer les mots mêmes d'un médecin, le professeur Parrot : **"Opposer le médecin au physiologiste et l'homme de science au clinicien, cela signifie qu'on n'a rien compris à la physiologie ni à la médecine** (Presse médicale, vol. 69, 1961.)

### Chacun son métier

Aux Etats-Unis, plus de 83% des membres de l'American Association of Clinical Chemists sont des docteurs en biochimie (non médecins). Un éditorialiste de la revue Chemistry in Canada (mars 1960), semble soutenir l'opinion des biochimistes du Québec en déclarant que "les hommes de science ne discutent pas le fait que les médecins sont nécessaires, en recherche, pour maintenir une relation entre le projet et son aspect clinique. Cependant, l'entrainement conventionnel du médecin n'est pas suffisant pour lui permettre d'opérer une corrélation entre le savoir et les résultats des travaux des hommes de science qui se sont spécialisés dans des domaines connexes à la médecine. Cependant, c'est exactement, toujours selon l'éditorial en question, ce que les médecins ont essayé de faire."

## Votre médecin vous parle...

(Rédigé sous les auspices du Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec)

## Une petite annonce...

**Dr Lionel Patoine**

A paraitre dans tous les journaux : "Cardiaques, je prolonge votre vie par ma méthode L.A.M. — signé docteur Lautretel — consultation de 9 h. à 9 h., rue ....". Le lendemain, vous voyez arriver chez le docteur L., tous les faux cardiaques, ceux qui pensent que . . ., les autres qui croient que . . ., et quelques rares vrais cardiaques. L'annonce d'aujourd'hui s'adresse aux autres : les vrais cardiaques, ceux qui ont fait de l'angine, une thrombose ou un infarctus, les arythmiques et les insuffisants. Et cette petite annonce leur dit que l'année médicale est partagée en zones canadiennes : le printemps et l'automne pour l'ulcère d'estomac, l'hiver pour la grippe, l'été pour la polio, et les fêtes pour le coeur. C'est que les fêtes, chez nous, c'est fait pour la réjouissance: ça veut dire les veillées tardives, la boisson et la mangeaille. Pour un cardiaque, une seule de ces trois choses là peut encore passer, mais les trois en même temps, ça c'est dur !

Les fêtes s'en viennent. Ce sera la période des cardiaques qui vont mourir, à moins qu'ils n'utilisent la méthode L.A.M. Et d'abord, pour la leur appliquer, ils doivent se rendre chez leur médecin. Petite annonce... réclame . . . La lettre L veut dire LABORATOIRE. Dans votre sang, le sucre, l'acide urique ou le gros est trop élevé. Vous vous préparez une attaque de mort subite ! — A, signifie AUSCULTATION. Vous ne comprenez pas grand'chose là-dedans ; cependant, votre médecin, lui, comprend. Votre pression artérielle minima est à 100, votre aorte claque au deuxième bruit, vous êtes un homme foutu ! — M signifie MEDECIN. C'est que lui seul, dans la science actuelle, peut avoir avec vous une belle petite conversation. Selon les circonstances, il vous proposera ou ne vous proposera pas un électro cardiogramme. Mais, il vous dira ceci : "Votre pression artérielle, votre gras et votre poids sont tous les trois sur l'extrême limite; ne faites pas, durant les fêtes, un repas trop riche ou vous êtes un homme fini." Ou bien, il vous dira : "Vous avez quarante ans, vous conduisez une grosse affaire et vous buvez beaucoup. Tous vos examens sont normaux; cependant, soyez prudent, il peut vous arriver malheur cette année."

Le médecin expérimenté pourra même aller plus loin et dire à son patient : "Gare ! Le laboratoire et l'auscultation ne révèlent rien en vous; mais, vous avez cinquante ans, vous administrez quelque chose de bien et c'est dans votre classe que se recrutent les angineux".

C'est tout le sens de ma petite annonce. Vous êtes jeune, vous êtes vieux; vous avez fait ou vous craignez une crise d'angine. Ne retardez pas, les fêtes s'en viennent. Voyez votre médecin. C'est un sage conseil.


BILINGUE ?

Si votre ANGLAIS laisse à désirer
N'HESITEZ PAS c'est FACILE

ICA Institut de CONVERSATION ANGLAISE INC.

OFFICIELLEMENT RECONNU ET DE HAUTE RENOMMEE

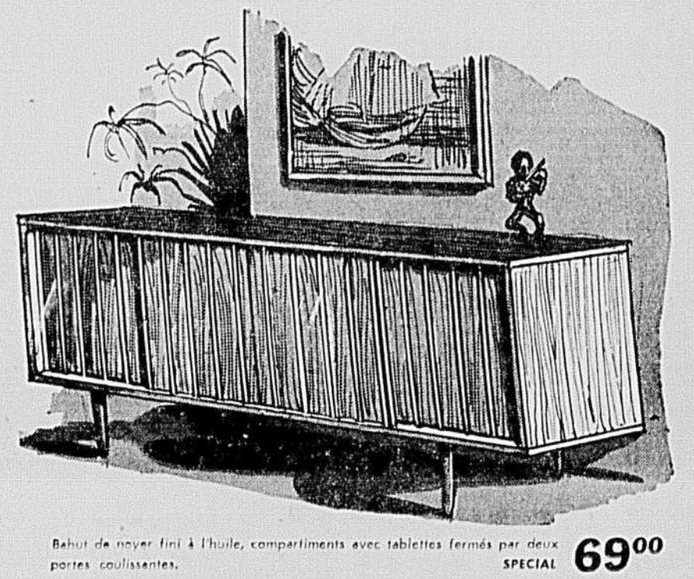
NORD : 575 EST JARRY ET CENTRE ST-EDOUARD ; 6513 ST-DENIS (angle Beaubien)
SUD : CENTRE IMMACULEE-CONCEPTION 4265 PAPINEAU (angle Rachel)
EST : COURS SALLE MONSABRE INSCRIPTIONS : 2344 MONSABRE (au sud d'Hochelaga)
OUEST : COLLEGE STE-MARIE : 1180 BLEURY (près Ste-Catherine)

*Entrevues tous les soirs 7 h. 30 à 9 h. 30*

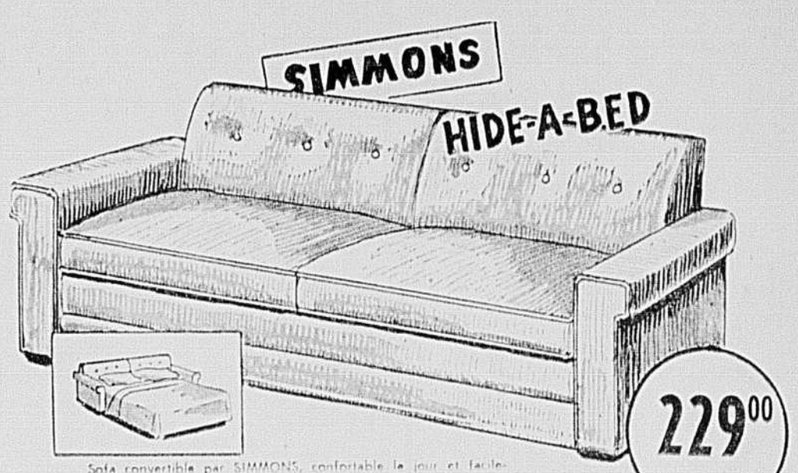
CR. 9-0678 -- CR. 4-2396



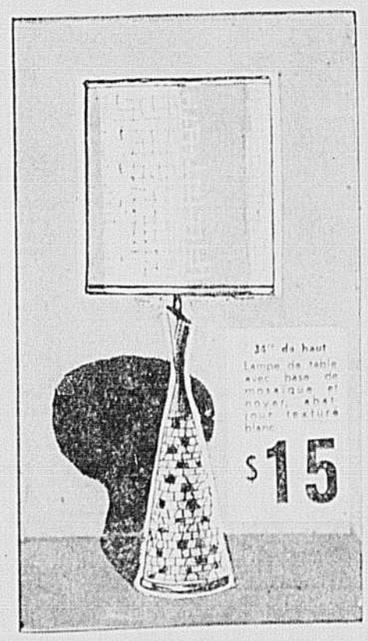
VALIQUETTE



Bahut de noyer fini à l'huile, compartiments avec tablettes fermés par deux portes coulissantes. SPECIAL 69.00




Sofa convertible par SIMMONS, confortable le jour et facilement convertible en un lit double pour la nuit. Tissu brun de qualité. COMPLET 229.00



34" de haut. Lampe de table avec base de mosaique et noyer, abat-jour texture blanc. $15

Pupitre avec superficie généreuse et deux tiroirs. Noyer mat fini huile à la main, dessus d'arborite. En vente 35.00

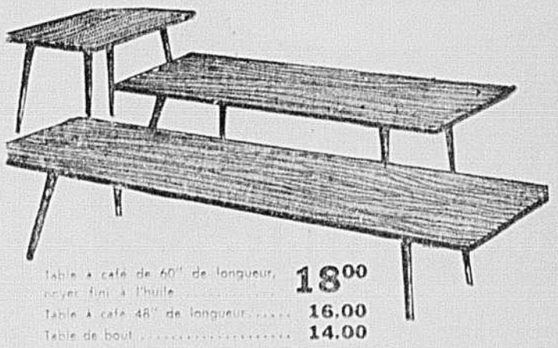


Table à café de 60" de longueur, noyer fini à l'huile 18.00
Table à café 48" de longueur 16.00
Table de bout 14.00

HEURES D'AFFAIRES
Ouvert de 9.30 a.m. jusqu'à 5.30 p.m.
Ouvert le vendredi soir jusqu'à 9.30
Ouvert le samedi jusqu'à 5.30

TERMES FACILES

N. G. VALIQUETTE LIMITEE 915 est rue Ste-Catherine VI. 2-8811

**PRINTEMPS ITALIEN** — A gauche, la robe d'après-midi lance son offensive. Souple pure soie rayée rouge et blanc évoquant la chasuble et entièrement coupée en diagonale. A droite, Fabiani, de Rome, enveloppe son mannequin d'une robe et de sa veste en lainage mauve garnie d'un énorme bouton et de franges assortis.

# Le monde féminin

*Suggestions du 9e Salon de l'Agriculture*

## Variations de menus

par **Stéphane MOISSAN**

— Cette année au Salon National de l'Agriculture, les économistes ménagères de la section des consommateurs proposent des menus simples de buffets chauds, accordant la vedette aux casseroles.

Varier les menus de buffets chauds ? Et pourquoi pas ? Les menus proposés offrent divers avantages que tout bonne ménagère et hôtesse ne dédaignera pas car ils lui facilitent la tâche à un prix abordable. Il suffit de connaitre ces trucs qui amèneront vos invités ou votre mari à dire que vous êtes madame, une hôtesse parfaite et une excellente cuisinière. Plus besoin maintenant de passer des journées à côté de votre fourneau ni de dépenser des sommes considérables, soyez diplomate en cuisine, employez les petits trucs suggérés et vous verrez que vous pourrez offrir un luxe à bon marché sur votre table, ce qui ne manquera pas d'ailleurs d'être délicieux. Ces produits sont avantagaux à plusieurs points de vue :

Soit à cause des quantités disponibles sur le marché présentement, soit à cause de leur qualité particulièrement belle cette année ou soit à cause des prix plus avantageux ce qui ne déplait jamais au budget de toute femme.

**Finis les casse-tête**

Tout comme moi, vous avez été à ces buffets où l'eau nous vient à la bouche rien qu'à jeter un coup d'oeil indiscret sur la table où se trouvent disposés divers plats. Chose curieuse, personne ne pense beaucoup aux buffets chauds, et pourtant il existe une variété de suggestions. Ainsi, ce boeuf parmentier où vos restes seront vite mangés, apprêtés avec des légumes de toutes sortes mélangés dans une sauce aux champignons, le tout recouvert de médaillons de pomme de terre, et que dire de la casserilleau poulet et aux nouilles, c'est une façon délicieuse et élégante de donner une fin à votre poule. Il suffit de couper le poulet en cubes d'y ajouter les ingrédients et assaisonnements nécessaires sans oublier les nouilles et de recouvrir le tout de panure et d'amandes.

Il y a la crème de Rutabaga, qui consiste en une façon nouvelle et différente de manger votre agneau et vos fèves au lard.

Un rang de fèves, un rang d'agneau, l'assaisonnement voulu et vous aurez là, un mets que votre famille aimera.

**Avantages des légumes en salade**

Quant aux salades, croustillantes et verdoyantes, il n'y a pas que l'été que vous puissiez en préparer. Elles sont bonnes en tout temps de l'année. Mais pourquoi ne pas les faire avec des pommes et du céleri ou encore des épinards. Essayez donc, avec une bonne vinaigrette maison, c'est délicieux. Si vous aimez les asperges, faites-en chauffer et jetez un filet de vinaigrette dessus, c'est une façon fort pratique et généralement appréciée de les servir. Il existe quantité d'autres suggestions et de petits trucs, pour éviter les casse-tête et utiliser les restes car dans les casseroles on emploie souvent des viandes déjà cuites, de confier le tout au four sans avoir à surveiller et de présenter les mets dans le plat de cuisson directement du tour à la table.

Enfin il convient de dire un mot du poisson et des diverses façons de l'apprêter. Trop souvent l'on croit que le poisson est un aliment de pénitence alors qu'il permet justement de varier le menu, tout en ayant les vitamines nécessaires à l'exception du fer.

Quoi faire avec du puisson ? Mais des salades, de la soupe ou encore le farcir, le rôtir, ou le griller. Il ne faudrait pas oublier cependant que l'assaisonnement est essentiel et les herbes fines rehaussent bien le goût de certains poissons.

Tous les poissons sont excellents dans toutes les formes de préparations possibles. En conserves autant que congelé. Incidemment depuis 1950 une initiative gouvernementale de concert avec l'industrie du poisson a établi une inspection rigoureuse assurant l'acheteur de la qualité du poisson. Le sceau de la feuille d'érable confirme cette inspection. Qu'il s'agisse de quelque poisson que ce soit, vous trouverez toujours une façon pratique et savoureuse de le servir. Attention toutefois au jour de l'achat, il est préférable de se procurer le poisson frais la veille, ou le jour même où il doit être mangé.

Voila brièvement ce que les économistes rappelleront jusqu'au 27 février au Salon de l'Agriculture. Rappelons qu'à cette époque de l'année certains produits alimentaires canadiens sont davantage sur le marché et que les suggestions sont faites dans ce cadre, tout en espérant que l'hôtesse saura en tirer le plus grand profit.

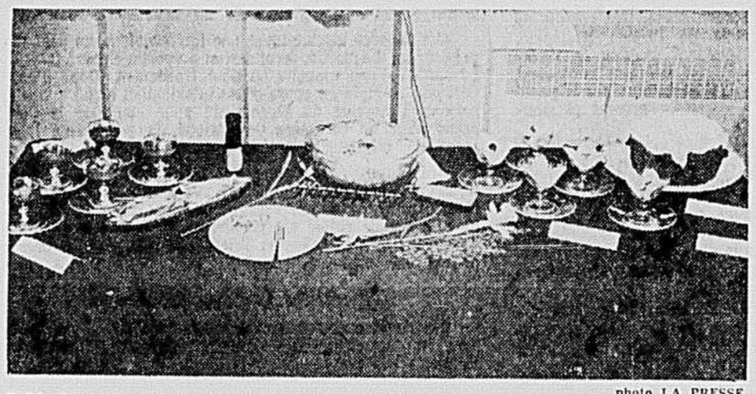


photo LA PRESSE

**DES TRUCS POUR EMPLOYER LES RESTES** — La préparation de ces médaillons de boeuf Parmentier est appétissante et peu coûteuse. Comme entrée, vous servez des tomates en conserve, garnies de mayonnaise et de persil, suivies du plat principal auquel on ajoute comme légumes une assiette de concombres et d'oignons verts. Le dessert consiste en un gâteau chiffon au chocolat avec glaçage mousseux et poires au miel. C'est délicieux !

**Votre petite malade remettra gentiment sa lecture ou sa rêverie ensommeillée devant le plateau si joliment décoré que vous lui aurez apporté.**

*Avec diètes appropriées*

## Un plateau invitant pour le petit alité

Le médecin vient de diagnostiquer la rougeole qui a terrassé tous les enfants du voisinage, votre fillette connait enfin la mystérieuse maladie dont parlaient hier ses amis et dont elle ne savait rien encore malgré son début de mal de gorge et ses petits yeux larmoyants. Aujourd'hui, bien installée au chaud dans son lit, elle a accepté la compagnie de son ourson et à moitié somnolente, elle vient d'entendre recommander à sa maman "diète légère" pour la petite. Elle ferme les yeux sans trop comprendre et elle aussi devient toute légère...

Mais vous, mamans, savez-vous bien ce que sont des diètes liquide et légère ? La première doit être offerte en très petite quantité, environ toutes les 2 heures, si le petit malade est éveillé. Elle comprendra du lait, nature ou parfumé, de la crème glacée ou du lait fouetté avec des oeufs alors que pour la seconde vous pourrez ajouter des puddings au riz, au tapioca ainsi que des fromages en crème ou à la pie (cottage). Il faudra varier les contenants, utiliser des pailles colorées et servir quelquefois dans un cornet.

**Fruits et légumes**

Côté fruits et légumes, la diète liquide sera présentée sous forme de jus et de potages coulés alors qu'en diète légère vous pourrez offrir des bananes, des céréales, des compotes ou des purées de légumes ainsi que des potages égayés par des croutons de pain grillés taillés dans des formes amusantes et susceptibles de retenir l'attention du patient.

Inutile de mentionner qu'en matière de viande, il faudra dégraisser les bouillons offerts au cours de la période liquide. En diète légère, on utilisera des viandes traitées spécialement pour les jeunes, le blanc de poulet; d'autres protéines seront fournies par les oeufs cuits de n'importe quelle façon à l'exception des oeufs frits et par le poisson non-huileux bouilli ou préparé au fourneau. L'imagination de la maman devra entrer alors dans la danse afin d'égayer les plateaux apportés à l'oeil critique qui, s'il n'est pas agréablement surpris d'abord, se fermera sur le fragile petit appétit. D'autres suggestions pour une alimentation liquide se présentent avec les céréales précuites pour bébés mais la diète légère est plus généreuse et permettra le macaroni, les nouilles ou spaghetti garnis d'un peu de sauce ou d'une noix de beurre ainsi que les biscottes, le pain nature ou grillé ou les sodas.

**Et des sucreries...**

L'enfant demandera peut-être une liqueur gazeuse, accordez-la lui ainsi que quelques sucreries, des gélatines aux couleurs gaies, des gâteaux éponge ou des biscuits sans garniture. Les mamans ne devront servir que des mets favoris et tenter d'éveiller l'appétit et non de l'assouvir. Si la nourriture est refusée, ne faites pas de drame, rapportez le tout à la cuisine car l'enfant pourra se servir de ce stratagème pour attirer l'attention des grandes personnes. Dès qu'il entre en convalescence plus de protéines devront être offertes à l'enfant afin de lui aider à refaire ses forces le plus rapidement possible.

Vous devrez vous souvenir somme toute, qu'un enfant mange d'abord avec ses yeux et qu'il est de première importance que ses repas ou collations soient préparés avec infiniment de soin dans la décoration; on pourra s'inspirer de la Saint-Jean-Baptiste, de la Saint-Patrice ou de quelqu'autre célébration pour le faire ou encore d'un petit jouet longtemps désiré qui ajoutera à l'intérêt du repas. L'odeur des aliments sera également à surveiller pendant les premiers jours car elle pourra s'inscrire à jamais dans les souvenirs de l'enfant et il serait bon de noter que ce n'est absolument pas le moment d'innover en matière d'alimentation.

*Subvention de la fondation Gulbenkian*

## Après 11 ans d'étude, une musicienne met un électronome au point

LONDRES, (PC) — Une petite femme, veuve de 43 ans, a réussi là où tous les inventeurs du monde ont échoué. Elle a mis au point une machine à écrire la musique.

Son idée est tellement bonne que la fondation Gulbenkian a annoncé une subvention de 1,000 livres sterling pour la fabrication d'un prototype.

Depuis de nombreuses années, des ingénieurs portés vers la musique, ont jonglé avec la complexité de construire une corbeille à caracteres qui imprimerait des noires, des rondes, des dièses et des bémols dans la bonne position pour toutes les clefs musicales, sans que le papier soit changé à chaque changement d'octave. Une première machine fut montrée au Festival de Grande-Bretagne en 1951, mais elle était trop primitive pour utilisation commerciale.

Lily Pavey, une mère de deux enfants, qui travaille sous son nom de jeune fille, a consacré 11 années à l'étude de ce problème. Elle n'a cessé de harceler des sociétés d'ingénieurs pour obtenir des conseils et a dépensé près de 5,000 livres sterling à des brevets d'invention et à des expériences.

"C'était une chose dans laquelle je croyais", dit cette femme de quatre pieds et neuf pouces.

Les inventeurs font rarement fortune, mais cela n'inquiète pas Mlle Pavey. "Je veux tout simplement avoir assez d'argent pour rembourser les amis qui m'ont prêté l'argent."

Alors qu'elle était enfant, Lily n'est allée à l'école officielle que durant une année, mais elle a appris la musique à fond, faisant des tournées avec ses parents musiciens. Elle pouvait jouer le ukelele à l'âge de trois ans, étendant par la suite sa virtuosité à 17 instruments.

C'est en travaillant comme dactylo, après la mort de son mari, qu'elle eut l'idée d'inventer une machine à écrire la musique.

Ce violon d'Ingres se transforma en obsession et au cours de ses recherches elle a défait six machines ordinaires et dessiné plus de 5,700 symboles musicaux en caracteres.

Elle travaille actuellement à un accessoire de microphone qui choisira le symbole et la clef musicale exacte pour n'importe quelle note chantonnée dans le micro par le compositeur, faisant entendre ensuite chaque note à mesure qu'elle est imprimée. Mlle Pavey croit que son "electronome" sera d'une grande utilité pour les musiciens aveugles.

### Pour l'heure du thé

—Il y aura démonstration culinaire à l'Institut familial et social au 1215 est du Boulevard St-Joseph, le mercredi 15 février à 2 h. p.m. et à 7 h. p.m.

On présentera de délicates bouchées de fantaisie pouvant servir à l'occasion d'un thé servi à la fin de l'après-midi.

Menu : Tartelettes aux huitres, thé au citron, "crostoli", diablotins, spaghetti à la milanaise, bouchées surprise, choux-crème, canapés variés, biscotins au fromage, fruits rafraichis, petits fours glacés, fondant miroir, glace au beurre à l'italienne.

*A l'aise au prétoire*

## Lorraine Turcotte première avocate des Cantons de l'Est

par Gisèle Richard-Chauveur

SHERBROOKE — Lorraine Turcotte est une jeune femme brune, à la fois élégante et jolie, mais ce qui la caractérise c'est d'être la seule femme avocate de la région des Cantons de l'Est.

En septembre 1954, quand l'Université de Sherbrooke ouvrit ses portes, c'est sous le regard goguenard de quelque 18 disciples de Thémis que Lorraine fit son inscription à la faculté de droit.

Ce n'est pas sans hésitation que ces mêmes universitaires, qui taquinaient, il y a quelques années, leur unique consoeur à cause du choix de sa profession, affrontent aujourd'hui ses plaidoyers.

Me Turcotte a bel et bien démontré, à ces messieurs, que le droit est une profession libérale qui sied très bien à la femme.

"Je me trouve aussi à l'aise au prétoire que chez-moi", déclare-t-elle.

Il est vrai qu'une femme qui choisit le droit doit avoir certaines aptitudes particulières dont le goût de la chose publique et de la polémique assaisonné d'un esprit d'analyse. Lorraine, qui possède toutes ces qualités est une brillante avocate, elle n'a pas pour autant renoncé à son caractère de femme.

Il fut un temps où une jeune fille, du Québec, qui fréquentait une faculté de droit et préparait sa licence n'avait pas le droit de passer l'examen du barreau. C'est en 1941 que les femmes ont pu entrer dans la pratique active du droit.

Quand Lorraine Turcotte a reçu en 1957 son droit de pratique décerné par le Bureau Provincial, elle est devenue la première femme de l'Université de Sherbrooke à détenir la titre d'avocate.

Me LORRAINE TURCOTTE

Si le Barreau a finalement accepté la femme dans ses cadres, le public a tout de même suivi avec quelque retard cette évolution.

"Je peux dire, explique-t-elle, que j'ai trouvé, au début, une certaine animosité du coté de la population. Il est vrai que j'étais la pionnière à Sherbrooke. Cela me fait rire quand je pense à la tête que faisaient mes premiers clients quand je leur répondais que j'étais Maître Turcotte."

Au bureau du maire Nadeau, j'ai pris automatiquement sa clientele, qui était en grande partie rurale, et j'ai été, pendant longtemps, un élément de curiosité". Une brave personne disait, à son retour dans son village : "J'ai vu une femme, c'était un avocat, mais pas tout à fait un vrai avocat, parce c'était pas un homme. Mais c'était une femme et je me suis très bien arrangé".

Les préférences de Lorraine convergent surtout vers le droit civil. "Je trouve qu'il y a toujours lieu de faire des recherches ; j'aime étudier la jurisprudence ; cela me passionne au plus haut point".

Si, à son travail, Me Turcotte peut être le plus intrépide des avocats, elle n'en est pas moins une jeune femme charmante avec qui il fait bon causer et rire.

Grande sportive, la jolie avocate pratique le ski, durant l'hiver.

L'été, elle épuise ses partenaires sur un court de tennis. A chaque saison, elle prend part aux tournois de tennis des Cantons de l'Est, et, même si elle ne remporte pas le championnat, elle ne s'en classe pas moins parmi les premières.

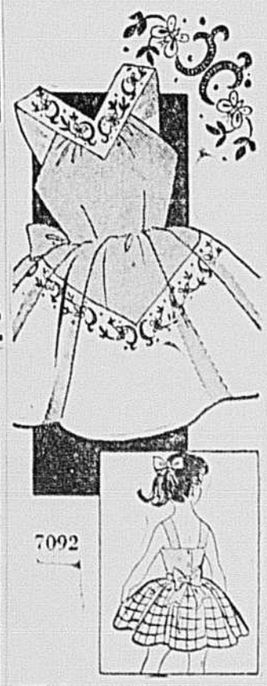
A 18 ans, Lorraine était instructeur de natation de la Croix-Rouge, au lac des Trois-Saumons. Pendant deux étés consécutifs, le Camp Jouvence a retenu ses services comme monitrice.

Fervente mélomane, Lorraine Turcotte s'occupe activement des Jeunesses Musicales, du Festival de la Jeunesse et des Concerts symphoniques de Sherbrooke. Pour le moment, Lorraine pratique la profession qu'elle a choisie, parce qu'elle répond tout particulièrement à ses gouts.

"Même si je me mariais, je crois que je n'abandonnerais pas tout à fait le droit... à moins que mon mari l'exige. La femme est faite pour la maternité et le mariage, mais même si elle choisit une profession, cela ne l'écarte pas de son rôle premier mais je crois, pour ma part, qu'il est très facile de concilier les deux", dit le plus simplement du monde la charmante secrétaire du jeune Barreau du District de St-François.

**Pour conserver propre la boite à déjeuner**

La boite à déjeuner est un terrain de culture idéal pour les microbes si l'on ne prend soin de la conserver scrupuleusement propre. La boite doit être lavée régulièrement, rinsée à l'eau additionnée d'un peu de bicarbonate de soude, séchée puis laissée ouverte pour l'aérer. Cette méthode empêche également la formation d'odeurs desagréables.



7092

7092—La mode des fillettes propose ce joli modèle et cette dernière sera certes, contente que l'on pense à elle. Cette robe est jolie avec ou sans broderie. Grandeurs: 2, 4, 6, 8, 10. **Prix: 38 cents.**

Adresser, comme suit : Travaux de fantaisie, "La Presse", Montreal. Mentionner la grandeur (s'il y a lieu) et le numéro du patron. **Inclure 38c par patron**, taxe comprise, soit par bon postal ou mandat d'express. Ne pas faire de réclamations avant 15 jours. "La Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMERO DU DISTRICT POSTAL. Ces patrons, avec la traduction des principaux termes en français, ne sont pas échangeables. Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de modes.


Coupe "Jet Age"
(Cheveux courts et lisses)
1.25
Mise en plis
1.50
PERMANENTE "Jet Age"
Reg. $15
7.50

VENEZ EN TOUT TEMPS
AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS
Wanner's LTD. La Maison de Beauté
Ouvert tous les jours de 9 à 7 h. Vend. jusqu'à 9 h. Sam. jusqu'à 6 h.
STATIONNEMENT GRATUIT 1200, RUE STANLEY
1194 OUEST, STE-CATHERINE UN. 6-7636

Stuart House
la soupe au poulet et nouilles d'une saveur
ABSOLUMENT IRRÉSISTIBLE...
Quand vous servez de la Soupe au Poulet et Nouilles Stuart House, vous n'avez pas besoin de sonner la cloche du diner! Le merveilleux arôme de poulet indique clairement qu'elle est absolument irrésistible! Procurez-vous Stuart House chez votre épicier.

S-17


## On n'a plus les lits qu'on avait

CHICAGO, (UPI) — Le romancier anglais Charles Dickens n'acceptait de se coucher que si la tête de son lit était tournée vers le nord.

Ailleurs, l'éditeur du Kansas, E. W. Howe, a laissé cette remarque célèbre : "Il n'y a qu'une chose qui mette tout le monde d'accord et qui soit également profitable : c'est une bonne nuit de sommeil".

Ces bizarreries concernant les gens célèbres dans un contexte sommeil et lits résultent de recherches effectuées par des manufacturiers de couvertures qui ont compilé d'étranges anecdotes dans un recueil intitulé "Le livre de chevet pour les victimes d'insomnie".

On y apprend :

Que les Egyptiens furent les premiers à mettre leurs lits sur des pattes pour laisser aux serpents la chance de se glisser dessous et non par-dessus les dormeurs.

Que le fameux lit "de Ware" était en fait une sorte de pullman moyennageux, une chambre d'audience pouvant recevoir jusqu'à 68 personnes. Ce lit, qui avait appartenu au roi Edouard IV d'Angleterre, comportait deux étages ; 34 personnes pouvait prendre place à l'étage inférieur fixé sur roulettes.

L'opinion de Benjamin Franklin en la matière était que les femmes requièrent plus de sommeil que les hommes. Il avait d'ailleurs lancé une boutade sur la durée du sommeil : six heures pour un homme, sept pour une femme . . . et huit pour un fou".

## Un menu par jour

**Crème de carottes**
**Salade verte**
**Boulettes de viande**
**Pommes de terre en purée "instant"**
**Sorbet aux bananes Gruyère**
**Thé — Café**

**Boulettes de viande**

**2 c. à table de shortening; 1 livre de viande hachée; 1 oeuf; 2 c. à table de mélange en poudre pour vinaigrette à la mode d'antan; 1 c. à thé de moutarde sèche; 1 c. à thé de sauce piquante; 7 c. à table d'eau glacée; sauce Barbecue.**

Faire fondre le shortening dans une casserole épaisse. Pendant ce temps, mêler le boeuf haché, l'oeuf, le mélange en poudre pour vinaigrette, la moutarde, la sauce piquante dans un bol. Ajouter l'eau, 1 c. à table d'eau à la fois, mêlant bien après chaque addition. Former en boulettes (ne pas trop presser la viande). Frire environ 4 minutes chaque côté ou jusqu'à ce que cuit. Servir avec la sauce Barbecue 3 minutes.

**Nécessité d'avoir un médecin de famille**

Il est peu sage d'attendre que la maladie frappe avant de choisir un médecin. Allez voir un médecin lorsque vous êtes en bonne santé pour subir un examen médical complet et lui donner les renseignements dont il a besoin sur votre famille et votre histoire médicale et, en cas de maladie soudaine, ces renseignements l'aideront dans son diagnostic.


Oui, mesdames, ajustement parfait !

Une corsetière bien connue et expérimentée est à votre disposition en tout temps.

Prescriptions médicales remplies avec soin
CORSETS
• DAISY FRESH
• SACONY
• SARONG
• NU-BACK
• CAMP
Maternité et "softies"
NOUVELLE GAINE
Sarong two
comme illustration
$5, $15
Corsetière diplômée 30 ans d'expérience
Mme A. Laporte
4218 Centre d'achats Boulevard Pie-IX RA. 1-8111
732 Décarie, Ville St-Laurent RI. 7-0228

GRATIS
jolis bonnets
en plastique
C'est une offre spéciale de la buanderie NEW METHOD... à VOUS, mesdames. Profitez-en... et obtenez de jolis bonnets en plastique qui protégeront bien et élégamment vos cheveux contre la neige ou la pluie. Très pratiques pour les mamans ou leurs fillettes. Imperméables, légers, transparents, ils se plient de façon compacte pour se transporter facilement dans les sacoches.
Voici une excellente occasion d'en amasser !
*Prenez note de ces spéciaux*
• SPECIAL COMMENÇANT le 20 FEV. :
1 Bonnet GRATUIT avec chaque LAVAGE de plus de $1.00
• SPECIAL COMMENÇANT le 27 FEV. :
1 Bonnet GRATUIT avec chaque NETTOYAGE d'une ROBE ou de 2 JUPES
• SPECIAL COMMENÇANT le 6 MARS :
1 Bonnet GRATUIT avec chaque NETTOYAGE d'un COMPLET ou d'un COSTUME pour dames
SIGNALEZ... CR. 3-3391
New Method
BUANDERIE • NETTOYAGE • ENTREPOSAGE
6455 CHRISTOPHE-COLOMB MONTREAL
SUCCURSALES
5112 BEAUBIEN — 8153 BLVD. PIE IX
GEORGES JOLICOEUR, président



ANNONCE
**Pourquoi certaines femmes paraissent prématurément âgées**
C'est la sécheresse de la peau qui fait apparaître prématurément les signes de l'âge: joues flétries, pattes d'oie, petites rides. Il est difficile d'éviter la sécheresse de la peau causée par les rigueurs de l'hiver, les pièces surchauffées, les régimes pauvres en matières grasses, etc. Vous avez donc besoin de la DRY SKIN CREAM POND'S. Cette crème réputée contient de l'allantoine, une substance qui commence à revitaliser l'épiderme déshydraté en 10 minutes seulement. L'allantoine disperse les cellules mortes et imprègne l'épiderme de la lanoline richement hydratée contenue dans la crème Pond's qui agit en profondeur. Presque en une nuit, les rides et les rugosités disparaissent! Pour un teint plus doux, plus velouté, plus *jeune*, employez la DRY SKIN CREAM POND'S.

Son Hon. Me Jean Drapeau, maire de Montréal, et Mme Drapeau seront au nombre des invités d'honneur, au banquet du 30e anniversaire de la Chambre de Commerce des Jeunes du District de Montréal, qui se tiendra à l'hôtel Reine Elisabeth, le samedi, 25 février, à 6 h. 30 p.m.

# Fête des Roses au profit de la colonie de vacances Mariste

—Le dîner de luxe connu sous le nom de "Fête des roses" organisé par l'amicale Mariste Laval du Collège Laval, de Saint-Vincent-de-Paul, aura lieu le mercredi 1er mars dans la grande salle de bal de l'hôtel Reine Elisabeth. Les bénéfices seront versés pour l'oeuvre des colonies de vacances Maristes du Lac Morgan, près de Rawdon.

Cette manifestation sera sous la présidence de Mmes Noël Lavoie et Rodrigue Bourdages. Le comité qui s'occupe de cette soirée charitable est composé de Mme Fernande Racine, présidente, Mmes Paul Renaud et Rita Caron, publicistes, Mmes Paul-E. Frenette, Roger Dagenais, Paul Racicot, Maurice Langelier et Gérard Thérien, coordinatrices ; Mmes Roland Blais, Laurent Couture, Albert Desrosiers, Gustave Francoeur, Antonio Martin, Jean Mercier, Roland Meunier, Paul Pelletier, Rodolphe Pépin, Fernand Pesant, Fernand Roméo, J.-J. Rufiange, Lucien Jobin, Raymond Racicot, Maurice Daoust, Maurice Massicotte, Paul Toutant, Adoris Caty, Paul Dubois, Claude Lesage, Lucien Jérôme, Roland Trottier, Albert Beauchamp, Jean Vyvyan, Célestin Poulin, Thérèse Bourdages, Geo. Chalifoux, Hélène Lemyre, Laurette Marcotte, conseillères.

Mmes E.-L. Despatis, Paul-E. Frenette, Fernande Racine présidente, Mario Langlois, Bernard Dufresne, Lucille-G. Gravel, Sarto Piché, Léon Turgeon, Yolande Jodoin, Roland McDuff, J.-O. Houle, Madeleine Trottier, J.-O. Taillefer, Angèle Mannella.

Mmes Roger Brochu, Aline Brunet, Henri Pinard, Laurent Brunet, Aline Roméo, Ronaldo Charette, Jean-Paul Racine, Roland Reeves, J.-C. Brosseau, Denyse Brouillet, Rollande Gravel, François Wilhelmy, V.-E. Thérien, Thérèse Lafortune, J.-B.-E. Boudreault.

Mmes Jean-Paul Geoffrion, René Marion, Jeanne Racette, Hélène Lavoie, Yollande Marineau, Maurice Roch, Lionel Laprade, Geo.-A. Marcotte, Jacques Gougoux, Jean-C. Richard, Philippe Gendron, Lucille Doyon, Eliane Forget, Angèle Chartrand, D. Loiselle.

Mmes Paul-R. Renaud, Monique Paquette, Flora Racicot, Cécile Marchand, Aline Racicot, Olive Archambault, J.-C. Levaque, Hervé Labelle, J.-Geo. Chalifoux, E. Thiboutot, R. Chaurest, Adoris Caty, René Gauvreau, Zotique Lespérance, Noëlla Roméo, Jean-L. Morin, Jean-Paul Ravary, Léo Chabot.

Mmes Gérard Raynault, Léopold Legault, Jeanne Cypihot, Geo. Girard, H.-M. Robichaud, Gérard Rolland, Jean Bélanger, J.-C. Cusson, Maurice Ouimet, Rita Gosselin, Raymond Boucher, Jeanne-R. Cherrier, Fernand J. Pesant, Roger Ouellette, S. A. Taylor, Roland Desmarais.

Mmes G.-E. Vanasse, Yvette Lachapelle, Simonne Gauthier, Gabrielle Caron, Jean Crevier, Lucien Lemieux, Robert Caron, Blanche Chartrand, Marie Jeanne Desjardins, Alice Dussault, Fernande Marineau, Aurore Desjardins, Annie Lafortune, Thérèse Meloche, Jean Bernard, Marcel Quesnel, Lorenzo Racine.

Mmes Noël Lavoie, Rodrigue Bourdages.

Mmes Gérard Lebeau, Laurette Racette, Henri Pigeon, Adolphe Clairmont, Germaine Racicot, Félix Lamarre, Suzanne-B. Charlebois, Geneviève Breault, Isabelle Gingras, Gilles Dupuis, Rita Bréard, Jeanne Lemay, Bernard Brouillet, Frances Beaucage.

Mmes Germaine Lelièvre, Léo-Paul Cabana, Pauline Gagnon, Rita Caron, Thérèse St-Jean, Maurice Langelier, Gérard Thérien, Roland Meunier, Jean Mercier, Fernand Roméo, Lucien Jobin, Jean Vyvyan, Laurette Marcotte, Lucien Jérôme, Roger Dagenais.

M. et Mme GODEFROY LANOUETTE, qui ont été l'objet d'une réception à l'occasion de leur jubilé d'or.

OUVERTURE DU SALON Astor

PERMANENTE "REALISTIC" POUR UNE BEAUTE DURABLE

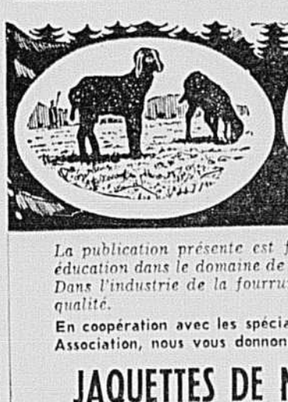
SPECIAL D'OUVERTURE
PERMANENTES $7.50
REG. $15.00 POUR

- PARFUM GRATUIT avec chaque permanente
- PRIX MODERE pour teinture et mise en plis

avec ou sans appointement

SALON Astor 720 Ste-Catherine Ouest (près d'EATON) UN. 1-7777





Guide de Fourrure

Sous les auspices de Fair Trade Furriers Association

*La publication présente est faite dans l'intérêt du public en général... pour son éducation dans le domaine de la fourrure.*
*Dans l'industrie de la fourrure plus que dans toute autre, le prix correspond à la qualité.*

En coopération avec les spécialistes-manufacturiers Reid et de la Fair Trade Furriers Association, nous vous donnons un exposé des nouveaux prix en vigueur pour les

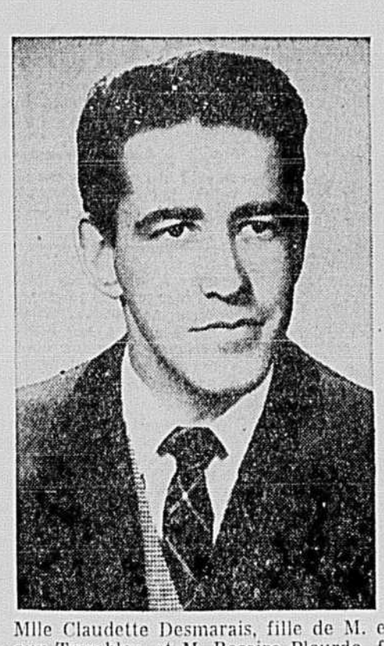
JAQUETTES DE MOUTON GRIS OU TEINT BRUN

| PRIX BUDGET | PRIX INTERMEDIAIRE | QUALITE DE CHOIX | QUALITE DE LUXE |
|---|---|---|---|
| $190 | $225 | $290 | $350 |

Comme pour les bijoux il y a aussi des joyaux en fourrure. Pour le summum en mouton gris et teint brun, le prix peut être plus élevé encore.

Les marchands et les manufacturiers de fourrure peuvent également bénéficier avec grand avantage de cet assortiment formidable de teintes et qualités de mouton de Perse.

REID FOURRURES INC.
1473, rue AMHERST
*"Au carrefour de la Fourrure"*

Mlle Claudette Desmarais, fille de M. et de Mme René Desmarais, de Pointe aux Trembles, et M. Rosaire Plourde, fils de M. Albert Plourde, décédé, et de Mme Plourde, de St-Jérôme, Co. Terrebonne, dont on annonce les fiançailles. Le mariage sera célébré, le samedi, 10 juin, à l'église St-Enfant Jésus de Pointe aux Trembles.

# Mariages

## Béliveau-La Brosse

—A la chapelle du Sacré-Coeur de l'église Notre-Dame de Montréal, avait lieu, ces jours derniers le mariage de Mlle Hélène La Brosse, i.l., fille du Dr et Mme Noël La Brosse, de Aylmer, avec le Dr Denis Béliveau, de Montréal. M. l'abbé Eugène La Brosse, oncle de la mariée, curé de Saint-Jean-Marie-Vianney de Gatineau bénissait le mariage. M. l'abbé Couillard, chancelier à l'évêché de Nicolet, cousin du marié célébrait la sainte messe. M. l'abbé Lapointe, vicaire à Notre-Dame, cousin du marié avait pris place au choeur.

Pour la circonstance, l'autel était décoré de corbeilles de glaïeuls rose pâle et de reine-marguerites blanches.

Accompagnée de son père, la mariée portait une robe courte, création italienne en crêpe-satin Elisabeth blanc. Son voile de tulle illusion retombait à l'égalité de la robe. Elle tenait un bouquet de gardénias blancs avec feuillage de san-savaria et petites roses Sweetheart de teinte rose très pâle.

Mme La Brosse, mère de la mariée, portait une robe de dentelle américaine de teinte beige pâle, ornée de liséré de satin beige; un chapeau de fleurs dans les tons de rose, beige et corail dégradés; des accessoires beiges. Son bouquet de corsage était formé de roses Talisman.

Mme Béliveau, mère du marié, avait choisi un deux pièces en lainage bouclé gris-bleu, un chapeau de milan bleu plus soutenu et des accessoires noirs, et un bouquet de corsage composé de stéphanotis.

A l'issue de la cérémonie nuptiale une réception avait lieu au salon Sheraton de l'hôtel Mont-Royal, où la décoration était entièrement rose très pâle.

Les nouveaux époux sont ensuite partis en avion pour les Antilles. Mme Béliveau portait alors un costume de bouclé de teinte corail, un manteau de mohair blanc; une bourse, des souliers et de longs gants en chevreau marine. Son chapeau était en pétales de fleurs de velours dans les tons dégradés corail avec touche verte.

Le docteur et Mme Beliveau habiteront Montréal.

## Vadeboncoeur Lavallée-

Samedi dernier à 10 heures, à l'église St-Germain d'Outremont, M. l'abbé Rosario Lavallée, curé de Venise, P.Q., oncle du marié,bénissait le mariage de Mlle Francine Vadeboncoeur, fille de Me Marcel G. Vadeboncoeur, c.r., et de Mme Marcel G. Vadeboncoeur, avec M. Claude Lavallée, psychologue, fils de M. Elzéar Lavallée, décédé et de Mme Elzéar Lavallée. Mlle Sylvie Laporte était bouquetière.

Me Gamelin Vadeboncoeur, M. Michel Vadeboncoeur, M. Gaétan Lavallée, ing. p., Me Maurice Lcroux, plaçaient les invités.

A l'issue de la cérémonie nuptiale, une réception avait lieu au grand salon du centre social de l'Université de Montréal. Les nouveaux époux sont ensuite partis pour les Bermudes.

Mlle Micheline Beaudet, fille de M. et de Mme Hervé Beaudet, et M. Henri Marchessault, fils de M. et de Mme Victor Marchessault, dont on annonce les fiançailles.

## A l'Alliance française de Montréal

—La septième réunion de l'Alliance française de Montréal aura lieu dans la grande salle de l'hôtel Ritz Carlton, le dimanche 26 février, à 9 heures p.m. L'artiste invité sera Félix Leclerc qui donnera un récital de chansons.

## Thé

—Mme John Horvath, épouse du président du comité des sociétés et des églises hongroises, recevra à l'heure du thé, le mardi, 21 février, à 4 h., p.m., au salon Dauphin de l'hôtel Windsor.

## Fiançailles

—M. et Mme Ernest Gendron annoncent les fiançailles de leur fille Odette, à M. Marcel Dauphinais, fils de M. et de Mme Léo Dauphinais. Les fiançailles furent bénies, ces jours derniers, par le R. P. Clarence Dontigny, s.j., de la maison Bellarmin. Le mariage aura lieu en juillet.

## Réception

M. et Mme E. A. de Gostonyi ont récemment reçu, ces jours derniers, à un vin d'honneur le président et les membres du comité du bal hongrois qui aura lieu samedi 25 février, à l'hôtel Windsor.

## Conférence pour les secrétaires

—La deuxième d'une série de conférences sur l'avancement par la culture personnelle aura lieu le mardi 21 février, à 6 heures p.m., à l'hôtel Windsor, alors que la section de Montréal de la "National Secretaries Association (International)" tiendra son dîner-causerie mensuel. Les préparatifs de cette soirée ont été confiés à Mme Ella Spanjer, directrice des programmes.

Le conférencier inscrit sera M. F. W. Judge, qui parlera de l'agencement du temps dans un but créateur.

Tous les membres et toutes celles qui désirent se joindre à nous seront cordialement invitées.

Mlle Muriel Jeffrey, présidente de la section de Montréal, présidera la réunion et Mlle Grant récitera les prières d'usage.

## A l'école Jeanne-Mance

—Les anciennes élèves de l'école Jeanne-Mance, 335, rue de Montigny est, tiendront leur partie de cartes annulle, le mercredi 22 février, à 8 heures 15.

Les anciennes sont priées de considérer cette invitation comme personnelle, et d'y amener leurs amis.

Prière de noter que la partie de cartes se fera dans la salle des Loisirs de la paroisse Immaculée-Conception, au 1981 est, de la rue Rachel.

Mmes Eustache Letellier de St-Just, ex-conseillère municipale de la ville de Montréal et vice-présidente de la Fédération nationale Saint-Jean-Baptiste, Gérard Parizeau, trésorière adjointe de l'hôpital Sainte-Justine, Alice Frigon, présidente de la Fédération des femmes libérales du Québec, et Flore Jutras, présidente des Femmes chefs d'entreprise, seront les quatre représentantes féminines invitées à exposer ce que leurs associations respectives ont fait pour promouvoir l'éducation politique de leurs membres, à la deuxième réunion publique organisée par le comité d'éducation civique de la Société des femmes universitaires de Montréal. Cette réunion aura lieu, le lundi, 27 février, à la salle H'404 de l'Université, à 8h.15 p.m., sous la présidence de Mlle Georgette Lemoyne, présidente de la Fédération nationale Saint-Jean-Baptiste.

*La cantatrice noire du Met*

# Comment Leontyne Price est devenue prima donna

NEW-YORK. (PA) — "Le lendemain de mon arrivée", rappelle Leontyne Price, à la voie de velours, "je suis montée au sommet de l'Empire State — et je fus presque tentée de retourner immédiatement chez moi.

"On pouvait voir l'aspect massif de la ville, sentir l'allure de la concurrence — et constater combien vous êtes petit. Il semblait impossible de faire une carrière."

Etouffant cette panique, Mlle Price demeura et étudia — avec des résultats spectaculaires pour le monde de la musique.

Depuis sa première apparition devant le public, il y a huit années, le soprano, qui a débuté modestement dans la vie à Laurel, dans le Missouri, s'est élevée à la gloire internationale. Elle a atteint une autre étape lors de ses débuts avec le Metropolitan Opera.

Mlle Price, dont la voix a été comparée par un critique à "une alouette sous le charme d'un doux ensorcellement" — a débuté dans le principal rôle féminin de "Il Trovatore", le 27 janvier.

Bien que deux autres cantatrices noires l'aient précédée au Met — Marian Anderson et Mattiwilda Dobbs — Mlle Price est arrivée avec le statut de prima donna, dans une variété de rôles.

Sa venue au Met culmine un cycle impressionnant de stages dans d'autres importantes maisons d'opéra — La Scala, de Milan; le Covent Garden, de Londres; les troupes de Vérone, Vienne, Chicago, San Francisco; l'American Opera Society et l'Opéra de la NBC, à la télévision.

Chaque année, elle effectue une tournée aux Etats-Unis et au Canada. Elle a beaucoup voyagé en Australie et en Inde, a chanté aux festivals de Bruxelles et Paris. Après la saison actuelle au Met, elle entreprendra une brève tournée au pays, puis ira remplir des engagements en Europe.

"J'ai parfois des sueurs froides quand je songe avec quelle rapidité tout cela est arrivé", dit Mlle Price.

"Ma carrière me paraît trop simple. La seule difficulté pour moi a été de jouer et d'apprendre en même temps."

Grande, d'un port royal, Mlle Price dit que son but principal actuellement est de solidifier et d'étendre ses talents dans le drame musical. "J'espère que ma carrière à l'opéra sera longue", dit-elle.

## Utilisation de la crème douce ou sure

Qui mange la crème ne bat point beurre, suivant un vieux diction. Les ménagères modernes ne sont peut-être pas aussi intéressées à "battre beurre" qu'à réussir des mets exquis en utilisant de la crème dans la cuisine. Sait-on, par exemple, que :

Les patates-crèmes et les sauces blanches sont beaucoup plus onctueuses et savoureuses lorsqu'ils contiennent une certaine quantité de crème au lieu de lait uniquement.

Une décoration de crème fouettée ajoute à l'apparence et à la saveur d'un petit gâteau tout simple, d'une tarte fort ordinaire comme la tarte aux prunes, à la rhubarbe ou encore d'un pouding de tous les jours.

Les salades de chou ou de laitue, condimentées de crème douce ou de crème sure jouissent depuis toujours d'une grande popularité chez les Canadiens.

Les rôtis de veau, de porc, les volailles rôties dorent beaucoup mieux si on les arrose de crème.

L'addition de crème douce ou sure aux casseroles à base de viande ou de légumes les enrichit au point de vue texture et saveur.

9261
12—20

9261—Trois modèles différents et tous aussi coquets les uns que les autres. Vous les porterez avec des pantalons, ou une jupe. Idéal pour l'été et les temps chauds, confectionnez-en plusieurs de ces jolis blousons avec une toute petite manche ou sans manches. Grandeurs : 12, 14, 16, 18, 20. **Prix : 53 cents.**

Adresser comme suit : Travaux de fantaisie, "La Presse", Montréal. Mentionner la grandeur (s'il y a lieu) et le numéro du patron. **Inclure 53c par patron**, taxe comprise, soit par bon postal ou mandat d'express. Ne pas faire de réclamations avant 15 jours. "La Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMERO DU DISTRICT POSTAL. Ces patrons, avec la traduction des principaux termes en français, ne sont pas échangeables. Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de modes.

Cessez de PINCER!

L'épilation des poils superflus sur votre visage est certainement la plus pénible, la plus douloureuse et la seule sans issue entre toutes les corvées des soins de beauté.
Pire encore, plus vous pincez... plus vous repincerez. Et les poils issus d'une racine malmenée poussent plus gros, plus noirs et plus longs. Pourquoi ne pas vous débarrasser de cette routine déplaisante ?
L'épilation **permanente** est là ! Téléphonez à la Clinique Gregory System pour votre traitement-démonstration gratis et faites-vous épiler **définitivement** quelques poils.
L'épilation est facile, confortable, de toute sécurité et approuvée par le corps médical.
Enfin, les prix sont très abordables.
Téléphonez donc tout de suite pour votre rendez-vous !

Gregory System
CLINIQUE D'EPILATION RADICALE
EN VILLE: Tél.: UN. 1-9741
301, Edifice Carré Dominion
1010 ouest, rue Ste-Catherine
SNOWDON: Tel.: HU. 1-3522
303 Edifice Banque Royale
5292, Queen Mary Road
STATIONNEMENT GRATUIT!
OUVERT: 10 h. a.m. à 7 h. 30 p.m.
Samedi: 10 h. a.m. à 3 h. p.m.



*Offre merveilleuse !*

Morgan

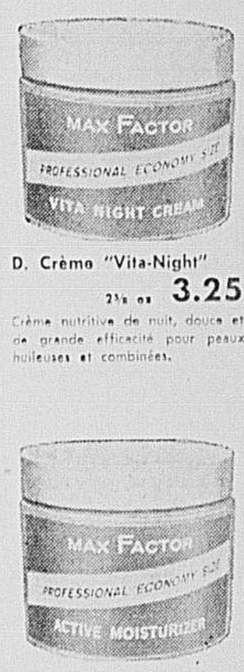
Produits de beauté Max Factor

Pour un temps limité seulement !... produits de beauté présentés en formats géants à prix ordinaires.

A. Crème nettoyante "Double Depth"
8 oz 2.00
Une crème nettoyante en profondeur, non alcaline, non séchante sous forme d'un riche liquide. Crème merveilleuse pour les temps froids d'hiver.

B. Crème "Enriched Hormone"
2½ oz 4.25
La crème parfaite, composée des huiles et hormones essentiels à la beauté. Crème nourrissante, fournissant l'humidité requise.

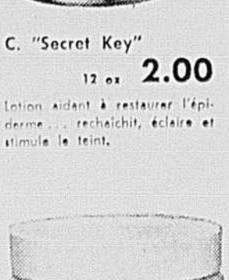
C. "Secret Key"
12 oz 2.00
Lotion aidant à restaurer l'épiderme... rechaîchit, éclaire et stimule le teint.




D. Crème "Vita-Night"
2½ oz 3.25
Crème nutritive de nuit, douce et de grande efficacité pour peaux huileuses et combinées.




E. Active Moisture
2½ oz 3.25
Un traitement de beauté... riche crème protégeant l'épiderme le jour. S'applique sous le maquillage.




F. Crème de nuit Velvety
2½ oz 3.25
Pour épidermes normaux et secs... aide à maintenir et assouplir la peau tout en lui rendant un air de jeunesse.

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)

*ARTICLES DE TOILETTE... AU REZ-DE-CHAUSSEE*

BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

# Courrier Confidences

## *Des échardes qui s'enveniment . . .*

**Q. — Je suis marié et j'ai trois enfants. Nous sommes très heureux dans notre ménage ; j'aime beaucoup ma femme. J'ai des défauts, je l'admets, mais elle aussi a les siens. Je m'entends bien avec elle parce que je cède et sacrifie mes goûts et mon orgueil. Je ne fais jamais rien à son goût. Elle a des qualités, du goût et du talent, je le reconnais, mais je prétends que mes idées, mes goûts et mes talents peuvent rivaliser avec les siens. Elle ne l'entend pas de la même façon car c'est toujours elle qui gagne et l'emporte par son autorité. Au début, cela s'endurait mais aujourd'hui, c'est beaucoup plus difficile car cela devient une obsession parce que toute sa famille est comme ça.**

**Je ne visite mes beaux-parents que très peu souvent car c'est très humiliant de toujours passer pour des gens inférieurs à eux. Ma foi, on dirait une famille "surhumaine" douée de toutes les qualités, de tous les talents. Leurs idées sont toujours supérieures (selon eux) à celles venant de leurs gendres, brus, belles-soeurs et beaux-frères.**

**Au dire de mes beaux-parents et de tous, si mes enfants réussissent bien, c'est qu'ils tiennent de leur mère (ma femme). Si nous faisons des rénovations ou de nouvelles décorations, chez moi, c'est toujours ma femme qui en est félicitée. Pourtant, je fais moi aussi ma part dans toutes ces choses.**

**Ces petits détails, très minimes au début, deviennent à la longue insupportables. Une fois, dans le passé, j'ai montré les dents et leur ai dit un peu ce que je pensais d'eux. Mais je crois qu'à la prochaine occasion, je ne mâcherai pas mes mots pour leur montrer, une fois pour toutes, combien ils sont ridicules.**

**Tout irait mieux dans le monde si la diplomatie et la justice servaient plus souvent que l'orgueil, la vantardise et l'autorité. Pour faire bon ménage, il faut que chacun mette de l'eau dans son vin. Les beaux-parents ne devraient pas craindre de féliciter leurs gendres et leurs brus quand ils le méritent ! — RIDICULE.**

R. — La sotte vanité n'est généralement pas l'apanage de la grandeur. La vantardise a ou prend les apparences de la supériorité mais c'est par un besoin puéril, souvent inconscient, de se faire approuver. Votre femme est parfaite . . . mais la faille réside dans ce petit défaut mignon. Je comprends que l'irritation vous gagne devant ce narcissime constant.

Il serait cependant dommage de compromettre la paix de votre foyer, et même votre bonheur (puisque vous aimez votre femme et qu'elle vous le rend !) pour un défaut qui cause plus d'agacement que de souffrance. Les égratignures qu'on fait à notre amour-propre restent longtemps marquées dans la mémoire. Des échardes, soit ; mais multipliées. Ne laissez pas s'envenimer ces éraflures.

Le moyen ? me direz-vous. Vous avez essayé la colère. Une colère raisonnée que vous avez délibérément laissé éclater. Une fois la stupéfaction passée, on a dû vous regarder d'un air compatissant. "Ce pauvre X . . . il manque de maîtrise et ne souffre pas la supériorité à côté de lui ! " Beaucoup plus efficace serait, je crois, une indifférence amusée, presque apitoyée et qui finirait par donner mauvaise conscience aux fanfarons de votre belle-famille. Rien ne déconcerte plus un hâbleur que de se voir approuvé en paroles et de sentir son interlocuteur sceptique. Il joue sincèrement son rôle et vous le considérez comme un clown ! Il est sérieux . . . et vous souriez !

On s'épuise vite à donner des coups d'épée dans l'eau. La recette n'est peut-être pas infaillible mais elle vaut qu'on en fasse l'essai. Les remedes de longue haleine sont moins violents et souvent plus efficaces que le scalpel.

Si le mal résiste, il ne vous restera, hélas ! que la patience. Mais l'enjeu est trop élevé pour que vous risquiez de le perdre.

*Nicole*

*Prière d'adresser toute correspondance à :*

**COURRIER-CONFIDENCES,**
***La Presse, 7 rue St-Jacques ouest, Montréal***

R. — A **"Loulou, la désespérée"** — Oui, le seul conseil que je puisse vous donner, c'est de rompre avec ce garçon. Non pas parce qu'il a déjà fait une bêtise dans le passé, et qu'il a un casier judiciaire mais son attitude actuelle ne laisse guère espérer de lui pour l'avenir. Il est violent, il ne travaille pas, il est querelleur, profère des menaces, bref, il me paraît plutôt dangereux. Pouvez-vous croire sérieusement que vous serez heureuse avec un homme comme lui ?

Vous êtes bien trop jeune pour faire ainsi votre malheur, pour vous attacher ce boulet au pied. Si vous continuez à le voir, c'est une vie de larmes qui vous attend. Etes-vous donc si pressée de pleurer ? Rompez, et sans tarder. J'ose croire qu'il ne mettra pas ses menaces à exécution, en ce qui concerne votre amie. En passant, celle-ci est de bon conseil !

R. — A **"Bobby"** — Oui, vous pourriez vous marier. Vous aurez probablement une légère dispense à payer; votre curé vous renseignera.

Huguette: intelligente; Yves et Yvan: brillant; Lise (comme Louise): illustre guerrière; Suzanne: fleur de lys.

R. — A **"Malgré cela amoureux de ma femme"** — Il est possible que la majorité des femmes soient comme la vôtre, mais c'est sûrement à tort et c'est généralement le fait d'une éducation faussée.

L'idéal serait que vous et votre épouse alliez **tous deux** consulter un psychiatre. Si elle s'y refuse, allez-y quand même. Je suis certaine que vous bénéficierez de cette visite. Le médecin vous donnera des conseils pertinents et sera plus en mesure que moi de vous guider dans votre comportement. Je ne crois pas que le métier qu'exerçait votre femme, avant son mariage, soit pour quelque chose dans son attitude présente. Ne vous découragez pas. Je vous souhaite bonne chance !

R. — A **"Fleur de Lys malheureuse"** — Ma chère amie, vous avez gâché votre jeunesse ; vous avez des excuses, je sais. Mais ce qui importe, c'est de réussir votre vie. Vous êtes jeune. Vous avez eu, au milieu de votre malheur, la chance rare de rencontrer un jeune homme qui vous aime d'un amour immense et qui accepte d'oublier le passé. Il faut faire comme lui.

Ne tombez pas dans le scrupule en vous imaginant que vos ennuis viennent de ce que telle ou telle personne ne vous a pas pardonné. Oubliez ce qui fut avant aujourd'hui ; seul compte le présent. Vous avez une belle petite fille, vous avez un mari extraordinaire. Employez-vous à rendre heureux ces deux êtres dont vous tenez le bonheur entre vos mains. Refusez de regarder en arrière. Essayez de ne point vous impatienter; votre époux mérite mieux que cela ! Si vous gâchez votre bonheur actuel, qui sait si la même chance se représentera ?

Plutôt que de vous complaire dans de vains scrupules, pensez au contraire à rendre grâce au Ciel et voyez, dans le mariage que vous avez fait, une compensation à votre enfance malheureuse. Chassez les remords inutiles ; vous avez conquis la paix de votre conscience. Pensez donc plutôt à rendre heureux ceux qui vous entourent et le reste vous sera donné par surcroît !

## *Etiquette et mode*

**Q.— Lorsque l'on donne un souper, est-il bien de servir un bouillon avant la viande ? Peut-on, avec un rôti de boeuf, servir des timbales ou canapés ? Que suggérez-vous comme centre de table ?**

R.— Vous avez omis de signer votre lettre d'un pseudonyme distinctif, ce qui m'oblige à publier votre lettre. La prochaine fois, si vous voulez être gentille . . . n'oubliez pas !

Oui, on peut servir un bouillon avant la viande mais non des timbales ou des canapés ; ce sont-là des mets trop substantiels et qui constituent souvent le plat de résistance. Dans les très grands dîners, il arrive cependant qu'on en serve comme entrée.

Le centre de table le plus joli et qui convient toujours : des fleurs.

R. — A **"Maman"** — La dentelle est toujours de mise et toujours très chic. Oui, une étole de fourrure se porte à cette époque.

## *Renseignements divers*

R.—A **"Qui aimerait savoir"** — Adressez-vous directement à la compagnie qui produit ces cigarettes. J'ai vaguement entendu parler de la chose ; mais il ne s'agit peut-être que de fausses rumeurs.

R.—A **"Solitaire"** — Adressez-vous aux grandes librairies de Montréal dont vous trouverez les noms et adresses dans les pages jaunes de l'annuaire téléphonique de la ville. Un commerçant de votre localité doit sûrement en posséder un exemplaire.

Ou encore, écrivez directement à l'éditeur, si vous le connaissez. Vous pouvez aussi écrire au Consulat général des Etats-Unis, 1558, McGregor, Montréal.

R.—A **"Etudiant"** — Il n'est pas nécessaire de faire votre philosophie pour devenir comptable. Adressez-vous à l'école des Hautes études commerciales, 535, avenue Viger, Montréal. Le cours est de quatre ans.

Pour connaître le nombre de policiers de tout genre, aux Etats-Unis, adressez-vous au Consulat général des Etats-Unis, 1558, rue McGregor, Montréal. Pour le nombre de policiers et détectives, à Montréal, on pourra sans doute vous renseigner à l'Hôtel de Ville, au Service de la Police.

R.—A **"Une qui est impatiente"** — Le nom de ce jeune homme est Luc Darnois.

photo LA PRESSE

**LES LAUREATS** du concours de travaux pour les jeunes, organisé à travers la province à l'occasion du Salon national de l'Agriculture qui se tient présentement à Montréal, ont reçu leurs prix des mains du ministre de la Jeunesse, M. Paul Gérin-Lajoie. Ci-haut, ce sont les gagnants des Grands prix en compagnie du ministre : (de g. à dr.) Mlles MADELEINE MARTEL, 17 ans (2e prix) et MARIE-THERESE JEAN-JACQUES, 17 ans, native d'Haïti, (1er prix), toutes deux de l'Institut familial de St-Jacques, Montcalm; M. CLAUDE TREMBLAY, fils de M. Roch Tremblay, directeur de l'Ecole des métiers d'Amos, qui représentait un élève de cette école, Paul Desmarais, 19 ans, gagnant du 1er prix chez les garçons, et CLAUDE BOLDUC, 18 ans, de l'Ecole des métiers de Victoriaville (3e prix). — On trouvera la liste complète des gagnants dans la chronique "Loisirs et Récréation".

### L'enseignement religieux se fait peut-être mal dans nos écoles, mais...

# Les fautes de quelques-uns ne doivent pas être imputées au catholicisme, dit Mgr L. Blais

"Il n'y a pas de province au Canada où un aussi grand nombre de problèmes ont été soulevés au cours des dernières années, à cause de quelques têtes qui ont rendu de bien mauvais services . . .

"Il est renversant de se faire dire que les Québécois sont étroits d'esprit. Notre province est la plus large au monde quand il s'agit de permettre à notre jeunesse de s'empoisonner . . .

"Nulle part ailleurs la jeunesse a autant de liberté de fréquenter des débits de boisson et lieux du genre . . .

"On a réussi à déformer la population du Québec vis-à-vis du problème de l'organisation des élections et du maniement des finances publiques.

"Et ce n'est pas la faute du catholicisme s'il y a 200 hommes ou plus qui gâtent la province de Québec, si l'on nous présente des programmes de radio et de télévision qui gâtent les familles . . . Mais ça le deviendra si nous les laissons faire".

Ainsi s'est exprimé samedi après-midi S. Exc. Mgr Léo Blais, auxiliaire et ancien évêque de Prince-Albert, Saskatchewan, en répondant à une question de M. Maurice Dagenais, directeur des services de l'information à LA PRESSE, qui demandait si nous avions su profiter des avantages que peuvent représenter un système d'enseignement confessionnel, si les Québécois catholiques étaient meilleurs que les citoyens canadiens des autres provinces.

Tous deux participaient à un débat portant sur "la recherche et l'enseignement du catéchisme", débat organisé par la Société de pédagogie de Montréal dans le cadre de son programme de l'année. MM. Réginald Guérin, Normand Ryan et Georges-Henri Lévesque, tous trois professeurs de religion dans des écoles secondaires de la métropole, ont également participé à la discussion. Le président de la Société est M. Jacques Beauchamp.

**Poursuite des études religieuses nécessaire**

A la fin de ses remarques-critiques sur la façon dont l'école enseigne la religion, M. Dagenais s'était également demandé s'il ne serait pas possible de coordonner l'enseignement dans les classes avec l'enseignement à l'église, dans les prônes du dimanche.

Cette coordination, a répondu Mgr Blais, est possible dans une certaine limite et il a admis que, dans bien des cas, les sermons pourraient être plus enrichissants que ceux que les fidèles ont l'habitude d'entendre. Mais cela ne résoudrait pas le problème.

Ce qu'il faut, c'est que les adultes, et les parents en particulier, continuent leurs études religieuses pour voir avec une tête d'adulte, les sujets abordés au cours de l'enfance et de l'adolescence, à l'école. Même avec de meilleurs professeurs de religion et de meilleurs programmes, même avec de meilleurs manuels et de meilleurs sermons, cette étude personnelle ou collective, chez les adultes, demeurerait une nécessité.

L'auxiliaire de Montréal a préconisé l'établissement de cours du soir ou de cours par correspondance pour permettre aux adultes d'approfondir leurs connaissances religieuses.

M. Dagenais avait soutenu, auparavant, que le Message du Christ était mal enseigné à l'école et qu'il ne fallait pas rejeter l'entière responsabilité de cet échec sur la famille, comme on est souvent tenté de le faire. Il a parlé de la masse "des anciens de nos écoles catholiques" qui, à côté de la minorité de personnes d'élite qui ont compris, n'ont pas appris que la base de notre religion est la charité.

Il a reproché à l'enseignement religieux dans nos écoles de donner plus de place à la crainte qu'à l'amour, de donner aux élèves une habitude de paresse religieuse en rendant les exercices trop faciles. Il a réclamé une attitude qui permettra à l'élève de faire un effort pour pratiquer sa religion (et si tous les exercices n'étaient pas faits durant les heures de classe, les étudiants devraient réellement faire cet effort pour aller à l'église pendant leurs heures de loisirs) et il a demandé qu'une certaine liberté soit permise.

**Les résultats d'une enquête**

Les remarques de M. Dagenais ont d'ailleurs été corroborées, au moins en partie, par M. Normand Ryan, qui, avec une douzaine d'autres professeurs, a mené une enquête sur la foi des adolescents de Montréal.

Cette enquête a révélé un désir de dépassement chez les adolescents, mais on a pu constater aussi que l'enseignement à l'école ne les touche pas. Et ceci, prétend M. Ryan, est dû à un enseignement de la religion trop dogmatique, trop magistral et trop compartimenté.

Cette attitude s'explique aussi par l'absence d'une pensée qui devrait gouverner cet enseignement. On se contente actuellement, au cours secondaire par exemple, de repasser les explications données durant les années d'école élémentaire. Et les manuels viennent de Belgique où les problèmes ne sont pas les mêmes que dans le Québec.

Il a proposé finalement de re-


ANNONCE

**Estomac en ébullition par suite de tension?**

Une vie trépidante, des repas pris à heures irrégulières, l'excès de tabac ou de breuvages alcooliques, tout cela dérange l'estomac. Mais les TUMS vous apportent un soulagement *rapide!* Croquez une ou deux de ces pastilles à douce saveur de menthe . . . Leur action bienfaisante apaise immédiatement l'indigestion et les aigreurs dues à l'hyperacidité! Gardez un rouleau de TUMS à votre portée —pour en prendre lorsque requis. Pas besoin d'eau ni de verre . . . et ils ne laissent pas d'arrière-goût! Ayez toujours des TUMS, ils coûtent si peu!

12 TUMS pour l'estomac



Voyages de Noces — de Repos — Vacances familiales idéales

**Croisières à NASSAU** 7 jours $150 / $170 toutes dépenses comprises

DEPART TOUS LES SAMEDIS DE N.Y. QUAI 97, A 4.00 P.M.

Montez à bord du luxueux transatlantique ITALIA (26,900 t.) et vivez 7 jours inoubliables !
2 jours et une nuit à NASSAU, tous les repas compris; bateau sert d'hôtel, 4 piscines (1 intérieure), salles de jeux, cinéma, bar, salles de danse, 3 orchestres, 3 repas et un buffet à minuit chaque jour, 2 élegantes salles à dîner, fêtes et jeux organisés, spectacles, buanderie, gymnase, bains turques . . . offices religieux, personnel stylé (parlant français), cuisine continentale incomparable, service impeccable, atmosphère européenne . . . Reservez par téléphone, par poste incluant dépôt $20, indiquant aussi vos instructions pour votre transport à N.-York, soit automobile, train, autobus ou avion. Nous reserverons sur commande. AUCUN DOCUMENT EXIGE. Tout argent remboursé sur cancellation 10 jours avant depart. Enfants 3 à 12 ans, demi-tarif; 1 à 3 ans, 1/4 tarif; moins d'un an, GRATIS.

Nous sommes officiellement autorisés à vendre et livrer immédiatement les billets de voyages, d'excursions, tours et croisières pour toutes les lignes aériennes et maritimes pour tous les continents. Tarifs spéciaux pour immigrants. OUVERT LE SOIR ET LE DIMANCHE. Réservations d'hôtels, passeports, visas, voyages, tours et croisières partout.

Pâques à New-York, $30 transport aller et retour, Hôtel New-Yorker, 3 jours, 2 nuits — Vacances au MEXIQUE, Mexico, Xochimilco, Texaco et Acapulco. Transport avion, hôtels, visites, $332.50 CPA.

Renseignements et services gratuits — CR.1-6900 CR.1-3967

**Alfred Gagliardi** — 6970 rue ST-Denis près Bélanger

ITALIAN EXPRESS - BUREAU DE VOYAGES



**CROWN BRAND**

*l'améliore!*

JAMBON GLACÉ

*1 tasse sirop de blé d'Inde CROWN BRAND*
*½ tasse d'eau*
*2 c. à thé vinaigre*

MÉLANGER le sirop de blé d'Inde CROWN BRAND, l'eau et le vinaigre. ENLEVER la peau du jambon cuit alors qu'il est encore chaud. CARRELER le gras du jambon avec un couteau et piquer un clou de girofle entier au centre de chaque carreau. PLACER sur un treillis dans un plat peu profond. VERSER le mélange CROWN BRAND sur le jambon. CUIRE lentement au four (325°F.) 1 heure, en arrosant fréquemment jusqu'à ce que bruni.

*JAMBON GLACÉ VITE PRÉPARÉ:* VERSER du sirop de blé d'Inde CROWN BRAND directement du contenant sur le jambon. CUIRE à four chaud (400°F.) environ 10 minutes. RETIRER du four; verser encore du CROWN BRAND sur toute la surface du jambon. CUIRE encore 5 à 10 minutes ou jusqu'à ce que bruni.

TOUTES LES MESURES SONT RASES


# La Croix-Rouge sera à Ahuntsic demain

C'est demain, le 21 février, qu'aura lieu à la salle des Chevaliers de Colomb, 1016 est, rue Fleury, la clinique des donneurs de sang organisée par les Chevaliers de Colomb d'Ahuntsic.

La clinique est sous le haut patronage de M. André Corneau Grand chevalier, et de M. Vic Giasson, président de l'organisation. MM. Normand Major et Gérard Déry s'occupent également de cette importante clinique dont l'objectif a été fixé à 150 donneurs au minimum.

Un groupe de dames bénévoles sous la direction de Mlle L. Darche seconderont le personnel et les membres du détachement féminin de la Croix-Rouge. Elles se chargeront de servir des rafraîchissements, du café, des beignes et biscuits et veilleront au confort des donneurs.

M. Giasson a rappelé que donner du sang ne fait aucun mal, mais que ce geste de fraternité humaine contribue à sauver la vie d'êtres chers. "Les hôpitaux de l'ouest du Québec utilisent 3,000 chopines de sang par semaine, a-t-il dit. A Montréal, l'un des plus grands centres médicaux de l'Amérique du Nord, des opérations délicates sur le coeur ont lieu chaque jour et ce genre d'opération exige de grandes quantités de sang. Il faut parfois 25 chopines de sang pour un seul patient. C'est dire que la banque de sang doit être sans cesse renouvelée et je compte sur nos membres, leurs familles et leur amis, pour assurer le succès de notre clinique du 21 courant."


**COMPTANT**

Immédiat pour comptes recevables, ventes à crédit

Nous mettons à votre service nos nombreuses années d'expérience dans le financement des ventes directes.

**COMMODITY DISCOUNT LTD.**

5757, Decelles — RE. 9-2287



**PHOTOGRAPHIE PROFESSIONNELLE**

dans format 8" x 10" avec choix d'épreuves

$2.00

- Travail artistique
- Fidèle reproduction de votre personnalité
- Bas prix sensationnel
- Offre pour un temps limité seulement

Valeur régulière de $10.50

**STUDIO LOUIS-PHILIPPE**

5020, rue PAPINEAU — LA. 3-5010



# La première sécheuse à CONTRÔLE ÉLECTRONIQUE du monde

72 bobinages électroniques "éprouvent" l'humidité du linge. Parce que ce dernier ne devient jamais trop sec, il ne prend pas de faux plis. Le repassage se fait beaucoup plus rapidement.

La nouvelle sécheuse Maytag règle elle-même son temps de séchage d'après l'humidité du linge, évite les faux plis, épargne du repassage

**LE LINGE EXIGE MOINS DE REPASSAGE PARCE QUE N'ÉTANT PAS SURCHAUFFÉ, IL NE FAIT PAS DE FAUX PLIS**

Voici une sécheuse pour les mamans actives qui n'ont pas le temps d'étudier toutes sortes de tableaux.

La nouvelle sécheuse Maytag "Halo of Heat"® à contrôle électronique sèche le linge à point, sans que vous ayez à la régler. Elle règle elle-même son temps de séchage et s'éteint automatiquement quand le linge est juste assez sec.

Comment fonctionne cette merveille de la science électronique? A l'intérieur du tambour, où sèche le linge, se trouvent 72 bobinages électroniques plus sensibles même que vos doigts. Ils "éprouvent" constamment l'humidité du linge et éteignent automatiquement la sécheuse lorsque le linge est séché à point.

C'est à l'incomparable douceur du linge qu'on peut juger qu'il a été séché de façon parfaite. Parce qu'il est séché dans un bain de chaleur uniforme, à basse température, il sort de la machine doux, moelleux et frais au toucher.

Et vous savez que cette nouvelle sécheuse à contrôle électronique offre une parfaite sûreté de fonctionnement parce qu'elle porte la marque Maytag. Modèles à électricité et à gaz.

*The Maytag Company, Winnipeg, Manitoba*

MAYTAG — AUTRES SÉCHEUSES

Voici comment la sécheuse Maytag "Halo of Heat"® entoure le linge d'une chaleur douce et uniforme. Elle élimine les points de surchauffe, si fréquents dans d'autres sécheuses.

**MAYTAG** *les automatiques sûres*

**DISTRIBUTEURS : STANDARD HOME APPLIANCES LTD.,**
**9500 boul. St-Laurent, Montréal — DU. 9-8453**

Ameublement Chas. DaGagné, 3450 est, Ste-Catherine, Montréal. LA. 2-7240

Ameublement Jean C. Leblanc Inc., 5826 rue St-Hubert, Montréal. CR. 9-8591

Ameublement L'Est, 11863 est, rue Notre-Dame, Montréal. MI. 5-9411

Ameublement Legault, 9341 rue Lajeunesse, Montréal. DU. 1-4201

A. Bédard, Enr'g., 2034 est, Mont-Royal, Montréal. LA. 4-3639

Ronald Caron, Ltée, 3610 est, rue Ontario, Montréal. LA. 6-9476

Dupuis Frères, Ltée, 865 est, rue Ste-Catherine, Montréal. VI. 2-5151

Faucher Electrique Ltée, 251 est Beaubien, Montréal. CR. 4-4373

Roger Fontaine, 2885 rue Gilford, Montréal. LA. 2-8594

Roland Gagné, Ltée, 1695 est, av. Laurier, Montréal. LA. 6-0826

Cordon Vacuum Cleaner, Co., 4111 boul. St-Laurent, Montréal. VI. 2-9584

Hain's Furniture, Inc., 6982 rue St-Hubert, Montréal. CR. 9-8541

Housecraft, 3033, rue Masson, Montréal. RA. 1-4991

Kay Van Furniture, 7035 boul. St-Laurent, Montréal. CR. 4-3585

Lacombe & Tremblay, Enr'g., 3609 est, rue Ste-Catherine, Montréal. LA. 1-1118

Magasin Léger, 7212 rue St-Hubert, Montréal. CR. 4-9961

Marcel Leroux, Enr'g. 1879 est, rue Bélanger Montréal. RA. 8-4641

Métro Furniture 4449 boul. St-Laurent, Montréal. VI. 5-3134

J.-A. St-Amour Ltée, 6575 rue St-Denis, Montréal. CR. 4-8341

St-Hubert Furniture & Stove, Co., 6330 rue St-Hubert, Montréal. CR. 4-2644

Up-To-Date Furniture, 1290 est, rue Jean-Talon, Montréal. CR. 1-2595

J.-Roméo Vinet, Inc., 520 Georges V, Montréal. CL. 9-3769

Alwin Refrigeration & Appliances, Ltd., 6177 ouest, rue Sherbrooke Montréal. HU. 9-8444

Alwin Refrigeration & Appliances Ltd., 1926 ouest, Ste-Catherine, Montréal. WE. 7-3547

Art & Music Inc., 2175 ouest, Ste-Catherine, Montréal. WE. 3-2713

A. S. Home Furniture, 907 rue Giroard, Montréal. HU. 6-1104

Brown's Department Store Ltd., 3780 boul. St-Laurent, Montréal. VI. 4-1981

P.-E. Lalonde, 871, boul. Décarie, Montréal. RI. 4-5695

Laurentian Furniture Inc., 734 boul. Curé-Labelle, L'Abord-à-Plouffe. MU. 1-4351

Henry Morgan & Co. Ltd. Carré Philip, Montréal. VI. 2-1515

Peacock Furniture Inc., 1445 ouest, Notre-Dame, Montréal. WE. 2-2225

Jas. A. Ogilvy's Ltd., 1307 ouest, Ste-Catherine, Montréal. VI. 2-7711

André Théoret Co. Ltd., 15757 ouest, boul. Gouin, Ste-Geneviève. NA. 6-3952

Lucien Turcot, Inc., 861 av. Church, Verdun. PO. 7-9995

Vim's Furniture, 4702 rue Wellington, Verdun. PO. 9-3825

Démon Ltée, 1366 rue Notre-Dame, Lachine. ME. 7-2314

AINSI QUE CHEZ TOUS LES PRINCIPAUX MARCHANDS DE LA PROVINCE

**Morgan**
LE MAGASIN A RAYONS DE HAUTE QUALITE AU CANADA

N'oubliez pas les magasins Morgan du centre de la ville, Snowdon, Boulevard, Dorval et Rockland

**SONT OUVERTS TOUTE LA JOURNEE LES LUNDIS**

*Valeurs spéciales en mercerie pour messieurs!*

*Pour messieurs!*

**Chauds pyjamas en finette Sanforized d'un confort absolu**

Norm. 5.00

l'ens. **3.50**

**3 pour 11.00**

Pyjamas de coupe ample et de confection soignée en chaude finette de coton imprimée, Sanforized et grand teint. Jaquette style veston, pantalon à taille boxeur. Rayures ou motifs nets en bleu, brun, gris ou brun. Grandeurs: A à E. C'est le temps de faire provision!

**Camisoles de coton pour messieurs**

Norm. 1.25 **1.00** ch. ou **6** pour **5.50**

Camisoles de merveilleuse valeur en coton peigné pré-rétréci. Emmanchures profondes, épaulières indéformables et tenant bien de confort assuré. Marque canadienne de haute réputation. P.M.G

**Shorts, style boxeur pour messieurs**

Norm. 1.50 **1.00** ch. ou **6** pour **5.50**

Short de style populaire boxeur, en fin coton broadcloth peigné, coupe ample, confection étudiée, points d'usure renforcis... coton Sanforized assurant un long usage. Motifs nets imprimés... Bleu, vert, brun ou gris..., sur blanc. P.M.G. ou XG.

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)
*MERCERIE POUR MESSIEURS... AU REZ-DE-CHAUSSEE*
SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL et ROCKLAND

*Nouvelle découverte!*

**Bas de nylon "Supp-Hose"* confortables, et de haute distinction**

la paire **4.95**

Offrez-vous cette détente inimaginable... car les bas Supp-Hose* sont ceux qui reposent... En élastique de nylon, sans caoutchouc, ils deviennent aussi transparents que vos bas de ville, une fois tendus sur les jambes. Jamais plus vous ne connaîtrez cette lourdeur déprimante que toutes les femmes ressentent après des heures passées à marcher, aller, venir, toujours debout. Blush beige, taupe mist, beigette ou blanc en cinq pointures:

Aussi avec pied en coton en: taupe, mist, glamour et blanc.

8½-9½, 10-11, les deux en longueur moyenne. 9½-10, 10-11, les deux en long; 10½-11½, extra-long.

* Marque déposée.

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)
*BAS POUR DAMES... AU REZ-DE-CHAUSSEE*
SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

*Trois jours seulement...*

**Souliers de valeur exceptionnelle. Mode printemps 1961**

la paire **7.98**

Souliers cuir aux lignes fuselées, un complément à vos ensembles printaniers. Talons hauts ou illusion, détails tailleur de boucles, noeuds, languettes et plissés qui accentuent les bouts effilés. Quelques modèles pour l'après-midi et la marche dans le groupe. Les couleurs comprennent le noir, brun, rouge, vert, tan et rose... Pointures 5 à 10, largeurs AA et B dans le groupe.

**Pas de commandes postales ou téléphoniques**

*SOULIERS POUR DAMES, ETAGE-BUDGET... AU TROISIEME*
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

*Prix d'épargne!*

**Accessoires de lavage, repassage**

A. Couverture de planche à repasser traitée au silicone .88

B. Molleton et housse de table à repasser .88

C. Couvre-planche rembourrée de plastique mousse, grandeur régulière .88

D. Grand séchoir repliable en acier galvanisé .88

E. Jeannette en bois pour manches reversible pour manches étroites ou larges .88

F. Epingles à linge 3 po. en plastique sac en polythène. Le sac .88

G. Tendeurs de housse ajustables pour toute planche à repasser .23

H. Porte-corde de fer flexible se fixe à la planche: tient la corde .88

J. Pose-fer avec amiante; crampons attenant à la planche .88

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261) sur commandes de 1.00 ou plus
*ARTICLES DE MAISON... AU SIXIEME*
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

**Chandails tout-laine pour ski et activités extérieures**

Norm. 24.95 à 39.95 **16.95 . 24.95**

Belle collection de chandails importés d'Italie! Angleterre! Allemagne de l'Ouest! et Finlande! Styles masculins, nouveaux tricots et motifs. P.M.G. ou XG dans le groupe.

**Gants en cuir pour messieurs**

Norm.: 5.95 La paire **3.95**

Gants de haute valeur en cuirs non doublés ... modèle droit le plus estimé. Fabrication canadienne... choix de cuirs... peau de cochon... capeskin... deerskin. Coloris: tan, gris, naturel ou couleur liège. Pointures 8 à 9½ dans le groupe.

**Pas de commandes postales ou téléphoniques**
*MERCERIE POUR MESSIEURS...*
*AU REZ-DE-CHAUSSEE*
SNOWDON, BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

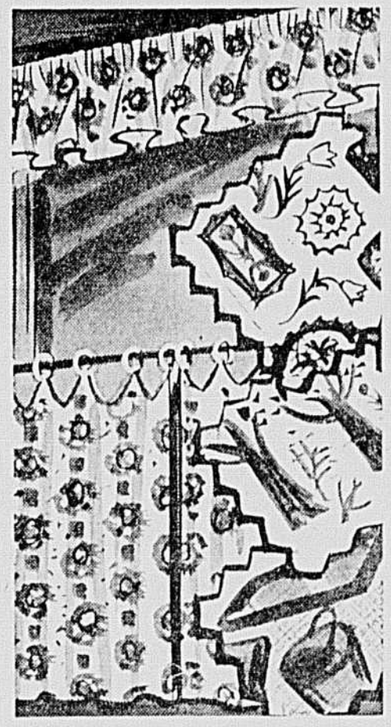
*Valeurs merveilleuses!*

**Ensemble de rideaux plastique épais de salle de bain**

l'ens. **3.98**

Rideaux en plastique épais 6 jauges, avec joli motif étoilé, à la surface douce facile à laver. L'ensemble comprend un rideau de douche 72 po. x 72 po. et deux rideaux droits avec attaches 24 po. x 48 po. pour la fenêtre. Toutes les grandeurs sont approximatives. Couleurs: rose, jaune, vert pâle, bleu pâle ou blanc.

Ecrivez ou téléphonez VI. 2-6261
*TENTURES... AU QUATRIEME*
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND



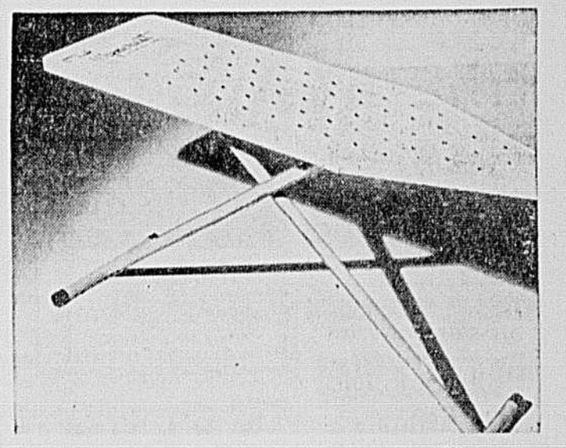
*Quantité limitée!*

**Rideaux café avec Cantonnières assorties**

l'ens. **2.98**

Ensemble rideaux café et cantonnière en coton lavable grand teint inaltérable, sailcloth et barkcloth; quelques-uns sont doublés. Les rideaux mesurent 30 po. x 36 po., cantonnière assortie 72 po. x 10 po. Assortiment de coloris et motifs "provincial", "Farland" et marmites de cuisine.

**Pas de commandes postales ou téléphoniques**
*TENTURES... AU QUATRIEME*

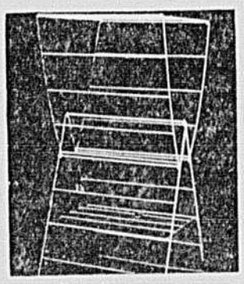


*Maîtresses de maison, facilitez votre travail!*

**Planches à repasser "Wyncrest" de Proctor à prix très spécial**

**6.98**

Elle s'ajuste à 11 positions différentes. Légère, pieds tubulaires solides, bien balancés, dessus perforé permettant à la vapeur de se dissiper afin d'obtenir un repassage plus frais. Grandeur ordinaire.



**Séchoir d'intérieur**

**4.49**

Séchoir très solide en fer galvanisé, plâtement avec embouts plastique. Equivalent à une corde à linge de 50 pi. Se plie à 2 pi. x 3 pi. x 2½ po.

**Panier à linge en plastique**

**.88**

Léger, incassable et solide. Couleurs gaies, rouge, jaune et turquoise.

Ecrivez ou téléphonez (VI. 2-6261)
*ARTICLES DE MAISON... AU SIXIEME*
BOULEVARD, DORVAL ET ROCKLAND

**ECRIVEZ A NOTRE SERVICE DE COMMANDES, TELEPHONEZ VI. 2-6261**

*A NOS CLIENTS DE LA BANLIEUE*
VEUILLEZ CONSULTER VOTRE ANNUAIRE
POUR APPELS INTERURBAINS SANS FRAIS

# Spectacles et Concerts

*La Comédie-Française au Saint-Denis*

## Tournée qui se termine dans l'hilarité avec "Le Dindon"

C'est sur la vision de Pontagnac s'éloignant bretelle entre les jambes que se sera terminée la deuxième visite officielle de la Comédie-Française à Montréal. Commencée en effet avec Molière, Grand Patron de la Maison, la série de spectacles donnée au théâtre Saint-Denis s'est close samedi soir sur un "Dindon" qui rejoint dans la farce, et dans la gaieté du public, les "Fourberies de Scapin".

S'il nous appartenait de rassurer M. André Malraux, alarmé par le goût, selon lui désordonné, du Français pour le théâtre comique, nous devrions rappeler l'inscription à ce répertoire de tournée de "L'Impromptu de Versailles", du "Tartuffe", du "Poil de Carotte" et du "Britannicus", flanqués il est vrai d'un autre Feydeau, moins désirable celui-là, "Feu la Mère de Madame".

"Le Dindon" il n'y a pas à en discuter, a obtenu samedi le succès de rire énorme que mérite cette farce épique, pourrait-on dire, de l'impuissance faite homme, incarnée en ce Rédillon-Durillon à qui abondance de biens devient fort gênante, dans un troisième acte qui en suit un deuxième si complet, si explicite, si fécond en rebondissements qu'à l'entracte, croyant la pièce finie, un bon nombre de spectateurs voulaient quitter le théâtre. Ils reprenaient cependant volontiers leurs places — haut cotées dans cette salle tout à fait pleine, accrue même de chaises placées aux bas-côtés du parterre — pour voir se dérouler à leur satisfaction, dans la garçonnière de Rédillon, l'écheveau si bien emmêlé par Feydeau que quatre ménages bien comptés voyaient compromise leur... sécurité conjugale.

On ne redira pas, puisque la pièce est déjà familière à la grande majorité des amateurs de théâtre, ce que Feydeau a imaginé de chassés-croisés, de quiproquos, de suppositions de personnes, d'imbroglios se chevauchant les uns les autres pour faire oublier au spectateur que tant de rencontres de personnages qui ne doivent pas se rencontrer dans le même salon et surtout dans le même lit ou sur le même divan, sont normalement impossibles, et pour le faire rire à gorge déployée de ces à peu près imprévisibles, de ces situations indéfendables, de ces répliques affolées et affolantes, en bref de toute cette machination cocasse, indescriptible et irrésistible.

"Le Dindon", c'est de la folie pure sur un sujet qui l'est moins, c'est un dénouement moral d'intrigues où la vendetta scabreuse s'enrobe de tant de fantaisie qu'elles finissent par la glorification de la fidélité conjugale.

Qu'il suffise de citer des noms et des scènes se détachant d'une interprétation d'ensemble réglée à la perfection, même si le ton, l'allure et le comportement des personnages ont paru si forcés et chargés au 1er acte que l'on pouvait se demander s'il était possible de marquer au 2e acte le crescendo exigé par une action qui y devient furibonde.

Il s'est trouvé que ce 2e acte, précisément, a été le mieux joué, et que le 3e n'a pas été moins réussi grâce surtout à cette longue scène de fausse... prise de corps entre Rédillon et Lucienne (Robert Hirsch et Micheline Boudet). Robert Hirsch trouve là des poses et des expressions qui font penser à Chaplin, un Chaplin en amoureux transi de carte postale 1900.

La scène des sonnettes est difficile aussi à oublier, avec son Pinchard (Louis Seigner) jouant des yeux et du menton en médecin-major au visage aussi garance que son pantalon peut être rouge, ou vice versa. Autre interprétation d'exception : celle de Mme Catherine Samie en Armandine, cette gourgandine qui, en fin de compte, par son zèle... naturel, aura sauvé tous ces mariages de la débâcle. On ne peut faire plus joliment l'oie et être une oie plus jolie. Mme Lise Delamare a grande toilette et grande allure en Clotilde Pontagnac, alors que son "dindon" de mari trouve en Jacques Charon un coureur de jupons d'une réjouissante candeur. Très séduisante, la Maggy de Mme Geneviève Fontanel. Il y a là aussi MM. Georges Descrières, François Chaumette, Michel Aumont, René Camoin et Michel Bernardy, Mmes Denise Gence et Daniele Ajoret.

Décors et costumes de Mme Suzanne Lalique, c'est-à-dire pleins de trouvailles, avec un 1er prix à cette toilette à la fois gracieuse et amusante que porte Mme Micheline Boudet, au 3e acte.

Le spectacle, annoncé pour 8 h. 30, a commencé, je ne sais pourquoi, à 9 heures. Quand, ah ! quand donc l'exemple de précision du Stella va-t-il porter ses fruits ?

Mais... j'entends la question qui court un peu la ville, à propos du "Dindon". Qui le joue mieux, la C.-F. ou le TNM ? Faut-il répondre ?

Bon, allons-y, bravement. Je dirais donc :

— La Comédie-Française joue fort bien "Le Dindon" et, du même souffle :

— Le Théâtre du Nouveau Monde joue très bien "Le Dindon".

Normand ou pas, le critique, comme on voit, doit savoir prendre ses risques.

Jean Béraud

## Traducteur, "tradittore" !

LYON, (AFP) — La première phase du procès intenté par Anatoli Kouznetzov aux "Editions Vitte" a pris fin sur la condamnation de cette firme lyonnaise qui devra verser une provision de mille nouveaux francs au romancier soviétique pour réparation du préjudice subi.

Kouznetzov avait saisi les tribunaux français à la fin de l'année dernière d'une plainte portant sur la traduction de son roman "Suite d'une Légende". Son oeuvre, intitulée dans l'édition Vitte "L'Etoile dans le Brouillard" avait été traduite, affirmait son avocat français, Me Maurice Garçon "dans un esprit de dénigrement systématique". Ce roman à la gloire des jeunes pionniers qui tentent de domestiquer la Sibérie aboutissait, sous la plume du traducteur le révérend Père Chaleil, au procès de la société soviétique. C'était du moins Anatoli Kouznetzov et Me Garçon qui l'affirmaient.

Les magistrats du tribunal de grande instance de Lyon ont commis trois experts aux fins de "donner une appréciation motivée et impartiale" sur la traduction du R.P. Chaleil. Ce dernier, prêtre de rite byzantin qui enseigna à Kharbine, en Mandchourie, avant d'être déporté en Sibérie de 1948 à 1955, a été accusé par Me Garçon d'avoir en fait dans sa traduction, "prêté à M. Kouznetzov ses propres ressentiments" à l'égard du régime de l'URSS.

Un expert comptable a également été désigné pour préciser l'importance du préjudice matériel.

CHEZ LES "APPRENTIS-SORCIERS" — Trois des interprètes de "L'Histoire de Tobie et de Sara", de Claudel, dont les représentations se poursuivent à la Boulangerie du jeudi au dimanche.

## Une exposition mexicaine au Musée des Beaux-Arts

Une collection d'art mexicain, la plus importante qui ait jamais été présentée au Canada, sera présentée au public à partir de vendredi, au Musée des Beaux-Arts de Montréal.

Cette collection pittoresque et abondante sur la peinture, la sculpture, la céramique et l'artisanat mexicains, et répartie sur une période de près de 4,000 ans, sera exposée jusqu'au 26 mars.

M. Evan H. Turner, directeur du Musée, a fait remarquer qu'elle représente un panorama complet de l'art mexicain depuis l'ère pré-colombienne, en passant par l'époque coloniale jusqu'aux maîtres de la période moderne tels qu'Orozco, Rivera, Siqueiros, Tamayo et aux chefs de la jeune génération actuelle.

L'exposition marque un jalon dans l'histoire des relations culturelles entre le Canada et le Mexique. Elle a été préparée par plusieurs musées mexicains en échange d'une collection semblable sur l'art canadien, présentée lors du 150e anniversaire de l'indépendance du Mexique. Le Musée des Beaux-Arts a prêté à cette occasion sept huiles de sa collection permanente.

Certaines oeuvres qui seront exposées ici datent de l'an 1460 avant Jésus-Christ et proviennent des civilisations des Olmèques, des Mayas, des Zapotèques, des Mixtèques et des Aztèques.

Un charmant étalage d'art populaire fait partie de la collection.

Présentée il y a quelque temps à la Galerie Nationale du Canada et à la Galerie d'Art de Vancouver, cette exposition a été organisée par l'Institut National des Beaux-Arts du Mexique, le Ministère des Affaires Etrangères, l'Institut National d'Anthropologie et d'Histoire et l'Institut National du Bien-Etre des Indiens.

Une introduction à l'art mexicain, écrite par Miguel Salas Anzures, chef du département des arts plastiques de l'Institut National des Beaux-Arts, se trouve dans le catalogue en vente à l'entrée.

Comme l'exposition elle-même, cette introduction traite des cultures pré-colombiennes, de la période de l'"Espagne Nouvelle" (1521 à 1810), de la période faisant suite à l'indépendance de 1810 et de l'époque contemporaine.

### Prière pour un meurtrier

L'écrivain allemand d'origine yougoslave Igor Sentjure, après avoir vu son père partir pour les camps de concentration, s'est engagé dans la Ligue des Jeunesses communistes de Tito. Après la guerre, il fait du journalisme, devient influent, mais prend malheureusement pour Milovan Djilas et se voit forcé de s'expatrier en Allemagne où il écrit "Prière pour un meurtrier". Nous y voyons l'atmosphère qui suit l'échec du soulèvement hongrois, la répression et les persécutions contre les libéraux. "Je connais personnellement les hommes que je décris, précise lui-même Sentjure. J'ai simplement dépeint la vie d'hommes brusquement placés en face de responsabilités et de décisions terribles à assumer et qui ont connu l'enfer." (Julliard).

### Le chemin qui ne mène nulle part...

Quand il parut à Londres en 1955, sous la signature de l'écrivain polonais Josef Mackéewicz, son succès s'expliqua par son authenticité, par l'optique originale et objective qui le différenciait de tous ceux qui avaient été publiés sur l'expérience d'une soviétisation d'un peuple. Paul, le héros du roman, ancien journaliste qui refuse de se mettre au service du nouveau régime et préfère vivre retiré à la campagne, s'occupe d'organisations clandestines avec sa femme. C'est elle qui, lors des grandes déportations de 1941, le sauvera, mais pour le conduire finalement sur le chemin... qui ne mène nulle part. (Arthème Fayard).

### "En direct avec vous"

Jean Nocher, journaliste d'expérience, a quitté la presse imprimée et les éditoriaux pour s'installer à la télévision. Depuis deux ans, des millions de Français suivent sa chronique quotidienne "En direct avec vous", où il traite de tout ce qui lui tombe sous l'oeil. (Del Duca)

### Naissances et décès en hausse en janvier

OTTAWA. (PC) — Le nombre des naissances comme celui des décès a augmenté en janvier dernier comparativement au mois correspondant de l'an dernier.

Selon le Bureau national de la statistique, le nombre des naissances est passé de 37,708 à 41,785 et le nombre des décès de 10,855 à 12,634. Par contre le nombre des mariages a baissé, passant de 8,016 à 7,753 cette année.

*A Notre-Dame le 8 mars*

## Une importante reprise à l'Orchestre Symphonique: la "Création" de Haydn

L'Orchestre Symphonique de Montréal présentera pour la seconde fois le célèbre oratorio de Haydn "La Création" à l'église Notre-Dame, le mercredi 8 mars, à 8 h. 15. On se souvient du succès remporté par cette même oeuvre sous la direction d'Igor Markevitch, au "Gala du Printemps", il y a trois ans. Cette fois, ce sera l'éminent chef d'orchestre britannique sir Eugene Goossens, qui viendra spécialement de Londres pour diriger cet oratorio. Le choeur mixte des Jeunesses Musicales, sous la direction de Marcel Laurencelle, chantera l'oeuvre avec le concours de trois solistes réputés : le soprano canadien Pierrette Alarie, le ténor suédois du Metropolitan Nicolai Gedda, et la basse américaine Donald Gramm, vedette du New York City Opera, qui remportait un grand succès dans "Le Messie" la saison dernière.

Haydn mit deux années à écrire son premier oratorio, "La Création". L'oeuvre fut chantée pour la première fois sous sa direction, au palais du Prince Schwarzenberg à Vienne, le 30 avril 1798. L'auditoire nombreux qui s'entassait dans le grand salon du palais fut complètement ébahi par le prélude orchestral de l'oeuvre que Haydn a intitulé : "Représentation du chaos", et qui décrit le moment qui précède immédiatement la création par le Christ.

Mais peu à peu, devant la beauté des choeurs, des airs et duos, la foule éclata en applaudissements et fit fête au compositeur. Haydn, toujours modeste, déclara, levant le doigt vers le ciel : "Rien de ceci n'est de moi, tout vient de là-haut !..."

Le texte anglais de "La Création" est de Thomas Lidley, qui s'est inspiré du "Paradis perdu" de Milton.

## M. Morisset et l'origine de nos formes architecturales

PARIS (AFP) — M. Gérard Morisset, conservateur du musée de la Province de Québec, poursuit actuellement la série d'études qu'il a entreprises depuis 1949: de quelles parties de la France proviennent les formes architecturales que l'on retrouve au Canada et qui sont manifestement d'origine française ?

Il apparaît qu'elles sont très diverses, chaque catégorie de maisons et les églises, tout comme les ornements de celles-ci étant inspirés de provinces différentes. Ainsi, en Normandie, le Cotentin a exercé son influence sur l'architecture des maisons de la ville basse de Québec et certaines maisons de Trois-Rivières et de Montréal. Au contraire, pour les maisons isolées de la campagne, c'est la Touraine qui a été l'inspiratrice, mais c'est aussi la Bretagne qui, de Québec à Beaupré, a donné naissance aux maisons longues, blanchies à la chaux, au toit très haut. En ce qui concerne la forme des églises bâties en pierre depuis 1660, les bâtisseurs canadiens se sont inspirés de la technique du Roman. Après le traité de Paris, les églises suivent des formes très évoluées avec des moulurations de style Louis XIV. D'autre part, M. Morisset a cherché longtemps l'origine des très beaux clochers tels que celui de Ste-Anne-de-Beaupré, qui date de 1696: le clocher à deux lanternes de Tours pourrait en être l'origine, mais ce sont surtout les lanternes profilées des châteaux de Bourgogne qui auraient donné l'idée des clochers canadiens du XVIIIeme siècle. En matière d'orfèvrerie, le style canadien est très semblable à celui du 18ème siècle français pour la bonne raison que les orfèvres de cette époque tiraient leur origine du vieux pays.

M. Morisset publiera prochainement un ouvrage sur toutes ces questions, fruit de longues années de recherches.

(PC) — L'Inde projette de débourser $14 millions pour combattre la lèpre, pendant les cinq ans commençant en 1961.

"SPARTACUS" — Le 50,000e billet d'admission à l'Alouette pour voir le film "Spartacus" vaut en même temps à M. Stanley Willis ,de Verdun, et à sa fiancée, Mlle Carmen Beaulieu, un disque de la musique du film, ainsi qu'une invitation à dîner de la part de M. Bob Shepherd, le directeur de ce cinéma.

## HORAIRES

### Théâtres

ANJOU : "La Bonne Anna" : 9 h. Le samedi à 7h. et 10h. ; le dimanche à 7h. 30.
AU CHAT NOIR : Pauline Julien, 11 h.
LA BOULANGERIE : "L'Histoire de Tobie et de Sara" : jeudis, vendredis et samedis à 8 h. 30 ; le dimanche à 7 h. 30.
STELLA : "Les Choutes" : 8 h. 30.
THEATRE CLUB : "Le Mari, la femme et la mort" : 9 h. Le dimanche à 7 h. 30.

### Cinémas

ALOUETTE : "Spartacus" : 1.30, 8.
AVENUE : "Doctor in Love" : 1.05, 3.05, 5.10, 7.15, 9.25.
BIJOU : "Les Salauds vont en Enfer" : 12, 3.20, 6.40, 10.10 ; "Papa, Maman, ma femme et moi" : 1.27, 4.57, 8.27.
CANADIEN et PLAZA : "Les Fiancés de la Mort" : 1.40, 5, 8.20 ; "La danseuse et le bon Dieu" : 12, 3.20, 6.40, 10.
CAPITOL : "Look in Any Window" : 10.30, 12.50, 3.05, 5.20, 7.40, 10.
CHAMPLAIN - CREMAZIE : "Paul Jones" : 12, 3.57, 7.54 ; "Ce monde à part" : 1.41, 5.38, 9.35.
CHATEAU, GRANADA, PAPINEAU, RIALTO : "Cinderfella" : 2.55, 6.25, 9.50 ; "G. I. Blues" : 1.05, 4.35, 8.05.
ELECTRA : "Opération Amsterdam" : 12.10, 3.25, 6.40, 9.55 ; "Froid dans le dos" : 1.57, 5.12, 8.27.
ELYSEE : 2 p., 6 h. et 9 h. le dimanche, 6 h. et 9 h. en semaine. A l'affiche : "Le Septième Sceau" ; "Corral" ; "Capitale de l'Or".
FRANÇAIS : "Pourquoi viens-tu si tard" : 12, 3, 5.10, 6.20, 9.30 ; "La Foire aux Femmes" : 1.45, 4.55, 8.05.
IMPERIAL : "Cinerama Holiday" : tous les soirs à 8 h. 40 ; le dimanche soir à 7 h. 30 ; matinées les mercredis, samedis et dimanches à 2 h.
KENT : "I'm All Right, Jack" : 1.10, 3.15, 5.15, 7.15, 9.20.
LA SCALA : "Asphalte" ; "Aventuriers du Mékong" ; "Après la Tourmente". A partir de 12.30.
LOEW'S : "The Grass is Greener" : 10.25, 12.40, 2.55, 5.10, 7.25, 9.40.
MERCIER : "Froid dans le dos" : 12.30, 3.45, 7, 10.15 ; "Opération Amsterdam" : 1.57, 5, 8.12, 9.27.
ORPHEUM : "La Fille Rosemarie" : 11.50, 3.13, 6.35, 9.45 ; "Capitaine de Koepenick" : 10.15, 1.35, 5, 8.05.
PALACE : "Go Naked in the World" : 10.20, 12.35, 2.50, 5.10, 7.25, 9.40.
PRINCESS : "Blueprint for Robbery" : 12, 3.10, 6.25, 9.45 ; "Walk Like a Dragon" : 10.15, 1.25, 4.40, 8.
REGENT : "Orfeu Negro" : 1.40, 4.10, 6.40, 9.10.
RIVOLI : "Pourquoi viens-tu si tard" : 2.40, 6.05, 9.30 ; "La Foire aux Femmes" : 1.10, 4.35, 8.
SEVILLE : "Tunes of Glory" : 2.30 et 8.30. Le samedi à 2.30, 7, 9.30.
STRAND : "Cuban Rebel Girls" : 11, 1.50, 4.40, 7.30, 10.20 ; "Violent Women" : 10, 12.30, 3.25, 6.20, 9.10.
WESTMOUNT : "Sunrise at Campobello" : 1, 3.40, 6.20, 9.05.


LA SCALA
TEL. RAI-5107
ASPHALTE
avec FRANÇOISE ARNOUL
LES AVENTURIERS DU MEKONG
(CinémaScope, couleurs)
avec DOMINIQUE WILMS
APRES LA TOURMENTE
avec MARIA SCHELL

Amherst
Angle Amherst et Ste-Catherine
DEAN MARTIN, JERRY LEWIS
"TU TREMBLES CARCASSE"
"FEMME MODELE"
GREGORY PECK, LAUREN BACALL
"Y EN A MARRE"
PIERRE TRABAUD, RENE DARY

DEMAIN 9 HRES
Le Théâtre-Club
1858 rue ST-LUC WE. 7-8978
présente
LE MARI, LA FEMME ET LA MORT
COMEDIE DE ROUSSIN
du mardi au samedi 9 h.
Les dimanches 7 h. 30
Billets en vente au 400

AUJOURD'HUI — AUX CINES UNITED
Ahuntsic "MIDNIGHT LACE", en couleurs, Doris Day, Rex Harrison, John Gavin. "THE PLUNDERERS", Jeff Chandler, Dolores Hart.
Lucerne "LEGIONS OF THE NILE", CinémaScope et couleurs, Linda Cristal, Georges Marchal. "SPEED CRAZY", Brett Halsey, Yvonne Lime.
Monkland Aux deux cinés Outremont
"THE FACTS OF LIFE", Bob Hope, Lucille Ball. En plus au Monkland : "THE MAGNIFICENT SEVEN", Yul Brynner, Eli Wallach. Aussi au Outremont : "ON THE BEACH", Gregory Peck, Ava Gardner, Fred Astaire.
York Aux deux cinés Van Horne
"THE MARRIAGE GO-ROUND", CinémaScope et couleurs, Susan Hayward, James Mason, Julie Newmar. "ESTHER AND THE KING", CinemaScope et couleurs, Joan Collins, Richard Egan.
Le soir dès 6 h., STATIONNEMENT SPECIAL POUR LES CLIENTS DU CINEMA YORK AU GARAGE MANSIONS — TARIF : 25¢ pour 5 heures.

LE FILM QUI FERA SENSATION EN 1961
LA DANSEUSE ET LE BON DIEU
EN GRANDE PRIMEUR MONDIALE FRANÇAISE
EN SUPERBES COULEURS
LES FIANCÉS de la MORT
Canadien TOTALSCOPE PLAZA
Ste-Catherine et Montcalm — coin St-Hubert et Beaubien

DE L'UNIFORMITE NAIT L'ENNUI !
CARY GRANT
DEBORAH KERR
ROBERT MITCHUM
JEAN SIMMONS
"THE GRASS IS GREENER"
TECHNICOLOR® TECHNIRAMA®
3e semaine LOEW'S
Facilités de stationnement au garage Peel-Windsor depuis 6 h. p.m.

LE SEUL THEATRE CINERAMA AU CANADA
CE SOIR à 8 h. 40
CINERAMA HOLIDAY
EN TECHNICOLOR
RESERVATIONS : AV. 8-5603
IMPERIAL
30 BELVEDERE AVenue 8-7102

JERRY LEWIS
CINDERFELLA
ED WYNN - JUDITH ANDERSON
ANNA MARIA ALBERGHETTI
TECHNICOLOR
ELVIS PRESLEY
G.I. BLUES
JULIET PROWSE
TECHNICOLOR
A L'AFFICHE
SAVOY PO. 9-7372
ROSEMONT RA. 1-8930
GRANADA CL. 5-2428
RIALTO CR. 7-3700
CHATEAU CR. 1-4400
PAPINEAU LA. 1-6853
EMPRESS HU. 4-3367

CE SOIR à 8 H.
— MATINEES —
Mer., sam., dim. et fêtes à 1.30 p.m.
Tous sièges réservés
KIRK DOUGLAS
LAURENCE OLIVIER
JEAN SIMMONS
CHARLES LAUGHTON
PETER USTINOV
JOHN GAVIN
TONY CURTIS
SPARTACUS
Attention spéciale aux groupes
UN. 1-7814
Guichet ouvert de 10 a.m. à 9 p.m.
UN. 1-2807
ALOUETTE

BLUEPRINT FOR ROBBERY
JACK LORD & NOBU McCARTHY
"WALK LIKE A DRAGON"
A L'AFFICHE
PRINCESS

Julie... Aucun homme ne pouvait l'oublier aucune femme lui pardonner !
M-G-M présente
GINA LOLLOBRIGIDA
ANTHONY FRANCIOSA
ERNEST BORGNINE
AN ARCOLA PRODUCTION
"GO NAKED IN THE WORLD"
LUANA PATTEN / CinemaScope and METROCOLOR
FACILITES DE STATIONNEMENT AU GARAGE PEEL-WINDSOR depuis 6 p.m.
PALACE 2e semaine

ERROL FLYNN
DANS
CUBAN REBEL GIRLS
Beverly Aadland
et
VIOLENT WOMEN
STRAND AUJ.

SAINT-DENIS A l'affiche
Elle jouait avec l'amour des hommes, souriait de l'envie des femmes.
Sarita MONTIEL
Carmen DE GRENADE
EN COULEURS
Un destin tragique mène le jeu
MARISA DE LEZA
JORGE MISTRAL
LE MONDE SERA NOTRE
(Les Dévoyés)

ODEON
CHAMPLAIN LA. 1-1241
Paul Newman
CE MONDE A PART
CREMAZIE DU. 8-4316
"Jean Paul Jones"
MAITRE DES MERS
MERCIER CL. 5-6234
FROID DANS LE DOS
HOWARD KEEL ANNE HEYWOOD
ELECTRA LA. 2-5177
OPERATION AMSTERDAM
PETER FINCH EVA BARTOK
VILLERAY DU. 8-5577
MIRAGE DE LA VIE
BEAUBIEN LA. 1-8080
ACAPULCO
VERDUN PALACE PO. 8-2092
PASSEPORT POUR L'ENFER
LIANE LA SAUVAGEONNE

2 PRIMEURS SENSATIONNELLES !
MICHELE MORGAN
HENRI VIDAL
CLAUDE DAUPHIN
FRANCIS BLANCHE
et d'autres dans
Pourquoi viens-tu si tard...
EGALEMENT A L'AFFICHE
EN EASTMANCOLOR
LA FOIRE AUX FEMMES
EN VEDETTES L'insurpassable
ETCHIKA CHOUREAU
CELLE QUI A DIT "NON" TROIS FOIS
JEAN DANET, DORA DOLL
et d'Autres
FRANÇAIS et RIVOLI

LA NOUVELLE VEDETTE !
PAUL ANKA
sing the haunting theme song "LOOK IN ANY WINDOW"
RUTH ROMAN
LOOK IN ANY WINDOW
CAPITOL

PASSE-TEMPS
Mont-Royal et Fabre — LA. 1-7870
"INDISCRET", couleurs, Cary Grant, Ingrid Bergman. "CRI DE TERREUR", James Mason, Inger Stevens. "VILLA SANS LOI", couleurs, Randolph Scott, Angela Lansbury.

BIJOU LA. 4-1900
PAPINEAU ET BOUL. ST-JOSEPH
Marina VLADY
Henri VIDAL
Serge REGGIANI
LES SALAUDS VONT EN ENFER
Robert LAMOUREUX
Nicole COURCEL
PAPA, MAMAN MA FEMME ET MOI

AVAL 2 GRANDS FILMS
BRIGITTE BARDOT
Charles BOYER — Henri VIDAL
"LA PARISIENNE"
en Technicolor — Aussi
LA CUCARACHA en couleurs

LE MEILLEUR FILM ETRANGER DE L'ANNEE !
BLACK ORPHEUS
WINNER OF GRAND PRIZE CANNES FILM FESTIVAL
EASTMANCOLOR
3e GRANDE SEMAINE
REGENT

Blonde, Jeune, Jolie,
La Fille Rosemarie
NADJA TILLER
PETER VAN EYCK
Ses faveurs, son silence s'achetaient à prix d'or
Assassinée à Francfort, sa mort embarrasse la police !
ORPHEUM
"LE CAPITAINE DE KOEPENICK" en Couleurs
A L'AFFICHE

# Journée des Néo-Canadiens au Salon de l'agriculture

La troisième journée du Salon national de l'Agriculture a été un succès d'affluence sans précédent, car les portes, ouvertes à 1 h., ont dû être fermées dès 3 h., si grande était la foule qui s'alignait sur les trottoirs en attente de pouvoir pénétrer. A l'intérieur, déjà on ne pouvait presque plus bouger.

Les organisateurs du Salon estimaient que l'on aura atteint la cote des 40,000 dès hier soir, chiffre sans précédent, déclarent les chefs du service d'ordre, qui rappellent que l'affluence totale du Salon de l'année dernière avait été d'environ 120,000.

La journée d'hier était celle des Néo-Canadiens, qui, surtout dans l'Ouest, ont tellement contribué à la colonisation du pays, et se trouvait placée sous le patronage du chanoine Raoul Drouin, D.Ph., du comité des Néo-Canadiens de la Commission des écoles catholiques de Montréal.

Dans l'après-midi, le Salon a reçu la visite de M. Adrien Lévesque, ministre de l'Agriculture du Nouveau-Brunswick, accompagné de Mme Lévesque.

Le soir, à 8 h. 30, commençait la démonstration de danses populaires internationales, sous la présidence de M. Jacques de Broin, vice-président du Salon national, qui prononça quelques mots de bienvenue en soulignant la part des Néo-Canadiens dans le développement agricole du Canada. Assistaient à cette démonstration M. Paul Earl, ministre des Mines du Québec, le Dr Gustave Toupin, président du Salon, le chanoine Raoul Drouin, M. François Boulais, député de Rouville, le brigadier F. Caron, président du comité de réception.

Présentés par M. René Gauthier, du comité des danses folkloriques, quatre groupes de folkloristes ont fait une démonstration de danses populaires, fort applaudis par la foule rassemblée devant le stand central.

C'était un groupe de jeunes Polonaises, aux éclatants costumes rouges et blancs (couleurs nationales) rehaussés parfois de bleu, puis les Roumains, aux vêtements blancs brodés de noir, le groupe canadien des "Folkloristes du Québec", qui présentèrent un cotillon, un brandy et la danse des jarretières, et enfin le clou : les Ukrainiens.

Ces étonnants danseurs, visiblement expérimentés, ont exécuté des pièces folkloriques d'un rythme endiablé, et toutefois d'une grande précision, sur des mélodies populaires d'un orchestre également ukrainien, et ont récolté de très vifs applaudissements, bien mérités.

**DANSES FOLKLORIQUES POLONAISES** — La troisième journée du Salon national de l'agriculture était consacrée hier aux Néo-Canadiens. On voit ici de jeunes danseuses et danseurs polonais exécutant une danse populaire de leur pays. Trois autres groupes ont aussi donné une démonstration de danses internationales. Il s'agit des Roumains, des Ukrainiens et des "Folkloristes du Québec".

# Produits d'Israël présentés

Environ 500 représentants du monde des affaires, des grossistes et des importateurs ont été accueillis au consulat général d'Israël de la métropole, où se déroulait une grande réception dont le thème était : "Les produits alimentaires d'Israël".

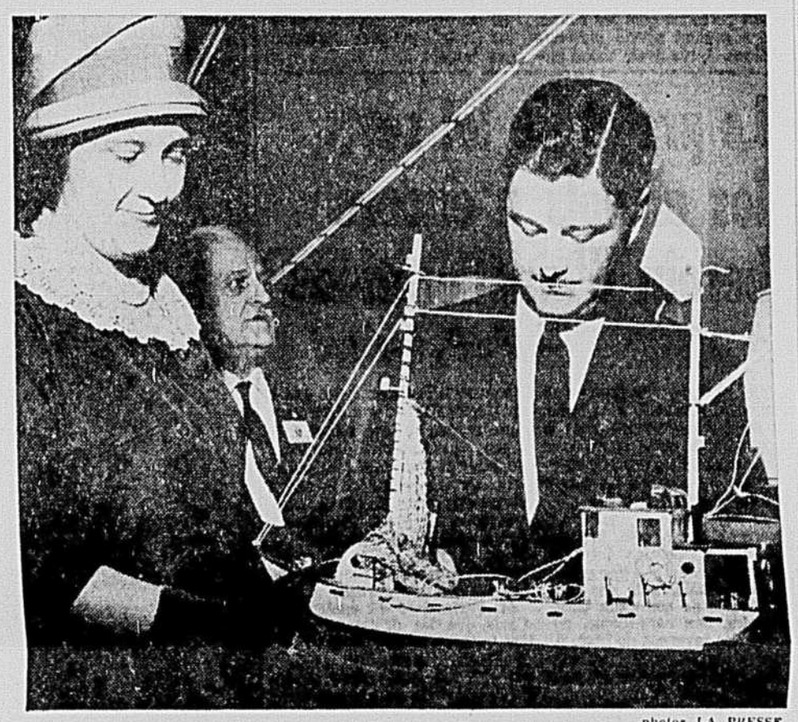
Au nombre des invités se retrouvaient également des membres du corps diplomatique de Montréal, un nombre imposant de journalistes, et quelques personnalités politiques.

Accueillis à leur arrivée par le consul général d'Israël et Mme Pinhas Eliav ainsi que par le chargé d'affaires et Mme Yechiel Narkiss, les invités ont pu constater le vaste éventail de produits de toutes sortes que le petit Etat du Moyen-Orient vend couramment au Canada. Au premier rang, l'orange de Jaffa, des vins mousseux et secs de Rishon-le-Zion, des bonbons et chocolats, des pièces vestimentaires et une multitude d'autres produits.

L'abondance des vins et l'excellence des plats spéciaux faits de mets typiquement israéliens, la gaieté des salles, décorées de glaïeuls fraîchement arrivés d'Israël via un aérobus d'El Al, ont fait de cette présentation des produits israéliens un événement éminemment sympathique et agréable.

Dans un bref exposé, M. Narkiss, le chargé d'affaires d'Israël au Canada, a souligné le fait que le Canada a vendu à son pays, au cours de 1960, pour plus de $6,500,000 tandis que les exportations d'Israël vers le Canada s'étaient chiffrées, pour la même période, par $2,500,000.

"Grâce à cette réunion et à d'autres qui suivront, nous voulons familiariser le public canadien avec les nombreux produits alimentaires et vins de qualité israéliens présentement disponibles dans votre pays. Nous sommes persuadés que les Canadiens n'ont pas seulement intérêt à vendre à Israël mais aussi à y acheter. Nous croyons que les aliments et les vins que vous avez eu l'occasion de déguster ici aujourd'hui ajouteront une note particulièrement agréable sur vos tables. Et nous espérons, a dit en terminant M. Narkiss, que l'accroissement de la vente de ces produits permettra de réduire sinon d'éliminer le déficit de notre balance commerciale avec le Canada."



photos LA PRESSE

**PARMI LES TRAVAUX PRIMES** au concours provincial des jeunes, le ministre de la Jeunesse et son épouse ont particulièrement admiré, samedi, une barque de pêche venant de Cap-aux-Meules, Iles-de-la-Madeleine. M. Gérin-Lajoie n'a pas caché son admiration devant la qualité, la variété et l'abondance des travaux soumis par les jeunes de tous les coins de la province.

(Voir autre vignette en page 27)

*"Scandale national"*

# Les remèdes coûtent trop cher; Ottawa doit enquêter!

## -- M. Argue

NORTH BATTLEFORD, Sask. (PCI) — M. Hazen Argue, leader social démocrate, est d'avis que les Canadiens devraient réclamer l'institution d'une enquête publique sur les fabricants de produits pharmaceutiques, "rapaces et à l'esprit mercantile".

Portant la parole lors d'une réunion publique, il a déclaré que le gouvernement, à cet égard, est ignorant de ses responsabilités ou est de collusion.

"Est-il possible que le gouvernement conservateur refuse d'agréer une telle demande parce que les principaux fabricants de produits pharmaceutiques contribuent d'importantes sommes d'argent à la caisse électorale des vieux partis ?"

M. Argue a invité les Canadiens à demander à leurs médecins de prescrire les médicaments par leur caractère générique ou chimique. Il en résulterait ainsi une réduction du coût de vente dans une proportion de 50% à 90%.

Selon lui, il devrait y avoir une société de la Couronne fabriquant des médicaments qui seraient connus sous leur nom générique.

"Les prix des produits pharmaceutiques au Canada sont exorbitants.

"Il s'agit là d'un scandale national auquel il faut mettre fin", a ajouté M. Argue.

## Le plan d'urbanisme de Granby exposé à l'hôtel de ville

GRANBY, (CD) — Les plans détaillés de l'urbaniste-conseil, M. Benoit Bégin, de Trois-Rivières, concernant le plan directeur d'urbanisme de Granby, seront appelés à succéder à la Collection de peintures du major Green, de Londres, et à redonner à la salle du conseil municipal, à l'hôtel-de-ville, une atmosphère nouvelle.

Depuis que la succession de feu le major Green est entrée en possession des 30 tableaux de sa collection, les murs de la salle publique à l'hôtel-de-ville se trouvaient vides. Certaines gens se plaignaient de la chose puisque, au point de vue touristique, la collection d'oeuvre d'art attirait certainement nombre de visiteurs.

D'autre part, la Chambre Ainée locale avait récemment adressé au conseil municipal une lettre réclamant la publication et la diffusion du plan directeur d'urbanisme de la ville afin que le public puisse connaître ce travail.


DERNIERE SEMAINE D'INSCRIPTION

VOUS PARLEREZ L'ANGLAIS COURAMMENT GRACE A

ICA Institut de CONVERSATION ANGLAISE

OFFICIELLEMENT RECONNU ET DE HAUTE RENOMMEE

PROGRES RAPIDES : 12 ELEVES PAR CLASSE SEULEMENT !

CHOIX DE COURS : élémentaire, intermédiaire ou avancé

ENTREVUES tous les SOIRS de 7.30 h. à 9.30 h.

NORD : 575 est, Jarry, et centre St-Edouard
6513, St-Denis (angle Beaubien)
SUD : Centre Immaculée-Conception
4265, Papineau (angle Rachel)
EST : Cours, salle Monsabré. Inscriptions :
2344, Monsabré, au sud d'Hochelaga
OUEST : Collège Ste-Marie
1180, Bleury, près Ste-Catherine

*"Il n'est jamais trop tard pour se perfectionner en anglais"*

CR. 9-0678 — CR. 4-2396

*CANADIENS...*
*VOYAGEZ À LA FRANÇAISE*

A bord d'Air France, vous êtes chez vous.

AIR FRANCE vous sert tour à tour les mets gastronomiques des différentes provinces de France, accompagnés des meilleurs crus français, et d'un souvenir originaire de la Province en honneur pendant le voyage.

AIR FRANCE vous permet de "voyager en français", en accordant la première place à la langue française dans son accueil à bord, et au sol ... dans ses élégantes brochures conçues en français ... et dans ses guides touristiques écrits pour ceux qui aiment la France.

AIR FRANCE porte aux quatre coins du monde le témoignage de la présence française ... par la qualité de ses installations ... le décor de ses avions ... la courtoisie de son personnel.

AIR FRANCE

COMPAGNIE FRANÇAISE AU SERVICE DU CANADA FRANÇAIS

BEGONIAS TUBEREUX

Magnifiques plantes bulbeuses pour endroits ombragés. Votre choix de 8 couleurs séparées: blanc, rose, orange, jaune, rouge clair, rouge foncé, saumon, cuivre. Plantez en pots, fév.-mars, transplantez en pleine terre en juin. Fleurissent tout l'été.

Très gros bulbes, 2" et plus, ch. $0.38; douz. $3.80; le 100, $24.00. Franco. Catalogue général de semences GRATIS sur demande.

W. H. PERRON & Cie Ltée (27)

515 BOUL. LABELLE, L'ABORD A PLOUFFE, P.Q. (Montréal 40) TEL. MU. 1-1615

SALON NATIONAL DE L'AGRICULTURE

TOUS LES JOURS

- "Un Beu de tout" avec Paul Berval en personne.
- Démonstration d'art culinaire
- Jean Coutu et son sketch de Ti-Mé Baratte.
- Défilé de modes tous les jours

AU PROGRAMME DEMAIN

Concours de tartes aux pommes Robin Hood à compter de 11:00 A.M.

17-26 FEVRIER

PALAIS du COMMERCE

1650 rue BERRI, MONTREAL

OUVERT SUR SEMAINE A COMPTER DE 10.00 HEURES A.M.
LE DIMANCHE, A COMPTER DE 1.00 HEURE P.M.

Simpson MONTREAL

(Pour un temps limité seulement)

SPECIAUX DE

MAX FACTOR

Format "professionnel" au prix du format courant

RABAIS 36% A 50% !

CREME AUX HORMONES ENRICHIE

Elle nourrit, adoucit pendant votre sommeil. Composition équilibrée d'huile et hormones.

Format courant 2 on. Rég. 4.25
Format professionnel 3½ on. 4.25

CREME ACTIVE

Pour protéger, adoucir votre peau pendant le jour. Indispensable sous votre maquillage.

Format courant 2 on. Rég. 3.25
Format professionnel 3½ on. 3.25

CREME NETTOYANTE

Une crème qui nettoie en profondeur, nourrit et assouplit votre peau.

Format courant 6 on. Rég. $2
Format professionnel 12 on. $2

CREME "SECRET KEY"

Lotion qui redonnera à votre peau l'éclat de la beauté : rafraîchit, avive, stimule.

Format courant 6 on. Rég. $2
Format professionnel 12 on. $2

CREME "VITA-NIGHT"

Crème nourrissante qui adoucit et équilibre la composition de la peau pendant votre sommeil.

Format courant 2 on. Rég. 3.25
Format professionnel 3½ on. 3.25

CREME 'VELVETY NIGHT'

Pour peaux normales ou sèches. Aide à maintenir la douceur, la souplesse et la jeunesse de votre teint.

Format courant 2 on. Rég. 3.25
Format professionnel 3½ on. 3.25

Commandes postales ou téléphoniques exécutées VI. 2-7221

SIMPSON — PARFUMERIE, AU REZ-DE-CHAUSSEE, Rayon 701

*Offre spéciale !*

"BATHE 'N GLOW"

6 ON. 2.50

Huile pour le bain, tout particulièrement recommandée pour les épidermes secs ! Elle adoucira l'eau de votre bain et laissera votre peau douce et lisse au toucher. Un échantillon d'essai est offert avec chaque format de 6 on.

Aussi 2 on. $1
12 on. 3.95

Commandes postales ou téléphoniques exécutées
VI. 2-7221

SIMPSON — PARFUMERIE, AU REZ-DE-CHAUSSEE, Rayon 701

# Comment j'économise?

Avec mon salaire, économiser n'était pas chose facile. Mais j'ai découvert la bonne solution: la *"méthode 2-comptes"* de la Banque Royale.

J'ai ouvert un *Compte de chèques* pour payer mes dépenses et je garde mon *Compte d'épargne* uniquement pour économiser sur chaque paye.

Maintenant que j'ai cessé de puiser dans mes économies, elles ne cessent de *s'accroître* ... et elles rapportent aussi des intérêts substantiels!

**LA BANQUE ROYALE DU CANADA**

*La banque aux 1,000 succursales*

*Plus de 70 succursales à Montréal et dans la région*


# CKAC distribue en une seule semaine la somme de $6,550

La semaine dernière, les émissions à cagnottes sur les ondes de CKAC ont été soumises à dure épreuve, car le hasard s'est montré extrêmement généreux envers le public qui participe à ces émissions. En l'espace de cinq jours, trois émissions-concours ont versé l'imposante somme de $6,550 en gros lots gagnés par des auditrices chanceuses.

**"$50 par jour"**

Ce déluge de cagnottes distribuées aux personnes chanceuses qui écoutent fidèlement le poste CKAC a débuté dès lundi dernier, alors qu'une dame de Valleyfield, Mme L. Poirier, se voyait attribuer un gros lot de $2,000, soit le plus gros montant que l'on puisse gagner à ce programme. Au concours du bruit mystérieux de "$50 par jour", une autre personne a gagné la somme de $800 sur un total possible de $1,100 à l'émission de mercredi. Ce chèque de $800 a été attribué à Mme Yvette Gallo, 7927 rue Casgrain, à Montréal. Enfin, vendredi au même programme, Mme Jeannine Chassé, rue Brault, à Asbestos, s'est mérité un montant de $350 sur une cagnotte de $500 à l'enjeu. Ainsi, au cours de trois émissions, trois auditrices chanceuses ont récolté $3,150 sur les $3,500 disponibles dans les trois cagnottes.

**"Grand Argentier"**

A l'émission-questionnaire du "Grand Argentier" présentée trois fois la semaine au micro de CKAC, on cherchait depuis quelque temps déjà l'identité d'une personne dont les animateurs avaient révélé plusieurs indices. Après avoir choisi plusieurs lettres qui ne contenaient pas la bonne réponse, on a finalement réussi à piger une lettre qui répondait correctement à l'énigme du concours. Ainsi, une auditrice de Sherbrooke, Mme Rose Marier, 314, 1ère Ave Sud, a remporté le gros lot totalisant $2,500, vidant ainsi les coffres du "Grand Argentier". Cependant, à l'émission d'aujourd'hui, un nouveau montant de $500 a été mis à l'enjeu pour le départ d'un autre questionnaire-concours.

**"Au Club 93"**

Jeudi et vendredi, à deux émissions consécutives du "Club 93", la chance s'est de nouveau manifestée au profit des auditeurs de CKAC. Jeudi, le hasard a favorisé Mme Y. Duperron, de Sherbrooke, qui a gagné $300, tandis que son épicier se voyait attribuer une somme de $150. Vendredi, lors de la pige d'une autre lettre, M. R. Denis, de Lac Masson, P.Q., gagnait à son tour une somme de $300, alors qu'un autre montant de $150 était alloué à son épicier.

La caisse des émissions à cagnottes de CKAC a été lourdement éprouvée, la semaine dernière, mais elle s'en est bien tirée quand même en payant rubis sur l'ongle la rondelette somme de $6,500 à huit différentes gagnantes. Aujourd'hui, les coffres sont remplis de nouveau et les animateurs de ces émissions-concours pourront sans crainte tirer au hasard autant de lettres chanceuses qu'ils le pourront. Le slogan "C'est toujours payant d'écouter CKAC" est plus d'actualité que jamais.

# Le projet de loi sur les alcools a encore besoin d'améliorations

## -- Me P. Ferland

Me Philippe Ferland s'est prononcé, vendredi, à la radio, au sujet du rajustement de la législation touchant la vente et la consommation des alcools et aussi au sujet du bill favorisant la lutte contre l'alcoolisme.

La loi, a-t-il dit, est plus généreuse, mais elle nécessitera une application juste et rigoureuse, car il y a une multiplication considérable des permis. Il y a de nouveaux bars-comptoirs, des bars-salons, en somme des tavernes de luxe, il y a des permis pour pavillons de chasse et pêche, pour motels, etc.

Quant aux qualifications exigées pour obtenir un permis, elles sont très larges. Il appartiendra à la Régie, dit-il, d'étudier ces demandes. Mais, partout ailleurs dans le Canada, la loi exige des qualifications précises de compétence et d'honnêteté. Notre loi ne détermine aucune qualité de ce genre et pour être entendu devant la Régie (laquelle sera heureusement présidée par un juge, M. Dugas, qui, je le sais, remplira très bien sa tâche); il suffit d'être sujet canadien, d'avoir 21 ans et de posséder un local. Qu'il ait un casier judiciaire, il n'en est pas question dans la loi et cela devra être laissé au jugement de la Régie.

Je ne crois pas, ajouta M. Ferland, que l'application de la loi sera plus rigoureuse qu'avant: 1° — parce que la loi garde son caractère arbitraire (le même qui fut extériorisé dans l'affaire Roncarelli-Duplessis), puisqu'elle permet toujours à la Commission (ou à la Régie) d'annuler à discrétion tout permis en tout temps. Plusieurs associations s'en sont plaintes et devraient s'en plaindre de nouveau. 2° — parce qu'on augmente simplement les pénalités, de $50 à $100 et de $50 à $200. Pour empêcher les abus, il faut, après la 1ère infraction, punir le coupable en lui enlevant son permis.

M. Ferland se dit également d'avis que les débits clandestins vont se multiplier au lieu de diminuer parce que la loi qui obligeait une personne à prouver qu'elle ne possède pas d'alcool dans sa maison dans le but de le vendre a été abrogée. La loi sera donc inefficace et illusoire, si toute personne peut posséder chez soi des boissons en quantité illimitée.

Quant à la loi favorisant la lutte à l'alcoolisme, dit-il, je la considère excellente. Il est bon de travailler à la prévention en sustentant, par des subventions tirées des profits de la Régie des liqueurs, tous les organismes qui participent à cette lutte.

La loi sera-t-elle votée telle que proposée? a-t-on demandé finalement à Me Ferland. J'espère, a-t-il répondu, qu'on y apportera plusieurs modifications. Le gouvernement est bien disposé puisqu'il invite toute personne qui n'est pas satisfaite du projet actuel à présenter ses suggestions avant que ledit projet soit discuté en Chambre. C'est là une heureuse initiative qui, nous le souhaitons, contribuera à améliorer la loi.

# Le Canada va-t-il vers le socialisme?

(Communication de l'Institut canadien de l'Opinion publique. Tous droits réservés)

Le Canada se dirige-t-il vers le socialisme? Une décennie de revendications croissantes au sujet de l'assurance contre le chômage, des assurances hospitalières et médicales, des pensions de vieillesse et autres assurances sociales, a plutôt fortifié chez les Canadiens le sentiment contraire. 26% des citoyens consultés dans toutes les provinces voient un rapport direct entre l'extension des assurances sociales et le socialisme, mais la majorité est d'avis contraire. En 1950, 31% des citoyens consultés pensaient que les lois sociales aboutissent au socialisme.

De fait, l'opinion canadienne se départage presque également: 55% des citoyens interrogés estiment que le pays ne se dirige pas vers le socialisme, 45% pensent le contraire ou ne se prononcent pas.

C'est parmi les chefs d'entreprise, les professionnels que la croyance à l'orientation socialiste du pays est le plus répandue, parmi les ouvriers qu'elle l'est le moins. Les enquêteurs Gallup viennent de répéter la question posée en 1952 à un échantillon de la population adulte de toute condition:

**"Certains affirment que les allocations familiales et autres assurances sociales acheminent le Canada au socialisme. Croyez-vous ou non que le Canada s'oriente vers le socialisme?"**

Le tableau ci-dessous indique que la proportion de Canadiens qui lient l'assistance sociale d'Etat au socialisme est moindre qu'en 1950. Loin de propager l'opinion que le pays se dirige vers le socialisme, une décennie d'attention croissante à l'assurance-chômage, aux pensions de vieillesse, aux assurances hospitalières et médicales d'Etat (avec contribution des assurés, il est vrai, dans la plupart des cas), en a diminué l'extension:

| | 1950 | Aujourd'hui |
|---|---|---|
| Oui | 31% | 26% |
| Non | 50% | 55% |
| Sans réponse | 19% | 19% |
| | 100% | 100% |

Voilà le tableau de l'opinion générale; si on l'analyse, on constate que le partage varie selon le métier des citoyens consultés:

| | Chefs d'entreprise professionnels | Employés de bureau | Ouvriers | Agriculteurs |
|---|---|---|---|---|
| Oui | 34% | 27% | 24% | 26% |
| Non | 59% | 54% | 51% | 52% |
| Sans réponse | 7% | 23% | 25% | 22% |
| | 100% | 100% | 100% | 100% |

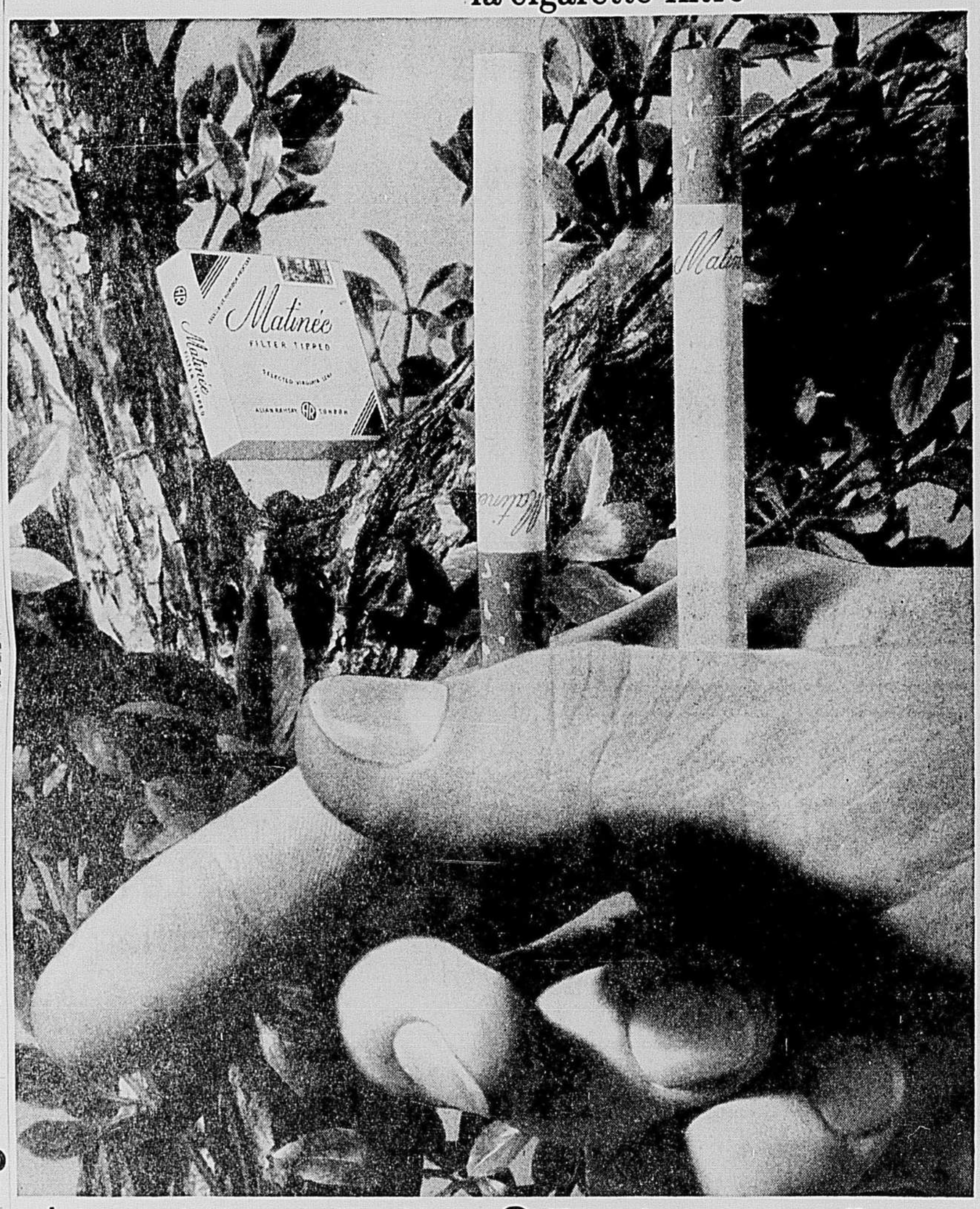
## Dates d'ouverture de la voie maritime

OTTAWA (DNC) — Sauf si l'Administration juge que les conditions atmosphériques et l'état des glaces ne le permettent pas, la navigation sur la voie maritime du St-Laurent ouvrira aux dates suivantes:

Canal de Welland et troisième canal de Welland, 1er avril — canal de Sault-Sainte-Marie, 4 avril — canal de la rive sud, de Beauharnois et d'Iroquois, 15 avril — canaux de Lachine et de Cornwall, 15 avril.


# OUI!

**d'un bout à l'autre MATINÉE a amélioré "naturellement" la cigarette filtre**




**1** L'exclusif "Procédé Humidor" rend à chaque feuille de tabac son humidité naturelle

**2** Une substance naturelle filtre chaque bouffée

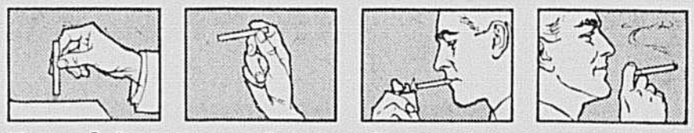
De par sa nature, *le tabac a besoin d'humidité.* Un tabac sec ne fait pas de bonnes cigarettes.

Les fabricants de Matinée le savent si bien qu'ils emploient un nouveau procédé breveté exclusif, le "Procédé Humidor", pour humidifier doucement, mais complètement, *chaque* feuille de tabac. C'est pourquoi *chaque* Matinée est *ferme, uniforme* et *fraîche* au goût.

*Le filtre* de la Matinée est, lui aussi, *naturel.* Fait de cellulose soyeuse et pure, il donne à chaque bouffée une douceur veloutée. Vous savourez pleinement l'arôme naturel du tabac.

*Essayez une Matinée ... vous verrez!*

En 30 secondes, la Matinée vous convaincra!



**Tapez-la!** Ouvrez un paquet, tapotez le bout d'une Matinée: pas de tabac qui tombe!

**Pincez-la!** Pas de vides, pas de zones molles! Chaque Matinée est *ferme*, uniforme!

**Allumez-la!** L'extrémité de la Matinée ne s'effiloche pas, s'allume parfaitement!

**Goûtez-la!** Le filtre vous laisse savourer tout l'arôme du tabac frais de la Matinée.

Agréable à tout instant: MATINÉE ... *naturellement!*

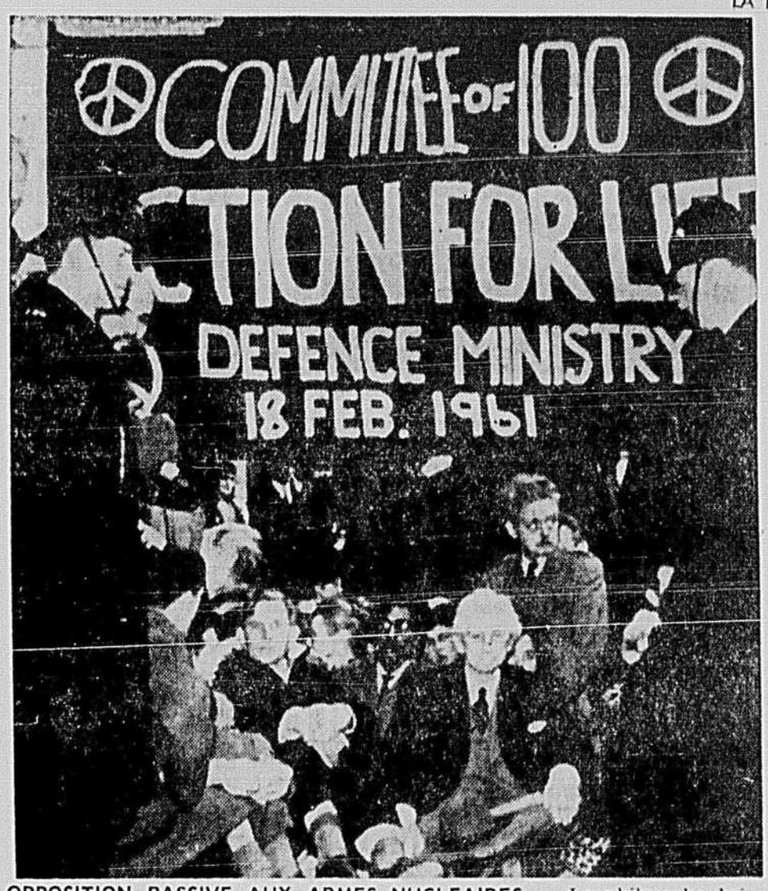
# Le Congrès serait opposé à la reconnaissance de Pékin

WASHINGTON. (AFP) — La majorité des membres du Congrès des Etats-Unis serait opposée à l'admission de la Chine communiste à l'ONU ou de la du gouvernement de Pékin.

C'est ce que déclarent les dirigeants d'un organisme privé qui s'intitule "Le comité de un million de personnes qui s'opposent à l'admission de la Chine communiste aux Nations unies". Cet organisme est dirigé par M. Warren Austin, ancien sénateur du Vermont et premier délégué des Etats-Unis à l'ONU, et par M. Joseph Grew, ancien ambassadeur de Washington au Japon et ancien sous-secrétaire d'Etat.

Selon eux, 53 sénateurs et 285 représentants sur les 100 membres de la Chambre haute et les 434 de la Chambre basse seraient en faveur d'une déclaration publiée par le comité et qui précise notamment : "Nous continuons à nous opposer à ce que la Chine communiste prenne place aux Nations unies, appuyant ainsi la morale internationale et ne manquant pas de parole aux milliers de jeunes Américains qui ont donné leur vie en luttant contre l'agression communiste en Corée."

(PC) — En 1959, les fermes yougoslaves utilisaient 32,000 tracteurs, alors que trois ans auparavant elles n'en comptaient que 14,700.




**OPPOSITION PASSIVE AUX ARMES NUCLEAIRES** — Le philosophe britannique Bertrand Russell, âgé de 88 ans, et une centaine de ses partisans ont passé quatre heures assis devant le ministère de la Défense, à Londres, samedi, pour protester contre l'aménagement en Ecosse d'une base de sous-marins dotés de fusées atomiques "Polaris".

# Près de 4000 personnes protestent à Londres contre la base "Polaris"

LONDRES. (Reuter, AFP) — Déçu par l'indifférence de la police londonnienne à l'égard des manifestants "non violents" qui étaient restés assis pendant quatre heures samedi sur les marches du ministère de la Défense, le philosophe Bertrand Russell a déclaré hier que la manifestation de samedi n'était que la répétition générale des manifestations à venir.

"Nous voulons que la police en arrive à ne plus pouvoir nous supporter", a indiqué M. Russell qui, au moment où il se préparait samedi à clouer une proclamation sur la porte du ministère, eut la surprise de voir la porte s'ouvrir et un huissie lui offrir de la colle.

Les "100 non-violents" célèbres dont Bernard Russell avait pris la tête samedi, protestent contre l'installation prochaine en Ecosse d'une base de sous-marins dotés de fusées atomiques "Polaris".

**4,000 pacifistes à Londres**

Samedi après-midi, 4,000 pacifistes ont traversé le centre de Londres entre Marble Arch et Trafalgar Square, d'où ils accompagnèrent jusqu'au ministère de la Défense le philosophe Bertrand Russell, âgé de 88 ans et gagnant du prix Nobel de littérature en 1950, et une centaine de personnalités qui prendront part ultérieurement à une manifestation non violente dirigée contre l'installation en Ecosse de la base de sous-marins américains.

A une conférence de presse hier, le philosophe Russell a déclaré que si la Grande-Bretagne n'était pas membre de l'OTAN et n'avait pas d'armes atomiques, l'URSS n'aurait aucune raison de l'attaquer. De toute façon, a ajouté M. Russell, "la Grande-Bretagne est sans défense, et il importe peu qu'elle ait des alliés ou non, car si l'URSS lançait une attaque nucléaire sur elle, toute la population serait anéantie en une demi-heure".

## Décision d'Israël vivement critiquée

Haïfa. (AFP) — Plusieurs centaines de personnes, la plupart d'anciens détenus des camps de concentration nazis, ont manifesté, samedi à Haïfa, contre la décision du gouvernement israélien de payer une somme de $20,000 pour couvrir les frais de la défense d'Adolf Eichmann.

C'est seulement au début de la semaine prochaine que la date exacte de l'ouverture du procès de l'ancien colonel des SS sera fixée par le tribunal.

## Retard de l'URSS en chirurgie cardiaque

HAMILTON. (PC) — L'Union soviétique serait en retard sur le monde capitaliste en ce qui concerne la chirurgie cardiaque, a déclaré samedi un chirurgien de Toronto.

Le Dr R. J. Baird, du service de chirurgie cardiovasculaire de l'hôpital général de Toronto, qui revient d'un voyage d'un mois en URSS où il a visité les hôpitaux et les centres médicaux, a dit que lorsqu'il était à Moscous, ce n'était que la 8e ou 9e fois que l'on utilisait une pompe cardio-pulmonaire alors qu'à Toronto, à l'hôpital Général, on avait déjà quatre cas semblables d'opération cardiaque par semaine.

Le Dr Baird adressait la parole à la section d'Hamilton de la Fondation de cardiologie d'Ontario.

**Comble d'économie**

(PC) — Dans le but d'augmenter la production de vivres, Pékin utilise jusqu'aux espaces libres des cimetières pour cultiver des légumes et élever du bétail.


GRAND CHIC A PRIX
D'AUBAINES
à VOTRE MAGASIN

Paul
SERVICE STORES LTD.

SPECIAL CETTE SEMAINE
TOUT Complet POUR HOMME OU Costume POUR DAME
SEULEMENT 66¢ ch.
PARFAITEMENT NETTOYE ET REPASSE

JUPES 41¢ ch.
Toute jupe unie magnifiquement nettoyée et repassée pour ajouter à votre élégance.

Paul SERVICE STORES Ltd.

CHEMISES
PARFAITEMENT LAVEES ET REPASSEES
3 pour 57¢
Toute chemise ordinaire, "lavez et portez" ou chemise sport lavable.

Paraissez à votre mieux !
PAUL
VOUS OFFRE PLUSIEURS SERVICES DE PREMIER ORDRE POUR VOUS ASSURER UNE GARDE-ROBE IMPECCABLE ET VOUS FAIRE AINSI ECONOMISER DE L'ARGENT.

BAS DE PANTALONS REFAITS.
Faites refaire le bas de vos pantalons. Ces derniers paraîtront mieux.
79¢ paire

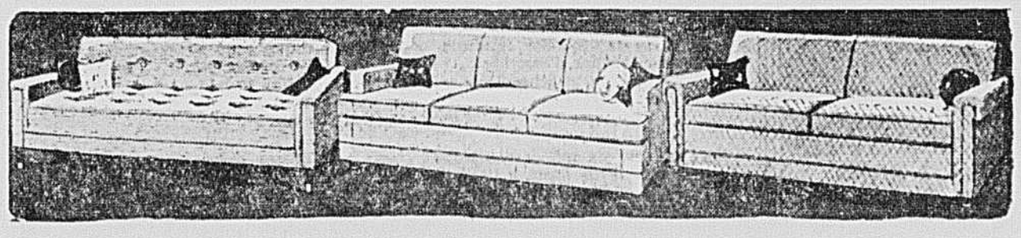
PROTECTEURS DE BAS DE PANTALONS
Un petit protecteur pour prolonger la durée des bas de pantalons.
19¢ paire

GLISSIERES
Glissières neuves cousues dans les pantalons ou slacks.
69¢ chacune

REPARATIONS DE CHAUSSURES
Talons de cuir ou de caoutchouc.
$1.15 paire

HAUSSES EN CUIR POUR DAMES
39¢ paire

ET CONFIEZ A PAUL LE SOIN D'EMBELLIR VOTRE MAISON



Faites nettoyer vos housses de façon professionnelle. Elles seront comme neuves
HOUSSES de coussins ch. 26¢ HOUSSES de fauteuils ch. 69¢ HOUSSES de chesterfields $1.29

Paul DRAPERIES non doublés, jusqu'à 3 x 9' Nettoyées et repassées Chaque panneau 60¢
Petits tapis. Grandeurs jusqu'à 3 x 5' Parfaitement nettoyés chacun 79¢ Paul

PRIERE DE NOTER : Tous les prix ci-dessus sont en vigueur aux magasins Paul commodément situés par toute la ville. Quelques-uns des prix ci-haut peuvent être majorés aux centres Paul à service ultra-rapide où vous pouvez bénéficier d'un service ultra-rapide de nettoyage en 3 heures. Pour connaître les adresses des magasins Paul, appelez CR. 1-4751. Il y a un magasin Paul près de chez vous — pour vous servir.



VOYAGES HONE TOURS
Tous billets émis aux tarifs officiels
1460, AVENUE UNION VI. 5-8221



RHUMES
Arrêtez-les Vite pour 45c
EN VENTE PARTOUT
BUCKLEY'S CINNAMATED CAPSULES
POURQUOI PRENDRE UNE CHANCE ET PAYER PLUS CHER
"SOYEZ SUR — ACHETEZ BUCKLEY"



Hellmann's
"Supérieure en tout point"

Salade aux haricots nains

*1 boîte (15 oz) haricots nains (kidney beans)*
*2 oeufs cuits dur*
*⅓ tasse céleri en dés*
*¼ tasse carotte en dés*
*⅓ tasse cornichons sucrés en dés*
*⅓ tasse sauce à salade HELLMANN'S*
*Sel et poivre*

ÉGOUTTER les haricots; trancher les oeufs. PRÉPARER les légumes et bien mélanger avec les haricots et les oeufs dans un bol. AJOUTER la sauce à salade HELLMANN'S; brasser. ASSAISONNER au goût. REFROIDIR tout à fait; brasser de nouveau avant de servir sur de la laitue coupée. RENDEMENT: 4 à 5 portions.
TOUTES LES MESURES SONT RASES

Nouveau départ à 8 h. 50 a.m.
VOL SANS ARRET VERS
WASHINGTON
en VISCOUNT TURBO-PROPULSE
3 autres départs tous les jours
Utilisez vos Cartes Diners' Club ou Carte Blanche
Appelez une agence de voyage ou MElrose 1-4561
NORTHEAST AIRLINES
*Le réacté le plus rapide pour Miami, le nouveau Convair 880*

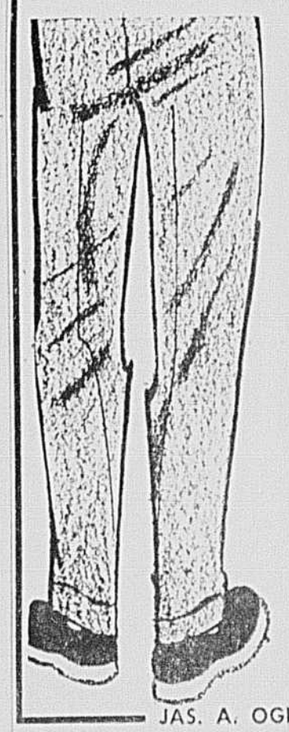


Ogilvy's
OUVERT JEUDI et VENDREDI JUSQU'A 9 H. P. M.

GAGNEZ UN WEEK-END
pour 2 au Waldorf de New-York via un Viscount Air Canada.
Chaque semaine apporte une nouvelle chance pour 2 personnes.
Chaque achat vous donne une chance de plus.
Renseignez-vous auprès de nos vendeurs.
JAS. A. OGILVY'S LTD.

ROBES PRINTANIERES
ARNEL/COTON
ENTRETIEN FACILE
6.95
• Tailles : 12 à 20
• Demi-tailles : 16½ à 24½
a) Plaid tissé aux teintes estompées de vert/gris/blanc, beige/gris/blanc ou lilas/gris/blanc. Encolure en V, boutons, ceinture assortie ; jupe plissée, manches à revers, une poche côté.
b) Modèle cocher, effet croisé. Larges revers se croisant et grand col, une poche. Fin quadrillé mauve/blanc, noir/blanc ou or/blanc.
Ecrivez ou composez Ogilvy's VI. 2-7711
OGILVY'S — Modes budgétaires, au troisième
JAS. A. OGILVY'S LTD.

PANTALONS DOUBLÉS COTON CHINO POUR GARÇONS



4 poches spacieuses, ganses et revers
Rég. 3.99
2.29 ch.
2 pour 4.50
Coton chino doublé de chaud tissu Kâchan... D'une très bonne coupe avec fermeture-éclair. Couleurs lavables et inaltérables.
• Antilope ou beige
• Ages: 6 à 12 ans dans le groupe.
Ecrivez ou composez Ogilvy's VI. 2-7711
OGILVY'S — Coin des jeunes, au troisième
JAS. A. OGILVY'S LTD.

OGILVY'S EST OUVERT LES JEUDIS ET VENDREDIS SOIR JUSQU'A 9 H.

L'actualité

# NOUVELLES et COMMENTAIRES

## Comment on interprète la présente vague d'activité de la Bourse de N. Y.

Certains observateurs sont d'avis que l'activité que déploie la Bourse de New York est anormale, excessive et artificielle. Tout en admettant que les affaires ont pris une expansion tout à fait remarquable, la maison L.F. Rothschild & Co., membre de la Bourse de New York, affirme que ceux qui tirent de pareilles conclusions ne semblent pas tenir compte des incidences de cette activité, particulièrement du renouveau d'intérêt qui se manifeste chez la clientèle boursière et que le marché semble refléter à un haut degré. Puis elle commente chacun des qualificatifs précités.

**Activité anormale** — On se base sur les événements passés pour conclure que le volume d'affaires est anormal. Or, il se peut que les événements futurs viennent démontrer qu'il n'y avait rien d'anormal dans le comportement actuel du marché.

**Activité excessive** — Quand on prétend que le volume actuel des échanges est exagéré, c'est qu'on a l'impression que l'intérêt inusité que l'on manifeste présentement pour le marché sera de courte durée. Cette allégation est vague, elle ne renferme rien de précis quand à l'intensité ou à la durée. Mais, en dernière analyse, qui peut affirmer avec certitude que la limite a été atteinte ?

**Activité artificielle** — L'intensification des affaires à tel point que les échanges se poursuivent parfois à une allure que le téléscripteur est incapable de suivre et la hausse marquée des cours peuvent porter à croire qu'il s'agit simplement d'un feu de paille, que le mouvement est sans fondement. Seulement, cette poussée durera-t-elle quelques jours seulement ou se prolongera-t-elle durant plusieurs semaines, plusieurs mois ou quelques années ? Personne ne le sait. Les observateurs qui n'ont pas confiance dans ce mouvement interprètent ce dernier comme l'expression d'une demande considérable qui n'avait pas encore été satisfaite. S'il en est ainsi, dit la maison, il est fort douteux qu'elle soit déjà épuisée.

## L'Angleterre se décidera-t-elle enfin à adopter une monnaie moins compliquée !

La question de la monnaie courante en Angleterre est discutée sérieusement dans tous les milieux présentement et la campagne en faveur d'un changement de système se poursuit avec plus d'agressivité. On affirme que la division en pennies et shillings, que l'on utilise depuis 168 ans, prête à confusion et qu'elle est loin d'être pratique. Ceux qui s'opposent à une réforme de la monnaie allèguent que le remplacement ou l'ajustement des caisses enregistreuses, des distributeurs automatiques et de toutes les fournitures qui servent à la tenue de livres coûteraient près de $600 millions. Par ailleurs, les nombreux partisans du changement affirment que les partenaires de la Grande-Bretagne au sein du Commonwealth ont presque tous adopté un système beaucoup plus pratique. Le Canada se sert depuis longtemps d'une monnaie divisée en dollars et cents, l'Inde a adopté le système décimal il y a trois ans et l'Afrique du Sud, bien qu'on la considère comme un pays sous-développé, est pourtant plus avancée que l'Angleterre au point de vue de la monnaie, puisqu'elle a maintenant, elle aussi, le système décimal.

Certaines indications portent à croire que les autorités gouvernementales se préoccupent sérieusement de cette question et des porte-parole officiels auraient déclaré qu'il était ridicule pour une nation qui a une réputation mondiale de banquier de continuer à utiliser un système monétaire abandonné par toutes les autres nations commerçantes de quelque importance.

Eugène LAFOND


IMPERIAL TOBACCO COMPANY OF CANADA, LIMITED

Dividendes

AVIS EST PAR LES PRESENTES DONNE qu'un dividende final (No 241) de dix-sept et demi cents (17½¢) par action a été déclaré sur les actions ordinaires libérées de la compagnie pour l'année terminée le 31 décembre 1960, payable le jeudi, 30 mars 1961, aux actionnaires inscrits à la fermeture des bureaux le jeudi, 2 mars 1961.

Qu'un dividende intérimaire (No 242) de douze et demi cents (12½¢) par action a été déclaré sur les actions ordinaires libérées de la compagnie, payable le jeudi, 30 mars 1961 aux actionnaires inscrits à la fermeture des bureaux le jeudi, 2 mars 1961.

Qu'un dividende semi-annuel (No 96) de trois pour cent (3%) a été déclaré sur les actions privilégiées libérées de la compagnie portant intérêt au taux de six pour cent (6%) payable le jeudi, 30 mars 1961, aux actionnaires inscrits à la fermeture des bureaux le jeudi, 2 mars 1961.

Par ordre du conseil d'administration,

le secrétaire,
Rene PHANEUF

Montréal, P.Q.,
le 17 février 1961.

## Passages de véhicules à la frontière

OTTAWA. — Les véhicules qui sont entrés au Canada en provenance des Etats-Unis ont augmenté de 10.7 p. 100 en novembre sur un an plus tôt, soit 1,203,600 contre 1,087,600. Durant la période janvier-novembre, le total a atteint 17,524,100 contre 17,132,700 un an auparavant, avance de 2.3 p. 100.

Les passages de novembre comprenaient plus de véhicules étrangers (555,200 contre 511,700) et plus de véhicules canadiens (648,400 contre 575,900). Les passages des onze mois comprenaient 8,861,200 (8,829,300) véhicules d'immatriculation étrangère et 8,662,900 (8,303,400) d'immatriculation canadienne.

Le nombre de personnes qui sont arrivées au Canada des Etats-Unis, en octobre, par transporteur à long trajet a augmenté de 0.5 p. 100 (201,800 contre 200,800). L'avance a été semblable durant les 10 mois (2,631,300 contre 2,617,800).

Les étrangers entrés au Canada par transporteur à long trajet, en octobre, ont augmenté de 6.9 p. 100 (97,200 contre 90,900), tandis que les Canadiens rentrant au pays ont diminué de 4.9 p. 100 (104,600 contre 109,900). Durant les 10 mois, les arrivées au Canada par ces transporteurs ont augmenté de 1.1 p. 100 (1,440,400 contre 1,424,500), tandis que les retours de Canadiens ont fléchi de 0.2 p. 100 (1,191,400 contre 1,193,300).

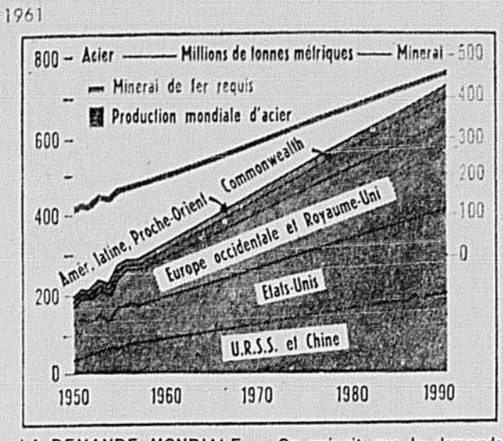
(PC) — La Banque du Canada grave annuellement à peu près $750 millions de billets pour remplacer ceux qui sont retirés de la circulation parce qu'ils sont salis ou mutilés.

## NOMINATION A LA CANADIAN SALT COMPANY

JOHN H. ROWLAND

JAMES H. BERRY

M. Norman C. Hobson, vice-président exécutif et administrateur directeur de la Canadian Salt Company Limited, annonce la nomination de M. James H. Berry au poste de directeur général du service des ventes, et celle de M. John H. Rowland au poste de directeur général adjoint de ce service. M. Berry, qui était auparavant directeur des ventes des produits de consommation, compte de nombreuses années d'expérience dans l'industrie du sel au Canada. En plus d'exercer ses nouvelles fonctions, M. Rowland continuera de diriger la publicité et le "merchandising" de la compagnie. •




**LA DEMANDE MONDIALE — On prévoit que la demande mondiale pour l'acier va doubler au cours des 20 à 25 prochaines années. Conséquemment, les besoins mondiaux en fer vont augmenter du chiffre actuel de 190 millions de tonnes par année à 350 millions de tonnes d'ici à 1975 et à 450 millions de tonnes vers 1990. Le prix, la qualité et le climat politique seront sans doute les principaux facteurs qui détermineront les sources d'approvisionnement. Le graphique de la revue "Iron Age" montre la tendance prévue de la production et des besoins mondiaux pour les 30 prochaines années.**

# ÉCONOMIE — FINANCE

*L'activité boursière*

## Gains sélectifs à N.Y.; la place locale est mixte

Le mouvement de hausse a pris un caractère sélectif à **NEW YORK** et l'activité est demeurée intense. Les valeurs de construction ont affiché une bonne tenue, tandis que les transports aériens ont été faibles; les aciéries se sont quelque peu améliorées, les automoteurs ont fait bonne figure et les produits chimiques et les électroniques ont été mixtes. Les agents de change sont d'avis que le marché doit maintenant faire face à une vigoureuse résistance, surtout à cause de la situation des affaires. Mais les plus optimistes comptent surtout sur des facteurs techniques, notamment le fait que, à la séance de vendredi, les ventes de lots fractionnés ont encore dépassé considérablement les achats.

Le marché a fluctué dans les deux sens à **MONTREAL**. Moore a monté de ¾ de point et Rolland Paper "A", Dominion Stores et Algoma de ¼. Steinberg's a glissé de ¾ de point et Abitibi, Canadian Breweries, Loeb et Seagrams de ½ point. Aux métaux usuels, Noranda a cédé ½ point, mais Hudson Bay a avancé de ¼. Les pétroles de l'Ouest ont été soutenus. Pacific a haussé de ½, Atlas Gas de ¼ et Central Del Rio de 15 cents, mais Home "A" a fléchi de ⅛.

A **TORONTO**, les industriels ont récupéré la plus grande partie de leurs pertes et les pétroles de l'Ouest sont demeurés à la hausse, alors que le marché était un peu plus actif que vendredi. Canadien Vickers a grimpé de 2 points, Guaranty Trust de 1½ point et Banque Impériale de 1¼ point. Abitibi et Bathurst "B" ont cédé ½ point. Les mines d'or se sont quelque peu redressées. Aux métaux, Falconbridge a perdu ⅝ de point et Nickel et Noranda ½. Les pétroles ont continué à dominer le marché. Home "A" a grimpé de ⅛ à un nouveau sommet, de même que les actions "B", en hausse de ¼.

Le marché retrouve d'excellentes dispositions d'ensemble à **PARIS**. La hausse se poursuit dans la plupart des compartiments et les affaires sont très animées au point d'entrainer le longs retards dans les cotes. Bonne allure d'ensemble des internationales. Les matières d'or enregistrent de petits mouvements discordants au milieu d'une activité réduite.

**Au football**

La ligue Nationale de football a une police d'assurance de $1,000,000 pour chacune de ses équipes frappées par une tragédie d'envergure. Elle n'a toutefois pas de plan en vertu duquel une équipe frappée par un désastre peut regarnir son personnel.

## Les livraisons de machines à laver et de sécheuses

OTTAWA. — Les livraisons de machines à laver en décembre 1960 ont baissé à 15,720, au regard de 21,141 un an plus tôt. Des diminutions ayant été enregistrées à tous les mois précédents, sauf en août, les livraisons de 1960 ont fléchi de 10.4 p. 100 sur 1959 (285,340 contre 318,536). Les livraisons de machines automatiques ont été plus fortes durant l'année, tandis que celles de machines conventionnelles et à essence ont été moindres. Les stocks de fin d'année surpassaient ceux de l'année précédente (39,811 contre 36,285).

Pour ce qui est des sécheuses automatiques, les livraisons de décembre ont diminué à 12,173 (16,160), mais les augmentations de février, juillet, août et septembre ont plus qu'effacé les diminutions des autres mois, de sorte que les livraisons de l'année ont marqué une avance de 0.3 p. 100 sur l'année précédente (107,905 contre 107,580). Les stocks de fin d'année étaient supérieurs à ceux de 1959 (16,357 au regard de 10,751).

# Le monde des affaires

Le stock d'or des Etats-Unis a diminué de 16 millions de dollars au cours de la semaine arrêtée au 15 février, ce qui porte le total des sorties d'or depuis le début de l'année à 369 millions de dollars, indique la Banque de la Réserve fédérale de New York dans son rapport hebdomadaire. Au 15 février, le stock d'or des Etats-Unis se chiffrait à 17,398 millions de dollars.

* * *

**Les autorités de la Bourse de Toronto sont à faire enquête au sujet d'un certain nombre d'opérations à prime qui ont été effectuées par deux maisons de change torontoises au cours des derniers mois. Le président de la Bourse, M. Howard D. Graham, a expliqué qu'il s'agit de vérifier si l'on a exigé les commissions appropriées et si les transactions ont été régulières. Des règlements ont été publiés récemment pour guider les agents de change et pour contrôler ce genre de transactions, mais les opérations précitées ont été effectuées avant que ces règlements ne soient adoptés.**

**Les opérations à prime ou "options de vente et d'achat" ne sont pas exécutées sur le parquet de la Bourse. Ces transactions hors bourse prennent la forme d'options qui permettent d'acheter ou de vendre, moyennant une commission, un nombre déterminé d'actions à un prix et durant une période de temps spécifiés.**

* * *

La direction des automobiles Volkswagen annonce que la mise en circulation des voitures Volkswagen aux Etats-Unis a atteint le chiffre record de 15,523 unités en décembre dernier, une augmentation de 8 pour cent sur celui de novembre. Compte tenu de la mise en circulation de 2,008 camionnettes et "station wagons" en décembre, le total pour 1960 s'établit à 191,372 véhicules Volkswagen, soit une augmentation générale de 23 pour cent.

* * *

**Un porte-paroie de Cleveland-Cliffs Iron Co. a annoncé qu'un projet de $30 millions sera peut-être mis à exécution en vue de développer les gisements de minerai de fer du district de Timagami, dans le nord de l'Ontario. La filiale canadienne Cliffs of Canada Ltd. dirige ce projet. On a laissé entendre que la propriété sera probablement mise en production si l'on réussit à négocier un tarif ferroviaire satisfaisant.**

* * *

On a fabriqué 15,536,000 livres de margarine au Canada durant le mois de janvier, soit 1.5 pour cent de plus que le mois correspondant l'an dernier. Au 1er février, les stocks s'élevaient à 5,460,000 livres, au regard de 4,355,000 livres le mois précédent et de 4,685,000 livres au 1er février 1960.

* * *

**Les dépôts du gouvernement fédéral se sont accrus de $2,913,000 au total de $42,448,000 durant la semaine terminée le 15 février, rapport la Banque du Canada. Les dépôts des banques à charte ont diminué de $1,892,000 à $609,382,000 et le montant des billets en circulation a baissé de $4,740,000 à $1,959,977,000.**

* * *

Rothmans of Pall Mall Canada Ltd. offrira probablement une émission d'actions au public canadien le mois prochain. L'offre porterait sur 650,000 actions ordinaires de $10 nominal, soit la moitié du capital-actions de la compagnie.

* * *

**Les Etats-Unis favorisent la spéculation contre le dollar en garantissant d'acheter l'or à 35 dollars l'once, soutient un rapport préparé pour la Commission des Affaires étrangères de la Chambre des représentants par les services de recherche de la bibliothèque du Congrès.**

**Les Etats-Unis, déclare cette étude, "devraient donner l'assurance que, tout en ayant l'intention de soutenir le dollar par rapport à l'or, ils n'ont pas l'intention de soutenir le marché mondial de l'or par rapport au dollar".**

**On sait que le système monétaire international est basé sur le fait que les Etats-Unis, d'une part s'engagent à acheter l'or à 35 dollars l'once et d'autre part sont prêts à vendre l'or à ce prix aux banques centrales étrangères qui en feront la demande.**

*Crédit Foncier Franco-Canadien*

## Résultats favorables pour 1960

Le bilan au 31 décembre 1960 que vient de publier le Crédit Foncier Franco-Canadien montre un actif total de $100,252,402 — contre $92,049,880 l'année précédente.

Le bénéfice net de l'année 1960 ressort à $1,670,495 — contre $1,642,397 en 1959 et le Conseil proposera un dividende de $2.75 contre $2.50 l'année dernière.

Rappelons que les obligations du Crédit Foncier Franco-Canadien sont admises comme placement en vertu de l'Article 981 amendé du Code Civil de la Province de Québec relatif au placement des biens appartenant à autrui. Les obligations de la Société sont également admises comme placement pour les fonds détenus en fiducie (Trustee Funds) dans les provinces d'Ontario, de Manitoba, de Saskatchewan, d'Alberta et de Colombie-Britannique.

*Canada Flooring*

## Forte baisse du bénéfice net en 1960

Le rapport annuel de Canada Flooring Company Limited pour l'exercice terminé le 31 octobre 1960 indique un bénéfice net de $147,427, au regard de $341,841 l'exercice précédent. Déduction faite des intérêts, de l'amortissement des immobilisations et des impôts sur le revenu, le solde à répartir entre les actionnaires s'établit à $40,161 contre $133,751 en 1959. La compagnie a payé $81,600 de dividendes sur les actions classe "A" et "B", de sorte que le surplus d'exploitation a baissé de $41,439 durant l'exercice.

Le président de la compagnie, M. Aristide Cousineau, fait remarquer que, contrairement à l'année 1959 durant laquelle la construction domiciliaire avait augmenté, il y a eu une diminution d'environ 35% en 1960. Il en est résulté non seulement une réduction marquée dans le volume des affaires, mais aussi une baisse de prix pour le bois brut et le bois fini. La compagnie a donc subi une perte sur la valeur des stocks dont elle a besoin à l'année longue pour un commerce de son envergure.

M. Cousineau conclut en disant que les perspectives de la construction domiciliaire pour l'année actuelle sont difficiles à déterminer. "Nos gouvernements, dit-il, prennent des mesures pour activer ce domaine, mais il est encore trop tôt pour en évaluer les effets. D'autre part, le commerce d'exportation de la compagnie s'améliore".

## Produits chimique

OTTAWA. — La production de la plupart des produits chimiques, en 1960, a été plus élevée qu'en 1959 selon le B.F.S. Voici la production de quelques-uns des principaux produits chimiques, en 1960 : alcide chlorhydrique, 47,540,951 livres (42,567,405 en 1959); acide sulfurique, 1,652,892 (1,609,574) tonnes; chlore, 320,087 (286,835); engrais mélangés, 817,245 (793,601); formaldéhyde, 58,282,160 (56,112,290) livres; et hydrate de soude (soude caustique), 376,125 (339,530) tonnes.

### FONDS D'ETAT ETRANGERS

| | Ach. | Ven. |
|---|---|---|
| Australie 3½% 1966 | 92⅛ | 93 |
| Brésil 3½% Série 1-5 | 98 | 98 |
| Brésil 3½% Série 6-30 | 96½ | 96½ |
| Bolivie 7% | 19 | 19 |
| Chili 2½% 1993 | 44¾ | 45¼ |
| Colombie 3% 1970 | 73 | 74 |
| Grèce 6% 1968 | 30⅜ | 31½ |
| Italie 5% 1977 | 75 | 76½ |
| Pérou 3% 1997 | 44¾ | 45 |

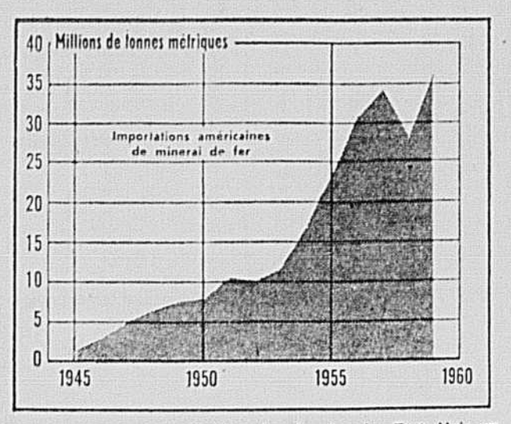
**Téléphones plus longs**

ROCHESTER, N.e.w York. (PA) — D'après la Compagnie du Téléphone de Rochester, la longueur moyenne des conversations téléphoniques a doublé depuis dix ans, passant de trois à six minutes.

M. F. S. HARRISON

M. R. L. SHEARD

M. FRED S. HARRISON, présentement inspecteur en chef de la Banque de Montréal, a été nommé gérant général adjoint et prendra la direction de la division de l'Ouest au siège social; et M. R. L. SHEARD, actuellement surintendant du Service du crédit pour l'Ouest au siège social, va remplacer M. Harrison comme inspecteur en chef. M. G. Arnold Hart, président et chef de la direction, a annoncé ces deux nominations aujourd'hui même. M. Harrison était inspecteur en chef depuis 1958. Il a antérieurement été à Vancouver comme surintendant des succursales de Colombie britannique, et à Montréal comme surintendant des succursales du Québec et de Terre-Neuve. Avant cela, entre autres postes, il avait été surintendant adjoint des succursales d'Alberta et fait des stages comme gérant adjoint des succursales principales de Vancouver et Calgary. M. Sheard occupait son poste actuel depuis 1955. Avant cela, il avait été premier gérant adjoint de la succursale principale de Montréal et adjoint de l'inspecteur en chef. M. Sheard a aussi travaillé à Londres, en Angleterre, ainsi qu'à Peterborough, en Ontario, au retour de son temps de service dans l'ARC durant la guerre. •




**LE MARCHE AMERICAIN — Les besoins des Etats-Unis en fait de minerai de fer vont continuer à augmenter et le pays devra compter dans une proportion importante sur les importations pour approvisionner suffisamment ses aciéries. On estime que le Canada fournira jusqu'à 80 millions de tonnes par année sur le total de ces importations d'ici 1975 et 100 millions de tonnes vers 1990, au lieu de 14 millions de tonnes seulement présentement. Le graphique ci-dessus préparé par la revue "Iron Age", indique bien l'accroissement considérable des importations américaines de minerai de fer dans les 15 dernières années.**

*L'industrie canadienne du papier-journal*

## La production du mois de janvier est un peu plus élevée qu'en 1960

L'industrie canadienne du papier-journal a commencé l'année 1961 sur un bon pied. La production du mois de janvier a été un peu plus élevée que l'an dernier, mais c'est le meilleur début d'année depuis janvier 1957 durant lequel le sommet inégalé de 558,564 tonnes a été atteint.

La Newsprint Association of Canada rapporte que le mois dernier l'industrie canadienne a fabriqué 545,426 tonnes de papier-journal, soit 17,986 tonnes ou 3.4% de plus qu'en janvier 1960. En janvier 1959, la production s'était élevée à 491,133 tonnes. L'industrie a fonctionné au rythme de 86.2% de la capacité potentielle de 7,734,058 tonnes pour 1961. L'an dernier, le rendement avait été de 85.5% de la capacité annuelle de 7,611,194 tonnes.

Néanmoins, malgré ces données encourageantes, il y a lieu de noter que la Newsprint Association a prédit que la production et les expéditions canadiennes de papier-journal subiraient une baisse temporaire d'environ pour l'ensemble de l'année 1961 à cause du ralentissement de l'activité économique en Amérique du Nord.

La demande exceptionnelle des marchés d'outre-mer a été un important facteur dans les progrès réalisés au cours des derniers mois. En janvier, par exemple, la hausse de 3.1% du total des expéditions canadiennes de papier-journal est due à une augmentation de 27.2% des expéditions outre-mer, qui ont grimpé de 58,089 tonnes en 1960 à 73,870 tonnes cette année. Les ventes aux Etats-Unis, le principal client du Canada, ont de nouveau diminué le mois dernier, la consommation américaine ayant baissé de 12,282 tonnes ou 2.1% à 563,237 tonnes. Les stocks des usagers des Etats-Unis se sont accrus de 8,718 tonnes au total de 899,267 tonnes ou l'équivalent de 46 jours d'approvisionnements, au regard de 905,046 tonnes ou une réserve pour 47 jours à pareille date l'an dernier. Les stocks des papeteries canadiennes et américaines ont augmenté respectivement de 36,241 et 17,781 tonnes. A la fin de janvier, le total des stocks de papier-journal en Amérique du Nord s'établissait à 1,118,580 tonnes, comparé à 1,122,787 tonnes fin janvier 1960.

*Gatineau Power*

## Revenu net plus élevé qu'en 1959

HULL — La Gatineau Power Company a rapporté un revenu d'exploitation et d'autres revenus se chiffrant à $19,961,971 pour l'année terminée le 31 décembre 1960 en regard de $18,443,718 pour 1959.

Le solde à être ajouté au surplus fut $4,549,328 pour l'année 1960 alors que le chiffre correspondant pour l'année 1959 fut $4,089,773.

L'augmentation du revenu a résulté d'une plus grande demande pour l'électricité et d'un accroissement dans ses usages et aussi de la vente d'excédent d'énergie par suite d'excellentes conditions hydrométriques durant les neuf premiers mois de l'année.

L'augmentation du chiffre des autres revenus provient de l'intérêt acquis par le montant de l'indemnité reçu à date de The New Brunswick Electric Power Commission.

Les frais ont augmenté à cause du coût d'exploitation et des impôts plus élevés.

### COURS DES DEVISES

A New York, le dollar canadien est en baisse de 1/64 à une prime de 1 3/32 pour cent et la livre sterling est en baisse de 5/64 à $2.79 29/32.

A Montréal, le dollar américain est en baisse de 1/32 à un escompte de 1 3/32 pour cent et la livre sterling est en baisse de 1/16 à $2.76 13/16.

*Devises étrangères*

BANQUE CANADIENNE NATIONALE

| | |
|---|---|
| France, franc | 0.2020 |
| Belgique, franc | 0.0199 |
| Italie, lire | 0.00159 |
| Espagne, peseta | 0.0166 |
| Suisse, franc | 0.2290 |
| Pays-Bas, florin | 0.2611 |
| Norvège, couronne | 0.1385 |
| Danemark, couronne | 0.1433 |
| Suède, couronne | 0.1915 |
| Tchécoslovaquie, couronne | 0.1375 |
| Allemagne, deutch mark | 0.2373 |
| Mexique, peso | 0.0792 |
| Venezuela, bolivar | 0.2930 |

### COURS DES PETROLES

(Jas. Richardson & Sons)

| | Ach. | Ven. |
|---|---|---|
| Alaska Y. Pipe | 1.25 | 1.75 |
| Aalaska Y. Ref. pfd | 4.75 | 5.50 |
| Aldina | 02¾ | 03 |
| Bashaw | 02¼ | 03½ |
| Blue Gr. | 22 | 25 |
| Cdn Fort | 02⅛ | 04 |
| Castle | 12 | 14 |
| Command Oil | 60 | 95 |
| Claybar | 14 | 16 |
| Dom. Min. | 01 | 01½ |
| Edoran | 02 | 02¾ |
| G'Way | 01½ | — |
| Kenare | 01⅞ | 04 |
| Keno | 19 | 22 |
| Leamac | 02½ | 04 |
| Led. Cal. | 04¼ | 04½ |
| Merit Oil | 38 | 40 |
| Merland | 12½ | 13 |
| Mill Cr. | 03 | 05 |
| N. Rich | 01 | — |
| N. Cont | 01 | 02 |
| New Ridge | 04 | 05 |
| Nuco | 05 | 06 |
| Ranchmen's | 11 | 12 |
| Renfrew | 05 | 07 |
| Sastex | 01½ | 02 |
| Saxe | 74 | 79 |
| Share | 02 | 03 |
| Silver City | 02 | 03 |
| T'field | 01⅛ | 03 |
| Turned Val | | 20 |
| W. Warn | 05½ | — |

# Informations boursières

**Le marché de l'argent en Bourse Canadienne**

L'on peut transiger sur le métal argent à la Bourse Canadienne depuis vendredi le 17 février. La consommation mondiale d'argent ayant excédé la production par plus de 100,000,000 d'onces, la création de ce marché à terme a suscité au Canada comme à l'étranger un vif intérêt.

Le marché de l'argent n'est pas chose nouvelle à Montréal, puisque déjà en 1934 on transigeait sur ce métal sur le Marché de l'argent de Montréal Inc. Dans la suite, le marché s'appela Canadian Commodity Exchange Inc. et, de 1934 à 1938, il fut passablement achalandé.

Le premier contrat de vente comporte livraison en mai 1961, et tous les deux mois, dans la suite, pour le contrat du mois où la transaction a lieu. On ne peut transiger plus d'un an à l'avance.

Un contrat représente 10,000 onces d'argent fin (999) et les fluctuations de prix ne doivent pas excéder 5 cents l'once par jour et l'écart des cours est de 1/100ième de un cent par once. Les ventes et les cours figurent sur le téléscripteur de la Bourse.

**Procédure des transactions**

Il n'y a qu'une différence entre les transactions sur le métal argent et sur celles sur les valeurs mobilières, qui se font toutes deux au moyen d'enchères sur le marché par un crieur. Les valeurs mobilières sont, comme on sait, livrées dans les trois jours qui suivent la transaction, alors que la livraison du métal argent se fera à une date fixe au choix de l'acheteur.

Et c'est pourquoi, pour qu'il y ait un marché ordonné au début de chaque jour ouvrable, il est essentiel que les transactions aient lieu sur un seul mois à la fois. Il y a donc "appel d'ouverture" et c'est un officiel de la Bourse qui l'exécute et il répète constamment, dans la suite, les meilleurs prix demandés et offerts.

Lorsque toutes les transactions ont eu lieu pour le dit mois, il y a appel de l'autre mois sur lequel les transactions s'effectueront, et ainsi de suite jusqu'à l'épuisement du dernier mois qui est transigé. Immédiatement après, les transactions peuvent se faire sur n'importe quel mois au moyen de l'appel par le crieur.

L'appel d'ouverture se fait à 10.30 a.m. à chaque jour ouvrable à la Bourse.

### FONDS MUTUELS

(A. M. KIDDER & CO. INC.)

| | Ach. | Ven. |
|---|---|---|
| xAffiliated Fd. I. Co. | 7.92 | 8.57 |
| xAmerican B. Shares | 4.43 | 4.73 |
| All Canadian Comp. | 7.52 | 8.17 |
| All Canadian Div. | 5.73 | 6.23 |
| Amer. Growth Fund | 8.39 | 9.14 |
| Beaubran Corp. | 30.00 | 32.87 |
| xBoston Fund Ltd. | 18.44 | 19.94 |
| xBullock Fund Ltd. | 13.40 | 14.78 |
| Cand. Invest. Fund | 9.24 | 10.13 |
| Canafund Co. Ltd. | 38.75 | 40.69 |
| Champ. M Fd of C. | 5.61 | 6.17 |
| Comm. Int. Cp. Ltd. | 8.34 | 9.16 |
| Comm. I. L. F. Ltd. | 723 | 795 |
| Corporate Investors | 9.36 | 10.22 |
| Div. L. Sh. Series 'B' | 4.00 | 4.40 |
| Dividend Shares | 3.19 | 3.50 |
| Dom. Eq. Inv. Ltd. | 15.95 | 16.31 |
| Dreyfus Fund Inc. | 16.04 | 17.43 |
| First Oil & Gas | 4.19 | 4.48 |
| Fonds Collectif 'A' | 5.51 | 5.99 |
| Fonds Collectif 'B' | 5.39 | 5.73 |
| Fonds Collectif 'C' | 5.74 | 6.24 |
| xGroup Sec.—Auto S. | 8.89 | — |
| xGroup Sec.—Rail S. | 9.21 | — |
| xGroup Sec.—St. S. | 9.39 | — |
| Group Inc. | 3.62 | 3.96 |
| Growth Oil & Gas | 7.31 | 7.67 |
| xIncorporated Inv. | 8.39 | 8.97 |
| Investors Gr Fund | 6.30 | 6.85 |
| Inv Mut of Can. | 11.84 | 12.87 |
| Keystone of Can. | 15.27 | 16.52 |
| xKeyst. Cust. B-1 | 15.44 | 16.82 |
| xld. B-4 | 9.51 | 10.38 |
| xld. K-1 | 9.08 | 9.91 |
| xld. K-2 | 16.56 | 18.07 |
| xMass. Inv. Tr. | 14.17 | 15.32 |
| xMass. Inv. Gr. St. | 16.43 | 17.76 |
| Mutual Acc. Fund | 6.08 | 6.83 |
| Mutual Inc. Fund | 5.15 | 5.62 |
| North Am. F of C L. | 9.40 | 10.22 |
| Radisson R. 1 | 4.44 | 4.88 |
| Sup. Am. Funds | 7.29 | 7.36 |
| Su. Exc. (1955) Ltd. | 40.47 | — |
| ld. (1956) Ltd. | 33.29 | — |
| ld. (1957 Ltd. | 5.69 | — |
| ld. (1958) Ltd. | 6.01 | 6.07 |
| Sup. Gr. Funds | 1.75 | 1.77 |
| Sup. Inc. Fund | 4.07 | 4.11 |
| Telev. Electr. | 8.11 | 8.85 |
| Timed Inv. Fund | 5.80 | 6.26 |
| Un. Acc. Fund | 16.90 | 17.49 |
| xWellington F. Inc. | 14.68 | 16.00 |
| Securities Fund Inc. | 13.21 | 14.45 |

x—En monnaie américaine.

*L'ACTIONNAIRE*

*— Regardez comment les cours montent et descendent. Et on dit que les femmes hésitent à faire un choix !*

# DIVIDENDES

Imperial Tobacco Co. of Canada Ltd., 17½ cents l'action ordinaire (solde pour 1960), 12½ cents l'action ordinaire et 3% l'action privilégiée 6%, 30 mars, inscription 2 mars.

Fraser Companies Ltd., 30 cents l'action, 24 avril, inscription 31 mars.

R. L. Crain Ltd., 10 cents l'action ordinaire, 31 mars, inscription 10 mars.

Frank W. Horner Ltd., 12½ cents l'action "A", 3 avril, inscription 1er mars.

*En Bourse locale*

## Le métal argent

**Le marché à terme du métal argent a fait ses débuts vendredi en Bourse locale. Il s'est vendu 14 contrats, le prix des options variant entre .9350 et .9500. Les contrats ont clôturé comme suit : mai .9350 ; juillet .9425 ; septembre .9500. Avant ce jour, Londres était le seul marché à terme mondial du métal argent.**

## NOMINATION AU CANADIEN PACIFIQUE

M. FRED. V. STONE

M. N. R. Crump, président du Canadien Pacifique, annonce la nomination de M. Fred. V. Stone au poste de vice-président, au service des ressources naturelles. M. Stone est également président de la compagnie Canadian Pacific Oil and Gas Limited, une filiale fondée en 1958. Depuis quatre ans, il remplissait en outre les fonctions d'adjoint au président du Canadien Pacifique.

Bachelier ès arts de l'Université McGill depuis 1933, M. Stone a été secrétaire du premier ministre de l'Alberta, de 1934 à 1937 et, durant la dernière grande guerre, il a travaillé à Ottawa, au ministère des Munitions et des Approvisionnements et au ministère des Prix et du Commerce en temps de guerre. Il rentra à Montréal en 1942, pour prendre la direction du personnel à la Canadian Pacific Airlines et il devint, un peu plus tard, directeur du service des recherches au Canadien Pacifique. •


*Nouvelle émission*

CFTM-TV

## TELE-METROPOLE CORPORATION

**6,500 actions privilégiés classe "A" d'une valeur nominale de $100.00 chacune à dividende cumulatif de $7.00 l'action et 19,500 actions communes d'une valeur nominale de $1.00 chacune**

Chaque action privilégiée classe "A" comporte un dividende privilégié et cumulatif de $7.00 l'an, à compter du 1er janvier 1963. Ces actions sont rachetables par la compagnie, sur résolution des directeurs aux prix suivants :

**$135.00 si rachetées avant le 31 décembre 1965.**
**$128.00 si rachetées entre le 1er janvier et le 31 décembre 1966.**
**$121.00 si rachetées entre le 1er janvier et le 31 décembre 1967.**
**$114.00 si rachetées entre le 1er janvier et le 31 décembre 1968.**
**$107.00 si rachetées entre le 1er janvier et le 31 décembre 1969.**
**$100.00 si rachetées après le 1er janvier 1970.**

L'acquisition de chaque action privilégié "A" permet l'achat de trois actions communes au prix de $1.00 chacune.

**Régistraire et agent de transfert : Trust Général du Canada, Montréal**

**De l'avis du Conseiller Juridique, ces actions constituent un placement légal pour les compagnies d'assurances, en vertu de la loi des compagnies d'assurances canadiennes et britanniques, chapitre 31 des statuts revisés du Canada 1952 qui se prévaudront, pour ces fins, des dispositions du paragraphe 4 de l'article 63 de la dite loi.**

Nous offrons ces actions privilégiées classe "A" et ces actions communes sous les réserves d'usage quant à l'émission et à la livraison ainsi qu'à l'attestation de la validité juridique par notre conseiller juridique, Me Joseph Blain, C.R., de Montréal. Nous recevrons les souscriptions à titre réductible, en nous réservant le droit de les refuser ou de clore la souscription en tout temps, sans avis préalable.

**PRIX : l'action privilégiée classe "A" $100.00**
**l'action commune $1.00**

Nous comptons que les titres définitifs seront prêts pour livraison le ou vers le 25 février 1961.

FORGET & FORGET LTEE

51 ouest, rue Saint-Jacques, Montréal
Téléphone : VI. 4-3951

# Les changes étrangers

*Source : la BANQUE CANADIENNE NATIONALE*

*Cours nominaux*

| Pays, unité monétaire | En monnaie canadienne | Pays, unité monétaire | En monnaie canadienne |
|---|---|---|---|
| Afrique française (AEF), 100 francs | $0.4034 | Israël, livre | $0.5491 |
| Allemagne Ouest, deutsche mark | 0.2373 | Italie, 100 lires | 0.1594 |
| Antilles anglaises, dollar | 0.5776 | Jamaïque, livre | 2.7714 |
| Argentine, 100 pesos | 1.1930 | Japon, 100 yens | 0.2746 |
| Australie, livre | 2.2171 | Liban, livre | 0.3105 |
| Autriche, 100 schillings | 3.7970 | Luxembourg, 100 francs | 1.9900 |
| Belgique, 100 francs | 1.9900 | Malaisie, dollar | 0.3234 |
| Bermudes, livre | 2.7714 | Mexique, peso | 0.0792 |
| Birmanie, kyat | 0.2076 | Nicaragua, cordoba | 0.1402 |
| Bolivie, 1,000 bolivianos | 0.0865 | Norvège, couronne | 0.1385 |
| Brésil, 100 cruzeiros | 0.4653 | Nouvelle-Zélande, livre | 2.7610 |
| Bulgarie, lev | 0.1457 | Pacifique (colonies fr.), 100 francs | 1.1090 |
| Ceylan, roupie | 0.2079 | Pakistan, roupie | 0.2079 |
| Chili, escudo | 0.9396 | Panama (Rép.), balboa | 0.9900 |
| Colombie, peso | 0.1475 | Paraguay, 100 guaranis | 0.7814 |
| Costa-Rica, colon | 0.1486 | Pays-Bas, florin | 0.2613 |
| Cuba, peso | 0.9900 | Pérou, 100 sols | 3.6840 |
| Danemark, couronne | 0.1433 | Philippines, peso | 0.3295 |
| Egypte, livre | 2.6384 | Pologne, zloty | 0.2475 |
| Equateur, sucre | 0.0578 | Porto-Rico, dollar | 0.9900 |
| Espagne, 100 pesetas | 1.6600 | Portugal, 100 escudos | 0.4500 |
| Etats-Unis, dollar | 0.9900 | Rép. Dominicaine, peso | 0.9900 |
| Fidji, livre | 2.4976 | Roumanie, leu | 0.0830 |
| Finlande, 100 marks | 0.3089 | Royaume-Uni, livre sterling | 2.7714 |
| France, nouveau franc | 0.2020 | Salvador, colon | 0.3954 |
| Grèce, 100 drachmes | 3.2940 | Singapour, dollar | 0.3234 |
| Guatemala, quetzal | 0.9900 | Suède, couronne | 0.1915 |
| Haiti, gourde | 0.2020 | Suisse, franc | 0.2290 |
| Honduras (Rép.), lempira | 0.4942 | Surinam, florin | 0.5226 |
| Honduras (brit.), dollar | 0.6931 | Syrie, livre | 0.2762 |
| Hongrie, forint | 0.0853 | Tchécoslovaquie, couronne | 0.1375 |
| Inde, roupie | 0.2079 | Thaïlande, 100 bahts | 4.7000 |
| Indonésie, 100 roupies | 0.1098 | Turquie, livre | 0.2960 |
| Irak, dinar | 2.1960 | URSS, rouble | 1.0989 |
| Iran, 100 rials | 2.7714 | Union Sud-Africaine, rand | 1.3857 |
| Irlande (Rép.), livre | 1.3050 | Uruguay, peso | 0.0896 |
| Islande, 100 couronnes | 2.7714 | Venezuela, bolivar | 0.2980 |
| | 2.6010 | Yougoslavie, 100 dinars | 0.3294 |

# Finances municipales

(Source : LA COMMISSION MUNICIPALE DE QUEBEC)

## Chateauguay

Les commissaires d'écoles protestantes pour la municipalité de Châteauguay, comté de Châteauguay, ont vendu, le 6 février, $639,000 d'obligations en series. Un syndicat formé de **Banque Provinciale du Canada, Société de Placements Inc., Gaston Laurent, Inc. Crédit Québec, Inc, et Placements Kennebec, Inc.,** a payé 96.27 pour $358,000 de titres à 5½% 1962-66 et $281,999 à 6% 1967-71. Ainsi le coût moyen de la finance revient à 6.6477%. L'emprunt comporte un solde de $212,500 à renouveler en 1971 pour un terme additionnel de 10 ans. Le Gouvernement provincial a accordé, pour cette émission, un octroi de $364-257.75.

La corporation était venue précédemment sur le marché des obligations en avril 1959 lors de la vente de $340,000 de titres à 5-5½% séries 20 ans, au prix de 93, soit un coût moyen net de 6.467%.

Voici les soumissions reçues pour la présente émission.

**Banque Provinciale du Canada, Société de Placements, Inc, Gaston Laurent, Inc, Crédit Québec, Inc, et Placements Kennebec, Inc.; $358,000 à 5½% 1962-66 et $281,000 à 6% 1967-71 — Prix : 96.27 — coût net : $6.477%.**

**Dominion Securities Corp. Ltd, Banque Royale du Canada, La Maison Bienvenu, Ltée, Nesbitt, Thomson & Co. Ltd. Morgan, Ostiguy & Hudon, Ltée et Bélanger, Inc. : $358,000 à 5½% 1962-66 et $281,000 à 6% 1967-71 — prix : 95.833 — coût net : 6.7457%.**

Datées du 1er mars 1961, les nouvelles obligations échoient en séries du 1er mars 1962 au 1er mars 1971 inclusivement. Elles peuvent être rachetées par anticipation, au pair, après le 1er mars 1963. Le capital et l'intérêt semi-annuel (1er mars et 1er septembre) sont payables à toutes les succursales d'une banque à charte dans la province de Québec. L'emprunt, autorisé par une résolution adoptée le 31 octobre 1960, est contracté pour la construction d'un high school de 14 classes. L'octroi de $364,257.75, applicable au service de l'émission, est payable en 5 versements annuels et consécutifs de $72,-851.55, de 1962 à 1966 inclusivement.

L'évaluation imposable de la corporation scolaire, pour 1960-61, s'élève à $9,156,400, non compris environ $1,702,425.70 pour les compagnies. Le 30 juin 1960, la dette consolidée nette de la corporation se chiffrait par $470,500 et un octroi total de $141,750 s'y appliquait.

## St-Jean-Eudes

Le village de St-Jean-Eudes, comté de Chicoutimi, a vendu, le 23 janvier, $65,000 d'obligations en séries. Un prix de 96.07 a été payé par **Placements Kennebec, Inc.,** pour $12,500 de titres à 5½% 1962-66 et $52,500 à 6% 1967-71. A ce compte, la municipalité obtient son argent à un loyer moyen net de 6.6074%. L'emprunt comporte un solde de $34,500 à renouveler en 1971 pour un terme additionnel de 10 ans.

C'est en juin 1959 que la corporation avait fait sa transaction antérieure sur le marché des obligations. Elle avait vendu alors $53,000 de titres à 5½% séries 10 ans, au prix de 93.30. Le coût moyen net de la finance avait été de 6.515%.

Voici les soumissions reçues pour la présente émission :

**Placements Kennebec, Inc.: $12,500 à 5½% 1962-66 et $52,-500 à 6% 1967-71 — prix : 96.07 — coût net : 6.6074.**

**La Corporation de Prêts de Québec, Oscar Dubé & Cie, Inc., Grenier, Ruel & Cie, Inc., et J.-E. Laflamme, Ltée.: $65,-000 à 6% 1962-71 — prix : 95.20 — coût net : 6.7985%.**

Datées du 1er février 1961, les nouvelles obligations échoient en séries du 1er février 1962 au 1er février 1971 inclusivement. Elles peuvent être rachetées par anticipation, au pair, après le 1er février 1963. Le capital et l'intérêt semi-annuel (1er février et 1er août) sont payables à toutes les succursales d'une banque à charte dans la province de Québec. Autorisé par les règlements nos 37,40A et 41-43, l'emprunt est contracté pour l'achat d'un camion à incendie, travaux de voirie, achat de terrain et construction municipale.

L'évaluation imposable du village, pour 1960, s'élevait à $1,179,050, y compris $178,623 pour les compagnies. Le 31 décembre 1959, la dette consolidée nette de la corporation se chiffrait par $100,600 toute encourue par les services publics. L'an passé, la population de la municipalité était de 2,861 âmes.


IMPERIAL TOBACCO COMPANY OF CANADA, LIMITED

3810, rue Saint-Antoine, Montréal 30, P. Q., Canada

AVIS AUX ACTIONNAIRES

AVIS est par les présentes donné que l'assemblée ordinaire générale des actionnaires de Imperial Tobacco Company of Canada, Limited, se tiendra au siège social de la compagnie, 3810, rue Saint-Antoine, Montréal, mercredi, le 5 avril 1961, à dix heures et demie de l'avant-midi.

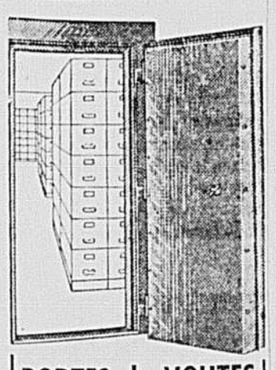
ET AVIS est de plus donné que la dite assemblée générale sera extraordinaire afin de considérer et, si jugé à propos, de sanctionner le Reglement Special "P" de la compagnie, décrété par les administrateurs, qui revoque et remet en vigueur le Reglement 27 aux fins de stipuler que les actions du capital social de la compagnie seront transférables dans le registre de transferts ou dans aucun des registres d'une succursale de transferts sans tenir compte de l'endroit ou les certificats des dites actions ont été émis.

Daté à Montreal, le 17 février 1961.

Par ordre du conseil d'administration,

Le secrétaire,
René PHANEUF





PORTES de VOUTES
*isolées*

Seuil plat, portant étiquette des assureurs. Résistance au feu de 2, 4 et 6 heures. Mécanisme approuvé pour refermer — Poignée de sauvetage à l'intérieur.

LIVRAISON RAPIDE

AhernSafe

ETABLIE 1880 CO. LTD.

830 St-Jacques ouest, UN. 6-2737


# Marché du poisson

Prix du courtier au grossiste (en cents par livre au wagon)

| | |
|---|---|
| **Poisson frais :** | |
| Filet d'aiglefin | |
| Filet de sole | 42 |
| Filet de morue | 45 |
| Aiglefin entier | 32 |
| Morue entière | 22 |
| Saumon Atlantique entier | 20 |
| Saumon Pacifique entier | 1.15 |
| **Poisson gelé, fumé ou salé :** | .55 |
| Saumon Cohoe rouge entier | |
| Saumon Silver Bright entier | .66 |
| Truite de Pacifique entière | .59 |
| Omble arctique | .57 |
| Eperlan extra entier | 1.05 |
| Eperlan No 1 entier | .37 |
| Eperlan moyen entier | .25 |
| Eperlan entier | .15 |
| Filet de morue fumé | .40 |
| Hareng gelé | .25 |
| Hareng fumé | .12 |
| Hareng salé | .25 |
| Haddock | .25 |
| Turbot salé | .38 |
| | .25 |
| **Crustacés :** | |
| Crevettes blanches (15/20) | 1.20 |
| Crevettes blanches (21/25) | 1.25 |
| Crevettes blanches (26/30) | 1.20 |
| Homard vivant (1 liv.) | .85 |
| Homard vivant (1¼ liv.) | 1.00 |
| Homard vivant (1½-2¼ liv.) | 1.40 |
| **Mollusques :** | |
| Huitres amér. en vrac (choix) | 10.25 |
| Huitres amer. en vrac (stand) | 9.25 |
| Huitres amer. (s. écail.), bois. | 18.00 |

# Marché hors bourse

*Section industrielle et financière*

(Cours fournis par Kippen & Co. Inc)

| | Ach. | Ven. |
|---|---|---|
| Anglo Tel "A" | 46½ | 48 |
| Argon Welding | 1.75 | 2.25 |
| Banque d'Economie | 45 | — |
| Banque d'Epargne | 69½ | 71 |
| Brinco | 1½ | 2 |
| Cdn Delhi | 3¾ | 4¼ |
| Banque d'Epargne | 69½ | 71 |
| Crown Life | 235 | — |
| Dupuis priv | 16 | — |
| Eastern Trust | 34 | 40 |
| Great West Life | 4.63 | — |
| Hudson Bay | 23½ | 24 |
| Imp. Chemicals | 9½ | 9¾ |
| La Prévoyance | 80 | — |
| La Sauvegarde | 80 | — |
| La Solidarité | 50 | — |
| Les Prévoyants | 63 | — |
| London Life | 2.20 | — |
| Pac. Gas Transm | 16½ | 16¾ |
| Pouv. Bas St. L. Priv | 16 | 18 |
| Québec-Tel. 5% priv. | 18½ | 19½ |
| Soc. d'Administration | 135 | — |
| Sovereign | 1.95 | 2.10 |
| Trust Général | 18½ | — |
| Velox priv. | .12 | .14 |
| Westcoast Trans. | 18 | 18½ |

## Section minière

par G. E. LESLIE & CO.

| | | |
|---|---|---|
| Aconic | .15 | .20 |
| Aconic vte | .10 | .20 |
| Alsab | — | .30 |
| Amal Mining | .08 | .15 |
| Arnora | — | .02 |
| Assoc. Develop. | .04 | .06 |
| Atlas Chib | .01 | .03 |
| Balo Monutains | .09 | .11 |
| Basson | .10 | .15 |
| Big Neil | .15 | .20 |
| Black Hawks | .13 | .19 |
| Bracenac | .06 | .08 |
| Bronsnan | .04 | .06 |
| Can. Javelin | 10.25 | 10.75 |
| Copper Stream | — | .35 |
| Dauphin | .10 | .15 |
| Franksin | — | .20 |
| Ghisleu | — | .75 |
| Gibson | .03 | .06 |
| Glencona | .00¼ | .00½ |
| Huil Iron | .70 | .80 |
| Imperial Minerals | .03 | .10 |
| Independent Ash | .08 | .10 |
| Kenmac | .02 | .04 |
| Laduboro | .73 | .83 |
| Lake Chib | — | .10 |
| Lake Sup. Iron | .20 | .30 |
| Lun Echo | .20 | .24 |
| Main Oka | .40 | .50 |
| Marpic | .02 | .04 |
| Martin Bird | .03 | .05 |
| Mattagami Expl | .04 | .08 |
| Miller Copper | .04 | .06 |
| National Mal | .33 | .37 |
| Nipiron | .08 | .10 |
| North Matagami | .10 | .15 |
| Okiend | .03 | .05 |
| Olympia | .39 | .44 |
| Pascalis | .15 | .18 |
| Pine Point | 10.75 | 11.25 |
| Quedon | — | .05 |
| Quelo | .03 | .05 |
| Rand Malartic | .03 | .05 |
| Rexford | .32 | .37 |
| Seaway | .21 | .23 |
| Sheraton | — | .20 |
| St-Jude | .06 | .10 |
| St. Helen | .06 | .10 |
| Scott Chib. | .01 | .03 |
| Starlight | .01 | .02 |
| Tarpoint | .00½ | .01½ |
| Vaimont | .08 | .10 |
| Wm Less | .01 | .03 |
| Young Dave | .15 | .18 |

# Denrées agricoles

Les prix des oeufs (sauf ceux du détail) et des produits laitiers sont fournis par le Service des marches, ministere fédéral de l'Agriculture.

MARCHE DES OEUFS

| | (a) Prod. | (b) Gros | (c) Détail |
|---|---|---|---|
| A extra gros | 42 | 46-49 | 51-56 |
| A-1 gros | — | — | 51-56 |
| A gros | 41-42 | 41-46 | 49-55 |
| A-1 moyens | — | — | 46-48 |
| A moyens | 29½-40 | 44-46 | 48-52 |
| A-1 petits | — | — | 43-45 |
| A petits | 36 | 41-42 | 44-48 |
| Catégorie B | 34 | 39-41 | — |
| Catégorie C | 21 | 23-28 | — |

a) Producteurs — Prix payés par les grossistes aux centrales de campagne, caisses de 30 doz.

b) Grossistes — Prix payés par les détaillants aux grossistes, cartons d'une douzaine, en vrac 3 cents de moins la douzaine.

c) Détaillants — Prix approximatifs aux consommateurs.

POULET A GRILLER

Vivant 20 cents la livre.

PRODUITS LAITIERS

BEURRE :

Québec No 1, frais livré à Montreal

| | |
|---|---|
| Prix payés par les grossistes aux producteurs (solides) | 64 |
| Prix du demi-gros solide | 64 |
| Prix payés par les détaillants aux grossistes, frais de crémerie, enveloppé, (pain d'une livre) | 65-66 |

FROMAGE :

Prix payé par les grossistes (arrivages courants de fromage parafiné livré à Montreal)

| | |
|---|---|
| Québec blanc | 31 |
| Québec coloré | 31 |
| (f.a.b.) centre de classification | |

Prix de vente des grossistes

| | |
|---|---|
| Québec blanc | 32 |
| Québec coloré | 32¼ |

LAITS CONCENTRES :

Produits de lait écrémé

| | |
|---|---|
| De pulvérisation Canada | 08 11 |
| Du cylindre Canada première catégorie sacs | 07- 10 |
| Aliments du bétail sacs | 06½ |
| Poudre de lait de beurre | 06¼ |
| Poudre de petit lait | 04¾ |
| Lait évaporé, caisse 48/16 | 6.40 |
| Crème douce la livre de matière grasse | 85 86 |
| Caséine 30 mailles | 22-23 |

**Fin d'une loterie**

(PC) — C'est une loi fédérale excluant les loteries de la poste qui, en 1890, mit fin à la dernière loterie d'Etat de l'Union, celle de Louisiane.

# Adenauer visitera Kennedy avant sept.

BONN, (AFP) — Le chancelier Adenauer se rendra aux Etats-Unis avant le mois de septembre prochain, a déclaré M. Heinrich Von Brentano, ministre fédéral des Affaires étrangères, qui vient de rentrer de New York.

Le ministre a ajouté qu'aucune date précise n'avait cependant été retenue encore.

M. Von Brentano a souligné que le chancelier Adenauer aussi bien que le nouveau président des Etats-Unis, M. John Kennedy, avaient manifesté le désir de se rencontrer aussi rapidement que possible.

# Viande et saindoux

OTTAWA. — Les stocks de viande, le 1er février de cette année, atteignaient 65,235,000 livres, comparativement à 61,-858,000 le 1er janvier et à 100,-232,000 un an plus tôt. Les stocks de viande congelée en entrepôt totalisaient 37,807,000 livres (38,348,000 le mois dernier et 71,209,000 un an plus tôt); ceux de viande fraiche, 19,862,-000 (16,957,000 et 21,478,000); et ceux de viande conditionnée, 7,-566,000 (6,553,000 et 7,545,000).

Les stocks de saindoux, le 1er février, totalisaient 5,017,000 livres comparativement à 5,932,-000 le 1er janvier et à 7,449,000 un an plus tôt.

(PC) — Le petit boeuf sauvage yqu'on appelle "anoa" n'existe qu'à l'île de Célèbes, dans l'est d'Indonésie.

# BOURSE DE TORONTO

| | Ventes | Haut | Bas | 2 h. |
|---|---|---|---|---|
| Abitibi | 660 | $ 41¾ | 40¾ | 41 |
| Abit. pr | 218 | $ 23½ | 23½ | 23½ |
| Acad-Atl | 420 | $ 20¾ | 20¾ | 20¾ |
| Acad-Ttl A | 370 | $ 20 | 20 | 20 |
| Acad-Atl pr | 75 | $ 93½ | 93½ | 93½ |
| Aero-S | 200 | $ 20¼ | 20¼ | 20¼ |
| Alta Dist | 600 | 195 | 195 | 195 |
| Alta Dis w | 400 | 67 | 67 | 67 |
| Alta Gas | 5625 | $ 29½ | 29¼ | 29¾ |
| Alta Gs pr | 200 | $106¾ | 106 | 106 |
| Alta Gs w | 5734 | $ 11¾ | 11¼ | 11¾ |
| Alta Nat | 1420 | $ 19 | 18¾ | 18¾ |
| Alg C pr | 100 | $ 53¼ | 53¼ | 53¼ |
| Alg Cen w | 227 | $ 5 | 5 | 5 |
| Algoma | 755 | $ 35½ | 34¾ | 35½ |
| Alumini | 1544 | $ 33¾ | 33¼ | 33½ |
| Analog | 110 | 400 | 400 | 400 |
| Id wts | 100 | 120 | 120 | 120 |
| Ang Plp pr | 25 | $ 52 | 52 | 52 |
| Argus | 133 | $ 37 | 37 | 37 |
| Arg 250 pr | 25 | $ 49½ | 49½ | 49½ |
| Ashdow B | 200 | $ 12 | 12 | 12 |
| Atlas St | 1050 | $ 24½ | 24¼ | 24½ |
| Bank Mont | 939 | $ 61¾ | 61 | 61¾ |
| Bank NS | 733 | $ 69¾ | 69¾ | 69½ |
| Bath PA | 25 | $ 42½ | 42½ | 42½ |
| Bath PB | 80 | $ 30¾ | 30 | 30 |
| Bell Phone | 3234 | $ 49¼ | 49 | 49¼ |
| Bowat p | 105 | $ 48½ | 48½ | 48½ |
| Bow 5½ p | 65 | $ 52¾ | 52¾ | 52¾ |
| Bowat p | 220 | $ 49 | 49 | 49 |
| Bowater | 220 | $ 7½ | 7½ | 7½ |
| Brazil | 1791 | 420 | 410 | 420 |
| Brazil p | 210 | $ 75½ | 75½ | 75½ |
| Br Tnk n | 100 | $ 6¾ | 6¾ | 6¾ |
| BA Oil | 23443 | $ 33½ | 33 | 33½ |
| BCE 4 pr | 220 | $ 77¾ | 77¾ | 77¾ |
| BCE 4½ pr | 60 | $ 84 | 84 | 84 |
| BCE 4¾ pr | 210 | $ 91¼ | 91¼ | 91¼ |
| BCE 5 pr | 205 | $ 48¾ | 48¾ | 48¾ |
| BCE 5½ p | 135 | $ 53 | 53 | 53 |
| BC Forest | 6250 | $ 12¾ | 12¾ | 12¾ |
| BC Power | 1104 | $ 38½ | 38¼ | 38½ |
| BC Phone | 510 | $ 47½ | 47 | 47½ |
| Burns | 175 | $ 12½ | 12½ | 12½ |
| Burrard A | 200 | $ 6½ | 6½ | 6½ |
| Cal Pow | 2363 | $ 26½ | 25¾ | 26½ |
| Can Cem | 175 | $ 28¾ | 28 | 28 |
| Can C pr | 27 | $ 26¾ | 26¾ | 26¾ |
| CCC Stone | 215 | $ 15 | 15 | 15 |
| Can F A | 150 | $ 21½ | 21½ | 21½ |
| CI Fndry | 350 | $ 21 | 20¾ | 21 |
| C Pack A | 25 | $ 54½ | 54½ | 54½ |
| C Pack B | 265 | $54 | 54¾ | 54¾ |
| Can Perm | 60 | $ 66 | 66 | 66 |
| Can Safe 4 pr | 25 | $ 92 | 92 | 92 |
| CSL | 217 | $ 47 | 47 | 47 |
| Cn Wire B | 100 | $ 7¾ | 7¾ | 7¾ |
| C Bank C | 1078 | $ 62½ | 61¼ | 62½ |
| Cdn Brew | 1782 | $ 48 | 47¾ | 47¾ |
| CBAL A w | 100 | 350 | 350 | 350 |
| CBAL B w | 100 | 335 | 335 | 335 |
| Cdn C A | 100 | $ 14½ | 14½ | 14½ |
| Cdn Celan | 263 | $ 23¾ | 23½ | 23½ |
| C Cl $1 pr | 265 | $ 19 | 19 | 19 |
| C Cl 175 pr | 80 | $ 32½ | 32½ | 32½ |
| C Cehm | 1933 | $ 7 | 6¾ | 6¾ |
| C Chm w | 10150 | 365 | 360 | 360 |
| C Collieric | 300 | $ 7 | 6¾ | 6¾ |
| C Curt W | 700 | 110 | 105 | 110 |
| C Dredge | 325 | $ 14¾ | 14¾ | 14¾ |
| CF Prod | 265 | $ 6¾ | 6¾ | 6¾ |
| CF Pr L pr | 100 | $ 49¾ | 49¾ | 49¾ |
| CF Pr 2pr | 240 | $ 44 | 44 | 44 |
| C G In pr | 3000 | $ 47½ | 47½ | 48 |
| C Gas L w | 4562 | 180 | 175 | 180 |
| OG Sec A | 230 | $ 15½ | 15½ | 15½ |
| C Husky | 17590 | $ 6¾ | 6 | 6 |
| C Hydro w | 2450 | 240 | 215 | 230 |
| C Hydro | 1430 | $ 11¼ | 11 | 11 |
| C Hydro w | 1600 | 135 | 120 | 120 |
| C Ind Gas | 865 | $ 6¾ | 6¼ | 6¼ |
| CIL | 150 | $ 15 | 15 | 15 |
| Cdn Oil | 364 | $ 27¼ | 27¼ | 27¼ |
| CPR | 2376 | $ 22¾ | 22¾ | 22¾ |
| Cdn Pet p | 400 | $ 9¾ | 9¾ | 9¾ |
| Cdn Tire | 25 | $ 47 | 47 | 47 |
| C Util pr | 125 | $ 93 | 93 | 93 |
| C Vickers | 225 | $ 19 | 19 | 19 |
| Cdn Wall B | 50 | $ 33 | 33 | 33 |
| CWN Gas | 125 | $ 17¾ | 17¾ | 17¾ |
| Chat-Gas | 140 | $ 23 | 23 | 23 |
| Col Cell | 210 | 500 | 500 | 500 |
| Con Gas | 2525 | $ 18½ | 18 | 18 |
| Cop Clark | 230 | $ 7¼ | 7¼ | 7¼ |
| Corbv vt | 250 | $ 16¾ | 16¾ | 16¾ |
| Corby | 225 | $ 16¼ | 16¼ | 16¼ |
| Crain RL | 215 | $ 18 | 18 | 18 |
| Crush pr | 25 | $103 | 103 | 103 |
| D Seag | 1110 | $ 35½ | 35 | 35 |
| D Bridge | 295 | $ 18¾ | 18¾ | 18¾ |
| D Elect | 200 | $ 6½ | 6½ | 6½ |
| Dom El wts | 150 | 375 | 375 | 375 |
| D Fndry | 303 | $ 47½ | 47¼ | 47½ |
| D Scot p | 85 | $ 45½ | 45½ | 45½ |
| Dosco | 485 | $ 11¾ | 11¾ | 11¾ |
| Dom Stor | 13860 | $ 65 | 64¾ | 64¾ |
| Dom Tar | 16584 | $ 13½ | 13¾ | 13½ |
| Dom Tar p | 235 | $ 20½ | 20½ | 20½ |
| Eddy Match | 25 | $ 26 | 26 | 26 |
| Eddy A | 210 | $ 58½ | 58½ | 58½ |
| Fanny F | 210 | $ 19 | 19 | 19 |
| Fed Grain | 175 | $ 49 | 49 | 49 |
| Fed Gr pr | 150 | $ 28 | 28 | 28 |
| Fleetwood | 200 | $ 11¾ | 11½ | 11¾ |
| Ford US | 125 | $ 69 | 68¾ | 69 |
| Fndtn | 500 | $ 12 | 11¾ | 11¾ |
| Fraser | 295 | $ 24 | 24 | 24 |
| Frutehauf | 300 | 360 | 360 | 360 |
| Gatineau | 100 | $ 39 | 39 | 39 |
| Gen Bake | 250 | $ 8¼ | 8¼ | 8¼ |
| G Dev | 1225 | $ 11¾ | 10½ | 11 |
| G Dynam | 200 | $ 42¼ | 42¼ | 42¼ |
| GMC | 770 | $ 42¾ | 42¾ | 42¾ |
| GP Drill | 235 | $ 65 | 65 | 65 |
| GS Wares | 50 | $ 8½ | 8½ | 8½ |
| GS W pr | 210 | $ 82¼ | 82¼ | 82¼ |
| Goodyear | 45 | $140 | 140 | 140 |
| Goody pr | 210 | $ 44¼ | 44¼ | 44¼ |
| GL Paper | 775 | $ 48½ | 47¾ | 47¾ |
| G L Power | 220 | $ 72 | 72 | 72 |
| GL Pow w | 15 | $ 11 | 11 | 11 |
| GN Gas | 650 | $ 6¾ | 6¼ | 6¾ |
| GNG 280 pr | 75 | $ 45 | 45 | 45 |
| GN G B w | 400 | 120 | 115 | 115 |
| Wr Wpg G | 500 | $ 12½ | 12¼ | 12½ |
| Gr W vt | 1438 | $ 12 | 11¾ | 12 |
| GrWpg 56w | 100 | 390 | 390 | 390 |
| Greynhd | 215 | $ 13 | 13 | 13 |
| Guar Tr | 780 | $ 37½ | 36 | 37½ |
| Hardee | 510 | $ 15½ | 15¼ | 15¼ |
| Hardee pr | 100 | $ 16¼ | 16¼ | 16¼ |
| Hard Corp | 300 | $ 12¾ | 12¼ | 12¾ |
| Hendshot pr | 23 | $102 | 102 | 102 |
| H Smith | 1415 | $ 38¾ | 38½ | 38¾ |
| H Smith pr | 100 | $ 40¾ | 40¼ | 40¾ |
| Huzlo | 25 | $ 24¾ | 24¾ | 24¾ |
| Hur Erie | 210 | $ 73 | 73 | 73 |
| Imp Bank | 1071 | $71¾ | 71½ | 71½ |
| Imp Life | 25 | $ 96 | 96 | 96 |
| Imp Oil | 2059 | $ 41 | 40¾ | 40¾ |
| Imp Tob | 2657 | $ 14 | 13¾ | 13¾ |
| Imp Tob p | 300 | $ 6¼ | 6 | 6¼ |
| Ind Accep | 730 | $ 50¼ | 49 | 50¼ |
| I Ac wt | 375 | $ 25 | 24½ | 24¾ |
| Inglis | 250 | 495 | 495 | 495 |
| Inland C p | 257 | $ 15 | 15 | 15 |
| Inland Gas | 300 | $ 5 | 5 | 5½ |
| Inland G w | 550 | 160 | 140 | 140 |
| Int Util | 1065 | $ 41¾ | 41¾ | 41¾ |
| Int Util p | 310 | $ 46¾ | 46½ | 46½ |
| Inter PL | 640 | $ 63¾ | 63½ | 63½ |
| Int Sti C P | 4178 | 250 | 245 | 245 |
| Inv Fd A | 380 | $ 36¼ | 36¼ | 36¼ |
| Iroq G pr | 100 | $ 10¾ | 10¾ | 10¾ |
| Jamaica PS | 100 | $ 29 | 29 | 29 |
| Jefferson | 100 | $ 29 | 29 | 29 |
| Jefferson | 100 | $ 6½ | 6½ | 6½ |
| Jockey C A | 4180 | 285 | 275 | 275 |
| Jock C pr | 500 | $ 10 | 10 | 10 |
| Jock wts | 5500 | 45 | 43 | 44 |
| Kelly wts | 300 | 325 | 320 | 320 |
| Labatt | 151 | $ 32¾ | 32¾ | 32¾ |
| Lafarge | 100 | $ 6¼ | 6¼ | 6¼ |
| Lafarge w | 170 | 95 | 95 | 95 |
| Lakeland | 500 | 210 | 200 | 205 |
| Laura Sec | 2225 | $ 18 | 18 | 18 |
| Levy pr | 150 | $ 23 | 23 | 23 |
| Lob Co A | 125 | $ 34½ | 34½ | 34½ |
| Lob Co A w | 900 | $ 10¾ | 10¾ | 10½ |
| Lob Co B | 250 | $ 35¼ | 35 | 35 |
| Lob Co pr | 210 | $ 47½ | 47½ | 47½ |
| Lob G L pr | 215 | $ 29¾ | 29¾ | 29¾ |
| Lob G B pr | 50 | $ 31½ | 31½ | 31½ |
| MB Fd | 5975 | $ 17¾ | 17¼ | 17¼ |
| M Leaf M | 1075 | $ 16½ | 16¼ | 16½ |
| Mass-F | 3545 | $ 11¾ | 11¾ | 11¾ |
| Mass-F p | 20 | $106 | 106 | 106 |
| Mass-F 5½ | 45 | $104 | 103½ | 103½ |
| Maxwell | 220 | 280 | 280 | 280 |
| Mid-Mar | 225 | $ 29 | 29 | 29 |
| Mid-West | 1100 | 175 | 175 | 175 |
| Molson A | 115 | $ 26¼ | 26 | 26¼ |
| Molson B | 129 | $ 26¼ | 26 | 26 |
| Mon Knit | 210 | $ 8¾ | 8¾ | 8¾ |
| Mont Loco | 285 | $ 14 | 14 | 14 |
| Mont Test | 25 | $ 66 | 66 | 66 |
| Moore | 3741 | $ 50¼ | 49½ | 50 |
| Nat Drug | 245 | $ 15 | 14¾ | 15 |
| Nat Dr pr | 100 | $ 14¾ | 14¾ | 14¾ |
| N Hos B | 300 | 240 | 240 | 240 |
| NO NGas | 770 | $ 15¾ | 15¾ | 15¾ |
| NQ Pow | 25 | $ 31 | 31 | 31 |
| Nor Phone | 220 | $ 7 | 7 | 7 |
| Nthld Util | 310 | $ 22 | 21½ | 22 |
| Ont Loan | 215 | $ 32½ | 32½ | 32½ |
| Ont Steel | 25 | $ 20¾ | 20¼ | 20¼ |
| Oshwa A | 1100 | $ 8¾ | 8½ | 8½ |
| Overland | 220 | $ 5¼ | 5¼ | 5¼ |
| Page-Her | 1090 | $ 24¾ | 24¾ | 24¾ |
| Phina | 1846 | $ 12 | 11¾ | 11¾ |
| Pow Corp | 55 | $ 53¾ | 53¾ | 53¾ |
| Premium | 270 | 270 | 270 | 270 |
| QN Gas | 2743 | $ 8¾ | 8½ | 8½ |
| Q Gas u | 255 | $ 57 | 55 | 56¾ |
| QN Gas w | 2400 | 230 | 210 | 230 |
| Reichold | 250 | $ 14 | 14 | 14 |
| Rob 2 pr | 1201 | $ 14¾ | 14¾ | 14¾ |
| Roe Av C | 1340 | $ 5¾ | 5¼ | 5¼ |
| Roe Av p | 20 | $ 81 | 81 | 81 |
| Royal Bk | 365 | $ 73 | 73 | 73 |
| St L Cem A | 100 | $ 12¼ | 12¼ | 12¼ |
| St L Corp | 12880 | $ 21 | 20¾ | 20¾ |
| St Maurice | 200 | $ 73 | 73 | 73 |
| Salada-S | 4479 | $ 14 | 13½ | 14 |
| Salada wt | 2560 | 870 | 845 | 870 |
| Scarfe A | 225 | $ 11 | 11 | 11 |
| Shawin | 1043 | $ 28 | 27¾ | 27¾ |
| Sha A pr | 311 | $ 41¾ | 41¾ | 41¾ |
| Simpsons | 1423 | $ 32¼ | 31¾ | 32¼ |
| Somville pr | 50 | $ 51 | 51 | 51 |
| Southam | 50 | $ 26½ | 26½ | 26½ |
| Stafford | 100 | 400 | 400 | 400 |
| St Pav | 200 | $ 15¾ | 15½ | 15¾ |
| St Wire C | 1000 | $ 40 | 40 | 40 |
| Steel Com | 339 | $ 74 | 74 | 74 |
| Steinbg A | 2375 | $ 25 | 24¾ | 24½ |
| Ster Tr | 25 | $ 61 | 61 | 61 |
| S Propane | 400 | $ 15¼ | 15 | 15 |
| S Pron pr | 115 | $ 24 | 24 | 24 |
| Supteel or | 530 | $ 16¼ | 16 | 16 |
| Tamblyn | 2200 | $ 23¼ | 23¼ | 23¼ |
| Tancord | 223 | 300 | 300 | 300 |
| Texaco | 25 | $ 61¾ | 61¾ | 61¾ |
| Tor-Dm | 627 | $ 38¾ | 38¾ | 38¾ |
| T-Dm r | 2388 | 545 | 540 | 545 |
| Tor Elev | 265 | $ 11¾ | 11¾ | 11¾ |
| Tor Star p | 215 | $ 39½ | 39½ | 39½ |
| T Fin A | 170 | $ 42 | 41¾ | 42 |
| T Fin 4½ | 225 | $ 88 | 88 | 88 |
| T F 5 pr | 25 | $ 40 | 40 | 40 |
| T F 56w | 400 | 16 | 16 | 16 |
| T F 57w | 300 | $ 415 | 410 | 410 |
| Tr C PL | 4924 | $ 22¾ | 22 | 22 |
| Tr Mt | 4700 | $ 10 | 9¾ | 9¾ |
| Tr PPL | 100 | $ 17½ | 17½ | 17½ |
| Union Acc | 225 | $ 9½ | 9½ | 9½ |
| Un Acc 1 p | 100 | $ 49 | 49 | 49 |
| Un Gas | 320 | $ 17½ | 17½ | 17½ |
| U Corp B | 2140 | $ 23 | 23 | 23 |
| U Corp p | 30 | $ 27½ | 27½ | 27½ |
| Un St | 1160 | $ 7¼ | 7 | 7 |
| Vic G Tr | 295 | $ 45 | 45 | 45 |
| Walk Gw | 1070 | $ 41¾ | 41¾ | 41¾ |
| Webb K | 1200 | 270 | 265 | 265 |
| Westeel | 2100 | $ 10½ | 10½ | 10½ |
| W Copper | 100 | 175 | 175 | 175 |
| W Cop d | 1000 | 49 | 49 | 49 |
| West Fair | 212 | $ 35 | 35 | 35 |
| W Ply B | 200 | $ 11½ | 11½ | 11½ |
| Weston A | 2175 | $ 45½ | 45¼ | 45½ |
| Weston B | 335 | $ 48¼ | 48 | 48¼ |
| West A | 125 | $ 21 | 21 | 21 |
| Wood Alex | 235 | 400 | 400 | 400 |
| Wood J p | 5 | $ 78¾ | 78¾ | 78¾ |
| Woodwd A | 350 | $ 18¾ | 18 | 18¾

# SPORTS

## entre nous

### A Détroit, Geoffrion a joué l'une des meilleures joutes de sa carrière

par Marcel DESJARDINS

"Une très, très bonne partie", de dire bien calmement l'instructeur Toe Blake, hier soir, au cours d'une conversation téléphonique, en parlant de la rencontre que venait de gagner le Canadien aux dépens ds Red Wings à l'Olympia de Détroit. A l'écouter s'exprimer bien simplement sans aucune trace d'émotion, il était difficile de croire que son club venait de remonter en première place sur un pied d'égalité avec le Toronto.

Mais déjà, il songeait à la partie de jeudi prochain au Forum contre le Toronto car il ajoutait : "C'est jeudi la joute importante". Il était surtout enthousiaste de la tenue de Bernard Geoffrion soutenant que son ailier droit venait de jouer l'une des meilleures parties de sa carrière. Mais le même Geoffrion l'inquiétait quelque peu car il avait été blessé en-dessous de l'oeil au cours de la rencontre. Aussi, il l'avait fait conduire à l'hôpital pour un examen aux rayons-X. "Il y a possibilité qu'il ait eu l'os de la joue fracturé mais j'en doute. Je n'ai toutefois pas voulu prendre le moindre risque et j'ai ordonné à Geoffrion de se rendre à l'hôpital. Je n'ai pas encore eu le résultat de l'examen. Si la blessure est sérieuse, il prendra le train avec nous pour le retour mais descendra à Toronto demain matin pour prendre l'avion pour le reste du voyage", a-t-il laissé savoir.

"Geoffrion aurait dû compter deux buts de plus contre les Red Wings. Il a été malchanceux."

Blake a déclaré que Plante avait fourni une autre excellente performance. Il a aussi fait les éloges de Glen Skov qu'il a fait jouer avec Backstrom et Goyette de même qu'avec Richard et Bonin. Si Tremblay revient au jeu jeudi, Skov retournera toutefois à Hull.

"Cela a été bien différent de notre dernière visite à Détroit. Lors de la partie que nous avions perdue au compte de 7 à 2, la rondelle avait continuellement roulé pour nos adversaires. Mais ce soir, nous avons eu le contrôle du disque", a-t-il dit en terminant.

### Le Canadien et Geoffrion de retour sur la route de deux championnats

Si la fin de semaine a été fructueuse pour le Bleu Blanc Rouge, elle l'a également été pour Bernard Geoffrion. Et si le club est maintenant sur la bonne voie pour remporter le championnat de la Ligue Nationale une fois de plus, l'ailier droit paraît également sur le chemin qui le conduira au titre du meilleur compteur de l'année.

Geoffrion a récolté trois buts samedi ici contre les Rangers et un but et un assist hier soir à Détroit de sorte qu'il possède maintenant une avance de cinq points sur Frank Mahovlich. Ce dernier, si brillant soit-il, aura de la difficulté à rejoindre son rival ou même à s'en rapprocher car de l'avis des observateurs Geoffrion n'a jamais mieux joué que depuis quelque temps. Il a repris cette combativité et cette confiance qui le rendent tellement redoutable.

Là où le Canadien devra faire mieux s'il désire récolter les mêmes succès que par les années passées, c'est du côté défensif. A moins que le club ne s'améliore sous ce rapport, le trophée Vézina échappera sans doute à Jacques Plante et sera enlevé soit par Glenn Hall, du Chicago, ou Johnny Bower, du Toronto.

Hall vient maintenant en tête des gardiens de buts avec 150 buts comptés contre lui. Bower vient au second rang avec 152. Plante est 3e avec 160.

Puisque nous sommes dans le domaine des statistiques, disons que Geoffrion n'a plus besoin que d'un seul but gagnant pour égaler le record de 12 buts décisifs dans une seule saison détenu par Maurice Richard. On sait qu'il a déjà égalé un record de ce dernier cette saison en comptant un but dans neuf joutes consécutives.

Toujours à propos de Geoffrion, il n'a qu'à compter huit buts d'ici la fin de la saison pour atteindre son objectif de 300. D'autre part, il lui faudrait obtenir 18 points (buts et assists) d'ici la clôture du calendrier des joutes pour égaler le record de 96 points dans une même saison établi par son coéquipier Dickie Moore, il y a deux ans.

### Nos skieurs souhaitent une forte chute de neige pour leurs concours

Nos skieurs ne manquent pas d'enthousiasme comme le prouve le concours de la classe "C" qui a eu lieu hier à Saint-Sauveur dans des conditions presque impossibles. "Le fait qu'il faisait froid et que le temps était clair est ce qui a permis aux concurrents de se disputer la victoire", nous déclarait hier soir Mickey Breslow, publicitaire des organisations de ski.

"Nos skieurs ont évolué sur une surface dure, glacée et

Voir ENTRE NOUS en page 35

A la suite de deux victoires de 7-4 et 4-2 en fin de semaine

# Le Canadien remonte sur un pied d'égalité avec Toronto en 1ère place

DETROIT (PA) — Le 26e but de Jean Béliveau cette saison a brisé une égalité de 2-2 et le Canadien de Montréal, apparemment sorti pour de bon d'une période de léthargie, a défait hier soir les Red Wings de Détroit au compte de 4-2.

Cette victoire des Montréalais combinée à la défaite que les Maple Leafs de Toronto ont subie hier à New York, a fait remonter le Canadien en première place dans le classement de la ligue Nationale, sur un pied d'égalité avec les Torontois.

Béliveau a compté son but à 9:49 de la deuxième période, après que les Wings eurent effectué un ralliement et égalé le compte devant une foule de 14,296 personnes qui bondaient l'Olympia à pleine capacité.

**But refusé**

Un but qui aurait remis les Wings sur un pied d'égalité dans la dernière période leur a été refusé par l'arbitre Frank Udvari parce qu'un joueur de Détroit se trouvait dans la zone de Jacques Plante, le cerbère du Canadien.

Le Canadien, qui était six points derrière les Leafs avant de se remettre sur le sentier de la victoire, a maintenant gagné ses quatre dernières parties d'affilée. Il n'a perdu qu'une seule de ses sept dernières parties.

**But bizarre**

Le Canadien a marqué un but bizarre 47 secondes avant la fin de la joute. Les Wings se trouvèrent avec un avantage d'un homme lorsque Jean-Claude Tremblay prit le chemin du banc des punitions pour avoir retenu Alex Delvecchio. Avec moins d'une minute à faire, l'instructeur Sid Abel retira Hank Bassen de ses filets et les Wings envoyèrent six hommes à l'attaque. Léo Labine fit une passe un peu à l'aveuglette entre les jambes d'une foule de joueurs massés à la ligne bleue. Le disque ne rencontra pas un seul obstacle après avoir ricoché sur un patin et se rendit lentement jusque dans les buts des Wings. Don Marshall, le dernier joueur du Canadien a toucher le disque à la mise au jeu précédente, reçut le crédit du but.

**Geoffrion blessé**

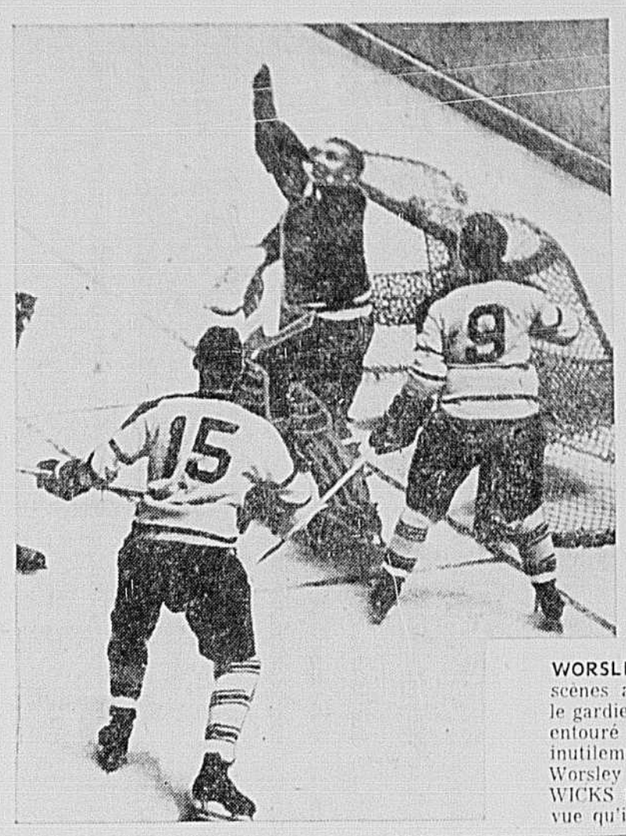
Bernard Geoffrion, qui recueillit un but et un assist, a été blessé à la figure et il fallut 10 points de suture pour refermer une large entaille du côté gauche de la figure. Geoffrion a conservé son avance de cinq points en première place dans la course au championnat des compteurs. Frank Mahovlich, de Toronto, a recueilli lui aussi un but et un assist dans la joute d'hier soir à New York et il demeure en deuxième place avec 73 points. Geoffrion en a 78.

**Plante en vedette**

Le gardien de buts Jacques Plante a été rudement ébranlé à trois reprises au cours de la joute. A la première période, un lancer d'Alex Delvecchio l'a frappé à un genou et l'a rudement secoué, Vic Stasiuk lui a accidentellement descendu son bâton sur la tête avec force et dans la troisième, Delvecchio l'a heurté de front et l'a envoyé rouler dans ses filets.

Plante s'est ressaisi chaque fois après ces chocs et est demeuré dans la partie, effec-

Voir LE CANADIEN en page 35



WORSLEY ET BELIVEAU SANS AIDE — Deux joutes importantes, deux scènes apparemment bien différentes, mais au fond semblables. A gauche, le gardien de buts LORNE WORSLEY, des Rangers, au moment où il est entouré de BILLY HARRIS (15) et DICK DUFF (9) des Maple Leafs se ruant inutilement vers les buts des Rangers. Par un arrêt à la façon d'un voltigeur, Worsley se tire sans aide de l'impasse. A gauche, le juge de lignes SHORTY WICKS tente de quitter précipitamment les lieux, mais on croirait à première vue qu'il veut aider JEAN BELIVEAU à manier son bâton.

### Une partie qui rappelle la mise en vigueur d'un règlement

# Geoffrion et Béliveau brillent alors que le Canadien l'emporte

par Marcel DESJARDINS

De crainte qu'une simple punition puisse sceller irrémédiablement le sort d'une partie en l'espace d'une ou deux minutes, les autorités de la Ligue Nationale de hockey approuvaient, en 1956-57, un règlement par lequel, dans le cas d'une offense mineure, le joueur puni pour deux minutes puisse revenir au jeu dès que l'adversaire a réussi à enregistrer un but.

Il y eut de vigoureuses protestations à l'époque car on prétendait, en certains milieux, que le règlement visait tout particulièrement le Canadien en cherchant à réduire l'efficacité de son extraordinaire jeu de puissance. Personne ne nia l'assertion, mais les secondeurs de l'amendement soutinrent qu'il s'agissait du bien en général de la ligue et que même les partisans du Canadien finiraient par ne plus goûter le spectacle de voir leur club favori profiter d'une punition à l'adversaire pour enfiler trois ou quatre buts et décider en un rien de temps le résultat d'une rencontre.

La joute de samedi soir au Forum a justifié et les partisans du Canadien du temps de l'adoption du règlement et ceux qui s'étaient faits les avocats du changement. Vers la fin de la première période, Lou Fontinato, des Rangers, et Bill Hicke, du Canadien, décrochèrent chacun une punition, le premier une majeure et le second une mineure.

Les deux clubs luttèrent sans compter aucun but pendant l'absence des deux belligérants, mais dès le retour au jeu de Hicke et alors que Fontinato continuait à purger le reste de sa punition majeure, le Canadien déclencha une attaque irrésistible, qui lui donna deux points et enleva tout doute quant au résultat de la rencontre.

Voir GEOFFRION en page 35

# Mahovlich marque son 45e but, mais Toronto perd

Même s'il a perdu la première place chez les compteurs, le robuste Frank Mahovlich ne se décourage pas. Il continue à empiler les rondelles dans les buts adversaires.

Au dernier compte, Mahovlich avait 45 buts. Il a besoin de cinq buts en 11 parties pour égaler le record de Maurice Richard. Mahovlich a marqué un but contre Chicago samedi et un autre contre les Rangers hier soir. Pourtant, les Leafs ont gagné une seule joute en fin de semaine et se retrouvent aujourd'hui au premier rang, mais sur un pied d'égalité avec le Canadien.

Les Leafs ont défait le Chicago par 5 à 2 samedi, mais ont baissé pavillon par 4 à 2 à New-York hier. C'était la première fois cette saison que les Leafs subissaient la défaite à New-York. Ce n'était que la deuxième victoire des Rangers en 12 parties avec Toronto cette saison.

Même s'ils n'ont pas eu l'avantage du jeu, les Rangers ont marqué deux buts dans la première période et en ont ajouté deux autres dans un blitz d'une minute, dans la période médiane. McNamara ne peut pas être tenu responsable de l'échec de son club. Earl Ingarfield, Pat Hannigan, Bill Gadsby et Brian Cullen ont enregistré les buts des vainqueurs. Mahovlich et Red Kelly ont scoré pour les Torontois. Au cours de la première période, Worsley a bloqué un total de 24 lancers.

Samedi, les Leafs ont concédé deux points aux Black Hawks puis se sont mis au travail et ont remporté une victoire de 5-2 devant 14,060 spectateurs. Frank Mahovlich, Dave Keon, Billy Harris, Bob Nevin et Carl Brewer ont obtenu les buts du Toronto. Ken Wharram et Tod Sloan ont déjoué McNamara.

**Boston annule, 2-2**

Hier soir, à Chicago, un but tardif de Charlie Burns a aidé les Bruins de Boston de faire partie nulle 2 à 2 avec les Black Hawks. Glenn Hall a bloqué un total de 42 lancers. Bruce Gamble, du Boston a obtenu 34 lancers. Un but compté par Stan Mikita a été refusé au Chicago dans la dernière période. Ken Wharram et Al Arbour ont compté pour Chicago, tandis que Tom McCarthy et Burns ont déjoué Glenn Hall.

A Détroit, samedi, Norm Ullman, du Détroit a obtenu son 20e but de la saison, pour sa 4e saison consécutive et a gagné un combat de boxe avec Autry Erickson, alors que les Red Wings ont défait les Bruins par 5 à 1. Ullman a porté six bons coups de poing à la figure de Erickson, qui a dû visiter la clinique. Outre Ullman, les compteurs du Détroit furent Howie Glover, Léo Labine, Allan Johnson et Vic Stasiuk. Murray Oliver a obtenu le seul but du Boston.

# Retour des Canadiens sur la même envolée

PRAGUE (Reuters) — Les patineurs canadiens sont à la fois heureux et peinés parce que les championnats du monde de patinage artistique ont été contremandés à Prague. L'union internationale de patinage a contremandé le tournoi à la suite du tragique accident qui a marqué la mort des dix-huit membres de l'équipe américaine.

Les Canadiens sont arrivés à Prague mercredi dernier, le jour même de l'accident de Bruxelles, où les Américains ont été tués. Ils repartiront aujourd'hui, tous sur la même envolée.

Otto et sa soeur Maria Jelinek, nés en Tchécoslovaquie, mais maintenant citoyens canadiens, déjà détenteurs des championnats du Canada et de l'Amérique du Nord, ont révélé samedi qu'ils étaient à la fois heureux et chagrinés de la décision.

"Nous avons consacré beaucoup de temps et travaillé durement à la préparation des championnats et leur cancellation nous porte un dur coup. Mais il nous aurait été pénibles de nous produire sur la glace sachant que les jeunes patineurs américains, eux, étaient morts. Après tout, nous étions liés avec eux et amis d'un grand nombre."

C'est ce qu'a déclaré Otto Jelinek.

Sa soeur a ajouté : "Lorsque j'ai appris la nouvelle, je me suis sentie si triste et si affectée que je croyais ne plus jamais pouvoir patiner. Je me suis remise un peu et Otto et moi, nous avons déjà commencé à travailler en vue des championnats de l'an prochain."

**Deux minutes de silence**

Lors de la joute entre les équipes canadienne et tchèque, samedi soir, joute gagnée 7-6 par les Smoke Eaters de Trail, la foule, les équipes de hockey et les équipes de patineurs ont toutes observé deux minutes de

Voir RETOUR en page 35

## La Ligue Nationale

**DIMANCHE**

Canadien 4 — Détroit 2
Chicago 2 — Boston 2
New-York 4 — Toronto 2

**SAMEDI**

New-York 4 — Canadien 7
Chicago 2 — Toronto 5
Boston 1 — Détroit 5

**PARTIES GAGNEES ET PERDUES**

| | Can. | Tor. | Ch. | Dé. | N-Y | Bo. | Vi. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Canadien | — | 7 | 4 | 5 | 9 | 8 | 33 |
| Toronto | 4 | — | 4 | 6 | 9 | 7 | 33 |
| Chicago | 4 | 4 | — | 6 | 5 | 5 | 24 |
| Détroit | 4 | 2 | 3 | — | 6 | 4 | 21 |
| New-York | 2 | 2 | 3 | 3 | — | 8 | 18 |
| Boston | 3 | 2 | 3 | 3 | 2 | — | 13 |
| Défaites | 16 | 17 | 20 | 23 | 31 | 34 | 141 |

**JOUTES NULLES**

| | Can. | Chi. | N-Y | Bo. | Dé. | To. | Tot. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Canadien | — | 3 | 1 | 2 | 3 | 0 | 9 |
| Chicago | 3 | — | 3 | 4 | 3 | 1 | 14 |
| New-York | 1 | 3 | — | 3 | 2 | 1 | 9 |
| Boston | 2 | 4 | 2 | — | 1 | 3 | 12 |
| Détroit | 3 | 3 | 2 | 1 | — | 4 | 13 |
| Toronto | 0 | 1 | 1 | 3 | 4 | — | 9 |
| Total | 9 | 14 | 9 | 12 | 13 | 9 | 66 |

**LE CLASSEMENT**

| | J | G | P | N | P | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Canadien | 58 | 33 | 16 | 9 | 212 | 160 | 75 |
| Toronto | 59 | 33 | 17 | 9 | 199 | 152 | 75 |
| Chicago | 58 | 24 | 20 | 14 | 160 | 150 | 62 |
| Détroit | 57 | 21 | 23 | 13 | 159 | 172 | 55 |
| New-York | 58 | 18 | 31 | 9 | 166 | 201 | 45 |
| Boston | 58 | 12 | 34 | 12 | 145 | 206 | 36 |

Bernard Geoffrion a accumulé dix points dans ses trois dernières parties, changeant complètement l'aspect de la lutte chez les compteurs. Il semble maintenant que ce sera jeu d'enfant pour Boum-Boum de s'assurer son deuxième championnat.

Voici le classement des meilleurs :

| | B | A | Pts |
|---|---|---|---|
| Geoffrion, Canadien | 38 | 40 | 78 |
| Mahovlich, Toronto | 45 | 28 | 73 |
| Béliveau, Canadien | 26 | 45 | 71 |
| Moore, Canadien | 35 | 34 | 69 |
| Kelly, Toronto | 18 | 46 | 64 |
| Bathgate, New York | 23 | 37 | 60 |
| Ullman, Détroit | 20 | 38 | 58 |

TROPHÉES

Hemsley's vous en offre le plus grand choix à prix de gros

SPECIAUX EN VEDETTE

VERRES de 'QUILLES' depuis .35
CUILLERS depuis .30
TROPHEES ET COUPES DE "QUILLES" depuis 1.50
CENDRIERS depuis .35
TROPHEES de présentation jusqu'à $300

On trouvera chez Hemsley's un choix complet de trophées et insignes de sport ainsi que tout un assortiment d'articles pour cadeaux. SUR COMMANDE : insignes de curling et d'écoles. Dessins gratuits.
GRATIS ! Catalogue de trophées Hemsley's. Téléphonez, écrivez ou passez chez

HEMSLEY'S
RAYON DES TROPHEES
(Service de gros)
394, rue St-Jacques Ouest
VI. 2-9651

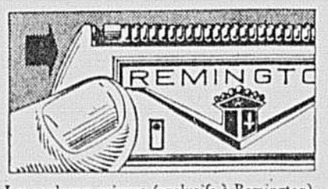
chez PATENAUDE rue LAJEUNESSE
VOUS CHOISIREZ
• Les PLUS BELLES autos
• Les PLUS POPULAIRES autos
• Les MEILEURES autos
Les modèles 1961 CHEVROLET Corvair ENVOY
tout en étant assuré d'un
GROS PRIX
pour votre auto actuelle en échange
ET DES PAIEMENTS AUSSI BAS QUE $15.00 PAR SEMAINE
Un des plus importants dépositaires CHEVROLET, CORVAIR et ENVOY
ECHANGES ACCEPTES — OUVERT LE SOIR
Patenaude AUTOMOBILE LTÉE
10765, LAJEUNESSE (angle Gouin) DU. 9-9846

CULTURE PHYSIQUE CHEZ SOI

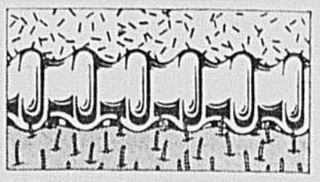
VIBRO-MASSEUR pour hommes et femmes. Raffermit les chairs, stimule la circulation du sang, détend les muscles endoloris sans être violent.
49.95 79.95 125.00 375.00
POIDS et HALTERES
90 livres $23.00
115 livres $26.95
170 livres $36.00
220 livres $45.00
ACCESSOIRES EN PLUS
POIDS EN BOULE
de 10 livres : 25¢ la lb
10 lb et plus : 20¢ la lb
Poids en boule chromé : 60¢ la lb
BARRE AJUSTABLE
Barre ajustable sur cadres de porte. Pour toute la famille, supporte jusqu'à 250 lb. $8.95
MACHINE A RAMER
Renforcit les muscles abdominaux et dorsaux — De marque ERO. $21.95
ROULEAU A MASSAGE avec moteur 335.00
BICYCLETTE STATIONNAIRE
Pour hommes et femmes. L'article idéal pour stimuler les muscles des jambes, du dos et de l'abdomen. Avec moteur 59.95 95.00 339.00
ENSEMBLE POUR CULTURE PHYSIQUE "BAR-BELL"
Ensemble complet pour exercices musculaires
BB1 $10.50 BB2 $11.95
GAGE DE SANTÉ ET DE SUCCÈS
GAGNON Sports
DE TOUT POUR TOUS LES SPORTS
Gagnon SPORTS
ARTHUR GAGNON, prop
7125, ST-HUBERT — CR. 3-1578

LE RASOIR ÉLECTRIQUE
REMINGTON ROLL-A-MATIC
SE RÈGLE selon VOTRE type de barbe et de peau

C'est le rasoir électrique pourvu des fameux rouleaux-peignes qui se règlent et s'adaptent à *n'importe quel* type de barbe et de peau. Si votre barbe est dure, vous abaissez les rouleaux-peignes et, automatiquement, ils "peignent" davantage. Si vous avez la peau tendre, vous élevez les rouleaux-peignes au maximum et ils "roulent" davantage pour adoucir la coupe (notamment dans la région du cou, qui est plus sensible). Si vous avez la barbe dure et la peau tendre, vous réglez simplement les rouleaux-peignes à la hauteur précise qui vous procure le plus de "confort", n'importe où entre ces deux limites. Voyez le Remington Roll-A-Matic aujourd'hui-même!




Les rouleaux-peignes (exclusifs à Remington) se règlent à volonté. Plus ils sont hauts, plus ils *roulent* (pour peaux tendres) et plus ils sont bas, plus ils *peignent* (pour barbes dures).



Quelle que soit leur position, les rouleaux-peignes roulent et peignent sans arrêt, abaissant la peau et redressant les poils qu'ils "fauchent" ainsi à la base.

LE RASOIR ELECTRIQUE
REMINGTON ROLL-A-MATIC
Un produit de Remington Rand Limited, division des rasoirs électriques, Toronto

# Deux victoires du club Trail

PRAGUE, Tchécoslovaquie, (PA) — Le Trail, l'équipe représentant le Canada dans le tournoi pour le championnat mondial au hockey amateur, a remporté deux victoires lors de joutes hors concours en fin de semaine.

Hier, les Canadiens ont défait l'équipe nationale de la Tchécoslovaquie par 5 à 3 à Kladno. Samedi, le Canada avait vaincu la même équipe par 7 à 6 après avoir effacé un déficit de 5 à 2.

L'agence tchécoslovaque "Ceteka" annonce que le Trail a pris une avance de 2-0 dans le premier vingt, puis a enregistré un but dans la période médiane et deux buts dans la troisième période.

L'ailier droit Jackie McLeod a marqué deux buts pour le Trail. Walter Peacosh, Cal Hockely et Hal Jones ont réussi les autres buts des Canadiens.

Samedi, le Trail a remporté une victoire durement disputée par 7-6. Walt Peacosh et Ad Tambellini ont marqué chacun deux buts. Les autres compteurs du Canada furent George Ferguson, Dave Rusnell et Darryl Spy.

# Un autre rude coup aux faibles espoirs du Royal

**Le Royal, dans une situation peu avantageuse déjà, a subi en plus de son échec de dimanche un autre rude coup à ses espoirs de participer au détail. Les As de Québec, défaits eux-mêmes en fin de semaine aux mains des Bears de Hershey, ont décidé de rappeler deux joueurs d'avant, Don Hogan et Mauril Morrissette prêtés plus tôt cette saison au club de l'instructeur Floyd Curry. La nouvelle a été annoncée à Québec par le gérant général Robert Martineau, des As.**

# Vaillancourt vainqueur

Gilles Vaillancourt, un quilleur de Ville Saint-Michel, a roulé un triple de 638, hier, à l'émission l'Heure des Quilles, et il a triomphé de Lucien Courcelles, de Montréal également, qui a du se contenter d'un triple quand même excellent de 573.

Le vainqueur a réussi des simples consécutifs de 224, 226 et 188 contre 172, 204 et 197 de la part de Courcelles.

Maurice Leclerc, de Québec, sera le prochain concurrent de l'émission.

*Le championnat canadien au Mt-Orford*

# Hali Summerauer couronné champion de la descente. — Le slalom est remis

par Jean-Louis de LESELEUC

Magog. — Samedi après-midi, sur la plus longue des nombreuses pistes du club Mont-Orford de Magog, Heli Summerauer, l'instructeur du Ottawa Skiing Club, a réussi la descente la plus rapide dans les concours pour le championnat canadien. Son temps a été de 1 minute 43.8 secondes. Chez les femmes, Vicki Ruthledge, de Montréal, a été la plus rapide avec un temps de 1 minute 56.1 secondes.

**Epreuves remises au 5 mars**

Les deux épreuves de slalom qui devaient avoir lieu hier après-midi ont été contremandées et remises au 5 mars à cause de l'état détrempé de la piste causé par une pluie qui n'avait pas cessé de tomber dans la nuit de samedi au dimanche. On ne saura donc pas avant cette date les nouveaux titulaires canadiens dans ce sport. Summerauer et Mlle Ruthledge peuvent être considérés comme les nouveaux champions canadiens, mais dans la descente seulement.

Les plus proches rivaux de Summerauer ont été les jeunes Russell Légaré, de Montréal, en 1:44.1, et Renaud Argouin, de Thetford-Mines, en 1:46.2. Le vétéran Dave Jaconb, de Montréal, et Shaum Fripp, d'Ottawa, suivaient avec des temps de 1:46.7.

**Vicki Ruthledge gagne**

Chez les dames, Vicki Ruthledge avait plus de six secondes d'avance sur sa plus proche rivale, Marge Hanna, égale-

Voir SUMMERAUER en page 35

Photo J.-Y. Létourneau, LA PRESSE

**A LA RECHERCHE DE LA RONDELLE** — Pour une rare fois, le gardien de buts CLAUDE PRONOVOST a été l'objet d'une solide protection de la part des joueurs de défense alors que JIM FARELLI et DUSTY BLAIR luttaient pour la possesion de la rondelle à l'entrée des buts du Royal. JOHN LONGARINI, WALLY CLUNE et REGGIE GRIGG se portent au secours de Pronovost tandis que WALTER BRADLEY guette devant le filet et que ROGER SAWICKI, à droite, surveille la scène.

*Revers du Royal, 6 à 0*

# Billy Reay, un instructeur réaliste

par Gilles TERROUX

L'instructeur Billy Reay, des Thunderbirds de Sault-Ste-Marie, est conscient d'aligner une puissante équipe mais il ne s'illusionne pas en ce qui concerne les prochaines séries éliminatoires. Il ne concède pas la victoire cependant. "N'allez pas croire que nos adversaires des éliminatoires présenteront une opposition aussi faible que celle du Royal cet après-midi", a-t-il commenté après une victoire facile de 6-0 devant 5,066 spectateurs au Forum.

C'est un club Royal désorganisé, à la défensive poreuse qui est sauté sur la glace pour affronter les détenteurs du deuxième rang au classement de la Ligue de l'Est. Et les visiteurs n'ont eu besoin que de quatre minutes pour enregistrer trois buts à la première période.

Ils en ont ajouté deux à la période médiane et un sixième à l'engagement final.

"Pronovost ne peut certainement pas être tenu responsable de l'échec. Nous l'avons bombardé de tous les angles et sous la pression toujours plus forte, il a finalement cédé", d'expliquer l'instructeur du Sault-Ste-Marie.

**Ennuis avec Hull**

Discutant des prochaines séries éliminatoires, Reay a répondu sans hésitation quand nous lui avons demandé sur quels joueurs en particulier compte-t-il pour sortir victorieux. "Mais je compte sur chacun de mes joueurs sans exception. Que tous fournissent leur rendement actuel et nous ne subirons pas l'élimination en semi-finale. Le Canadien de Hull pourrait cependant nous causer des ennuis", a-t-il ajouté.

Le jeune Pat Stapleton, un joueur de défense de 19 ans gradué des Teepees de St. Catharines, représente le meilleur joueur d'avenir des Thunderbirds, d'après Reay. "Une place l'attend avec les Black Hawks de Chicago d'ici au plus deux saisons", dit-il.

**3 buts de Hilts**

Fred Hilts, qui venait de réussir le truc du chapeau en est un autre dont la tenue plait énormément à l'instructeur. Hilts a enregistré ses deux premiers buts à 31 secondes d'intervale à la première période.

Voir BILLY REAY en page 35

## Des skieurs trifluviens brillent au Lac Beauport

QUEBEC, (PC) — Des skieurs de Trois-Rivières ont pris les trois premières places dans les épreuves de classe A, pour les championnats de sauts en skis de la province de Québec. Les épreuves ont eu lieu au Lac Beauport.

Jacques Charland, Claude Trahan et Yves Doucet, se sont mérité l'honneur de représenter le Québec aux épreuves de championnats canadiens, à Ottawa le 4 mars.

Charland l'a emporté haut la main hier avec des sauts de 126 et 130 pieds. Les cinq juges lui ont accordé un total de 229.5 points. Trahan s'est classé deuxième avec des sauts de 120 et 123 pieds et un total de 212.9 points. Doucet a pris la troisième place avec des sauts de 113 et 114 pieds et un total de 202.5 points.

Gérard Laroche, de Québec, s'est classé quatrième avec 201.6 points et Max Pelt, du club de ski Viking, a pris la cinquième place avec 200.1 points.

Dans les épreuves juniors, Albert Delamarre, de Trois-Rivières, a remporté le championnat avec des sauts de 110 et 107 points. Il s'est vu accorder 191.8 points.

**Yves Fleury est 2e**

Yves Fleury, du Lac Beauport, s'est classé deuxième avec 185 points et Georges Zouloff, de Québec, a pris la troisième place avec 173.1 points.

Dans la course de fond, Jacques Carbonneau a été le gagnant en une heure, deux minutes et 45 secondes. André Bouchard, du Royal 22e Régiment a pris la deuxième place en 1:03 et Gilles Laflamme, de Québec, a été troisième en 1:04.26.

**Victoire de Gravelle**

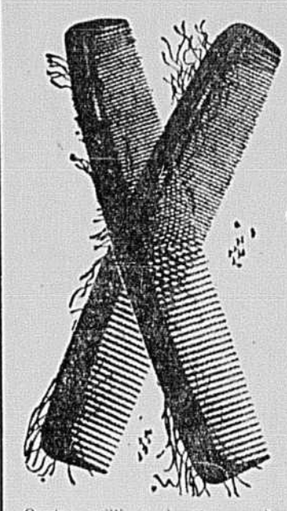
A Sault-Ste-Marie, Ont., Arne Valkama, de Finlande, a remporté les honneurs du concours sur invitation et Jerry Gravelle, d'Ottawa, a été couronné champion de l'Ontario, classe A, dans les épreuve seniors de sauts en skis pour hommes. Valkama, un étudiant de Hancock, Michigan, a recueilli 224.7 points avec des sauts de 207 et 222 pieds. Gravelle a remporté son championnat ontarien avec des sauts de 206 et 211 pieds et un total de 190.4 points. Franz Baier, d'Ottawa, a pris la troisième place dans la classe A, avec 182.1 points; Paul Bernique et Jean-Yves Richer, d'Ottawa, ont pris respectivement les cinquième et sixième places avec des totaux de 148.5 et 127.7 points.

André Leduc, d'Ottawa, a remporté le championnat dans la classe B avec 162.6 points points.

**Duvillard champion**

A Morzine, en France, Adrien Duvillard a gagné hier l'épreuve de descente et s'est ainsi mérité les honneurs du combiné alpin, dans les concours de

Voir LE SKI en page 27



voulez-vous mettre un terme à...

CECI ?

Avez-vous constaté avec inquiétude que depuis des mois maintenant, sinon des années, vous perdez vos cheveux un à un ? Votre front s'allonge-t-il et votre crâne blanchit-il ? Si c'est votre cas, ne vous faites pas d'illusion sur la signification de ces symptômes.

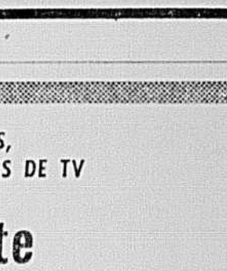
Quatre millions de Canadiens chauves peuvent prédire votre avenir en songeant à leur passé. Vous deviendrez chauve vous aussi ! . . . A MOINS que vous trouviez un moyen de redonner la santé à votre cuir chevelu.

Voilà où les experts de la clinique capillaire Pierre peuvent vous aider. Le cheveu, c'est notre affaire, nous nous en occupons tous depuis quinze ans en moyenne.

Tout d'abord, nous procédons à un examen. Un examen minutieux, mais ABSOLUMENT GRATUIT.

Si l'examen révèle que nous pouvons vous aider et si vous acceptez notre concours, vos inquiétudes sont finies. Le moins auquel vous puissiez vous attendre, c'est de conserver vos cheveux longtemps.

Les rayons ultra-violets stimulent la circulation du sang et préparent le cuir chevelu à un traitement efficace.



La haute fréquence libère de germes le cuir chevelu et aide à l'action des glandes graisseuses.

Le massage par des opératrices entraînées dégage le cuir chevelu, augmente la circulation du sang, absorbe les préparations.

**GRATUIT . . .**
UN TRAITEMENT DE DEMONSTRATION
Vous sera accordé sur demande afin de vous prouver l'efficacité de nos services.

**MISE au POINT**
Si le traitement PLACENTA est nouveau, notre clinique n'est pas nouvelle.

NOUS OFFRONS 21 ANNEES D'EXPERIENCE AU PUBLIC

CLINIQUE CAPILLAIRE **PIERRE** HAIR EXPERTS

HEURES DE BUREAU : 11 h. a.m. à 8 h. 30 p.m. Le samedi, 10 h. à 4 h.
LES DAMES ACCEPTEES
Stationnement gratuit

Edifice Amherst
1010 EST, STE-CATHERINE
Suite 311 — AV. 8-3823
Membre de la Chambre du Commerce de Montréal

Ne manquez pas de vous rendre chez
**PIGEON & FILS**
le centre du bateau à Montréal
pour voir tout ce qu'il y a de plus NOUVEAU pour 1961

- √ 27 modèles de bateaux Pigeon en contreplaqué moulé
- √ 18 modèles de bateaux CRestliner en fibre de verre ou aluminium
- √ La ligne complète des moteurs Mercury pour 1961
- √ Les remorques Canadian Explorer de toutes dimensions
- √ Les accessoires Brydon-Boy — Hahn-Brass — Pre-Vue, etc., etc.

Grands spéciaux à ne pas manquer !

Ensemble no 1
Bateau de 14 pieds en contreplaqué moulé, tout équipé tel qu'illustré avec moteur MERCURY Merc 300M — 35 H.P. Complet, prêt à marcher.
PRIX SPECIAL $1,075
(JUSQU'AU 28 FEVRIER)

BATEAU de 16' en contreplaqué moulé, tout équipé tel que No 1, avec moteur Mercury Merc 350M, 40 HP. — Complet, prêt à marcher.
PRIX SPECIAL $1,205

Nouveau ! Sensationnel ! Extraordinaire !
Ensemble no 3
Le fameux moteur combiné Volvo-Penta 85 HP avec tous les avantages du hors-bord et du moteur intérieur réunis. Installé dans un luxueux bateau de 18 pieds avec réservoir de 15 gallons et tout équipé tel qu'illustré. Vous devez voir cette merveille pour l'apprécier.
PRIX TRES SPECIAL $3,195
(JUSQU'AU 28 FEVRIER)

AUTRES ENSEMBLES A PARTIR DE $440
Echanges acceptés
Quelques moteurs 1960 neufs en spéciaux

Ensemble no 4
Bateau de 14 pieds en fibre de verre, tout équipé, tel qu'illustré avec moteur Mercury Merc 300M — 35 HP. Complet, prêt à marcher.
PRIX SPECIAL DE $1,375
(JUSQU'AU 28 FEVRIER)

Ceux qui se rendront au Blue Bonnets pour le Salon Provincial du Yachting sont invités à nous rencontrer au kiosque de Crestliner.

VOYEZ — COMPAREZ — COMMANDEZ
Meilleure qualité • Meilleur service • Satisfaction garantie
ENTREPOSAGE GRATUIT JUSQU'A LIVRAISON — TERMES FACILES
OUVERT TOUS LES MERCREDIS et VENDREDIS SOIR jusqu'à 9 h. 30 — LE SAMEDI jusqu'à MIDI

**A. PIGEON & FILS**
11971 rue Bellevois (angle 4800 est boul. Gouin) - Montréal-Nord Tél. DA. 2-1610

INGENIEUR DIPLOME en ou après 1957

Une carrière vous attend dans la division technique des ventes et de service de notre industrie grandissante. Expérience dans le domaine des huiles non nécessaire ; notre excellent programme d'entrainement adaptera votre expérience passée à notre propre spécialisation. Connaissance parfaite de l'anglais requise. Salaire au-dessus de la moyenne, dépenses payées, bénéfices usuels. Milieu agréable. Pour rendez-vous, téléphonez à M. T. Rourke, directeur des ventes industrielles. WE. 5-2423.

SUN OIL COMPANY LIMITED
*Division Industrielle*
3550, rue St-Patrick Montréal

EPICIERS, BOULANGERS, LAITIERS, FLEURISTES, PLOMBIERS, ELECTRICIENS, PEINTRES, CONTRACTEURS, NETTOYEURS, ATELIERS DE TV

**VOICI la camionnette qu'il vous faut!**

**LA THAMES 800**

Venez examiner son intérieur spacieux — haut, large et bien proportionné. — Elle met à profit les charges utiles. Se charge et décharge plus facilement.

Modeles FORD anglais

- Bas niveau de chargement accorde une réduction de temps et travail
- Douée de puissance et performance par son moteur exclusif.
- Pleine visibilité de conduite avancée assurant le maximum de sécurité.
- L'ouverture en grand de ses portes permet un accès très facile.

POUR AUSSI PEU QUE $300 COMPTANT
et balance de paiements faciles

VENTE — SERVICE — PIECES
ANGLIA — CONSUL — ZEPHIR — ZODIAC
CAMIONS THAMES
*Le plus important dépositaire exclusif au Canada*

benoit MOTORS Ltée VENTE — SERVICE — PIECES 7865 ST-HUBERT CR. 4-4384

7865 St-Hubert ANGLE GOUNOD CR. 4-4384

*But décisif de Noël Lirette*

# Le National met fin à la poussée du Verdun

Le National met fin à la série de sept victoires consécutives des Maple Leafs de Verdun ; Lachine et Saint-Jérôme secouent leur léthargie ; Jean Bélisle enregistre trois autres buts ; Jacques Averille, du Verdun, subit une dislocation d'une épaule. Tels sont les faits saillants à la Ligue de hockey Métropolitaine en fin de semaine.

Le retour du gardien de buts Denis Labelle et celui d'Yves Nadon derrière le banc des joueurs a produit son effet alors que les Alouettes de St-Jérôme ont déclassé les Braves de Valleyfield 10 à 1.

"Je n'ai repris le poste d'instructeur que pour quelques joutes. Il est presque assuré qu'Hervé Lalonde reviendra pour la joute de dimanche prochain", a commenté Yves Nadon, lors d'une conversation téléphonique.

Jean Bélisle a connu une autre partie fructueuse avec trois buts et deux assistances. Il a ainsi porté son total de buts à 47. Le record, de 53 buts, appartient à Robert Rousseau.

Robert Charlebois et André Gagnon, avec deux buts, André Francoeur, Jacques Lécuyer et Peter Lambo ont été les autres compteurs des vainqueurs. Gérard Leboeuf a évité le blanchissage au Valleyfield.

Au Centre Paul Sauvé, Noël Lirette a déjoué Serge Aubry après 27 secondes de jeu à la troisième période et ce but assurait au National une victoire de 2-1 aux dépens des Maple Leafs de Verdun devant 2,900 spectateurs. Les Maple Leafs avaient auparavant décroché sept victoires consécutives.

Jacques Averille, du Verdun, sera inactif pendant au moins trois semaines, souffrant d'une dislocation d'une épaule.

Jean-Louis Raymond a marqué l'autre but du National tandis qu'Averille a été le compteur du Verdun.

**3 buts de Gingras**

Lionel Gingras a réussi trois buts pour conduire les Maroons de Lachine à une victoire de 7-1 aux dépens du Rosemont. Yvan Cournoyer, Gilles St-Onge, Réal Doré et Ted Houston ont complété le pointage. Léo Thiffault a évité le blanchissage au Rosemont. Le but de Houston était son 36e, ce qui constitue un nouveau record chez les Maroons.

**Sorel vainqueur**

A Sorel, Gilles Cartier et Gilles Leblanc ont marqué chacun deux buts alors que les Royaux ont défait les Monarchs de Notre-Dame-de-Grâce, 6 à 2. Claude Cardin et Réal Lemieux ont aussi compté chez les vainqueurs. Ronnie Roberts et Earl Jones ont réussi les buts des perdants.

Ce soir, au Forum, le National affrontera le N.D.G., à 8 h.

**VERDUN 1 — NATIONAL 2**

**Première période**

1—National, Raymond (Giroux) 5:41
Punitions : Ouimet, 4:55 ; Wilton, 6:58 ; Lirette, 8:11 ; Denis, 18:32.

**Deuxième période**

2—Verdun, Averille (McKellar, B. Bourcier) 2:43
Punitions : Denis, 2:24 ; Hétu, 8:44 ; Mallette, 10:10 ; Denis, 13:40 ; Raymond, 13:51.

**Troisième période**

3—National, Lirette (Mallette, DeGagné) 0:27
Punitions : B. Bourcier, 6:18 ; Paul, 9:19 ; Ouimet, 9:51 ; Poxon, 10:28 ; Hétu, 15:22.

* * *

**VALLEYFIELD 1 — ST-JEROME 10**

**Première période**

1—St-Jérôme, Francoeur (Bélisle, Grenier) 3:08
2—St-Jérôme, Bélisle (Charlebois, Hébert) 5:55
3—St-Jérôme, Charlebois (Bélisle, Hébert) 14:22
Aucune punition.

**Deuxième période**

4—St-Jérôme, Bélisle (Charlebois, Lambo) 4:05
5—St-Jérôme, Gagnon (Francoeur, Lafleur) 4:53
6—Valleyfield, Leboeuf (Tessier, Rochefort) 6:47
7—St-Jérôme, Bélisle (Hébert, Charlebois) 13:40
Punitions : Cyrenne, 2:32, Guilbault, 15:35.

**Troisième période**

8—St-Jérôme, Charlebois (Hébert, Cloutier) 4:40
9—St-Jérôme, Gagnon (Francoeur, Lafleur) 11:13
10—St-Jérôme, Lambo (Francoeur, Gendron) 18:07
11—St-Jérôme, Lecuyer (Gagnon) 19:50
Punitions : Lambo, 5:43 ; Poirier, 8:44 ; Cloutier, 11:32 ; Hébert et Rochefort (mineure double), 17:00.

* * *

**ROSEMONT 1 — LACHINE 7**

**Première période**

1—Lachine, Gingras

Voir NATIONAL en page 35

BOND PRODIGIEUX DE BRUMEL — L'athlète russe VALERY BRUMEL franchit la barre à sept pieds, deux pouces, au cours du tournoi athlétique disputé récemment à New York. Brumel devait établir un nouveau record mondial de 7:3 quelques minutes plus tard. JOHN THOMAS a réussi un saut de 7:2 au même meeting.

## Joutes de hockey

**AUJOURD'HUI**

**Ligue Métropolitaine**

National à N.D.G. (Forum) 8 h.

**Ligue Dépression**

Hobos à Sages — 8 h.
Grads à Totem — 9 h. 30

**DIMANCHE**

**Ligue Nationale**

Canadien 4 — Détroit 2
Toronto 2 — New York 4
Boston 2 — Chicago 2

**Ligue Américaine**

Rochester 5 — Providence 2
Springfield 3 — Buffalo 4
Hershey 3 — Québec 0

**Ligue de l'Est**

Sault-Ste-Marie 6 — Royal 0
Sudbury 1 — Kitchener 3
Kingston 2 — Hull 3

**Ligue Métropolitaine**

Verdun 1 — National 3
Rosemont 1 — Lachine 7
Valleyfield 1 — St-Jérôme 10
N.D.G. 2 — Sorel 6

**Ligue Provinciale Junior**

St-Hyacinthe 0 — Trois-Rivières 15
As 2 — Shawinigan 7

**SAMEDI**

**Ligue Nationale**

New-York 4 — Canadien 7
Chicago 2 — Toronto 5
Boston 1 — Détroit 5

**Ligue Américaine**

Providence 2 — Cleveland 6
Rochester 3 — KSpringfield 4

**Ligue de l'Est**

Kitchener 3 — Kingston 1

**Ligue de l'Est**

| | J | G | P | N | P | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Hull | 55 | 37 | 14 | 4 | 221 | 138 | 78 |
| S.Ste-M. | 57 | 27 | 22 | 8 | 199 | 188 | 62 |
| Kitchener | 56 | 25 | 22 | 9 | 188 | 188 | 59 |
| Kingston | 57 | 23 | 29 | 5 | 215 | 228 | 51 |
| Sudbury | 56 | 19 | 30 | 7 | 181 | 217 | 45 |
| Royal | 57 | 16 | 30 | 11 | 137 | 182 | 43 |

**Ligue Américaine**

| | J | G | P | N | P | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Springf. | 57 | 38 | 18 | 1 | 270 | 159 | 77 |
| Buffalo | 55 | 30 | 24 | 1 | 210 | 200 | 61 |
| Cleveland | 57 | 30 | 27 | 0 | 181 | 182 | 60 |
| Hershey | 55 | 27 | 26 | 2 | 163 | 158 | 56 |
| Rochester | 55 | 26 | 25 | 4 | 196 | 182 | 56 |
| Québec | 56 | 22 | 32 | 2 | 165 | 204 | 46 |
| Provide. | 59 | 18 | 41 | 0 | 174 | 274 | 36 |

**Ligue Métropolitaine**

| | J | G | P | N | P | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| St-Jérô. | 58 | 23 | 8 | 7 | 210 | 150 | 53 |
| Lachine | 57 | 23 | 10 | 4 | 196 | 111 | 50 |
| National | 36 | 19 | 13 | 4 | 149 | 118 | 42 |
| Verdun | 57 | 18 | 17 | 2 | 160 | 153 | 38 |
| Sorel | 38 | 17 | 17 | 4 | 160 | 186 | 38 |
| N.D.G. | 37 | 14 | 19 | 4 | 142 | 196 | 32 |
| Rosemont | 37 | 8 | 20 | 9 | 136 | 177 | 25 |
| Valleyf. | 38 | 8 | 26 | 4 | 127 | 189 | 20 |

**Ligue Provinciale Junior**

| | J | G | P | N | Pts |
|---|---|---|---|---|---|
| As Juniors | 36 | 25 | 11 | 0 | 50 |
| Shawinigan | 34 | 21 | 12 | 1 | 43 |
| Citadelles | 32 | 20 | 12 | 0 | 40 |
| Trois-Rivières | 36 | 16 | 20 | 0 | 32 |
| St-Hyacinthe | 35 | 11 | 23 | 1 | 23 |
| Montreal-Nord | 33 | 9 | 24 | 0 | 18 |

**Ligue Interuniversitaire**

| | J | G | P | N | P | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Toronto | 10 | 8 | 2 | 0 | 68 | 29 | 16 |
| Laval | 9 | 6 | 3 | 0 | 37 | 30 | 12 |
| Carabins | 10 | 3 | 7 | 0 | 46 | 62 | 6 |
| McGill | 9 | 2 | 7 | 0 | 26 | 56 | 4 |

**Ligue Dépression**

| | J | G | P | N | P | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Totem | 15 | 8 | 5 | 2 | 53 | 35 | 18 |
| Hobos | 15 | 7 | 6 | 2 | 52 | 48 | 16 |
| Grads | 15 | 7 | 8 | 0 | 48 | 65 | 14 |
| Sages | 15 | 5 | 8 | 2 | 61 | 66 | 12 |

**Ligue Transportation**

| | J | G | P | N | P | C | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Rosemont | 17 | 11 | 6 | 0 | 88 | 56 | 22 |
| Police | 17 | 11 | 6 | 0 | 87 | 77 | 22 |
| Hy-Qué. | 17 | 7 | 9 | 1 | 60 | 91 | 15 |
| C.N. | 17 | 4 | 12 | 1 | 75 | 86 | 9 |

LOUISVILLE, Kentucky (PA) — L'étoile olympique Wilma Rudolph a établi un nouveau record intérieur pour les 70 verges avec un temps de 7.8 secondes. L'ancien record de 8.2 avait été établi il y a 26 ans par Stella Walsh.

# Jean-Guy Brunet se classe 3e en Suisse

Jean-Guy Brunet, 21 ans, de Ste-Agathe, s'est classé troisième hier dans la course de descente au derby de ski international Parsenn, à Davos, Suisse.

Brunet, un membre de l'équipe de ski du Canada a effectué le parcours de 11.2 kilomètres, avec chute de 2,000 mètres, en 11:27.5 minutes. L'équipe canadienne est actuellement à l'entrainement en Europe.

Le Suisse Willi Forrer a gagné la course en 10:40.6, abaissant facilement le record de piste de 12:24.9, établi en 1956 par Andreas Rudi, de Davos. Dix-huit concurrents ont abaissé ce record de 1956.

Rod Hebron, un jeune de 18 ans, de Vancouver, s'est classé quatrième en 11:27.9. Peter Duncan, 16 ans, de Mont-Tremblant, s'est classé 20e en 12:39.7 et Bob Gilmour, de Montréal, a pris la 23e place en 12:45.5.

BALTIMORE, (PA) — Le lanceur Chuck Estrada, gagnant de 18 parties l'an dernier, a signé son contrat avec les Orioles de Baltimore.

JEAN BELISLE

## La Police gagne, 9-3

Ernest Hachey a marqué quatre buts pour conduire la Police à une victoire de 9 à 3 aux dépens de l'Hydro-Québec, dans la ligue de hockey Transportation. Paul Blouin a aussi brillé avec deux buts. Claude Mayer, Claude Vézina et Claude Levesque ont été les compteurs des perdants.

Dans l'autre joute, le Rosemont a défait le Canadien National, 7 à 6 grâce à un but de Denis Comtois, son deuxième de la joute, 22 secondes avant la fin du match. André Bessette a réussi deux buts du C.N.

## Sommaires de la Ligue Nationale

**SAMEDI**

**BOSTON 1 — DETROIT 5**

**Première période**

1—Détroit : Glover, 3:44
2—Détroit : Labine, (Howe, Delvecchio) 13:28
3—Boston : Oliver, (McKenney, Mohns) 14:41
4—Détroit : Johnson, (Ullman, Labine) 17:37
Punitions : M. Pronovost, 10:47 ; Bartlett, 12:52 ; Young, 14:05.

**Deuxième période**

Aucun but.
Punition : Godfrey, 7:24.

**Troisième période**

5—Détroit : Ullman, (Godfrey, Johnson) 3:15
6—Détroit : Stasiuk, (Delvecchio, Goegan) 5:55
Punitions : Erickson, 3:25 ; Ullman, 3:25 ; Boivin, 5:24 ; Odrowski, 7:35.

Arrêts : Gamble : 12 11 12 — 35
Bassen : 7 6 12 — 25

**Première période**

1—Chicago : Wharram, (Pilote, Mikita) 1:08
2—Chicago : Sloan, (Nesterenko) 15:04
Punitions : M. Balfour, 4:29 ; Evans, Olmstead, 5:12 ; Sloan, 9:13 ; Baun, 16:28.

**Deuxième période**

3—Toronto : Mahovlich, (Nevin) 8:22
4—Toronto : Keon, (Kelly, Olmstead) 12:10
5—Toronto : Harris, (Mahovlich, Shack) 16:00
Punitions : Brewer, 4:29 ; Nesterenko, Mahovlich, 8:55 ; Fleming, 10:56 ; Sloan, 13:53.

**Troisième période**

6—Toronto : Nevin, (Kelly) 6:43
7—Toronto : Brewer, 9:17
Punition : Nevin, 7:20
Arrêts : Hall : 6 8 9 — 23
McNamara : 10 8 7 — 25

**DIMANCHE**

**Toronto 2 — New-York 4**

**Première période**

1—New-York : Cullen (Bathgate) 4:25
2—Toronto : Mahovlich (Harris, Duff) 8:48
3—New-York : Gadsby (Henry) 15:37
Punitions : Stanley 4:20, Howell 6:42, Hanna 7:33, Hannigan et Mahovlich 12:00, Howell 12:46.

**Deuxième période**

4—Toronto : Kelly (Olmstead, Mahovlich) 4:06
5—New-York : Ingarfield (Smith) 4:47
6—New-York : Hannigan (Bathgate, Prentice) 5:46
Punitions : Hanna 2:07, Harris 15:23.

**Troisième période**

Aucun but.
Punitions : au Toronto (purgée par Shack) 7:19, Howell 18:01.
Arrêts : McNamara : 7 10 10 — 27
Worsley 24 9 11 — 44
Assistance : 15,008.

**BOSTON 2 — CHICAGO 2**

**Première période**

1—Chicago : Wharram, (McDonald, Pilote) 0:30
Punitions : Boivin, 10:21 ; Burns, 14:03.

**Deuxième période**

2—Boston : McCarthy, (Burns, Boivin) 11:21
3—Chicago : Arbour, (Wharram, McDonald) 12:39
Punition : Arbour, 17:32.

**Troisième période**

4—Boston : Burns, (McCarthy, O'Ree) 13:17
Punitions : Mohns, 6:24 ; M. Balfour, 6:56 ; Bartlett, 8:45.

## Emerson gagne

MEXICO, (AFP) — En finale de simple messieurs du tournoi international de Mexico, l'Australien Roy Emerson a battu son compatriote Rod Laver par 4-6, 6-4, 6-4, 6-2.

En finale du double messieurs, l'équipe australienne Roy Emerson-Rod Laver battent Pierre Darmon (France), Billy Knight (Grande-Bretagne) 15-13, 6-1, 6-2.

## Compteurs du Canadien

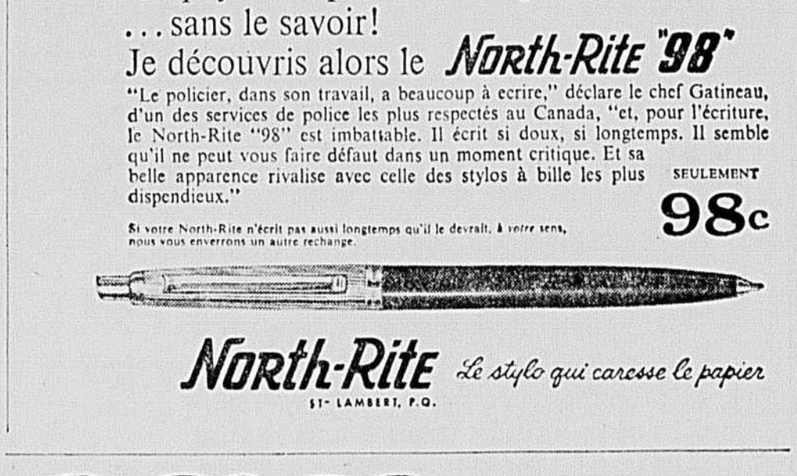
| | NY | Bos | Tor | Det | Chi | B | A | Pts |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Geoffrion | 31—9 | 8—10 | 7—10 | 7—5 | 3—7 | 38 | 40 | 78 |
| Moore | 12—4 | 8—5 | 4—11 | 5—7 | 6—7 | 35 | 33 | 68 |
| Béliveau | 5—13 | 3—6 | 2—12 | 7—9 | 7—5 | 26 | 45 | 71 |
| Richard | 3—9 | 6—8 | 6—7 | 3—7 | 1—5 | 19 | 36 | 55 |
| Bonin | 2—10 | 1—4 | 5—8 | 1—8 | 2—2 | 11 | 32 | 43 |
| Hicke | 1—6 | 3—7 | 4—4 | 3—2 | 4—3 | 15 | 22 | 37 |
| Harvey | 1—9 | 1—4 | 1—4 | 1—5 | 0—4 | 4 | 26 | 30 |
| Talbot | 2—4 | 0—5 | 2—4 | 0—5 | 1—4 | 5 | 22 | 27 |
| Backstrom | 4—3 | 2—4 | 2—2 | 2—4 | 1—2 | 11 | 15 | 26 |
| Marshall | 1—1 | 4—4 | 2—1 | 2—2 | 2—2 | 11 | 10 | 21 |
| Gendron | 0—4 | 1—2 | 5—2 | 1—2 | 0—1 | 7 | 11 | 18 |
| Johnson | 0—2 | 0—4 | 0—1 | 0—3 | 1—3 | 1 | 13 | 14 |
| G. Tremblay | 1—1 | 1—2 | 0—2 | 2—0 | 2—1 | 6 | 6 | 12 |
| Provost | 4—0 | 2—1 | 0—0 | 2—1 | 1—0 | 9 | 2 | 11 |
| Langlois | 0—6 | 0—1 | 0—1 | 1—1 | 0—1 | 1 | 10 | 11 |
| Goyette | 4—1 | 1—1 | 0—0 | 1—0 | 1—1 | 7 | 3 | 10 |
| Turner | 0—0 | 1—1 | 0—0 | 0—1 | 1—0 | 2 | 2 | 4 |
| Rousseau | 1—1 | 0—0 | 0—0 | 0—1 | 0—0 | 1 | 2 | 3 |
| J.C. Tremblay | 0—0 | 0—1 | 1—0 | 0—0 | 0—0 | 1 | 1 | 2 |
| Gauthier | 0—0 | 0—0 | 0—1 | 0—0 | 0—0 | 0 | 1 | 1 |
| Pennington | 0—0 | 0—0 | 0—0 | 1—0 | 0—0 | 1 | 0 | 1 |

# Le Totem tentera de prolonger ses succès

Le Totem pourrait s'assurer au moins une égalité en première place, ce soir, à la Ligue de hockey Dépression, s'il remportait sa huitième victoire consécutive et que les Hobos subissaient la défaite aux mains des Sages.

A trois joutes de la fin de la saison, le Totem est mieux placé que quiconque pour s'assurer de participer au festival. Après un début particulièrement moche, le club de Gérald Desparois est devenu la terreur des adversaires en gagnant sept parties d'affilée. Il est passé de la dernière à la première place. Ce soir, le Totem fera face aux Grads.

Dans l'autre joute à l'affiche, les Hobos seront les adversaires des Sages.



LE CHEF GATINEAU, DE LA POLICE DE VERDUN, DÉCLARE:

"Je payais trop cher mes stylos à bille ... sans le savoir! Je découvris alors le North-Rite "98"

"Le policier, dans son travail, a beaucoup à ecrire," déclare le chef Gatineau, d'un des services de police les plus respectés au Canada, "et, pour l'écriture, le North-Rite "98" est imbattable. Il écrit si doux, si longtemps. Il semble qu'il ne peut vous faire défaut dans un moment critique. Et sa belle apparence rivalise avec celle des stylos à bille les plus dispendieux."

SEULEMENT 98c

Si votre North-Rite n'écrit pas aussi longtemps qu'il le devrait, à votre sens, nous vous enverrons un autre rechange.

North-Rite Le stylo qui caresse le papier
ST-LAMBERT, P.Q.

"Pour une chevelure soignée, faites équipe avec Vitalis"

déclare MAURICE 'ROCKET' RICHARD le célèbre joueur de hockey

"Le traitement quotidien au tonique capillaire Vitalis est, à mon avis, la meilleure façon de garder ses cheveux propres et bien peignés.

"Quand je jouais au hockey, je prenais une douche après chaque joute et chaque pratique. Après des milliers de douches, j'ai constaté que seul le tonique capillaire Vitalis pouvait empêcher mes cheveux de sécher. Je me sers de Vitalis depuis plus de dix ans chaque matin et mes cheveux restent propres et bien peignés toute la journée. De plus, Vitalis n'est pas graisseux, comme certaines autres crèmes que j'ai essayées."

Assurez-vous d'obtenir Vitalis avec V-7 non graisseux, le tonique capillaire par excellence pour une chevelure impeccable et facile d'entretien.

Efficacité garantie par BRISTOL-MYERS fabricants de TRIG... le désodorisant pour hommes, en cartouche à bille.

4909-F

REVERB par PHILCO encore mieux que la STÉRÉO

Si vous préférez rouler vos cigarettes

Roulez avec le meilleur!

Certains fumeurs n'obtiennent entière satisfaction qu'avec une cigarette qu'ils ont roulée eux-mêmes. Et la plupart de ces fumeurs préfèrent, à tout autre, le tabac à cigarettes Player's. Le tabac Player's s'est conquis une réputation de qualité, de douceur, de saveur et de fraîcheur ... la fraîcheur essentielle à la préparation d'une rouleuse parfaite.

*En boîte métallique d'une demi-livre ou en paquet.*

le deuxième SALON PROVINCIAL DU YACHTING

Du 17 au 26 FÉVRIER

Pendant la semaine, de 4 p.m. à 11 p.m.
Fins de semaine, de midi à 11 p.m.

Blue Bonnets, Montréal

admission générale 50¢ admission gratuite aux enfants âgés de moins de 12 ans accompagnés des parents

AUTOBUS JUSQU'À LA PORTE—STATIONNEMENT SPACIEUX

La vie a ses bons moments...

MOLSON
La bière de chez nous

## VOUS SOUVENEZ-VOUS?

LE 20 FEVRIER 1960

JOHN THOMAS, étudiant à l'université de Boston, a effectué un saut en hauteur de 7 pieds et 2 pouces pour ainsi fracasser 4 records mondiaux au cours des championats nationaux amateurs. Au cours du mois de juillet suivant, Thomas a atteint la marque de 7 pieds 3 pouces et ¾. c — News Syndicate Co.

# Assemblée de la CFI

La Conférence de football intermédiaire de Montréal, du président Roger Meloche, tiendra sa réunion annuelle ce soir au Centre social de Notre-Dame-de-Grâce.

Les cinq mêmes clubs de l'an dernier seront de retour : Aigles Bleus de l'Immaculée-Conception, Trois-Rivières, Montréal-Nord, St-Michel et Laval-Ouest. La ville de Québec est fortement intéressée à devenir la sixième équipe.

# Michel Laplante marque deux buts

Le St-Jean-Vianney bantam a éliminé le Désormeaux, champion du district no 5, par 5 à 3. Serge Desbiens et Michel Laplante ont marqué chacun deux buts chez les vainqueurs. Alain Blanchette a été l'autre compteur.

Le St-Jean-Vianney affrontera maintenant les Braves d'Ahuntsic, champions du district no 3. Les Braves ont éliminé hier le St-Pierre Apôtre, du district no 4.


YEUX EXAMINES VERRES AJUSTES

BRUNO QUESNEL

OPTOMETRISTE

pratiquant chez

PEOPLES

CREDIT JEWELLERS LIMITED

1015, rue Ste-Catherine ouest

Pour appointement, téléphones

VI. 9-7071

ANNONCE

Plusieurs portent maintenant des

FAUSSES DENTS

avec plus de confort

FASTEETH, une agréable poudre alcaline (non acide), tient les dentiers en place plus fermement. Pour manger et parler avec plus de confort, il suffit de saupoudrer un peu de FASTEETH sur votre dentier. Pas de sensation ni de goût gommeux ou pâteux. Enraie "l'odeur de dentier" (haleine de denture). Procurez-vous FASTEETH dans n'importe quel comptoir de produits pharmaceutiques.

CHOCOLATS ou SIROP CHARLES VERMIFUGES

Votre enfant a des vers s'il a les yeux cernés, s'il souffre de démangeaisons au nez ou à l'anus, s'il a mauvaise haleine, s'il maigrit visiblement.

LES CHOCOLATS OU LE SIROP CHARLES VERMIFUGES LES FERONT DISPARAÎTRE.

SOULAGEMENT DE LA TOUX ET DU CATARRHE DUS AUX RHUMES

ANNONCE

½ÉVEILLÉ la nuit

½ENDORMI le jour

Beaucoup de gens ne se reposent pas bien la nuit. Ils se tournent et se retournent dans leur lit—et sont nonchalants toute la journée. Quand le fonctionnement des reins ralentit, les impuretés et l'excès d'acidité restent dans l'organisme. Il s'ensuit un repos troublé, une sensation de fatigue et un mal de dos. Si vous ne vous reposez pas bien la nuit—si vous n'êtes pas en train dans la journée—prenez des Pilules Dodd's pour les Reins. Vous vous sentirez mieux—dormirez mieux—travaillerez mieux. Vous pouvez compter sur les Pilules Dodd's. 73P

CONSTIPATION?

La constipation, même occasionnelle, alourdit, rend le travail difficile, le caractère désagréable. ROBOL, facile à prendre, est rapide, efficace et sans douleur. Une ou deux ROBOL ce soir—effet demain matin.

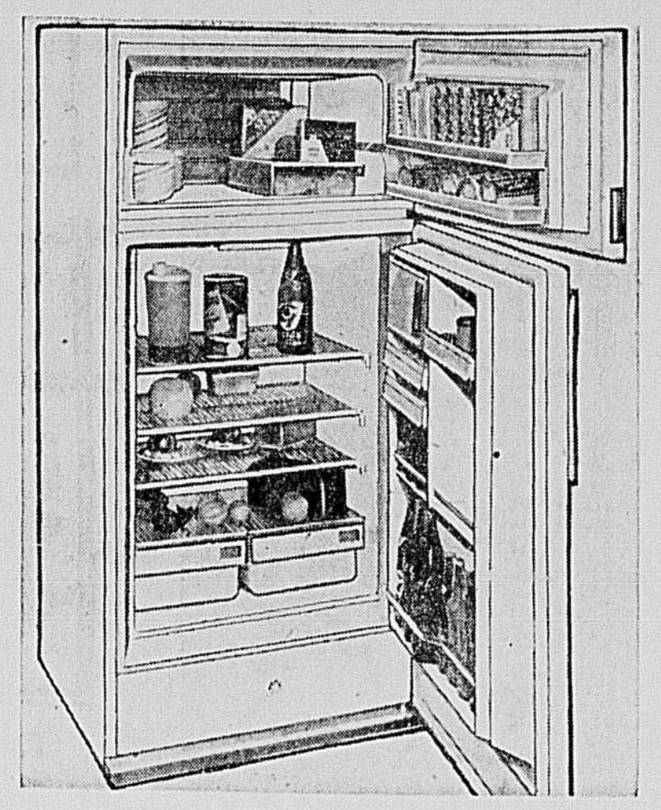
Robol

EATON

Combiné VIKING

13 pieds cubes, à deux portes

Renseignez-vous sur la reprise possible de votre réfrigérateur actuel.



Combiné réfrigérateur-congélateur spacieux, 13 pieds cubes comportant :

- Chambre de réfrigération 10 pi. cu. à dégivrage automatique.
- Coffre-congélateur 3 pi. cu. capacité environ 108 lb. de denrées congelées.
- Environ 62" x 30½" x 30¼" de largeur.
- Vendus avec garantie EATON de 5 ans sur le compresseur.

COMPOSEZ VI. 2-9331 — Local 536 pour renseignements supplémentaires ou Service d'Achat à domicile.

REFRIGERATEURS (RAYON 259), AUX SIXIEME ET CINQUIEME ETAGES

PRIX DE LA VENTE SEMESTRIELLE

299.95

Pas de versement comptant sur achats par plan budgétaire. La taxe est payable à l'achat.

14.56 par mois (24 mensualités)

EATON EST À LA PORTÉE DE VOTRE TÉLÉPHONE COMPOSEZ VI. 2-9211

20% de rabais sur les prix réguliers

BAS NYLON GLENEATON

OFFRE SPECIALE DE 5 JOURS — DU 21 AU 25 FEVRIER

Entièrement diminués et sans couture — Teintes printanières et estivales !

- TENDER BEIGE (neutre)... pour accompagner le marine, le gris, le bleu, le brun, le beige et le noir.
- TAUPE MIST (neutre brume)... pour le marine, le noir, le rouge clair, le rouge vin et le taupe.
- CAFE BEIGE (ton café)... pour les bruns, les verts, le bronze, les tons dorés.
- SUNGLOW (beige pâle)... pour accompagner tous les beiges et les tons pastels.
- HONEY BEIGE... pour les bruns, les tons cuivrés, le bronze, le vert et le noir.
- COCO... pour les bruns, le noir, le beige, les verts.
- CLASSIC BEIGE (beige clair)... pour les verts, les bleus, les gris, les pastels, le marine.
- HONEY SPICE... pour les bruns, les tons cuivrés, le bronze et les verts.
- ROSE BEIGE... pour le noir, le beige et le marine.
- Pesanteurs et modèles pour toutes circonstances — le jour ou le soir,
- "SANITIZED" pour leur conserver leur fraîcheur toute la journée — procédé qui résiste au lavage.
- Pointures : 8½ à 12 dans le groupe, mi-longs

ENTIÈREMENT DIMINUÉS, pour la marche

| | REG. LA PAI. | SPECIAL LA PAIRE | SPECIAL 3 PAIRES | COULEURS |
|---|---|---|---|---|
| Jauge 45 30 deniers | 1.19 | .95 | 2.80 | "Classic", "Tender" "Taupe Mist" |
| Jauge 45, 30 deniers (pied de coton) | 1.25 | 1.00 | 2.96 | "Classic" "Tender" |
| Jauge 51 30 deniers | 1.29 | 1.03 | 3.04 | "Classic" "Tender" |
| Jauge 45, 40 deniers Entrée extensible, pointures 9 à 12 | 1.39 | 1.11 | 3.24 | "Classic" "Tender" |
| Jauge 45, 30 deniers "Pin Money" | .89 | .71 | | "Rose Beige" "Tender Beige" |

ENTIÈREMENT DIMINUÉS, quantité d'usage

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Jauge 51 30 deniers | 1.49 | 1.19 | 3.52 | "Taupe Mist" "Classic" "Tender Beige" |
| Crêpe nylon Jauge 45 | 1.59 | 1.27 | 3.72 | "Rose Beige" "Tender" |

ENTIÈREMENT DIMINUÉS, EXTENSIBLES

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Jauge 51 "Double durée de marche" | 1.59 | 1.27 | 3.72 | "Beige rose" "Classic", "Tender" |

ENTIÈREMENT DIMINUÉS, pour le soir

| | REG. LA PAIRE | SPECIAL LA PAIRE | SPECIAL 3 PAIRES | COULEURS |
|---|---|---|---|---|
| Jauge 51 "Double Tulle indémaillable | 1.39 | 1.11 | 3.24 | "Classic" "Tender" |
| Jauge 60 15 deniers | 1.29 | 1.03 | 3.04 | "Classic", "Tender" "Taupe Mist" "Sunglow" |
| Jauge 60, 15 deniers "Pin Money" | .89 | .71 | | "Tender Beige" "Rose Beige" |

SANS COUTURES, pour la marche

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 30 deniers Entrée "Banlon" | 1.00 | .80 | 2.32 | "Sunglow", "Tender" "Honey Spice" |

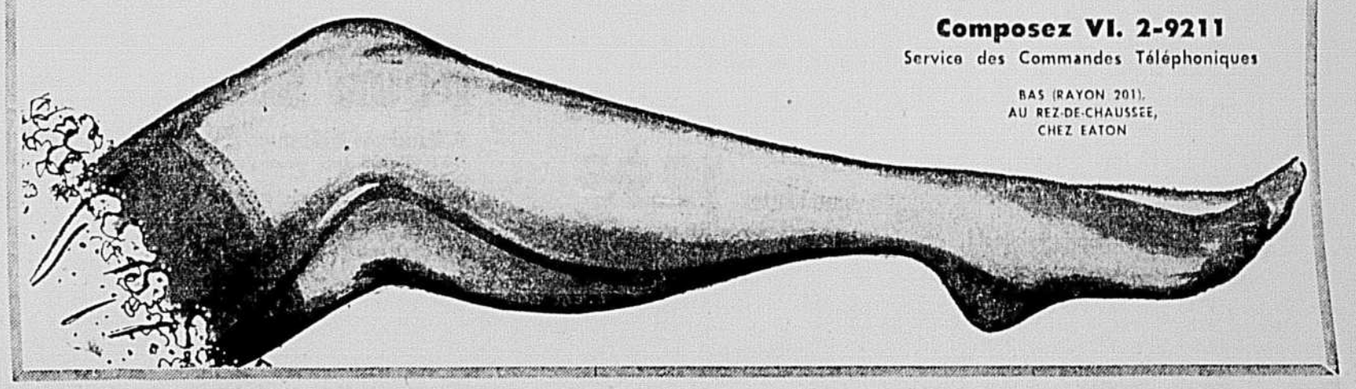
SANS COUTURES, pour le soir

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Aiguille 400 15 deniers Micromailles | 1.19 | .95 | 2.80 | "Classic", "Tender" "Honey Spice" "Coco" "Taupe Mist" |
| Aiguille 474 15 deniers Tricot uni "Gossip" Aussi tulle nylon | 1.50 | 1.20 | 3.50 | "Tender" "Taupe Mist" "Honey Beige" "Classic" |
| Aiguille 400 15 deniers Micromailles "Pin Money" | .98 | .78 | | "Coco" "Tender" "Taupe Mist" "Glow Beige" "Café Beige" |

Composez VI. 2-9211

Service des Commandes Téléphoniques

BAS (RAYON 201), AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON



Tous vos achats sont protégés par la garantie EATON "Argent remis si la marchandise ne satisfait pas"

VENTE SPOTLIGHT D'ARTICLES DE MAISON

COMPOSEZ VI. 2-9211

MAGASIN DU SOUS-SOL EATON

Achat spécial! Tapis de tweed de viscose!

Prix de la Vente Spotlight 9' x 12'

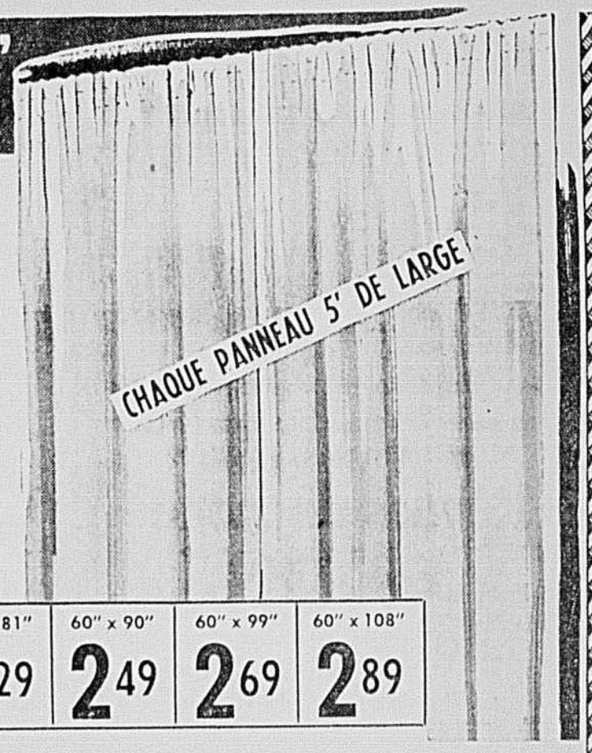
40.00

4.30 par mois (10 mensualités)

6' x 9' 20.00 9' x 10' 34.00

Beaux tapis robustes en rayonne de viscose. Teints. A l'épreuve des mites, ils sont lavables. Envers "Latex" antidérapant. Belles couleurs populaires. — Achetez maintenant pour vos décorations du printemps et vous économiserez ! (Les dimensions mentionnées sont approximatives).

Panneaux "Dacron" faciles à laver!

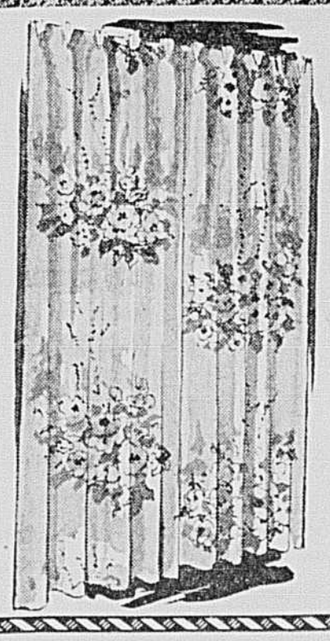



Imparfaits! Grandes dimensions!

De séries de prix plus élevé. C'est le meilleur moment d'entreprendre vos décorations intérieures du printemps. Voici des rideaux marquisette de "Dacron" blanc. Peu ou pas de repassage. Largeur de 60" env. (Les dimensions sont approximatives).

Ne manquez pas de voir les SPECIAUX NON ANNONCES de cette grande Vente Spotlight !

| 60" x 54" | 60" x 63" | 60" x 72" | 60" x 81" | 60" x 90" | 60" x 99" | 60" x 108" |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1.69 | 1.89 | 2.09 | 2.29 | 2.49 | 2.69 | 2.89 |



TENTURES

*Soldées de séries du fabricant de prix élevés*

Approximativement 48" x 95". En satin (rayonne) antique ou rayonne épaisse de bonne qualité. Attrayants dessins floraux (dont un seul illustré), modernes et scéniques. Fonds de blanc, beige, vert, rose foncé, turquoise, etc. De très belles tentures qui donneront un cachet moderne à votre vivoir !

la paire 7.99

COMPOSEZ VI. 2-9211

967

THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL

5000 verges! Tentures et rideaux

Satin antique 45''

Satin antique (rayonne) de bonne qualité. Dessins modernes, fleuris, scéniques. Tons dominants de gris, beige, vert clair, bois de santal, noisette, pain grillé, sable, turquoise et rouge. PRIX DE LA VENTE SPOTLIGHT, la verge 1.33

Nylon blanc 45''

Marquisette de nylon blanc diaphane. Faites vous-même vos rideaux et économisez ! PRIX DE LA VENTE SPOTLIGHT, la verge .49

Toile rugueuse 45''

Dessins modernes, fleuris, scéniques sur fond blanc. Tons dominants de beige, bois de santal, pain grillé, rouge, gris, ton or, brun, noisette et vert clair dans le lot. PRIX DE LA VENTE SPOTLIGHT, la verge .97

Pour tentures 36''

Tissus et couleurs en vogue de séries de prix plus élevé. Dessins modernes, fleuris et scéniques dans le lot. PRIX DE LA VENTE SPOTLIGHT, la verge .77

HEURES D'AFFAIRES: 9 h. à 5 h. 30 tous les jours, samedi inclus. VENDREDI: de 9 h. du matin à 9 h. du soir.

# C'est le printemps chez EATON

Ordinairement 4.95 !

## SOLDE DE FABRICANT !

SPECIAL MARDI **2.97**

40% de rabais sur le prix habituel !

Jolis pyjamas en broadcloth de coton. Veston tailleur orné de liséré contrastant. Pantalon type Bermudes à parements et élastique à la taille. Impressions fleuries en bleu, vert et rouge. Tailles : petite, moyenne, grande.

**COMPOSEZ VI. 2-9211**

RAYON 209, AU QUATRIEME

Pour ville et voyage . . .

## MOUSSELINE de RAYONNE

EN DEMI-TAILLES **19.95**

2.37 PAR MOIS (9 mensualités)

Jolies robes amenuisantes, en mousseline de rayonne . . . en grande faveur pour le printemps. Corsage à effet de guimpe, jupe fourreau avec poche côté. Noir ou marine. Tailles 14½ à 24½.

**COMPOSEZ VI. 2-9211**

RAYON 541, AU TROISIEME

Gaines-culottes et soutiens-gorge

## MARQUE "DAISY FRESH" POUR SILHOUETTE JEUNE

**B. Bandeau trois-quarts**
Batiste blanche avec incrustations élastiques.
Entre-deux élastique pour amenuiser le diaphragme. Moule sans gêner. Bonnets B (32-40) ; C et D (32-42). **3.50**

**D. Bandeau ordinaire**
Batiste blanche avec incrustations élastiques.
Modèle remontant avec bande 1", bonnets de coton brodé, fronce sous le bras. Bonnets A (30-38) ; B (32-40) ; C et D (32-42). **3.00**

**C. A jambes longues**
En élastique tissé et panneau devant en satin lastex.
Modèle à taille plongeante et bande ¾". Pois jaunes sur blanc. Tailles : petite, moyenne, grande, forte. **7.00**

**E. Culotte ordinaire**
En élastique tissé et panneau devant en satin lastex.
Modèle à taille plongeante et bande ¾". Pois jaunes sur blanc. Tailles : petite, moyenne, grande, forte. **5.00**

**COMPOSEZ VI. 2-9211**
Service des Commandes Téléphoniques !

RAYON DU CORSET (RAYON 609), AU TROISIEME, CHEZ EATON

Un spécial opportun !

## CHAPEAUX DE PAILLE

SPECIAL MARDI **3.98**

Un achat spécial Eaton nous permet de vous faire bénéficier d'une bonne aubaine ! Un bon tonique à peu de frais ! Choix des modèles et des coloris les plus nouveaux de la saison — plusieurs uniques en leur genre ! Dès que vous les verrez, vous en voudrez probablement

Pas de commandes téléphoniques ni postales, s.v.p.

RAYON 304, AU TROISIEME

## Mme DORVAL

Conseillère Tussy

Qui sera chez EATON pour vous renseigner sur le maquillage au moyen des préparations Tussy. Venez la consulter chez Eaton au Rayon des Cosmétiques Tussy (à partir de demain, 21, jusqu'à vendredi, 24 février).

COSMETIQUES (RAYON 212), AU REZ-DE-CHAUSSEE

## PREPARATIONS DU BARRY

Lotion fond de teint **1.75** et **2.75**
Ombre pour les paupières (Eye Shadow), liquide ou solide **1.50**
Rouge à lèvres "Gelée Royale" **1.25** et **2.00**
Poudre "Cloudskin" pressée **2.50** et **3.75**
(Non représentées) :
Pétales hydratantes
Lotion protectrice **1.75** et **5.00**
RAYON 212 AU REZ-DE-CHAUSSEE

## OFFRES SPECIALES EN PRODUITS MAX FACTOR !

Double quantité pour le prix du format régulier !

**Crème de nuit Velvety**
Pour peaux normales ou sèches. Maintenant leur double ration. Format économique. Offre spéciale du fabricant 2⅞ onces. **3.25**

**Lotion "Secret Key"**
Lotion normalisant l'équilibre acide de la peau. Rafraîchissante, stimulante. Format économique. Offre spéciale du fabricant 12 onces. **2.00**

**Crème aux hormones**
Nourrissante, hydratante. Pour la nuit. A base d'hormones bienfaisantes. Offre spéciale du fabricant 2⅞ onces. **4.25**

**Crème à démaquiller**
Crème "Double-Depth" non alcaline, adoucissante sous forme fluide. Format économique. Offre spéciale du fabricant 8 onces. **2.00**

**Crème de nuit "Vita"**
Crème de nuit nourrissante, excellente pour les peaux grasses et normales. Format économique. Offre spéciale du fabricant 2⅞ onces. **3.25**

**Active moisturizer**
Protège, hydrate et adoucit. Légère et crémeuse. S'applique sous le maquillage. Format économique. Offre spéciale du fabricant 2⅞ onces **3.25**

COSMETIQUES (RAYON 212), AU REZ-DE-CHAUSSEE

BILLETS MAINTENANT EN VENTE !

## Revues de mode EATON du printemps

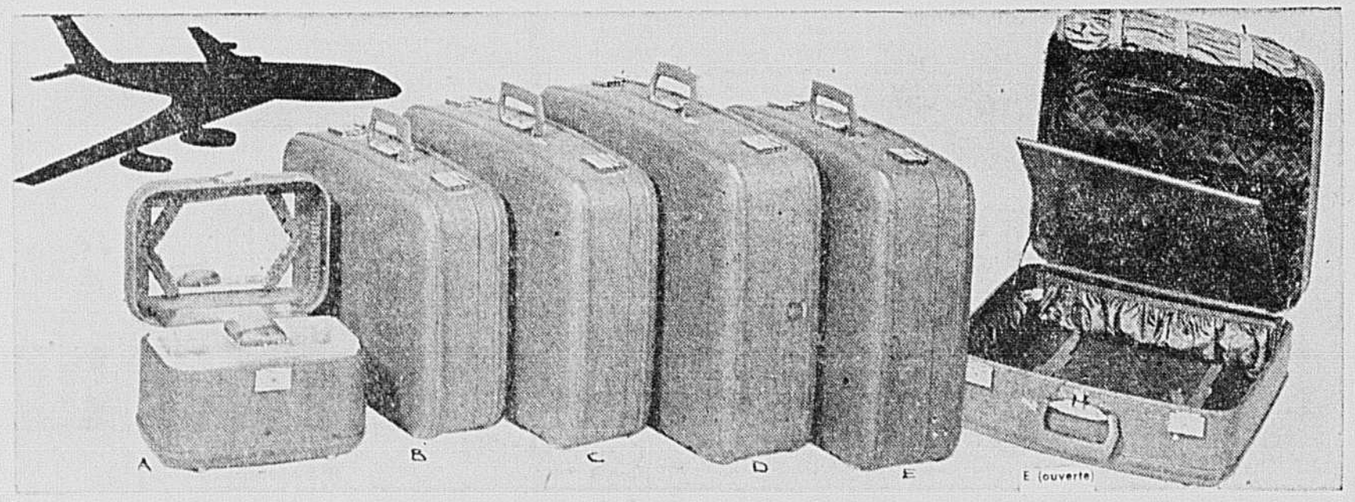
Commençant mardi le 28 février et se poursuivant jusqu'au samedi 4 mars. Au Restaurant Eaton du neuvième étage.

**THES-MODE**
Commentaires par Jennifer Lindsay
Mardi, mercredi, vendredi et samedi 28 février et les 1, 3 et 4 mars à 3 h. 30
Billets réservés : 1.00 — comprenant une légère collation

**THE-MODE**
Commentaires en français par Mlle M. Brisset des Nos
Jeudi le 2 mars à 3 h. 30
Sièges réservés : 1.00 — comprenant une légère collation

**DINER-MODE**
Commentaires bilingues : Mrs. J. Lindsay et Mlle M. Brisset des Nos
Vendredi 3 mars
Le Restaurant ouvre à 5 h. 45
Dîner servi à 6 h. avant la présentation
Billets réservés : 2.00 y compris le dîner

*Nous regrettons de ne pouvoir réserver les billets retenus par téléphone plus de 24 heures avant la présentation.*




## MALLETTES LEGERES "SKYWAY FLAIR", DAMES

Solde de fabricant ! Ordinairement 29.95 à 49.95 !

"SKYWAY FLAIR" par Travelgard. Construction "unitron" moulée, très moderne, renforcée de "Fiberglas" aux points de tension. Recouvertes de "Regency Koroseal" en relief, à jolie doublure et pochettes froncées. Serrures et fermoirs en acier chromé. Teintes mode de bleu Danube et gris anthracite, dans les cinq formats les plus en vogue.

**A. Mallette de train**
Ordinairement 29.95. Miroir dans le couvercle, plateau, deux compartiments, pochette à glissière. Environ 14" x 8½" x 8½". Spécial mardi **21.50**
2.32 par mois (10 mensualités)

**B. Mallette fin de semaine**
Ordinairement 29.95. 3 pochettes froncées, galons. Environ 21" x 15" x 6½". Spécial mardi **21.50**
2.32 par mois (10 mensualités)

**C. Mallette pullmanette**
Ordinairement 44.95. 3 pochettes froncées, galons. Environ 24" x 17" x 6½". Spécial mardi **29.50**
3.18 par mois (10 mensualités)

**D. Mallette pullman**
Ordinairement 49.95. 3 pochettes froncées, galons. Environ 26½" x 19" x 7¾". Spécial mardi **35.00**
3.77 par mois (10 mensualités)

**E. Mallette garde-robe**
Ordinairement 49.95. 4 cintres, rideau, 3 pochettes, galons. Environ 21½" x 19" x 7¾". Spécial mardi **35.00**
3.77 par mois (10 mensualités)

**COMPOSEZ VI. 2-9211** Service des commandes téléphoniques

VALISES (RAYON 264), AU DEUXIEME, CHEZ EATON

THE T. EATON Co LIMITED
OF MONTREAL

## EATON À L'AFFÛT DE LA NOUVEAUTÉ

Voici quelques articles fascinants que nous avons trouvés au hasard du magasin. Soyez aux aguets pour la nouveauté et l'inédit chez EATON.

## PANTALONS style moderne

Pantalon d'allure britannique en cordé "Cavalry" tout laine, ligne fuselée, poches en biais, bande de taille extensible et brayette française. Sans ceinture, avec deux supports métal réglables aux hanches. Coloris sable du désert. Tailles : 30 à 38. **27.50**

RAYON 329, AU DEUXIEME

## "LLOYD" POUR VOYAGES

Le landau conçu pour le voyage. Le train de roues est amovible (de même que le guidon) et se replient pour tenir dans la malle d'une voiture, même petite. Suspension à ressorts. Caisson métal, intérieur capitonné. Choix de blanc/marine ou saphir/saphir. **39.98**

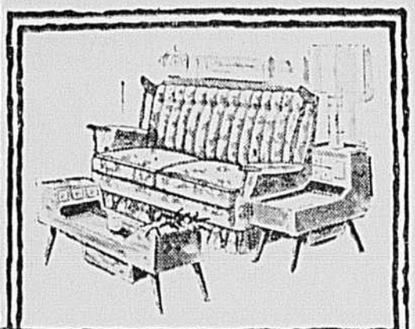
RAYON 527, AU CINQUIEME

## COUVRE-COMPTOIR 'MAGIC'

**Résistant à la chaleur**

Entre la surface de vinyle et la feuille de papier autoadhésive du dos, se trouve une couche de feuille d'aluminium. A l'usage des dessus de comptoirs, de tables, de tablettes, etc. Facile à manier et flexible — peut être installé facilement dans les coins et les angles ! 27" de large, en dessins et teintes variés. La verge **2.29**

RAYON 274, AU QUATRIEME



## CAUSEUSE-BALANCOIRE

Nouvellement arrivée chez Eaton. Style Colonial à deux coussins rembourrés mousse. Bois apparent érable façon miel. Recouvrement tissu rustique façon tapisserie en beige, brun ou vert. C'est un meuble à succès !

PRIX DE VENTE **269.00**

Chaise capitonnée pour assortir.

PRIX DE VENTE **155.00**

**COMPOSEZ VI. 2-9211**
Service des commandes téléphoniques

RAYON 270, AU SEPTIEME

**RAPPELEZ-VOUS L'IMMUABLE GARANTIE EATON : "Argent remis si la marchandise ne satisfait pas"**

CAHIER No 2
77e ANNEE — No 108

COMIQUES RADIO ET TELEVISION

# LA PRESSE

MONTREAL, LUNDI 20 FEVRIER 1961

ANNONCES CLASSEES INFORMATIONS GENERALES

PAGES 21-38

ASSEMBLEE ANNUELLE DE L'ASSOCIATION DU BARREAU CANADIEN, SECTION DE QUEBEC — Une centaine de membres de l'Association du Barreau canadien se sont réunis, samedi, au Château Frontenac où ils ont tenu leur assemblée annuelle. De nombreuses personnalités de la profession légale assistaient à ces assises. Nous reconnaissons, dans l'ordre habituel: M. J. B. O'Connor, C.R., vice-président de la section régionale du Québec; M. Louis St-Laurent, ancien premier ministre du Canada; M. Maurice Gagné, qui présidait l'assemblée annuelle; M. Donald McInnes, président national de l'Association du Barreau canadien; M. W. S. Martin, président de la régionale de l'Ontario, et M. Renaud St-Laurent, ex-président national de l'Association.

## *Une révolution doit s'opérer dans l'administration de la JUSTICE*

### -- Me Donat McInnes

QUEBEC. (M. F.) — Me Donald McInnes, président de l'Association du Barreau canadien, a déclaré, en fin de semaine, qu'une révolution doit s'opérer dans l'administration de la justice. Les changements dans le droit sont trop lents et je crois, ajouta-t-il, que la profession légale fait preuve de négligence vis-à-vis ce problème. Les deux principaux reproches que l'on puisse formuler actuellement relativement à l'administration de la justice sont la lenteur des procédures judiciaires et, comme conséquence immédiate, les frais énormes en résultant pour le commun des mortels voulant faire valoir ses droits.

Ces remarques de Me McInnes ont été faites lors d'une conférence qu'il a prononcée devant les membres de l'Association du Barreau canadien, section du Québec qui tenait, samedi, au Château Frontenac, son assemblée annuelle.

Expliquant ses avancés, le conférencier a souligné que des progrès immenses sont constatés dans toutes les sciences et que ce phénomène, malheureusement, ne se fait pas sentir d'une façon aussi prononcée dans l'administration de la justice. Encore récemment plusieurs plaintes ont été formulées à l'effet que la loi était parfois mal rendue par des tribunaux administratifs ou encore par d'autres professions qui exercent des activités parallèles à celles du droit. En partie, d'affirmer Me McInnes, ces plaintes sont fondées mais les tribunaux administratifs ont au moins le mérite de rendre des décisions rapides. C'est pourquoi je crois à propos de me demander si nos cours de justice ne pourraient pas laisser tomber certaines procédures formelles qui constituent des défenses extrêmement techniques, augmentant le coût des litiges et accentuant la lenteur des décisions judiciaires.

Ces doutes que je soulève, de continuer le conférencier, sont d'ailleurs renforcés par la procédure en vogue pour régler des litiges se rapportant aux problèmes de l'impôt sur le revenu. Nous avons là un exemple de problèmes légaux parfois très complexes et pourtant les tribunaux chargés de les résoudre réussissent à le faire sant trop de fanfare et avec célérité. Pourquoi ne pourrions-nous pas appliquer le même système aux causes d'accidents d'automobiles qui constituent au moins 50 pour cent des procès que sont appelées à juger nos cours traditionnelles de justice.

Me McInnes souligna également un problème plus particulier aux provinces régies par la Common Law où, prétend-il, certains principes de droit venant d'Angleterre sont encore appliqués même si ces règles ne correspondent pas à notre façon de vivre. A ce sujet, souligna-t-il, il serait approprié de suivre l'exemple des tribunaux américains qui, de plus en plus, adoptent relativement à cette question une attitude plus indépendante. Ainsi nos tribunaux appliqueraient plutôt la loi telle qu'elle devrait être et non pas telle qu'elle était, il y a deux siècles.

En terminant le président du Barreau canadien a souligné que ces propos ne visaient pas surtout à déterminer comment ces changements devraient s'opérer, mais plutôt à amener la profession légale à considérer ces problèmes et surtout à former des comités qui auraient pour rôle d'étudier à fonds les suggestions qu'il a préconisées.

## Mécontentement général chez les avocats relativement à la teneur de la loi de faillite

QUEBEC. (M.F.) — "Il existe un état de mécontentement général parmi les avocats relativement à la teneur actuelle de la loi de faillite." C'est ce qu'a déclaré, samedi, Mlle Joan Clark, présidente de la sous-section du droit commercial où était discuté l'à-propos d'apporter des amendements à la loi de faillite. Les plaintes les plus souvent réitérées se rapportent au trop grand nombre de faillites frauduleuses. Pour remédier à ces excès, il a été question, entre autres, d'augmenter à $3,000 le montant minimum des dettes d'un failli éventuel pour qu'il puisse faire cession de ses biens.

De plus, la majorité des délégués se sont prononcés en faveur d'un amendement qui obligerait une personne désirant se déclarer en faillite à obtenir la permission des tribunaux.

Bien qu'aucune résolution formelle n'ait été adoptée par l'Association du Barreau canadien, section québecoise, (le sujet relevant de l'Association nationale) la loi de faillite a été l'objet d'une attention particulière, à l'occasion des assises qui ont été tenues au Château Frontenac, samedi. Ces amendements seraient fortement désirés pour diminuer le grand nombre de faillites particulièrement dans la province de Québec.

Actuellement le montant minimum exigé par la loi de faillite pour qu'une personne puisse faire cession de ses biens est de $1,000. En général, les membres de la profession légale semblent considérer que ce montant est trop bas et qu'il devrait être haussé à $3,000. La plupart des délégués partagent en effet l'opinion que celui dont les dettes sont inférieures à $3,000, s'il parvient à se trouver un emploi lui accordant un salaire raisonnable, est en mesure de payer les dettes qu'il a contractées. Avec les dispositions actuelles de la loi, déclarent-ils, une personne qui a quelques difficultés financières peut se libérer trop facilement de ses obligations.

Il a été également question de l'opportunité de nommer un assistant-surintendant de la loi de faillite opur la province de Québec. Cette nouvelle fonction viserait spécialement à permettre une supervision directe sur l'administration de cette loi et à accorder une attention particulière à l'octroi des licences aux syndics.

## Pour l'établissement d'un centre d'enregistrement des avions au pays

QUEBEC, (M.F.) — L'Association du Barreau canadien, section de Québec, a préconisé, samedi, l'établissement d'un centre d'enregistrement des avions au Canada. Une résolution à cet effet a été votée à l'intention du gouvernement fédéral. Celui-ci a déjà été saisi du problème au cours de la dernière session lors de la présentation d'un bill privé par le député conservateur A. Drysdale.

Le but de ce centre d'enregistrement serait de faciliter la solution des problèmes financiers des compagnies aériennes. Ces dernières ont de plus en plus besoin de recourir à un apport financier de l'extérieur. Pour accorder toute la sécurité aux investissements de capitaux, les compagnies d'aviation qui hypothèquent leurs avions en échange de prêt à long terme, parfait allant jusqu'à une période de 40 ans, devraient enregistrer ce privilège. Le centre d'enregistrement aurait ainsi pour but d'assurer que sur tel avion il s'agit d'une première hypothèque ou qu'aucun privilège antérieur n'existe. On appliquerait le système du bureau d'enregistrement relativement aux privilèges existants sur les immeubles."

Au cours de l'assemblée générale on a également voté une résolution demandant au gouvernement provincial d'amender la loi relative à l'octroi des permis de mainmorte. Les changements seraient à l'effet que ces permis qui permettent à une corporation d'acquérir et d'aliéner des immeubles dans le cours normal des affaires soient octroyés par requête et non plus par arrêtés en conseil.

Un autre amendement proposé viserait à empêcher que les tiers soient touchés par les restrictions qui se trouvent dans ces permis de mainmorte en cas de transmissions des biens affectés par cette loi.

*Le bill 34*

## Opinion des Cercles Lacordaire

QUEBEC. — L'exécutif national de l'Association Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc du Canada, réuni à Québec en session d'urgence, a cru de son devoir de porter à l'attention de ses 165,000 membres et du public son opinion concernant le projet de loi de la "Régie des alcools" (bill 34) déposé en Chambre par le procureur-général, mercredi dernier.

**Sur le plan des principes**

La direction générale de l'Association regrette vivement :

1 — Qu'un délai d'une seule semaine ait été accordé à tous les organismes intéressés à l'étude de ce projet pour en approfondir les 202 articles. Les délégués de notre association, lors de la remise d'un mémoire le 1er novembre dernier, avaient eu l'assurance et du premier ministre et du procureur-général, tout comme on devait le faire aux ligues du Sacré-Coeur une semaine plus tard, que les intéressés auraient tout le temps voulu pour étudier le projet de loi avant d'être invités à se présenter devant les bills publics.

2 — Que les législateurs semblent avoir voulu plutôt légaliser tous les endroits où il se vendait des boissons alcooliques par tolérance que d'édifier une loi de nature à protéger davantage le public.

3 — Que les appréhensions contenus dans notre mémoire du 1er novembre semblent s'être concrétisées : On s'est trop préoccupé de l'aspect légal du problème et pas suffisamment des aspects sociaux mise en cause par un commerce plus facile des boissons alcoolisées.

4 — Que les autorités gouvernementales, dans la présentation de ce projet, semblent

Voir LACORDAIRE en page 27

APPEL A L'UNITE — Me J.-Armand Trudelle, conseiller juridique de l'Association professionnelle des voyageurs de commerce, a lancé, samedi, un appel à l'unité au sein de la profession. On sait que récemment, un groupe dissident s'est séparé de l'A.P.C.V. pour former l'Association professionnelle des représentants de commerce. De gauche à droite, MM. Yvon Jacob, V.A., président général de l'A.P.C.V., J.-Armand Trudelle, J.-M. Gagnon, V.A., président de la section de Québec, et Albert Lavoie, V.A., ex-président général.

## L'A.P.C.V. continura à exister à Québec et à patronner les cours de vente à la faculté de Commerce

### -- Me J.-A. Trudelle

QUEBEC. (par (J.-L.-L.) — Me J.-Armand Trudelle, conseiller juridique de l'Association professionnelle des voyageurs de commerce, a donné l'assurance samedi que l'A.P.C.V. continuera à exister à Québec et à patronner les cours de vente à la faculté de commerce de l'université Laval.

Conférencier à un déjeuner-causerie de l'Association, Me Trudelle n'a pas voulu toucher directement au schisme qui a divisé récemment les membres de la profession. On sait qu'il y a un mois un groupe dissident se séparait de l'A.P.C.V. pour former l'Association professionnelle des représentants de commerce.

"Trop souvent dans nos associations, a remarqué le conférencier, on a été habitué à mesurer la valeur des gens à leur apparence physique, mais ce n'est pas la le véritable critère. Certaines personnes chez nous, ont été bâties avec la colonne vertébrale à l'horizontale au lieu de l'avoir à la verticale, mais c'est chose du passé."

Me Trudelle a fait appel à l'unité au sein de la profession, une unité qui ne tient pas du sentiment, mais de la nécessité des luttes communes à soutenir. Il a également demandé ses auditeurs d'être forts parce qu'ils n'ont pas les moyens d'être faibles devant les exigences économiques actuelles.

"On se meurt aujourd'hui de valeurs, a aussi souligné le conseiller juridique, parce que nos intérêts sont mal compris. La jalousie dessèche les valeurs comme le soleil dessèche les roses, et lorsque l'on plie devant cette jalousie, c'est que l'on a conscience de prendre la position qui nous revient normalement."

Le conférencier a déploré que chez nous, les bonnes places ne soient pas prises par les nôtres pour l'unique raison que les nôtres ne sont pas convaincus de leur valeur.

"On a dit en certains milieux, a-t-il conclu, que l'APCV planait vers la défaillance au lieu d'aller vers les sommets. Mais souvenez-vous qu'une association ne vaut que par la somme des valeurs individuelles des membres qui la composent."

*Les Ligues du Sacré-Coeur demandent de retarder l'étude du bill 34*

## Ce projet de loi semble avoir été préparé pour satisfaire la cupidité des débiteurs d'alcool

### -- Me Lionel Leblanc

par Marcel ADAM

Les Ligues du Sacré-Coeur, qui considèrent que le nouveau projet de loi sur les alcools semble avoir été préparé pour satisfaire la cupidité des débiteurs d'alcool, demandent au gouvernement provincial d'en retarder l'étude parce qu'il est impossible en moins d'une semaine d'étudier adéquatement les 203 articles du bill 34.

A l'issue d'une réunion tenue samedi après-midi à la Maison Bellarmin et à laquelle participaient, outre Me Lionel Leblanc et le R.P. Wilfrid Gariépy, s.j., respectivement président et aumônier de la Fédération nationale des Ligues du Sacré-Coeur, 27 représentants de 16 associations, un télégramme signé par Me Leblanc était envoyé au premier ministre Jean Lesage, au procureur général Georges-Emile Lapalme, au ministre du Bien-Etre social Emilien Lafrance et au chef de l'opposition Antonio Talbot. Il se lisait comme suit :

"Représentants d'une quinzaine de groupements collectifs de la province de Québec et porte-parole d'un million d'électeurs, responsables du mémoire du 7 novembre dernier, en assemblée d'urgence à Montréal, ce jour, sont unanimement d'avis qu'il leur est impossible de faire étude complète et appropriée du bill 34 et de faire représentations devant comité des bills publics vu l'extrême importance du projet de loi". Signé : Lionel Leblanc.

**1,000 heures de plus**

Au cours de la conférence de presse, un communiqué a été remis aux journalistes, dans lequel on dit exprimer "l'opinion unanime de nos associations en nous opposant, énergiquement au projet de loi concernant la régie des alcools du Québec".

Dans ce communiqué signé par Me Leblanc, on se dit "stupéfaits de constater que de très importantes suggestions contenues dans un mémoire basé sur la pensée de l'épiscopat et ayant reçu l'adhésion de plus d'un million de citoyens adultes, aient été mises de côté dans ce projet de loi".

"Nous demandions que le nombre des heures où la vente des alcools est permise ne soit pas augmenté, lit-on. Un rapide calcul nous permet de signaler que le nouveau projet de loi permettra à chaque hôtel licencié de vendre de l'alcool pendant 1,000 heures de plus chaque année, ce qui représente une augmentation de 20 p.c.

"Nous avions réclamé le respect du dimanche et des fêtes religieuses. Nous constatons que les débits de boissons pourront fonctionner de midi à minuit sans aucune restriction.

**La carte d'identité**

"Nous demandions que la loi apportât une attention spéciale à la jeunesse en exigeant la carte d'identité et des amendes plus sévères pour les infractions. Nous ne trouvons rien de cela dans le projet de loi.

"Nous réclamions l'abolition des spectacles et des danses dans les lieux où se consomment de l'alcool. Le projet de loi le permet.

"Nous demandions que le nombre de permis soit fixé en regard du chiffre de la population et des besoins de la localité. Rien de cela n'a été prévu dans la loi."

Pour ce qui a trait à la publicité, on est d'avis que le texte du projet de loi "est d'une imprécision qui peut ouvrir la porte à tous les abus".

"Nous aurions aimé avoir un article pour établir les qualifications morales et professionnelles des personnes à qui un permis peut être accordé", a dit de plus Me Leblanc.

**Le bien commun**

"Nous trouvons que le projet de loi a besoin d'être réétudié avec soin en collaboration avec des personnes qualifiées et représentant des groupements reconnus. Tel quel, ce projet de loi semble préparé pour satisfaire la cupidité des débiteurs d'alcool. Nous voudrions que la loi soit conçue en fonction du bien commun."

Voir Me LEBLANC en page 27

## Réponse de M. Lesage

**Le premier ministre de la province, M. Jean Lesage, a fait tenir la réponse suivante à la Fédération des Ligues du Sacré-Coeur qui réclamait du gouvernement de remettre à plus tard l'étude du bill no 34 sur la Régie des alcools.**

**Voici le texte du télégramme du premier ministre :**

**"Votre message reçu STOP Notre programme sessionnel ne nous permet pas de remettre les séances du comité des bills publics en ce qui concerne l'étude du projet de loi de la Régie des alcools."**

*La fonction du Nouveau Parti*

## "Fournir au Canada un groupement politique différent des autres"

### *M. W. Pitman*

NIAGARA FALLS. (PC) — M. Walter Pitman, le premier représentant du Nouveau Parti au Parlement, a déclaré hier que la fonction du Nouveau Parti sera de fournir au Canada un groupement politique différent des libéraux et des conservateurs-progressistes, qui "sont essentiellement la même chose".

"Je ne puis voir de différence entre les deux", a dit le député de Peterborough à une table ronde sur la politique tenue à l'occasion du congrès annuel de la Fédération du Travail de l'Ontario.

Selon M. Pitman, les mêmes intérêts financiers appuient les deux partis traditionnels. La seule différence, c'est ce qu'ils font une fois au pouvoir. "Dans l'opposition, ils discutent de ce qu'ils ont fait avant et de ce que le parti au pouvoir devrait faire maintenant".

Au cours d'une discussion en groupe sur les relations extérieures et la responsabilité publique, M. Jack Williams, directeur des relations extérieures du Congrès du Travail du Canada, a dit que la propagande avait fait voir les syndicats sous un jour défavorable.

"Depuis des années, a-t-il déclaré, certaines gens utilisent les techniques de la propagande en vue de démontrer que les leaders syndicaux étaient des escrocs, des gangsters, des combinards, ayant pour la plupart des dossiers judiciaires."

"Dans cette lumière, les syndicats apparaissent responsables de toutes les grèves, de l'inflation et du chômage."

M. Williams a exhorté les délégués à faire connaître leurs syndicats en montrant leurs réalisations, qui ne peuvent sûrement pas être considérées comme "choses négligeables".

Optimisme canadien

## Meilleur partage des contrats de la défense avec les E.-U. ?

**WASHINGTON. (PC) — Des observateurs canadiens ont annoncé, hier, qu'ils entrevoient avec optimisme la possibilité d'une expansion des échanges des contrats de la défense entre le Canada et les Etats-Unis, par suite des entretiens qui ont réuni en fin de semaine le sous-ministre canadien de la production de la Défense, M. David Golden, et le sous-secrétaire américain à la Défense, M. Roswell Gilpatric.**

**Selon ces observateurs, les conversations tenues à huis-clos au Pentagone, samedi, pourraient bien avoir pour résultat que le Canada accepte d'acquérir des chasseurs à réaction "Voodoo", de fabrication américaine, et que les Etats-Unis accroissent le nombre de leurs commandes aux usines canadiennes intéressées à la production pour la défense.**

**Le sujet sera vraisemblablement de nouveau évoqué, aujourd'hui, au cours de l'entrevue entre le premier ministre Diefenbaker et le président Kennedy.**

**Le Canada a déjà offert d'acheter des "Voodoo" à condition que les Etats-Unis acquièrent, de leur côté, des avions de transport "CL-44", fabriqués par la Canadair Ltd, de Montréal. Le gouvernement américain n'a pas voulu de ce projet d'échange.**

**Ottawa a fait parvenir aux Etats-Unis, le 6 février, un nouveau projet touchant le partage des contrats de la défense.**

**C'est en marge de cette proposition — dont aucun détail n'a été rendu public — que le gouvernement canadien a dépêché à l'improviste M. Golden dans la capitale américaine, en fin de semaine.**

*Aux Etats-Unis*

## Pour la défense, budget record de $45 milliards?

WASHINGTON. (PA) — Il se peut que le budget de la défense américaine pour le prochain exercice, revisé par le gouvernement de M. Kennedy, atteigne ou même dépasse les dépenses consenties par les Etats-Unis lors de la guerre de Corée.

Les prévisions budgétaires pour l'exercice commençant le 1er juillet qu'avait soumises l'ex-président Eisenhower étaient de l'ordre de $42,900,000,000. Dans certains milieux, on estime que les sommes supplémentaires pourraient atteindre $2,000,000,000, dépassant ainsi de $1,200,000,000 le budget qu'avait approuvé l'administration républicaine en 1953.

Le secrétaire à la Défense, M. Robert S. McNamara, prépare actuellement une nouvelle étude de la stratégie militaire américaine, comme le lui a demandé le président Kennedy. M. McNamara et ses collègues termineront le travail vers la fin de février.

On sait que le chef démocrate a déjà commandé pour les forces armées 55 appareils réactés et turbo-propulsés qui serviront au transport des troupes.

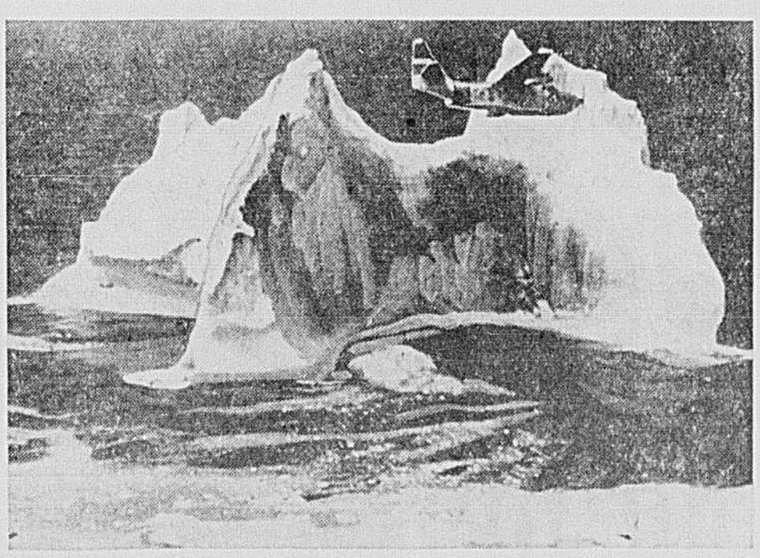
Les réclamations de plus en plus nombreuses des chefs militaires prouvent à coup sûr qu'il y aura une augmentation du budget accordé à la Défense.

Depuis la fin des hostilités en 1945, les Etats-Unis ont consacré plus de $500 milliards à la Défense.

En 1946, les déboursés s'étaient chiffrés par $42,000,000,000. Tombés à $11,000,000,000 deux ans plus tard, ils remontèrent en flèche au cours de la guerre de Corée.

Vers 1955, les missiles et les

Voir DEFENSE en page 27



CHASSE A LA BANQUISE PRES DE TERRE-NEUVE — Un avion américain affecté à la surveillance de la côte terre-neuvienne survole une banquise qui a 150 pieds de haut, 300 pieds de long et pèse environ un million de tonnes. Une patrouille internationale, constituée de bateaux et d'avions, protège sans cesse contre les banquises les navires qui sillonnent l'Atlantique nord.

JACQUES TARDY O. D.
DOCTEUR EN OPTOMETRIE • ASSISTE D'OPTOMETRISTES
EXAMEN DE LA VUE
PHARMACIES SARRAZIN & CHOQUETTE
Suc. 921 est, STE-CATHERINE -- VI. 2-3646

Pour une PONTIAC
Pour une CADILLAC
POUR LA MEILLEURE TRANSACTION... C'EST
MID-TOWN MOTOR SALES LTD.
DORCHESTER angle BISHOP
UN. 6-9961 ouvert le soir

## HOLD-UP

SUITE DE LA PAGE 3

nant Omer Bourdage du poste no 3, fait enquête.

### Vols

Un homme de 25 à 28 ans a fait irruption vers 5 h. 30 ce matin dans le restaurant Marco Polo, au 428, rue Jean-Talon ouest, et a forcé le commis derrière le comptoir à lui remettre les $63 de la caisse. Puis il a filé sans laisser de traces.

M. Jean Lemelin, employé d'un poste d'essence situé au no 2160, boul. Décarie, a subi une large entaille à la figure quand un bandit, armé d'un couteau, lui a ordonné de lui remettre le contenu de la caisse. M. Lemelin a d'abord refusé et dans la brève lutte qui a suivi, a reçu sa blessure. Puis l'homme a pris les $125 du tiroir-caisse et a filé.

### Cambriolage de $3,037

$3,037 d'ameublements, matelas, appareils de T.V. et autres ont été cambriolés en fin de semaine dans l'entrepôt du magasin de meubles Union, situé au no 6894, rue St-Denis. M. Maurice Nadeau, de cet établissement, a constaté l'effraction et alerté la police.

Enfin divers effets personnels d'une valeur de $1,800 ont été volés chez M. Roland Boudreault, au no 1235, rue de Bullion, par des inconnus qui ont fracturé la porte arrière.

### Vol à main armée

Un chauffeur de taxi, M. Richard Bertrand, a été victime d'un vol à main armée en face du 6305, boulevard Décarie, au nord de la rue Van Horne, vers 11 h. 35 hier soir.

M. Bertrand a raconté à la police que deux individus, qui avaient hélé son véhicule à l'angle du boulevard St-Laurent et de la rue Lagauchetière, lui avaient ordonné de leur remettre l'argent qu'il avait dans ses goussets.

Il s'exécuta rapidement et les deux hommes prirent la fuite à pied avec une somme de $33.

### Incendies

Un incendie a vite été maîtrisé hier soir, à Côte Saint-Paul. La police croit que cet incendie est l'oeuvre du même individu qui, au cours de la semaine dernière, a mis le feu dans deux autres hangars, dans le même secteur de la ville.

Cette fois le feu a été découvert dans un hagar situé à l'angle des rues Hadley et Lecaron. L'incendie a été rapidement maîtrisé à l'aide de deux jets d'eau.

### A St-Léonard de P.-M.

Les pompiers ont maîtrisé un incendie qui a ravagé la laiterie Bastien à St-Léonard-de-Port-Maurice. Le sinistre a débuté par l'explosion d'une fournaise au rez-de-chaussée de l'immeuble. En quelques minutes tout l'établissement n'était plus qu'un immense brasier. Les pompiers ont lutté deux heures avant de contrôler les flammes. Les dommages sont considérables.

### Responsabilité et grèves

LIEGE, Belgique, (PA) — Me Yves Philippart de Foy réclame un franc de dommages symboliques à M. André Renard, chef socialiste, parce qu'il n'a pas reçu son courrier pendant la grève générale du mois dernier. Cet avocat vise à faire déclarer la responsabilité des chefs syndicaux pour tous dommages résultant d'une grève.

## NEGOCIATIONS

SUITE DE LA PAGE 3

Loyola vont se rendre à Québec pour rencontrer les autorités provinciales et se faire les interprètes de ce voeu unanime des 200,000 Québécois catholiques de langue anglaise.

En réponse à une question d'une des personnes de l'assemblée, le R.P. Malone a révélé que c'est le cardinal Léger, à qui il avait demandé une lettre "confirmant" son appui au projet de Loyola, qui lui conseilla de se rendre à Québec où le premier ministre lui accorderait une entrevue. "Je crois que Loyola a bénéficié ainsi des bons offices du cardinal", a dit le R.P. Malone, qui put, effectivement, mener "ces négociations confidentielles" avec M. Lesage au cours d'une entrevue d'une heure, "franche et cordiale", que celui-ci lui accorda ainsi qu'à Me Slattery.

### Requête de 60 ans

En observant une "réserve" qui fut soulignée par d'autres membres de l'assemblée, Me Slattery et le R. P. Malone ont rappelé que les Québécois catholiques de langue anglaise, dont 76,000 enfants vont sortir bientôt des "high schools" anglo-catholiques, ne sont pas prêts à accepter un nouveau rejet d'une requête à laquelle Loyola demande depuis plus de 60 ans que l'on fasse justice. Le premier projet de loi en ce sens fut présenté en 1899 et, depuis, un très grand nombre de fois.

"Le présent projet de loi pour l'octroi d'un statut universitaire à Loyola a déjà eu sa première et sa seconde lecture, a rappelé Me Slattery. Il serait injuste de l'étouffer comme on l'a fait pour les précédents, depuis plus de 60 ans, avant que le Comité des bills publics ait eu le temps de juger des mérites strictement académiques du projet".

Ce n'est pas par des polémiques dans la presse, à la radio ou à la télévision qu'il est possible de juger justement d'un tel projet.

"Nous demandons simplement une audience juste et PROMPTE de nos représentants", a ajouté le procureur de Loyola.

"Nous sommes traités d'une façon injuste", a dit de son côté avec beaucoup plus de flamme M. William Mackness, président du Comité de protestation et d'action que les étudiants de Loyola ont spontanément formé après le discours de M. Paul Gérin-Lajoie, ministre de la Jeunesse, annonçant l'intention du gouvernement de suspendre toute décision sur les 3 projets universitaires qui lui ont été soumis jusqu'à ce que la Commission d'enquête sur l'éducation ait eu au moins le temps d'étudier la situation de l'enseignement supérieur dans le Québec.

"Notre protestation, a poursuivi M. Mackness, est celle que provoque la persécution d'une minorité. (. . .) "Nous, étudiants catholiques de langue anglaise, devons avoir une université sans délai. Nous ne nous laisserons pas lanterner. (. . .) Nous sommes une minorité mais nous ne sommes pas divisés. Nous n'accepterons rien d'autre que la charte à laquelle nous avons droit."

### Appui canadien-français

Dans la salle, on a suggéré un recours à la Cour suprême fondé sur la nouvelle loi fédérale sur les droits de l'homme.

Me Slattery et le R. P. Malone ont demandé aux Anglo-catholiques du Québec d'intensifier leurs efforts pour faire pression, par tous les moyens démocratiques, sur les représentants du peuple à Québec. Il a révélé que près de 15,000 lettres, dont plusieurs écrites par des Canadiens français, ont été adressées à M. Lesage depuis l'annonce de la suspension des projets universitaires.

Un sondage de l'opinion des Canadiens français de la région de Montréal a révélé que 63% de ceux-ci étaient au courant des nouveaux projets universitaires et que 79% d'entre ces derniers étaient partisans du projet de Loyola. D'autre part, celui-ci bénéficie de l'appui déclaré des protestants et des israélites de langue anglaise, de celui de 26 universités canadiennes et d'un nombre très élevé de personnalités canadiennes.

### Opposants dénoncés

Le R. P. Malone a rappelé que Loyola est déjà reconnu comme institution universitaire — après enquête menée par des représentants de trois universités canadiennes dont une du Québec — par la Fondation des universités canadiennes.

Quant à Me Slattery, il a opposé la grande majorité des Canadiens français qui s'est prononcée dans la région de Montréal en faveur de l'Université Loyola, à la petite minorité des opposants : à M. Jean-Marc Léger, du "Devoir" de Montréal, et à M. Pierre Dupuis, de "l'Action Catholique" de Québec, qui ont déclaré que le projet de Loyola était "le moins justifié et le plus dangereux" à cause des risques d'anglicisation accrus que l'institution serait supposée représenter. M. Guy Gagnon a été également pris à partie pour avoir, dans "la Réforme", traité d'"impertinent" le projet de Loyola.

Ceux que l'on a attaqués avec le plus de vigueur, ce furent naturellement les professeurs de carrière de l'Université de Montréal qui ont écrit la brochure "l'Université dit NON aux Jésuites".

### Loyola, un projet distinct des deux autres

"Un de ces professeurs, M. Pierre Dansereau, a dit le R. P. Malone, s'est plaint de la difficulté du recrutement de professeurs pour l'enseignement canadien-français — et s'est empressé d'aggraver le mal en démissionnant pour accepter un nouveau poste à New York !"

Avec un humour irlandais parfois mordant, le R. P. Malone a justifié par les services passés et les besoins de demain les ambitions immédiates de Loyola.

Ainsi que Me Slattery, il a insisté que le projet de Loyola est distinct de celui de Sainte-Marie et de Trois-Rivières. Une mise en ordre s'imposerait-elle dans l'enseignement français, qu'elle ne saurait affecter en rien Loyola, dont les structures sont naturellement anglo-saxonnes, qui n'a pas plus que les autres institutions supérieures anglo-américaines de difficultés de recrutement, qui ne pose pas de nouveaux problèmes financiers étant déjà reconnu comme université.

"Nos besoins sont urgents, ont-ils dit tous les deux. Notre cas est distinct, unique et mérite d'être considéré séparement des autres."

## VERGLAS

SUITE DE LA PAGE 3

nes dont certaines ont duré au-delà d'une demi-heure. Des rafales de vent atteignant jusqu'à 60 milles à l'heure ont également provoqué des interruptions de courant variant de 5 à 30 minutes.

L'île Bizard semble avoir été la plus affectée. Depuis samedi matin à 2 h. 15, les habitants de l'île ont dû se passer d'électricité et le courant n'a pu être rétabli qu'hier soir, vers 7 h.

Une panne au pénitencier de St-Vincent-de-Paul a été rapidement enrayée en une demi-minute grâce à la mise en marche d'une génératrice de secours. Les municipalités les plus affectées ont été: Montréal-Nord, 37 minutes; Baie d'Urfée, 32 minutes; Ste-Geneviève et Pierrefonds, 30 minutes.

# Le grand nord québécois enfin doté du téléphone

Les régions éloignées du nord du Québec et du Labrador, qui ne possèdent pas actuellement d'artères directes de communication vocales avec le monde extérieur, seront pourvues, cet été, d'un service téléphonique spécial. C'est ce que vient d'annoncer M. Marcel Vincent, vice-président et directeur général de la région de l'est de la compagnie de téléphone Bell.

Le service utilisera des circuits de radio reliés directement au réseau téléphonique ; il permettra pour ainsi dire à ces régions éloignées de communiquer avec toutes les parties du monde civilisé. Les travaux d'installation débuteront prochainement.

Il suffira au missionnaire, au commerçant, au mineur ou au représentant du gouvernement se trouvant à l'extrémité de la côte atlantique du Labrador, ou dans la partie de la baie d'Hudson rattachée au Québec, de décrocher le récepteur de son radiotéléphone pour parler à un interlocuteur demeurant à Montréal, Vancouver, New-York, Londres, ou toute autre ville pouvant être atteinte par téléphone.

### Station centrale à Alma

Ces régions seront reliées à une station centrale située à Alma, Qué.; un autre poste que l'on envisage d'établir à Great Whale River, sur la côte est de la baie d'Hudson, se trouvera, par exemple, à 550 milles d'Alma; Fort Chimo dans la baie d'Ungava et Hopedale sur la côte du Labrador, qui seront vraisemblablement d'autres bases de communication, sont chacune situées à environ 700 milles d'Alma.

Quelques missions, compagnies aériennes, compagnies minières, la Compagnie de la baie d'Hudson et autres organismes exploitent déjà des réseaux de radio entre certaines stations, mais aucune de ces stations ne peut communiquer directement avec un centre situé en dehors de leur propre réseau.

La station centrale fonctionnera avec une puissance de 500 watts; à l'origine, elle sera équipée pour diffuser sur deux paires de circuits à haute fréquence. Etant donné que les interférences radiophoniques provoquées par des phénomènes tels que les aurores boréales et autres radiations cosmiques peuvent nuire à l'occasion au service, des circuits supplémentaires seront prévus pour y parer en tout temps.

### Qualité du service

"Ce réseau, a dit M. Vincent, n'offrira pas une clarté et une qualité générale de transmission aussi bonnes que celles de notre réseau téléphonique régulier, mais, d'après les renseignements que nous avons obtenus des personnes devant utiliser le service, nous pouvons penser que tout lien de communication qui les rattachera au réseau téléphonique, soit sur une base régulière ou intermittente, sera bien accueilli." On prévoit d'ailleurs que ce réseau fournira un service aussi sûr que le service téléphonique transatlantique, à l'époque où ce dernier n'utilisait que des circuits radiophoniques, c'est-à-dire avant l'inauguration du câble téléphonique transatlantique, en 1956.

## MORTS

SUITE DE LA PAGE 3

pannage, sur la route de Montmagny.

**Thelma Smart**, 15 ans, de Ste-Dorothée, a été tuée sur le coup, samedi, lorsqu'elle a été renversée par une voiture, non loin de chez elle.

**M. Alexander McGrath**, 63 ans, de Montréal, est mort à l'Institut neurologique de Montréal, des suites d'un accident survenu la semaine dernière, alors qu'il avait été heurté par une voiture.

**M. Fraser Marshall**, 40 ans, de Baie d'Urfé, est mort à l'hôpital général de Verdun, quelques heures après être entré en collision avec une voiture sur le boulevard Métropolitain, à la sortie de Montréal.

**Michel Rouillard**, 16 ans, de Sillery, est mort à l'hôpital, peu de temps après s'être accidentellement tiré une balle dans la région de l'abdomen.

### Corps d'un enfant de 4 ans retrouvé

SHAWINIGAN — Les recherches dans le but de retrouver le corps de Yves St-Arneault, 4 ans, fils de M. et Mme Rosaire St-Arneault, domicilié au 323 de la 2ème rue à Shawinigan, ont enfin porté fruit samedi. Vers 2 heures de l'après-midi, les frères Corbin du Cap-de-la-Madeleine réussissaient à sortir le corps des eaux du St-Maurice.

Les recherches se poursuivaient depuis déjà une semaine. En effet, les frères Corbin s'étaient rendus sur les lieux de la tragédie, samedi le 11 février. L'enfant s'y était noyé la veille en jouant sur le bord de la rivière avec un camarade de son âge, René Croteau. Ce dernier avait heureusement pu être rescapé à temps.

### Trouvée noyée

Richmond. — La fillette Linda Clady, 3 ans, a été trouvée morte dans sa baignoire, hier après-midi, a annoncé ce matin l'inspecteur-détective Jean Gauthier, de la P.P.

Le lieut.-dét. Gaston Archambault, des homicides, alerté, a communiqué avec le département du procureur général afin d'obtenir l'autorisation de soumettre le corps aux médecins-légistes pour autopsie.

Le lieut. Archambault a révélé que la fillette s'est noyée alors que sa mère était couchée et que son père était allé faire une marche. Il croit qu'il s'agit d'une mort accidentelle, mais réclame l'enquête par mesure de prudence.

## M. DANSEREAU

SUITE DE LA PAGE 3

Brésil, Université de Sao Paulo, etc.

Il a participé à des congrès scientifiques et fait des voyages d'étude dans toutes les parties du monde, et son prestige scientifique est considérable.

L'Université avait d'ailleurs elle-même reconnu la valeur de ses travaux et de son enseignement en l'invitant, et en mettant un certain budget à la disposition de M. Dansereau, pour ses recherches.

M. Dansereau, tout en étant doyen, n'assumait pas la lourde charge administrative de directeur des études, ce qui facilitait à la fois ses recherches et ses déplacements.

## CFTM-TV

SUITE DE LA PAGE 3

dans le vestibule du nouveau poste indique aussi que Son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger était présent. L'archevêque de Montréal est présentement à Rome et c'est le chanoine Laurent Cadieux qui a pris sa relève.

Le premier ministre de la province a rappelé aux administrateurs de Télé-Métropole qu'un poste de télévision représente "une puissance énorme donc une responsabilité énorme". M. Lesage s'est demandé si le canal 10 sera 'un instrument de progrès social ou un facteur de décadence". Et il enchainait : "Nous avons confiance que Télé-Métropole servira les intérêts du Canada français."

Quant à M. Drapeau il a abondé dans le même sens que le premier ministre disant que s'il y a des engins nucléaires, il existe par ailleurs "des moyens d'une destruction plus totale; celle des coeurs et de l'intelligence". Il a souhaité que "cette formidable machine (le canal 10) soit mise au service de toutes les valeurs auxquelles nous tenons."

Le président de Télé-Métropole, M. J.-A. DeSève, avait été le premier à prendre la parole. Notons qu'il a dit, entre autres: "La Société Radio-Canada a aussi droit à une grande part de notre gratitude, et à plus d'un titre. D'abord pour avoir enfanté la télévision canadienne, il y a déjà plus de neuf ans; ensuite, pour avoir si bien formé tant de spécialistes dont nous avions grand besoin, et de nous les avoir cédés avec une grâce qui, dans certains cas, alla même jusqu'à prévenir nos desirs; enfin, pour nous avoir ménagé une petite place près d'elle sur sa nouvelle tour du mont Royal et avoir accepté notre modeste contribution à ce projet.

Dans une déclaration qu'il avait préparée à l'occasion de cette inauguration, M. Balcer disait que "le gouvernement fédéral s'attend à ce que de grandes choses résultent de la compétition entre les réseaux privés et la Société Radio-Canada." Il ajoutait : Bien que l'économie mixte du Canada donne à l'Etat un rôle à jouer dans divers secteurs, il en résulte que souvent l'Etat doit faire face à la concurrence de l'entreprise privée.

## Une embardée retarde M. Balcer

Le ministre des Transports, l'hon. Léon Balcer, ne s'est pas blessé, hier soir, quand son automobile a glissé dans un fossé mais il a dû fausser compagnie aux téléspectateurs du canal 10.

M. Balcer devait présider l'inauguration du nouveau poste de télévision. Il arriva rue Maisonneuve une fois la cérémonie terminée, son chauffeur ayant pu finalement sortir l'automobile du fossé.

L'incident s'est produit sur l'autoroute, le ministre des Transports revenant de St-Jérôme.

## Bourses d'études offertes par la C-I-L en 1961-62

Dix-huit bourses d'une valeur globale de $42,300 seront décernées par la Canadian Industries Limited durant l'année académique 1961-1962 à des étudiants qui poursuivent des recherches au niveau supérieur au baccalauréat. Les universités sont seules responsables du choix des boursiers, des sujets d'étude et de la surveillance des travaux de recherche.

L'U. de Montréal, Laval, McGill, l'U. d'Ottawa et une douzaine d'autres institutions d'enseignement supérieur sont associés à ce programme qui portera à 250 le nombre des bourses de ce genre décernées par la C-I-L depuis 20 ans. La contribution globale de cette compagnie à l'éducation supérieure excède toujours depuis 1941 $150,000 par année.

Sur les 18 bourses décernées en 1961-1962, 17 iront à des étudiants préparant un doctorat et 1 à un étudiant préparant une maîtrise. Le montant des premières est de $2,400, dont $400 pour l'université ; celui de la dernière, de $1,500, dont $300 pour l'université.

### Origine de la contrebasse

(PC) — La basse de viole, ancêtre de la contrebasse, le plus grave des instruments à cordes de l'orchestre moderne, était en usage au 16e siècle.

En plus des administrateurs du nouveau poste et des dignitaires qui ont pris la parole, on remarquait parmi ceux qui étaient présents : le sénateur Mark Drouin; M. Bernard Goulet, Me Yvan Sabourin et Mme Gilbride, du Bureau des gouverneurs de la radiodiffusion; M. Raymond de Boyer de Ste-Suzanne, consul général de France, et son épouse; M. René Paré, président du Conseil économique de la province; M. Stuart Finlayson, président du conseil d'administration de CFCF-TV (le canal 12); M. Lucien Saulnier, président du comité exécutif de la ville de Montréal. Mesdames Lesage et Drapeau accompagnaient leur mari. Une réception suivit.


AD NO. 878B— —Canada, Fr.

Obtenez l'argent requis, rapidement, grâce au service "Beneficial" de liquidation des comptes

Téléphonez simplement! Obtenez de l'argent pour acquitter les comptes qui trainent, y compris vos achats budgétaires. Ensuite, ne faites qu'un *seul* paiement au lieu de plusieurs . . . et ayez *plus* d'argent de reste chaque mois. Fort probablement, vous *économiserez* par surcroît. "Le client est roi" chez BENEFICIAL, Téléphonez . . . *maintenant!*

Prêts jusqu'à $750 ou plus 30 mois pour rembourser des prêts de plus de $500. Votre prêt peut être garanti par une assurance-vie chez Beneficial

23 bureaux bien situés—adressez-vous au plus proche?

MONTREAL (9 Bureaux)
- Chambre 1, Deuxième étage, 1850 Rue Ontario Est (angle Cartier)....tel. LA 6-5931
- Chambre 118, Edifice York, 1500 Rue Ste Catherine, Ouest a l'angle de la rue Guy.....tel. WE 2-4131
- Premier étage, Edifice Drummond, 1117 Ste Catherine O.....tel. VI 4-8861
- Deuxième étage, 3872 Rue Ontario Est, Coin Bourbonnière.....tel. LA 5-2563
- 2ième étage, 1297 rue St. Denis (angle Ste Catherine Est).....tel. UN 6-7415
- 2ième étage, 7107 rue St. Denis (angle Jean Talon).....tel. CR 4-8291
- Deuxième étage, 6787 Rue St. Hubert.....tel. CR 4-8251
- 3102 rue Masson (coin 3ième Avenue Rosemont).....tel. RA 2-4645
- 1587 Rue Mt. Royal, Est.....tel. LA 6-4948

DRUMMONDVILLE—100 Rue Marchand (coin de rue Hériot).....tel. GR 8-1356
GRANBY—146 Rue Principale, Deuxième étage.....tel. FR 2-3328
JOLIETTE—518 Rue Manseau, 2ième étage.....tel. PL 3-7448
LACHINE—1350 rue Notre Dame (au dessus du Marché Dionne).....tel. ME 7-2584
LONGUEUIL—39-A Rue St. Charles, Ouest, 2ième étage.....tel. OR 7-2828
SOREL—34 Rue Du Roi, Deuxième étage.....tel. RI 3-7901
ST. HYACINTHE—1626 Rue Des Cascades.....tel. PR 4-6411
ST. JEAN—192 Rue Richelieu (au dessus de Woolworth's).....tel. FI 7-2338
ST. JEROME—Deuxième étage, 26 Rue Legault.....tel. GE 2-4375
ST. LAURENT—2ième étage, 997 Blvd., Decarie, En Face Du Centre d'Achats Norgate.....tel. RI 7-7571
VALLEYFIELD—237-B Rue Victoria, Deuxième étage.....tel. FR 3-5458
VERDUN—2ième étage, 3993 Wellington.....tel. PO 7-5258
VICTORIAVILLE—2ième étage, 43 Rue Notre Dame Est.....tel. PL 2-4558
VILLE EMARD—2386 Rue Jolicoeur, au-dessus du Magasin de Meubles Brouillette.....tel. PO 7-5848

Ouvert le soir rendez-vous — téléphonez pour heures du soir

BENEFICIAL
FINANCE CO. OF CANADA



Le Geneva Gin qui fait la conquête du Québec

Le célèbre "gros gin" ★★★ distillé selon une vieille méthode originale

HOLLANDS GIN
Estd. 1775
VAN KAMP
GENEVA
Distilled and blended in Canada according to the original formula of HULSTKAMP & ZOON & MOLIJN
ROTTERDAM

10, 25 et 40 onces

GARANTI ET DISTRIBUE PAR LA MAISON SEAGRAM

TARIFS-EXCURSION DE 17 JOURS

EN VIGUEUR JUSQU'AU 31 MARS 1961

ALLER-RETOUR DE MONTRÉAL À

| | |
|---|---|
| LONDRES | $299.00 |
| PARIS | $338.60 |
| BRUXELLES | $338.60 |
| ROME | $433.30 |

Les tarifs ci-dessus comprennent la correspondance de Londres jusqu'à la destination de votre choix. Moyennant un supplément de $30, vous pouvez effectuer la traversée de l'Atlantique par jet Rolls-Royce 707 BOAC.

Voici comment économiser tout en assurant votre confort quand vous voyagerez outremer cette année. Demandez à votre agent de voyage de vous retenir une place à bord d'un turbo-hélices Britannia BOAC— le seul aérobus en service entre le Canada et la Grande-Bretagne qui n'exige aucun supplément de transport par réacté!

TOUT AUTOUR DU MONDE
B·O·A·C
PREND BIEN SOIN DE VOUS

BRITISH OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION
*en collaboration avec Air Canada*



☞ LA SIMCA COUTE DES CENTAINES DE DOLLARS DE MOINS QUE TOUTE AUTRE NOUVELLE "COMPACTE" ET FAIT BEAUCOUP PLUS DE MILLES AU GALLON. ET, DIFFERENT DES AUTRES VOITURES ECONOMIQUES IMPORTEES, CELA SANS SACRIFIER QUALITE, CONFORT, OU PERFORMANCE. SIMCA A 4 PORTES, 5 PLACES, MOTEUR DE 50 CV, INTERIEUR LUXUEUX. APPARENCE? LA SIMCA EST AUSSI JOLIE QU'ECONOMIQUE. EXTRAS? TOUT CE DONT VOUS AUREZ BESOIN...SANS FRAIS ADDITIONNEL.

PIECES ET ENTRETIEN D'UN OCEAN A L'AUTRE. VOYEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE, DES MAINTENANT.

SIMCA IMPORTEE DE PARIS PAR CHRYSLER

MONTREAL
MODERN MOTOR SALES LTD 1400, boul. Dorchester ouest — UN. 6-7881
BARIN AUTOMOBILE LTEE 10660, rue Lajeunesse — DU. 7-3731
CLERMONT MOTORS LTD 5363, rue St-Denis — CR. 9-6301
BOULEVARD DODGE-CHRYSLER LTD 330, boul. Crémazie ouest — DU. 9-7871
GARAGE LAPOINTE 7871, rue Notre-Dame est — CL. 9-2553
TRANS-ISLAND MOTORS LTD 540, boul. Décarie — HU. 8-9171
LEPAGE DODGE-CHRYSLER 5300, rue Sherbrooke est — LA. 6-1651
LACHINE
PICARD AUTOMOBILE ENR'G 2088-90, rue St-Joseph — ME. 7-2345
LONGUEUIL
LONGUEUIL AUTOMOBILE LTEE 268, rue St-Charles ouest — OR. 4-1571
STE-ROSE
LANDRY AUTOMOBILE LTEE 105, boul. Curé-Labelle — NA. 5-2448
VERDUN
PAGE & FILS LTEE 3350, rue Wellington — PO. 6-3371
VILLE LaSALLE
BRONX PARK GARAGE 7635, boul. LaSalle — DO. 6-7818
ROSEMONT
GARAGE ROSEMONT LTEE 2700, rue Masson — LA. 4-3759



MACHINE A ADDITIONNER POUR PREPARER VOTRE RAPPORT d' IMPOT

VENTE LOCATION REPARATION

TOUTES MARQUES

LOCATION 7.00 et plus par mois

MACHINES NEUVES selon marques et modèles $89 et plus

Machines reconditionnées selon marques et modèles $69 et plus

DUMONT Dactylographe

7413 RUE ST-HUBERT CR. 3-3303



Pour vos voyages en avion, procurez-vous vos billets chez

ROBERT BERGERON
VOTRE AGENT DE VOYAGE
7730, rue ST-DENIS CR. 1-6619



VOYAGES TRANSATLANTIQUES ET INTERNATIONAUX
*Pour tous vos voyages à travers le monde*
400 est, rue Sherbrooke, suite 111
VI. 4-8562
Vente et location d'autos

# Loisirs et Récréation

par DOLLARD MORIN

## Championnat provincial de ballon-panier féminin

Les compétitions pour le championnat provincial de ballon-panier, dans la classe senior B pour dames et jeunes filles, auront lieu à Montréal, en fin de semaine prochaine. Elles se dérouleront dans le vaste gymnase du Centre Sportif Maisonneuve, 3000, rue Viau, au sud de Sherbrooke, les 25 et 26 février.

Sept équipes se sont inscrites à ce tournoi; ce sont celles de Québec, Trois-Rivières, St-Sylvestre, Bagotville, Lennoxville, St-Lambert et Montréal.

Les joutes préliminaires auront lieu samedi 25 février, tandis que les semi-finales et les finales se tiendront le lendemain, dimanche 26 février.

Immédiatement après la finale, un magnifique trophée sera remis à l'équipe championne. Celle-ci sera ensuite appelée à prendre part au championnat de l'est du Canada et elle affrontera les équipes championnes d'Ottawa et d'autres villes de l'Ontario.

Les amateurs de ballon-panier et le public en général sont cordialement invités au tournoi de fin de semaine.

DE VAILLANTES TUQUES. — Voici quatre des étoiles de l'équipe "Ramblers" de Rosemont qui a décroché le championnat du district no 6, dans la catégorie pee-wee ; ce sont : (de g. à dr.) D. WELLS, M. CHARPENTIER, R. PARE et B. POIRIER. Cette équipe championne est dirigée par MM. Arthur Desjardins, Gérard Lacoix et Jean Bianchi. Parmi ses as, elle compte aussi D. Delorme, R. Bérubé, M. Lacerte, R. Séguin, le gardien de buts Denis Royal, Pierre Lacroix et autres.

## Jeunes gagnants du concours de travaux

Lors de la "Journée des Jeunes" qu'il a lui-même présidée, samedi, au Salon de l'Agriculture, le ministre de la Jeunesse, M. Paul Gérin-Lajoie, a proclamé les vainqueurs du concours de travaux pour les jeunes.

Ce concours qui a remporté un succès sans précédent, avait été organisé sous le patronage du ministère de la Jeunesse, en collaboration avec le ministère provincial de l'Agriculture. On y a reçu plus de 800 inscriptions venant de tous les coins de la province. Pas moins de 600 travaux de toutes sortes ont été expédiés au Salon de l'Agriculture, qui se tient présentement au Palais du Commerce de Montréal, jusqu'au 26 février.

Un jury a fait le choix des plus belles pièces dans les différentes classes et sections. Ces travaux primés sont exposés au kiosque du ministère de la Jeunesse, au Salon, exposition que M. Gérin-Lajoie a inaugurée samedi. Quelque $500 répartis en 86 prix ont été distribués aux lauréats du concours; il y eut également 14 mentions.

Le jury qui passa plusieurs heures à examiner et à choisir les travaux soumis par les jeunes, se composait de : Mme Donat Ouellette, directrice de l'Ecole des Métiers féminins, Mlle Liliane Labelle, du ministère de l'Agriculture, de MM. Jacques Daignault, surintendant des ateliers des Ecoles de Métiers à Montréal, Rosaire Nadeau, du Service de l'Enseignement agricole, Paul Boucher, directeur des concours du Salon de l'Agriculture, Michel Demers, réalisateur de 'La vie qui bat" à CBFT, et Dollard Morin, de LA PRESSE, rédacteur de la chronique "Loisirs et Récréation".

### Le palmarès

Voici la liste des lauréats du concours chez les garçons :

**Grands prix :** ($30) Paul Desmarais, 19 ans, Ecole des Métiers d'Amos; ($20) Michel Houde, 17 ans, Patro Roc-Amadour, Québec; ($10) Claude Bolduc, 18 ans, E. des Métiers de Victoriaville.

**Division C** (enseignement spécialisé). — **Bois :** ($8) Richard Lemire, E. Métiers du Cap-de-la-Madeleine; ($6) Gilles Lottinville, même école; ($4) Laurent DeLadurantaye, de Montmagny. — **Métaux : ($8)** Denis Couture, de Charny; ($6) Jacques Bernier, Cap-de-la-Madeleine; ($4) Armand Brière, de Champlain. — **Arts décoratifs :** ($8) Adrien Tremblay, 1469, Orléans, Montréal.

**Division D** (mouvements urbains de jeunesse). — **Bois :** ($18) Jean-Pierre Tardif, Patro Roc-Amadour, Québec; ($6) Michel Marsan, 311, rue St-Mathias, Québec. — **Arts décoratifs** ($8) Gaétan Trottier, 4209, rue Marquette, Montréal; ($6) Georges Poulin, Patro Roc-Amadour; ($4) Claude Bédard, même patro.

**DIVISION E** (mouvements ruraux de jeunesse). — **Bois :** ($4) Raynald Gourde, du collège Val-Estrie, Waterville; (4) Marcel Pilon, école Champagnat, La Tuque. —

**Métaux :** ($8) Pierre Vinette, ($6) Jean-Guy Trahan, ($4) Michel Boisvert, tous trois de l'école St-Jean-Eudes, Laval-des-Rapides. — **Autres matériaux :** ($8) Claude Lacasse, de Farnham; ($6) Roger Plamondon, St-Raymond de Portneuf.

Voici les gagnantes chez les filles :

**Grands prix :** ($30) Marie-Thérèse Jean-Jacques, 17 ans, Institut Familial de St-Jacques (Montcalm); $20) Madeleine Martel, 20 ans, même institut; ($10) Céline Harvey, 18 ans, de Métabetchouan, Lac-St-Jean.

**Division A** (enseignement spécialisé). — **Broderie :** ($8) A. Piette, de Pte-aux-Trembles; ($6) Françoise Pauzé, 331, rue Meese, Montréal. — **Tissage :** ($6) Thérèse Chrétien, de Leeds, Mégantic. — **Arts décoratifs :** ($8) V. Brassard, rue Dufresne, Montréal; ($6) Aline Bélanger, 463, Guilbault, Longueuil; ($4) A. Duhaime, St-Basile-le-Grand, Chambly.

**Division B** (autres écoles ou groupements). — **Tricot :** ($8) Madeleine Morin, école Allion, Ville LaSalle; ($6) Nicole Thériault, Inst. Familial de St-Jacques, Montcalm; ($4) Louise Mathieu, école N.-D.-de-Lourdes, Mont-Joli. — **Tissage :** ($8) Lise Charest, Inst. Familial de St-Jacques; ($6) Denise Plamondon, St-Raymond de Portneuf; ($4) Colette April, 3820, rue Marcil, Montréal. — **Couture :** ($8) Françoise Rousseau, Inst. Familial La Ruche, de Québec; ($6) Suzanne Paquin, ($4) Pierrette Christin, toutes deux de l'Inst. Familial de St-Jacques, Montcalm. — **Arts décoratifs :** ($8) Norma Lord, Inst. Familial de St-Jacques; ($6) Laryse Bériault, Inst. Familial de Ste-Martine; ($4) Lise Crevier, Inst. Familial de St-Jacques, Montcalm.

## Invitation aux enfants

**Au nouveau Centre Paul-Sauvé, sis angle Pie IX et Beaubien, un programme récréatif et sportif a été mis sur pied à l'intention particulière des écoliers et écolières.**

**A ce sujet, M. Gilles Houde, directeur des sports, souligne qu'on y reçoit les enfants du lundi au vendredi inclusivement, de 4 h. 15 à 5 h. 45. Durant ces périodes, le moniteur Louis Bertrand, spécialiste en éducation physique, donne aux enfants des cours d'initiation sportive et les guide en différentes activités : gymnastique, ballon volant, tennis sur table, badminton, etc.**

**En plus de ces avantages, garçons et filles ont également droit avec leur carte de membre au patinage, à l'aréna du centre, et à la piscine de la Palestre, rue Cherrier.**

## Education artistique

Une 2e série de cours de l'éducation par l'art s'ouvrira ce soir, dans un studio du centre de la ville. Ces cours sont dirigés par Mlle Irène Senécal, artiste peintre et spécialiste en éducation par les arts plastiques. Ils auront lieu chaque lundi soir, de 8 h. à 10 h.

Ces leçons pratiques s'adressent aux jeunes et aux moins jeunes ; à ceux qui ont une certaine expérience des arts plastiques comme à ceux qui n'ont jamais eu l'avantage d'apprendre à s'exprimer par ces moyens. Les cours sont donnés d'une façon individuelle afin que tous puissent en bénéficier pleinement. Pour renseignements : Mlle Madeleine Dalmé (LA 6-7860, entre 6 h. et 7 h. du soir).

## Pour jeunes travailleurs

**Pour les jeunes travailleurs de 16 à 21 ans, la J.O.C. organise un débat sur les loisirs. Cette réunion se tiendra mercredi soir, 22 février, à 8 h., à la salle paroissiale Ste-Catherine, sise au sous-sol de l'église, 1660, rue Amherst. Il y aura également soirée récréative et prix de présence.**

Le Carnaval d'hiver, qui avait été organisé pour la première fois, l'an dernier, par les Dames fermières à l'Isle-Maligne, avait remporté un magnifique succès. On prévoit que cette initiative, répétée cette année, sera encore mieux réussie.

**Le premier festival d'hiver organisé par le Centre des Jeunes à Laflèche, sur la Rive-Sud, a remporté un magnifique succès.**

Autres de nouvelles de "Loisirs et Récréation", en page 24


CHEZ BENOIT MOTORS
vous ferez toujours une
MEILLEURE TRANSACTION
car nous sommes dépositaire
EN EXCLUSIVITÉ

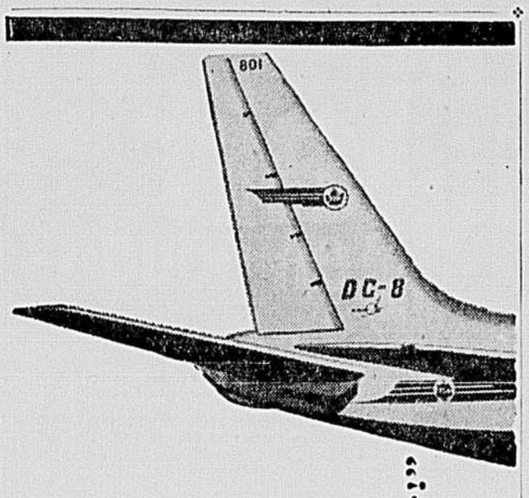
Modèles FORD anglais

ANGLIA
CONSUL
ZEPHYR
ZODIAC
camions THAMES

VENTE
SERVICE
PIÈCES

benoit
MOTORS Ltée
VENTE — SERVICE — PIÈCES
7865 ST-HUBERT
CR. 4-4364

COMPTABLES - AUDITEURS - COMMERÇANTS
LOUEZ Dactylographe OLIVETTI Electrique
18" de chariot — Caractère comptable (Pica) — Tabulateur décimal
Clavier bilingue
AUSSI : Machines à calculer et à additionner
DURANT LE TEMPS DE L'IMPOT ou INVENTAIRE
Montant de location alloué sur le prix d'achat après location
Prix très spéciaux pour comptant
CANADA DACTYLOGRAPHE INC.
Distributeurs autorisés des produits OLIVETTI depuis 1952
44, St-Jacques Ouest VI. 4-3491

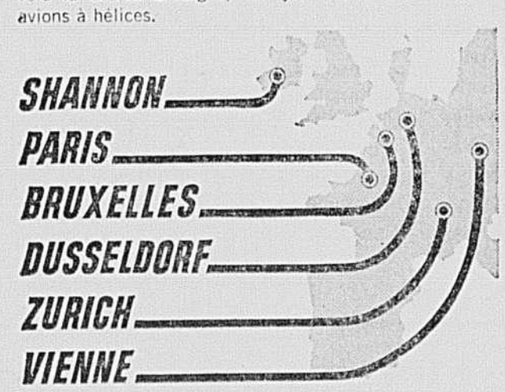



"Ah! Les Canadiens savent voyager!"

PARIS SANS ESCALE PAR AIR CANADA

MONTRÉAL-PARIS SANS ESCALE
PAR DC-8 GÉANT À RÉACTEURS ROLLS-ROYCE

Maintenant, vous pouvez prendre place, à Montréal, dans un DC-8 géant d'AIR CANADA et quand vous toucherez de nouveau le sol, vous serez à Paris! Le charme, les splendeurs, tout le pittoresque de la Ville Lumière ne seront plus qu'à quelques heures de Montréal avec le service "jet" d'AIR CANADA, pour PARIS, SANS ESCALE! (Personnel de bord parlant français dans chaque avion.) En juin, sept services "jet" d'AIR CANADA par semaine, dont **cinq sans escale,** relieront Montréal à Paris!
AIR CANADA vous offre aussi des liaisons directes, en DC-8 à réacteurs Rolls-Royce, avec d'autres villes du continent européen, ainsi que des services combinés avec BOAC vers la Grande-Bretagne, en "jet" ou en économiques avions à hélices.




Renseignez-vous auprès de votre agent de voyages ou téléphonez à AIR CANADA: HUnter 9-3411

AIR CANADA
TRANS-CANADA AIR LINES

Pour vos voyages en avion procurez-vous vos billets chez :
ROBERT BERGERON
votre agent de voyage
7730 rue ST-DENIS CR. 1-6619

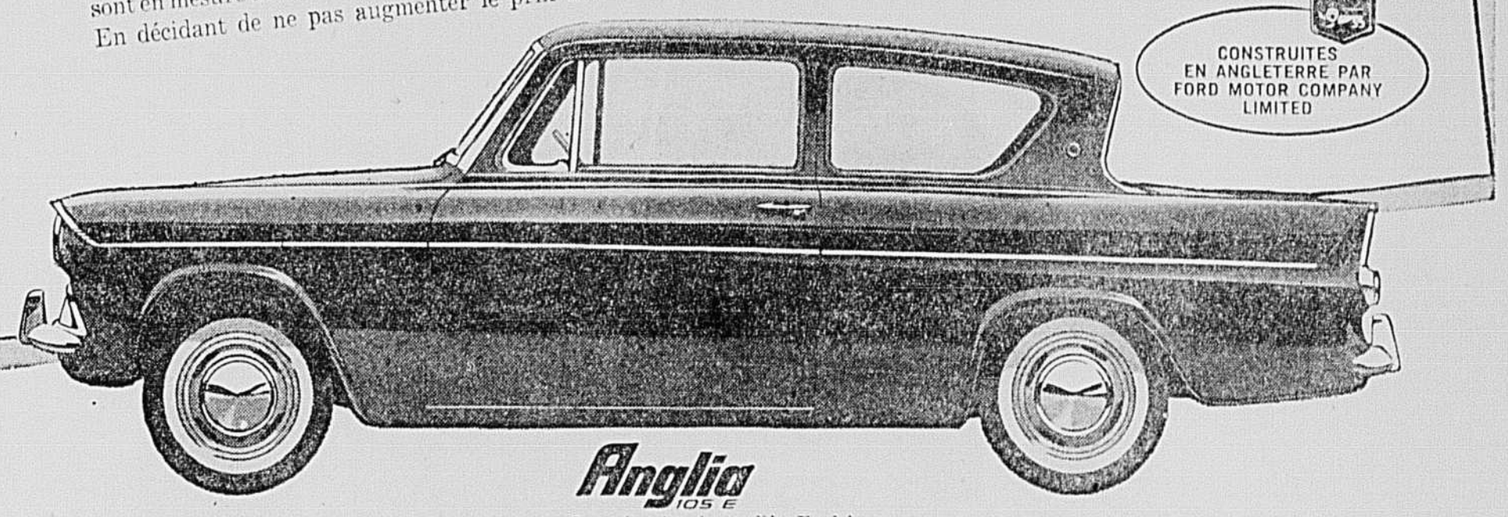
C'EST LE MOMENT D'ACHETER!

AUCUNE AUGMENTATION DU PRIX DES NOUVELLES ANGLIA, CONSUL, ZEPHYR, ZODIAC

VOICI POURQUOI LES VENDEURS DE VOITURES FORD ANGLAISES PEUVENT VOUS FAIRE RÉALISER D'IMPORTANTES ÉCONOMIES

Le prix de la plupart des voitures importées a augmenté par suite de la hausse récente de l'évaluation servant de base aux droits d'entrée. Mais comme Ford-Canada n'a fait subir aucune hausse à ses vendeurs autorisés, ceux-ci sont en mesure de vous vendre sans augmentation de prix! En décidant de ne pas augmenter le prix des voitures qu'elle avait importées avant la mise en vigueur du nouveau mode d'évaluation, Ford-Canada reste fidèle à sa politique du "prix minimum". HÂTEZ-VOUS d'en profiter! ACHETEZ immédiatement . . . et ÉCONOMISEZ! Voyez sans tarder un vendeur Mercury-Meteor-Comet ou un vendeur spécialisé de voitures Ford anglaises.

CONSTRUITES EN ANGLETERRE PAR FORD MOTOR COMPANY LIMITED



Anglia 105 E
Le moins cher des modèles Ford de fabrication anglaise. Une voiture vraiment "familiale", à la fois logeable et économique.

ZEPHYR/ZODIAC
Ces magnifiques voitures font l'orgueil de la construction Ford anglaise. Ce sont de véritables modèles de luxe vendus à prix économique. **Disponibles avec transmission entièrement automatique.**

CONSUL
Malgré son bas prix, la Consul est une spacieuse et confortable 6-places. Moteur 4-cyl. à faible consommation d'essence et d'huile.

TOUTES LES VOITURES FORD DE FABRICATION ANGLAISE PORTENT LA NOUVELLE
GARANTIE DE 12,000 MILLES OU 12 MOIS
Tout vendeur autorisé de voitures Ford anglaises garantit chaque nouvelle voiture qu'il vend pour une année entière ou 12,000 milles, selon le premier chiffre atteint.

VENTE ET SERVICE PARTOUT OU VOUS VOYEZ CES ENSEIGNES
MERCURY METEOR COMET — FORD British built

OUEST
CUMMING PERRAULT LIMITED
6425, chemin Upper Lachine, HU. 9-3831
HART MOTORS LIMITED
6458, chemin de la Côte-de-Liesse, ME. 1-3561
LATIMER IMPORT MOTORS LTD.
1961 ouest, rue Ste-Catherine, WE. 7-9311

NORD
BENOIT MOTORS LIMITED
7865, rue St-Hubert, CR. 4-4364
COUSINEAU & GABOURY LTÉE
10200, boul. St-Laurent, DU. 9-3581
LANTHIER, LALONDE & FILS
4411, ave. Papineau, LA. 6-4411

EST
EUDES AUTOMOBILES LTÉE
8725 est, rue Notre-Dame, CL. 5-4068
HAMELIN & FRÈRE LIMITÉE
3491 est, rue Notre-Dame, LA. 4-6851
VERDUN
LALONDE AUTOMOBILE LTÉE
3897, ave Bannantyne, PO. 6-8521

RIVE SUD
JOS. LAPIERRE AUTOMOBILE ENRG.
1800, boul. Taschereau, Ville LeMoyne, OR. 1-5305
BREARD AUTOMOBILE INC.
654 Victoria, Montréal Sud, OR. 4-6288

LES CERCLES DE JEUNES NATURALISTES de la province ont remis samedi, au ministre de la Jeunesse, le diplôme de "président d'honneur" de leur mouvement. Le président des C.J.N., **Maurice Vanier** (à droite), a présenté le parchemin enluminé à **M. Paul Gérin-Lajoie**, tandis que la présidente, Monique DesRochers, offrait une gerbe de fleurs à Mme Gérin-Lajoie. Le ministre a félicité les C.J.N. de leur magnifique travail et rappelé qu'en son temps de collège, il avait fait partie des Jeunes Naturalistes dont il a toujours gardé un merveilleux souvenir. Cette manifestation s'est déroulée au Salon de l'Agriculture, où M. Gérin-Lajoie a présidé, samedi, la "Journée des Jeunes".

# Un comité féminin d'aide aux handicapés plaidera leur cause auprès des patrons

Ouvrir les yeux du patronat sur les possibilités des handicapés, voilà la tâche à laquelle vont se consacrer avec ardeur les membres du nouveau comité d'aide aux handicapés, du Conseil féminin de la Chambre de commerce du district de Montréal, qui avaient organisé hier une conférence de presse au cours de laquelle trois spécialistes en réhabilitation ont tracé un tableau émouvant de la situation de ces diminués physiques, en face d'une législation sociale qui veut ignorer le problème de leur réintégration au monde du travail.

Le Dr Pierre Labelle, orthopédiste de Ste-Justine, le Dr Roger Lemieux, psychiatre à l'Institut Albert-Prévost, et M. Raymond Noël, travailleur social, touchèrent successivement les aspects physiques, émotifs et sociaux de la réadaptation et s'accordèrent à dire que le travail, pour toutes ces personnes, constitue une véritable thérapeutique, en plus de demeurer leur premier droit.

On dit que la province de Québec est celle où les patrons sont les moins compréhensifs et les plus rebelles à l'idée d'employer des handicapés. C'est pourquoi, pour la 1ère fois au Canada, ce comité féminin fera le tour des industries et maisons de commerce pour prendre contact avec les patrons eux-mêmes et faire leur éducation en ce sens.

Comme l'a déclaré à maintes reprises Mme M. Germain de Lom, qui sera responsable du nouveau comité, la première raison que donne un patron pour refuser un candidat, c'est que les compagnies d'assurance refuseront de l'accepter. Ce n'est pas exact, dit-elle; le risque que présente l'handicapé au travail est minime et son graphique d'accident se compare très favorablement à celui du travailleur normal. Quant aux répercussions d'ordre économique, dit-elle, elles sont énormes puisque le diminué physique soutenu par l'Etat en devenant un salarié devient un payeur de taxes à son tour. Dans la plupart des pays européens, une loi sociale exige que les patrons emploient 5 p. 100 de handicapés.

Qui sont-ils, ces handicapés? Le Dr Labelle les classe ainsi : les accidentés (mutilés, amputés); les malformés; ceux qui souffrent des séquelles de la polio; les paraplégiques; ceux qui souffrent des séquelles de maladies internes; les victimes de la dystrophie musculaire; ceux qui ont subi la neurochirurgie; les épileptiques; les aveugles; les sourds-muets; les paralysés cérébraux.

Cette réunion avait lieu au Cercle Universitaire sous la présidence de Mme Yvette Rousseau, qui remercia les conférenciers pour leur magnifique plaidoyer et qui termina en disant qu'le comité féminin s'emploiera à présenter au patronat la réalité des handicapés "telle qu'elle est et non pas telle qu'ils l'appréhendent".

*Pour éliminer les dépenses inutiles*

# M. Pearson prône le rejet des "Bomarcs"

TORONTO. (PC) — M. Lester B. Pearson, leader national du parti libéral, est d'avis que si le Canada doit continuer à coopérer avec les Etats-Unis en matière de défense, il ne devrait pas hésiter par contre à éliminer les dépenses inutiles et à abandonner tout projet relatif aux armes nucléaires.

Parlant samedi devant le Club Rotary, M. Pearson a ajouté qu'un examen de la participation canadienne à la défense de l'Amérique du Nord indiquerait probablement les changements qu'il est nécessaire d'apporter à la politique actuelle.

Il a suggéré notamment la mise au rancart du Bomarc et le remplacement des intercepteurs CF-100, maintenant tombés en désuétude, par un plus petit nombre de réactés, dotés d'armes nucléaires et capables de jouer un rôle de surveillance et de patrouille.

M. Pearson a noté que l'emploi des Bomarcs entraine la nécessité de recourir aux Etats-Unis pour obtenir les ogives nucléaires, qui n'auraient aucune valeur dans l'éventualité d'une attaque de projectiles et dont l'utilisation serait soumise au contrôle de Washington.

Le Canada doit jouer son rôle dans la défense conjointe aussi longtemps qu'il est nécessaire de recourir aux armes pour assurer le maintien de la paix, dit-il, mais "ceci ne signifie pas qu'il lui faille emboiter le pas au point de devenir une puissance nucléaire ou de dépenser de l'argent pour des armes désètes".

**Reptile préhistorique**

PORT-ELIZABETH, Union Sud-Africaine. (PA) — L'administration signale la découverte d'une partie du crâne fossile d'un lystrosaure, reptile semblable à l'hippopotame et qui rôdait sur le continent africain il y a 200 millions d'années, d'après les paléontologistes.

# M. Thinel présidera les clubs Richelieu

OTTAWA. (PC) — M. Lucien Thinel, de St-Jérôme, a été élu président des clubs Richelieu lors de la réunion annuelle de l'organisation, samedi, à Ottawa.

M. Thinel succède au Dr Horace Racine, d'Ottawa, où plus de 500 délégués de 109 clubs du Québec, de l'Ontario, du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Angleterre s'étaient réunis.

Les trois vice-présidents élus sont MM. Emmanuel Reny, d'Eastview, Ontario; Marc-André Lévesque, d'Arvida, et Eric Cormier, de Moncton, N.-B.

Parmi les nouveaux directeurs, l'on compte MM. André Lesage, de Montréal; Armand Beaupré, de Québec; le Dr P.-E. Julien, de Shawinigan, et Gérald Thiboutot, de Rivière-du-Loup.

M. LUCIEN THINEL

# Loisirs et Récréation

par DOLLARD MORIN

## Des cours sur les boîtes à fleurs

C'est demain soir que débutera au Jardin botanique de Montréal la série de cours populaires sur la façon de préparer les boîtes à fleurs. Les cours en français auront lieu, pour la 1ère série: les mardis 21 février, 7 et 21 mars; pour la 2e, les mardis 28 février, 14 et 21 mars, de 8 h. à 10 h.

Il y aura aussi deux séries en langue anglaise, pour la 1ère: les jeudis 23 février, 9 et 23 mars; pour la 2e, les jeudis 2, 16 et 23 mars, aux mêmes heures. Seules les 30 premières inscriptions de chaque série seront acceptées. Pour renseignements: UN. 1-3811, local 2647.

## Un cirque au Centre P.-Sauvé

La direction du Centre Paul-Sauvé vient d'annoncer qu'une entente a été conclue avec le cirque Hamid-Morton, pour que le grand spectacle du 25e anniversaire de ce cirque ait lieu à ce centre, du 16 au 22 mai prochain. Cet événement sera au profit du Centre Paul-Sauvé; ce sera aussi l'un des premiers spectacles de caractère international à être tenu dans ce magnifique arena de la rue Beaubien, où l'on pourra accueillir quelque 7,000 spectateurs à chaque représentation.

L'attraction principale du spectacle, que des millions de personnes ont applaudi depuis 25 ans, sera le cavalier "Rosaire" et son cheval "Tony" qui font un plongeon de 40 pieds dans un bassin d'eau. Il y aura aussi une équipe de chiens qui jouent habilement au ballon-panier, les tigres domptés d'Evelyn Currie, les singes de M. Watkins, la parade des clowns de la 5e Avenue, etc. Dès maintenant, on peut obtenir des billets à prix réduits, en signalant LA. 3-8313.

## Festival d'Arts

L'Association des étudiants du soir de l'Université Sir George Williams présente un Festival d'Arts qui s'ouvrira demain soir au 1435, rue Drummond, et durera jusqu'à samedi 25 février. Les étudiants et le public en général y sont cordialement invités. Chaque soir, il s'y déroulera un événement spécial:

**Demain :** une discussion entre plusieurs personnalités, sous la direction de M. S.S. Lamb; **mercredi :** le poète canadien Irving Layton présentera quelques-unes de ses oeuvres et il y aura forum; **jeudi :** ce sera la "Sérénade de chansons" avec plusieurs artistes invités, dont le baryton David Serkin, le ténor Bernard Brody, le soprano Florence Brown et le contralto Huguette Tourangeau.

**Vendredi :** les Georgian Players joueront une pièce de Jean-Paul Sartre, "No Exit". **Samedi :** le folklore sera à l'honneur avec le groupe israélite "Alumim", ainsi que la troupe des "Feux-Follets" sous la direction de Michel Cartier. En outre, durant toute la semaine, se tiendra une exposition d'oeuvres d'art primées à l'issue d'un récent concours tenu chez les étudiants.

## "Le Myosotis"

Tel est le nom récemment donné au bulletin officiel du Service de Loisirs des Handicapés de Montréal. Ce titre a été emprunté à un journal que nombre d'infirmes ont déjà connu autrefois à l'école Victor-Doré. Chaque mois, "le Myosotis" apporte des nouvelles et un message d'encouragement aux membres des Loisirs des Handicapés.

Ainsi, on y annonce que la soirée mensuelle de cet organisme aura lieu le 25 février, au local habituel, 4450, rue St-Hubert. On ajoute qu'un service de transport a été organisé pour les membres; ceux qui habitent au sud du boul. Métropolitain, doivent s'adresser à Mlle Marlene Toyfair (RA 7-1021), ceux qui habitent au nord, à Mme Cécile LaVergne (DA 2-1652),

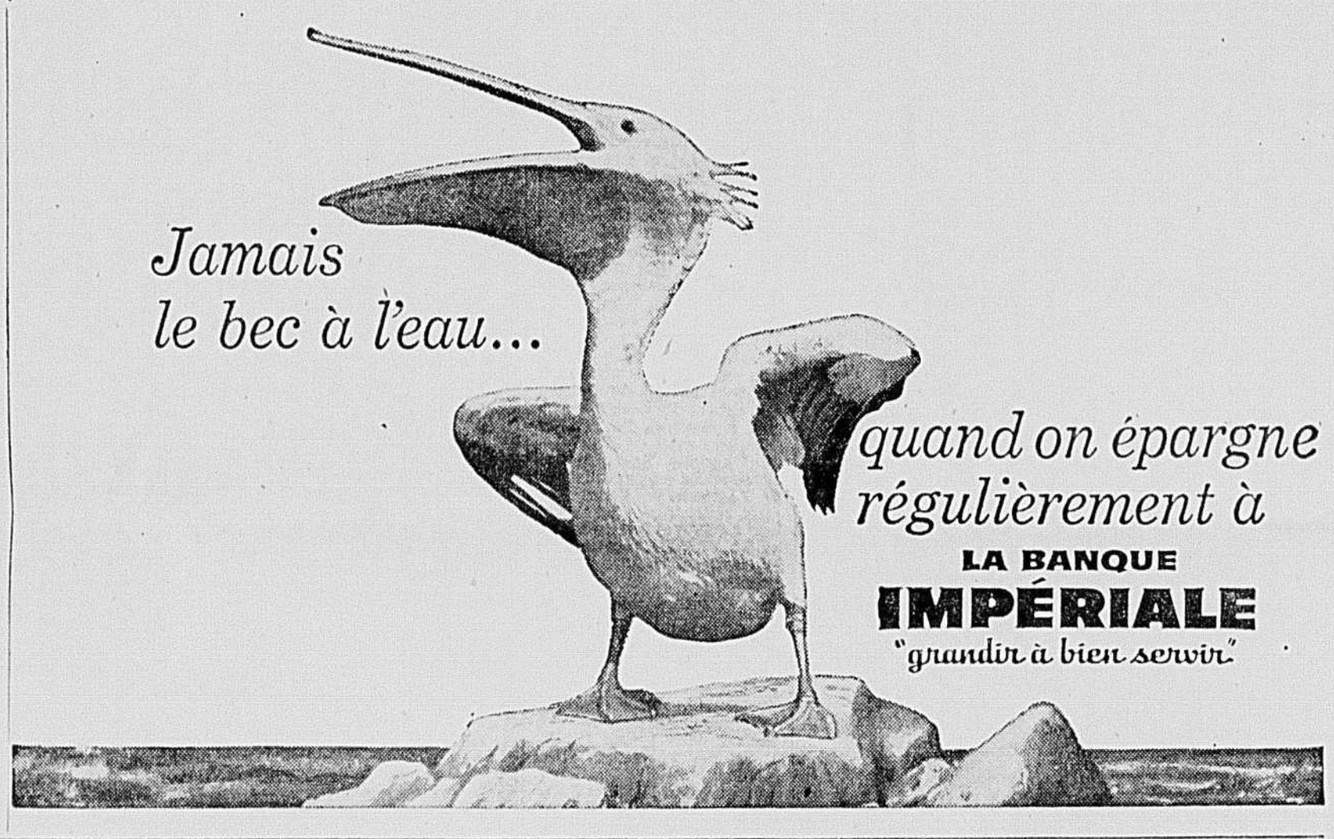
## Au Ciné-Club

"La main au collet", version française de "To Catch A Thief", chef-d'oeuvre d'Alfred Hitchcock, sera le film à l'affiche du Ciné-Club du Centre Immaculée-Conception, demain soir, à 8 h.

Ce film met en vedette Cary Grant, Grace Kelly et Charles Vanel. Son action se déroule dans les merveilleux décors de la Riviera, avec des prises de vue tout à fait spectaculaires. Il s'agit d'un drame policier parfaitement réussi et fort saisissant. Jeunes gens, jeunes filles et adultes y sont cordialement invités.

UN CONCOURS DE TRAVESTIS a eu lieu lors d'une récente soirée organisée par l'Amicale des anciens du Lac-Edouard, qui groupe d'anciens tuberculeux qui se sont connus, il y a 20 ans et plus, au sanatorium du Lac-Edouard. Ci-haut, ce sont les gagnants du concours: (de g. à dr., au 1er rang) Mlle YVETTE BELANGER (Indienne), Mlle MADELEINE COULOMBE (Chinoise) et Mme M. MORRISSETTE (Espagnole); (2e rang) M. et Mme JEAN GOUIN (d'Artagnan et Anne Boleyn), M. et Mme CHARLEMAGNE BOURCIER (Baptiste et baigneuse de 1900), M. JACQUES BOURBEAU (le vieux notaire) et M. JEAN-FRANÇOIS NADEAU ("Frère Untel"). M. Nadeau est le président de l'Amicale qui, en 1939, fut à l'origine de l'Association de la Croix de Lorraine, organisme dévoué à la réadaptation des anciens tuberculeux.

Enrichissez vos aliments:
ajoutez-y du lait en poudre
Gratis! Nouveau recueil de recettes au lait en poudre, par Marie Fraser: "Desserts légers et succulents". Ecrivez pour le demander!
SERVICE DES PRODUITS DU LAIT
Fédération canadienne des producteurs de lait
180 est, boul. Dorchester, Montréal, P.Q.



*Jamais le bec à l'eau...*
*quand on épargne régulièrement à*
LA BANQUE IMPÉRIALE
"grandir à bien servir"

**confidence...**

*(aux épouses des hommes qui voyagent beaucoup)*

En causant avec des centaines de femmes comme vous, Mesdames, nous avons découvert que vous vous inquiétez du fait que la gestion de leurs affaires fait souvent de vos époux des hommes tendus, nerveux, dont l'équilibre est parfois menacé. Vous en êtes peut-être à vous demander si vous devriez intervenir.

Voici quelques considérations sur les voyages par train qui peuvent contribuer à alléger vos soucis.

Si votre mari se mettait à voyager régulièrement par le Canadien National, il éviterait d'un seul coup les dangers de la route: la circulation intense, les risques d'accidents, une forte dépense physique et nerveuse, etc. Chaque fois qu'il voyage par train, il s'installe dans un fauteuil confortable, se détend avant de déguster un excellent repas et, le temps venu, se glisse dans un lit moelleux pour connaître un sommeil réparateur pendant que le train le rapproche de sa destination. Pendant le voyage, il a le temps de penser à vous, aux enfants ou à ses affaires.

Quand il voyage par le Canadien National, il revient au foyer reposé, détendu, tel que vous aimez à le voir.

Lors de son prochain voyage, suggérez-lui—dans l'intérêt de tous—de voyager sans ennuis . . par le Canadien National.

Canadien National
Ne traînez pas d'ennuis—
prenez le train

CN

*"The People" :*

# L'émigration au Canada : une grande illusion !

LONDRES, (PC) — "The People", un journal dominical qui tire à plus de 5,000,000 d'exemplaires, a publié hier le premier d'une série d'articles sur les difficultés et privations subies par la famille de Peter Ruddock durant son séjour de quatre ans au Canada, après avoir émigré de Grande-Bretagne.

Le journal a annoncé qu'il avait décidé de raconter l'histoire de la famille Ruddock afin qu'elle serve d'avertissement aux autres candidats à l'émigration. Sous la manchette "Nous avons crevé de faim dans un pays comblé", étalée sur 12 colonnes à l'intérieur du journal, Peter Ruddock a relaté dans le premier article son départ de Grande-Bretagne pour Toronto.

Il faisait partie du nombreux contingent qui a quitté son pays en 1957, au lendemain de la crise de Suez. Ruddock a signalé que l'intérêt qu'il avait toujours manifesté au Canada avait été raviver par une affiche incitant les Britanniques à se rendre au Canada. "Nous avons accepté l'invitation, dit-il, et croyez-moi, nous nous en sommes repentis."

Ruddock a déclaré qu'il avait émigré pour se trouver du travail mais qu'une fois rendu au Canada, il a perdu ses illusions.

"Le Canada, dit-il, est sans aucun doute un grand pays promis à un avenir brillant mais le temps n'est pas encore venu d'inonder le pays d'immigrants britanniques. Un trop grand nombre d'entre eux ont été déçus."

La famille Ruddock, enlisée dans les dettes, n'a pu songer à quitter le Canada que lorsque le journal "The People" lui a versé un montant d'environ $2,500 et se chargea des frais de retour. Mme Ruddock et ses enfants sont revenus en Grande-Bretagne tandis que M. Ruddock, encore à Toronto, est sur le point de les rejoindre.

4,000 ADOLESCENTES "S'ARRACHENT" MICHEL LOUVAIN — Une émeute sans précédent a été causée samedi après-midi, chez Dupuis, où les éditeurs du "Dictionnaire de Vos Vedettes" avaient organisé une séance d'autographes à l'occasion du lancement de leur publication. La présence de nombreuses vedettes du "Club des autographes" et des gagnant du Grand Prix du Disque Canadien — surtout de Michel Louvain — avait attiré une foule de 3 à 4,000 personnes, principalement des adolescentes. L'hystérie collective augmentait à l'apparition de chacune des vedettes. A un moment donné, il fut absolument impossible de contrôler la foule. Les cordons des policiers en civil (à droite) et les avertissements de Pierre Paquette qu'on allait suspendre la séance d'autographes (ci-dessous) ne firent qu'aggraver la situation. A l'apparition de Michel Louvain, aux cris répétés de "On veut Michel! On veut Michel!", l'hystérie atteignit son comble: les comptoirs, étalages et kiosques du quatrième étage avaient été littéralement saccagés et plusieurs jeunes filles s'étaient évanouies et d'autres étaient gravement blessées. C'est alors qu'il fallut recourir à la dernière solution possible: les organisateurs réussirent à évacuer les vedettes hors du magasin. Mais la foule ne se découragea pas. Elle emprunta les ascenseurs et les escaliers et pourchassa ses idoles dans les rues avoisinantes. Grâce à l'aide des agents de la circulation, les vedettes purent disparaître saines et sauves dans des taxis ou dans leurs voitures.

*Pénurie de lits à Montréal*

# Nécessité d'un plan d'ensemble pour les nouveaux hôpitaux

Le directeur du service d'assurance-hospitalisation du Québec, le Dr Jules Gilbert, a déclaré hier que la pénurie de lits d'hôpitaux à Montréal met en lumière le besoin d'un plan d'ensemble visant à orienter la construction de nouveaux hôpitaux.

Le Dr Gilbert a fait remarquer, au cours d'une entrevue, que la préparation d'un tel plan figurait au schéma de l'Assurance-hospitalisation, mais que cela prendrait du temps pour l'exécuter.

"Nous devrons apprendre à connaître, sur la base d'une expérience plus complète, combien de lits requiert chaque district de la province", a-t-il ajouté.

Le Dr Gilbert a également révélé qu'avant que le plan d'assurance-hospitalisation entre en vigueur, le 1er janvier dernier, le Québec pouvait compter pour chaque mille habitants sur 5-7 lits d'hôpital général. En Ontario, cette moyenne est à peu près semblable.

**Surmontable ?**

"Nous n'avions et nous n'avons en ce moment aucune raison de prévoir que la pénurie de lits, qui s'est manifestée au cours des premiers mois de la mise en vigueur du plan, comme cela a d'ailleurs été le cas dans d'autres provinces, soit insurmontable", a-t-il dit, en terminant.

La plupart des hôpitaux de Montréal rapportent que ce sont les chambres semi-privées qui font l'objet de la plus grosse demande, alors qu'actuellement un hôpital a une salle publique virtuellement vide.

L'assurance-hospitalisation couvre le coût du lit, jusqu'à la catégorie des salles publiques.

Tous les hôpitaux admettent les cas d'urgence immédiatement.

## Aide au nouvel hôpital de Lachute

OTTAWA, (DNC) — Le nouvel hôpital de la Providence à Lachute, comprenant 66 lits de traitement actif, 30 berceaux et le logement pour 15 infirmières, a été terminé à l'aide d'une subvention fédérale s'élevant à $175,200, a annoncé aujourd'hui M. J. Waldo Monteith, ministre de la Santé nationale et du Bien-être social.

Cet édifice en béton armé remplace une résidence privée qui avait servi d'hôpital. Il desservira le comté d'Argenteuil et la région du Lac des Deux-Montagnes, soit une population d'environ 30,000 personnes.

Un député libéral :

# *Elections fédérales en juin !*

**— Un député libéral aux communes a prédit que le gouvernement fédéral ordonnera la tenue d'élections générales pour le 12 juin.**

**Dans une allocution transmise par le poste CKVL de Verdun, Me Guy Rouleau, député de Dollard a déclaré :**

**"Au point où en sont les choses, je ne serais pas surpris que le premier ministre ordonne des élections pour le 12 juin".**

**Il a ajouté, sans donner plus de détails, que quelque chose "avait filtré" à la session automnale du Parlement, qui, ajouté à "l'intense activité" qui règne au bureau du directeur général des élections, "le portaient à croire que des élections générales auraient lieu en juin".**

**Par ailleurs, il convient de mentionner que le premier ministre Diefenbaker a déclaré samedi, lors d'un rassemblement politique à Port Arthur, en Ontario, qu'il était improbable, voire impossible, que des élections générales aient lieu en 1961.**

*Incident étrange, très "congolais"*

## Avec des mandats d'arrêt l'un contre l'autre, 2 politiciens se réfugient dans le même camp !

LEOPOLDVILLE, CONGO, (Reuters) — Deux politiciens congolais membres de deux groupes opposés dans la lutte pour le choix d'un successeur à Lumumba se sont retrouvés hier dans le même camp des Nations unies, où ils cherchaient refuge ... l'un contre l'autre !

Cette situation confuse est née du fait que les politiciens cherchaient à s'arrêter l'un l'autre.

L'un des deux "réfugiés", Anicet Kashamura, s'est emparé du pouvoir dans la province de Kivu au début de l'année, avant que l'ex-premier ministre du Congo, Patrice Lumumba, ne soit assassiné.

Dans le même camp dirigé par les Nigériens de l'ONU se trouve Christophe Gbenye, ministre de l'Intérieur de la province Orientale. Son patron est le premier ministre Antoine Gizenga, qui a été reconnu par les communistes et quelques pays asiatiques comme le premier ministre légitime du Congo.

Gizenga, craignant les manoeuvres de son rival Kashamura dans la province de Kivu, ordonna vendredi à Gbenye de l'arrêter. Gbenye se trouvait alors en visite au Kivu.

Dans une tentative pour renverser la situation en sa faveur, Kashamura ordonna l'arrestation de Gbenye.

Ce dernier trouva refuge au camp nigérien de l'ONU et avertit Gizenga de l'ordre qui avait été émis contre lui par Kashamura.

De son côté, Kashamura, craignant les représailles des troupes de Gizenga, demanda la protection du contingent nigérien. Il se réfugia au camp samedi soir, à peu de distance de l'endroit où Gbenye se terrait.

Ce n'est là qu'un des étranges incidents auxquels donne lieu la lutte de Gizenga pour se maintenir au pouvoir comme successeur de Lumumba.

## M. Argue réclame la TV française en Saskatchewan

NORTH BATTLEFORD — Le leader national du Parti social démocratique, M. Hazen Argue, vient de réclamer de nouveau la télévision française pour la Saskatchewan.

Devant un auditoire de North Battleford (Sask.), M. Argue a rappelé qu'à Willow Bunch, au début de novembre, il avait proposé l'établissement d'un poste français de télévision pour la Saskatchewan.

"Depuis, a-t-il ajouté, j'ai écrit au président de la société Radio-Canada pour lui demander de me faire connaître ses intentions à ce sujet. De plus, le 27 janvier, à la chambre des Communes, j'ai parlé de la nécessité d'un service français de télévision, pour la Saskatchewan.

"J'estime, a-t-il poursuivi, que ce service servirait à souligner le caractère bilingue et biculturel de notre pays. Il permettrait aux Canadiens de langue française d'écouter des emissions diffusées dans leur langue. Il leur donnerait la chance d'élever leurs enfants dans une atmosphère imprégnée des traditions de la culture qui leur est propre."

M. Argue se dit assuré que si le gouvernement se rend à sa demande, il recevra l'appui et les félicitations, non seulement des régions canadiennes-françaises, mais de tous les Canadiens qui s'intéressent à l'avenement d'un caractère national distinctif fondé sur les cultures traditionnelles qui sont à l'origine de notre grand pays.

## M. Argue préconise l'aménagement d'une 2e Transcanadienne

REGINA, Sask. (UPI) — Pour mettre fin à la régression économique actuelle, le chef du PSD, M. Hazen Argue, a suggéré, hier, l'aménagement d'une deuxième route transcanadienne et la vente de 100,000,000 de boisseaux de blé canadien aux pays du plan de Colombo.

M. Argue a déclaré qu'en plus de la 2e Transcanadienne, le gouvernement devrait entreprendre un "gigantesque programme de travaux publics" prévoyant une vaste expansion de la construction d'hôpitaux, une assistance accrue à l'érection d'écoles secondaires et d'édifices publics et une aide beaucoup plus forte à l'élimination des taudis et à la construction de maisons à prix modiques.

Le chef social-démocrate a exprimé l'espoir que "le manque évident de probité des gouvernements conservateur et libéral" convaincra les Canadiens, lors des prochaines élections fédérales, que le temps est venu de prendre la décision qui s'impose. M. Argue a ajouté que le Nouveau Parti, à cette occasion, recevra l'appui non seulement de ses membres mais aussi de quelques grandes entreprises bien cotées.

**Jumelles . . . espacées**

LILLE, (PA) — Mme Denise Kopaczyk est la mère de jumelles nées des jours et en des endroits différents. Vers minuit elle avait donné naissance à une fille, à Bruay-en-Artois; le médecin, la voyant en travail d'une seconde, l'a transportée d'urgence à un hôpital de Béthune, où l'enfant est née quelques heures plus tard.

## La police saisit des documents qui impliquent Globke

MUNICH, (Reuters) — Des photos et des documents impliquant M. Hans Globke, secrétaire d'Etat dans le régime Adenauer, ont été saisis par la police sur les lieux d'une exposition destinée à illustrer les atrocités nazies à l'endroit des juifs.

Le ministre Globke a été accusé, dans les pays communistes est-européens, de complicité dans la persécution et le procureur général de Bonn fait présentement enquête sur la véracité de cette accusation.

Globke était un haut fonctionnaire du ministère nazi de l'Intérieur jusqu'en 1945 et on l'accuse d'avoir mis obstacle à l'application d'un plan visant à empêcher la déportation des juifs de Salonique.

L'exposition où les photos et documents étaient en montre se déroule dans la brasserie d'où Hitler avait lancé son putsch raté de 1923.

Il semble que la police a effectué cette confiscation afin que les articles saisis puissent servir dans une cause de libelle contre l'organisateur de l'exposition.


LUNDI
MARDI
MERCREDI
A&P
ACHATS-BONIS

LES 20, 21 ET 22 FEVRIER

L'ARGENT est encore la meilleure chose à EPARGNER !

A&P NE VEND QUE LE PLUS BEAU BOEUF DU CANADA DE MARQUE ROUGE

COTELETTES DE PORC — Côtes ou Longes — lb 59¢

EPERLANS — CUITS ET PANES PRETS A SERVIR — 2 lbs 49¢

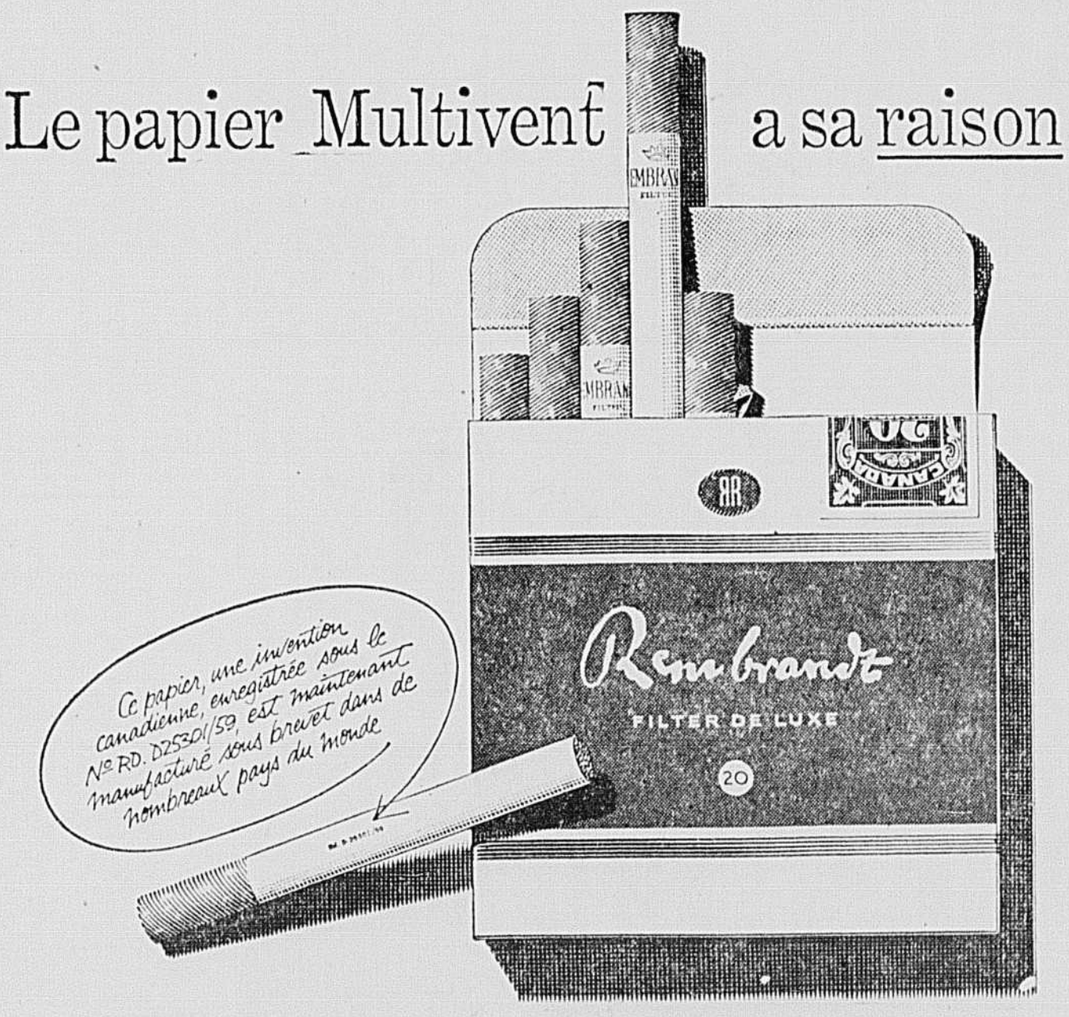
PORTIONS DE SOLE — CUITES ET PANEES — lb 55¢

BANANES - - - 2 lbs 29¢
NO. 1 JAUNE DORE

THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY LTD.
A&P Super-Marchés
A&P EST DIGNE DE CONFIANCE



Le papier Multivent a sa raison d'être




Ce n'est pas sans raison, sans bonne raison que la Rembrandt vous donne une plus riche saveur de tabac qu'aucune autre cigarette. Et cette raison est bien simple. Seule la Rembrandt possède Multivent... ce papier extra léger dont la légèreté est même augmentée par les pores microscopiques dont il est criblé. L'air aspiré par ces pores rafraîchit tout naturellement chaque bouffée. Vous fumez donc une cigarette plus fraîche, sans goût de papier. Si vous appréciez un bon tabac, vous préférerez Rembrandt, dont la saveur est plus riche.

Multivent...la raison qui donne à Rembrandt sa saveur plus pure

TOUS DROITS RÉSERVÉS POUR TOUS PAYS

## TÉLÉGRITIQUE

Hier soir avait lieu l'inauguration du nouveau poste de télévision, TELE-METROPOLE, canal 10. La manifestation s'est déroulée simplement. Par son allocution, le président J.-A. DeSève donna le ton, qui fut sans prétention, familier même, comme le sera son entreprise. Le chanoine Laurent Cadieux, délégué de Son Eminence le cardinal Léger, bénit les locaux. Le premier ministre de la province, M. Jean Lesage, parla brièvement des droits et des devoirs de TELE-METROPOLE. Puis, le maire de Montréal, toujours sérieux mais souriant, et comme déjà conscient de ses entretiens que les téléspectateurs suivront chaque semaine, mit fin à la ronde des discours officiels, discours brefs, sensés, sans fausse éloquence.

L'émission qui suivit s'intitulait "Du neuf au 10", sorte de générique, de canevas, de séquences des émissions qui paraîtront sur le nouvel écran. Jacques Desbaillets en fut le maître de cérémonies. Il nous présenta Pierre Dagenais qui nous présenta, en quelques mots appropriés, les personnages de son téléroman quotidien, "Ma femme et moi". Claude Vincent chanta avec le charme de sa jeunesse une chanson charmante et prometteuse. Nous avons fait la connaissance également de la boutique de "Monsieur Nicola et de Valentin", etc., etc. Le palmarès est trop long pour que je l'énumère. Qu'il me suffise de dire que plus de cinquante artistes aimés et connus du public montréalais participèrent à cette émission, avant-première de toutes et qui, comme toute avant-première, fut peut-être un peu lente. Toutefois, rien de sa réalisation ne clocha. Les images en étaient nettes. Débuts techniques remarquables. L'émission pouvait se comparer à "Music Hall" d'un autre canal.

Paul TOUPIN

## VOTRE HOROSCOPE

### à partir de minuit ce soir

**LES PERSONNES NEES LE 21 FEVRIER :** Les enfants nés en ce jour seront dotés d'une intuition et d'un savoir-faire grâce auxquels ils tireront fréquemment parti des circonstances. En outre, ils seront inspirés par beaucoup d'idées dont la réalisation agrémentera leur sort, tant matériellement que sentimentalement. Bref, ces êtres sauront tirer d'eux-mêmes les ressources nécessaires pour s'assurer leur bonheur.

**Le Bélier** (du 21 mars au 19 avril) — Votre situation sera en progrès et, en plus de succès pécuniaires, vous aurez des triomphes d'amour-propre. Vous goûterez les joies de la famille et votre ciel sentimental sera au beau. Mais prenez garde d'être trop insouciant pour réaliser vos possibilités.

**Le Taureau** (du 20 avril au 20 mai) — Vous avez devant vous une journée de travail qui vous donnera des obligations, mais aussi des satisfactions. Vous aurez une vie privée réglée avec des périodes de repos. Vos espoirs sentimentaux se réaliseront au mieux.

**Les Gémeaux** (du 21 mai au 21 juin) — Si vous savez faire preuve de présence d'esprit et de souplesse, vous pourrez vous attendre à des avantages sentimentaux, mais ne vous lancez pas dans la première aventure. Méfiez-vous donc des nouvelles rencontres et ne cédez pas trop vite à des instincts impulsifs.

**Le Cancer** (du 22 juin au 21 juillet) — Le destin pourra se montrer un peu capricieux, il vous sera néanmoins favorable. Laissez-le agir et n'hésitez pas de votre côté à prendre des risques, à faire des avances. L'audace calculée pourra apporter à votre coeur les consolations recherchées.

**Le Lion** (du 22 juillet au 21 août) — On ne vous comprendra pas. Efforcez-vous donc de vous montrer sociable dans votre milieu. Gardez le contrôle de vos réactions et ne vous mêlez pas de gérer la vie de vos proches. On tentera de vous induire en erreur au sujet d'une sortie.

**La Vierge** (du 22 août au 22 sept.) — Ayez surveillez vos nerfs, car ce sera le manque de contrôle sur vous-même qui pourra vous causer des ennuis. Le meilleur tonique sera la présence de l'être aimé. Mais efforcez-vous de procurer à celui-ci les distractions dont il a besoin.

**La Balance** (du 23 sept. au 22 oct.) — Il est bien dans votre tempérament d'être plus flirt qu'amoureux. C'est cette affirmation que donne le ciel de la journée. Réjouissez-vous donc des imprévus qui surviendront. Mais rappelez-vous l'histoire de l'abeille qui resta prisonnière de la fleur qu'elle butinait.

**Le Scorpion** (du 23 oct. au 21 nov.) — Journée terne où votre énergie faillira. Peines de coeur sans grande importance qui seront vite oubliées. C'est comme si vous étiez heureux de vous défaire de certaines présences encombrantes plus qu'intéressantes. Vous bénéficierez d'un conseil avisé dans le règlement d'une affaire qui vous aura tracassé.

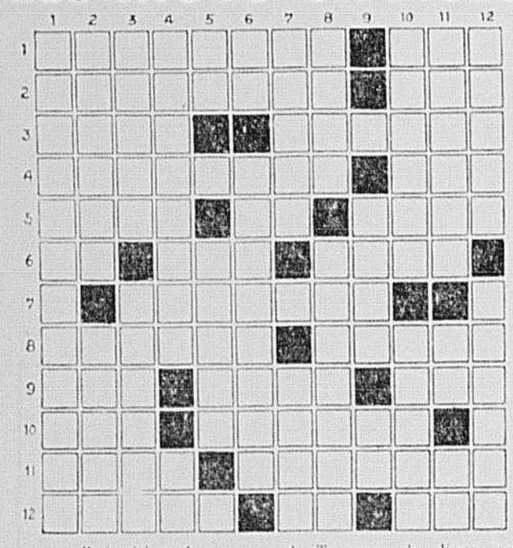
**Le Sagittaire** (du 22 nov. au 21 déc.) — Votre journée sera animée par d'agréables dérivatifs. Mais veillez à ne pas commettre d'excès alimentaires, afin de ne pas être éprouvé par un malaise. En outre, observez strictement la prudence si vous conduisez un véhicule.

**Le Capricorne** (du 22 déc. au 19 janv.) — Vous éviterez de donner de l'importance aux petites choses qui prendraient une tournure mauvaise. Pas d'entêtement et efforcez-vous d'assurer une bonne entente avec toutes les personnes de votre entourage.

**Le Verreau** (du 21 janv. au 19 fév.) — Aujourd'hui, vous devez pouvoir trouver la solution de tous les problèmes qui vous préoccupent. Donnez beaucoup plus d'importance à vos relations. Et parmi celles-ci, à une certaine personne autour de laquelle votre amour s'édifie.

**Les Poissons** (du 20 fév. au 20 mars) — A condition de soumettre vos projets les plus importants au jugement de votre meilleur conseiller habituel, vous obtiendrez de bons résultats dans la réalisation de la plupart d'entre eux. En tout cas, ne soyez pas pessimiste, surtout en ce qui touche le coeur.

## LES MOTS CROISÉS



### Horizontalement

1.—Etat de ce qui est raboteux — Démonstratif.
2.—Rendre la confiance — Gendre de Mahomet
3.—Fermé — Nuage gris sombre.
4.—Discours — Coupé jusqu'à la peau.
5.—Ministre mahométan — Note — Pris d'une passion violente.
6.—Symbole du titane — Volonté — Composition qui donne plus d'éclat au teint.
7.—Chanceux.
8.—Enchantement magique. — Donner de l'air.
9.—Ecorce du chêne — Ministre du roi Dagobert — Unité de travail.
10.—Canton suisse — Retour violent des vagues sur elles-mêmes.
11.—Filet pour prendre des poissons — Entaille longue et étroite.
12.—Mets en circulation — Pronom personnel — Fatigué.

### Verticalement

1.—Art de construire.
2.—Sorte de saucisson — Appartement des femmes, chez les musulmans.
3.—Affection de la peau — Orgueil futile.
4.—Tremper du linge sale avant de le faire bouillir — Abrév. de saint.
5.—Petit ruisseau — Faire des vers.
6.—Infinitif — Marquer de petits points très rapprochés.
7.—Manière de se tenir — Tentai.
8.—Un des Grands Lacs — Cendre de charbon incomplètement brûlé.
9.—Sans saveur — Année.
10.—Révolter, dresser (fig.) — Mouvement en arrière.
11.—Poète français (1895-1952) — Infinitif — Dieu solaire.
12.—Ouvrage de fils entrelacés — Instruments de musique de grande dimension.

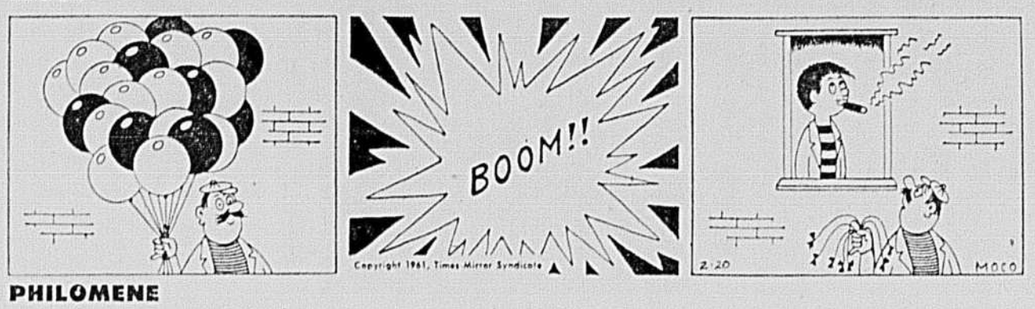
### Solution demain

| | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | R | A | V | I | G | O | T | E | R | ■ | P | U |
| 2 | E | C | O | T | E | ■ | E | L | I | M | E | S |
| 3 | P | R | I | O | R | I | T | E | ■ | U | N | I |
| 4 | R | I | T | U | E | L | ■ | C | A | T | I | N |
| 5 | E | M | U | ■ | R | O | S | T | R | E | ■ | E |
| 6 | H | O | R | S | ■ | T | A | I | N | ■ | L | ■ |
| 7 | E | N | E | I | D | E | ■ | F | I | N | A | L |
| 8 | A | N | I | ■ | M | U | S | E | ■ | C | O | I |
| 9 | S | E | L | O | N | ■ | S | C | A | N | D | E |
| 10 | I | ■ | I | N | E | P | T | E | ■ | ■ | U | R |
| 11 | O | T | A | I | ■ | R | O | L | L | I | E | R |
| 12 | N | O | T | E | ■ | E | C | A | I | L | L | E |

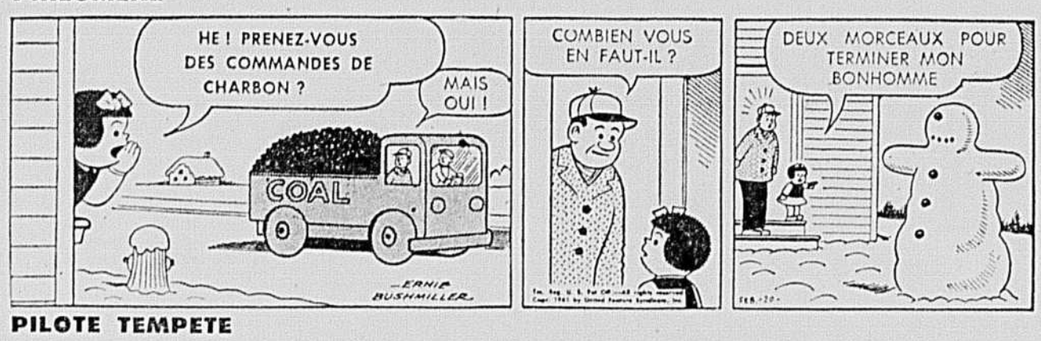
Solution du dernier problème

## TARZAN

## MOCO

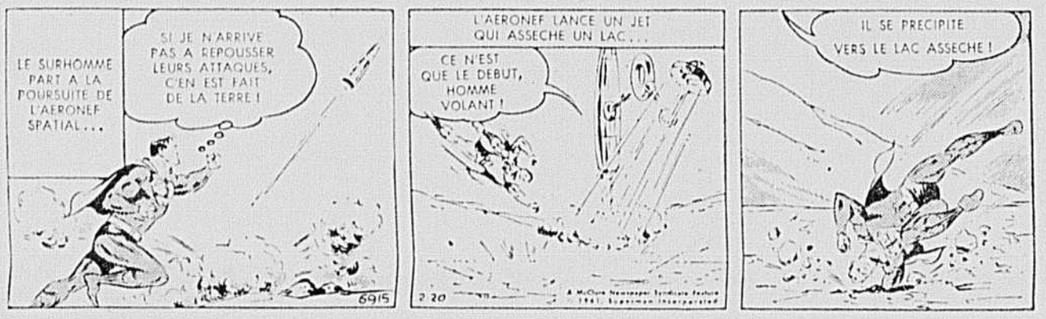



## PHILOMENE

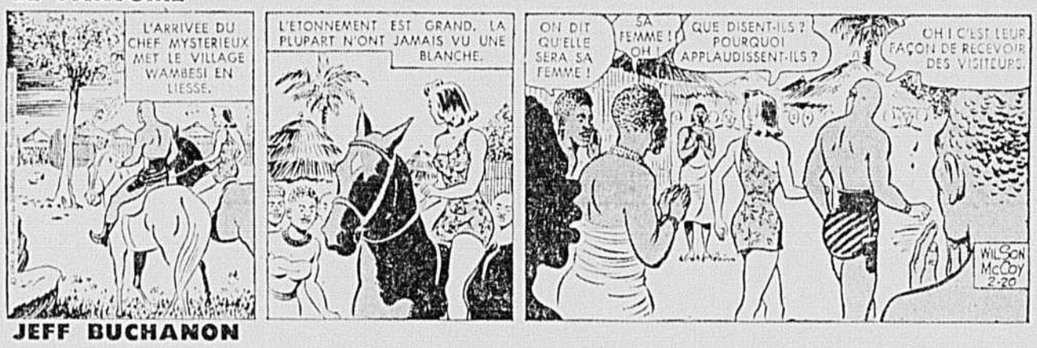



## PILOTE TEMPETE

## LE SURHOMME

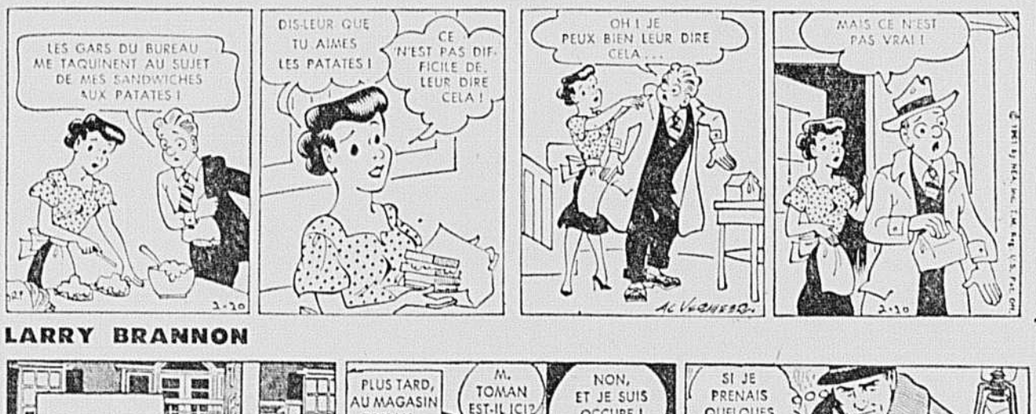



## LE FANTOME



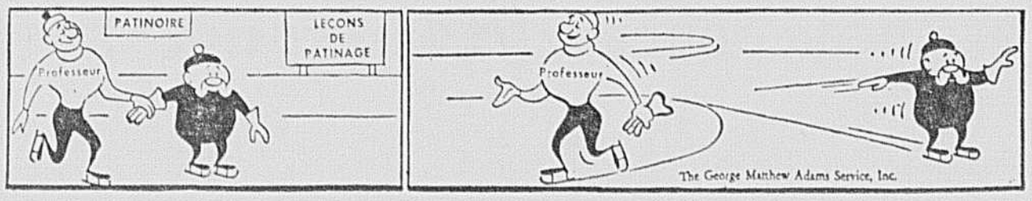

## JEFF BUCHANON

## LE PAPA DE LILI




## LARRY BRANNON

## MON ONCLE




# À LA TV

2—CBFT : Montréal 3—WCAX : Burlington 4—CFCM : Québec 5—WPTZ: Plattsburgh 6—CBMT : Montréal 7—CHLT : Sherbrooke 8—CJSS : Cornwall 10—CFTM : Montréal 12—CFCF : Montréal

## LUNDI

**4:00 P.M.**
2,4: Bobino
3: Brighter Day
5: Make Room For Daddy
6: The People's Choice
7: Cinéfeuilleton
8: Cartoons
10: Nouvelles
12: Jeff's Collie

**4:15 P.M.**
3: Secret Storm
7: Be My Guest
10 : Ciné-Revue

**4:30 P.M.**
2,4,7: La Boite à surprise
3: The Edge of Night
5: American Bandstand
6,8: Junior Roundup
10: Soie et Coton
12: Surprise Party

**5:00 P.M.**
2,4,7: Le Courrier du Roy
3: Chuckwagon Tales
5: Rin Tin Tin
10: Nouv. La Boutique de Monsieur Nicola

**5:15 P.M.**
12: Popeye and the Three Stooges

**5:30 P.M.**
2: Opération mystère
4: Capitaine Tombola
5: Bugs Bunny Show
6: Quick Draw McGraw
7: Sheriff of Cochise
8: Dance Party
10: Les P'tits bonhommes

**5:45 P.M.**
3: Swingbillies
12: Carte Blanche

**6:00 P.M.**
2: Edition métropolitaine
3: Living and Learning
4: Sur la route
5,8: News, Sports
6: I Love Lucy
7: Melody Ranch
10: Télé-Métro
12: Sports

**6:10 P.M.**
3: World of Sports
12: Carte Blanche

**6:15 P.M.**
2: Nouvelles sportives
8: Dateline Seaway Valley

**6:20 P.M.**
4: Court métrage

**6:25 P.M.**
2: Ce soir
4: 10 minutes de vérité
10: Météogramme

**6:30 P.M.**
2: Histoire à suivre
3: News
4,7: Manchettes
5: Cartoon Carnival
6: Metro
8: "Since you went away"
10: Nouvelles
12: News

**6:45 P.M.**
2: Téléjournal
3: Doug Edwards
4: Cinéfeuilleton
5: Huntley, Brinkley
6: News, Sports
7: Météo et Sports
10: Sport — Images
12: Carte Blanche

**6:55 P.M.**
10 : Sur le bout du banc

**7:00 P.M.**
2: Les Uns, les autres
3: Rescue 8
4: Nouvelles sportives
5: The Price is Right
6: Seven-O-One
7: Disqu'O Vision
10: Monsieur Truc
12: Donna Reed

**7:15 P.M.**
4: Panorama
10: Ciné Roman

**7:30 P.M.**
2: Cinéfeuilleton
3: To Tell The Truth
4: Misez juste
5: The Americans
6: Don Messer's Jubilee
7: Ralliement des Créditistes
10: Je me souviens
12: "Cloak and Dagger"

**7:45 P.M.**
2: Les Collégiens Troubadours
7: Par le trou de la serrure
10: Croisière

**8:00 P.M.**
2,4,7: Les Belles Histoires des pays d'en haut
3: Pete and Gladys
6,8: Danny Thomas
10: Adam et Eve

**8:30 P.M.**
2,4,7: La Poule aux oeufs d'or
3: Bringing Up Buddy
5: Astaire Time
6,8: The Jack Kane Show
10: Aventures dans les îles

**9:00 P.M.**
2,4,7: La Pension Velder
3: Danny Thomas
6,8: My Sister Eileen

**9:30 P.M.**
2: Reportage
3: Andy Griffith Show
4,7: Destination Danger
5: Adventures in Paradise
6,8: Festival '61 "Night Must Fall"
10: Télé-policier
12: 77 Sunset Strip

**10:00 P.M.**
2,4,7: Histoire d'amour
3: Hennesey
10: Acte d'accusation

**10:30 P.M.**
2,4,7: Premier Plan
3: Johnny Midnight
5: Jackpot Bowling
6,8: Enquiry
12: Pulse

**10:45 P.M.**
10: Nouvelles

**11:00 P.M.**
2,4,7: Téléjournal
3,5,6,8: News
10: Sports, météo
12: "Variety Girl"

**11:15 P.M.**
2,4: Nouvelles sportives
3: "The Secret Six"
5: Jack Paar Show
6: Viewpoint
7: Météo, News
8: Hour Final

**11:22 P.M.**
2,4: Commentaire
6: Final Edition

**11:30 P.M.**
2,4: Arts et lettres
6: "Life Begins for Andy Hardy"
7: Lutte du Texas

## MARDI

**CBFT — Canal 2**

P.M.
1:00—Musique
1:55—Téléjournal
2:00—Long métrage
3:30—Bonjour Madame
4:00—Bobino
4:30—La boite à surprise
5:00—La vie qui bat
5:30—Ouragan
6:00—Edition métropolitaine
6:15—Nouvelles sportives
6:25—Ce soir
6:30—Histoire à suivre
6:45—Téléjournal
7:00—Carrefour
7:30—Cinéfeuilleton
7:45—Par le trou de la serrure
8:00—La côte de sable
8:30—Joie de vivre
9:00—C'est la vie
9:30—Pays et merveilles
10:00—Ici Interpol
10:30—Récital
11:00—Téléjournal
11:15—Nouvelles sportives
11:22—Commentaire
11:30—Conférence

**WCAX — Canal 3**

A.M.
8:00—CBS News
8:15—Captain Kangaroo
9:00—Star Performance
9:30—Film Shorts
10:00—December Bride
10:30—Video Village
11:00—I Love Lucy
11:30—Clear Horizons

P.M.
12:00—Love of Life
12:30—Search for Tomorrow
12:45—Guiding Light
1:00—News, Across the Fence
1:15—Mixing Bowl
1:30—As the World Turns
2:00—Full Circle
2:30—House Party
3:00—The Millionaire
3:30—Verdict is Yours
4:00—Brighter Day
4:15—Secret Storm
4:30—The Edge of Night
5:00—Chuckwagon Tales
5:15—Abbott and Costello
5:45—Music Country Style
6:00—Headlines
6:10—World of sports
6:30—News
6:45—Doug Edwards
7:00—Mister Ed.
7:30—Shotgun Slade
8:00—Father Knows Best
8:30—Dobie Gillis
9:00—Tom Ewell Show
9:30—Red Skelton
10:00—Garry Moore

**CFCM — Canal 4**

P.M.
1:05—Vie de l'Eglise
1:10—Nouvelles
1:25—Parlons sport
1:30—Siège réservé
3:00—La Jardinière
3:30—Bonjour Madame
4:00—Bobino
4:30—La Boîte à surprise
5:00—La vie qui bat
5:30—Furie
6:00—Manchettes Int.
6:05—Musique en dînant
6:35—Nouvelles
6:45—Cinéfeuilleton
7:00—Sports, météo
7:15—Panorama
7:30—Chronique des quilles
7:45—Par le trou de la serrure
8:00—La côte de sable
8:30—Joie de vivre
9:00—C'est la vie
9:30—Pays et merveilles
10:00—Ici Interpol

**WPTZ — Canal 5**

A.M.
6:30—Continental Classroom
7:00—News
9:00—This Is the Life
9:30—TV School Time
10:00—Say When
10:30—Play Your Hunch
11:30—The Price is Right
11:30—Concentration

PM
12:00—Truth or Consequences
12:30—It Could Be You
12:55—News, Bill Hunter
1:15—For you Madame
2:00—Jan Murray Show
2:30—Loretta Young
3:00—Young Dr. Malone
3:30—From These Roots
4:00—Make Room for Daddy
4:30—American Bandstand
5:00—Rocky and His Friends
5:30—Cartoon Carnival
6:00—News, Sports
6:30—Cartoon Carnival
6:45—Huntley, Brinkley
7:00—The Flintstones
7:30—Nanette Fabray Show
8:00—The Lawman
8:30—Alfred Hitchcock
9:00—Two Faces West
9:30—Dante
10:00—My Three Sons

**CBMT — Canal 6**

P.M.
1:15—Montréal Matinee
2:00—Chez Helene
2:15—Nursery School Time
2:30—Time Out
3:00—Music Break
3:30—The Verdict Is Yours
4:00—Cartoons
4:30—Junior Roundup
5:30—Wonders of the Sea
6:00—Father Knows Best
6:30—Metro
6:45—News — Sports
7:00—Seven-O-One
7:30—Director's Choice
8:00—Chevy Show
9:00—Front Page Challenge
9:30—Red Skelton Show
10:00—Close-up
10:30—Q for Quest
11:00—CBC News
11:14—Viewpoint
11:21—Final Edition
11:33—Feature Film

**CHLT — Canal 7**

A.M.
11:00—L'heure de Pierrot

P.M.
12:00—Basic Russian
12:30—CBC News
12:45—Première édition
1:00—Pot-pourri féminin
2:00—Théâtre en matinée
3:30—Bonjour Madame
4:00—Cinéfeuilleton
4:15—Actualité féminine
4:30—La boîte à surprise
5:00—La vie qui bat
5:30—Poney Express
6:00—Ti-Blanc Richard
6:30—Télé — Bulletin
6:50—Edition Sportive
7:00—Avec Marc Le Grand
7:30—Observation
8:00—La côte de sable
8:30—Joie de vivre
9:00—C'est la vie
9:30—Pays et merveilles
10:00—Ici Interpol

**CJSS — Canal 8**

P.M.
1:00—Cartoons
1:30—Romper Room
2:30—Matinee
3:00—Music Break
3:30—Verdict is yours
4:00—Cartoons
4:30—Junior Roundup
5:30—Youth In The Sixties
6:00—News — Sports
6:15—Dateline Seaway Valley
6:30—Movie
8:00—Chevy Show
9:00—Front Page Challenge
9:30—Red Skelton Show
10:00—Close-up

**CFTM — Canal 10**

P.M.
4:07—Nouvelles
4:15—Ciné Revue
4:30—Poivre et sel
5:00—Nouvelles
5:05—La Boutique de Monsieur Nicola
5:30—Les P'tits bonnommes
6:00—Télé-Métro
6:25—Météogramme
6:30—Nouvelles
6:45—Sports - Images
6:53—Sur le bout du nane
7:00—Vox Populo
7:15—Ciné-Roman
7:30—Je me souviens
7:45—Première place
8:00—Club de Jazz
8:30—Les Vikings
9:00—Télé-Quilles
10:00—Dix sur dix

**CFCF — Canal 12**

P.M.
4:00—Texas Rangers
4:30—Surprise Party
5:15—Popeye
5:45—Carte Blanche
6:00—Sports
6:10—Carte Blanche
6:30—News
6:40—Carte Blanche
7:00—Huckleberry Hound
7:30—Sunset Theatre
9:30—Alfred Hitchcock
10:00—San Francisco Beat

# RADIO

AU CADRAN FM : CKVL-FM 96.9 mc. — CBF-FM 95.1 mc. CBM-FM 100.7 mc. — CFCF-FM 106.2 mc.
AU CADRAN AM : CKAC 730 — CBF 690 — CBM 940 — CFCF 600 CJAD 800 — CKVL 850 — CKGM 980 — CJMS 1280

## LUNDI

**5:00 P.M.**
CKAC—Nouv. — Jeu de dames
CBF—Metro-magazine
CKVL—Hit Parade
CKVL-FM—Musique de scène
CJMS—Nouv. — Léo Lebel
CFCF—Gerry Go-Round
CKGM—News
CBM—News—Tempo
CJAD—News, M. Stephens

**5:30 P.M.**
CKVL-FM—Opéra
CKGM—Pops
CBM—John Fisher, Tempo
CJAD—News, M. Stephens

**5:45 P.M.**
CBF—Sur nos ondes
CJMS—Serge Belair
CKGM—News
CBM—World of Pets

**6:00 P.M.**
CKAC—Nouv. — Le monde des affaires
CBF—Radio-Journal
CKVL-FM—Festival de musique italienne
CJMS—Angelus — Nouv. Serge Belair
CJAD—News
CFCF—Dean Kaye News
CBM—News, Byline

**6:15 P.M.**
CKAC—Dans l'creux de l'oreille
CJMS—Editorial
CJAD—Danny Gallivan
CKGM—Feature
CBM—Roving Reporter
CFCF—Entertainment Guide

**6:20 P.M.**
CKAC—Forum des sports

**6:30 P.M.**
CKAC—Le monde ce soir
CBF—Rond Point
CKVL-FM—Tour de valse
CJMS—Nouv. — S. Belair
CFCF—Sportsreel
CBM—Rawhide
CJAD—Mike Stephens
CKGM—News

**6:40 P.M.**
CKAC—Commentaires

**6:45 P.M.**
CKAC—On veut savoir
CJMS—S. Bélair — Gagnant-Club-Ménagères
CKGM—Feature
CFCF—Bob Dell Show

**7:00 P.M.**
CKAC—Le rosaire
CBF—Psychologie de la vie
CKVL-FM—Concert
CBM-FM—Résumé — News
CJMS—Nouv. — Club Hi-fi
CBM—R.P.M.
CJAD—News, Mike Stephens
CKGM—News
CFCF—Bob Dell

**7:15 P.M.**
CKAC—Noces d'or
CBF—Vie économique
CBF-FM—Divertimento
CKGM—Pops

**7:20 P.M.**
CKAC—Variétés

**7:30 P.M.**
CKAC—Bella Musica
CKVL-FM—Tour du monde en musique
CJMS—Nouvelles — C. Dumont
CBM—Now I Ask You
CJAD—Hi-Fi Club
CKGM—News

**7:45 P.M.**
CBF—Les Affaires de l'Etat
CJMS—Nouvelles sportives
CJAD—News, Sports
CKGM—Feature
News and Analysis

**8:00 P.M.**
CKAC—Nouv. Evénements
CBF—Découvrons les Amériques
CKVL-FM—Arthur Fiedler
CBM—Songs of My People
CKGM—News
CFCF—Assignment
CJMS—Nouv. — Montréal ce soir
CJAD—Italian Festival
CBM-FM—Songs of My People

**8:10 P.M.**
CKAC—Gaietés musicales

**8:15 P.M.**
CKGM—Feature

**8:30 P.M.**
CBF—Jeunesses musicales
CKVL—Succès du jour
CKVL-FM—Voix connues
CFCF—Court of Opinion
CJAD—World Tonight
CBM-FM—Musique du Canada
CKGM—News
CBM—National Farm

**8:45 P.M.**
CJMS—C. Dumont
CKVL—Ce soir à Ottawa
CKGM—GM — PM
CJAD—Sam Ross, News
CBM—Secretary Report

**9:00 P.M.**
CKAC—Nouv. - LeBel de nuit
CKVL—Bonsoir mes amis
CKVL-FM—Opérettes
CJMS—Nouv. — Les échos de ma ville
CBM-FM—Winnipeg Chamber Orchestra
CBM—Winnipeg Chamber Orchestra
CFCF—Late Show
CJAD—Adventure in Music
CKGM—News

**9:15 P.M.**
CKGM—Editorial

**9:30 P.M.**
CKAC—Améliorons la langue parlée
CBF—Musique de chambre
CKVL-FM—Ouvertures
CJMS—Nouv. — V. Leclerc
CBM—CBC Chamber Music
CKGM—News — Sports
CBM-FM—CBC Chamber Music

**9:45 P.M.**
CKAC—LeBel de nuit
CKVL—Nouvelles
CKGM—Feature

**10:00 P.M.**
CKAC—Nouv. - LeBel de nuit
CBF—Radio-Journal
CKVL—Bonsoir mes amis
CJMS—Nouv. — Les échos de ma ville
CKVL-FM—Concert
CBM-FM—Accents et timbres de l'Inde
CBM—National News
CFCF—Late Show
CJAD—News, Concert
CKGM—Dave Boxer

**10:15 P.M.**
CBF—Commentaires
CKGM—Golden Music

**10:30 P.M.**
CBF— Les Pôles de l'esprit
CKVL—Prière du soir

## MARDI

**8:00 A.M.**
CKAC—Nouvelles, Bon matin avec P. Chouinard
CBF—Prière
CKVL—Mess—dames
CJMS—Nouvelles R. Lemay
CFCF—Morning Show
CBM—News, Commentary
CKGM—News Editorial

**8:15 A.M.**
CBF—Nouv., Sports
CJMS—Sports—Prière
CBM—Concert

**8:30 A.M.**
CKAC—Nouvelles, Bon matin avec P. Chouinard
CBF—Chez Miville
CKVL-FM—Musique de fanfare
CJMS—Nouvelles, R. Lemay
CKGM—News Editor
CBM—Time Out, Concert

**9:00 A.M.**
CKAC—nouvelles Du "pep" avec Jean Duceppe
CKVL—Les amoureux du matin
CKVL-FM—Tour de Valse
CJMS—Nouvelles G. Hérard, Club des Ménagères
CKGM—News-Editor
CJAD—News Bill Roberts
CBM—News—Concert
CFCF—Ross Crain

**9:30 A.M.**
CBF—Nouvelles, Partage du matin
CKVL-FM—Festival de musique italienne
CJMS—Nouvelles
CFCF—House Party
CKGM—Bob Washington
CBM—Town Talk
CJAD—Rod Dewar

**9:45 A.M.**
CBM—University of the Air
CJMS—G. Hérard, Club des ménagères
CKGM—Editorial

**10:00 A.M.**
CKAC—Nouv. — Un "Peu" de tout
CBF—Partage du matin
CKVL-FM—Concerto
CKVL—Vive la vie
CFCF—Ross Crain
CKGM—News
CJMS—Nouvelles G. Hérard, Club des ménagères

**10:15 A.M.**
CBF—Psychologie
CKGM—Feature
CBM—Kindergarten of the Air

**10:30 A.M.**
CBF—Miss Music-Hall
CKVL-FM—Musique de Russie
CJMS—Nouvelles Gilbert Hérard
CBM—News — M. McCormick

**10:45 A.M.**
CKVL—Nouvelles
CJMS—Petite Clinique
CBM—For Consummers
CKGM—Open Mike
CFCF—TV Topics

**11:00 A.M.**
CKAC—Nouvelles, Améliorons la langue parlée
CBF—Un homme et son péché
CKVL-FM—Ouvertures
CKVL—Le calvaire d'une veuve
CJMS—Nouvelles Léo Lebel, voisine
CFCF—Ross Crain
CJAD—A.P. Callins
CKGM—News
CBM—Ontario School

**11:15 A.M.**
CBF—Vies de femmes
CKVL—Chansonnettes
CKGM—Problems

**11:20 A.M.**
CKAC—Michel Noël

**11:30 A.M.**
CBF—Joyeux Troubadours
CKVL-FM—Opérettes
CKVL—L'hirondelle du faubourg
CJAD—Musically
CBM—Dominic Andrews
CKGM—News
CJMS—Nouvelles Léo Lebel

**11:45 A.M.**
CKVL—Chansonnettes
CKGM—Feature
CBM—The Archers

**12:00 P.M.**
CKAC—Angélus — Nouvelles
CBF—Jeunesse dorée
CKVL-FM—Les orgues mélodieuses
CKVL—Margot
CJMS—Nouvelles
CBM—News
CFCF—Dean Kaye News
CKGM—News

**12:05 P.M.**
CKAC—Pierre Chuinard

**12:15 P.M.**
CBF—Visages de l'amour
CJMS—S. Bélair
CKVL—Chansonnettes
CBM—Travellin Balladeer
CJAD—News Quiz
CKGM—Doc Stone

**12:30 P.M.**
CKAC—Coeur à coeur
CBF—Réveil rural
CKVL—Dr Claudine
CJMS—Nouvelles
CKVL-FM—Concert tzigane
CJMS—Nouvelles, Serge Bélair
CBM—Market quotations
CJAD—Gene Kirby
CKGM—Editorial

**12:45 P.M.**
CKAC—Pierre Chouinard
CKVL—Nouvelles
CKGM—Feature

**1:00 P.M.**
CKAC—nouvelles Du "pep" avec Duceppe
CBF—Nouv.—L'heure du dessert
CKVL—Rufi sur l'onde
CKVL-FM—Musique de scène
CJMS—Nouvelles S. Bélair
CFCF—Dean Kaye News
CBM—News
CKGM—Favourites
CJAD—News, G. Kirby

**1:15 P.M.**
CBF—Coquelicot
CKVL—Hit P. Can
CBM—Tommy Hunter
CKGM—Editorial
CFCF—Gerry-Go-Round

**1:30 P.M.**
CKVL-FM—Musique de Vienne
CKGM—News
CJMS—Nouvelles
CJAD—Matinee with Willis, G. Kirby

**1:45 P.M.**
CKAC—Blague expres Du "pep"
CBF—Arc-en-ciel
CBM—John Drainie
CKGM—Feature
CJMS—S. Bélair

**2:00 P.M.**
CKAC—nouvelles A & P vous appelle
CBF—Chef-d'oeuvre
CKVL-FM—Virtuosité
CJMS—Nouvelles, G. Hérard, Club des ménagères
CKVL—Vie sociale, Variétés théâtre
CBM—News-Matinee
CKGM—Bob Washington
CJAD—News G. Kirby
CFCF—Dean Kaye News

**2:15 P.M.**
CKVL—Socially Yours
CKGM—Housewives' Pops

**2:30 P.M.**
CKAC—Chansons d'amour
CKVL-FM—Musique de France
CKVL—Anniversary

**2:45 P.M.**
CJAD—G. Kirby
CKGM—Trading Post

**3:00 P.M.**
CKAC—Nouvelles, R.S.V.P.
CBF—Chansons de la maison
CKVL-FM—Sérénade
CJMS—Nouvelles G. Hérard, Club des Ménagères
CKVL—Willie Lamothe
CBM—Chicho Valles
CJAD—News, G. Kirby
CKGM—News
CFCF—G. Herbert

**3:15 P.M.**
CKVL—Nouvelles
CKGM—Golden Music

**3:30 P.M.**
CKAC—Bonne chance R.S.V.P.
CKVL—Willie Lamothe
CBM—Music from Halifax
CKVL-FM—Accordéon
CJMS—Nouvelles Dame de Coeur
CFCF—Ross Crain

**3:45 P.M.**
CKVL—Nouvelles
CKGM—Features

**4:00 P.M.**
CKAC—Nouvelles, Evenements sociaux
CKVL—Hit Parade
CBF—Nouv — Une demi-heure avec....
CJMS—Nouvelles Dame de Coeur
CKVL-FM—Violon
CFCF—Ross Crain
CBM—News, Encores
CJAD—News M. Stephens
CKGM—Ray Stevens

**4:15 P.M.**
CKGM—Hits Today

**4:30 P.M.**
CKAC—Radio Sacré Coeur
CBF—Fantaisies musicales
CKVL-FM—André Kostelanetz

**4:45 P.M.**
CKAC—Une vedette chante

# NECROLOGIE

### M. J.-H. PINARD

A la suite d'une courte maladie, M. Joseph-Henri Pinard est décédé, hier matin, à son domicile, rue Bloomfield, à Outremont. Il était âgé de 82 ans et 11 mois.

M. Pinard était le père de l'hon. Roch Pinard, C.P., C.R., ancien secrétaire d'Etat dans le cabinet du T.H. Louis Saint-Laurent. Fils de Joseph Pinard et d'Héloïse Guertin, il était le frère de M. Arthur Pinard, de Drummondville, dont le fils, l'hon. Bernard Pinard, est ministre de la Voirie dans le gouvernement de l'hon. Jean Lesage.

Né à Ste-Monique, comté de Nicolet, il était l'aîné d'une famille pionnière de la région des Bois-Francs. Industriel avantageusement connu dans le monde du commerce et de la finance. Il y a plusieurs années, il mettait sur pied un commerce de produits alimentaires qu'il opéra pendant longtemps sous le nom de Pinard, Pierre & Grenier et qui fut liquidé avec l'avènement des chaînes de magasins.

Il s'était établi à Outremont dès la naissance de cette municipalité, plusieurs années avant la première guerre. Il en a été l'un des pionniers. Il a participé à son développement en y élevant plusieurs constructions dont deux maisons de rapport qui existent encore.

Homme affable et studieux, il s'est durant toute sa vie intéressé à la chose publique ; il a été l'un des fidèles disciples du parti libéral dans les domaines provincial et fédéral. Très jeune, il s'occupa activement de politique dans la région de Nicolet. Il fut l'un des amis et collaborateurs les plus dévoués de feu l'hon. Rodolphe Lemieux, membre du cabinet de sir Wilfrid Laurier. Sa santé vigoureuse lui avait permis de consacrer plusieurs heures de loisir aux activités du parti libéral provincial, à l'occasion de la récente élection du mois de juin dernier. Dans le passé, les chefs de ce parti ont souvent pu bénéficier de ses sages avis et de ses conseils toujours désintéressés.

Il laisse outre son épouse, née Marie-Laure Mailhot, aussi de la région de Nicolet, six fils et une fille.

En outre, l'un de ses fils, Marcel, avocat au barreau de Montréal est décédé il y a quelques années. Comme enfants survivants, il laisse Henri, l'un des officiers de la compagnie C.I.L., Me Roger Pinard, avocat et juge municipal, Mes Roland et Roch Pinard, tous deux avocats et conseillers de la reine, sa fille Marthe, épouse de Me Jean D'Amour avocat conseiller de la Reine et également juge municipal. Il laisse enfin deux autres fils les révérends Pères Adrien et Gaston Pinard, tous deux membres de l'ordre des Clercs de St-Viateur. Le révérend Père Adrien Pinard est le présent directeur de la faculté de psychologie de l'Université de Montréal. Quant au révérend Père Gaston Pinard, il est actuellement directeur du scolasticat de sa communauté à Joliette. Monsieur Pinard laisse également une soeur Madame Ovide Pichette, née Amanda Pinard. Il laisse enfin ses brus, Mesdames Henri Pinard (née Suzanne Lafortune), Roger Pinard, (née Cécile Plamondon), Roch Pinard, (née Fernande Grisé), Roland Pinard, (née Gabrielle Laurendeau) et Dame Veuve Marcel Pinard, (née Pauline Laferté). Il laisse 15 petits-enfants et un grand nombre de neuveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée à son domicile au numéro 395 de l'avenue Bloomfield à Outremont. Les funérailles auront lieu à 10:00 heures en l'église St-Viateur d'Outremont, mercredi le 22 février 1961. Parents et amis sont invités à y assister.

### M. Antonio Dufour

Ces jours derniers, est décédé M. Antonio Dufour, à l'âge de 65 ans. Autrefois de Pointe-au-Pic, il a été employé au Manoir Richelieu pour la Canada Steamship Lines durant vingt-cinq ans.

Outre son épouse, née Germaine Villeneuve, le défunt laisse ses filles : Fernande (Mme Léo Simard) et Lise ; ses fils et ses brus : M. et Mme Dollard Dufour (Bernadette Tremblay), Roger, M. et Mme Jean-Paul Dufour (Annie) Gallo), M. et Mme Marcel Dufour (Mimi Barabé), M. et Mme Harold Dufour (Yvette Labrie), M. et Mme Jean-Charles Dufour (Diane Lévesque) et Guy ; son gendre, Léo Simard et seize petits-enfants ; ses soeurs : Mme veuve H. Hétu (Alice), Mme O. Alarie (Anne-Marie) ; ses frères et belles-soeurs : M. et Mme Xavier Dufour, M. et Mme Lorenzo Dufour et M. et Mme Arthur-Emile Dufour de Pointe-au-Pic, M. et Mme Jos. Dufour d'Exeter, N.H., ainsi que de nombreux neveux et nièces, cousins et cousines.

### M. EMILE PUVILLAND

Un des chefs cuisiniers les plus réputés de la province de Québec, M. Emile Puvilland, est décédé subitement vendredi soir à Montréal.

M. Puvilland, chef de la Section culinaire de l'Ecole des Métiers commerciaux de Montréal, a succombé à son bureau. Il était âgé de 73 ans.

Natif de Macon, en Bourgogne (France), M. Puvilland était venu au Canada en 1911, comme sous-chef à l'hôtel Queen's de Montréal. Retourné en Europe pour la guerre 1914-18, il revenait au Canada en 1919. Il occupa par la suite une série de postes importants aux cuisines de nos plus fashionables institutions : le University Club, le Mont-Royal, le Montreal Hunt Club, le Royal Montreal Golf Club, le Restaurant Aux Délices, le United Service Club, le Mont Tremblant Lodge, le Club de Golf de Laval-sur-le-Lac.

En 1947, il devenait chef de la Section culinaire de l'Ecole des métiers commerciaux.

En 1960, la Société des chefs cuisiniers et pâtissiers de la province de Québec consacrait ses mérites en le nommant "chef de l'année".

Il laisse deux fils, Marcel, directeur du Service de l'Hôtellerie, et Roger, professeur à l'Ecole des Métiers commerciaux.

La dépouille mortelle est exposée à 3254 Bellechasse, Rosemont. Les funérailles auront lieu à l'église St-Eugène de Rosemont.

### M. J.-Arthur Frenette

M. J.-Arthur Frenette, époux de feu Caroline Richard, secrétaire de la municipalité de Cap-Santé, comté de Portneuf, est décédé, hier, à l'âge de 77 ans, à l'hôpital Jeffery Hale, à Québec, à la suite d'une brève maladie.

M. Frenette laisse quatre fils et quatre brus, MM. et Mmes Richard Frenette, Vauquelin Frenette, Jean Frenette et Gaston Frenette; six filles et cinq gendres, Mme Vve Paul Julien (Jacqueline), MM. et Mmes Adrien Lehoux (Armande), Georges Bédard (Lorraine), Norbert Bélanger (Andrée), G. Pobeska (Ursule) et Jean Chalifour (Lise); un frère, M. Ubaldo Frenette; quatre soeurs, la R.S. St-Léandre (Graziella), de l'Hôtel-Dieu de Québec, Mme J.-N. Simard (Fabiola), Mme J.-E. Lavallée (Albina) et Mme Paul Paradis (Louisette); ainsi que 19 petits-enfants et de nombreux beaux-frères et belles-soeurs.

Les funérailles auront lieu à Cap-Santé.

### M. MAURICE ALLAIRE

A Québec, vendredi dernier, est décédé subitement à l'âge de 49 ans M. Maurice Allaire, Journaliste, le défunt avait déjà travaillé à l'Evénement-Journal et était secrétaire de la rédaction au journal l'Action Catholique et directeur du supplément au même journal. Il est mort après 25 ans de carrière.

M. Allaire laisse son épouse, née Reny, Fernande; une fille, Lucie; un frère, Paul, époux de Mme Marie Hamelin, et une soeur, Mme Ferdinand Marcoux (Jeanne).

La dépouille mortelle est exposée à 975, Marguerite-Bourgeoys.

### MME ALBERT DAZE

Vendredi soir, à l'Hôtel-Dieu de St-Jérôme, est décédée, à l'âge de 72 ans et dix mois, Mme veuve Albert Dazé, née Paméla Coderre, après quelques jours de maladie.

La défunte était la mère de l'abbé Léo Ménard, professeur au Séminaire de Ste-Thérèse, et de Me Albert Ménard, notaire à St-Jérôme.

Mme Dazé laisse également dans le deuil ses fils Wilfrid, Paul, Albert, Lucien, Louis et Léo; ses filles Germaine, Gilberte (Mme Joseph Labrecque) Anita (Mme Alfred Côté) et Alice (Mme Rolland Dion); son frère et sa belle-soeur M. et Mme Hubert Coderre; ses soeurs Mme Johnny Leclerc (Elisabeth) et Mme Vve Welly Gagnon (Blanche).

La dépouille mortelle est exposée au 400, rue Labelle et les funérailles auront lieu demain à la Cathédrale de St-Jérôme.

### M. RENE CONSTANT

M. René Constant, président du Syndicat national des fonctionnaires municipaux de Montréal (CSN) est décédé hier, à l'âge de 55 ans.

Il était né le 30 août 1905, à St-Joseph de Soulanges, de Hector Constant et de Fabiola-Georgina Campeau, tous deux décédés. Il laisse dans le deuil son épouse, née Sauvé (Aimée).

Diplômé de l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales, M. Constant était entrée au service de la ville de Montréal le 11 mars 1929. Le 18 novembre 1955, il fut libéré de son travail à l'hôtel de ville pour consacrer tout son temps au syndicat. Il était à ce moment comptable préposé aux rapports financiers. En vertu de l'entente conclue entre la ville et le syndicat au sujet de son congé, il fut par la suite promu au poste de 1er assistant chef-comptable, titre qu'il détenait au moment de sa mort.

En 1943, au moment de la grève des fonctionnaires municipaux, M. Constant faisait partie du "comité des neuf" un organisme qui avait été mis sur pied pour réaliser l'unité de divers groupes de fonctionnaires syndiqués.

En 1944, il fut élu 2e vice-président du Syndicat national des fonctionnaires municipaux de Montréal. En 1945, il devint 1er vice-président, puis, en 1946, il devint président, poste qu'il a toujours occupé depuis.

La dépouille mortelle est exposée au 4848, rue Papineau. Les funérailles auront lieu mercredi matin, en l'église St-Louis-de-Gonzague, angle des rues Rachel et Fullum.

### Témoignage de M. Picard

M. Gérard Picard, président de la Fédération de l'imprimerie et de l'information et directeur des relations extérieures du Syndicat des fonctionnaires municipaux de Montréal, a fait la déclaration suivante :

"M. Rene Constant a été l'âme dirigeante du Syndicat national des fonctionnaires municipaux de Montréal (CSN) durant une quinzaine d'années. Le sort de ses confrères lui tenait à coeur plus que sa santé qui était visiblement ébranlée depuis quelque temps déjà. Mais nous conservions tous l'espoir qu'il se rétablirait.

"Pendant cette quinzaine d'années j'ai collaboré étroitement avec lui et ses collègues de la direction du syndicat. C'était un travailleur acharné qu'aucun obstacle ne rebutait. Sa compétence et sa ténacité ont contribué à améliorer continuellement le sort des fonctionnaires municipaux de Montréal.

"Sa disparition crée un vide difficile à combler pour les fonctionnaires et pour les siens ainsi que pour tous ceux qu'il a honorés de son amitié indéfectible. A son épouse, à tous les membres de sa famille de même qu'aux fonctionnaires municipaux de Montréal, j'exprime mes sincères condoléances dans le deuil cruel qui les frappe et auquel je m'associe."

### LE F. JOSEPH BEAUDOIN

Le F. Joseph Beaudoin, c.s.v., est décédé à Rigaud, à l'âge de 88 ans. Entré chez les Clercs de Saint-Viateur en 1894, comme convers, il devait consacrer la totalité de son activité aux travaux de couture de vêtements ecclésiastiques. Il vécut la majeure partie de ses 66 ans de vie religieuse au Vestiaire provincial des C.S.V. rue de Castelnau, à Montréal, où il vit défiler de nombreuses générations, non seulement de ses confrères de la Congrégation, mais aussi du clergé séculier. Retiré à la maison Charlebois, à Rigaud, en 1951, il prolongea jusqu'à la veille de sa mort son activité, quoique réduite.

### MME PIERRE LAGACE

Mme Pierre Lagacé, née Dufour (Isola), est décédée samedi, à l'âge de 67 ans.

Elle laisse dans le deuil ses enfants : MM. Gérard, Roger, Armand, Jean-Paul et Guy Lagacé ; ses filles : Mlles Marguerite et Juliette Lagacé ; son frère, M. Edgar Dufour et sa soeur Emilie.

La dépouille mortelle est exposée au 2590, rue Roy. Les funérailles ont lieu mardi matin, en l'église St-Eusèbe.

**LE MINISTRE DES MINES AU SALON DE L'AGRICULTURE** — M. Paul Earl, ministre des Mines du Québec, était hier l'invité d'honneur à la démonstration de danses internationales, au Palais du Commerce. M. Paul Earl examine ici, à un comptoir, un article d'artisanat. On remarque, à droite, M. François Boulais, député provincial de Rouville.

## ON NE CHANGE GUERE

## LACORDAIRE

SUITE DE LA PAGE 21

avoir tenu compte plus fréquemment des requêtes souvente fois formulées par ceux qui tirent profit du commerce des boissons que des observations aussi fréquemment manifestées par ceux qui se dépensent bénévolement et dans le seul souci du bien commun à un climat de sobriété chez nous.

5 — Que deux points très importants ne soient pas inclus dans le texte de la présente loi:

A — La réclame commerciale des boissons.

Nous étions en droit de nous attendre qu'un des buts de la refonte de la loi résidait en particulier dans l'établissement de normes devant régir le contenu des annonces de bière ou de spiritueux dans les journaux, les revues, à la radio ou à la télévision.

Trop de valeurs sont en jeu pour laisser au lieutenant-gouverneur en conseil le soin de légiférer à ce sujet.

B — La fabrication et la vente du cidre.

Encore là, nous étions en droit de nous attendre à ce qu'on inclue dans le texte de la loi, les intentions du gouvernement à ce sujet.

6 — Que le respect général évident du respect de l'option locale, latitude pour tout conseil municipal, après consultation, de décider si l'on accepte ou non des permis dans la localité, soit arbitrairement mis en brèche par ces permis dits spéciaux de villégiature, de chasse, de pêche ou de clubs. C'est la porte grande ouverte à de multiples abus, particulièrement devant la latitude que se réserve la Régie de décider si les besoins dit touristiques d'une région peuvent déborder l'option locale.

7 — Que toutes les latitudes relevées ici et là à l'endroit de la Régie constituent en somme un chèque en blanc.

8 — Que, en général, le texte propose ne donne pas de preuves suffisamment évidentes d'une prise de conscience des autorités gouvernementales de leurs responsabilités face au problème croissant de l'alcoolisme et que, dans ce secteur du commerce des alcools, une *prise de position aussi vigoureuse que celle affichée face au patronage, aurait rappelé à toute la population du Québec* un souci normal d'un plus grand respect de la sobriété, officiellement présenté par le projet de loi.

**Sur le plan pratique**

L'Association Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc du Canada voudrait aussi rappeler quelques points essentiels du bill 34 dont l'application dans la pratique s'avérera compliquée:

1—La multiplication éventuelle des permis ainsi que la grande variété de catégories de ces derniers va nécessairement rendre l'application rigide de la loi, désirée manifestement par les autorités gouvernementales, quasi impossible. Le premier ministre lui-même déclarait à la délégation des ligues du Sacré-Coeur, le 8 novembre dernier, qu'on ne pouvait être en droit d'espérer une organisation adéquate de la police des liqueurs avant deux ans. Comment réussir à contrôler, dès l'adoption de la loi, l'application de tous ses articles ?

2—Les exigences requises pour l'obtention d'un permis ne semblent pas assez sévères. De plus grandes garanties morales devraient être exigées du requérant.

3—Le système d'audience publique prôné dans la loi pour l'obtention d'un permis va présenter très souvent des aspects assez odieux. Nous croyons que, dans la pratique, ce sera toujours les mêmes personnes qui devront se compromettre pour le bien commun.

4—Le projet de loi des liqueurs ne fait pas mention de l'option pour une municipalité d'opérer un magasin des liqueurs — La municipalisation.

5—L'absence d'articles de ce projet devant régir la réclame pour les boissons alcoolisées nous semble très grave tout particulièrement devant les audaces que manifestent de plus en plus les réclames de bière dans les journaux et la multiplication des annonces de brasseurs à la radio et à la télévision. Tout particulièrement à la télévision où des demi-vérités font souvent l'objet de slogans qui hantent nos foyers à coeur de soirée.

6—Un manque de précision des heures de fermeture est à déplorer. Doit-on cesser la vente ou fermer l'établissement. Nous espérons que le texte définitif stipulera que l'heure indiquée signifie la fermeture de l'établissement.

7—Un laisser-aller inquiétant quant à la latitude de vente le dimanche.

8—Un manque de contrôle pour la vérification de l'âge du client. Plusieurs associations, dont la nôtre, avaient demandé la carte d'identité.

Beaucoup d'autres aspects du problème pourraient faire l'objet d'observations complémentaires. C'est pourquoi l'exécutif national de l'Association Lacordaire et Sainte-Jeanne-d'Arc, après avoir informé par ce communiqué ses membres et le public de ses attitudes, sera représenté mercredi prochain au comité des bills publics pour formuler officiellement ses représentations."

Dr Réginald Grand'Maison,
président national.

### Industrie suédoise

(PC) — En août 1960, l'emploi avait augmenté de 8% par rapport à août 1959 dans les constructions mécaniques suédoises.

## Me LEBLANC

SUITE DE LA PAGE 21

Et le président Leblanc d'inviter "toutes les sections de nos groupements respectifs à faire pression sur les députés et leurs conseillers législatifs pour que ce projet de loit soit soumis à une étude judicieuse et amendée en tenant compte des légitimes réclamations de la portion saine de la population."

Me Leblanc parlait alors au nom des groupements suivants: Action catholique de Rimouski, Action catholique de Sherbrooke, Action catholique de Joliette, les Ligues du Sacré-Coeur, les Dames de Ste-Anne, les Tertiaires de St-François, les Cercles Lacordaire et Jeanne-d'Arc, les Chevaliers de Colomb, les Amicales des Frères maristes, les Amicales des Frères de l'Instruction chrétienne, les Amicales des Frères du Sacré-Coeur, l'Institut d'études sur l'Alcoolisme, la Fédération féminine des Amicales de Sainte-Croix, l'Association des foyers chrétiens du Québec, le Comité de moralité de Saint-Jean et le Comité de moralité du nord de l'Outaouais.

Répondant ensuite aux questions des journalistes, Me Leblanc a dit que les Ligues se feraient entendre cette semaine à Québec et qu'elles n'entendaient rien retrancher de ce qu'elles demandaient dans leur mémoire du 7 novembre.

Il a particulièrement insisté sur le respect du dimanche à quoi "nous tenons comme à la prunelle de nos yeux" par la fermeture de tous les débits de boisson. "Parce que nous sommes une province catholique nous nous devons de donner le bon exemple. Il est inconcevable que nous donnions aux autres provinces le spectacle de l'abus des boissons alcooliques le dimanche."

Pour sa part, le Père Gariépy a dit qu'il est faux de penser qu'en fermant les débits de boissons le dimanche et en interdisant la danse et les spectacles dans les lieux licenciés le gouvernement mettrait fin à une tradition généralisée chez-nous, parce qu'il est prouvé que ces lieux sont surtout fréquentés par la jeunesse; la majorité des adultes fréquentent très rarement ces lieux.

"Le gouvernement ne peut considérer comme un recul de ne pas écouter les profiteurs de l'alcool et de considérer plutôt le bien commun".

Me Leblanc a fait remarquer aussi que les Ligues favorisent la fabrication et la vente du cidre, mais en autant que le tout soit réglementé et que la teneur en alcool ne dépasse pas celle de la bière.

## LES SKI

SUITE DE LA PAGE 17

championnats de ski nationaux de France. Duvillard a effectué deux descentes sur le parcours de 3,000 mètres en 2 minutes, 1.6 secondes.

**Heidi Biebl gagne**

A Garmisch-Partenkirchen, en Allemagne, la championne olympique Heidi Biebl a remporte le championnat national de combiné alpin pour dames. Chez les hommes, un jeune de 18 ans, Adalbert Leitner a remporté le championnat de combiné. Willy Bogner, le champion de l'an dernier, n'a pu participer à l'épreuve de descente d'hier à cause d'une blessure à un pied.

Jim Brennan de Leavenworth, Wash., le champion de l'an dernier a raté son premier saut et a terminé au 8e rang.

## DEFENSE

SUITE DE LA PAGE 21

submersibles atomiques faisaient leur apparition. La production massive débuta au cours des dernières années. Les sommes consacrées à la recherche et aux essais ajoutèrent considérablement au budget.

La semaine dernière, M. McNamara a émis des ordres visant à réaliser le programme d'accélération de M. Kennedy. De plus, on peut s'attendre à d'autres changements qui ajouteront considérablement aux nouvelles prévisions.

Ainsi, il est possible que l'Aviation réclame un plus grand nombre de missiles "Minuteman" et que la Marine demande qu'on lui fournisse d'autres missiles Polaris et qu'on ajoute quelques unités à sa flotte de submersibles.


ANNONCE

# Kellogg - la méthode sûre

- Si efficace qu'elle aide même à éviter la constipation.
- Assure un volume alimentaire propre à favoriser une régularité naturelle.
- Prévient la constipation attribuable au manque de volume du régime alimentaire.
- Les filaments dorés et croustillants d'All-Bran ont la merveilleuse saveur des muffins au son.
- Produit peu de calories mais fournit le volume alimentaire nécessaire dans un régime amaigrissant.

**MONUMENT NATIONAL**
**AVIS D'ASSEMBLEE**

L'assemblée générale annuelle des actionnaires du Monument National se tiendra au secrétariat de la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal, 1182 rue Saint-Laurent, à Montréal, le jeudi 2 mars 1961, à cinq heures de l'après-midi.

SOCIETE NATIONALE DE FIDUCIE
Agent
HENRI OUIMET
Président et directeur général
Le 20 février 1961



**AVIS**

Conformément aux dispositions de l'article 1571-d du code civil, avis est par les présentes donné qu'une cession-transport et le transfert de toutes créances de livre et autres créances recevables, présentes et futures, de BONNEX INC. dont la principale place d'affaires dans la Province de Québec est dans le district judiciaire de Montréal à la Banque Provinciale du Canada, à titre de garantie, faits et exécutés le 25e jour du mois de novembre 1960, ont été enregistrés au Bureau de la division d'enregistrement de Montréal le 9ème jour du mois de février 1961 sous le numéro 1516533.

Daté ce 9ème jour du mois de février 1961.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA



**CN**
**Compagnie des Chemins de Fer Nationaux**

Montréal, Québec
DEMANDE DE SOUMISSIONS

Nous accepterons des soumissions cachetées adressées au soussigné et portant l'inscription "Soumission pour l'aménagement d'une dérivation temporaire de la voie ferrée à St-Hyacinthe", jusqu'à 5 p.m., heure normale de l'Est, le 28 février 1961. Les travaux consistent en la fourniture et la mise en place d'un remblai pour la dérivation temporaire afin de permettre le creusage d'un passage souterrain à Saint-Hyacinthe.

Le cahier des charges, les plans et devis descriptifs de même que les formules de contrat peuvent être consultés ou obtenus sur réception d'un chèque visé de $25, payable à l'ordre des Chemins de Fer Nationaux du Canada. S'adresser à

L'Ingénieur de division,
Région du St-Laurent,
4e étage, Gare Centrale,
Montréal

Nous n'accepterons pas nécessairement la soumission la plus basse ni l'une quelconque des soumissions.

J. F. Curran,
Surintendant,
Gare Centrale,
Montréal.



Province de Québec
**SERVICE GENERAL DES ACHATS**
**SOUMISSION No R-1**

Aux entreprises du Québec, avis est donné que des soumissions cachetées, en deux exemplaires, portant la mention "SOUMISSION POUR LA FABRICATION DES PLAQUES D'AUTOMOBILES" et adressées à Monsieur Louis-H. Levasseur, directeur général du Service des achats, Hôtel du Gouvernement, 1614, est, Grande-Allée, Québec, seront reçues jusqu'à 3 heures de l'après-midi (H.N.E.) le 4 avril 1961.

Les plaques devront être fabriquées dans la Province de Québec et les produits entrant dans leur fabrication devront être ouvrés dans le Québec.

On pourra se procurer les devis et formules de soumissions sur demande, en s'adressant au Contrôleur du Revenu, chambre 16, Edifice "C", Hôtel du Gouvernement, Québec.

Le Ministre peut exiger que l'adjudicataire fournisse avant l'adjudication du contrat, un dépôt de cautionnement, allant jusqu'à 10% du prix du contrat.

La plus basse soumission, ni aucune des autres ne seront nécessairement acceptées.

LOUIS-H. LEVASSEUR
Directeur général



**TROP GROSSE**

**Nouveau régime de 8 heures au café qui fait perdre des livres et des pouces aux gros mangeurs.**

Les gros mangeurs peuvent d'ores et déjà perdre 5, 10, 20 livres et plus tout en mangeant à leur appétit ... grâce au nouveau **REGIME LARSON AU CAFE**. Vous n'observez la diète que pour un repas par jour. Vous continuez à manger ce que vous voulez le matin et le soir comme vous l'avez toujours fait. Mais le midi vous prenez le CRD LARSON dans du café, du thé, du lait écrémé ou un jus de fruit... c'est tout...

**NOUVEAU REGIME FACILE**

Point de calories à compter, ni d'exercice, ni massage. Vous perdez des livres et des pouces de graisse inesthétique et même les bourrelets disparaissent partout. Vous vous apercevez bientôt que vous avez aminci du menton, du cou, des bras, de l'estomac, des cuisses, des jambes, etc. Souvent les gros mangeurs maigrissent vite.

Si vous voulez maigrir tout en faisant bonne chaire, mettez-vous au **REGIME AU CAFE LARSON**. Vous perdrez vite ainsi des milliers de calories de graisse ; vous redeviendrez mince sans ressentir le moindre malaise. Tel est le régime de 8 heures dont vous avez tant entendu parler. C'est une façon nouvelle et facile de maigrir sans calculer les calories.

Satisfaction garantie ou argent remis

Procurez-vous aujourd'hui le **REGIME DE 8 HEURES AU CAFE CRD LARSON**. Cet aliment d'emploi simple et facile apaise la faim. Il suffit d'en brasser une cuillerée dans du café. Se prend avec le café du matin et du midi également afin de ne pas diminuer le volume intestinal ce qui évite d'avoir recours à un laxatif. Très économique, un gros pot de CRD ne coûte que $4.95 et vous en avez "en masse". Satisfaction garantie, sinon rapportez le pot vide au magasin, on vous remboursera. Procurez-vous CRD maintenant.

*DANS LES PHARMACIES ET MAGASINS A RAYONS*


### $870,000 pour Montréal

## La Croix-Rouge a besoin de solliciteurs pour sa campagne

Certes, la Croix-Rouge a un grand besoin de donneurs de sang mais les solliciteurs bénévoles lui sont également nécessaires à la réalisation des oeuvres qu'elle a entreprises. C'est ce qu'a affirmé M. C.-H. Pigot, président réélu de la section de Montréal de cet organisme, au cours de l'assemblée annuelle tenue au Centre de la rue Dorchester.

L'assemblée a décidé à l'unanimité de réélire le bureau de direction sortant de charge, sauf Mme Gérard Boudrias, qui était vice-présidente et qui devient vice-présidente honoraire; elle est remplacée par Mme O.-H. Barrett.

A l'issue de l'assemblée, le Dr Gustave Gingras a parlé du travail de la Croix-Rouge canadienne et de la Croix-Rouge internationale au Maroc.

"Nos services ont doublé et même triple pendant les dix dernières années, a dit M. Pigot. Cependant, nos campagnes de souscription n'ont pas produit les résultats attendus.

"Notre seul espoir de succès, du point de vue de la campagne qui se déroulera à Montréal et dans la région métropolitaine, du 18 mars au premier avril prochain, est dans le recrutement d'un nombre suffisant d'auxiliaires bénévoles qui auront pour tâche de frapper à toutes les portes", a affirmé M. Pigot.

Le président de la Croix-Rouge a précisé que l'objectif de la campagne de Montréal est de $870,000 et que celui de toute la province est de $1,299,655.

M. Pigot a fait remarquer que la loi de l'assurance-hospitalisation du Québec a eu pour effet d'accroître la demande de sang fourni par la Croix-Rouge. Mais il a ajouté qu'il est trop tôt pour tirer des conclusions définitives.

M. Pigot s'est dit convaincu que les Montréalais sont prêts à souscrire aux oeuvres de la Croix-Rouge, encore faut-il s'occuper de percevoir l'argent. Le président affirme que la campagne de souscription atteindra son objectif dans la mesure où un nombre suffisant de bénévoles accepteront de prêter leur concours.

Outre M. Pigot, l'exécutif de la Croix-Rouge de Montréal sera formé de M. Bernard Brouillet, ancien président, de MM. M.-O. Kirsch et J.-Charles Asselin, vice-présidents, Mme O.-H. Barrett, vice-présidents, et Mme Russell Hannan, secrétaire-trésorière honoraire.

photo LA PRESSE

**M. C.-H. PIGOT** a été réélu président de la section de Montréal de la Croix-Rouge canadienne au cours de l'assemblée générale annuelle de ce groupement. Dans la photo on reconnaît, de gauche à droite, M. C.-H PIGOT, le Dr GUSTAVE GINGRAS, qui a soumis aux membres un rapport couvrant sa mission au Maroc, et M. J.-CHARLES ASSELIN, vice-président réélu. M. M.-O. Kirsch a également été réélu vice-président cependant que Mme O.-H. Barrett succède à Mme Gérard Boudrias qui devient vice-présidente honoraire.


# vente de déménagement de meubles de bureaux

Mobiliers modernes en noyer pour bureaux d'administrateurs, secrétaires, tables, tables de salles du conseil, chaises régulières et chaises de salles d'attente, bureaux de dactylos et bureaux à dessus plat, en acier ou en bois.

*Ce sont des articles neufs, ou des échantillons de manufacturiers canadiens et américains bien connus.*

en vente chez:

**MITCHELL HOUGHTON (Qué.) LTD.**

à 922, carré VICTORIA

● Faut vendre avant de déménager à nos nouveaux BUREAUX ET SALLES DE MONTRE à 1121 ouest, rue St-Jacques (porte voisine de l'hôtel Queen's). UN. 6-8521.

# POUR VENDRE • Llouer • ÉCHANGER • ACHETER • RIEN DE MIEUX QUE

### 1 Propriétés à vendre

☆ ☆ ☆

## A V. St-Michel

Suivez la foule
Visitez les

**Projets Fiesta**

6IEME, 7IEME ET 8IEME AVENUES
ENTRE LES 40IEME ET 41IEME RUES
Attrayant projet
Duplex Triplex Magasin
☆ PRIX ☆
2 x 5½ fermées
$19,500

**TRIPLEX**

1 x 5 pièces 2 x 3 pièces
$20,500
HONNETETE QUALITE
BEAUTE CONFORT

**L. DANTE**
RAYMOND 1-0369
Maison modèle ouverte
1 HRS A.M. A 8 HRS P.M.
TOUS LES JOURS
1—107-3

---

ABORD-A-PLOUFFE, 3-4, 1-7, modernes, $22,000. Comptant $10,000. 256, 77e avenue. MUrray 1-1333. 1—106-3 R

ADAM, Darling, 30 pieds façade, 5 logements. CLairval 9-2391. 1—101-15

ADAM, 3-8, cave, bas libre, garage, $23,500 comptant $8,000. CRescent 6-7140. 1—107-2

AHUNTSIC, duplex moderne, semi-détaché, bas 5 libre, garage, système, intérêt 5½%, comptant $6,000. — $21,500. FEdéral 4-3530. 1—107-2

AHUNTSIC, 4-5 luxueux, système, cave, revenu $4,600. Comptant $15,000. RAymond 8-2660. 1—107-2

AHUNTSIC EST, 5 logements chauffés. Comptant $7,000. RAymond 8-2660. 1—107-2

AHUNTSIC, 5 ans, semi-détaché, 30 pieds façade 5½, bas libre, revenu $2,940. Comptant $6,000. — $24,500. FEdéral 4-3530. 1—107-2

AHUNTSIC OUEST, détaché, moderne, 8 pièces, 2 salles bain, garage, système, grand terrain, comptant $6,000. — $18,000. FEdéral 4-3530. 1—107-2

AHUNTSIC est, duplex neuf, 2-4½, très moderne, système, garage. DAniel 2-0076. 1—107-6 R

AHUNTSIC EST, 2-5½ fermées, garage, système central, $20,500, comptant $5,000. MOntcalm 9-7701. 1—107-2

---

AHUNTSIC, construit sur commande, 2-5½ pièces fermées, $25,000, comptant $6,000. DUpont 8-6186. 1—107-3 R

AHUNTSIC OUEST, bungalow semi-détaché, 5 grandes pièces, garage, terrassement fini, prix $19,000. FEdéral 4-2693. 1—99-15 R

---

AHUNTSIC — CENTRE
MODERNE, COTTAGE 7 APPTS
Rendez votre famille heureuse ! Site enchanteur apportant charmes campagne, dans magnifique jardin.
PRIX $34,000 COMPTANT
YVON BLAIN — REGENT 7-5117
—15,16,20,21,22

AHUNTSIC, aubaine pour comptant, triplex du propriétaire $23,500. DUpont 7-6918. 1—18,20,21,22,23,25, 27,28 R

AHUNTSIC, 1-6, 2-4, 30 x 48, sous-sol 2 pièces. Garage. $32,500. Hypothèque $15,500. Comptant disctuable. Pas d'agents. DUpont 8-4120. 1—18,20,22 R

---

AHUNTSIC OUEST
Superbe bungalow 4 pièces, pierre naturel, détache 30 x 42, salle de jeu 22 x 14, moderne, chambre lavage, fenêtre aluminium, garage, système eau chaude, tout voir. Prix $23,000. Comptant $4,000.
PIERRE BRUYERE
CR. 9-8414 SOIR DU 9-9420
LES IMMEUBLES ST-HUBERT
1—18,20,22

AHUNTSIC OUEST, 2-5 pierre-brique, garage, construction moderne. Prix d'occasion. Comptant $6,000. Balance facile. M. Champagne. CR. 9-8414. Soir et dimanche : RE. 9-2168. 1—18,20,22

AHUNTSIC, 3-4½ fermés, revenu $2,500, $19,800. Comptant $10,000. RAymond 7-3747. 1—

AHUNTSIC, duplex, 2-5½ pièces, garage au niveau, système, cave 11', près école, église, prix $19,800. Comptant $6,000. Rivet, RAymond 7-2464. 1—20,22

---

AHUNTSIC
Boulevard St-Laurent, 42 logements. Revenu $40,000. DUpont 7-5114. 1—65,21 R

---

AHUNTSIC, 9318 Parthenais, duplex 2-5½, système eau chaude, cave, garages. Prix $19,000. Comptant $4,000. Constructeur. CRescent 9-0405. 1—86,26

---

AHUNTSIC
Aubaine, 43 logements, 2½. Revenu $37,000. Faites offre. DUpont 8-7906. 1—98,21 R

AHUNTSIC, grand duplex neuf, moderne, système, garage. 10551 Chambord. CRescent 4-6950. 1—100-26R

AHUNTSIC, 3 logements neufs, 2-4, 1-3 fermés, semi-détaché, bon revenu, leger comptant. MUrray 1-5268. 1—105-6R

AHUNTSIC, triplex semi-détaché, 1-6, 2-3. Pas d'agents. DUpont 8-0718. 1—106-3 R

AHUNTSIC, luxueux duplex, occupation immédiate, 2-5½ fermés, sous-sol fini, garage, terrain 50 x 100, près d'église, école, couvent. $24,000. Comptant $5,000. DUpont 1-1556. 1—106-6 R

AHUNTSIC : magnifique triplex. Faut voir. 2145 Sauriol, coin Merritt. 1—106-12 R

AHUNTSIC, cottage, 6 pièces, près église, école. 10,579 Christophe-Colomb. DUpont 7-2872. 1—106-3 R

AHUNTSIC, triplex neuf, fermé, semi-détaché. Système, garage. 9704 Iberville, DAniel 2-0397. 1—108-3 R

AHUNTSIC ouest, près église, école, magnifique cottage, semi-détaché, 6 pièces, cuisine moderne, système eau chaude, garage, grand terrain. Prix demandé $19,800. CRescent 4-7472. Soir : FEdéral 4-0119. 1—108-2

AHUNTSIC OUEST, bungalow 5 pièces, salon 13 x 24, chauffage eau chaude, comptant $5,000. DUpont 6-4996. DAniel 2-5638. 1—108-4

AHUNTSIC EST : 2-4 neufs, fermés $16,500 ; comptant $6,000. LAfontaine 3-2552. 1—108-2

AHUNTSIC : 2-5 détachées, système, cave. Prix $17,500 ; comptant $5,000. DUpont 8-1172. 1—

AHUNTSIC, maison 14 logements avec garage. DUpont 7-1082. 1—104-7 R

AHUNTSIC, Anjou, Mtl-Nord, directement du constructeur, grande duplex, garage, cave, libre, $19,300 à $22,500, comptant $4,000. RAymond 7-5553. 1—100-26R

AHUNTSIC, triplex 3-5-3 pièces, proche des écoles et d'un centre d'achats. Terrain 50x100. Haut loué $90 par mois. 2 ans. 3 pièces $55. Rez-de-chaussée vacant en mars. Garage. Comptant $5,000. Photo coup 10210. Yvan Versailles, MElrose 1-1962. Chartered Trust, UNiversity 1-1821. 1—107-3

AHUNTSIC, bungalow, coin St-Denis et Somerville, 6 pièces fermées, 27 x 48 chambre et salle de jeu au sous-sol à part, eau chaude, terrain 64 x 112. Prix : $28,000, hypothèque $14,000. DUpont 1-6119. 1—134,8 R

AHUNTSIC, 2-4, neufs, semi-détachés pierre-brique, système, garage, haut loué $70, bas libre à l'acheteur $4,000 et plus comptant, prix $16,200. DUpont 8-6463. 1—103-6 R

2-4, 1-3, Amherst-Sherbrooke, bon ordre, prix $11,500. Comptant $2,500. CRescent 4-5479. 1—108-3

ATWATER, 3 propriétés, 3 magasins, 5 logements, vendu par succession. WEllington 5-5454. 1—16,18,20,22,24,27 R

AUDOIN-PRIEUR, Montréal-Nord, 9 pièces détachées, garage, $9,500. Comptant $3,000. CLairval 9-6753. 1—107-2

### 1 Propriétés à vendre

Votre propriété ne se vend pas ?

ESSAYEZ

**PHOTO CO-OP**

ET VOUS REUSSIREZ

LA PREUVE

**PHOTO CO-OP**

VEND PLUS DE

★ 200 ★

PROPRIETES PAR MOIS

Un service offert exclusivement par les membres de la

**CHAMBRE D'IMMEUBLE DE MONTREAL**

1—17,20,22,24,27

---

38e AVENUE coin Bellechasse, à Rosemont, magnifique duplex, 5½ x 5½, neuf, façade pierre naturelle, aussi peu que $5,950 comptant. Hypothèque 6¾%, loyer garanti, maison modèle. CLairval 4-1434, HUnter 1-9734 ou REgent 1-3361. 1—108-2

20e AVENUE près Jarry, triplex neuf, chauffage central, revenu $225 par mois. Jour : DUpont 7-6284, soir : DUpont 8-6593. 1—103-6 R

1ère AVENUE-ST-ZOTIQUE, triplex, bas 6 appts libres, comptant $6,000. Victor 5-6245. 1—

12e AVENUE, 6-4½ fermés, modernes, pierre, brique, fournaise, cave 8 pieds, cement, revenu $5,040, balance $37,500. Comptant $12,000, balance facile. RAymond 1-7911. 1—15,16,17,18,20,21,22,25 R

14e, 8-4, revenu $6,110. Faut vendre, faites offre ? Victor 5-6245. 1—108-3

13e AVENUE, Ville St-Michel, 9083, duplex moderne, 4 ans, 28 x 40, revenu $2,160. Prix $19,300. Comptant $3,000. Libre acheteur. Autres duplex et triplex neufs, semi-détachés, à Rosemont, $4,000 et plus. Après 5 hres. Agent. RAymond 1-3916. 1—108-3

AVE LASALLE, Ville Jacques-Cartier, 1617 et 1619, 2 logis 5 pièces, revenu $1,140. Prix $9,000. Comptant $2,000. Terrain 50 x 88. RAymond 7-3553. 1—107-3

AVE PLACE DES CHAMPS près Pointe, 3 étages, 3 logis, 5 pièces. Prix $23,000. RAymond 7-3553. 1—107-3

AVENUE TILLEMONT
Villeray, 4-4 appts, fermés, neufs. Revenu net 15% à 17%. Comptant $9,500 à $12,000. Pas d'agents. Raymond 2-8717. 1—99-21 R

AZILDA, près Sherbrooke, 4 pièces, 2 terrains $6,900. Comptant $1,500. CLairval 9-6753. 1—

---

BAIE D'URFE, superbe split-level, 7 pièces, 1½ salle bain, parquets chêne, ventilateur, cuis cuisine, fenêtres et moustiquaires aluminium, garage chauffé. Libre immédiatement, propriétaire s'en allant dans sud. $16,000, comptant $3,000. Glendale 3-6282. 1—107-3R

BASILE-ROUTHIER 8741, 2-4½, garage, système bas. Finition chêne. Cuisine moderne. DUpont 1-6107. 1—R

BEAUBIEN et 17ième Avenue, 2-5, chauffage bas, près école, église, transports. Prix exceptionnel. Faut vendre, faites offre. Comptant $5,000. R. Poisson, CRescent 9-8414. Soir : DUpont 8-4291. 1—20,22

BEAUBIEN et Louis-Hémon, coin de rues, 32 x 60, cottage semi-détaché en brique, 14 pièces, garage au niveau de la rue, presentement utilisé comme bureaux professionnels. Aménagement intérieur, UNiversity 1-1821, soir, RAymond 1-7569. 1—16,18,20

BOIS-DES-FILION, beau cottage, 7 belles pièces, garage à côté, 2 arpents de terre avec beaux arbres fruitiers, véritable aubaine : $9,000. Comptant à discuter. Bell : CRescent 3-4221. 1—107-2

BOIS-DES-FILIONS, 97 32ème, bungalow, cave, système huile, adoucisseur d'eau, $10,700. Bas comptant. WEllington 5-2407, WEllington 7-2464. 1—15,20

BOUL. OMER-GAUCHER, près de l'Hôtel de ville, 4 logements, 45 pieds de façade, maison pierre et brique. Revenu $3100. Prix $20,000. Comptant $8,500. RAymond 1-1106. 1—14,16,18,20

BROSSARDVILLE, 28 Cousineau, 5 pièces, 12,900, comptant $1,000. WEllington 5-2407, WEllington 7-2464. 1—15,20

BLVD GOUIN EST, bord de l'eau magnifique, terrain 70' x 280, magnifique bungalow 4 grandes pièces, sous-sol fini foyer-bar, solarium, garage et endroit de tout repos, comptant $5000. Lefebvre. RAymond 3-2404. 1—20,22

BLVD GOUIN, 4 maisons 5 logements. Revenu $3,720. Evaluation $21,550. MOnument 5-3916. 1—107-3 R

BOULEVARD Gouin, près Drapeau, Montréal-Nord, 2-5½, grandes pièces, modernes, garage, bas libre mal. Prix $19,200. Comptant $5,000. Balance à discuter. DAniel 2-9540. 1—9,11,13,15,17,20,23,25,28

BOULEVARD Langelier, duplex, façade 32', 5 pièces fermées, comptant $6,000. district résidentiel. Turcotte Constructeur. RAymond 7-8035. CLairval 4-3723. 1—6,13,20,27 R

BOUL. ROSEMONT 2-6, très propre, cave, système, garage, comptant $5,000. RAymond 2-7603. 1—

BOURBONNIERE 2085, 30 pieds, 5 logements, 1-7, 4-3, cave ciment $23,500. Comptant $7,000. Propriétaire. LAfontaine 4-8803. 1—106-3 R

7042 BOYER, maison 1 étage, près à habiter, 5 grandes pièces, 2 fermées, pas de cave, $10,000. Comptant $1,500 ou plus, balance $85 par mois tout compris. Pas d'agents. LAfontaine 1-4021. 1—20,22,24,25,28

BREBEUF, 4-3, revenu $2,500. Comptant $7,000. RAymond 8-1123. 1—107-2

CADILLAC - Sherbrooke, 2-4½, fermées, grandes pièces, garage. Comptant $4,000. RAymond 7-3747. 1—

5226-5228-5230 CARTIER, Laurier, 2-6, 3 étages, $15,700. LAfontaine 5-8222. 1—20,22,24

CARTIERVILLE, Lavigne, 6-3, revenu $4,800, comptant $12,000. Mme Leblanc, HUnter 1-6922. Victor 4-0089. Diar Realties Registered. 1—106-3 R

CASGRAIN-BEAUBIEN, 2-6. Revenus mensuels $125. Prix discutable. Par ticulier, CRescent 6-1866. 1—107-5 R

CASGRAIN nord, 22-3, revenu $19,840. Comptant $30,000. Coupal, Victor 5-6245. 1—20,21,22,23,25

CHAMBORD, près Laurier, placement genre bachelor, construction récente 8-3. Revenu $9150. Comptant $12,000, balance discutable. RAymond 2-3555. 1—

CHAMPLAIN, 6 logis, garage, comptant $10,000. Revenu $4460. $31,500. Coupal, Victor 5-6245. 1—20,21,22,23,25

CHATEAUBRIAND, Bélanger, 2-7, planchers durs, 220, revenus $1,860. Aubaine $14,500. RAymond 2-1154. 1—103-4

CHATEAUBRIAND, nord, 2-6 fermés, système, garage. Comptant $6,000. RAymond 7-3747. 1—

CITE Laflèche, rue Cartier, bon duplex, chaque logement loué à $45. Aubaine pour homme sérieux. $500 comptant, balance $50 par mois. Orléans 7-2878. 1—15,16,20

CITE LAFLECHE, cottage 5 appts avec magasin général, très moderne, terrain 50 x 100. Vendra cause maladie. Aucune offre raisonnable refusée. Orléans 7-2568. 1—106-3 R

COTE-ST-PAUL, cottage 8 pièces, 2 terrains, comptant $4,000. POntiac 6-6870. 1—20,23

COTE St-Paul, triplex semi-détaché, comptant $5,000, balance loyer. POntiac 6-6211. 1—20,23

COTE-ST-PAUL, duplex, libre, 1-4, 1-5, $21,000. Comptant $8,000. POntiac 8-3653. 1—106-3

### 1 Propriétés à vendre

OUTREMONT

Cottage détaché de 9 pièces, salon, salle à diner, boudoir, 5 chambres, salle de jeu en pin, garage, jardin. $28,000.

Cottage détaché de 11 pièces, salon, boudoir, 6 chambres, salle de jeu, grand terrain 40 x 155, 4 garages. $35,000.

Cottage s/d 7 pièces sur la montagne, 4 chambres, salle de jeu, garage, jardin. $35,000.

Cottage semi-détaché de 8 pièces, près du parc Joyce, salon avec foyer naturel, salle à dîner séparée, cuisine moderne, 4 chambres, salle de jeu, garage, fenêtres en aluminium, $35,000.

Pour plus de détails sur ces propriétés, veuillez appeler M. Claude Gouban, HU. 8-7444.

ARMAND DES ROSIERS
INC.
VI. 5-1144
Membre de la Ch. d'Immeuble de Mtl.
1—20,22

BOUCHERVILLE
PRES DU FUTUR PONT
BUNGALOWS MODERNES, $12,500
COMPTANT, $500 ET PLUS
RABAIS PROVINCIAL, 3%
PAS D'AGENTS.
OCCUPATION 1er MAI
OLYMPIA 5-8021 — MISSION 5-3272
1—104-7 R

CROYDON, duplex $8500. Comptant $1,500. 2-5 pièces, grand terrain, bon revenu. Propriétaire quitte la ville. Orchard 6-2079, Orchard 1-6963. 1—106-3 R

CURE POIRIER 3 duplex, $6,000 chacun, comptant $2,000. Vendus ensemble. Wellington 3-1527. 1—106-6R

3695 DANDURAND, coin, triplex, 1-7, 2-4, face église, écoles. DAniel 2-7107. 1—106-3 R

DE BULLION près Boul. St-Joseph 10 logis, 2 étages en bonne condition, propriétaire, Bertrand, CRescent 9-9421. 1—106-3

DELANAUDIERE 5294-5296, Paroisse St-Stanislas, 2-5 appts, prix $10,000. DAniel 2-3468. 1—106-3 R

DELANAUDIERE-Jean-Talon, 6 libres, 2-3, comptant $10,000. Balance discutable. RAymond 2-3555. 1—

DE LANAUDIERE près Jean-Talon, Duplex 5 pièces, système central, occupation 1 mois. Co-op 19182. Prix $20,000. Appelez Mme Georgette Hemond, HUnter 1-2701 ou soir POntiac 8-8192

ERNEST PITT & SON INC.
Membre de la Chambre d'Immeuble de Montréal.
1—107-4

DELSON, Laprairie, rue Monette, près Chantal, duplex fini, 220 volts, 2-5, grandeur 26 x 30, brique-ciment, cave 8 pieds, terrain 90 x 200. Prix $15,000, hypothèque $7,500. Loyers $60 par mois. RAymond 8-0633, demandez M. Loyer. 1—106-4 R

DENORMANVILLE, 5874, 4-5 appts revenu $3,780. RAymond 1-7816. 1—99-26 R

DE REPENTIGNY 2835, 3-4, 3-5, revenu $5,040. CLairval 5-9061. 1—98-26 R

Des CARRIERES, Delorimier, 1-6, 2-4, système, $21,000 ; comptant $5,000. DUpont 8-1172. 1—

Des ECORES, Bélanger, 4 logements, système bas, semi-détachés, $26,500. Termes. DUpont 8-1171. 1—

DES ECORES et Bélanger triplex 30' façade, système, bas, garage, très propre, comptant $8,000. Lefebvre, RAymond 5-2404. 1—20,22

DES ERABLES, Des Carrières, 3-6, haux se terminent mal. CRescent 9-9519. 1—108-5

3-5 DESJARDINS-Rouen, "cold flat", un an, prix $22,000. Comptant $5,000. CRescent 4-5479. 1—108-3

DESORMEAUX, Sherbrooke, 5 pièces modernes, système, cave. Comptant $4,000. RAymond 8-1123. 1—107-2

DE TECK-St-Emile, duplex 5 fermés, garage, sous-sol, bas libre. CLairval 4-2571. 1—103-4 R

DORION près Sherbrooke, 4 logements, 1-6 libre le 1er mai. Revenu $2,200. Prix $18,000. Comptant. A discuter avec le propriétaire. RAymond 1-3130. 1—14,16,18,20

DORVAL, bungalow split-level, 6 pièces, brique et clapboard, $11,200, comptant $1,200. WEllington 5-1171. 1—107-3 R

7428 DROLET, 1 étage, 2 chambres fermées, salon double, cuisine, cave, $10,500, CRescent 9-2529, soir : 1—106-3 R

DROLET près Roy, 4 étages, 3 logis, 2 garages, revenu $2,004. Prix $12,300. Comptant $4,500. RAymond 7-3553. 1—107-3

DROLET-Beaubien, 4-3, prix $13,000. Comptant $4,000. Faut vendre. Propriétaire. RAymond 8-6094. 1—31 janv., 1,3,6,8,10,13,15, 17,20,22,24,27 fév.

DU HAVRE, duplex 1-5, 1-3, face parc, église, $7,000, NAtional 6-3247. 1—105-5R

DUQUESNE, 3-7, pas chauffés, en très bon état. Prix incroyable $13,500. Considérerait échange pour duplex ou triplex. R. Poisson, CRescent 9-8414 ; Soirs : DUpont 8-4291. 1—20,22

DURHAM-SAUVE, 2-5, 4 ans, chauffage central, garage, près école, mai, $21,500. Frank Moscate, agent. DUpont 7-9336. 1—105-4 R

DUVERNAY OUEST, bungalow 5 pièces, garage, fenêtres panoramiques. Conditions faciles. MOntcalm 9-2537. 1—107-3 R

FABRE Laurier, 6-4, 30 pieds, revenu $3,216. Comptant $10,000. RAymond 7-4881. 1—

FABREVILLE, 112 4ème, aucun dépôt, $89 mensuel. 7 et 4 pièces. WEllington 5-2407, WEllington 7-2464 Du Berger Realty Sales. 1—15,20

FABREVILLE et St-Elzéar, $100, comptant achète et donne possession bungalow modèle récent. NAtional 5-5473. NAtional 5-4280. 1—105-6 R

FLEURY, 2-5, bon ordre, $13,800. Comptant $3,000. RAymond 7-3747. 1—

FOUCHER - Jarry, 2-6, système, cave, garage. Comptant $8,000. RAymond 8-2660. 1—107-2

GARNIER, près boul St-Joseph, 3-6, système calorifères, revenu $2,436. RAymond 2-7605. 1—

GARNIER-EVERETT, 2-6, système central, garage. $23,000. Comptant $10,000. CRescent 4-3462. 1—106-3

GERIN-LAJOIE $965, près Cadillac, duplex neuf, semi-détaché, 2-5½, système, eau chaude, cave, 2 garages. Prix $22,000. Comptant $4,500. Constructeur. CRescent 9-0405. 1—105-26

GOUNOD-BOYER, en parfait état, 3 logements, 2-5, 1-4, garage niveau rue, chauffage central, cuisines spacieuses, balcons avant arrière. Revenu $3,540. Prix $30,000. Comptant discutable. S'adresser 975 Gounod. CRescent 1-5453. 1—17,18,20,21,22 R

GREENFIELD PARK, magnifique bungalow 7 pièces, garage, salle de jeu, 3 chambres de bain, vaste terrain. Comptant raisonnable, hypothèque facile pour acheteur sérieux. 417 Fairfield. ORchard 1-3328. 1—94-26R

GREENFIELD Park, bungalow neuf, 4 appts, 2 salles bain, salle de jeux, bar, salle lavage, etc. ORchard 1-4859. 1—88-26 R

HENRI-BOURASSA, 1-5, 2-4 fermés, $19,500. Comptant $4,000. RAymond 7-3747. 1—

HENRI-BOURASSA, 2-5 neufs, $16,500. Comptant $3,000, balance $89, mois. RAymond 7-3747. 1—

HENRI-JULIEN - Beaubien, 3 logements, $9,500. Comptant $3,000. Aubaine. Propriétaire. RAymond 8-6094. 1—104-5

HOCHELAGA 6008, près Cadillac, 2-6, très bonne condition. Cave ciment, système bas, 220. Logement libre mai. Site avantageux bureaux. Comptant discutaois. Pas d'agents. FEdéral 4-8348. 1—107-3 R

HUTCHISON, 6017, $6,000 comptant, triplex, 7, 6, 7, fournaises séparées, logis pour acheteur, propriétaire. 1—106-3 R

IBERVILLE 1668, $1,900, achète duplex, 2-4½ appts, prix $9,900, balance conditions. Propriétaire. Victor 5-1480. 1—107-3 R

IBERVILLE près Beaubien, 1-7, 2-4, garage, bas libre, $22,500. CRescent 7-0418. 1—103-6 R

JEANNE MANCE, près Crémazie, duplex 5 pièces, système central, $23,000, comptant raisonnable. WEllington 5-2407, WEllington 7-2464. Du Berger. 1—15,20

JEAN-TALON, 6 logis modernes, revenu $4,100 $29,500. Comptant $8,000. RAymond 7-4881. 1—

LACHINE, 2-4, détaché, pierre, brique, grand terrain vacant, bas libre, système, $22,000, comptant $5,000. Balance loyer. MElrose 7-2394. 1—R

### 1 Propriétés à vendre

OUTREMONT

Cottage 12 pièces sur le flanc de la montagne, beau jardin, beaux arbres. Seulement $47,500.

VILLE MONT-ROYAL

Bungalow 3 chambres à coucher, cave finie, belle construction. Prix $45,000.

VILLE ST-LAURENT

Bungalow 6 pièces en brique et pierre, joli terrain. Prix $26,000.

N.D.G.

Duplex, Melrose et Terrebonne, 5 et 6 pièces, 2 pièces dans la cave. Prix $27,500.
Veuillez appeler s.v.p. M. G. Colin RE. 9-0825

ARMAND DES ROSIERS
INC.
VI. 5-1144
Membre de la Ch. d'Immeuble de Mtl.
1—20,22,24,28 fév. et 2 mars

LACHINE, beau cottage 6 pièces distinctes, vivoir 18 x 12, foyer en pierre, chambre à coucher principale 17 x 11, placard profond, fenêtres aluminium, paysager, prix $16,500 ; Reed's, 4834 Verdun, POntiac 9-2718 ; soir, POntiac 7-0539. 1—108-3

LACORDAIRE, triplex détaché, système, cave. Comptant $10,000. RAymond 8-1123. 1—107-2

LAFLECHE, maison 3 appts. Pas d'agents. CLairval 3-0466. 1—106-3R

LAGAUCHETIERE 182 maison pierre 2 pièces $7,500, petit comptant. WEllington 3-1527. 1—106-6R

LAPRAIRIE, construction 1960, duplex 2-5, 220 volts, près école-église, brique et ciment, cave 8 pieds, 3 garages, chauffage central, eau chaude, haut loué $65 par mois. Prix $18,000, hypothèque $9,000, bas libre pour l'acheteur. RAymond 8-0633, demandez Monsieur Loyer. 1—106-4 R

L'ARCHEVEQUE 10,833, duplex, 2-5. Près églises, écoles. DAniel 2-7107. 1—106-3 R

LAURIER 3710, duplex, 2 ans, système, garage double, cuisine tuiles. RAymond 8-3535. 1—14,16,18,20,22,24,25,27 R

LAVAL-DES-RAPIDES, 9 pièces comprenant salle de jeu, garage chauffé, allée pavée, patio, terrain passager avec jardin de fleurs à prix pour vente rapide. MUrray 1-7646. 1—106-8

LAVAL-DES-RAPIDES
HYPOTHEQUE 5½%
Bungalow de 5 pièces, sous-sol fini, 2 garages côte à côte au niveau de la rue. Prix $16,000. S'acheter avec $2,000 comptant. Coop 17990. Intr. M. Rivel, DUpont 1-1821, Soir : LAfontaine 7-2964.

IMMEUBLES FAUST CIE LTEE
1—

LAVAL-DES-RAPIDES, bungalow, six pièces, sous-sol fini, près église, écoles, $5,000 comptant. 33 Brien, MOntcalm 9-9428. 1—104-26 R

LAVAL OUEST, opportunité, cottage moderne 6 pièces, système eau chaude, sous-sol, droit de plage, seulement $12,500. Comptant $1,000. North Star Realties, NAtional 7-3371. 1—108-3 R

LAVAL OUEST, bungalow 5 pièces, $7,500, comptant $1,500. North Star, NAtional 7-3371. 1—106-3 R

LAVAL OUEST, bungalow 6 pièces, salle de jeux, foyer, vue magnifique rivière, $17,000. North Star, NAtional 7-3371. 1—106-3 R

LONGUE-POINTE, bungalow, 5 appts, système air forcé, terrain 102 x 50, 2845 Beauclerk. 1—107-3 R

LONGUEUIL, rue Victoria, grand cottage de 11 pièces, 2 salles de bain. Idéal pour maison de chambres. Seulement $1,500 comptant, balance facile. Orléans 7-2378. 1—15,16,20

LONGUEUIL, maison 2 étages, chauffage central, terrain 53 x 115, 219 Rue St-Thomas. 1—103-7 R

LONGUEUIL, 4-4 modernes, cave 8 pieds, revenu annuel $5,520. Echange considéré. Gueymard, ORléans 7-2930. 1—20,21,24

MOLSON et Beaubien, 2-6, cave de 8 pds finie pour une salle, garage, $21,000. Comptant $9500. Logis libre 1er mai. RAymond 1-3130. 1—14,16,18,20

MONTCALM - STE-CATHERINE, duplex 4-5, $9,800. Comptant $2,000. Victor 5-6245. 1—

MONTCALM-ONTARIO, 4 logements, $13,000. Comptant $2,000. Revenu $1,600. Propriétaire, RAymond 8-6094. 1—104-5

MONTGOMERY-Rouen, 2-6, détachée, revenu $1,400. Prix $11,500. Propriétaire. LAfontaine 4-8613. 1—106-4 R

MONTREAL-NORD, 4 grandes pièces, grand terrain, Cause départ. DAniel 2-7397. 1—106-3 R

MTL-NORD, 4 revenus, $2,820. Prix $20,000. Comptant $7,000. NOrmandie 6-8722. 1—107-26 R

MONTREAL-NORD, 10664 Paris, bungalow, $12,000, termes faciles. WEllington 5-2407, WEllington 7-2464. 1—15,20

MONTREAL-NORD, près église, école, grand duplex, 3 terrains, atelier, $15,000. CLairval 9-6753. 1—

$7,600
New Croydon, plain pied 5 pièces, tout fini, près école, église, autobus $600 comptant $50 mois. ORchard 1-6244. 1—92-26 R

N.D.G. 3-6, bon ordre, cave 7 pieds, prix $16,500. Petit comptant. CRescent 4-5479. 1—108-3

ORLEANS-Hochelaga, 3-5, revenu $2,280, $15,800. Comptant $5,000. RAymond 7-3747. 1—

OUTREMONT, 821, avenue Wilder, cottage semi-détaché 13 chambres, sous-sol fini, garage et cour. Pas d'agents. CLairval 6-1177. 1—106-6 R

OUTREMONT, duplex 2-5, Hutchison près St-Viateur, $23,500. CRescent 7-9418. 1—108-6 R

OUTREMONT, duplex moderne, 9 ans, 6, 7 pièces détaches, garages. CRescent 7-9418. 1—108-6 R

PAPINEAU - Rachel, 10 logements, revenu $8,600,, parfait ordre, cause maladie. RAymond 2-5640. 1—108-3 R

PARC EXTENSION, 910 ouest, Jarry, conciergerie, 15 logements. Revenu $9,800. Prix $49,000, comptant $13,000. WEllington 5-2407, WEllington 7-2464. 1—15,20

2660 PARKVILLE, 2 grands 4 appts, fermés, neufs, chauffage automatique. Garage $17,500. DUpont 7-9519. 1—106-3R

2342 PARTHENAIS près Sherbrooke, 6 logis, 3-3, 3-4, revenu $4,600, prix $34,500. CLairval 9-7551. 1—104-26 R

PAUL-PAU, près Hochelaga, 2-5, neuf Système, garage. CLairval 4-3984. 1—93-26 R

PELLETIER 10,640, triplex détaché, entrées séparées, accessoires électriques compris, $25,800, comptant disctuable. DAniel 2-5309. 1—106-3R

PIE IX-MONSELET, Montréal-Nord 5 pièces, grand terrain, $12,700. Comptant $2,500. CLairval 9-6753. 1—

POINTE-AUX-TREMBLES, 1077, 1ère Avenue, 6 logements (2 chauffés et 4 non chauffés) de 4 pièces fermées chacun. Immeuble neuf pierre et brique. Pas d'agents. Mission 5-0613. 1—82-26 R

POINTE-AUX-TREMBLES, duplex neuf, salle de jeu, garage. Système eau chaude $18,000. $93, 4e Avenue, Fairfield. ORchard 1-3328. 1—94-26R

GREENFIELD Park, bungalow neuf, 4 appts, 2 salles bain, salle de jeux, bar, salle lavage, etc. ORchard 1-4859. 1—88-26 R

POINTE-AUX-TREMBLES, bungalow, 5 pièces, cuisine moderne, chambre bain tuile : $12,500. Comptant : $1,000, et plus.

1260, 8ième AVENUE
MISSION 5-4634 — MISSION 5-9771
1—107-25

POINTE ST-CHARLES, rue Wellington, 2 logis, bas libre 30 jours, LAfontaine 5-0218. 1—20,21,25

POINTE-AUX-TREMBLES, duplex : 5½, 5½, ferme. Chauffage central. Système eau chaude, $19,500. Comptant $1000, et plus.

1260, 8ième AVENUE
MISSION 5-4634 — MISSION 5-9771
1—107-25

POINTE-AUX-TREMBLES, duplex 2-5½, chauffage central, semi-détaché, coin. Prix $18,500. Comptant disctuable, 11,734 Ste-Catherine, Mission 5-0336. 1—83-23 R

PTE-AUX-TREMBLES, Duplex neuf, 12,287 Parent, coin 16e. Salle jeux. Garage. DUpont 9-8994. 1—89-26 R

POINTE-AUX-TREMBLES, rue Bellerive, au bord du fleuve, bungalow, 6 pièces, salle de bain, qual de ciment, etc. Prix demandé $9,900. Comptant $1,000, balance facile. ORléans 7-2878. 1—15,16,20

POINTE-AUX-TREMBLES, duplex 5½, 5½ fermées, chauffage central, système eau chaude, $19,500, comptant $1,000, et plus.

1260, 8ème Avenue
Mission 5-4634 — Mission 5-9771
1—108-25

POINTE-AUX-TREMBLES, Bungalow 5 appts, cuisine moderne, chambre bain tuile, $12,500, comptant $1,000, et plus.

1260, 8ème Avenue
Mission 5-4634 — Mission 5-9771
1—108-23

### 1 Propriétés à vendre

INCROYABLE

ARCAND PRES SHERBROOKE
Près école, église, paroisse St-Donat. Duplex 5½, 5½ pièces, semi-détaché, construction de 2 ans. Idéal pour médecin, avocat, notaire, etc.

Prix : $21,000. Haut loué : $75.

HYPOTHEQUE : $14,800
Payable : $98 par mois
capital et intérêt.
Comptant $5,000 ou à discuter
3205 RUE ARCAND
Pour rendez-vous : DA. 2-3675
1—101-9

POINTE-AUX-TREMBLES, 603-3ième, duplex neuf, semi-détaché $18,500, comptant $3,000. Mission 5-0247. 1—89-26 R

PONT-VIAU, bungalow, 5 pièces, garage. Système chauffage, 270 Cousineau, MOntcalm 9-5189. 1—106-3 R

PONT-VIAU, bungalow moderne, 5½ pièces, garage double, fenêtres aluminium, $15,000. MOntcalm 9-5606. 1—106-3 R

PONT-VIAU, nouveau quartier, bungalow 8 pièces, terrain gazonné, MOntcalm 9-7667. 1—18,20,25,27 R

PONT-VIAU, duplex, 2-4, $8,500, MOntcalm 9-3240. 1—106-3 R

PONT-VIAU, bungalow neuf, 5 appts libres. Comptant $2500. Balance facile. RAymond 2-3555. 1—

REIMS, coin Liège, duplex semi-détaché, 2-5½, chauffé, terrain 67 x 80 DUpont 7-6070. 1—107-3 R

REPENTIGNY bungalow moderne, 5 pièces, comptant $500. $48 par mois. Jour MIssion 5-8062, 215 Notre-Dame. 1—28,30janv., 4,6,11,13,18, 20,25,27fév. R

REPENTIGNY, bungalow, 2 rues St-André commençant à 66 Notre-Dame, bord du fleuve, pierre et brique, 6 pièces, système chauffage, 220, cave ciment, grand garage, solarium chauffé à l'électricité, prix $22,000, comptant $5,000, balance $100 par mois sans intérêt. LAfontaine 2-8020. 1—106-6

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 105 41ème, aucun dépôt, $79 mensuel, compris taxes, 7 pièces, piscine. WEllington 5-2407, WEllington 7-2464. 1—15,20

RIVIERE-DES-PRAIRIES, Duplex 2-3½, Chauffage central, eau chaude, 220. Cave 7 pieds, 1 garage. Prix $9,500. Comptant $3,000, M. Loyer, RAymond 8-0633. 1—107-4 R

ROSEMONT : maison neuve 4-4 fermées, pas chauffées, 5211 Bourbonnière. RAymond 2-7404. 1—95-26 R

ROSEMONT, 2-5, système. Finition frêne, propre. Grand terrain. $20,800. RAymond 5-3512. 1—99-26 R

ROSEMONT, 3424 Soubirous, près 13e, triplex neuf semi-détaché, 32x36, 2-3, 1-5, garage, balcon pierre-ciment, libre, terrain 36½x80. RAymond 2-6456. 1—99-26 R

ROSEMONT 6885, 14e Ave., 1-6 fermé, 1-4, 1-3, 31 x 48. Système, garage, bas libre $34,500. Comptant $10,000 et plus. RAymond 1-0472. 1—101-26 R

ROSEMONT 6320, 13e avenue, 1-5 2-

# LES ANNONCES CLASSÉES DE LA PRESSE • APPELEZ VICTOR 4-3711

### 6 Terres à vendre

**TERREBONNE,** rang Mascouche sud, Pincourt, 105 arpents, sans maison, $150 l'arpent. Conditions faciles. Longue distance, GRanit 7-5485. 6—106-3 R

**GRANDES et petites terres.** Les Immeubles Laurentides, CRescent 3-1773. 6—93-23

**TERRE à vendre, Joliette,** avec bâtisses, 33 arpents. Prix $5,000. PLateau 6-2151. 6—106-3

### 7 Terres à louer

**A 6 MILLES de Montréal,** 15 arpents, bonne maison, toutes commodités, 2461 Chemin du Tremblay, Ville Jacques-Cartier, $65 par mois. 7—104-6

### 8 Terres demandées

**ECHANGERAIS** beau triplex pour ferme, dans vallée Richelieu. ORléans 4-3296. 8—101-13 R

### 10 Terrains à vendre

## LOT COMMERCIAL

Henri-Bourassa près Papineau

11,500 p.c. pour usage commercial, dont 97 pieds de façade.

René Valmont — RE. 9-7314

ARMAND DES ROSIERS INC.

VI. 5-1144

Membre de la Ch. d'Immeuble de Mtl. 10—16,20 R

## Constructeurs

Nous offrons 35 arpents dans la meilleure localité de Pierrefonds. Les bungalows dans une section zonée des alentours se vendent de $18,000 à $30,000. Conditions spéciales aux constructeurs pour le nombre de terrains requis. Subdivisera selon les exigences. Services municipaux immédiatement. C'est un endroit idéal, élevé et avec beaucoup d'arbres, situé entre le boul. Gouin et la rivière, 420 pds de plage. Communiquez sans tarder avec Ed. Lepine, VI. 2-1104 ou DU. 7-2803. 10—20,22

UPPER LACHINE ROAD

$1.60 le pi. carré

L'une des dernières parcelles de terrains situées près de l'intersection Western, St-Jacques, Upper Lachine Road, 409' de front. Pour plus de renseignements, appeler Leo Levesque, le soir; CRescent 9-5647. 10—20,22

## A DUVERNAY

Achetez maintenant terrains subdivisés derrière le centre d'achats Steinberg, à moitié prix. Projet environnant, 48 mois pour payer sans intérêt. REgent 1-2451. Soir, CRescent 9-5743. 10—87-26 R

**AHUNTSIC,** 4 terrains 25 x 100, pour bâtir duplex, triplex, rôles, prix $12,000. DUpont 8-4896, DAniel 2-5638. 10—108-4

**BALDWIN** coin Sentennes, 35 x 70, $1,950. Petit comptant. CRescent 4-5463. 10—107-26 R

**BROSSARDVILLE,** 3 terrains, 26 x 103, prix $1100. Comptant $700. LAfontaine 3-1971. 10—108-2

**BRUNET** terrains près Henri-Bourassa, pour duplex, eau, égouts, trottoir. Termes. CLairval 9-2757. 10—107-26 R

**CADILLAC,** nord Sherbrooke, terrains pour duplex, triplex, $2500 chacun. RAymond 2-6152. 10—107-3 R

**CHAMBLY, TERRAINS APPROUVES,** ENREGISTRES, $150; $1 PAR SEMAINE. OCCASIONS. REgent 3-3131. 10—95-25

**CHAMBLY;** terrains munis des services, enregistrés. $10. comptant, longs termes. REgent 3-3424. 10—93-23

**CONSTRUCTIONS;** nous avons lots bien placés, central, pour construire. David: CRescent 3-1773. 10—3,6,10,13,17,20,24,27 R

**DUVERNAY — $49 COMPTANT**

Solde $15 par mois sans intérêt ni taxes: grands terrains 50 x 100, $499 chacun.

CRescent 4-7631
SOIR: HUnter 4-0341
10—107-3

**GRANBY** grand terrain industriel un côté borné par chemin de fer. Ecrire case 2142, la Presse. 10—106-3

**HENRI-BOURASSA, Montréal-Nord,** commerciel. Brunet Racette, 34,500 car. Termes. Autobus. CLairval 9-2757. 10—86-26 R

**CITE Jacques-Cartier, Fatima,** 3 terrains 75 x 108. Vendra à qui veut construire immédiatement, $100 comptant, balance au mois. ORléans 7-2878. 10—15,16,20

**CITE Jacques-Cartier, rue Verchères,** terrain 50 x 100 avec 15,000 pieds bois à construction. Le tout $1,700 comptant. ORleans 7-2878. 10—15,16,20

**JEANNE d'ARC, entre Ontario et** Rouen, 4 lots de 25 x 100, résidentiel ou commercial, petit comptant. DAniel 1-5110. 10—83-26 R

**LAC CHEVREUIL, 35 milles de Montréal.** Terrains boisés, sur bord du lac. Sports hiver et été. Termes faciles. Pas d'intérêt. M. J. P. Laforest. CRescent 4-3576. 10—26,30,31 Janv. 1,2,6,7,8,9,13,14,15,16,20,21,22, 23,27,28 fév.

**LAC GRENIER, sur trois magnifiques** lacs naturels. Beau terrain boisé, au bord de l'eau, 10% comptant $10 par mois. Idéal pour chasse, ski. Chemin ouvert à l'année. M. Fardinand, CRescent 4-5577; le soir DAniel 1-3467. 10—6,7,8,9,13,14,15,16,20,21,22,23,27,28

**LAPRAIRIE,** Christ-Roy, conditions, 50 75 x 100, $1,000 à $4,000. LAfontaine 4-5126. 10—18,20,22 R

**MONTREAL-NORD, St-Julien, près Pie** IX, 6 terrains. CRescent 4-5463. 10—85-26 R

**POINTE-AUX-TREMBLES,** 4 terrains, coin. Jour CLairval 5-0059. Soir, CLairval 4-8466. 10—106-3 R

**POINTE-CALUMET, TERRAINS, MAGNIFIQUES ENDROITS DE VILLEGIATURE AVEC ACCES AU LAC, $58** COMPTANT, PRIX $580. CRESCENT 3-2763. 10—87-26 R

**PONT-VIAU, terrains pour bloc appts** duplex et bungalow, près centre d'achats, école, église. CRescent 6-3764. 10—94-26R

**RACETTE, Henri-Bourassa,** terrains ronés, bungalow, eau, égout, trottoir, rue, autobus, CLairval 9-2757. 10—88-16 R

**ROSEMONT,** terrains pour duplex, sur le marché pour la première fois, aubaine rare pour constructeur ou particulier sérieux, dans secteur complètement bâti. M. Philips, jour RE-gent 1-3361, soir HUnter 1-9734. 10—108-2

**RUSHBROOKE,** près Charlevoix, 27' x 85', pour bachelor ou cold flat. Termes. CRescent 4-5463. 10—85-26 R

**ST-EUSTACHE, $10 PAR MOIS** Terrains 60 x 100, près écoles, $500. seulement, aucun comptant, aucun intérêt. Victor 2-5853. 10—104-6

**ST-LAURENT**
COTTAGE — DUPLEX — TRIPLEX
$1.48 pi. ca. (10% comptant)
CLAUDE B. THOMAS REALTIES INC.
RIVERSIDE 7-0649
10—97-26 R

**$599.**

St-Martin, terrains enregistrés 50 x 90, 10% comptant, balance $15. par mois. Victor 2-5853. 10—104-6

**SHERBROOKE EST**

Terrains avec service municipaux. Construction immédiate, angle Taillon, conditions aux constructeurs acceptées par S.C.H.L. REgent 9-1776. REgent 1-4209. 10—105-6 R

**AUCUN COMPTANT, AUCUN INTERET**

Laprairie, terrains 60 x 100 sur route Nationale, $600. — $12. par mois. Victor 2-5853. 10—104-6

**AVONS** terrain à Fabreville, cherchons un associé-constructeur. REgent 7-7973. 10—105-6

**BEAUX** terrains les mieux situés de Ville Anjou pour duplex. RAymond 1-6911. 10—100-16

**COIN** Marseille et Contrecoeur, 2 terrains, commercial. Prix $7,000. CLairval 4-3844. 10—105-6 R

**TERRAINS** à duplex ou d'appartements munis de tous services, dans Ville d'Anjou, en bas du prix du marché. M. Maron, le jour: REgent 1-3361; soir HUnter 1-9734. 10—108-2

**16 TERRAINS** creusés, construction attaché est Pie IX, Ville St-Michel, RAymond 1-8628. 10—104-26 R

**2 TERRAINS** adjacents, 75 x 110 chacun St-Elzéar, avec services égouts, aqueduc, incendie, zone domiciliaire. MOntcalm 9-7222. 10—20,23,27

### 11 Terrains demandés

**ACHETERAIS** terrain dans Montréal-Nord, immédiatement, paiera comptant. DAniel 2-7861. 11—93-26 R

**COMPTANT** pour terrain sur Ile de Montréal, CRescent 4-5463. 11—92-24

### 12 Terrains à louer

**CARTIERVILLE** avec siding privée, Bureau et logis de gardiens 65,000 p.c. Industriel et commercial. Tout ou partie .07 le pied. Louerais aussi bâti si préféré. FEdéral 4-5265. 12—107-7 R

### 13 A Vendre ou à échanger

**25e - BEAUBIEN,** 7 pièces modernisées, garage, $15,500. Pour duplex, triplex, CLairval 9-6753. 13—

**LAVAL-DES-RAPIDES, 497** boul. des-Prairies, $27,500, Laval-Ouest, split level, $19,500. Petit comptant. Accepterais hypothèques. Balances ventes. CRescent 1-3213. 13—107-6

**MASSON,** centre commercial, moderne, 2 magasins, 4 logements, échange argent, DUpont 7-5655. 13—103-6 R

**ST-BRUNO, 3 terrains, 75 x 150** chacun. Evalués $3,000 chacun par C.M.H.C. Vendrais le tout $7,000 ou offre. Conditions faciles. Propriétaire. POntiac 6-9308. 13—107-3 R

**ACHETERAIS propriété à revenu.** Avoir argent et restaurant. S'ad.: à G. U. Guérin, 179 Labonté, Longueuil, ORléans 7-3844. 13—104-7R

**BALANCE de vente $5,800, payable** $100 mensuellement plus intérêt et $2,000 comptant pour propriété à revenu. RAymond 8-8148. 13—106-3 R

**BUNGALOW style moderne,** grandeur 62 x 42, terrain 319,000 pieds carrés, place pour bâtir camps ou piscine ou maison, situé Pte-Calumet sur le grand chemin, échange comptant, téléphone: ORléans 7-2635, ORléans 4-9555, NAtional 7-4461. 13—108-3

**CAFE, restaurant ultra-moderne,** licence complète en pleine activité. Valeur $90,000. Accepterais échange. J. Brabant, 4903 St-Laurent. 13—106-6R

**ECHANGERAIS 6-4½, cave, revenu** $4,560. Prendrais hypothèque, duplex, triplex. CRescent 6-7140. 13—107-2

**ECHANGERAIS propriété ouest de** ville pour épicerie, apportunité sans pareille. DUpont 8-9204. 13—107-3 R

**ECHANGERAIS 12 chambres meublées** pour camion pick up, 1 tonne. Victor 9-6948. 13—106-6 R

**HOTEL, 7,000 douzaines,** grill pour maison de chambres ou autres. DUpont 1-0066. 13—108-4

**HYPOTHEQUE $23,350., dû complet 2** ans, pour maison appts, DUpont 1-0066. 13—108-3

**2 LOGEMENTS 6 et 5 pièces.** Appelez soir seulement. CRescent 4-1292. 13—106-3 R

**MAISON de chambre St-Denis, Mt-**Royal, 17 pièces, meubles modernes. Lavabo. Revenu: $10,000, année. Pour bungalow, duplex, Victor 4-9690. 13—18,20,25 R

**MAISON** appartements, vendre, échanger, ouest. Bon revenu, propre. AVenue 8-1737; Victor 5-5862. 13—18,20,21,22,24,25 R

**POELE à gaz 4 ronds. Tout neuf.** Echangerais pour poêle à gaz combiné à l'huile, RAymond 9-7649. 13—106-3 R

**PPROPRIETE rapportant $4,800 net,** centre bungalow, duplex 6 pièces fermées, DUpont 7-4155. 13—106-3 R

**RESTAURANT, échangerais pour au-**tomobile, valeur $1,500. 3 appts, arrière. CLairval 4-1924. 13—106-3 R

**"SNACK-BAR"** à vendre ou à échanger, 2569 D. Jean-Talon est. Soir: RAymond 2-0156. 13—11,13,16,17,18,20 R

### 14 A vendre ou à louer

**COMMERCE** de matériaux de construction à louer, avec toutes les franchises, situé à 32 milles de Montréal, centre de distribution profitable. Proposition intéressante. DUpont 7-7373. Mme Marchand. 14—103-26 R

### 15 Hypothèques

## PRETS

BANQUE ETRANGERE DESIRE INVESTIR $1,000,000 EN PETIT OU GROS MONTANT SUR 1ère, 2ème HYPOTHEQUE. BALANCE DE VENTE, AIMERAIT BONNES PROPRIETES RESIDENTIELLE COMMERCIALE OU INDUSTRIELLE A MONTREAL OU BANLIEUE. TAUX RAISONNABLE, SERVICE RAPIDE. INFORMATIONS: R. DESROCHES. REgent 3-5365-6 SOIRS APRES 8.30 P.M. SAMEDIS ET DIMANCHES, RAYMOND 7-5937. 15—88-32

**Vos paiements sont-ils trop élevés ?**

Pourquoi ne pas convertir vos hypothèques en une seule tout en réduisant vos paiements ? Ville et campagne.

Consultez-moi avant d'agir.

M. P. MARTEL — RAYMOND 9-6311
15—92-24

## COUPEURS

expérimentés pour fabrique de robes, salaire élevé, travail à l'année, belles occasions d'avancement. Maurice Dress Co., 70 ouest, rue Mt-Royal. 15—106-3 R

**$149,000 à placer immédiatement par** différents montants sur toutes sortes de propriétés aux taux de 6½% et 7% en 1ère hypothèque et 9% à 10% en 2e, ou autres conditions, discutables. Montréal et banlieue. M. ou Mlle Bergevin, CRescent 3-4221. 15—107-9

**ARGENT, 1ère et 2e hypothèques,** Montréal et district. Service prompt. RIverside 8-8166. 15—91-26R

**ARGENT pour 1ère ou 2e hypothèque,** Montréal et district; prive. CRescent 6-8327. 15—103-26 R

**ARGENT pour 1ère ou 2e hypothèque,** service rapide et courtois, dans toute la province. Jour: DAniel 2-0570; soir: MOnument 5-2690. 15—92-24

**CONTRATS de prêts immobiliers,** échéance dans quelques mois. DUpont 8-1400. 15—103-6 R

**SUCCESSION Dalbec, $150,000,** balance de vente, 1ère, 2e hypothèques. RAymond 7-3740. 15—15,16,18,20

### 18 Frêts sur hypothèque

**ABAISSEZ VOS PAIEMENTS, $25 PAR** MOIS ET PLUS, 1re, 2e HYPOTHEQUES, 6¾-7%. HUnter 6-5024. 18—92-24

**$1,200 à $600,000;** absolument confidentiel 1ère, 2e hypothèques, 6%, 6½%, 7%, 7¼%; aucune commission. Jour, soir: HUnter 6-1106. 18—92-24

**ACTION! 6%, 1ère et 2e hypothè**ques. RAymond 9-4332. 18—92-24

**Al $300,000 à prêter, 1ère hypothèque,** ville; $400,000 2e hypothèque, taux les plus bas en ville. DUpont 9-4077. 18—102-26 R

**Al ARGENT — AUCUNE LIMITE** 1ère, 2e hypothèque. Balance ventes, bas intérêt. Jour-soir, REgent 3-4278. 18—100-26 R

**$40,000. A PRETER,** 1ère hypothèque, 1ère, 2e hypothèque. Montréal seulement. CRescent 7-5259. 18—107-3R

**$500,000 A PRETER**

Avec intérêt seulement, 1re et 2e hypothèque, résidentiel, commercial, balance prix de vente prêt temporaire aussi sur billet et auto Prudent Lapointe, MIssion 5-3984. 18—100-26 R

**APPELEZ Victor 2-2929; UNiversity** 1-8301. Conditions raisonnables, aucune commission, rapidement. 18—92-24

**ARGENT, 1ère et 2e hypothèques,** 8%, Montréal et district. Petites mensualités. Prive. Jour: VIctor 4-1303. Soir: RIverside 8-7117. 18—86-26 R

**ARGENT: Première, seconde hypothè**ques, Georges Arpin, 525 Champagneur, CRescent 7-9094. 18—92-24

**ARGENT POUR HYPOTHEQUE** première ou deuxième sur propriété de ville. Achetons balance de prix de vente. Taux raisonnable. Notaire, tél.: UNiversity 1-8459. 18—97-19

**ARGENT A PRETER**

SERVICE 24 HEURES

1ère ET 2e HYPOTHEQUE

1° Prêt $1,600 à $5,000.
2° Intérêt minime.
Jusqu'à 5 ans pour payer. Ouvert 9 a.m. à 9 p.m.
Valleyfield: FRaternité 3-4792.
Montréal: CRescent 3-3605.
18—97-15 R

**ARGENT 1ère, 2e HYPOTHEQUE** Montréal et banlieue. Argent obtenu rapidement. Pas de dépôt. L. MARSAN — CRescent 7-2264 18—92-24

**ARGENT, 1e et 2e hypothèque,** banlieue Vente, ville, campagne. LAfontaine 3-1166. Soir, REgent 3-5153. 18—15,17,20,22,24,27 fév., 1,3 mars R

**ARGENT SUR IMMEUBLES**
Notaire: UNiversity 1-7466
18—92-24

### 18 Prêts sur hypothèque

## PRETS
POUR AMELIORATION DE VOTRE MAISON
ET PRETS PERSONNELS
TAUX RAISONNABLES
EN VILLE ET A LA CAMPAGNE
JUSQU'A $10,000
POUR RENSEIGNEMENTS
PIERRE OUELLET
AVENUE 8-1119
2024 RUE PEEL

## COMMUNITY FINANCE
CORP.
18—92-24

PRETS
JUSQU'A $5,000
SUR 1ère OU 2e HYPOTHEQUE
Aucune commission, assurance-vie
Aux succursales suivantes:
704 STE-CATHERINE OUEST
UNIVERSITY 1-9631
1213 STE-CATHERINE EST
LAFONTAINE 3-3154
1375 NOTRE-DAME LACHINE
MELROSE 7-4401
5139 BOUL. DECARIE
HUNTER 9-7575
6799 ST-HUBERT
CRESCENT 4-5607

SEABOARD FINANCE COMPANY
OF CANADA LTD.
18—1,3,6,8,10,13,15,17,20,22,24,27

## ARGENT A PRETER

POUR ACHATS DE COMMERCES, REFINANCEMENT OU AMELIORATION DE VOTRE COMMERCE, PROPRIETE OU CONSTRUCTION. PEU IMPORTE LE MONTANT, PRETONS SUR 1ERE, 2EME HYPOTHEQUE PARTOUT AU CANADA. SERVICE RAPIDE.

LAFONTAINE 7-4551
2194 SHERBROOKE EST,
CHAMBRE 103, MONTREAL
18—92-24

**PRETS HYPOTHECAIRES NEGOCIES**

## $3,000 A 5 MILLIONS

SUR PROPRIETES, COMMERCES, CONSTRUCTIONS, DEVELOPPEMENTS, TAUX COURANT, COURTS OU LONGS TERMES. AUSSI REFINANCEMENT D'HYPOTHEQUES. VILLES, BANLIEUES, CAMPAGNES POUR SOLUTION RAPIDE. TELEPHONER:

## VICTOR 4-3433
18—105-6 R

DIRECTEMENT DU PRETEUR
VILLE ET BANLIEUE
1ère ET 2ième HYPOTHEQUES
AUSSI ACHETONS COMPTANT BALANCE DE PRIX DE VENTE
SERVICE RAPIDE
400 ST-JACQUES OUEST, CH. 402
VICTOR 2-8505
FIN DE SEMAINE ET SOIR:
M. LOUIS
CRESCENT 2-6539
18—92-24

## FAMILY MORTGAGE LOAN

Service exclusif 24 heures, 1ère, 2e hypothèque. Balance prix de vente, firme prêt hypothécaire. 2347 boul. Rosemont.

RAYMOND 2-3555
18—92-24

## HYPOTHEQUE
ARGENT EN 48 HEURES

Constructeurs-propriétaires; première, deuxième; consolidation d'hypothèques, prêts temporaires; balance de prix de vente. Service 9 a.m., à 9 p.m.
VICTOR 5-3671
18—96-26 R

1er ET 2e HYPOTHEQUES
TOUT GENRE DE FINANCE CONSTRUCTEURS, PROPRIETAIRES PRETS POUR LA CONSTRUCTION NOUS ACHETONS HYPOTHEQUES ET BALANCES DE VENTES

METROPOLITAN LOAN CORP.
2157 MACKAY VICTOR 2-8383
18—108-5

**$1,000 A $50,000 A PLACER**
1ère - 2e hypothèque, intérêt normal

NAP. DALPE ENR'G.
8194 De Gaspé DUpont 1-0029
18—83-26R

DANS TOUTE LA PROVINCE
1ère et 2e, achats, balance de prix de vente.
IMMEUBLES ROLLAND
ORLEANS 4-3376 1022 MARMIER
LONGUEUIL
18—20,21,22,23,24,25,27,28

LES PRETS BERGERON
1ère, 2e hypothèques. Service 24 heures. MOntcalm 9-2990. 18—92-26

1ère et 2e hypothèques
Notaire, rapidement, propriétaires ou constructeurs. Pas de dépôt. Jour, soir. RAymond 9-4333. 18—92-24

**ATTENTION! Prêts première, deuxiè**me hypothèque, taux courants. Pas de limite. LAfontaine 2-4006. 18—93-23 R

**$5,000, $10,000, $25,000. AUTRES** montants, bas intérêt, 1ère et 2e hypothèques, Mlle Laberge, HUnter 6-1106. 18—92-24

**BAS INTERET $1,000 à 1 million** — 1ère, 2e, 3e hypothèque. Service rapide partout. M. ou Mlle Bergevin, CRescent 3-4221. — DUpont 8-7703. 18—92-24

DANS TOUTE LA PROVINCE
Service de 24 heures, 1re et 2e
SEAWAY REALTIES CO.
1255 UNIVERSITY — VICTOR 4-0092
18—99-26 R

**DISPOSE $30,000 à $40,000 succession.** Première hypothèque 6½%. Pas d'agents. VIctor 2-7423. 18—17,20,21 R

**$3,000 — $5,000 — $6,000 et autres** montants. Romulus Lavallée, notaire. 4744 Adam. 18—1,3,6,8,10,13, 15,17,20,22,24,27

**$100,000, 6½ et 7%,** 1ère et balance prix de vente. VIctor 9-9925. 18—20,22,24 R

1e ET 2e HYPOTHEQUE
Rapidement $3,000 à $25,000; Montréal et banlieue. F. Poirier, notaire, LAfontaine 7-1526.
18—1,2,3,6,7,8,9,10,13,14,15,16,17,20,21, 22,23,24,27,28,29,30 R

6¾ ET 7%
1ère, 2e hypothèques, Mme Brien HUnter 6-5024. 18—92-24

**PARTICULIER, prêt 2e hypothèque,** balance prix de vente, taux raisonnable, FEderal 4-4065. 18—106-3 R

**PARTICULIER prêterait 2e ou achè**terait balance vente. DUpont 9-5931. Soir: OXford 5-5519. 18—103-26R

**PREMIERE hypothèque, maisons de** rapport à Montréal. Succession Masson. UNiversity 1-9077. 18—91-24R

**RIVE SUD: 1ère et 2ème hypothèque.** Réduiser vos paiements. Aucun dépôt. M. Roy, ORléans 4-6217. Soir, ORléans 7-7346. 18—101-26 R

SUCCESSION
formidable montant d'argent à disposer 1ère et 2ieme hypothèque. M. Blain, ORleans 4-1476, 18—107-26 R

**VOULEZ-VOUS** acheter propriété ou commerce. Nous avons capitaux illimités à prêter en 1ère, 2e, 3e hypothèque. Rachat de balance de prix de vente. Refinancement tous commerces ou propriétés. Inf.: DAniel 2-4540, 11063 Paris, Montreal-Nord. 18—103-26 R

**VOULEZ-VOUS PARTIR EN AFFAIRES ?**

Nous avons capitaux disponibles à prêter pour achat ou refinancement de commerce de tous genres. N'importe quel endroit de la province. Aussi prêtons 1re, 2e et 3e hypothèques à taux raisonnables. Achat balances de prix de vente, propriétés et commerces, n'importe où. Informations:
RAYMOND 9-4341
4101 JARRY EST, COIN PIE IX
SOIR: SUR APPOINTEMENT
18—92-24

### 19-A Collection

**BUSINESS COLLECTION BUREAU** 10 ST-JACQUES EST, UNIVERSITY 1-7961. 19A—92-24

### 21 Finance

**ATTENTION, manufacturiers, hommes** d'affaires, commerçants. Nous vous fournissons de l'argent comptant sur chèques postdatés, comptes recevables, à des taux raisonnables, de façon à vous permettre d'activer vos ventes. Communiquer sans délai: M. Georges Laporte Victor 4-3427. 21—104-5 R

VILLE, BANLIEUE, CAMPAGNES
VILLE, VILLAGES ENVIRONNANTS
1ère, 2ème, 3ème hypothèques
Service rapide, discrétion absolue
IMMEUBLES DUBERGER
1410 Guy, chambre 18
WELLINGTON 5-2407
SOIRS: WELLINGTON 7-2464
21—15,20

### 22 Argent à prêter

## BESOIN D'ARGENT!

Quel que soit votre problème, si vous êtes propriétaire ou commerçant appelez M. Charles, Victor 5-3671. 22—96-26 R

PRETS VITE ACCORDES
AUTOS PAYEES OU NON
FINANCEMENT DE TAXI
CONSOLIDATION DE DETTES
1ère ou 2e HYPOTHEQUE
AMELIORATION DE MAISON
Jusqu'à 5 ans pour rembourser en mensualités
MUNICIPAL ACCEPTANCE CORP.
1175 JEAN-TALON EST
CRESCENT 4-5613
22—92-24

**ACTIONS et $500,000 à prêter,** 1ère hypothèque 6½% à 7%. Intérêt seulement. $800,000 en 2e hypothèque. Taux de banque décroissant. RAymond 9-9820. 22—107-15 R

**ARGENT à prêter, $10,000 sur 1er** hypothèque, DUpont 8-0626. 22—106-3 R

**6% ARGENT sur propriétés 1ère, 2e,** RAymond 9-4332. 22—92-24

**ARGENT à prêter sur hypothèque,** sur l'île de Montréal seulement. UNiversity 1-6387 22—99-26 R

**24 HEURES, 1ère, 2e hypothèque,** Mlle Bergevin, CRescent 2-4221, DUpont 8-7703. 22—92-24

**1ERE, 2e, sur maison, 24 heures,** jusqu'à $100,000. Prêts temporaires, balance de vente. DUpont 1-0066. 22—108-4

**POURQUOI troubles! Laissez-nous** administrer vos hypothèques. VIctor 9-7272 Soir HUnter 8-1390. 22—93-26 R

**PRETEUR privé, $1,000 à $5,000, 2e** hypothèque. Pas de charge additionnelle. Service rapide. Appelez pour informations, Giguère, LAfontaine 3-3183, DUpont 8-5639. 22—101-13 R

**SERVICE RAPIDE, 1ère et 2e hypo**thèques, sans limite de montant. Jour et soir. CRescent 9-8414. 22—104-12

**UN APPEL SUFFIT**
1ère, 2e hypothèque, balance de prix de vente, achat et vente, refinancement de propriété, administration. REgent 3-8407. 22—97-26 R

### 23 Argent demandé

**ARGENT qui dort? Nous le mettrons** à l'ouvrage. Notaires. CRescent 4-7517. 23—4,6,7,11,13,14,18,20,21,25,27,28

**ARGENT demandé pour 1ère hypothè**que à vos conditions. Paul Bergevin, CRescent 3-4221 23—92-24

**AVE DU PARC, $23,000,** 1ère hypothèque, 7½%, valeur $42,000. HUnter 6-5024. 23—

**BALANCE de prix de vente,** Ville St-Laurent et St-Michel. HUnter 1-1431. 23—

**BEAUREPAIRE $5,000,** 2e hypothèque 12%, valeur $20,000. HUnter 6-1106. 23—

**BESOIN $4,000,** 1ère hypothèque, valeur $10,000, Ste-Rose. Prudent Lapointe, MIssion 5-3984. 23—106-3 R

**BESOIN $6,000,** 2e hypothèque, rue Du Fort. Prudent Lapointe, MIssion 5-3984. 23—106-3 R

**CHATEAUGUAY, $2,700,** 1ère hypothèque 7%, valeur $10,000. HUnter 1-1431. 23—

**DE FLEURIMONT $9,500,** 1ère hypothèque 7¼%, valeur $20,000. HUnter 6-1106. 23—

**FRONTENAC $12,000,** 1ère hypothèque 7%, valeur $25,000. HUnter 6-1106. 23—

**HENRI-JULIEN $10,000,** 2e hypothèque, 10%, valeur $50,000. HUnter 1-1431. 23—

**$15,000, 1ère HYPOTHEQUE,** 5 logements, revenu $4,000 annuel. Prudent Lapointe, MIssion 5-3984. 23—106-3 R

**ILE BIZARD, $4,000,** 2e hypothèque 12%, valeur $16,000. HUnter 1-1431. 23—

**JUSQU'A 70%**
**SUR HYPOTHEQUES**
**ECRIRE CASE 1901 LA PRESSE**
23—93-26 R

**NOTAIRE demande $75,000** 1ère hypothèque sur plus de 500 lots, Rivière des Prairies, DUpont 1-2361. 23—106-3 R

**PARTICULIER empunterait d'un par**ticulier $25,000. pour 5 ans à 7%, sur propriété centre ville, valeur $55,000. AVenue 8-5318. 23—108-3

**PONT-VIAU, $3,000,** 2e hypothèque, 12%. HUnter 1-1431. 23—

**ST-DENIS, $9,000,** 1ère hypothèque 7%, valeur $18,000. HUnter 6-1106. 23—

**VILLE BROSSARD, $6,500,** 1ère hypothèque 7%, valeur $13,500. HUnter 6-1106. 23—

**VILLE JACQUES-CARTIER, $10,500,** 12%, 4 logements, HUnter 6-1106. 23—

### 25 Magasins à louer

**BOUL. ST-LAURENT 4292,** libre 1er avril, 30 x 75, fournaise, $295. pas d'agents. VIctor 4-1941. 25—93-26 R

**CHARLEROI 4608A,** magasin, sous-sol, quelques étalage, atelier, etc. Loyer $35. RAymond 9-3658. 25—18,20,25 R

**FABRE 6916, chauffé, 16 x 30,** sous-sol pour entreposage chauffé, approximativement 1,500 pieds, escaliers d'accès, 5 pieds de large $175. WELlington 7-3706. 25—105126 R

**MASSON 3750, magasin moderne,** chauffé, centre commercial. REgent 7-9725. 25—103-6 R

**MONTREAL-NORD 4693 Charleroi,** magasins chauffés, modernes, 700 et 1400 pds carrés. Idéal pour tout commerce. AVenue 8-8629. 25—107-6

**NOTRE-DAME Ouest 1990, magasin** vacant, $60 par mois. WEllington 5-6143. 820 rue St-Martin. 25—15,17,20 R

**4771 NOTRE-DAME OUEST, VOISIN** YELLOW SAMPLE SHOE STORES. BONNES CONDITIONS, POUR LOCATAIRE FIABLE. REGENT 1-0792. 25—18,20,21,22,23,25 R

**8907 PIE IX, magasin 20 x 55, sous-sol** 45 x 50. MOntcalm 9-0497. 25—106-3 R

**RIVIERE-DES-PRAIRIES**
Boul. Gouin est, magasin 25 x 40, loyer $110 par mois. Idéal pour salon de coiffure, atelier, pharmacie, etc. Aussi logement libre au-dessus, loyer raisonnable. Jour, Victor 5-1697. Soir REgent 3-6546

**ST-DOMINIQUE, face au plan Dozois,** bien situé, conviendrait à épicerie ou restaurant. VIctor 9-8656. 25—105-6

**ST-ELZEAR 20 x 60, fini tuiles, ter**razzo. Cave. 1788C Boulevard des Laurentides. DUpont 7-2632. 25—98-26R

**ST-LAURENT 6404, près Beaubien,** local 25 x 45, site très commercial. DUpont 9-1006. 25—107-6 R

**5213 ST-LAURENT, bon pour tout** commerce, entrée à l'arrière, stationnement, 15 x 55. HUnter 6-6819. 25—106-3

**3910 ST-LAURENT, sud de Duluth,** décoré et remodelé pour convenir à locataire, loyer raisonnable. CRescent 7-1355. 25—106-3

**ST-ZOTIQUE près St-Denis,** magasin avec grand sous-sol, VIctor 4-8163. 25—106-3 R

**WORKMAN-Vinet, magasin d'angle,** environ 15 x 60, libre 1er mai. Se présenter à 2414 Workman. REgent 8-2353. 25—106-3 R

**ATTENTION magasin 20 x 30, sortie** sur 2 rues, appt arrière, 10 x 24, cave. 6331 St-André. CRescent 2-6162. 25—106-3 R

**IMMEUBLES TRANSPORTATION**
132 St-Jacques Ouest
Petits bureaux, libres le 1er mai. S'adresser porte 301 ou VIctor 5-3992. 25—97-26R

**MAGASIN à louer pour tout commer**ce. Face banque, voisin hôtel. Loyer très raisonnable. Situé sur Boul. Lévesque. St-Vincent-de-Paul. NOrmandie 1-7074, NOrmandie 1-1904. 25—106-3R

**MAGASIN 15 x 45, $75 PAR MOIS.** 5900 HOCHELAGA, RAYMOND 1-7721. 25—107-2 R

### 25 Magasins à louer

# 11 magasins
## Centre d'achats HATFIELD
SUR LES RUES
CHENIER
ET
BELLEVILLE
A
ST-VINCENT-DE-PAUL
* Salon de barbier
* Salon de coiffure
* Restaurant
OCCUPATION IMMEDIATE

## HATFIELD Investment NO. 1-3300
25—105-11

952 ET 954 ST-JACQUES OUEST
2 MAGASINS CHAUFFES, APPROPRIES POUR TOUS COMMERCES, VOISINS COIN DE RUE DE L'INSPECTEUR. A LOUER ENSEMBLE OU SEPAREMENT. LOYER RAISONNABLE. VICTOR 2-8384. 25—103-5

VALLEYFIELD — EXCELLENT LOCAL
40' x 50', voisin Yellow Sample Shoe Stores, face du marché. Loyer raisonnable, pour locataire fiable. REgent 1-0792 ou écrivez M. Avrith, case K, Station E, Montréal. 25—18,20,21,22,23,25 R

2061 NOTRE-DAME OUEST
22 x 35 et 2 pièces en arrière. Loyer raisonnable. WEllington 3-8403. 25—106-3R

**MAGASIN** chauffé 14 x 70 St-Hubert près Villeray. AVenue 8-4806. 23—106-3 R

**MAGASIN** avec grand sous-sol, occupation 1er mai, 5235 St-Laurent, près Fairmount. Grand parking à l'arrière. CRescent 1-1203. 25—14,15,16,17,20,21 R

**MAGASIN** neuf, situé rues Fabre et Beaubien, bon pour bureaux, ou tout genre de commerce; visible en tout temps; s'adresser 1530 Beaubien. 25—106-3 R

**POINTE AUX TREMBLES, 14330** Dorchester, coin, demi-sous-sol, 2 vitrines aménagées pour restaurant ou autre commerce, $75. chauffé. Pas d'agent, de 2 p.m. à 9 p.m. MIssion 5-1421. 25—108-4

### 26 Magasins demandés

**BESOIN** de plusieurs locaux pour buanderies Maytag, Montréal ou villes provinciales. Besoin de 800 pieds carrés minimum. DUpont 8-3764. 26—99-26R

**LOCAL pour buanderie automatique** Thor, seule compagnie entièrement canadienne dans ce domaine. Espace minimum, 1,000' car. VIctor 2-3828. 26—18,20,22 R

**VOUDRAIS louer local pour épicerie** boucherie, environ 1,200 à 2,000 pieds carrés. RAymond 1-8220. 26—107-3 R

### 28 Places commerciales à louer

## GARAGE

16,000 pieds avec pompe à essence. Subdiviserait. Conviendrait également pour manufacture, entrepôt. Occupation immédiate. WEllington 2-6129. Le soir: HUnter 8-7584. 28—104-7

**AVENUE Papineau, 2000 pieds,** chauffés, 1er étage, monte-charge, moderne, $200. DUpont 9-0265. 28—104-12 R

**DE LORIMIER, angle Marie-Anne,** espace dans sous-sol chauffé, conviendrait pour bureau, studio ou entrepôt. VIctor 2-4160, LAfontaine 3-3569. 28—106-3 R

**HOCHELAGA 4008, près Cadillac,** pour bureaux professionnel, studio, etc. Complet ou divisé. FEderal 4-8548. 28—107-3 R

**ST-LAURENT, 6405, environ 10,000** pieds carrés. Local de bureaux, salle d'exposition, entrepôt, fabrique. Environ 15 pieds de hauteur à l'arrière, plate-forme de chargement. Peut aussi servir de salle d'exposition d'automobiles, pour ventes, service et garage. Libre 1er mai. $400 mois. Ben Morris, CRescent 9-9696. 28—107-13 R

BUREAUX — ATELIERS
PRES PLACE D'ARMES, LOYER AVANTAGEUX, REGENT 7-9886. 28—93-26 R

**LOCAL avec vitrine pour tous genres** commerce, rue commerciale, $50. CRescent 7-5259. 28—106-3 R

**MAGASIN ou bureau à louer,** 1er plancher 400 pi.ca., face aux banques, St-Lambert. OFchard 1-6682. 28—105-4 R

**PLANCHER 50 x 75 édifice neuf,** 2e étage, chauffage central, espace stationnement. DUpont 1-2675, soir: DUpont 1-2745. 28—107-6 R

**POUR salon de coiffure établi depuis** 23 ans. Snowdon, chauffé, très éclairé. Occupation 1er mai, $160. REgent 9-1800.

LE SEL DE LA VIE

*— Donne-moi ton opinion franchement ! Oublie que nous sommes des amies !*

## 52 Appartements à louer

### BOYCE ET GRANBY

APPARTEMENTS MODERNES

Vis-à-vis les magasins de l'intendance
RUE HOCHELAGA

3½ PIECES $53 - $60
4½ PIECES $55 - $65

OCCUPATION IMMEDIATE
OU POUR LE 1er MAI

Système de chauffage à contrôle thermostatique individuel.
Poêle et réfrigérateur fournis.
Eau chaude automatique.
Parc de stationnement payé.
Près des écoles et églises.
A 2 minutes du centre d'achats Domaine.
Ouvert aux visiteurs tous les jours de 2 h. à 9 h. p.m.
Le samedi, de 9 h. 30 a.m. — Le dimanche, de 12 h. 30 p.m.

2675 RUE GRANBY, APPT 101

HU. 4-9622 CL. 6-4421

52—91-25

### 1½ APPARTEMENT

6585 AVENUE DU PARC
CRESCENT 3-1939
4340 DECARIE
HUNTER 4-1811
4075 VERDUN
PONTIAC 6-1017

Convenable pour couple, cuisinette individuelle, frigidaire, poêle, salle de bain carrelée. Ayons 2 enfants bien sages, semaine ou mois. 52—106-3R

**ST-MICHEL 8800 - 14e Avenue, appt 1.** 4½ belles pièces, appartements neufs, non chauffés, $50 et $60. RAymond 1-0932. 52—83-26 R

**ST-LUC 2077, 2-3 pièces,** complètement aménagées, taxes, gaz payés. Services de concierge. Immeuble propre, tranquille à l'épreuve de l'incendie. Occupation immédiate ou mai. $70, $90. HUnter 8-8866; WEllington 2-5566. 52—91-26 R

**ST-MICHEL, 9251, 15e avenue,** 4½, moderne, cour, école, magasin, autobus. DAniel 2-0539. 52—105-12R

**ST-MICHEL, 4170, 46e rue,** 4½ pièces, $58-$68, rénovés. UNiversity 6-0438, HUnter 9-7400. 52—98-26 R

**ST-URBAIN 8785, 4 pièces chauffées, 1er juin $70.** DUpont 7-0698. 52—107-3

**SHERBROOKE est 2240, chauffé, 2 et** 4 pièces, frigidaire, poêle électrique, eau chaude, $65 et $85. HUnter 4-6084. Soir HUnter 6-0749. 52—104-5 R

**SNOWDON, 2½, $80., 4½, $95., 5½, $110.,** chauffés, frigidaire, poêle, taxes payées, surintendant. 5245 Côte St-Luc, le soir HUnter 6-9357. 52—107-3 R

**STUART 6985, 3 modernes, fournis-** sez raisonnable, cuisine fonctionnelle. REgent 9-0109, REgent 7-2896. 52—106-3 R

**VERDUN Ave 3925,** 1½-2½ chauffés, eau chaude, poêle, frigidaire, eau, électricité payées, $70 à $85. REgent 7-5274. 52—97-12 R

**VERDUN, 215 River, appts modernes,** 3-4 pièces. POntiac 9-6088. 52—103-6

**VIAU, 6767, appt 1, 4 pièces, chauffé.** Avec ou sans garage. Aussi, demi-sous-sol, 4 pièces. Chauffé, moderne. UNiversity 1-6704. 52—107-7R

**VILLE d'Anjou, 6120 boul. Roi-René, magnifique** 5½ pièces, haut de duplex neuf, toutes commodités, moderne, occupation immédiate. $80 par mois. REgent 1-3361, CLairval 4-5411 ou HUnter 1-9734. 52—108-2

**VILLE-EMARD, 4½, chauffé, poêle,** frigidaire, 6775 Hadley, appt 6. Pointe-Aux-Trembles. 52—106-3 R

**VILLE LEMOYNE, 49, rue René-** Philippe, nouvelle construction moderne, 4 grandes pièces, fenêtres chauffées, stationnement, chauffé, ORleans 1-0751. 52—103-6 R

VILLE ST-LAURENT

Dutrisac 1430, 3½-4½-5½ pièces, non chauffé, fenêtres et portes en aluminium, concierge, maison moderne, métal fait, près de toutes les commodités, taxes payées, libre d'animaux. Tél. au concierge RIverside 4-2187 ou au bureau entre 8 et 5. Victor 5-6262. 53—94-22 R

**VILLE ST-LAURENT, 3½-4½ chauffé.** Poêle, frigidaire fournis, 1485 Poirier, appt 3. RIverside 7-4571, WEllington 2-5578. 52—103-6 R

**VILLE S.-MICHEL, 9321, 15e Avenue,** appt 7, 4½, non chauffées, neuves, modernes, luxueuses, près écoles, églises, transports, magasins. DAniel 2-7923. 52—86-26 R

**VILLE ST-MICHEL, 9193 14e avenue,** près transport, magasin, école, élec., 4½ grandes pièces fermées, vaste endroit de remisage. Construction de 2 ans. Loyer de $55. à $66. DAniel 1-8132. 52—100-26 R

**VILLE ST-MICHEL, 9289 24e avenue,** ferme, fournaise, barreaux, arbo-rite, $35. REgent 1-0312. 52—97-26 R

**A QUI la chance, magnifique loge-** ment à louer dans la banlieue verte de Ste-Thérèse-en-Haut. 5½ pièces spacieuses et bien éclairées, dans duplex tout neuf. Loyer $65 par mois. NAtional 5-1953. 52—103-2

**BACHELOR, 2½ moderne,** poêle électrique, frigidaire, buanderie, eau payée $65. 6904 Hutchison, près Jean-Talon. S'adresser au concierge. 52—88-26 R

**CENTRAL, au coeur de la ville,** 5 minutes des grands magasins, une rue à l'est de Bleury, magnifiques appartements, 1½ et 2½ pièces, meublés ou non, électricité, taxes payées. $65 par mois. S'adresser 2075 Ontario ouest, appt 1. Victor 5-1647. 52—104-12 R

**4½, chauffé, fermés, frigidaire,** poêle, linoleum, $82. 1555 Jarry Est. FEderal 4-1424. 52—108-3 R

**DANS le centre de la ville, magnifi-** que appt à louer, 3640 Hutchison. Victor 5-3808 après 6 h. samedi toute la journée. 52—106-3R

**4½ GRANDES pièces fermées, salle** de bain, tuile, cuisine linoleum, fournaise, hangar, 2 balcons, près église, centre d'achats, autobus $65., 10841 Hébert, appt 2, 2 rues à l'est de Pie IX. DUpont 7-5258. 52—107-8 R

2 MOIS GRATUITS

2½, 4½ pièces, taxes payées, chauffé, eau chaude à l'année, complètement équipé avec poêle électrique, réfrigérateur, depuis $50. DUpont 1-6564, 1625 Sauvé est, appt 4. 52—106-3 R

1 MOIS GRATIS

5730 boul. St-Laurent, 3 chauffées, poêle, frigidaire, eau chaude, $76. 52—92-24

1 MOIS GRATUIT

1½, 2½ pièces chauffées, frigidaire, poêle, taxes payées, $53, $65 et $67.50. 1855 Sauvé est. Concierge. DUpont 9-4941, MOntcalm 9-7700 — 52—93-26 R

1 MOIS GRATUIT

Cargrain 7795, 2 à 3 pièces, chauffées, eau chaude, poêle, frigidaire, taxe payée, $65 à $72. 52—92-24

PENSEZ A VOTRE BUDGET
ST-LAURENT, CHAUFFE
TOUT EQUIPE
4½ PIECES DEPUIS $75
5½ PIECES DEPUIS $78.50
TAXE D'EAU PAYEE

Commodément situés, stationnement gratis. Service de conciergerie. Ouvert sept entre 8 a.m. et 9 p.m. 1403 Fi-zabeth appt 3. Telephone Riverside 7-9006. 52—94-26R

**1½ PIECE chauffée, eau chaude,** poêle, frigidaire, taxe eau payée, libre 63 Shamrock, près Jean-Talon. DUpont 7-7846. 52—92-28

**SOUVENIR 2212, appt 1, 3 pièces meu-** blées ou non, frigidaire, poêle, eau chaude, concierge, $80. Victor 4-1929. 52—16,17,20 R

## 54 Appartements meublés à louer

### ROSEMONT

TRES MODERNE,
ENTOURAGE PAISIBLE

2 à 3 pièces $50. à $80. chauffées, eau chaude, poêle, frigidaire, concierge, incinérateur, chambre à laver-ge ou $15. à $20. additionnels meublées au complet. Près de centre d'achats Pie IX et Bélanger, 6655-21e Avenue. RAymond 2-1739 ou RAymond 9-4126. 54—100-16

### Près Masson et Iberville

1½ APPTS MEUBLES
$60 PAR MOIS — $18 PAR SEMAINE

Nouvel immeuble moderne, nouveaux meubles, cuisinette, salle de bain à carrelage en couleur, service de concierge. Bureau de location: 5553 Place Basile Patenaude, LAfontaine 2-9903, LAfontaine 5-2289.
54—31 jan.; 3,4,7,10,11,14,15,16, 17,18,20,21,22,23,24,25,27,28

### 6105 - 6095 HUTCHISON

SUD DE VAN HORNE

60 bachelors neufs, 1½, 2½ pièces luxueusement meublées. Semaine $18 Mois $65.
CRescent 1-6566
CRescent 3-3919
54—92-24

### MT-ROYAL EST, PRES DE LAROCHE

1½, 2, 3, 4 pièces chauffées, complètement meublées, eau chaude année, poêle, réfrigérateur. Informations: Mlle Barrette, LAfontaine 1-2916.
54—104-11

### 3990 Sherbrooke est

1½, 2½, 3½ pièces, entièrement meublées ou non. Taxes d'eau, électricité payés. Incinérateur, service de concierge. Buanderette.
SHERBROOKE — CLairval 9-9346
54—91-27

### 285 BELLECHASSE
### ASCENSEUR

Neuf, 1½ pièce, tous services, luxueusement meublé, télévision, radio, à la semaine ou au mois. CRescent 6-4931.
54—92-24

### APP. 2½ PIECES

Rachel est 3865, complètement meublé, équipé, poêle, frigidaire, grande pièce. CLairval 4-4044, REgent 7-5943.
54—103-26 R

**8135, DES BELGES,** 1½ pièce. Moderne, bien meublé. $20 par semaine ou $75 par mois. Eau, électricité payées. S'adresser au concierge.
54—87-26 R

**DORCHESTER OUEST 4030 PRES** D'ATWATER, 3 PIECES, ENTREE PRIVEE, DOUCHE, CUISINETTE.
54—106-3 R

**DORION 2325, près Sherbrooke,** grandes pièces, eau, poele, frigidaire, $13. DUpont 8-3638. 54—16,17,20R

**DORION 1290, Ste-Catherine 1½, mai-** son neuve, cuisinette, bain privé, incinérateur, concierge, eau, électricité payées $16., $17. LAfontaine 2-4151. 54—103-26

**DULUTH 952, 3 pièces, cuisine, stu-** dio, chambre double, boudoir et chambre. LAfontaine 1-8209.
54—18,20,22,24 R

**FRONTENAC 2630, 1½ pièce privée,** meubles modernes, buanderie, incinérateur, concierge. DUpont 7-3251.
54—105-9 R

**HOCHELAGA 2305, coin Fulium 1½,** 3½, très moderne. Victor 4-6529.
54—17,20,21,22,23 R

**HOCHELAGA 3400, 2 appts, meublé,** chauffé, éclairé, frigidaire, bas, entrée privée. 54—18,20,22 R

**HOCHELAGA 3260, 32½, grand choix.** 1 pièce entièrement meublée $9 à $15., 2½ tout fourni $20., 4½ — $30.
54—80-27 R

**HOTEL-DE-VILLE 1088, 1 et 2 appts** meublés, toutes commodités, frais peinture, bon marché. Enfants acceptés. 54—95-15R

**HUTCHISON 3509, plus haut Sher-** brooke, 1½ meublé, télévision, sa-voir, draps, à la semaine. Passe ne bail. 54—92-24

**2080 JEANNE-MANCE,** 3 pièces, chauffé, eau chaude, réfrigérateur, $75. UNiversity 6-1928. 54—103-6 R

**JEAN-TALON 2469, 2 pièces, taxes** payées. RAymond 7-7461.
54—104-6 R

LE FLORAL

Grands 1½-2½ à partir de $65, ameublement moderne, près centre d'achats laveuse, secheuse et autres commodités, chauffe, taxe d'eau et électricité payées. Visitez 9 a.m. à 5 p.m. 6778 Sherbrooke est. CLairval 9-6917.
54—85-26 R

**McKAY, 1065,** 3½ pièces avec toilette privée, poêle, frigidaire, accommodations 4 personnes. 54—104-6 R

**NICOLET 1424, 3 grands appartements** propres, enfants acceptés. LAfontaine 4-9578. 54—106-3R

**625 OGILVY, 5730, boul. St-Laurent,** 2½ à 3½ chauffés, eau chaude, poêle, frigidaire. Au mois $80 à $92 Semaine $20 à $22. 54—92-24

3614 ONTARIO EST

1½ appt luxueusement meublé, meubles neufs. UNiversity 1-9836, LAfontaine 2-3041. 54—93-26 R

**PARK AVENUE, 4544,** moderne, 1½, meublé, chauffé, frigidaire, eau chaude, Bendix — incinérateur — $60 et plus. 54—89-26 R

**PARC LAFONTAINE 3902, 3, 2, appts** pour 2 personnes. Electricité et taxes payées. Visibles soir. DUpont 1-5703. 54—104-5 R

**PIE IX, 6680, 2e pièces $68.** 3½ avec balcon $100 chauffé, ameublement moderne, equipé, entrée privée. Mai. REgent 8-3660. 54—20,22,24

2710 PIE IX

1½ appt luxueusement meublé, coin Boyer, UNiversity 1-9836, CLairval 5-7836. 54—92-24

**RIVARD 3813, près Roy, 2e,** 5 pièces meublées, enfants acceptés. DUpont 9-0389. 54—107-3 R

**ROSEMONT, 2½ appts chauffés,** meublés, $12. semaine. S'adresser 6240, 24ème Avenue. 54sp—106-3 R

**ROSEMONT, 4 appartements meublés** $27. Chauffés, tapis, taxes payées. 4880 Paisley, une rue nord Bélanger. CLairval 9-5703.
54—15,16,20,21,22,23 R

**ROSEMONT 5203, 2e avenue près Mas-** son, 2 grands appts meublés, ultra modernes, eau chaude, services conciergerie. LAfontaine 4-0089.
54—107-8

**ROSEMONT, 5551, Basile-Patenaude,** 3½-4½ grandes pièces modernes, réfrigérateur, poêle, service du concierge. Immeublement tout neuf. LAfontaine 3-4986. 54—105-26 R

**ROUEN 2763, 2 modernes, privés,** toutes commodités, toilette, douche, tranquille, CRescent 4-9773.
54—108-3 R

**ST-ANDRE 1844, 1 pièce meublée,** frigidaire, poêle électrique, tout fourni $8. semaine. 54—106-3 R

**ST-ANDRE 8435, appartements mo-** dernes, 1 pièce, meubles à neuf, chauffés, eau chaude, frigidaire 6, poêle, douche. Bendix, secheuse, $12, $15. $14 semaine. DUpont 1-2005, concierge. 54—105-4R

**STE-CATHERINE EST, 3237, 2½** chauffées, tout payé, $16. Victor 9-8656, LAfontaine 4-9281.
54—107-7

**ST-CHRISTOPHE 1724, 3 appts meu-** blés, frigidaire, très propre. $15.
54—107-5 R

**ST-DENIS 2054, 2 pièces, douche,** meubles, 1 pièce meublée, douche, $9. 54—108-3 R

**ST-DENIS 3706, appartement 3 pièces,** bain, meublées, 1 pièce meublée, frigidaire, $10. 54—108-3 R

**4004 ST-DENIS, Rediffusion T.V., poê-** le, frigidaire, Bendix privée, chambre vivoir de $15 par semaine. Avenue 8-5695. 54—97-19 R

**ST-DENIS 8860, près Crémazie,** 2½ appts neufs, meubles, chauffés, toutes commodités modernes, endroit paisible, strictement privés.
54—107-4

**ST-DENIS 5584, appartement 7,** 2½ appartements, neuf, poêle, frigidaire, libre. CRescent 6-9111.
54—15,17,20 R

**ST-DENIS 6629 A,** moderne, meublé, chauffé, poêle, frigidaire, mobilier cuisine, entièrement privé. RAymond 2-1311. Après 7 heures, CRescent 4-6961. 54—106-3 R

**ST-DENIS, 8565, 1-2, grand salon.** Commodités. Libre. RAymond 7-7366, appeler seulement.
54—16,18,20 R

**ST-DENIS 7167, près Jean-Talon,** 2 pièces, meublées, modernes, poêle, frigidaire, balcon privé, taxes payées. S'adresser au concierge. 54—88-26 R

**ST-DOMINIQUE 6466, 2½ MODERNES** Tout neuf, tout fourni. Prix modique, mois, semaine. CRescent 3-2252.
54—103-21R

**5693 ST-HUBERT,** 2 pièces, chambres, cuisine, $15. S'adresser: 5605 St-Hubert. 54—107-3R

**5281 ST-HUBERT, appt 1. Très beaux** appartements, 1½, très propres, cuisine et chambre de bain privées, $12, $15. CRescent 6-7589. 54—97-26 R

**3672 ST-HUBERT, 1 pièce, gaz, lavabo,** frigidaire, armoire, garde-robes, tranquille, LAfontaine 6-1805.
54—108-3 R

**SHERBROOKE 5825, 2 pièces, chauf-** fées, éclairées. $14. LAfontaine 3-8143, CLairval 9-9325. 54—99-14 R

**SHERBROOKE, près Papineau, gran-** des chambres, bon chez-soi. Informations, 1870 Sherbrooke Est. LAfontaine 1-2731. 54—106-3

**VILLE ST-LAURENT, 165 Laperrière,** près Metropolitain, haut cottage, 2½ appts. RIverside 7-1430. 54—107-3 R

**APPTS meublés, 1½-2½ pièces. 2144** Beaudry, près Sherbrooke-Parc Lafontaine, poêle, frigidaire, chambre bain dans chaque appartement. Raisonnable. Informations: LAfontaine 5-5315. 54—92-24

## 54 Appartements meublés à louer

### Bachelor

1½ complètement meublé, ultra-moderne, possession immédiate. 515 Cherrier, coin Berri. 54—107-3 R

### NOUVEAUX BACHELORS 2½

ST-HUBERT-ST-ZOTIQUE

Pièces fermées complètement meublées, tout payé, concierge, incinérateur, $75 par mois et plus, $20 par semaine et plus. 6766-60 Chateaubriand, DUpont 1-3551, CRescent 3-1113. 54—103-6

### APPARTEMENT BEL-O-MARE

2½ pièces meublées de luxe
Tapis mur à mur
TOUJOURS TAXES PAYEES
MOIS OU SEMAINE
6530 Boyer — CRescent 6-0737
54—92-24

**APPARTEMENT Continental, 4750 On-** tario est, 2½ pièces, chauffées, incinérateur, concierge, à prix modique. S'adresser appartement 11. CLairval 9-7435. 54—100-26 R

**APPARTEMENTS BYRONAIR**

4780 Ste-Catherine, près Viau, neufs, 2½ pièces meublées. CLairval 5-0327. 54—99-26 R

**APPTS, double, privé, frigidaire, poê-** le, téléphone, eau chaude, 2073 Davidson, CRescent 7-2655.
54—107-3 R

1½ APPT MEUBLE

Service de concierge. Incinérateur. Toutes taxes payées.
4261 Delaroche LAfontaine 1-1092
4458 St-Denis Victor 4-7125
3465 Parthenais LAfontaine 3-4926
De $16. à $20. CRescent 4-4343
54—106-5

**APPTS meublés à louer, genre bache-** lor, $10 à $25 semaine. Appartements Lucerne, 1424 St-Christophe, Victor 4-7065. 54—108-3 R

**2 APPTS, meublés, poêle, frigidaire,** eau chaude, 3628 Laval. CLairval 9-7486. 54—107-2 R

**2 APPTS meublés, poêle, frigidaire,** lavabo, toilette, 4298 De Laroche, LAfontaine 5-7373. 54—108-6 R

**APPTS cuisinette, Aylwin 3509, meu-** blés, modernes, Sherbrooke est, $9 et $12. LAfontaine 3-5361. 54—R

**ATTENTION, Jean-Talon, 7239 De** l'Epée, bachelor, 1½ appt, $55 à $65 par mois. Poêle électrique, frigidaire, concierge. CRescent 4-8518.
54—97-26 R

BAS PRIX

Est Central, appts 2 pièces modernes, meublées ou non, chambre de bain complètement privée, cuisine equipée, chauffées, balcon, toutes dépenses payées. Venez voir 2e étage, 460 rue Panet près Notre-Dame. HUnter 1-5268 ou LAfontaine 2-5137.
54—3,4,6,10,11,13,17,18,20 R

CENTRAL

1 pièce, baignoire, réfrigérateur, cuisine, semi-privé, redecoré, meubles modernes neufs, très propre. $43 à $55 par mois.

CHAMBRE AVEC CUISINETTE, $52 A $55 TOUT COMPRIS.

Appartements 4 pièces (3 superbes chambres à coucher meublées) $12F par mois.

Immeuble à l'épreuve du feu. Occupation immédiatement. 1839 Lincoln, vicinité Guy. Surintendant, WEbing-ton 5-4885. 54—82-26R

**CENTRAL, neuf, télévision, chambre,** vivoir, cuisinette, chambre de bain en tuile, $18 et plus par semaine. 5470 St-Laurent, angle St-Viateur.
54—92-24

**CHAMBRE meublée, 1 ou 2 dans mai-** son appartements neuve, chauffée, cuisinette, frigidaire, poêle, $45 et plus par mois, 2600 Théodore.
54—92-24

**ENTREE PRIVEE, 1, 2 grandes pièces,** modernes, eau chaude, frigidaire. 7331 Louis-Hemon. 54—16,17,20 R

**EST, centre d'achats Champlain,** 1½, 2½, neuf, moderne, cuisinette, chambre bain privée, $11.50 $16. 8327 Marseille. CLairval 9-5754. 54—104-6 R

JOLIS APPTS

bien meublés, toutes commodités chambre bain, semi-privée, tranquille, bien situé, centre d'achats, autobus. 2650 Davidson, LAfontaine 5-5581.
54—105-6

2½, 3½ PIECES

Meublées, taxe d'eau payée, chambre à lavage. Balcon privé.
DAniel 1-2672
54—1,2,3,6,7,8,9,10,13,14,15,16,17, 20,21,22,23,24,27,28

**1½ RENOVE, taxe payée, très propre.** S'adresser 3512 Hôtel-de-Ville, appt 8. 54—107-6 R

TRES BAS LOYERS

Fort et St-Luc, libres. Conviennent pour 1 ou 2 personnes. Entièrement equipés y compris salle de bain carrelée semi-privée. A la semaine ou au mois. 1465 rue Fort. WEllington 2-9007. 54—107-3R

**UNE PIECE meublée avec cuisinette,** gaz, $8.50. Vacant. Concierge. 3950 Laval. 54—99-10

## 55A Logements chauffés demandés

**POUR MAI, 3 pièces, près Pie IX.** Ontario. Après 6 heures: CLairval 9-9489. 55A—108-3 R

## 56 Logements chauffés à louer

**AHUNTSIC, 3 appts fermés, sous-sol** moderne, $60, 10383 St-Charles. DUpont 7-6889. 56—104-26 R

**AHUNTSIC, 3 appts fermés, moder-** nes, $65 par mois. 10639 Hamelin. DUpont 7-6191. 56—106-3 R

**AHUNTSIC, 2788-2790 Sauvé est, 3** fermés, neufs. MUrray 1-3268.
56—105-6R

**AHUNTSIC, appt 3 pièces chauffé.** 1682 Sauriol. DUpont 8-5818.
56—106-3 R

**AHUNTSIC, 4 et 3 pièces fermées.** 10,252 Terrasse-Fleury. DUpont 1-1082. 56—99-18 R

**AHUNTSIC, St-Hubert 10640,** 1½ pièce, occupation immediate. REgent 9-4109, entre 9 et 7 p.m. 56—99-17

**AHUNTSIC, 3 pièces, chauffé, moder-** ne, $65, 9965 Laverdure, DUpont 1-6405. 56—106-3 R

**AHUNTSIC, 10404 Clark, 4 pièces,** 220. Libre 1er mai, $85. DUpont 9-2155. 56—108-3 R

**AHUNTSIC 4 appts, chauffés, poêle,** frigidaire, prélart, tournis, $100 avec garage. 10394 Grande-Allée. DUpont 7-2955. 56—107-8 R

**AHUNTSIC, 4 pièces, modernes, 2e,** Libre avril, $75. 10270 Delorimier, DUpont 1-1338. 56—107-3 R

**AHUNTSIC, Sacré-Coeur 10270,** coin Fleury, 3 grandes pièces, maison neuve, $65. Pas d'enfant. RAymond 9-3168. 56—106-3 R

**AHUNTSIC 10617 Rancourt 4 appts** fermés $85, tuile dans cuisine. DUpont 9-6881. 56—106-3 R

**AHUNTSIC, 10,443 Larose,** 3½, semi-sous-sol, salubre, chauffé, $80, prelart. DUpont 7-9578. 56—106-4 R

**AHUNTSIC, 10651 St-Hubert, 4 salle** de bain, buanderie, sité magnifique, $90. DUpont 8-4134. 56—17,20,21 R

**AHUNTSIC, 9815 De Martigny,** 5 appts fermés, 2e, $85. DUpont 7-7757. 56—105-6

**AHUNTSIC, 1½-2½-3½, poêle, frigi-** daire, taxe d'eau payée, eau chaude à l'année, laveuse. Prix $65., $70., $80., 10310 Hamel, appt 8. MOntcalm 9-2493. 56—102-12R

**AHUNTSIC, 3 pièces fermées, neuf,** 1780 avenue Pothier, coin Prieur et Papineau. DUpont 9-7716.
56—107-3 R

AHUNTSIC

Boulevard St-Laurent, 2½, poêle, frigidaire, $60 et plus. 10205 St-Laurent.
56—95-21 R

**AMHERST 1439, 4 pièces chauffées.** Libre 1er mai, $70. LAfontaine 4-3517. 56—106-3 R

**AV. CLANRANALD 5829 et 5833,** duplex, bas, 5 pièces, $120. Pour adultes. Site très attrayant. Toutes commodités. Lavoir etc. 7-8 p.m. HUnter 9-6096. 56—97-16 R

**AVENUE du Parc 4828, 4 appts,** meubles à vendre. Bon marché. Cause départ Europe. CRescent 3-8020.
56—137-3 R

**3e AVENUE, 5141, Rosemont, 3 piè-** ces, 2e, moderne, 220. LAfontaine 1-9324. 56—107-3 R

**AVENUE du Parc, 5311, 3½, fermés,** chauffés, eau payée, $75, frigidaire, poêle. CRescent 3-6137. 56—106-3 R

**AVE Gascon 2551, 3 pièces chauffées.** Entrée privée. Mai, $55.
56—20,24,25 R

**10e Avenue 9050, Ville St-Michel 4½** fermés, eau chaude $78. DUpont 8-7579. 56—91-26 R

**BASILE-ROUTHIER 8920, 4 appts** chauffés, bas, garage, poêle, prélart fournis. DUpont 1-5176. 56—106-3 R

**BEAUBIEN 5280, près hôpital Mai-** sonneuve, grand 3-4 appts fermés, eau chaude, incinérateur, chambre à laver, très moderne, poêle, frigidaire si desire, $80, $90. RAymond 7-7696. 56—103-12 R

**BEAUBIEN EST, 5300, grand 4 piè-** ces, neuf, eau chaude, laveuse, secheuse, poêle et frigidaire. $80. CLairval 8-5008. 56—106-26 R

**BELANGER EST 5540, Maison neuve,** 4 pièces, chauffé. Très moderne, grandes pièces. UNiversity 1-6704.
56—107-7 R

**BERNARD ouest 1485, beau 6 pièces,** $115. CRescent 2-4040. 56—104-6R

**1227 BERNARD, 3, 5, 6, poêle, frigi-** daire, set cuisine, taxes. CRescent 3-6213. 56—106-6 R

## 56 Logements chauffés à louer

**BORDEAUX, 12197 Persillier, loge-** ment de 4½ pièces, chauffées, modernes. FEderal 4-4976. 56—106-3 R

**BOUL. GOUIN Est, 10, logements 5** grandes pièces, $135. DUpont 7-1778. 56—103-13 R

4555 BOUL. ROSEMONT

4½ fermés, modernes, incinérateur, buanderie, eau chaude, $87. par mois. RAymond 8-8779.
56—1,3,6,8,10,13,15,17,20,22,24,27

**BOUL. St-Joseph 3945, 2½ chauffés,** poêle, frigidaire, taxe d'eau payée. RAymond 9-5187. 56—106-26R

**BOUL. ST-JOSEPH 1555 coin Fabre,** 3e étage, 7 appts, planchers bois franc incinérateur $125. LAfontaine 3-2031. 56—106-3 R

**BOUL. St-Joseph 215 ouest, 9 pièces** chauffées, redécorées, balcon. 3e, $115, libre. 56—106-5R

**BOUL. ST-JOSEPH EST 1035, 2e, 4** pièces chauffées, poêle, redécorées, balcon, $75 et 1037, 1er, 8 pièces, redécoré, $150. LAfontaine 5-7001.
56—106-3 R

**BOULEVARD ST-JOSEPH est, 519,** coin Resther, 5 fermés, chauffés, redécorés, eau chaude, concierge, incinérateur, $90. VIctor 9-2790.
56—106-3R

APPARTEMENTS BYRONAIR

4780 Ste-Catherine, près Viau, neufs, 2½ pièces meublées. CLairval 5-0327.
54—99-26 R

**APPTS, double, privé, frigidaire, poê-** le, téléphone, eau chaude, 2073 Davidson, CRescent 7-2655.
54—107-3 R

1½ APPT MEUBLE

Service de concierge. Incinérateur. Toutes taxes payées.
4261 Delaroche LAfontaine 1-1092
4458 St-Denis Victor 4-7125
3465 Parthenais LAfontaine 3-4926
De $16. à $20. CRescent 4-4343
54—106-5

**APPTS meublés à louer, genre bache-** lor, $10 à $25 semaine. Appartements Lucerne, 1424 St-Christophe, Victor 4-7065. 54—108-3 R

**2 APPTS, meublés, poêle, frigidaire,** eau chaude, 3628 Laval. CLairval 9-7486. 54—107-2 R

**2 APPTS meublés, poêle, frigidaire,** lavabo, toilette, 4298 De Laroche, LAfontaine 5-7373. 54—108-6 R

**APPTS cuisinette, Aylwin 3509, meu-** blés, modernes, Sherbrooke est, $9 et $12. LAfontaine 3-5361. 54—R

**ATTENTION, Jean-Talon, 7239 De** l'Epée, bachelor, 1½ appt, $55 à $65 par mois. Poêle électrique, frigidaire, concierge. CRescent 4-8518.
54—97-26 R

BAS PRIX

Est Central, appts 2 pièces modernes, meublées ou non, chambre de bain complètement privée, cuisine equipée, chauffées, balcon, toutes dépenses payées. Venez voir 2e étage, 460 rue Panet près Notre-Dame. HUnter 1-5268 ou LAfontaine 2-5137.
54—3,4,6,10,11,13,17,18,20 R

CENTRAL

1 pièce, baignoire, réfrigérateur, cuisine, semi-privé, redecoré, meubles modernes neufs, très propre. $43 à $55 par mois.

CHAMBRE AVEC CUISINETTE, $52 A $55 TOUT COMPRIS.

Appartements 4 pièces (3 superbes chambres à coucher meublées) $12F par mois.

Immeuble à l'épreuve du feu. Occupation immédiatement. 1839 Lincoln, vicinité Guy. Surintendant, WEbington 5-4885. 54—82-26R

**CENTRAL, neuf, télévision, chambre,** vivoir, cuisinette, chambre de bain en tuile, $18 et plus par semaine. 5470 St-Laurent, angle St-Viateur.
54—92-24

**CHAMBRE meublée, 1 ou 2 dans mai-** son appartements neuve, chauffée, cuisinette, frigidaire, poêle, $45 et plus par mois, 2600 Théodore.
54—92-24

**ENTREE PRIVEE, 1, 2 grandes pièces,** modernes, eau chaude, frigidaire. 7331 Louis-Hemon. 54—16,17,20 R

**EST, centre d'achats Champlain,** 1½, 2½, neuf, moderne, cuisinette, chambre bain privée, $11.50 $16. 8327 Marseille. CLairval 9-5754. 54—104-6 R

JOLIS APPTS

bien meublés, toutes commodités chambre bain, semi-privée, tranquille, bien situé, centre d'achats, autobus. 2650 Davidson, LAfontaine 5-5581.
54—105-6

2½, 3½ PIECES

Meublées, taxe d'eau payée, chambre à lavage. Balcon privé.
DAniel 1-2672
54—1,2,3,6,7,8,9,10,13,14,15,16,17, 20,21,22,23,24,27,28

**1½ RENOVE, taxe payée, très propre.** S'adresser 3512 Hôtel-de-Ville, appt 8. 54—107-6 R

TRES BAS LOYERS

Fort et St-Luc, libres. Conviennent pour 1 ou 2 personnes. Entièrement equipés y compris salle de bain carrelée semi-privée. A la semaine ou au mois. 1465 rue Fort. WEllington 2-9007. 54—107-3R

**UNE PIECE meublée avec cuisinette,** gaz, $8.50. Vacant. Concierge. 3950 Laval. 54—99-10

## 55A Logements chauffés demandés

**POUR MAI, 3 pièces, près Pie IX.** Ontario. Après 6 heures: CLairval 9-9489. 55A—108-3 R

## 56 Logements chauffés à louer

**AHUNTSIC, 3 appts fermés, sous-sol** moderne, $60, 10383 St-Charles. DUpont 7-6889. 56—104-26 R

**AHUNTSIC, 3 appts fermés, moder-** nes, $65 par mois. 10639 Hamelin. DUpont 7-6191. 56—106-3 R

**AHUNTSIC, 2788-2790 Sauvé est, 3** fermés, neufs. MUrray 1-3268.
56—105-6R

**AHUNTSIC, appt 3 pièces chauffé.** 1682 Sauriol. DUpont 8-5818.
56—106-3 R

**AHUNTSIC, 4 et 3 pièces fermées.** 10,252 Terrasse-Fleury. DUpont 1-1082. 56—99-18 R

**AHUNTSIC, St-Hubert 10640,** 1½ pièce, occupation immediate. REgent 9-4109, entre 9 et 7 p.m. 56—99-17

**AHUNTSIC, 3 pièces, chauffé, moder-** ne, $65, 9965 Laverdure, DUpont 1-6405. 56—106-3 R

**AHUNTSIC, 10404 Clark, 4 pièces,** 220. Libre 1er mai, $85. DUpont 9-2155. 56—108-3 R

**AHUNTSIC 4 appts, chauffés, poêle,** frigidaire, prélart, tournis, $100 avec garage. 10394 Grande-Allée. DUpont 7-2955. 56—107-8 R

**AHUNTSIC, 4 pièces, modernes, 2e,** Libre avril, $75. 10270 Delorimier, DUpont 1-1338. 56—107-3 R

**AHUNTSIC, Sacré-Coeur 10270,** coin Fleury, 3 grandes pièces, maison neuve, $65. Pas d'enfant. RAymond 9-3168. 56—106-3 R

**AHUNTSIC 10617 Rancourt 4 appts** fermés $85, tuile dans cuisine. DUpont 9-6881. 56—106-3 R

**AHUNTSIC, 10,443 Larose,** 3½, semi-sous-sol, salubre, chauffé, $80, prelart. DUpont 7-9578. 56—106-4 R

**AHUNTSIC, 10651 St-Hubert, 4 salle** de bain, buanderie, sité magnifique, $90. DUpont 8-4134. 56—17,20,21 R

**AHUNTSIC, 9815 De Martigny,** 5 appts fermés, 2e, $85. DUpont 7-7757. 56—105-6

**AHUNTSIC, 1½-2½-3½, poêle, frigi-** daire, taxe d'eau payée, eau chaude à l'année, laveuse. Prix $65., $70., $80., 10310 Hamel, appt 8. MOntcalm 9-2493. 56—102-12R

**AHUNTSIC, 3 pièces fermées, neuf,** 1780 avenue Pothier, coin Prieur et Papineau. DUpont 9-7716.
56—107-3 R

AHUNTSIC

Boulevard St-Laurent, 2½, poêle, frigidaire, $60 et plus. 10205 St-Laurent.
56—95-21 R

**AMHERST 1439, 4 pièces chauffées.** Libre 1er mai, $70. LAfontaine 4-3517. 56—106-3 R

**AV. CLANRANALD 5829 et 5833,** duplex, bas, 5 pièces, $120. Pour adultes. Site très attrayant. Toutes commodités. Lavoir etc. 7-8 p.m. HUnter 9-6096. 56—97-16 R

**AVENUE du Parc 4828, 4 appts,** meubles à vendre. Bon marché. Cause départ Europe. CRescent 3-8020.
56—137-3 R

**3e AVENUE, 5141, Rosemont, 3 piè-** ces, 2e, moderne, 220. LAfontaine 1-9324. 56—107-3 R

**AVENUE du Parc, 5311, 3½, fermés,** chauffés, eau payée, $75, frigidaire, poêle. CRescent 3-6137. 56—106-3 R

**AVE Gascon 2551, 3 pièces chauffées.** Entrée privée. Mai, $55.
56—20,24,25 R

**10e Avenue 9050, Ville St-Michel 4½** fermés, eau chaude $78. DUpont 8-7579. 56—91-26 R

**BASILE-ROUTHIER 8920, 4 appts** chauffés, bas, garage, poêle, prélart fournis. DUpont 1-5176. 56—106-3 R

**BEAUBIEN 5280, près hôpital Mai-** sonneuve, grand 3-4 appts fermés, eau chaude, incinérateur, chambre à laver, très moderne, poêle, frigidaire si desire, $80, $90. RAymond 7-7696. 56—103-

## 57 Logements à louer

**ST-MICHEL, 3537, 42e rue, grand 4½, moderne, balcons, cuisine carrelée, fournaise, $55 à $65. HUnter 1-4476.** 57—07-26 R

**ST-MICHEL, beau 5½, 2e étage, 3506, 43e Rue, près Boulevard St-Michel, $75. - $80. DAniel 2-4593 ; DAniel 1-6467.** 57—107-6 R

**ST-MICHEL 7685, 14e, 4 pièces fermées, moderne, $60 et $65. MUrray 1-5741.** 57—107-3 R

**ST-MICHEL 4170, 40iè 4½ fermées, modernes, près autobus, école. Après 4 h. LAfontaine 2-7582.** 57—85-26 R

**ST-MICHEL 8403, 12e, 4½ fermées, 3e étage, fournaise, $70 mois. REgent 3-6203.** 57—107-3 R

**ST-MICHEL, 4160 40e rue, 4 pièces fermées, bas $68., 2e $62.50, 3e $60. RAymond 8-2660.** 57—106-3

**ST-MICHEL, 7687 Shaughnessy, 3 appts fournaise, prélart fournis. RAymond 7-8271.** 57—106-3 R

**ST-MICHEL 4170, 43e rue près Pie IX 4½ appts fermés. RAymond 7-8514** 57—107-3 R

**ST-MICHEL, 3 appts modernes, chambre bain tuile, 7081 boul. St-Michel. RAymond 8-8642.** 57—106-3 R

**ST-MICHEL 7231, 15e près Jean-Talon. 5 appts, modernes, 2e. Garage. RAymond 9-6004.** 57—106-3R

**ST-MICHEL, 4½ pièces fermées, 7635 Musset, $70 bas, $65 haut. MUrray 1-1075.** 57—106-3R

**ST-MICHEL 9074, 10ième, 4½ appts, près Steinbergs'. LAfontaine 3-2282.** 57—106-3 R

**ST-MICHEL 4½ pièces claires, pelouse en avant, côté ensoleillé de la rue, libre 1er mai; 9281, 16e avenue St-Michel, REgent 3-2490 ou DAniel 1-3493.** 57—20.24.25 R

**ST-MICHEL, 4160, 50e rue, 4½, neuf, fermés, 1er, 2e. Prix réduit. Enfant accepté. S'adresser appt 8. DAniel 1-5107.** 57—98-12 R

**STE-THERESE, 90 Grande-Côte ouest, 5 pièces, neuf, $60 mois. NAtional 5-5992. DAniel 2-7551.** 57—104-6 R

**2125 ST-TIMOTHEE, 4 appts, $40 mois. Téléphonez avant. LAfontaine 7-2656.** 57—107-2 R

**ST-VINCENT-PAUL, 5 appts. 960B Rose-de-Lima, NOrmandie 1-1730.** 57 sp—108-3 R

**ST-ZOTIQUE ouest 4324, 3 pièces, moderne, 220, $55 par mois.** 57—107-3 R

**SEBASTOPOL près (1800 Wellington) 4 appts, bain, occupation immédiate $45. CRescent 9-6311** 57—107-3 R

**SHANNON 296, 4 pièces, 3ième étage, occupation mai $43. WEllington 7-3706.** 57—107-26R

**SHEPPARD 2427, 5 pièces, 3e étage. S'adresser à LAfontaine 5-7970.** 57—107-3 R

**TETREAULTVILLE, 4½ très grand, 6761 Marseille, $65. CLairval 6-3041.** 57—97-26 R

**TETREAULTVILLE, 4 pièces fermées, visites sur rendez-vous, 220, tuile cuisine, 2785 Duchesneau. Victor 5-3737.** 57—105-6 R

**TETREAULTVILLE, 4200 Paul-Pau, appt 2, près Sherbrooke, 4½ fermés, neufs, linoléum, fournaise $65.** 57—106-5 R

**TETREAULTVILLE, 9666 St-Claire, 6 appts, 2ième, 3 chambres fermées, $90. MIssion 5-0247.** 57—106-26 R

**TETREAULTVILLE 9068 Notre-Dame, 5 grandes pièces propres, veranda, dépense, $35. CLairval 6-3088.** 57—106-3 R

**TETREAULTVILLE, 2 logis 3 appts $45 et $40 un logis, 4 appts $50, un logis de 6 appts, $65. 2853 Mousseau ou téléphonez, longue distance St-Jacques 839-2171, M. Paul Lachapelle.** 57—107-6

**TETREAULTVILLE, 4 appts, modernes, fermés, $65. 3060 St-Emile, 92 Hochelaga, CLairval 5-4108.** 57—106-5 R

**TETREAULTVILLE, 4 appts fermés, tuile cuisine, système fournis. 9400-92 Hochelaga.** 57—106-3 R

**THEODORE 580, près Ste-Catherine, 4 pièces fermées, 3e étage, entrée seule, 220, ménage fait. Libre. RAymond 2-1203.** 57—20.21.23 R

**VERDUN, 4 appts, 2e, 4120 Bannantyne. Appelez après 6 h. DOminique 6-3334.** 57—8,9,10,20,21 R

**VILLE D'ANJOU, magnifique 4½, loyer raisonnable, près commodités. 6061 Roi-René, CLairval 4-2507.** 57—97-12 R

**VILLE-EMARD 2932 Raudot, 3 appts fermés, fournaise huile installée, libre 1er mai, $60. POntiac 7-6176.** 57—107-2 R

**VILLE JACQUES-CARTIER, Bourget 1075, 5 grandes pièces, $65 mois. ORléans 4-0858.** 57—87-26 R

**VILLE LASALLE, 814 Carroll, 3 pièces modernes. Fournaise fournie. Tuiles sur plancher cuisine. Transport facile. WEllington 5-6326.** 57—103-6 R

**VILLE Lasalle, 1014, 90e ave, 5 pièces $82 mois, 220.** 57—105-12R

**VILLE ST-MICHEL, 7042, 15ième, 3 appts, demi sous-sol, ménage fait. Jour: DAniel 2-4000. Soir: DAniel 1-2127.** 57—R

**VILLE-MARIE 1464, 3 grands appts 220, propre, moderne, éclaire, chaud. CLairval 4-0879.** 57—107-3 R

**VILLE ST-MICHEL, 3 pièces modernes, 9126, 13e avenue. DAniel 2-2144.** 57—106-6 R

**VILLE ST-MICHEL, 9085, 24e avenue, 3 pièces, moderne. DAniel 1-6254. S'adresser 9081.** 57—106-4 R

**VILLE ST-MICHEL, 4 appartements $51, et $56. 5 appartements $56 et $61, poêle et réfrigérateur fournis. S'adresser à 8237, 24e ave, appt 3.** 57—100-16

**VILLE ST-MICHEL, logements à louer non chauffés 3½, 4½, 5 grandes pièces fermées. Depuis $58 par mois. 8991, 14e Avenue, DAniel 2-9225.** 57—105-26 R

**VILLE ST-MICHEL, moderne 4½ pièces spacieuses, commodités, loyer modique à compter de $50. 9321, 16e avenue, DAniel 1-6779, HUnter 4-0650.** 57—103-12 R

**VILLE St-Michel 9212, 9e, 4½ fermés, non chauffé, 2e étage, $65; demi-soubassement $55. Fournaise fournie, balcons. REgent 3-3660.** 57—108-3

**VILLE ST-MICHEL, 7735, 22e avenue, 3 pièces, bas, non chauffées, $39 mai. REgent 3-3660.** 57—108-3

**VILLE ST-MICHEL 8666, 13e Avenue, Elm 352-354, 4, 5 pièces séparé. Elm 352-354, 4, 5 pièces séparé, balcon. WEllington 3-4907.** 57—107-3 R

**VILLE ST-MICHEL, 4½ pièces ar-mées. Choix de couleur. Fournaise fourni, $50 et plus 8817, 13e Avenue. RAymond 1-2250.** 57—97-26R

**VILLE St-Pierre, 4½ modernes, près gare de l'ouest, fournaise, 15e Vernon. REgent 9-7334.** 57—107-3R

**WAVERLY 7086, 4 pièces, 3e, 1er étage, cour. CRescent 7-3458.** 57—107-3 R

**WAVERLY 5441, logis clair, 3 grandes pièces, planchers durs, prix raisonnable, adultes seulement.** 57—105-5 R

**WAVERLEY 6112, près Va Horne, 1er étage, 4 pièces, $45. CRescent 6-9611. CRescent 9-4100.** 57—107-6 R

**WELLINGTON, 4452, 3½ pièces, $50; 5½, $60 : loyer gratuit jusqu'à mai, redecorerons au goût du locataire. Pas chauffé. Grand balcon. A. Berlind, UNiversity 1-8285.** 57—107-3 R

**WOLFE 1073, 6 grandes pièces fermées, 2e. Libre 1er mars. DUpont 9-0992.** 57—107-3 R

**3½ APPTS, $40, meubls à vendre, 1864 Visitation, appartement 1. LAfontaine 6-1367.** 57—106-3

**3 APPARTEMENTS, cpe pour mai, couple âgé ou personne seule, 7246 Lajeunesse. CRescent 6-6040.** 57—106-4 R

**3 APPTS, 6307 Bordeaux, $45. LAfontaine 3-0137.** 57—106-3 R

**4 APPTS modernes, $0. 7029 Molson. Libre 1er juin. RAymond 7-5631.** 57 sp—108-3 R

**3 ou 4 APPTS fermés, chauffés ou non, $55 et $70. 10339 Paris. DAniel 1-6904.** 57—103-6 R

**8 APPTS, non chauffés, prélart cuisine, fournaise mile fournis. 7940 boul. Pie IX. RAymond 1-4275, après 7 heures seulement** 57—97-11 R

**2 APPTS chauffés dépenses payées, propres. 5848, 1re Ave Rosemont. CLairval 9-2883.** 57sp—107-3 R

**7 APPTS, calorifères, 2e étage, 2624 Leclair, Victor 5-0994.** 57—108-2 R

**3 APPTS modernes, 220, libre pour mai, $55. 6651 beLanaudière. CRescent 7-6605.** 57sp—20,22,24 R

**4, 5 APPTS, bs, 220, St-Henri ou Ville-Emard, adultes. Prix raisonnable. DOminion 6-4916. Pas d'agents.** 58—107-3 R

**5½ APPTS, 1er Privilège cour, après 7 heures. CLairval 9-9275. 3110 St-Emile.** 57—106-6R

**5 APPTS, bas avec cour, $50, poêle et fournaise à vendre. 8353 St-Denis, de 6 à 10 p.m.** 57—106-3 R

**3 APPTS, 1e mai, poêle à vendre, 6541 Molson RAymond 2-8185.** 57Sp—105-4 R

**3½ APPTS fermés, Libre 1er mars. RAymond 9532, 7611, 13ème avenue St-Michel.** 57—104-6 R

**AUBAINE, 3 modernes, 2e, balcon, fournaise, entiens, 10,137 Blvd St-Michel, LAfontaine 2-9497.** 57—106-3 R

**BAS, 5 pièces, 220, cour, $85. 5262 rue Bélanger.** 57—R

**4½, BAS vec cour, enfants acceptés, 6180 Chamhord, appt 2.** 57—106-3 R

**BAS 6½, 67., 4381 St-Urbain, Victor 5-8177.** 57—106-3 R

**BEAU 3, moderne. Propre. Ménage fait, $3. 5272 Jeanne d'Arc. RAymond 7-804.** 57—106-3R

## 57 Logements à louer

**BEAU 3 pièces, neuf, coin Laurier, $53. mois. 5103A, 7ème avnue, Rosemont.** 57—106-3 R

**BUNGALOW 4 pièces, $50. NAtional 5-5992, 90 Grande-Côte, St-Thérese, Ouest. DAniel 2-7551.** 57—106-6 R

**CLAIRVAL 6-0829, 3 pièces, modernes, libres, quartier Maisonneuve. S'adresser 1755 boul. Morgan.** 57—88-26

**DUPLEX haut 1323 Antonio Val-Martin, 5 pièces moderne, $8. MUrray 1-5741.** 57—107-3 R

**DUPLEX, 5 fermés, 2e, $75. 11009 Hébert. DAniel 2-2355.** 57—106-3 R

**3 FERMEES, 3e, parc, autobs, à côté Hôtel de Ville St-Michel, $75 mois gratis, possession immédiate. $58 mois. 7282 Boul. Shaughnessy. RAymond 7-3445.** 57—99-26R

**4½ FERMES, commodités, entre d'achats, $62, $65, $70. Garage chauffé, $5 par mois. 11152 Boul. Pie IX. DUpont 7-5916.** 57—106-3 R

**4½ GRANDES pièces fermées, salle de bain tuile, cuisine linoléum, fournaise, hangar, 2 balons, près école, église, centre d'achats, autobus, $65. 10841 Hébert, appel 2 rues à l'est de Pie IX, DUpont 7-5258.** 57—107-8 R

**IMMEDIAT et 1er mai, 4 et 6, $60 et plus, neufs, bonnes commmications, meubles si désire. 3875 et Fleury, appt 3, près Pie IX.** 57—107-3

**LOCATAIRES sérieux, voulez-vous devenir propriétaires même si vous n'avez pas de capital. Des milliers ont réussi pourquoi pas vous. Signalez Victor 2-4518 pour obtenir nos brochures gratuites ou écrivez au Fonds des Prêts Immobiliers 103 Est Ste-Catherine, Montreal.** 57—103-26R

**LOGEMENT 4 appts à louer, 7765 St-Gérard, 2e étage, CResent 2-1541.** 57—106-5 R

**LOGEMENT, 4½ pièces, 865 Boulevard Pie IX, appartement 3. RAymond 1-2044.** 57—105-4 R

**LOGEMENT 4 PIEES**
7110 St-Laurent près Jean-Talon, 2e étage. Bain. Planchers durs. $50. CRescent 2-8548. 57—107-3 R

**LOGEMENT 4 PIEES**
St-Laurent, près Jean-Talon, 1e étage, bain, plancher dur, $50. S'adresser : 7110 St-Laurent. 57—106-3 R

**LOGEMENT 3 pièces modernes, $65. LAfontaine 4-1804, 3591 Sherbrooke est.** 57—106-3 R

**LOGIS 5 pièces, chauffé au gaz, 2e étage, moderne, St-Urbain près des Pins, 3639, entre 10 a.m. et 4 p.m. ; 6 à 9, AVenue 8-0544 ; parle Français.** 57—106-3 R

**LOGIS 4 appts, ménage frais fait, 7470 St-Denis, CRescent 4-6536.** 57—108-2 R

**LOGIS NEUF 3 pièces, fournaise à l'huile, prélart de cuisine, vénitiens fournis $55. 7992 Delorimier. RAymond 7-3895.** 57—106-3R

**Occupation 1er avl**
**3½, 4½, 5½ pièces, $57-$65-$75. 3040 de Repentigny, CLairval 3-6936.** 57—107-6

**3 PIECES, $30, ameublement presque neuf, bas prix cause maladie. 1971 Larivière, après 5 heure p.m. demandez M. Germain, Lafontaine 1-1052.** 57—107-4 R

**3 PIECES, non chauffé, 586 Champagneur, Parc Extension. Pour visiter. LAfontaine 6-1934.** 57—106-6R

**4 PIECES fermées, 220, 165 boul. de L'Acadie, appt 2. CRescent 6-2107.** 57—106-3 R

**3 PIECES, ultra moderne 3705 Préfontaine, DUpont 7-7841.** 57—92-24

**6 PIECES fermées, 3ième étage, adultes, face église St-Geroes, $60 par mois. 5831 s'adresser à 315 St-Urbain, CRescent 6-5153.** 57—108-2 R

**POUR bon locataire, bon propriétaire. Beau grand 4½ pièces, neufs, 2 balcons, nord Jarry, 8662, 13e avenue, St-Michel, REgent 3-1733. 10 à 3 hres.** 57—81-26R

**POUR bon locataire, on propriétaire. Libre. Beau grand 4½ pièces, neufs, 2 balcons, nord Jarry, 8662, 13e avenue, St-Michel, DUpont 1-1437, REgent 1-1733.** 7—107-26 R

**POUR GROSSE famille, cottage, Cote-au Station, loyer $25. Sert à l'achat de la maison. Réparations à effectuer. 32 St-Lauren, Valleyfield.** 57—107-3

**PGUR grosse famille, 7 pièces, $50. rez-de-chaussee, 44 Tougourneau, Ville Jacques-Cartier.** 57—107-3

**SEMI SOUS-SOL, 3, poêle, frigidaire, fournaise $50, 20 Leslie Gault. DUpont 1-669.** 57—106-3 R

**5, 2 SEPARES, bs, cour, 220. Pas d'agents. 7671 Cuvier, RAymond 8-9161.** 57—106-6R

## 58 Logement demandé

**DE CASTELNAU Beaubien, St-Laurent St-Hubert 4-5 appts, $45 $48, bas, référence CRescent 3-4359, après 5 hrs, pz d'agents. 58—107-2 R**

**LACHINE ou ville St-Pierre, 5 ou 6 bas, $50-$55 4 adultes. MElrose 7-9532.** 58—R

**MAISONNEUE, 5 appts, 2e, bonnes références, d'ici 1er mars. Victor 2-2757.** 58—16,17,20 R

**ROSEMONT ou environs, grand 4 fermés, 2e, 0, excellentes références. RAymond 2620.** 58—106-3 R

**ABSOLUMENT besoin, 1er mai, 5-7 pièces, bs, nord, $50-$55. Références. DAni 2-0058.** 58—106-3 R

**ABSOLUMENT besoin 4 à 6 appts, références voulues, avril-mai. MUrray 1-1290.** 58—106-3R

**ABSOLUMENT besoin 1er mai, 5-6 pièces, prix raisonnable 20, références. Pas d'agent. CLairval 4-0[illegible].** 58—106-3 R

**ABSOLUMENT besoin 5-7 appartement bas au 2e, bonnes références. Lafontaine 4-6904.** 58—108-3 R

**2 ADULTES, grand 4 ou 4½, 2ième, garage, hangar, de Jean-Talon à Crémazie Delorimier à St-Denis. CRescent 6-9987.** 58—107-2 R

**ADULTES, 7-8 appts fermés, Villeray, Lajeunsie, bas ou 2ième, CRescent 4-971.** 58—106-3 R

**A BESOIN logement 4-5 appts, bas, 220. Dans Rosemont. Adultes. Pour ai. Pas d'agents. RAymond 7-1014.** 58—106-3R

**AIMERAIS 5, 6 pièces, bas, cour. Prix raisonnable. Pas d'agents. CRescent 6-1213.** 58—107-3 R

**4 APPTS, bas, cour, chauffé ou non. RAymond 8-3943.** 53—106-3 R

**4 OU 5 APPTS fermés modernes, 220, bas ou 2ième, $80., $65. DUpont 7-8961.** 58—R

**4-5 APPTS, 2e, 220, 2 adultes, références. RAymond 2-2180. Nord Sherbrooke.** 58—106-3

**4 APPTS nord, 2e étage, avec bonnes références. RAymond 9-8811.** 58—R

**6, 7 APPTS, plateau Mont-Royal si possible, bas ou 2e. Pas d'agents, après 5 heures, LAfontaine 6-8111.** 58—103-3 R

**AVONS locataires responsables pour vos logis, sans frais. Immeubles Tourini, CRescent 3-2001.** 58—106-3 R

**6, BAS, cave, 220, entre Bellechasse, Bélanger, $75. Pour mai. DAniel 2-2904.** 58—106-3 R

**BAS 4 chambres à coucher fermées modernes près Pie IX et Sherbrooke, bungalow cottage ou autre. CLairval 9-3940.** 58—106-6 R

**BAS 6 pièces, cave, 220, pour mai, employé C.N.R. Maison neuve. Pas d'agents. LAfontaine 1-6836.** 58—107-3 R

**BESOIN 5 pièces, à Villeray, paroisse St-Vincent-Ferrier ou St-Alphonse, bonnes références, loyer $50-$60. DUpont 9-4962.** 58—106-3 R

**COMMERCIAL, bas, 6, 220, cave, cour. Excellentes références. Coiffeuse, $90. CRescent 4-7612.** 58—108-6 R

**CONSTABLE demande 4-5 pièces, bas ou 2e, dans Hochelaga ou Rosemont, $50-$60. Pour mai. RAymond 8-5834.** 58—107-3R

**COUPLE seul prendrait 4 appts, fermés, prix raisonnable, bonnes références. RAymond 7-1165.** 58—103-6 R

**COUPLE sans enfants, demande 4 appts fermés, neuf dans Rosemont, après 6 hrs. RAymond 8-3963.** 58—108-2 R

**DANS VILLE ST-MICHEL, pour 2 adultes et enfant 3 ans. DUpont 9-6697.** 58—108-3 R

**DEMANDE logement 5 pièces, bonnes références. WEllington 7-1650.** 58—R

**DEMANDE logement, nord de Montréal 3 ou 4 appts fermés, bas, pour couple sans enfants. DUpont 8-6865.** 58—R

**DEMANDE 6 pièces, bas de préférence, avec cour fermee, 220, entre Delorimier et St-Denis, Sherbrooke à Mt-Royal, chauffé ou système chauffage. LAfontaine 1-1634.** 58—106-3 R

**DESIRE 1-3 appts ou 4 fermés, bas, St-Hubert - Iberville, Rachel - Bélanger, références, pas d'agents. POntiac 8-4169.** 58—107-3 R

**DESIRE logement 5 appts, bas préférence St-Hubert - Iberville, Mont-Royal - Bélanger, 3 personnes, références, pas d'agents. POntiac 8-4169.** 58—107-3 R

**DESIRE 6 pièces, Bas avec cour, DUpont 9-0662.** 58—107-3 R

**DESIRE 5 ou 6 pièces fermées, bas avec cave, nord, loyer raisonnable, LAfontaine 1-9203. Pas d'agents.** 58—105-6 R

**EMPLOYE Général Electric demande logement, 3 personnes tranquilles. L. Gauthier, CRescent 7-1444.** 58—107-2

**EMPLOYE Molson, adultes demande 6 ou 7 appts cave, bas si possible $50-$65. Pas d'agents. LAfontaine 1-8321.** 58—106-3 R

**4 FERMES, Cave ou garage, $50-$60. Papineau à St-Andre, Jean-Talon à Crémazie. Pas d'agents. Après 6 p.m. CRescent 4-1270.** 58—108-3 R

## 58 Logements demandés

**4 FERMES, 3 adultes, chauffés, Sherbrooke est ou nord. Références. LAfontaine 4-4489.** 58—106-3 R

**FONCTIONNAIRE municipal demande 5-6 appts, Laurier, St-Zotique entre St-Denis, Iberville. Pas d'agents. CRescent 1-7723.** 58—107-3 R

**3 GRANDS appts, prix moyen, 220, dans Rosemont ou nord de la ville. RAymond 2-5911.** 58—106-3

**LOGIS 5 pièces, prix raisonnable, demandé. CLairval 5-8440. Pas d'agents.** 58—106-3 R

**LOUERAIS bas 6 appts, moderne, ou bungalow dans Ville St-Laurent. LAfontaine 3-7623.** 58—104-26R

**MARCHAND demande 6 pièces pour mai, dans Rosemont, bas chauffé ou non, avec ayssme, bonnes références. CRescent 1-1843.** 58—107-2 R

**ON demande pour 3 adultes 3 appartements fermés avec gaz. CRescent 1-5264.** 58—R

**PAROISSE NATIVITE, besoin 4 appts, bain, eau chaude, 220, $45. MUrray 1-6162.** 58—107-3R

**5 PIECES, fermées, avec balcon, 220, bas, paroisse St-Edouard ou commencement Rosemont. Victor 4-7254.** 58—107-3 R

**5-6 PIECES. Bas, cour. Pas d'agents. LAfontaine 2-6322.** 58—107-3 R

**5 PIECES, les environs de St-Henri, préférence bas avec cour. WEllington 3-0989.** 58—106-3 R

**5 OU 6 PIECES, 1er ou 2e, dans le nord avec 220, 1er mai, pas d'agents, LAfontaine 2-1709.** 58—108-3 R

**5 OU 6 pièces, Ville-Emard, Côte-St-Paul ou Verdun, prix raisonnable, employé du C.N.R., bonnes références. WEllington 3-4998.** 58—16,17,20 R

**5 PIECES, non chauffées, 3 adultes, 2 Beaubien, Villeray, St-Hubert, d'Iberville. Pas d'agents. LAfontaine 1-5016, après 6 p.m.** 58—108-3 R

## 59 Logements meublés à louer

**AVE PAPINEAU 4105, bas, 4 chauffées, tapis, draperies, etc., $100. LAfontaine 1-5550.** 59—106-3R

**NOUVEAU RCSEMONT**
6767 Lemay, 3 pièces chauffées, meublées à neuf, près hôpitaux, CLairval 6-5494. 59—92-26 R

**PIE IX 7662 centre Boul., chauffé, 3 pieces, meuble ou non. DAniel 1-1374.** 59—106-3 R

**CLAIRVAL 6-0829, 3 pièces meublées ou non, quartier Maisonneuve. S'adresser 1755 boul. Morgan.** 59—68-26

## 61 Cottages à louer

**MAPLE-GROVE, cottage 7 pièces, garage, résidentiel, Libre, aussi chalet confortable 7 pièces, lac St-François, St-Zotique. COrvette 8-3825.** 61—17,18,20,24,25,27 fév. 3,4,6 mars R

## 62 Maisons de campagne à louer

**6 APPARTEMENTS à Varennes, OLympia 2-2322.** 62—107-5 R

**CAMP d'été, 20 milles de Montréal, 4 appts. Occasion d'acheter. MUrray 1-8614.** 62—107-3 R

**STE-ADELE, chalets meublés, foyer, bois, T.V., frigidaire, ustensiles, literie pour 2 à 6 personnes, à la journée, semaine ou mois. S'ad. Motel Auto Court.** 62—11,13,15, 16,17,18,20,21,22,23,24,25,27

## 66 A louer — Divers

**AVANT D'ACHETER, LOUEZ**
machines à écrire, à coudre, lessiveuses, machines à additionner, televiseurs, radios, tape recorder, phonographes, réfrigérateurs, chaufferettes, aussi l'équipement le plus moderne pour maigrir. Modern Rental Service. CRescent 6-5011. 66—92-24

**CHAISES roulantes d'invalides, chromées, lits d'hôpital, écrans, etc. Nous vendons, achetons, louons et échangerons. Bench & Table Service, 6230 Décarie. REgent 8-4755.** 66—92-24

## 67 Garages à louer

**COUR clôturée, surveillée par gardien $5 par mois par auto. Tarifs spéciaux pour 10 voitures ou plus. DORVAL EQUIPMENT CO. LTD. 9495 BOUL. ST-LAURENT DUPONT 7-2880 — DUPONT 7-1963** 67—87-26 R

**GARAGE chauffé à 938 boul. Saint-Joseph est. Tél.: Victor 4-7594.** 67—108-3 R

**GARAGE**
Station-service dans garage, 1er mai, $250 par mois. Bas d'un pont, 1 mille au nord de Pont-Viau. MOntcalm 0003. 67—106-3 R

## 69 Moteurs — Yachts

**ACHETERAIS comptant petites ou grosses embarcations avec ou sans moteurs. TAlbot 3-9331.** 69—105-6

**BAGUE diamants votre choix, échangerais pour yacht avec hors-bord. LAfontaine 3-7623.** 69sp—108-3 R

**FAUT VENDRE CETTE SEMAINE**
Yacht rapide, 28 pieds, acier et acajou, deux bulices, 30 milles à l'heure, servi durant 27 heures, loge 4 personnes plus plusieurs extras. Propriétaire obligé de vendre à grande perte parce qu'il quitte le pays. Aussi yacht à cabine, 26 pieds, en construction pour hors-bord jamais servi, 2 y couchent. ORchard 1-3866. UNiversité 8-2521. 69—107-3 R

## 71 Animaux de ferme

**ANIMAUX à fourrure à vendre. Chinchillas classés par The National Chinchilla Breeders of Canada, avec rapport de l'inspecteur, $150. Appeler POntiac 7-3648. Après 6 h.** 71—104-5 R

## 72 Animaux domestiques

**ACHETONS vendons, échangeons, accouplons, spécial barbe perruches $3.50. LAfontaine 1-7150. LAfontaine 1-7732.** 72—1,3,6,8,10,13,15,17,20,22,24,27

**BEBES perruches, $3, $4.50, series chanteurs $6.95, cages, stands. LAfontaine 1-1605 ou 1-7150.** 72—16,17,18,20,21,23,24,25,27,28

**CANICHES (poodles), petits miniatures, gris, enregistrés, qualité supérieure. REgent 3-2116.** 72—106-3R

**CANICHES**
grand choix de plus petits toys et miniatures, Jamais vu. FEderal 4-7108. 72—103-5 R

**CHIENS esquimaux norvégiens, idéaux pour le Canada, compagnons merveilleux, doux pour les enfants. $75 et plus. MElrose 1-1903.** 72—106-3 R

**CHIHUAHUA 4½ mois, bébé Chihuahua à vendre. Vrais Bijoux. Service. LAfontaine 5-9341.** 72—107-3R

**4 PETITS suisses, avec cage, à vendre, 9128 Foucher, DUpont 8-3256.** 72—103-6 R

**SUPERBE berger allemand, noir et argent, mâle, femelle. MUrray 4-2300 demander Paul.** 72—107-3 R

**SUPERBE caniche, toy, blanc, 9½, pour service. MOntcalm 9-7544.** 72—106-3 R

**VARIETE de petits chiens de maison, jeunes et adultes. CLairval 9-1518.** 72—106-3 R

## 75 Instruments de musique

**ACCORDEONS, saxophones, guitares, trompettes, drums. Vente, location, échanges. Cours privés. LAfontaine 4-7059.** 75—107-26 R

**AUBAINE pianos assortis, garantis, toutes marques, tous prix. WEllington 7-1710, Victor 2-3011.** 75—104-26 R

**BABY GRAND avec banc, bonne condition $550. DUpont 8-3140.** 75—107-7 R

**BON MARCHE, très bon piano, 506 Ste-Catherine est, 2e étage.** 75—15,17,20,22,24,27

**CHEZ WILLIS ! Piano droit Newcombe, moyen, modèle simple, entièrement remis en état. Prix raisonnable. Willis & Co. Limited, 1430 ouest, Ste-Catherine, Montréal.** 75—108-3

**GIBSON espagnole, électrique, aubaine. CRescent 6-5414.** 75—106-3 R

**GUITARE, presque neuve, à vendre, bon marche. LAfontaine 1-0165.** 75—107-2 R

**HEINTZMAN, beau petit piano droit. Aubaine. 8687 St-Denis. 75—107-9 R**

**LOUONS pianos tous genres, période désirée. DUpont 8-3140. 75—107-9 R**

**PIANO nouveau avec banc. Echangez votre vieux piano. Occasion. 8687 St-Denis.** 75—107-9 R

**PIANO droit à vendre. En bon état, $100. 7748 Cartier, appt 2.** 75—107-3 R

**PIANO reboli à neuf, vieux clavier refait, réparation, accordage. Raisonnable. DUpont 8-3140. 75—107-9 R**

**PIANO 52 pouces hauteur, bonne condition. Après 4½ h. LAfontaine 1-4502.** 75—106-3 R

**ROCK'N ROLL, guitare électrique, 2 pick-up, $75. CRescent 9-9541.**

**SAXOPHONE ténor $95 guitare électrique $39, enregistreur Fleetwood $89. LAfontaine 6-7027.** 75—103-6R

**STUDIO Bel-Air, faut tout vendre, aucune offre refusée. Location. CLairval 9-7942.** 75—9,11,15,17,20,22,28 R

## 76 Radios et accessoires

**INSTRUMENT, outils, appareils radio, et TV usagés à sacrifice. DAniel 2-2555.** 76—107-2

## 77 Télévision

**VALLEE T.V. SERVICE $2**
JOUR, SOIR, DIMANCHE, OUVRAGE GARANTI PAR MAISON RESPONSABLE ETABLIE DEPUIS 30 ANS.
**RAYMOND 9-0630**
77—106-3

**ABONNEZ-VOUS à Paragon, louez** une télévision 0.33 par jour. Paragon Electronic, 4523 St-Denis, VIctor 2-1621. 77—106-6 R

**ACHAT et réparation de télévisions** à domicile $2. service rapide, ouvrage garanti. LAfontaine 7-1403. 77—100-26 R

**ACHAT et réparation T-V à domicile, $2, ouvrage garanti. LAfontaine 3-2271.** 77—98-15R

**ACHETONS et vendons téléviseurs** usagés, $10 par mois sans Cie de finance (CONSOLIDATED). CRescent 7-2159. 77—92-24

**APPAREILS téléviseurs à louer au** mois $10. Service gratuit. LAfontaine 4-6754. 77—103-6R

**APPAREILS télévision à louer.** Livraison immediate. Dépôt $10. LAfontaine 1-1095, LAfontaine 3-6073. 77—93-23

**APPAREILS NEUFS A LOUER OU** A VENDRE BON MARCHE. LAFONTAINE 3-3805. 77—92-24

**ATTENTION, téléviseurs à louer, à** vendre. Termes faciles. Livraison immédiate. CRescent 9-9947. 77—102-26 R

**ATTENTION, téléviseurs à louer, à** vendre. Termes faciles. Livraison immediate. CRescent 9-9947. 77—104-26 R

**AUBAINE: Télévision 17, 21 pouces,** bon ordre, prix $50, $85. RAymond 2-9351. 77—104-26 R

**AUCUN dépôt, à bas prix, téléviseurs** neufs et usagées. Echangeons. LAfontaine 3-6073. 77—93-23

**BAS PRIX, à louer téléviseur : 17"** $10 par mois : 21", $13. Livraison et service compris. Montant versé réduit d'achat neuf. DUpont 7-9585. 77—104-26 R

**CROYEZ-LE OU NON**
SET T.V. $15
UNIVERSITY 1-7052
77—92-24

**LOUEZ une télévision neuve, livraison rapide. CLairval 5-2570.** 77—98-26 R

**LOUEZ téléviseurs : 17 et 21 pouces** semaine, mois, année ; vente, service, location, echange. LAfontaine 1-7377, LAfontaine 2-3000. 77—107-3R

**MID-TOWN TV**
Louez téléviseur 21 pouces, semaine, mois, année, vente, service, location, 1450 McGill College, AVenue 8-0219. 77—92-24

**REPARATIONS téléviseurs à crédit.** Informations LAfontaine 1-1095; LAfontaine 3-6073. 77—93-23

**REPARATION à domicile, réfrigérateurs,** estimation gratuite. Particulier, 20 ans d'expérience. RAymond 9-0630. 79—106-4

**REPARATIONS par technicien d'expérience,** ouvrage garanti, télévision prêtée durant réparation. Service 24 hres. LAfontaine 1-7377. LAfontaine 2-3000. 77—107-3R

**REPARATIONS par techniciens d'expérience,** ouvrage garanti, télévision prêtée durant réparation. Service 24 heures par jour. CRescent 1-4221. 77—106-26 R

**REPRIS finance, comme neuf, 21** pouces, $75. 17 pouces $65. 1 an garantie, antenne, installation gratuite. Termes faciles. 4847 Fabre. LAfontaine 4-6566. 77—100-26 R

**90 TELEVISIONS 17" - 21" pouces,** $35. - $85. tube image garanti. DUpont 7-6141. 77—99-17 R

**TELEVISION 21 pouces, comme neuve,** $80. 1839 St-Christophe, appt 4. LAfontaine 1-4062. 77—105-6 R

**TELEVISIONS à louer, $8 mois.** CLairval 6-5555. 77—105-9 R

**TELEVISION à louer au mois, $10. Livraison gratuite. LAfontaine 1-8187.** 77—104-6 R

**TELEVISEURS loués, livraison — service compris 17", $10. par mois ; 21", $13. montant versé réduit, achat neuf. DUpont 7-9160.** 77—104-26 R

**TELEVISION à louer, 17 et 21 pouces. Prix speciaux. DUpont 9-4772.** 77—91-26R

**VITA T.V. SERVICE**
$1.50 par appel. Rapide. Garantie. Travail 99 pour cent à domicile. RAymond 1-3821. 77—99-26R

## 79 Réfrigérateurs électriques

**ACHAT, VENTE, ECHANGE, REPARATION**
Avons 50 refrigerateurs reconditionnés garantis, $59 et plus. Bénard Réfrigération, 211 Bernard Ouest. CRescent 2-4231. 79—92-24

**ASSORTIMENT complet, réfrigerateurs** usagés, garantis, 4 à 12 pieds cubes, termes faciles, échange accepté. Gaudette Refrigeration. 4349 Papineau, LAfontaine 6-4114. 79—94-26 R

**AU prix du gros, réfrigérateurs neufs,** marques connues, au prix du manufacturier. Echanges, termes faciles. 9341 Lajeunesse. DUpont 1-4201. 79—6,8,13,15,20,22,27 R

**BAS PRIX, ESTIME GRATUIT**
REPARATION FAITE PAR EXPERTS téléviseur, frigidaire, laveuse, radio, pick-up, balaveuse. Travail garanti. DAniel 1-6310. 79—100-16

**BAS PRIX, A-1 REFRIGERATEURS**
DEPUIS $80. 5121 SAINT-LAURENT, CRESCENT 9-8227. 79—92-24

**ESTIMATION gratuite, réparations domicile.** Toutes marques. Gaudette Réfrigération, 4349 Papineau, LAfontaine 6-4114. 79—92-24

**LOUER**
Réfrigérateur $8. par mois, CLairval 5-3773. 79—92-26 R

**REFRIGERATEURS remis à neuf, garanti 1 an, valeur exceptionnelle.** CRescent 4-7000. 79—105-11R

**SPECIALITE réfrigération, installation, reparation domicile, domestique et commerciale, estimation gratuite, particulier, Victor 2-6015.** 79—99-26R

## 80 Ameublements

**INCROYABLE MAIS VRAI**
Coin Côte-des-Neiges-Van-Horne, appt 4½ pièces, loyer $60 entièrement meublé, cause départ, tous meubles à vendre, comprenant salon : tapis, tables, davenport, télévision 21 pouces G.E., chesterfield, etc., chambre à coucher : chiffonnier, coiffeuse, lit continental, tapis, etc. Equipement de cuisine complet : frigidaire Kelvinator automatique, dinette, 4 chaises, cuisinière, fournaise à chaudière, linoléum, rideaux, etc., tout à l'état neuf. Véritable aubaine pour le quart de sa valeur. Tout complet $1,200 comptant. Pour renseignements téléphoner après 6 h. le soir. REgent 1-5044 80

## 96 Commerces à vendre

### TRANSPORT A VENDRE
dans les Laurentides
Camions, camion-frigidaire et des vannes "Fruehauf", articles de bureau, etc., etc. Prix raisonnable. Comptant à discuter. S'adresser en personne ou écrire à Donat Godmer, 90 E. St-Jacques. 96—106-3 R

**LIGHT LUNCH, bon marché, bon chiffre d'affaires, cause fatigue, maladie.** LAfontaine 6-1458. 96—85-26 R

**LINGERIE femmes, enfants, 5 appts,** chauffée, revenu net semaine $150, rue Beaubien, CRescent 6-6448. 96—14,15,16,18,20

**LINGERIE d'enfants à vendre. 3651A** Ontario est, CLairval 9-1769, CLairval 6-9648. 96—105-6 R

**LINGERIE dames, très moderne,** spécialité chapeaux exclusifs, excellent emplacement, Pont-Viau. MOntealm 9-6184. 96—98-26 R

**MAGASIN cadeaux situé environs 70** commerces. Sacrifierais cause maladie, CLairval 6-2021. 96—106-3 R

**MAGASIN lingerie pour dames, 305** Ste-Catherine Est près St-Denis. Victor 5-2868. 96—106-6 R

**MAGASIN de fruits, équipement moderne,** coin transfert, abandon des affaires, LAfontaine 1-8488. 96—106-6R

**MAGASIN général, articles sport bicycles,** situé environs Papineau, Ste-Catherine, CRescent 6-6448. 96—14,15,16,18,20

**MAGASIN variétés, bien situé, nord** ville. Doit vendre. DUpont 7-7241. 96—20,22,24 R

**MAGASIN de pièces d'automobiles** Propriété brique, 3 étages, 40 milles de Montréal. Chaîne de magasins établie. Prix $55,000. Environ $23,000 comptant, plus inventaire du stock, environ $15,000. Cause maladie. Ecrire Case 2161 LA PRESSE. 96—107-6 R

**MAGASIN à vendre, $1,000. Appelez** RAymond 9-3275. 96—105-6 R

**MAGASIN 5-10-15c, Rigaud, Qué.** Moitié comptant, balance discutable. Pas d'agents. Tél.: BElmont 8-5727. 96—16,17,20

**MAGNIFIQUE ameublement, maison** chambres 8 pièces. Aubaine. Loyer $110, chauffé. 4350 St-Hubert. 96—104-12 R

**MAISON chambres près université,** McGill, 10 pièces, 9 lavabos, 5 poêles, 4 frigidaires, bail 3 ans. AVenue 8-9732. 96—106-3 R

**MAISON chambres, 9 appts, vraie aubaine,** $700, pas d'agents, 52 Laurier Ouest. 96—98-18 R

**MAISON chambres, pension, située** près d'écoles métiers, avons étudiants, toutes louées. Prix $2,000. Wellington 5-1482. 96—R

**MAISON chambres 16 pièces, Guy-**Dorchester, loyer $135. Revenu $120. Prix $2,000. M. Gagnon, Victor 5-6245. 96—

**MAISON chambres 17 pièces, Sher**brooke-Parc Lafontaine, loyer $130. Revenu $120. Aubaine $3,500. M. Gagnon, Victor 5-6245. 96—

**MAISON chambres 26 pièces, partie** ouest, lavabos, revenu $300. Comptant $3,000. M. Hénéault, Victor 5-6246. 96—

**MAISON chambres 9 pièces, Parc La**fontaine, loyer $125, chauffé. $2,000. M. Hénéault, Victor 5-6246. 96—

**MAISON CHAMBRES (27), St-Denis,** Bélanger, cave, système $35,000 comptant discutable. DUpont 8-1171. 96—

**MAISON chambres, touristes, revenus** environ $10,000. Loyer $325. Prix $6,500. Comptant $3,000. 2070 McGill College. Soir: CRescent 2-7123, Jour: DAniel 1-1241. 96—99-21 R

**MAISON chambres, 17 appts, très pro**pres, bien meublés, idéal pour location, particulier, cause maladie, long bail. LAfontaine 5-3965. 96—104-6 R

**MAISON chambres, 7 pièces, aubaine.** 4155 St-Hubert. De 10 a.m. - 5 p.m. 96—105-6 R

**MAISON chambres, 9 pièces, aucune** offre raisonnable refusée, pas d'agents Victor 2-0497. 96—95-26 R

**MAISON de chambres, à la se**maine, ou Touristes, 15 appts modernes, construction neuve, genre hôtel, chauffée, long bail, revenu $180, par semaine. 438 St-Royal Est près St-Denis, DUpont 8-3365. 96—3,4,5,10,11,13,17,18, 20,24,25,27 R

**MAISON de chambres 7 appts, $2,000.** St-Andre, Mont-Royal, bail 4 ans, revenu $180, loyer $65. LAfontaine 6-0260. 96—106-3 R

**MAISON chambres, St-Jacques et St-**Philippe, très propre. Aubaine. Cause maladie. MOnument 5-2372. 96—106-6 R

**MARCHE DE POISSONS à vendre, bel**le occasion. 7231 St-Hubert, DUpont 8-8495. 96—105-6 R

**MOTEL 9 unités, avec maison 5 piè**ces en plus restaurant, absolument habitable l'hiver et l'été. ORchard 6-6131. 96—107-3 R

**MOTEL route Québec, 11 unités mo**dernes, restaurant, sacrifierais, cause santé. CRescent 6-7140. 96—107-2

**PATISSERIE restaurant, fermée le** soir, coin de correspondance, 4053 Ontario Est. 96—106-3 R

**PATISSERIE restaurant avec appar**tements. Affaires: $750 semaine. Vend cause fatigue. CLairval 4-2571. 96—16,17,20 R

**PATISSERIE small ware, chocolat,** bien situé, 2 appts, vendrais à réduction, cause maladie. $3,500 comptant. DUpont 8-2141. 96—106-3 R

**PHARMACIE, UN COIN, ETABLIE** DEPUIS 50 ANS, LOYER SEULEMENT $60 PAR MOIS, REVENU NET $10,000 PAR ANNEE, STOCK DE $6,000 COMPRIS DANS LE PRIX DE $12,000 COMPTANT SEULEMENT $4,000. CRESCENT 6-2568. 96—15,20 R

**PHARMACIE bien établie coin acha**landé, vaste perspective pour doubler, sacrifier, comptant $3000 et arrangements. Ecrire case 1891 LA PRESSE. 96—104-6

**200 Pl. du Centre d'Achats Cité Jac**ques-Cartier. Propriété avec 12,000 pi. terrain. Rue commerciale. 92 boul. Ste-Foye. 96—95-26 R

**PLAN nettoyage, grand logement,** profits $20,000. Prix $20,000. Comptant $10,000. RAymond 9-2829. 96—106-6

**PLAN de nettoyage-buanderie, bien** établi, banlieue de Montréal, machinerie moderne, $100,000. Cause santé. Case 1951 La Presse. 96—98-21 R

**RESTAURANT-EPICERIE, bon chiffre** d'affaires, 2 appts arrière, 5244 Chabot. 96—85-26 R

**RESTAURANT, district neuf. Affaires** $2,500 par semaine. Prix $25,000. Comptant $10,000. C.B.C., AVenue 8-1233. 96—20,22,23

**RESTAURANT, snack-bar, smallware,** 9022A Hochelaga. Cause maladie. CLairval 9-0101. 96—103-4 R

**RESTAURANT épicerie à vendre.** Appeler LAfontaine 3-0362. 96—105-15R

**RESTAURANT $1500 comptant avec** équipement et 3 appts arrière, urgent. Victor 5-0942. 96—107-3 R

**RESTAURANT à vendre. Pas d'agents.** DAniel 2-0077. 96—107-3 R

**RESTAURANT SMALLWARE**
Rue Monselet Montreal-Nord, affaires $700, profits nets $150 semaine. Très moderne, comptant requis $3,000. DUpont 1-6582. 96—15,17,20

**RESTAURANT SMALLWARE**
partie nord, coin de rue, 2 appts, affaires $650 semaine. Comptant requis $3,000. Inf.: DUpont 1-6582. 96—15,17,20

**RESTAURANT LIGHT-LUNCH**
Restaurant light-lunch, smallware, très moderne, dans Côte-des-Neiges, 5 appts, comptant requis $3,000. DUpont 1-6882. 96—15,17,20

**RESTAURANT "snack-bar", $2,500.** Loyer $75, comptant $2,000. LAfontaine 3-2552. 96—108-2

**RESTAURANT snack-bar 4 appts, bien** placé, net $125, semaine nord-est, CRescent 6-6448. 96—14,15,16,18,20

**RESTAURANT Laurier, Parc Avenue** repas, vraie aubaine à $4,000. CRescent 6-6448. 96—14,15,16,18,20

**RESTAURANT snack-bar, près théâtre** St-Denis, bel équipement, achalandé, CRescent 6-6448. 96—14,15,16,18,20

**RESTAURANT heures courtes, Bleu**ry, affaires $550, semaine $4,500 comptant $1,500. CRescent 6-7140. 96—107-2

**RESTAURANT, smallware, 3 appts** arrière, près église, école. 5947 Chabot. 96—107-3 R

**RESTAURANT snack-bar situé près** église, manufacture, 3860 Dickens, Ville St-Michel, RAymond 9-0120. 96—107-6 R

**RESTAURANT, cause maladie, prix** $4,000. Miss Tinguette Restaurant, RAymond 8-0506. 96—107-26 R

**RESTAURANT-épicerie licenciée, avec** 4 appts, station gazoline à Boucherville, UNiversity 1-7052. 96—107-7

**RESTAURANT smallware, logement** arrière, ménage frais fait, $4,500, bail 3 ans. 2397 Bercy près Hochelaga. LAfontaine 5-9211. 96—103-6R

**RESTAURANT, salle manger, small**ware, 4 appts arrière, bon chiffre d'affaires. 2420 Delisle. 96—106-3 R

**RESTAURANT smallware, face école,** église, 4 appts arrière, 122 Bernard Ouest. 96—106-3R

**RESTAURANT, gros chiffre,** beau logement, site idéal, léger comptant. LAfontaine 2-6765. 96—106-3

**RESTAURANT - épicerie, 5 grandes** pièces arrière. Pas d'agents. DUpont 8-6095. 96—104-5 R

**RESTAURANT à vendre, cause mater**nité. LAfontaine 3-0647. 96—104-5 R

**RESTAURANT LIGHT-LUNCH**
Situé rue Lajeunesse, 4 grands appts, très propre, pas de compétition, affaires $550 semaine, comptant requis $3,000. DUpont 1-6882. 96—104-5

## 96 Commerces à vendre

**RESTAURANT, 3 appts, bon revenu,** vendrai prix coûtant, 2021 Bourbonnière près Ontario. 96—103-13 R

**RESTAURANT, cause maladie, 2** appts arrière, Pas d'agents. LAfontaine 6-0207. 96—15,20,23,28 R

**RESTAURANT épicerie, affaires $550,** 4 pièces, comptant $1,500. DUpont 1-6066. 96—108-4

**RESTAURANT-épicerie à vendre, 4** appts, 4272 St-André. 96—97-26 R

**RESTAURANT, espace manufacture,** cause maladie, $3,400, $1,500 comptant, balance discutable. VIctor 4-0569. 96—93-26 R

**RONDE de lait. Aimeriez-vous aug**menter ou posséder une ronde de lait. Avons experts à votre service. LAfontaine 4-8356, DAniel 1-3851, soir. 96—106-7R

**ROUTE de smallware, avec camion** Ford 1950, ¾ de tonne. LAfontaine 3-5514. 96—107-7 R

**STEAKHOUSE à vendre, fait de bon**nes affaires, peut être améliorée. MErose 4-2891. 96—106-3 R

**SALLE A MANGER**
Snack Bar, Aubaine, Quartier Maisonneuve, près manufactures. Equipement moderne. Affaires: $700. Comptant $3,000. Balance facile. Faut vendre. M. Gary. CR. 9-8414 SOIRS: CR. 9-8364 96—18,20,22

**SALLE A MANGER**
Snack Bar, aubaine, Beaubien-Christophe-Colomb, équipement moderne. Affaires: $700 semaine. Prix $6,500. Comptant $3,000. PIERRE BRUYERE JOUR: CR. 9-8414 SOIR: DU. 9-9426 96—18,20,21,23

**SALLE à manger, spécialité: mets** chinois, Barbecue, 2 automobiles de livraison, bail 10 ans, loyer $100 mois. $5,000 comptant, balance $12,000, facile. LAfontaine 1-4745. 96—105-9 R

**SALON coiffure, district Hochelaga,** affaires $10,000, 5 séchoirs, 3 tables de travail, comptant $1,200. Balance facile, LAfontaine 5-9084.

**SALON de coiffure, bien situé. Bon** revenu. Cause décès. $3,500. Victor 5-7870. 96—18,20,22 R

**SALON BARBIER, nouveau, très mo**derne, tout équipé, 3 chaises. Cause transfert. Prix raisonnable. 1851 Jean-Talon. 96—100-10 R

**SALON BARBIER, ameublement com**plet, 2 chaises porcelaine. RAymond 5-0056. 96—107-3 R

**SALON de barbier, 1 chaise, ouvrage** pour 2, avec logis. CLairval 6-1674. 96—108-6 R

**SALON coiffure, 11 séchoirs, $1,500** comptant, balance facile. Après 7 heures, DUpont 8-7918. 96—108-3 R

**SALON de coiffure, clientèle établie** depuis 7 ans, chiffre d'affaires: $500 par semaine. RAymond 2-4193. Soir: LAfontaine 6-9907. 96—15,16,20,21,22 R

**SALON coiffure à vendre par in**ventaire ou à louer, cause maladie, DAniel 1-1161. 96—100-13 R

**SALON coiffure environs Mt-Royal,** Papineau, 4 appts meublés, le tout $3,000, conditions. CRescent 6-6448.

**SALON coiffure, logement chauffé, 4** chambres $135., prix $2,500. Parc Extension. CRescent 4-1253. 96—93-26 R

**SALON de coiffure moderne, cause** de départ. Pas d'agents. Appelez après 7 heures, CRescent 4-0928. 96—103-6 R

**SALON coiffure moderne, $2,500,** comptant, excellents revenus, nord. Aubaine $5,500. RAymond 2-1154. 96—108-4

**SALON DE BARBIER, 5 CHAISES,** PRES STE-CATHERINE OUEST, CHIFFRE D'AFFAIRES $30,000 PAR ANNEE, EQUIPEMENT TRES MODERNE, ETABLI DEPUIS 35 ANS, PROPRIETAIRE ABANDONNE LES AFFAIRES, SACRIFIERA $13,500. CRESCENT 6-2568. 96—15,20 R

**SALON DE COIFFURE, bonne condi**tion, grosse clientèle, cause maladie. CRescent 7-9364. 96—93-26R

**SALON coiffure, 2 appts arrière, $500** comptant, balance facile. LAfontaine 3-0240. 96—105-4 R

**"SNACK-BAR" et smallwares, coin de** rue, 2 vitrines, cave, gros stock, pas de concurrence rapprochée, loyer $65. Comptant $4,000; balance facile. 7500 Drolet. 96—103-26 R

**SNACK BAR, smallware, épicerie,** quartier Hochelaga, 2 appts arrière, entrée privée, classe travaillant, gros chiffres d'affaires. CLairval 9-5754. 96—104-7R

**SNACK-BAR, rue St-Hubert. Pas** d'agents. Après 6 hres RAymond 9-6429. 96—108-6 R

**SNACK BAR, rue Monselet, 10 ans** même propriétaire. Affaires $700, avec logement 4 pièces. Loyer $125. Prix $5,500. RAymond 8-2660.

**ST-HUBERT-Ontario, 4 étages, licence** de Tourist, 13 chambres meublées, plus logement pour propriétaire, 7 parkings loués, 1 garage. Rapportant $6,864 par année. Prix $31,000. Comptant $6,000. RAymond 8-0653, demandez Monsieur Loyer. 96—106-4 R

**SNACK-BAR, chauffé, 2 appts, petit** comptant, balance facile. Pas d'agents. LAfontaine 3-0585. 96—108-6 R

**STATION de gazoline à vendre par** inventaire, s'adresser CLairval 9-6215, MIssion 5-1063. 96—107-6 R

**STATION SERVICE, mécanique, af**faires $1,200 semaine. Prix $6,500. Comptant $3,000. RAymond 2-1154. 96—108-4

**STATION SERVICE B.A., équipée au** complet, 2 towings, 1 jeep, située Ville d'Anjou. 7301 Montée St-Léonard. 96—107-6 R

**TABACONISTE, $2,000 semaine, rue** St-Hubert, district commercial. Prix, comptant discutables. DUpont 8-1172.

**TABACONISTE établi 20 ans, affaires** $1,500., prix discutable, faut vendre. CLairval 4-2571. 96—17,20,21 R

**TAVERNE, 800 barils, central, loyer** $170, chance exceptionnelle. Comptant ou promesse. Prix à discuter. Pas d'agents. MUrray 1-7027. 96—15,16,18,20,21,22,23,25 R

**TAVERNE 1,000 gros barils, comptant** $20,000., plus échange. LAfontaine 5-9084. 96—

**TAVERNE**
Coin de rue, propriétaire 15 ans Aucune hypothèque, clair et net Accepterais échange, comptant $25,000 Très grosse possibilité, pas d'agents. CRescent 6-2611 96—

**TAVERNE coin transfert 800 barils,** échangerais comptant $15,000. Réelle occasion. CRescent 6-7140. 96—107-2

**TAVERNE et club, ultra chic, possi**bilité acquérir propriété, acceptera propriété. RAymond 9-2829. 96—106-6

**TAXI avec permis St-Michel, ensem**ble ou séparement, DUpont 8-8237. 96—106-3 R

**TAXI—Permis de Verdun, à vendre.** Jour: DOminic 6-5820; soir: POntiac 6-7492. 96—106-3 R

**TAXIS, ou permis ville, léger comp**tant. Termes faciles. R. Tourville, CRescent 9-0580. 96—107-3 R

**TAXI Meteor 59, automatique, 8 cy**lindres, radio. Meteor 60, automatique, 8 cylindres. Tous deux association LaSalle, permis Montréal. Aussi Meteor 58, char privé. Cause départ. Soir, mardi et mercredi, de 7 à 9 A OLympia 8-8395. 96—108-3

**TOURIST ROOMS**
Emplacement idéal, doit vendre cause départ pour les Etats-Unis, 14 chambres (trois appartements), rapport $12,000. Prix $8,000, comptant à discuter. Inf. G. Pérusse, DUpont 1-1821, soir CRescent 9-9166. 96—108-2

**VALET de service à vendre, bon mar**ché, cause maladie. LAfontaine 1-0388. 96—107-3 R

**VALET service $500 comptant, ba**lance facile, 4800 Marquette, LAfontaine 5-2341, CRescent 1-5434. 96—107-6 R

**VENDRAIS imprimerie en marche.** Bien placée. Bons matériels. Bonne clientèle. VIctor 4-5233. 96—13,15,17,20,22,24 R

## 96A Commerces à louer

**CAR-WASH, à louer, conviendrait au**tres commerces. 1100 Champlain, 3 à 6 heures. LAfontaine 4-0218, 7 à 9 soir. 96A—107-3 R

**ETAL de boucher équipement tout** compris, bon site. S'adresser DUpont 9-6886. 96A—107-3 R

**HOPITAL — PRIVE**
ou nursing à louer, avec option d'acheter si désiré. Sur le fleuve, très dégagé, loin de la rue. 25 lits, 3 chambres de bain. Ecrire case 2135 La Presse. 96A—104-6

**STATION DE SERVICE "Shell"** avec équipement, réparations générales, bon site, centre de Repentigny. LAfontaine 6-3559. 96A—108-6 R

## 97 Commerces demandés

**ABSOLUMENT besoin bons commer**ces établis. Discrétion absolue. Immeubles Pie IX, RAymond 2-1154. 97—108-4

**ABSOLUMENT besoin commerces éta**blis. DAniel 2-5230. 97—108-4

**ACHETERAIS commerce, bons reve**nus. Comptant raisonnable. DUpont 8-1064. 97—

**ACHETERAIS tabaconiste $1700 d'af**faires et plus par semaine, propriété et argent en échange, particulier. DUpont 1-6912. 97—107-3 R

**ACHETONS COMPTANT TAXIS, PER**MIS VILLE DE MONTREAL, MUNICIPAL, ACCEPTANCE CORP., 1175 EST, JEAN-TALON, CRESCENT 4-5613 97—92-24

**AGENT se spécialisant seulement dans** la vente de commerce depuis 12 ans, désire commerce à vendre. Pierre Lanthier. DUpont 1-6882.

## 98 Occasions d'affaires

### OCCASION MAGNIFIQUE
Les plus importants distributeurs de livres et de bibles du monde demandent une personne en excellente posture financière qui aura la direction exclusive de toutes leurs affaires dans le Québec. Le marché offre des possibilités énormes et la coopération de toutes les sources est assurée. L'association ou autres arrangement sont des questions qu'on pourra débattre. Faut être capable de s'occuper de toutes les formes de distribution et de créer un important personnel de ventes directes. Ecrire donnant tous détails pertinents et projets d'avenir au président, Good Will Publishers, 467 ave Spadina, Toronto, Ont. 98—107-3

## CONTRACTEURS

Ayant expérience dans robes de coton de maison; faut être équipé de façon à produire de 200 à 300 douzaines par semaine. Le tout bien fini, pressé et plié. Emploi à l'année longue. Ecrire à: Case 2156 La Presse. 98—107-6R

### BUANDERIES AUTOMATES
COMMERCE A TEMPS PARTIEL REVENU A PLEIN TEMPS
Nous louons, installons, finançons. Capital nécessaire $5,000 à $10,000. Tél.: REgent 1-3411
Ecrire, télégraphier
Compagnie RCA Victor
5575 AV. ROYALMOUNT
VILLE MONT-ROYAL
98—1,6,8,13,15,20,22,27

## Buanderette automatique

Endroit idéal, loyer raisonnable, revenu approximatif de $1,600 par mois. Opération automatique consistant en 20 machines à laver et 8 sécheuses commerciales. Equipement garanti, 3 ans pour payer, termes raisonnables. MUrray 1-7025. 98—107-3 R

**ACHETERAIS piano excellente mar**que, hauteur ne dépassant pas 50 po. CLairval 6-4603. 98—106-3 R

**AVONS terrain à Fabreville, cher**chons un associé-partenaire. REgent 7-7973. 98—105-6

**CHANCES illimitées! Franchise de** toute la dernière heure et concessions protégées mensuellement par The Franchise Bulletin. Le seul magazine de franchise au Canada. Ecrire dès aujourd'hui à case 2205, La Presse. 98—105-6 R

**COURTIERS qui placent des prêts** dans toute la province, cherchent des compagnies qui sont interressées à placer leur argent sur des 1ère et 2e hypothèques, à un bon taux d'intérêt et prêt garanti. S'adresser à Boite postale 1411, Québec. 98—105-6

**DUVERNAY - ST-VINCENT-DE-PAUL,** poste de service et garage à vendre, route 18, propriété incluse, terrain 9,000 pieds carrés. $39,000. Excellents arrangements d'hypothèque. Accepterais échange ou marchandise à titre de premier versement. Agents exclus. Soir seulement: REgent 7-8882 ou RIverside 7-7743. 98—103-6 R

**STATION service moderne à louer,** excellente opportunité, est de Montréal, pour informations: WEllington 2-6151, 9 a.m. à 4 p.m. 98—103-11 R

**TAXIS demandés avec permis Mont**réal, avec ou sans auto. HUnter 4-1161. 98—107-6R

## 98A Occasions d'affaires demandées

**DOIS investir $300,000 d'ici 30 juin.** Qu'avez-vous à m'offrir? Commerces, propriétés, terrains. Ecrire case 1934 La Presse. 98A—8,10,13,15,17,20 R

**MARCHANDISES tous genres, quan**tités, paiera comptant. Canadian Utilities, UNiversity 1-3681. 98A—92-24

**NOUS ACHETONS tous genres de sur**plus; machinerie, équipement, matériaux, ateliers complets, RIverside 7-0404. 98A—101-26 R

## 99 Associés demandés

**PROSPECTEUR minier demande asso**cié pour le piquetage de claims miniers ayant une découverte de très grande importance en cuivre et en or dans un district minier en pleine opération dans la province de Québec — actif ou silencieux. Ecrire: Case 2190, La Presse. 99—107-6

## 100 Agences demandées

**AGENT immeubles, auto et expérien**ce requises, haute commission payée, DUpont 7-6421. 100—20,22,24 R

**PRENDRAIS agence région de Joliette,** avec local, situé centre de la ville. Préférence peinture ou petite machinerie. S'adresser boîte postale 371, Joliette, PLateau 3-9061. 100—107-2

## 102 Divers

**REMERCIEMENTS à St-Jude pour fa**veur obtenue avec promesse de faire publier. 102—103-6 R

## 105 Personnel

**AVEZ-VOUS pensé à assurer vos** vieux parents? Notre compagnie assure les personnes âgées de moins de 76 ans. Appelez National Life Company, RIverside 7-1161, Soir, RIverside 8-8206. 105—103-26 R

## 107 Studios de danse

**APPRENEZ à danser au collège de** danse Roberto Enrg., 1962 Tillemont, près Delorimier, RAymond 7-0305. Spécial, dames, demoiselles. 107—91-15 R

**COURS de danse— pour le bal — au** studio ou à domicile: $7.50 Rosita & Deno, CRescent 9-0511. Fondé en 1949. 107—103-26 R

## 108 Education

**ANGLAIS par téléphone, matins,** après-midi ou soirs. Spécialité: personnes âgées, commençants, ou ayant qui ne réussissent pas, personnes très occupées. REgent 1-6149. 108—103-6

**LECONS D'ITALIEN, TRADUCTION;** FRANÇAIS-ANGLAIS; ITALIEN. WELLINGTON 3-9427. 108—107-3 R

## 111 Coiffeuses

### EMPLOIS A SALAIRE ELEVE
DISPONIBLES DANS TOUS LES QUARTIERS IMMEDIATEMENT
BILINGUISME ESSENTIEL

| | |
|---|---|
| Comptable — dactylo | $300 |
| Comptable Burrough 600 | $325 |
| Commis junior — dactylo | $240 |
| Sténographe junior | $250 |
| Sténographe expérimentée | $350 |
| Dictaphone — dactylo | $280 |
| Secrétaire — sténo | à débattre |
| Secrétaire réceptionniste — sténo | $300 |
| Secrétaire privée | à débattre |
| Sténographe intermédiaire | $290 |
| Sténographe, instruction universitaire | $350 et plus |
| Secrétaire junior 20-30 | $375 |
| Dactylo — permis de conduire | |
| | à débattre |
| Sténo-dactylo, $5 à $20 l'heure. | |

Aucun frais à payer par les postulantes. Quartier à votre convenance. Venez nous voir pour avoir une entrevue.
BUSINESS APPOINTMENT BUREAU
7000 AVENUE DU PARC, PORTE 203
CRESCENT 4-7661 — 9 A.M. A 5 P.M.
111—

**APPRENTIE coiffeuse. S'adresser au** Salon McGill, 3505 Avenue du Parc. 111—107-3 R

**APPRENTIE coiffeuse avec peu d'ex**périence. Jour: AVenue 8-0883. Soir DAniel 1-3517. 111—106-3 R

**APPRENTIE-coiffeuse demandée avec** ou sans expérience. S'adresser Salon Diana, 2689 Notre-Dame Ouest, WEllington 2-1161. Soir REgent 1-6786. 111—107-3 R

**COIFFEUSE expérimentée avec clien**tèle (si possible) demandée. Aussi apprentie. Jour: RAymond 2-0344. 111—104-6 R

**COIFFEUSE compétente demandée.** LAfontaine 3-0240. 111—105-4 R

**COIFFEUR ou coiffeuse possédant ex**périence. Emploi stable. Dans l'ouest. Doit parler un peu anglais. Appeler en tout temps. HUnter 4-7944. 111—107-3 R

**COIFFEUSE compétente demandée** dans Rosemont, salon Bienvenue, RAymond 9-1922. 111—R

**COIFFEUSE ou bonne apprentie, sa**lon Marie-Claire, 1285 Visitation. 111—108-2 R

**FILLE carte compagnon, Rosemont,** bon salaire. Jour CLairval 9-9831, soir RAymond 9-3897. 111—106-3 R

**PRENEZ UN RACCOURCI**
Quels que soient vos besoins, demande de personnel, achat, vente, ne perdez pas de temps, placez une annonce à
**Victor 4-3711**

## 113 Ecoles de métiers

### VOTRE AVENIR ASSURE
Vous aussi pouvez dans quelques mois devenir homme de métier dans l'industrie
MEILLEURE POSITION — MEILLEUR SALAIRE
SOUDURE: 1— au gaz — 2° électrique 3°— DESSIN INDUSTRIEL
1ère leçon pratique de soudure GRATUITE
POSTEZ CE COUPON
Sans obligation veuillez me renseigner sur le cours No
Jour ( ) soir ( ) correspondance ( )
Nom ..... Tél. .....
Adresse .....
Ville ..... Age .....
INSTITUT POPULAIRE DES METIERS DE L'INDUSTRIE
7974 — 15e Ave RAymond 2-1117
VILLE ST-MICHEL
113—3,6,8,10,13,15,17,20,22,24,27

### GRATUITEMENT
Une entrevue confidentielle à votre domicile ou à l'école même. Les candidats ayant les aptitudes requises pourront suivre les cours de mécanique, soudure, dessin industriel, etc Pour appointement, téléphoner CRescent 1-3593 ou visiter (9 a.m. à 9 p.m.)
L'Institut d'Entrainement Spécialisé du Quebec
65 ouest, rue Jean-Talon, Mtl.
L'ENTRAINEMENT DIGNE DE CONFIANCE
113—92-24

POUR DEVENIR UN VRAI SPECIALISTE en télévision et en électronique industrielle, il faut étudier à:
L'INSTITUT TECCART
3155 HOCHELAGA, MONTREAL
Cours à l'école — Cours par correspondance
POUR INFORMATIONS SIGNALEZ LAFONTAINE 5-2551
113—92-24

R-E-T-S
SPECIALITE : TELEVISION ET ELECTRONIQUE INDUSTRIELLE
POUR INFORMATIONS : ECOLE DE RADIO, D'ELECTRONIQUE ET DE TELEVISION
8607 BOUL. ST-LAURENT
TEL. DUpont 1-6258
113—91—25

### UN METIER EN QUELQUES MOIS
Chaque année, près de 2,000 étudiants prouvent de nouveau la supériorité des méthodes **"AVIRON"**.
Les cours **"AVIRON"** comprennent

| | |
|---|---|
| Auto Mécanique | Soudure |
| Dessin industriel | Diesel |
| Lecture des plans | Radio |
| Réfrigération | Débosage |
| Electricité | Machiniste |
| Télévision | et autres. |

Les prochains cours **"AVIRON"** commencent le 6 mars 1961. Il faut du temps pour compléter les interviews, tests et procédures d'enregistrements. C'est pourquoi il faut agir maintenant. Le 6 mars, c'est bientôt.
Ne commencez aucun entrainement technique sans consulter **"AVIRON"**
Envoyez-moi sans obligation votre brochure en couleurs me donnant plus amples détails au sujet des cours.
Jour ( ) soir ( ) Correspondance ( )
Nom ..... Age .....
Adresse .....
Ville .....
INSTITUT TECHNIQUE AVIRON
3035 St-Antoine, Montréal, WELLINGTON 7-3904
Bureau à Québec
225 Est Boul. Charest, LAFONTAINE 9-2025
SPECIALISE dans L'ENTRAINEMENT TECHNIQUE DEPUIS 1939
113—96-20

**APPRENEZ métier de barbier, condi**tions avantageuses, succès assuré. Moreau's Barber Shop School, 1613 St-Laurent. 113—92-24

## 114 Agents vendeurs

### EMPLOI
POUR VENDEUR BILINGUE
chez important manufacturier canadien d'uniformes
POUR LES REGIONS DE
TROIS-RIVIERES
SHAWINIGAN FALLS
GRAND-MERE
LA TUQUE
Visitera stations de service, industries, etc. Excellente occasion pour vendeur ambitieux de se faire un bon revenu. Faut avoir auto.
ECRIRE CASE 2046 LA PRESSE
114—106-2

### AGENTS INTRODUITS AUPRES QUINCAILLERS ACCESSOIRES ELECTRIQUES
Pour districts Montréal, Ottawa, Lac St-Jean, Cantons de l'Est, Nouveau-Brunswick, etc., pour nouvel article dont la demande est déjà créée. Revenu très intéressant. Donnez référence, district couvert etc tous détails indispensables par ecrit. Case 2167 La Presse. 114—18,20,22 R

**$100. A $200.**
Chaque semaine peuvent être gagnés par vendeurs d'expérience à Montréal et campagne, dans la vente d'articles publicitaires, calendriers, plumes à billes, porte-clefs, cadeaux imprimés, etc. ... Références exigées. Plus haute commission payée toutes les semaines, LAfontaine 6-5523. 114—97-26 R

**AGENTS vendeurs demandés dans** toute la province pour expansion de nos produits alimentaires dans les commissions, restaurants, hôtels. Ecrivez pour réserver votre territoire. Profits de $500 et plus par mois. Automobile utile mais non essentielle. Caruso Products, 969 De Bullion, Montréal, province Québec. 114—101-26 R

**AGENCE établie pour homme pou**vant endosser responsabilités, rapportant $125 et plus par semaine selon le travail fourni. Bonnes références exigées, auto nécessaire. Case Poste 85, Station Amherst. 114—106-6

**AGENTS d'immeubles sérieux, vente** propriétés, commerces, prospects fournis. Immeubles Imperial, RAymond 2-7605. 114—

**ATTENTION! Jeunes hommes de 18** à 65, avons routes établies disponibles dans la vente de J. R. Watkins. Aucun capital requis. Information: 9644 Lajeunesse DUpont 7-8750. 114—30 janv. 2,4,6,13,17,20,27 fév. R

**AUGMENTEZ VOTRE REVENU**
Requis, vendeurs, vendeuses, produits exclusifs. Possibilité de revenu limité par vos ambitions et aptitudes. Pour entrevue, appelez Mlle Lavoie, CLairval 4-8678. 114—107-3 R

**AUGMENTEZ VOTRE REVENU**
Voici un moyen facile et agréable. Nous sommes manufacturiers et grossistes en fruits et légumes une grande chance exceptionnelle aux agents qui veulent nous représenter dans leur secteur. A temps régulier ou partiel. Pas de porte en porte. S'ad. personnellement ou écrire à: Belle-Mode Furs, 3507, av. du Parc, Montréal. 114—100-8 R

**CHAISE pliante en acier garantie** pour 10 ans. Seul distributeur dans la province de Québec. Vendeur ayant des contacts peut augmenter ses revenus: UNiversity 6-1366 ou DUpont 8-2554. 114—15,16,17,20

**CHAMBLY, Richelieu, St-Jean. Car**rière dans la vente pour résidant. Instruction: 9e année, expérience du public préférable. Anglais non essentiel. Entrainement. Salaire $82.50 plus commission. Téléphonez: Langevin à FIdelité 7-4011, St-Jean, ou écrire à case postale 367, St-Jean. 114—103-4

**GERANT de vente et vendeurs de**mi-tés. S'adresser en personne. Jour: 4276 Bivard 114—16,20

**"GERANTS-VENDEURS. Positions** pouvant rapporter $10,000 par année et plus. Hommes travaillants désirés pour chaque région, ayant expérience dans la vente et dans l'organisation. Ecrire en donnant tous les détails au président Saladmaster Sales, case postale 162 p., Trois-Rivières." 114—106-3

**HOMME demandé dans la vente de** pierre, possédant automobile, expérience de la vente, bilingue. RAymond 7-0710, 7382 Shaughnessy. 114—107-4 R

**LE MEILLEUR NETTOYEUR DE MONTREAL**
a besoin de 5 hommes avec auto ou petit camion pour livraisons et sollicitation, temps partiel si désiré. Pour information:
4253 RUE HOCHELAGA
CLAIRVAL 5-1474
114—20,27 fév. 6 mars

**NOUS vendons des parties d'automo**bile en gros, aux garages, stations de service et aux ateliers de débossage. Nos affaires sont florissantes, mais nous ne continuerons à prospérer que proportionnement à la qualité des vendeurs travaillant avec nous. Si vous avez de l'expérience dans ce domaine, êtes bilingue et possédez votre propre automobile, si vous voulez voir revenu s'accroître rapidement, nous vous invitons à vous joindre à nous. Ecrivez-nous donnant détails sur votre expérience, votre lettre sera traitée très confidentiellement. Ecrire Case 2148 LA PRESSE. 114—106-3 R

## 114 Agents vendeurs

### SUCCES
POUR
### HOMMES DE DECISION
Vous êtes mécontent de votre présent emploi?
Vous souhaiteriez une opportunité de vous faire valoir?
Vous désireriez augmenter de beaucoup votre revenu?
Une firme établie depuis 8 ans a besoin de quelques hommes pour compléter ses cadres.
Entrainement complet d'après la technique moderne.
Opportunité de promotion pour l'homme compétent.
Bonus de production.
Auto nécessaire.
Si vous êtes entre 21 et 45 ans courtois, ambitieux. S'adresser à:
322 PORT-ROYAL
A 10:30 A.M. et 2 P.M.
114—107-3

### VOICI LA CHANCE QUE VOUS ATTENDIEZ
Une des plus grande compagnie d'assurance-vie au Canada recherche deux nouveaux vendeurs. Cette offre est faite aux personnes qui veulent réaliser, au cours de leurs premiers trente mois de formation, un revenu annuel minimum de $5,200 et plus, tout en se créant une carrière enviable.
QUALIFICATIONS REQUISES: 25 à 35 ans, instruction assez avancée, posséder une automobile et connaître Montréal et ses environs. Bénéfices d'assurance collective pour vous et votre famille, fonds de pension et sécurité complète.
Renseignez-vous au sujet de cette occasion favorable en signalant UNIversity 6-6411, local 860, Monsieur J. E. Fregeau, ou présentez-vous
SUN LIFE DU CANADA
7881, BOULEVARD DECARIE MONTREAL 9,P.Q.
114—106-3

### OPPORTUNITE
Voici l'occasion de vous joindre à une compagnie de réputation internationale établie depuis 33 ans dans la vente.
SPECIALITE SANS COMPETITION
Ceux qui seront choisis auront la chance de suivre un cours de vente gratuit av

### 117 Femmes, filles demandées

## AJUSTEUSE
PARFAITEMENT EXPERIMENTEE

En robes, costumes et manteaux.
Bilingue de préférence.
Agée de 25 à 40 ans.

## COUTURIERE

Pour notre service de retouches pour dames, possédant l'expérience des retouches ou comme couturière privée.

VEUILLEZ VOUS PRESENTER AU
BUREAU D'EMBAUCHAGE
**Henry Morgan**
CO. LTD
**1478 RUE AYLMER**
117—107-2

### DACTYLOS-TELEPHONISTES

Salaire initial $241 par mois. Faut être célibataire, bilingue et dactylo compétente. Semaine de 5 jours, plan de pension et autres privilèges. S'adresser à
CANADIEN PACIFIQUE
1080 rue Drummond
117—107-3 R

### STENOGRAPHE BILINGUE

Emploi permanent pour sténographe bilingue expérimentée. Salaire selon compétence et expérience. Excellents bénéfices d'employés et bonnes conditions de travail. Semaine de 5 jours, 5320 rue Royalmount.
117—106-3 R

### OPERATRICE-COMPTOMETRE

requise par importante maison de gros en nouveautés située près de la Place d'Armes. Expérience du comptomètre. Emploi permanent. Conditions agréables de travail. Lundi à vendredi. Croix-Bleue, salle à dîner. Mentionner téléphone. Ecrire case 2211 La Presse.
117—106-3R

### DACTYLO

PARFAITE BILINGUE, AGEE DE 25 ANS ET PLUS, POUR BUREAU PROFESSIONNEL. CONNAISSANT DICTAPHONE. BON SALAIRE. APPELEZ MLLE VINCENT, VICTOR 9-6396.
117—106-3 R

### INVESTIGATRICE

PARFAITE BILINGUE POUR DEPARTEMENT D'ENQUETES. EXPERIENCE REQUISE ET DACTYLO. SE PRESENTER ENTRE 9 HEURES ET 4 HEURES: LAURENTIDE ACCEPTANCE, 4113 EST JEAN-TALON (MLLE ROY).
117—16,20,21

**FEMME BILINGUE**
demandée pour travail de cuisine dans cafeteria, édifice district financier, semaine 5 jours, soirées libres, fonds de pension, assurance-groupe. Ecrire donnant numéro de téléphone à Case 2163 La Presse.
117—107-3 R

**FEMMES, filles, enseignons paillette, perles, crochet pour ouvrage domicile, facile. 6536 St-Denis.** 117—17,20

**FEMME bilingue pour travailler à domicile**, communiquer avec futures mariées, liste fournie. CRescent 7-6021
117—16,17,20,21,22,23,24 R

**FEMME COMPTABLE**
Bilingue et expérimentée dans comptes recevables. Semaine 5 jours. Salaire selon compétence. AVenue 8-6265.
117—106-3 R

**FILLES de table avec expérience** pour travailler dans les Laurentides au restaurant Ste-Rose à Ste-Adèle. Appeler CApital 9-4991. Demander Mlle Lajeunesse.
117—103-6 R

**FILLE pour restaurant, ouvrage général**, 25 ans, $20, semaine, chambre et pension, NAtional 6-5152.
117—106-3 R

**FILLE d'expérience, sur Singer "Overlock"** dans chandails à grosse laine pour dames. Bon salaire. Ouvrage régulier. S'adresser Alpine Knitters, 6295 Durocher (près Van Horne).
117—106-3 R

**FILLE de table et de comptoir, restaurant, 950 est, St-Zotique.**
117—108-3 R

**FILLE demandée pour épicerie, bon salaire.** S'adresser 1085 Norbert, Ville Jacques-Cartier. 117—107-7 R

**FLEURISTE d'expérience demandée.** S'adresser 8690 St-Denis.
117—107-3R

**FUTURE mère pour légers travaux domestiques.** LAfontaine 6-6380.
117—107-3 R

**GARDE-BEBE graduée demandée.** S'adresser entre 4 et 5 hres. VIctor 8-7875. 117—98-11 R

**GARDIENNE pour 2 enfants, $15 semaine**, chambre, pension. 6399 Beaubleu, Ville-Emard. 117—106-3 R

**JEUNE FILLE voulant apprendre le repassage.** Se présenter à 1433 rue Bleury, porte 504. 117—107-3 R

**JEUNE fille pour travailler dans bureau.** Expérience non nécessaire. S'adresser, Lydia G, 8493 Boul. St-Laurent, entre 10 h. et midi.
117—107-3 R

**JEUNE FILLE, 16-18 ans, 9e année pour se rendre utile dans magasin.** Se présenter à 1451 Bleury.
117—R

**JEUNES FILLES avec bonne expérience sur machine à coudre.** Excellent salaire. Corette, 7255 Alexandra, nord Jean Talon. 117—108-2

**JEUNE FILLE, travail laboratoire**, 10ième année, expérience non requise. 7005 Cassrain. 117—R

**JEUNE fille 18 à 22 ans pour exécuter travail de bureau et un peu de dactylographie.** Bilinguisme avantageux. Salaire de début à discuter. Excellentes conditions de travail. Téléphonez à ORford 5-2150 ou écrivez à la Commission des écoles catholiques de Pointe-Claire et Beaconsfield, 120 chemin Ambassador, Pointe-Claire, à l'attention de M. M. Rousseau.
117—107-3 R

**OPERATRICES pour ouvrage à domicile** pour plastique. Expérience strictement nécessaire. S'adresser Monsieur Demers, Transparent Garment Cover Co., 9509 St-Laurent. Ne pas téléphoner.
117—104-6 R

**OPERATRICES avec expérience sur blouses** pour dames. Lou-Den Casual, 2050 Bleury, porte 207. VIctor 4-6454. 117—106-3 R

**OPERATRICES expérimentées, machine à boutonnières.** Doré Lingerie Manufacturing Co., 3641 St-Laurent.
117—108-6 R

**OPERATRICES d'expérience demandée** dans les blouses. 1921 Wolfe. LAfontaine 2-3796. 117—106-6 R

**OPERATRICES dans vêtements d'enfants pour travail à domicile.** 939 rue du Collège, St-Henri.
117—106-3 R

**OPERATRICES d'expérience demandées**, dans coupe-vent en matériel. S'adresser 6308, 2e Ave, Rosemont.
117—106-5 R

**10 OPERATRICES**
expérimentées seulement dans belles robes, ouvrage à l'année. 2175 Orléans. 117—106-3 R

**OPERATRICES d'expérience en coupe-vent d'hommes**, bon salaire, bonnes heures. 1435 St-Alexandre, porte 430. 117—108-2 R

**OPERATRICES d'expérience dans robe demandées.** 5490 St-Dominique près St-Viateur, demander Mme Ménard.
117—107-5 R

**OPERATRICES d'expérience dans robes demandées.** 5490 St-Dominique près St-Viateur, demander Mme Ménard. 117—18,20,21,22,23,25 R

**OPERATRICES expérimentées dans les robes coton**, bonne qualité, emploi permanent. S'adresser Home Frocks Ltd 5505 St-Laurent, chambre 3015. 117—106-3R

**OPERATRICES expérimentées sur robes.** Bon salaire, travail stable. 5148 St-Laurent, dernier étage.
117—103-6 R

**OPERATRICES expérimentées**, robes de prix modiques. Bon salaire. 1435 Bleury, porte 901. 117—107-3 R

**OPERATRICE d'expérience seulement**, pour coudre les couvertures de meubliers de salon. Position permanente. LAfontaine 5-2513. 117—107-3 R

### 117 Femmes, filles demandées

## JEUNES FILLES
BILINGUES AVEC 12e ANNEE

AGEES DE 24 ANS ET PLUS, POUR RECLAMATIONS D'ASSURANCE-GROUPE. TRAVAIL TRES INTERESSANT. EMPLOI STABLE. SEMAINE DE 5 JOURS, ASSURANCE-GROUPE, BUREAU MODERNE.

POUR ENTREVUE APPELER
WELLINGTON 7-9541, LOCAL 67
117—108-6

## LES COSMETIQUES AVON

ONT QUELQUES TERRITOIRES LIBRES POUR MENAGERES DESIRANT SE FAIRE UN REVENU ADDITIONNEL POUR LA SAISON DE PAQUES. SOYEZ REPRESENTANTE DURANT VOS LOISIRS. SIGNALEZ: VICTOR 2-8158. 117—108-3

## SERVEUSES

AVEC EXPERIENCE, DEMANDEES IMMEDIATEMENT, HEURES BRISEES, POSITION PERMANENTE. S'ADRESSER A COMPTER DE 7 HEURES P.M. A: 4653 NOTRE-DAME OUEST, ST-HUBERT B.B.Q. 117—R

## CHAUSSURES

Skiveuses, préparateuses et poseuses de "french cord", expérimentées. S'adresser Labelle division 2360 de la Salle. CLairval 6-7595, le soir, Mme Longpré, LAfontaine 4-3155.
117—107-3 R

## SERVEUSES

AVEC EXPERIENCE, DEMANDEES IMMEDIATEMENT. TEMPS PARTIEL NE PAS TELEPHONER. SE PRESENTER: ST-HUBERT BARBECUE, 6355 ST-HUBERT. 117—108-2 R

## Dactylo réceptionniste

Jeune fille bilingue de bonne apparence pour travail général de bureau. Coin Parthenais et Sherbrooke. LAfontaine 6-5302. 117—107-3 R

## SECRETAIRE

Sténo-dactylo expérimentée pour travail général de bureau, rapport de spécification, etc. Mise soignée et exactitude essentielles. Faut être parfaite bilingue. 3460 Bercy, LAfontaine 7-3421. 117—104-5 R

## DACTYLO - TELETYPE

dactylo bilingue, 18-30 ans, connaissant dactylo I.B.M. électrique, de préférence connaissant aussi le télétype. Maison d'appareils scientifiques située à proximité de la Côte de Liesse. RIverside 8-8303.
117—106-3 R

## CHAUSSURES

Préparateuses expérimentées. Chaussures hommes ou femme. Travail permanent, assurance-groupe. CLairval 9-2571, M. Godin. 117—107-3 R

**10 OPERATRICES**
sur machine à coudre demandées par une importante manufacture de couture. Bonnes conditions de travail. Ouvrage sectionnel et à la pièce. Position permanente. S'adresser 11825 Notre-Dame Est, Pointe-aux-Trembles.
117—107-9 R

**OPERATRICES: machine à 2 aiguilles**, avec expérience dans la chemise sport. 4517 Hôtel-de-Ville, 1er etage. M. Desmarais.
117—107-6 R

**5 OPERATRICES.**
sur machine à coudre demandées par une importante manufacture de couture. Bonnes conditions de travail. Ouvrage sectionnel et à la pièce. Position permanente. S'adresser 425 River section L, Verdun. 117—107-3 R

**OPERATRICES expérimentées demandées**, 463 ouest, Ste-Catherine, salle 202. Victor 9-5565. 117—107-3 R

**OPERATRICES expérimentées pour jupes et blouses. S'adresser: 4140** St-Laurent, porte 4. 117—108-3 R

**OPERATRICES pour robes dames, travail régulier, bon salaire. 2085 Clark, 1er étage.** 117—100-12 R

**OPERATRICES dans pantalons et jupes. 4516 Hôtel-de-Ville.**
117—17,20

**OPERATRICE expérimentée sur machine "Overlock" dans manufacture de chemises sport.** Ouvrage à l'année. Bon salaire. 225 liège ouest, chambre 304. 117—107-3R

**OURLEUSES OVERLOCK EXPERIMENTEES POUR CHEMISES EN TRICOT, REVENU ELEVE, LE SOIR 6 - 9 P.M. A 151 M. ST-ANTOINE, 6e étage, HUTCHISON, CRESCENT 4-8254, M. SAM.**
117—107-3 R

**OUVRIERES à domicile, ou par contrat, pour travail sur machines Singer.** Doivent être expérimentées en coupe-vent et habits de neige. Playtime, 5163 St-Laurent.
117—106-3 R

**PAIREUSE, examineuse dans les bas pour hommes.** S'adresser M. Worth, Worth Wear Hosiery Mill Ltée, 2625 Albert, chambre 100. 117—103-10 R

**$25 PAR SEMAINE pour porter de jolies robes qui vous sont données comme boni. Il vous suffit de montrer les North American Fashion Frocks Ltd, 3425 boul. Industriel, dept G-3791, Montréal 39.**
117—6,20

**PERSONNEL POUR BOITES EN CARTON**
Notre atelier de boites en carton, prenant de l'expansion, nous avons besoin du personnel féminin, avec expérience, pour ouvrage à la main, fabrication de boites de fantaisie, opératrices sur machine à couvrir et machine à coins simples. Si vous avez de l'expérience et désirez faire partie d'une compagnie en plein développement, téléphonez pour une entrevue à: London Paper Box Co. Ltd., 3451 ouest St-Jacques, WEllington 5-9654. 117—105-5R

**PHARMACIE DEMANDE FILLE AVEC EXPERIENCE EN PHARMACIE POUR DEPARTEMENT DES COMMANDES ET FACTURES. 5 JOURS PAR SEMAINE, 294 ST-PAUL OUEST.**
117—106-3R

**PREPOSEE au nettoyage, manufacture et bureau**, semaine 5 jours, devra demeurer tout près. S'adresser à 7755 St-Laurent. 117—106-3 R

**PRESSEUSES de soie, plis, expérience plan nettoyage, bon salaire. La chance, 4336 Berri.** 117—107-3 R

**PRESSEUSE de chemises expérimentée, bonnes conditions. Daniel 1-1275.** 117—107-3 R

**PRESSEUSES**
avec expérience sur fer à vapeur demandées par une importante manufacture de couture. Bonnes conditions de travail. Ouvrage à la pièce. Position permanente. S'adresser 425 River, section L, Verdun. 117—107-3 R

**PRESSEUSE d'expérience, demandée dans vêtements sports, pour dames, LAfontaine 2-3796, 1921 Wolfe.**
117—104-6 R

**REPRISEUSE avec expérience dans chandails pour dames.** Bon salaire. Travail régulier. S'adresser 5265 de Gaspé, 2e étage. 117—107-3R

**SECRETAIRE d'avocat demandée.** Salaire excellent suivant expérience, VIctor 4-2318. 117—16,17,20 R

**SERVEUSES expérimentées, bon salaire, bonnes conditions. 6445, boulevard Monk. POntiac 7-7400.**
117—108-3 R

**SERVEUSES expérimentées, temps plein ou partiel, bon salaire, bons pourboires.** RAymond 2-1714, 2 à 6 p.m. 117—107-3 R

**SOLLICITEUSES bilingues au téléphone.** Temps plein ou partiel. Dunn Cleaners, 6750 avenue du Parc, CRescent 2-1144. 117—107-3 R

**FEMME désire ouvrage à domicile, tous genres.** DAniel 2-1748.
118—108-3 R

**FEMME, 7 ans expérience restaurant** dans Ahuntsic, temps plein ou partiel, de jour, DUpont 7-6727.
118—17,20,21

**OUVRAGE à domicile, machine overlock, dame d'expérience.** LAfontaine 1-8956. 118—107-3 R

**SECRETAIRE privée bilingue, expérience variée, personnalité, éducation présentement employée à plein temps désire poste à temps partiel de 1-5:30 p.m. $65, semaine.** Prière écrire à Jacqueline de Bruxelles, case 2186 La presse. 118—107-3 R

**TELEPHONISTE, bureau médecin, préférence ouest de la ville, expérience d'hôpital. Après 5 hres, HUnter 4-6753.** 118—106-3 R

**TRICOTERAIS gilets avec grosse laine ou autre ouvrage à domicile.** LAfontaine 5-0246. 118—R

**WAITRESS avec expérience demande emploi. CRescent 1-0819. Après 6 heures.** 118—107-2R

**WAITRESS demande emploi le soir seulement. LAfontaine 5-4983.**

### 118A Couturières

**COUTURIERE, spécialité robes de mariées, première communion, manteaux demande travail. RAymond 1-7633.** 118A—15,17,20 R

### 119 Cours femmes, filles

DEVENEZ TELEPHONISTE

Enseignement bilingue sans livre, nous vous entrainons jusqu'à ce que vous puissiez exécuter toutes les opérations à notre satisfaction sans frais additionnels. Prochain cours les 22-27 février.
MODERN SWITCHBOARD SCHOOL
4896 ST-DENIS — VICTOR 4-5871
119—16,18,20,22

**APPRENEZ à l'école Yvette Couture, cours de chapeaux.** LAfontaine 2-3537. 2015 Laurier Est. 119—30 jan; 1,3,6,8,10,13,15,17,20,22,24,27 fév. R

**COURS individuels, théorie, pratique, dessin, patron, croquis, drapage, graduation, style, ajustement, coupe, couture $1, la leçon.** Diplôme d'après examens. Jour, soir, correspondance. Inscriptions dès maintenant. Prospectus gratuits sur demande. Ecole Gauthier Enrg., LAfontaine 4-7243.
119—92-24

**OPERATRICE de manufacture, apprenez rapidement Ecole Grand'maison, 709 Mont-Royal Est. LAfontaine 1-4981.**
119—98-26 R

**STENOTYPE, secrétariat complet. Plaçons élèves. Canadian Secretary College, 2520 Beaubien.** RAymond 1-1696. 119—104-7 R

### 120 Service domestique

**AIDE générale, fiable, aimant enfants, $15, par semaine.** CRescent 7-1303. 120—18,20,24,25 fév, 3,4 mars R

**AIDE générale, 3 adultes, logée lundi au vendredi. Snowdon.** HUnter 6-3968. 120—R

**AIDE générale pour famille 6 enfants, heures de travail 7 h. 30 a.m. à 2 h. p.m. Tous accessoires électriques. Laveuse à vaisselle. Pas de cuisine. 5145 Bellechasse.** CLairval 6-2945. 120—106-3 R

**AIDE générale, 2 enfants, toutes commodités, chambre seule, références.** HUnter 4-3835. 120—108-3 R

**AIDE générale. Travaux légers. Femme entre 25-50 ans. De 5 à 9 p.m. 8481 Boul. Pie IX.** 120—108-3 R

**BONS GAGES, belle maison, Ville St-Laurent. Chambre privée et bain. Personne d'âge mûr. Faut aimer les enfants. Monsieur Saunders, Victor 9-5391.** 120—16,17,20 R

**BONNE pour aider jeune maman, travail maison, bon chez-soi. Logée, nourrie. Un peu d'anglais.** CRescent 4-1130. 120—R

**BONNE à tout faire, un peu d'anglais nécessaire, chambre et bain privés, tous appareils électriques, employé femme de ménage, faut aimer les enfants, $30 par semaine.** HUnter 9-9335. 120—106-3 R

### 120 Service domestique

## CUISINIERE SERVANTE

Pour petite maison à Ville Mont-Royal, excellents gages et conditions de travail. Un écolier. Femme de ménage en service. Expérience indispensable, bonne présentation. Recommandation exigées. REgent 8-6342, le soir seulement. 120—108-3 R

**BONNE à tout faire compétente, logée, chambre privée, toutes commodités modernes, pas de petits enfants.** HUnter 9-3788. 120—107-3 R

**BONNE à tout faire, expérimentée, bon chez-soi, à St-Martin. Chambre personnelle. Devra parler anglais.** MUrray 1-8549. 120—106-3 R

**BONNE compétente, bungalow 6 pièces, Côte St-Luc, 2 enfants allant à l'école, on parle l'anglais, logée.** HUnter 8-2782. 120—107-3 R

**BONNE générale travailleuse, 1 enfant, $20 par semaine; expérimentée, recommandée, sera logée. REgent 3-9064.** 120—R

**BONNE, légers services, pas cuisine, ni lessive, sera logée. REgent 7-0381.** 120—R

**BONNE (régulier ou partiel), pas cuisine, 6 appts. 4935 Borden.** HUnter 1-3597. 120—R

**BONNE avec références, Ville Mont-Royal, chambre privée, téléphone, télévision, 4 enfants 6 - 17 ans. REgent 7-6354.** 120—103-11 R

**BONNE générale expérimentée, chambre seule, excellent salaire, connaissant l'anglais, références. REgent 3-6752.** 120—106-3 R

**BONNE, travail ménager courant, toutes commodités, logée. A St-Martin. MUrray 1-1620, entre 1 et 5.** 120—106-3 R

**CUISINIERE générale. Chambre privée. Doit parler un peu l'anglais. Recommandations requises. N.-D.-G. $30 semaine.** HUnter 6-8968. 120—18,20 R

**FILLE demandée pouvant porter uniforme 12 ou 13 ans, pour couple sans enfant, sachant faire cuisine.** REgent 8-8543. 120—107-2 R

**FILLE charmante demandée pour service général; doit aimer les enfants, avoir références et un bon caractère; excellents chez-soi et salaire. REgent 7-9063.** 120—106-3 R

**JEUNE fille sérieuse pour famille canadienne-française. Beaurepaire, 2 enfants, maison neuve, laveuse, cheuse. Références. OXford 5-3263.** 120—106-3 R

**JEUNE FILLE expérimentée dans bonne maison de Hampstead. Chambre privée. Faut parler anglais. HUnter 9-8619.** 120—107-3R

**MENAGERE, sera logée, gens affables, 1 enfant; pas appels samedi. CRescent 1-4820.** 120—107-3 R

**MENAGERE, légers travaux ménagers, cuisine, après 5. CRescent 9-8113.** 120—107-3 R

**$35 PAR SEMAINE**
Menus travaux ménagers, aimant enfants. Logée, chambre personnelle. Recommandations. HUnter 4-4891.
120—107-3R

**$30 PAR SEMAINE**
Fille expérimentée, 2 écoliers, doit parler un peu anglais; chambre seule; appeler REgent 1-2434.
120—108-3 R

**PERSONNE fiable demandée, pour prendre soin enfant 2 ans, et services légers. Bonnes références. HUnter 8-1286.** 120—R

**PERSONNE responsable d'âge mûr demandée par dame âgée, pour soins de ménage-cuisine, appt 6 pièces Westmount propre chambre et salle bain, références requises, salaire selon les qualités convenant. Ferme Case 2170, La Presse.** 120—106-3 R

**PERSONNE fiable, 3 enfants, 3 jours par semaine, nourrie, $12. RAymond 1-8765.** 120—107-2R

**POUR adulte, références, bonne cuisinière, bon salaire, bon chez-soi. HUnter 4-5950.** 120—106-3

**SERVANTE expérimentée, chambre privée avec baignoire, TV, loisirs réguliers, $25 par semaine. Famille de 4, Côte-St-Luc, HUnter 4-3456.** 120—107-6 R

**SERVICE général, sera logée, avons femme ménage, doit parler anglais, $125. REgent 9-1239.** 120—108-3 R

### 123 Chambres à louer

**A BENOIT déménagement, $3. Jour et nuit, ville et campagne. LAfontaine 1-3760.** 123—93-23

**APPARTEMENT, belle chambre avec** lavabo, eau chaude, cuisine, meublée, téléphone etc. toutes commodités modernes, dame, demoiselle. 7898 Berri. Victor 4-5696. 123—108-3 R

**APPELEZ ROGER pour faire votre déménagement. WEllington 3-1491.** 123—92-24

**APPELEZ, à bon marché, déménagement, entreposage, ouvrage assuré, ville, campagne. CRescent 3-3562; soir: RAymond 2-1295.** 123—92-24

**APPELEZ Blouin Transport. Déménagement, chambre, valises. Spécialité pianos, poêles, frigidaires. Prix raisonnable. LAfontaine 3-9993.** 123—92-24

**APPELEZ Payette Transport. Déménagement chambre, valises. Bon marché. LAfontaine 2-7153.** 123—92-24

**APPELEZ Robert, tous genres déménagement, chambre, valises, $3. Jour-nuit. LAfontaine 3-9416.** 123—86-26 R

**AHUNTSIC dans duplex, grande chambre, lits jumeaux, personne distinguée, chez dame. Jour: VIctor 2-9183. Soir DUpont 9-2853.** 123—107-3 R

**AMHERST 1497, 2 grandes chambres, eau chaude, téléphone 1 ou 2 personnes.** 123—86-26

**ATWATER et Ste-Catherine, grande et petite chambres, cuisine, très propres. WEllington 2-1078.** 123—98-26 R

**ATWATER 931, chambres propres, lavabo, gaz, frigidaire, téléphone, dames, $5.50 et plus.** 123—18,20,22 R

**ATWATER 931, beau salon double, lavabo, calorifère, gaz, frigidaire, téléphone, dames, demoiselles.** 123—18,20,23 R

**AVE HENRI-JULIEN 4845, grande chambre, propre, tranquille. Calorifères, eau chaude, grande-robes, frigidaire, télévision. Lavages. VIctor 5-1717.** 123—106-6 R

**AVE MONT-ROYAL, centrale, chambre rénovée, privilège, tranquille. LAfontaine 7-1795.** 123—18,20,22 R

**AVE BEAUBIEN 352 (St-Denis), beau choix chambres boudoirs, cuisinette, $10. CRescent 4-0582.** 123—103-6

**AVENUE Hôtel-de-Ville, 917, chambre, ménage fait. Personne seule, $5-$6. Grande, mobilier neuf, gaz, eau chaude, téléphone, tranquille, enfant accepté, $3 et plus.** 123—106-6 R

**AVE MONT-ROYAL est, 1049, chambre meublée, chauffée, lavabo, frigidaire, téléphone, literie, poêle électrique, eau chaude, 1-2, $10.** 123—106-6 R

**AVENUE Du Parc, 5825, 5858, Boulevard St-Joseph Ouest, 291, Jeanne-Mance 5747. Doubles, simples. Toutes commodités. Eau chaude. CRescent 7-7668.** 123—14,16,20,22,24 R

**AVENUE QUERBES 7880, meublée, cuisinette, chambre bain. Occupation immédiate. CRescent 9-2861.** 123—97-26R

**AVE ST-HUBERT 7712, jolis boudoirs, cuisine, balcon $10. CRescent 9-8343.** 123—103-6

**AVENUE UNION 1186, entre Dorchester et Ste-Catherine, grandes et petites chambres, eau, poêle, frigidaire aussi. 2001 Union près magasin Morgan. Vrai chez-soi. Prix modérés.** 123—105-4R

**AVENUE Villeneuve ouest, 66, près Boul. St-Joseph, Florida appartements, 2 pièces, chambre bain, entrée privée, stationnement. MOntcalm 9-2535.** 123—107-26 R

**BASILE-ROUTHIER 8898, angle Emile-Journault, moderne, chauffée eau chaude, bon chez-soi. DUpont 8-3296.** 123—108-3 R

**BEAUDRY 1499, petite chambre $5, aussi salon double, personnes tranquilles. LAfontaine 3-3809.** 123—16,20,22 R

**BORDEAUX, Sherbrooke, grande, tranquille, toutes commodités, maison privée, près Sherbrooke. LAfontaine 3-5539.** 123—103-6 R

**BOULEVARD Gouin ouest, près Boulevard O'Brien, 3 chambres meublées. FEdéral 4-0965.** 123—107-7 R

**BOUL. PIE IX, 1419, 2 pièces, meublées, chauffées, Poêle gaz, lavabo, frigidaire, soir.** 123—15,18,20,24 R

**BOYER, salon double pour couple, 2 filles ou future mère. LAfontaine 6-0345.** 123—89-26R

**CALUMET 925, près Atwater-St-Antoine, chambre, cuisine, poêle, frigidaire, lavabo, $9.** 123—105-5 R

**5228 CASGRAIN, belle grande chambre meublée, propre, devant** 123—17,20 R

**CHERRIER, 456, chambre pour 1 ou 2 messieurs, $7.** 123—18,20,22 R

**CHERRIER 957, beau 2 pièces; aussi chambre propre, dames, demoiselles. LAfontaine 2-1608.** 123—106-6

**COLERAINE 2417, propre, tranquille, calorifère, eau chaude, autres commodités, $7. WEllington 2-4213.** 123—107-3R

**COTE-DES-NEIGES, 2986 Lacombe, meublée, frigidaire, près d'Université Montréal, genre studio. REgent 8-5456.** 123—103-6R

**COTE-DES-NEIGES: frigidaire, poêle électrique, 2 9 6 3 Goyer. REgent 3-3887.** 123—92-24

**DECARIE 4061, GRANDE PIECE, PETITE CUISINE, $10. REGENT 7-4055.** 123—107-6 R

**DE LANAUDIERE, 1995, chambre moderne, poêle, lavabo, toilette privée, tapis, T.V. si désiré, $12.50 par semaine. RAymond 7-9396.** 123—107-3R

### 123 Chambres à louer

**DES BELGES 8597, chambre confortablement meublée, genre appt, frigidaire, poêle, DUpont 8-0266.** 123—20,27fév., 6mars R

**DEZERY - ROUEN, grande chambre meublée, lavabo, armoire et garderobes. LAfontaine 5-3710.** 123—106-3 R

**DORCHESTER EST 416, lavabo, eau chaude, gaz, frigidaire. MOntcalm 9-0816, VIctor 9-3152.** 123—97-26 R

**FOUCHER 9128, grande chambre, seul chambreur, DUpont 8-3256.** 123—103-6 R

**FRONTENAC 2345, 3 chambres meublées, acceptons enfants, gaz, toutes commodités. VIctor 2-4930.** 123—15,17,20 R

**GILFORD, beau grand salon double, toutes commodités, poêle, frigidaire, LAfontaine 3-7365.** 123—107-2 R

**HENRI-JULIEN 3985, chambres meublées, douche, toilette, frigidaire, $7, et plus. VIctor 5-8575.** 123—17, 20, 21 R

**HUTCHISON 3572, grande, moyenne, lit continental, cuisinette, évier, frigidaire, douche dans passage.** 123—107-26 R

**JEAN-TALON, St-Denis, chambres, genre appt, lavabo, poêle, frigidaire, CRescent 1-5979.** 123—107-7 R

**JOACHIM, 2375, salon double, bon chez-soi, devant, privilège cuisine. LAfontaine 4-4452.** 123—106-3 R

**LACHINE, bord de l'eau, chambre genre appartement. Pension si désiré. MElrose 7-9710.** 123—106-3R

**LAFONTAINE 4437, près Boul. Morgan. Salon double, balcon, meublé, eau chaude, CLairval 9-2715.** 123—107-3 R

**LAGAUCHETIERE Est, 252 et 334, chambres chauffées, meublées, usage cuisine.** 123—92-24

**LAVAL 3847, grande chambre meublée, usage gaz, frigidaire, $9. VIctor 5-9587.** 123—108-3 R

**MAPLEWOOD Sterling, face centre social. Grande chambre, 6 p.m. REgent 7-5994.** 123—106-8 R

**MONTCALM 1069, bas prix, chambre pension, bon chez-soi. LAfontaine 1-1865.** 123—106-3 R

**MONTCALM 1195, 1½ pièce meublée, frigidaire, concierge.** 123—92-24

**MONT-ROYAL, Delaroche. Chambre sur devant, pour demoiselle. 1143 Mont-Royal est.** 123—107-6 R

**MONT-ROYAL ouest 107, chambre frigidaire, poêle, seul chambreur, VIctor 4-3568.** 123—106-3 R

**MT-ROYAL 438, près St-Denis, chambres modernes, $10 - $12, genre hôtel, lavabo chaque chambre. Soir, après 7 heures, concierge, appt 4 ou 7. DUpont 8-3595.** 123—2,4,6,9,11,13,16,18,20,23,25,27 R

**ONTARIO OUEST 181, 1-2 meublés, eau chaude, réfrigérateur, $7 et plus.** 123—91-26R

**OUTREMONT, Chemin Ste-Catherine, belle grande chambre, site idéal privilèges cuisine. CRescent 9-9248.** 123—107-4 R

**OUTREMONT, bon chez-soi dame ou jeune fille, seule locataire. CRescent 2-8197.** 123—107-2 R

**PARC EXTENSION, chambre pour homme, seulement. CRescent 2-9724.** 123—107-3 R

**PIE IX 2250, moderne, balcon, toutes commodités, petit logis.** 123—92-24

**PRUD'HOMME, 3429 - 3467, aussi Addington, 2119, appt d'une pièce entièrement meublé, chauffe, eau chaude, poêle et réfrigérateur, etc., à la semaine ou au mois. HUnter 6-0135, HUnter 9-0095, HUnter 9-8393,** 123—103-6 R

**5 QUERBES, Outremont, meublées ou non, tout confort, commodités, références. CRescent 1-3305.** 123—16,17,20 R

**ROSEMONT, 6840 Viau, grand salon double neuf, 30 x 12, non meublé, eau chaude, entrée privée. RAymond 8-9962.** 123—106-6R

**ROSEMONT, 6840 Viau, grand salon double, neuf, 30 x 12, meublé ou non, eau chaude, entrée privée. RAymond 8-8962.** 123—105-6 R

**ROY Est, 20, grande chambre, pour 1 personne, $6 et plus.** 123—16,18,20

**ST-ANDRE 3445, chambre, personne seule, honnête, tranquille et propre $6. LAfontaine 7-1620.** 123—108-3 R

**STE-CATHERINE, Westmount, $7, $10, privilège frigidaire, appt 2 pièces, libre. HUnter 6-5272.** 123—106-3 R

**STE-CATHERINE OUEST 1669 près Steinberg's, chez suisse, confortable, propre, neuf. WEllington 7-9967.** 123—107-3 R

**ST-CHRISTOPHE près Ste-Catherine, salon double, aussi boudoir, VIctor 9-9067.** 123—108-3 R

**ST-DENIS 4303, 2 appts chambre et cuisine, lavabo, frigidaire, entrée privée. $12.** 123—108-3 R

**ST-DENIS 1037, eau chaude, lavabo, frigidaire, usage cuisine.** 123—92-24

**6540 ST-DENIS, près Beaubien, chambre, toutes commodités, poêle, eau chaude. CRescent 7-2991.** 123—R

**ST-HUBERT 6636, grandes ou petites chambres, réfrigérateur, très propre, sur devant.** 123—42-26

**ST-HUBERT, chambre simple tranquille, chauffée, eau-chaude, déjeuner, autobus, CRescent 4-1042.** 123—17,20,24 R

**ST-LAURENT 5127 couple ou 2 amis, cuisine, téléphone, $10. CRescent 3-5409.** 123—92-24

**SHERBROOKE Est, 3460, chambre meublée avec usage cuisine, maison privée moderne, tranquille pour dame ou demoiselle.** 123—107-3 R

**SHERBROOKE près Papineau, grandes chambres, bon chez-soi. Informations 1870 Sherbrooke Est, LAfontaine 1-7751.** 123—106-3

**TERRASSE GUINDON 2307, chambre pour étudiant ou jeune fille, $10. semaine. LAfontaine 4-9767.** 123—106-3 R

**BELLE chambre, devant, lavabo. Usage cuisine, téléphone, $28, mois. Personne seule, tranquille, meublé ou non. 4457 Chambord.** 123—107-3 R

**CHAMBRE meublée moderne, radio, devant, bas, calorifère, homme seul, 6662 St-Vallier.** 123—20,23,25 R

**CHAMBRE simple $8 semaine, salon double $15., meubles neufs. CRescent 3-1576.** 123—107-3 R

**CHAMBRE devant, bas, frigidaire, poêle, 5429, 3e. Rosemont. RAymond 7-5447, POntiac 9-5060.** 123—108-7 R

**CHAMBRE, pension si désiré pour dame ou monsieur distingué. Ahuntsic, bon chez-soi. DUpont 8-3327.** 125—107-3R

**CHAMBRE chauffée, pour 2 jeunes hommes, chambre de bain, douche, pension si désiré. St-Dominique près Jarry. DUpont 1-0994.** 123—107-3 R

**CHAMBRE meublée, service de cuisine, $7. RAymond 2-1311.** 123—106-3 R

**10 CHAMBRES meublées, cuisine, téléphone $5. 5127 St-Laurent, CRescent 3-5409.** 123—93-23

**GRANDE chambre, eau chaude, téléphone, pension. 4621 Christophe-Colomb. LAfontaine 7-1958.** 123—107-3 R

**GRANDE CHAMBRE avant, Berri nord, $8 par semaine. CRescent 9-2183.** 123—105-5 R

**JOLIE grande chambre ensoleillée, propre, confortable, prix raisonnable. Berri, Sherbrooke. VIctor 9-3960.** 123—106-3 R

**LOGEMENT chauffé, 2½, libre immédiatement; ou 3½ pour mai, coin St-Hubert-Laguachetière, LAfontaine 1-3944.** 123—106-3 R

**PIECE genre appt, voir concierge, 3458 Joseph, Verdun, POntiac 8-3280.** 123—103-6 R

**SALON double, meublé, chauffé, cuisine, 2-3 personnes, enfants acceptés. NAtional 6-4415.** 123—107-3 R

**SALON double meublé $12 par semaine, 6240, 1ère avenue, Rosemont, RAymond 2-3255.** 123—107-7 R

**SALON double meublé, propre, poêle frigidaire, enfants acceptés. 4593 Avenue du Parc. CRescent 3-1838.** 123—108-3 R

**SALON double, 6513 Park; frigidaire, poêle, évier privé. Stationnement. CRescent 9-6311.** 123—101-15

**SALON DOUBLE non meublé, maison moderne, eau chaude à l'année, seul chambreur. 8877 St-Denis appt 1. DUpont 7-9538.** 123—107-8R

**SALON DOUBLE, chambre cuisine, télévision, visiteurs admis. Après 5 heures. CRescent 3-3700.** 123—20,21,23 R

**VENEZ VOIR**
Bien meublées, toutes commodités, chambre bain semi-privée, tranquilles, bien situées, centre d'achats, autobus. 2650 Davidson. LAfontaine 5-5581.
123—105-6

### 124 Chambres demandées

**HOMME âgé demande chambre, confort tranquillité, garage chauffé, partie ouest. HUnter 8-3022.** 124—106-3

**FILLE honnête demande chambre en retour légers services. Le soir et fin de semaine. Case 2187 La Presse.** 124—108-3 R

Soyez modernes
Allez droit au but
SIGNALEZ
**Victor 4-3711**
pour tout achat, vente, location, prêts, etc.

### 125 Chambres et pension

**BOYCE EST, Tetreaultville, pension complète pour messieurs. $16. CLairval 5-3727.** 125—16,17,20,21 R

**CASGRAIN, 8706, pour 2 messieurs, excellente pension. DUpont 7-1203.** 125—107-3R

**CLARK 10872, Monsieur, lavage, nourriture excellente $18. Tranquille. DUpont 7-1557.** 125—108-6 R

**De LA ROCHE 7022, 2 jeunes hommes propres, salon double bonne nourriture. CRescent 4-4729.** 125—14,17

240 Autos à vendre 240 Autos à vendre

Pourquoi attendre au printemps ?

Achetez-les maintenant

"5"

seulement

Austin Healey

★ SPRITE ★

Modèles de salle de montre

tous accessoires

- Chaufferette
- Signaux de direction
- Plaques 1961
- Essence
- Outils
- Roue et pneu de rechange
- Lave-vitres
- Carburateur double S.U.
- Filtre d'huile
- Hardtop amovible
- Batterie Lucas 9 plaques
- Hivérisée
- Toit cuirette
- ou genre "Tonneau"

$1,975.

seulement

chez

AUSTIN

Sales & Service Ltd.

949 AVE. ATWATER

WELLINGTON 2-4173

*Ouvert tous les soirs et samedi toute la journée*

240—106-3

**1955 BUICK hard top, tout équipé, $50 comptant, $44. mensuel. CLairval 6-5196.** 240—107-3

**CADILLAC 1959 décapotable. Tout équipé. Faites offre ! Eddie. MUrray 1-1641.** 240—106-3 R

CADILLAC 55

Sedan très propre. Vraie voiture d'exécutif. Pour seulement $995. Termes et échange accepté.

DANIEL 2-5420

240—106-3

**CADILLAC 1959, hardtop, équipé comme neuf, millage 15,000 milles $3500. FEdéral 4-2395.** 240—106-4 R

**CADILLAC convertible, série 1955-56, blanc, tout équipé, pneus blancs neufs, mécanisme parfait, prix et conditions discutables, particulier 968 St-Laurent ave St-Vincent-de-Paul, NOrmandie 1-1449.** 240—107-4 R

**CADILLAC Fleetwood 1954, particulier. Prix $750. RAymond 7-3553.** 240—107-3

**CADILLAC, sedan, 52, $225. Termes, très propre, RAymond 9-1831, 1853 Bélanger est.** 240—16,17,20 R

**CHEVROLET "59" convertible, comme neuf. Garanti 100%. Faut voir. DUpont 1-3413.** 240—103-6 R

**CHEVROLET "58" Impala convertible, vrai bijou. Garanti 100%, 3 mois. DUpont 1-3413.** 240—103-6 R

**CHEVROLET 1961, équipé, échange accepté, $2690. termes faciles. Invraison immédiate. Victor 4-9838.** 240—104-6R

1961 CHEVROLET 1961

$400 comptant. $17. par semaine, choix modèles et couleurs. Livraison immédiate. Echange accepté.

M. Yvon Emond CLairval 4-5422

240—103-15

**CHEVROLET 57, sedan, très propre, en bon ordre, $750. LAfontaine 4-7140.** 240—106-3 R

**CHEVROLET "60" DEMONSTRATEUR sedan, 6 cyl., aut., radio, 5,000 milles, échange.**

MONTCALM 3-2575

240—17,20

**CHEVROLET 1960, Impala, hardtop blanc, automatique, radio, chaufferette, moins de 5,000 milles. Appelez WEllington 2-5354, après 8 p.m.** 240—107-3 R

**CHEVROLET 54, $350 ; Pontiac 53, $240 ; Ford, $250. MOntcalm 9-9185.** 240—106-3

CHEVROLET "58" BELAIR

Sedan, radio, automatique. Pour seulement $1,695. Echange et termes acceptés.

DANIEL 2-5420

240—106-3

**59 CHEVROLET SEDAN DELIVERY en très bonne condition, prendrais échange.**

HUNTER 9-8439

240—103-6

**CHEVROLET Bel-Air hardtop 1954, propre, moteur remis à neuf. A sacrifier. Petit comptant accepté. RAymond 1-6855.** 240—107-6R

**CHEVROLET 57 sedan, pas de comptant pour $395.**

CLAIRVAL 6-7575

240—108-3

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,350 — ECONOMISEZ $1,000**
**O. GENDRON — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,475 — ECONOMISEZ $1,000**
**L. GIROUX — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,560 — ECONOMISEZ $1,100**
**M. CREVIER — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,450 — ECONOMISEZ $900**
**M. FROMENT — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEV. ST. WAG. '60 — DEMONST. PRIX : $2,900 — ECONOMISEZ $1,000**
**C. TURENNE — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,660 — ECONOMISEZ $1,200**
**R. TASSE — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,640 — ECONOMISEZ $1,200**
**P. LAPORTE — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,780 — ECONOMISEZ $1,100**
**P. CHARRON — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,580 — ECONOMISEZ P. LESAGE — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $3,195 — ECONOMISEZ $1,100**
**J. HALIN — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,225 — ECONOMISEZ $825**
**W. GAUTHIER — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,550 — ECONOMISEZ $1,000**
**R. CHARLAND — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,800 — ECONOMISEZ $1,000**
**S. ST-JEAN — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,900 — ECONOMISEZ $1,000**
**R. BLAIN — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,900 — ECONOMISEZ $1,000**
**M. NAHOUM — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CHEVROLET, sedan, 56, $685, très propre. Termes. RAymond 9-1831, 1853 Bélanger est.** 240—16,17,20 R

**CHEVROLET sedan 59, très propre, $1,295. Termes. RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

**CHEVROLET sedan 58, $895. Termes. Très propre, RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

CHEVROLET 59

Bel Air, automatique, très propre pour seulement $1795.

M. PATENAUDE

DUPONT 9-3511

240—15,17,20

**CHEVROLET 1957 V-8, transmission automatique, très propre, $900. DAniel 1-4654.** 240—107-2 R

**CHEVROLET 54 sedan, radio, peinture neuve pour $525.**

CLAIRVAL 6-7576

240—108-3

**CHEVROLET 1958 standard 6, bonne condition, particulier. MOntcalm 9-8105.** 240—107-2R

**CHEVROLET Bel-Air 1953, radio, propre, particulier. Obligé vendre $350 Victor 5-1802.** 240—107-3R

**CHEVROLET 1956, parfaite condition, radio, particulier, quitte le pays. RAymond 9-7759.** 240—107-3 R

**CHEVROLET 53, station-wagon, particulier, bon état, $375. RIverside 4-2160.** 240—107-3 R

**CHEVROLET Bel Air 56, automatique, radio. En parfaite condition.**

3377 MASSON, COIN 13e AVENUE

240—106-3

**CHEVROLET 54, coach. En parfaite condition.**

3377 MASSON, COIN 13e AVENUE

240—106-3

**CHEVROLET 1953, 2 portes en très bon ordre, échange accepté. LAfontaine 4-8173.** 240—106-3 R

CHEVROLET 1961

$480. COMPTANT taxes incluses, équipé, chaufferette, appui-bras, pare soleil, licence 1961, acceptérait échange, balance $18.45. Marcel Allard, LAfontaine 6-3701, LAfontaine 2-2545

240—106-10 R

**CHEVROLET 1958 Impala, décapotable, équipé, 20,000 milles, $1950. 7830 Décarie, REgent 9-3693.** 240—106-3

**CHEVROLET sedan Bel-Air, 1955, très propre, transmission régulière, $495. DAniel 2-6602.** 240—106-3 R

**CHEVROLET Impala convertible 1958 comme neuf, $1,950. LAfontaine 4-6400.** 240—107-3 R

**CHEVROLET, panel, 1 tonne, Aubaine, Boulangerie Rosemont 5941 Bordeaux.** 241—106-3R

CHEVROLET 55 2 PORTES

en état exceptionel $75. comptant balance $39. par mois.

BLAIS AUTOMOBILE

$420 DECARIE, HUNTER 9-8439

240—103-6

**CHEVROLET 1957 coach et station-wagon, aubaine, 5860 Papineau, CRescent 6-5319.** 240—107-5

**CHEVROLET sedan 1953, chaufferette, bon mécanisme, Aubaine $133. 6644 Décarie, REgent 3-9083.** 240—107-3

**CHEVROLET 57 sedan, 4 cylindres, très propre, 2775 Baldwin, CLairval 6-5361.** 240—104-5 R

CHEVROLET 1957 SEDAN

Gris et blanc, parfaite condition. Aubaine.

VICTOR 4-3311

240—106-4

240 Autos à vendre 240 Autos à vendre

# VENTE D'HIVER

CHEZ

## Budd & Dyer Ltd.

Réductions fantastiques sur toutes nos autos usagées

* *

1958 JAGUAR 3.4 SEDAN, VERT SHERWOOD IMMACULE, INTERIEUR CUIRETTE TAN, MOINS DE 21,000 MILLES. PROPRIETAIRE DIFFICILE UNE VALEUR REELLE A $2775.

| | |
|---|---|
| '53 JAGUAR MARK 7 | $ 650 |
| '55 JAGUAR MARK 7 | $1725 |
| '57 JAGUAR MARK 8 | $1900 |
| '59 JAGUAR 3.4 | $3400 |
| '59 SIMCA ARONDE | $1847 |
| '56 MORRIS DECAPOTABLE | $ 600 |
| '59 BORGWARD ISABELLE | $1750 |
| '59 HILLMAN SEDAN | $1300 |
| '60 HILLMAN AUTO, SEDAN | $1850 |
| '59 MORRIS MINOR | $ 925 |

POUR CE QU'IL Y A DE MIEUX, EN FAIT D'AUTOS, TRANSIGEZ CHEZ

Budd & Dyer

4269 ouest, Ste-Catherine WE. 7-6102

240—106-3

AUCUN COMPTANT REQUIS

VOUS POUVEZ VOUS PROCURER UNE AUTO DE CHOIX CHEZ :

L. & B. AUTO SALES LTD.

DUPONT 7-2551

MONSIEUR LAVIGNE, OU MONSIEUR BERNARD

240—106-3 R

BUICK 1956

PARTICULIER

Buick 1956, Riviera 4 portes, très bas millage, jamais servi l'hiver. Faut vendre sans faute. Information CLairval 6-7935. 240—107-3

**10 CHEVROLET 1959, anciens taxis en bonne condition, transmission régulière. 1621 St-Denis.** 240—103-6R

**CHRYSLER 59 Windsor, tout équipé, comme neuf.**

LAfontaine 6-2813

240—14,15,17,20

**CHRYSLER Saratogar sedan, 1959. Power brake, power steering, power window, pilote control. Radio. Très propre, 20,000 milles. Echange accepte. Termes faciles, $2,200. LAfontaine 2-3452.** 240—106-3 R

**CITROEN "60" DEMONSTRATEUR**

Garantie de voiture neuve. Prix régulier $3,495. En spécial à $3,195.

DANIEL 2-5420

240—106-3

COMME NEUF

**53 Packard sedan, équipé, comptant $79., balance $21. par mois, échange accepté.**

BARETTE — PAQUETTE

WELLINGTON 7-8951

240—16,18,20

CONSUL

**Consul 1952 à 1957 sedan, très beau choix, termes faciles, 5860 Papineau.** 240—107-5

**CONSUL 1957, peinture neuve, bons pneus, très bon état. OLympia 8-2283.** 240—106-3 R

$200 COMPTANT

Meteor 58 Rideau 500

4 portes, hardtop. Equipé au complet.

Bob Macdonald CRescent 3-4120

240—106-3

$100 COMPTANT

Mercury 57 Turnpike

Equipé au complet.

Bob Macdonald CRescent 3-4120

240—106-3

$100 COMPTANT

Pontiac 57 hard top, 4 portes

Equipé au complet.

Bob Macdonald CRescent 3-4120

240—106-3

$10 COMPTANT

**Si vous avez un bon crédit, venez me voir pour voiture usagée, 1950 à 1956. Richard Goulet, HUnter 9-8419.** 240—105-6

**CONVERTIBLE Plymouth 1958, $2,500 pour $1,800 ; petit comptant, balance $50 mois. Demandez M. Gauthier, Victor 9-5661, local 56.** 240—108-3 R

**CORVAIR "60" DEMONSTRATEUR Prix défiant à $1995. Accepte échange M. MADORE, VICTOR 9-5661**

240—17,20

**CORVAIR '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $1,995 — ECONOMISEZ $500**
**P. CHARRON — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CORVAIR '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,150 — ECONOMISEZ $700**
**J. COTE — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CORVAIR '60 — DEMONSTRATEUR PRIX : $2,150 — ECONOMISEZ $550**
**R. BLAIN — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**CORVAIR '60 — DEMONSTRATEUR PRIX $2,250 — ECONOMISEZ $500**
**R. BEDARD — VICTOR 9-5661**

240—16,17,20

**DAUPHINE Renault 1960. Excellente condition. Toit ouvert. Prix intéressant. Victor 5-3395. FEderal 1-0696.** 240—103-6 R

**DAUPHINE 1961, $200 comptant, balance à termes faciles, échanges acceptés. ORchard 1-5974.** 240—103-6 R

DE SOTO "56" FIREFLITE

Tout équipé en parfaite condition. Votre échange comme premier paiement.

DANIEL 2-5420

240—106-3

**54 DE SOTO "Firedome" sedan, tout équipé, tous servo-mécanismes, mécanique A-1, bons pneus, sacrifiera à $475 ou offre la plus proche comptant. S'adresser en tout temps à 1406 Sanguinet.** 240—106-3 R

**DE SOTO 1957, Fireflight, hardtop, 4 portes, automatique, un seul propriétaire, en bonne condition, prix $1,200, termes. Jour : POntiac 8-2506, soirée : DOminic 6-7937.** 240—99-18 R

**DODGE 55, 2 portes, très propre, garanti 100% 3 mois $50. Comptant. Balance $25. par mois. DUpont 1-3413.** 240—103-6 R

**DODGE 55, coach, automatique. En parfaite condition.**

3377 MASSON, COIN 13e AVENUE

240—106-3

**DODGE custom Royal hard top 1958, tout équipé, très propre, $1,100. HUnter 1-9652.** 240—103-3 R

**DODGE Royal 1957 hard ton 24,000 milles, comme neuf, RAymond 8-2421, CLairval 9-5389.** 240—106-3 R

**DODGE, sedan, 54, $195. Termes. Très propre. RAymond 9-1831, 1853 Bélanger est.** 240—16,17,20 R

**DODGE 55, sedan, $485. Termes. Très propre. RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

**DODGE 56, 2 portes. Bonne condition. Particulier. Aubaine. Cause départ. RAymond 9-4636.** 240—105-8R

Echange et termes

1956 Dodge station-wagon, excellent CRescent 2-4563. 240—107-3 R

ENVOY '60 — DEMONSTRATEUR
PRIX : $1,650 — ECONOMISEZ $400
J. HALIN — VICTOR 9-5661

240—16,17,20

ENVOY '60 — DEMONSTRATEUR
PRIX : $1,750 — ECONOMISEZ $400
R. FROMENT — VICTOR 9-5661

240—16,17,20

ENVOY '60 — DEMONSTRATEUR
PRIX : $1,650 — ECONOMISEZ $375
R. BEDARD — VICTOR 9-5661

240—16,17,20

ENVOY '60 — DEMONSTRATEUR
PRIX : $1,670 — ECONOMISEZ $355
B. BLAIN — VICTOR 9-5661

240—16,17,20

240 Autos à vendre 240 Autos à vendre

# CLERMONT

★ MOTORS LIMITED ★

5405 St-Denis

Le plus grand centre d'achats d'autos

| | | | |
|---|---|---|---|
| 60 Chrysler SARATOGA, SEDAN, TOUT EQUIPE | $3445 | 60 Plymouth SEDAN V-8 AUTOMATIQUE | $1845 |
| 59 Simca hardtop SEDAN, TRES PROPRE, UN BIJOU | $ 945 | 59 Chrysler HARD TOP, 2 PORTES, TOUT EQUIPE | $2445 |
| 58 Pontiac Hard Top TOUT EQUIPE COMME NEUF | $1645 | 59 Prefect SEDAN, 4 PORTES, COMME NEUF | $ 845 |
| 58 Vauxhall VICTOR, TOUT EQUIPE, 4 PORTES | $1145 | 58 300D Chrysler CONVERTIBLE, TOUT EQUIPE | $2445 |
| 58 Pontiac STATION WAGON AUTOMATIQUE, TOUT EQUIPE | $1845 | 57 Imperial SEDAN BLANC, TOUT EQUIPE | $2245 |
| ★ SPECIAUX ★ | | ★ SPECIAUX ★ | |
| 57 Plymouth SEDAN 4 PORTES TOUT EQUIPE | $ 745 | 55 Studebaker CHAMPION, TOUT EQUIPE | $ 645 |
| 53 Dodge SEDAN PROPRE TOUT EQUIPE | $ 245 | 54 Chevrolet SEDAN 4 PORTES TOUT EQUIPE | $ 345 |
| 52 Plymouth SEDAN PROPRE | $ 245 | 56 Dodge PANEL ½ TONNE | $645 |

128 autres voitures au choix

DEMONSTRATEUR "60" Chrysler-Plymouth-Valiant

OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 HRS

44 années au service du public — Voilà notre meilleure garantie

CRescent 4-7497 - CRescent 9-6301

240—106-3

CHEVROLET 1959

4 PORTES, HARDTOP, SEDAN, TOUT AUTOMATIQUE, REPRIS DE FINANCE, FACILITES DE PAIEMENT, AUBAINE VICTOR 2-8384. 240—108-3

**METEOR 1960 convertible tout équipé faut vendre, mortalité à très bas prix. LAfontaine 4-8173.** 240—106-3 R

**METEOR 57 sedan, 6 cylindres, propre, bijou, original pour $975. CLAIRVAL 6-7576** 240—108-3

**METEOR "57" NIAGARA**

6 cylindres, automatique, radio, moteur neuf. Garantie de 90 jours 100%. Pour seulement $1,095. Termes et échange acceptés.

DANIEL 2-5420

240—106-3

**METEOR "57" Rideau 500, hard-top, 2 portes, propre, comme neuf. DUpont 1-3413.** 240—103-6 R

**METEOR 55 NIAGARA**

Sedan très propre pour seulement $51 par mois.

LAFONTAINE 6-3331

240—106-3

**METEOR 56 coach, 6 cylindres. Vrai bijou.**

LAfontaine 6-2813

240—14,15,17,20

**METEOR 58, en parfaite condition. Une aubaine.**

LAfontaine 6-2813

240—14,15,17,20

**METEOR automatique 53, radio, $345, termes. Propre, RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

**METEOR 1957**

automatique, radio, échangerais pour petite voiture.

VICTOR 4-3311

240—108-4

**M.G.A. convertible 1958, entièrement équipé comme neuf. RAymond 7-3643.** 240—107-3 R

**MONARCH 53, automatique, $250. Particulier. RAymond 1-4637.** 240—105-6 R

**MONARCH 1954**

Automatique, radio, $560. Mécanique parfaite.

VICTOR 4-3311

240—108-4

**MONARCH 55 SEDAN, RADIO**

Automatique, très propre. Pour aussi peu que $32 par mois.

LAFONTAINE 6-3331

240—106-3

**MORRIS "58" MINOR**

Coach, seulement 6,000 milles. Pour seulement $845. Termes et échange acceptés.

DANIEL 2-5421

240—106-3

**MORRIS 1957**

4 portes, sedan, état de neuf, vraie aubaine, petit comptant, $10. par semaine

VICTOR 4-3311

240—108-4

**MORRIS 52, Licence 61. En parfaite condition. Appeler POntiac 8-7793. M. Beauregard.** 240—107-7R

**MORRIS MINOR 1959, chaufferette, comme neuf, $850. 6644 Decarie, REgent 3-9083.** 240—107-3

**MORRIS MINOR 1958 coach, très propre, aubaine, $675. 5860 Papineau.** 240—107-5

**NASH "METROPOLITAIN", parfaite condition. Tout équipé. Pneus à neige. AVenue 8-0517.** 240—105-6R

**NE VOUS dérangez pas, j'irai vous chercher pour vous montrer mes autos, sans obligation de votre part. Termes et échange acceptés. Demandez Jos. RAymond 7-2340.** 240—107-2

**OLDSMOBILE "59" hard-top 88, Un seul propriétaire. Bas millage. Garanti 100% 3 mois, propre, comme neuf. DUpont 1-3413.** 240—103-6 R

**OLDSMOBILE 1959, tout équipé, comme neuf, très bas millage $500 comptant. Balance $1500 payable en 27 mois. Demandez Gerry. RAymond 7-1440.** 240—107-2

**OLDSMOBILE 1960, 4 portes, hard top, Super "88", automatique, servo-freins, servo-direction, radio, tout blanc, état de neuf. Particulier. Faut vendre RIverside 8-9852.** 240—103-6 R

**OLDSMOBILE 1952, propre, à vendre. RAymond 7-7109.** 240—108-6 R

**OLDSMOBILE 58**

Convertible, tout équipé, condition parfaite, à prix très réduit.

M. R. LAVOIE

DUPONT 9-3511

240—15,18,20

**57 OLDSMOBILE HARDTOP**

2 portes tout équipé, vrai bijou. Termes et échange acceptés. Petit comptant:

LAFONTAINE 6-3331

240—106-3

**OLDSMOBILE 56, hardtop, équipé, 16,000 milles, $850. DUpont 9-9185.** 240—106-3

**OLDSMOBILE 1956, Sedan, radio. Vral bijou. $675. MOntcalm 9-5731.** 240—106-3R

**OLDSMOBILE 58, automatique, sedan 98, freins, fenêtres, sièges, antenne radio, automatiques, 235 Highfield, REgent 1-4144. Pas d'agents.** 240—107-6 R

**OLDSMOBILE hard-top 1955, chaufferette, hydraumatique, immaculé, $675. 6644 Décarie, REgent 3-9083.** 240—107-3

**OLDSMOBILE sedan 56, tout équipé, $825. Termes. RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

**OLDSMOBILE 57 station-wagon, 4 portes, Fiesta, tout équipé. Appelez Vallée, AVenue 8-0186.** 240—17,20

ORIGINAL

Chrysler 59 New Yorker hard top 2 portes, tout équipé, comptant $487, balance 30 mois, échange accepté.

BARETTE — PAQUETTE

WELLINGTON 7-8951

240—16,18,20

PANHARD "58" CONVERTIBLE

Rose et blanc, très peu de millage. Cette voiture appartenait à Miville Couture. En spécial à $1,395.

DANIEL 2-5420

240—106-3

GRATIS

Phonographe ou radio avec achat ou échange de modèle 1955 à 1961, automobile garantie 100% et remise à neuf. Claude, DUpont 7-1118.

240—106-3R

PANHARD 59

Sedan, avec chaufferette au gaz, pneus blancs, avec licence "61" gratuite. Termes et échange acceptés. En spécial à $1150.

M. G. JASMIN,

LAFONTAINE 4-3761

240—17,20,22

**PARTICULIER Buick 54, parfaite condition, très propre. DUpont 8-8629 après 6.30 heures.** 240—97-12 R

**PEUGEOT 1959, PARFAITE CONDITION, AUBAINE. MURRAY 4-0968.** 240—107-3R

**PEUGEOT 404, 1961 démonstrateur garantie de voiture neuve spécial. MUrray 4-0968.** 240—107-3R

PEUGEOT "59"

Sedan très propre. En parfaite condition. Pour seulement $1,595.

DANIEL 2-5421

240—106-3

**PLYMOUTH 56, hardtop, très propre $525. DAniel 2-3496.** 240—106-3 R

PLYMOUTH 1956 SEDAN

parfait ordre, $650. pas d'échange s.v.p.

4590 ST-DENIS VICTOR 4-3311

240—108-4

**PLYMOUTH Belvedere '57, 2 portes hardtop, vrai bijou, $300 comptant, balance 24 mois. Demandez Gerry, RAymond 7-2340.** 240—107-2

**PLYMOUTH 1954, deluxe, équipé. Seul propriétaire. Toutes offres raisonnables acceptées. NOrmandie 1-1921.** 240—106-3 R

**PLYMOUTH, 1953, parfaite condition. Comptant $50. Termes $20. par mois. DUpont 1-0708.** 240—106-3 R

**PLYMOUTH 58, hard-top, Tout équipé. Propre, comme neuf. Termes faciles. DU 1-3413.** 240—103-6 R

**PLYMOUTH 54, automatique radio, peinture neuve. Garanti 100% comptant $50. Balance facile. DUpont 1-3413.** 240—103-6 R

**PLYMOUTH 57 SEDAN, AUT.**

Propre, aucun comptant, $48.80 mensuel.

M. R. FOUCAULT,

VICTOR 9-5661, LOC. 31

240—17,20

**PLYMOUTH sedan 55, $485. Termes. Très propre. RAymond 9-1831, 1853 Bélanger est.** 240—16,17,20 R

**PLYMOUTH, station wagon 54, propre, $295. Termes. RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

**PLYMOUTH coach 55, radio, $475. Termes. Propre. RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

**PLYMOUTH 56, sedan, $625, termes. Très propre. RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

**PLYMOUTH 1954, très propre, radio, bon ordre, $325. 4897, 5ième, Rosemont, LAfontaine 2-4468.** 240—108-3 R

**PLYMOUTH 1955, 6 cylindres, très propre, bon mécanisme, bons pneus, pas automatique, $375. Obligé vendre, Boul. St-Joseph, LAfontaine 1-1978.** 240—108-3

**PONTIAC 53, 4 portes, en très bon état, échange et termes acceptés. LAfontaine 4-8173.** 240—106-3 R

PONTIAC 1952 SEDAN $125.

AUSSI DODGE 1952 A $75.

VICTOR 4-3311

240—108-4

**PONTIAC 1952, $95, RAymond 7-7844.** 240—107-2 R

PONTIAC 59

Tout équipé $475. comptant, balance $75. par mois.

BLAIS AUTOMOBILE

$420 DECARIE, HUNTER 9-8439

240—103-6

**54 PONTIAC sedan standard, tout équipé, mécanique A-1, bons pneus, non rouillé, $465 ou offre la plus près comptant. S'adresser en tout temps à 1406 Sanguinet.** 240—106-3 R

**PONTIAC 54 SEDAN AUTOMATIQUE**

Une vraie aubaine pour seulement $23 par mois

LAFONTAINE 6-3331

240—106-3

**1954, PONTIAC remis à neuf, $25 comptant, $29 par mois. CLairval 5-9154.** 240—107-3

**PONTIAC sedan 1958, très propre, V-8, automatique, faut vendre, $1,390. DAniel 2-6602.** 240—106-3 R

**PONTIAC 52, de luxe, S'adresser Mme Françoise Amyotte. CRescent 3-6766.** 240—106-6 R

**PONTIAC 59 Parisienne, en parfaite condition. Tout équipé.**

LAfontaine 6-2813

240—14,15,17,20

**PONTIAC 1960, 2 portes, hard top, belle occasion. Informations : MUrray 1-2895.** 240—106-6 R

**PONTIAC 1950, très bonne mécanique $100. RAymond 9-1471.** 240—107-2R

2 PORTES HARDTOP

Oldsmobile 58. LAfontaine 6-9452

240—20,21,22,23,25

AUBAINE $565

Buick 55 hardtop. LAfontaine 6-9452

240—20,21,22,23,25

AUBAINE $938

Plymouth 58 coach, radio, LAfontaine 6-9453

240—20,21,22,23,25

4 PORTES HARDTOP

Buick 58, M. W. Roy, LAfontaine 6-9453

240—20,21,22,23,25

4 PORTES HARDTOP

Pontiac 58, M. W. Roy, LAfontaine 6-9452

240—20,21,22,23,25

2 PORTES HARDTOP

Plymouth 56, automatique, LAfontaine 6-9453

240—20,21,22,23,25

2 PORTES COACH

Chevrolet 59, Biscayne, LAfontaine 6-9452

240—20,21,22,23,25

RIDEAU "500"

Meteor 58, automatique, LAfontaine 6-9453

240—20,21,22,23,25

AUTOMATIQUE, RADIO

Ford 57, sedan. LAfontaine 6-9452

240—20,21,22,23,25

240 Autos à vendre

# SANGUINET

AUTOMOBILE LTEE

TERRAIN D'AUTOS USAGEES

1603 De Lorimier

(ANGLE DE MONTIGNY)

LAfontaine 4-3761

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 10 HEURES

SAUF SAMEDI JUSQU'A 5 HEURES

Comparez nos prix

TOUTES NOS AUTOS PORTENT LA FAMEUSE

Garantie ECRITE DE G.M.

| | | |
|---|---|---|
| 58 CADILLAC COUPE | Entièrement équipé. | $2,695 |
| 59 BUICK SEDAN | Automatique, radio, chaufferette. | $2,250 |
| 58 BUICK SEDAN | Entièrement équipé. | $1,550 |
| 56 BUICK HARD TOP | 2 portes, entièrement équipé. | $ 945 |
| 56 DODGE SEDAN | Chaufferette. | $ 550 |
| 57 CHRYSLER SEDAN | Entièrement équipé. | $1,100 |
| 60 PONTIAC SEDAN | Automatique, radio, chaufferette. | $2,645 |
| 57 METEOR SEDAN | Entièrement équipé. | $1,100 |
| 58 MERCURY HARD TOP | 4 portes, automatique, radio, chaufferette. | $1,695 |
| 57 BUICK HARD TOP | 4 portes, automatique, radio, chaufferette, servo-direction. | $1,300 |
| 59 CADILLAC SED. DE VILLE | Entièrement équipé. | $4,200 |
| 57 METEOR COACH | Radio, chaufferette. | $1,000 |

Aussi avec l'achat de l'une de ces voitures ci-haut mentionnées nous donnons la

☆ Licence "61" Gratis ☆

240—16,17,20

VRAI BIJOU

De Soto 54, équipé. LAfontaine 6-9453

240—20,21,22,23,25

$525. SEULEMENT

Meteor 56 Niagara. LAfontaine 6-9452

240—20,21,22,23,25

$385 SEULEMENT

Oldsmobile 55 Super. LAfontaine 6-9453

240—20,21,22,23,25

SEDAN DE LIVRAISON

Pontiac 56, parfait. LAfontaine 6-9452

240—20,21,22,23,25

VOLKSWAGEN

Panel Van 1955. LAfontaine 6-9453

240—20,21,22,23,25

DODGE 1957

Panel extra propre. LAfontaine 6-9452

240—20,21,22,23,25

2 PORTES HARD TOP 1956

Radio, aut. Petit comptant. Echange.

M. GAUTHIER VICTOR 9-5661

240—20,21

PREFECT 1958 SEDAN, $795.

Echange accepté.

VICTOR 4-3671

240—108-4

POUR UNE USAGEE APPELEZ MOI

M. MATHIEU — MElrose 1-0531

240—103-13

**RAMBLER 1961, choix couleurs, livraison immédiate, Maurice Héroux Automobiles, 3995 Bannantyne, Verdun.** 240—92-24

**1955 RAMBLER, 6 cylindres, $50, comptant, $34 par mois. DUpont 7-4456.** 240—107-3

RAMBLER 61 STATION WAGON

Noir et blanc; un vrai bijou. Faut voir cette voiture.

M. BEAUMONT

DUPONT 9-3511

240—15,18,20

**RENEAULT Dauphine 1961, $200 comptant, balance à termes faciles, les échanger sont acceptés. ORchard 1-5974.** 240—105-6 R

**RENAULT 59, très propre, $950. Termes. RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

**RENAULT Dauphine 59, seulement 11,000 milles. Parfaite condition. LAfontaine 6-2813** 240—14,15,17,20

10 REPRIS DE FINANCE

Modèles récents

Chevrolet, Pontiac, Ford

M. BLAIN VICTOR 9-5661

240—20,21

**REPRIS de finance Renault Dauphine sedan, 4 portes, en très bon ordre, toute bonne offre acceptée, s'adresser à Niagara Finance Co., CRescent 4-3551, demander M. Giroux ou M. Foisy.** 240—107-3 R

**SACRIFIERAIS Dodge 54, comptant $200. 945 St-Urbain, 8 a.m. à 8 p.m.** 240—106-6 R

SIMCA 59 BEAULIEU

V8, voiture privée, valeur de $2,650, pour seulement $1,500.

M. ROBERT

DUPONT 9-3511

**SIMCA 1959 sedan, comme neuf, spécial $895. Termes faciles. 5860 Papineau.** 240—107-5

SIMCA "59" ELYSEE

Comme neuf. En spécial à $1,195.

DANIEL 2-5420

**SI VOUS AVEZ besoin d'une petite auto économique, j'ai 2 Dauphine Renault, Hillman et Simca, en très bonne condition. Demandez Gérard. RAymond 7-2340.** 240—107-2

**STANDARD 56, comme neuf $550, Mérris 52, $175. MOntcalm 9-9185.** 240—106-3

**STANDARD 1956, très propre, bas millage, bon ordre, $375. 4097, 5ième Rosemont, LAfontaine 2-4468.** 240—108-3 R

**STATION WAGON Dodge '58, apparence d'un neuf. Léger dépôt, balance facile. Demandez Louis, RAymond 7-2340.** 240—107-2

**STUDEBAKER 1948, très bonne condition. 7290, 14e avenue, St-Michel, RAymond 8-7742.** 240—106-3 R

TRES ECONOMIQUE

Hillman 60 convertible tout équipé, comptant $220. Balance 30 mois, échange accepté.

BARETTE — PAQUETTE

WELLINGTON 7-8951

240—16,18,20

TRES PROPRE

57 Pontiac convertible, automatique, équipé, comptant $285. Balance 24 mois, échange accepté.

BARETTE — PAQUETTE

WELLINGTON 7-8951

240—16,18,20

UN SEUL PROPRIETAIRE

Chrysler 55 Imperial sedan tout équipé, comptant $185., balance jusqu'à 24 mois, échange accepté.

BARETTE — PAQUETTE

WELLINGTON 7-8951

240—16,18,20

**VANGUARD 57, sedan, $595. Termes. Très propre. RAymond 9-1831, 1853 est, Bélanger.** 240—16,17,20 R

VAUXHALL ET VOLKSWAGEN

Vauxhall 1954, 1958, 1959 sedans. — Volkswagen 1956, 1957, 1958, 1959 coachs. Petit comptant, automobiles garanties. 5860 Papineau.

240—107-5

VAUXHALL "61"

Prix spéciaux

VAUXHALL "61"

Termes et échanges acceptés

LAFONTAINE 6-3371

240—106-3

**VERITABLE aubaine Dodge 56, accepterais termes et échange. Demandez Jos. RAymond 7-1440.** 240—107-2

**VOLKSWAGEN en parfaite condition, 10,000 milles, $450. RIverside 4-4286, après 5 heures.** 240—107-2 R

VOLKSWAGEN 1956

Autobus d'école. Occasion rare, $875.

VICTOR 4-3311

240—108-4

VRAI BIJOU

Chevrolet 59, coach, Biscayne, LAfontaine 7-3428.

240—20,21,22,23,25

VRAI BIJOU

Buick 54, automatique, radio, LAfontaine 7-3426.

240—20,21,22,23,25

240 Autos à vendre

PRIX DU GROS

Bénéficiez du prix du marchand chez

* AUTO LE MANS LTEE *

9005 BOUL. PIE-IX

DANIEL 2-5420-1

Une seule politique

Vendre au détail

Le prix du gros

Plus de 75 voitures au choix

Complètement reconditionnées

Profitez de ces aubaines en nous visitant

OUVERT TOUS LES JOURS, JUSQU'A 10 HRS

240—1,3,6,8,10,13,15,17,20,22,24,27

☆ AUSTIN 1961 ☆

Station Wagon et Coach

$95. comptant

Balance 36 mois à $40. par mois

Clouette Automobile Inc.

4590 ST-DENIS

VICTOR 4-3311

Garantie 1 an 100%. Service incomparable

240—108-4

2 PORTES HARDTOP

Oldsmobile 57, automatique, radio, LAfontaine 7-3427.

240—20,21,22,23,25

2 PORTES HARDTOP

Plymouth 56, automatique, radio, LAfontaine 7-3426.

240—20,21,22,23,25

AUBAINE $936.

Plymouth 58, coach, radio, LAfontaine 7-3427.

240—20,21,22,23,25

VRAI BIJOU

Zephyr 59, comme neuf, LAfontaine 7-3426.

240—20,21,22,23,25

AUBAINE

**244 Accessoires d'autos, camions**

2 COMPRESSEURS 5 forces à vendre, en parfaite condition. DUpont 1-4431. 244—107-3 R

PARTIES usagées pour toute marque d'auto. Transmissions et différentiels. Achetons autos et camions accidentés. MOntcalm 9-2992. 244—99-26 R

PIECES usagées de toutes sortes, livraison gratuite. Juteau Automobile, 2035 boul. Labelle, St-Martin, MUrray 1-2566. 244—92-24

PIECES usagées, garde-boue, grilles, portes, transmissions. Philippe Joron, 3845 Rivard, Victor 5-5428. 244—3,4,6,10,11,13,17,18,20,24,25,27

RADIOS D'AUTOMOBILES 7021 St-Hubert — CRescent 3-1716 244—92-24

**246 Remorques**

ATTENTION
Continues paiements, maison mobile 1960, 50 x 10, comme neuve, peut être vue à Montreal Mobile Homes, ORchard 6-7424. 246—107-3 R

ROULOTTE usagée demandée, propre de 16' à 20'. Case 274, Plessisville, Qué. 246—107-2

**251 Bicycles-Motocyclettes**

MOTOCYCLETTES USAGEES
COMPLETEMENT REMISES AU POINT
BEAUCOUP DE PEINTURE NEUVE
AUSSI PEU QUE $6 PAR SEMAINE
BENTLEY'S CYCLES & SPORTS
2081 BLEURY VICTOR 2-1861
Ouvert tous les jours jusqu'à 5.30 p.m.
Vendredi soir jusqu'à 9
samedi, 5 p.m.
251—100-R

ACHETERAIS motocyclette accidentée ou usagée. CLairval 9-1710. 251—106-3 R

**252— Cartes professionnelles**

*Avocats*

ROCH BEDARD, 1013 Bleury, University 6-4023, Bureau soir, ORchard 1-5853. 252A—92-24

DENIS-R. LANCTOT, 1833, rue Sherbrooke est, Jour, LAfontaine 6-0851
252A—1,3,6,8,10,13,15,17,20,22,24,27

*Médecins*

A. BELANGER, sang, peau, circoncision, maternité, 2037 St-Denis, AVenue 8-4647. 252M—92-24

BRISEBOIS, M., gradué Paris, Londres. Clinique privée. Maladies génito-urinaires, vénériennes, glandulaires, Rayons-X. Téléphone: LAfontaine 3-5232; 816 Sherbrooke est, de 9 h. a.m. à 8 h. p.m. 252M—92-24

CHOQUETTE, STANISLAS, Maladies vénériennes, syphilis, gonorrhée, analyse sang, 2260, boulevard Pie IX, CLairval 5-9989. 252M—92-24

DOCTEUR HEBERT, (hôpitaux Paris). Médecine générale, 25 ans d'expérience vénérienne, peau, circoncision sans douleur, 3405 Saint-Denis. Victor 5-0309. 252M—92-24

A. LAFLEUR, Maladies génito-urinaires, vénériennes, syphilis, gonorrhée, sang. Confidentiel, 9 à 9, 400 Sherbrooke est, coin St-Denis. AVenue 8-8065. 252M—92-24

MELILLO; génitaux-urinaires, peau, sang, glandes, désordres psychosomatiques sexuels (impotence), nerveux; infériorité, émotivité, dépression, bégaiement, alcoolisme obésité, rhumatisme, circoncision. Victor 5-0356; 134 ouest Sherbrooke. 252M—92-24

Dr ROCHELEAU, maladie peau, génito-urinaire, organes féminins. 163 Sherbrooke est. Par appointements AVenue 8-2424. 252M—92-24


## TRACEUR EN CHAUFFAGE

Grande manufacture d'équipement de chauffage demande homme pour département des ingénieurs. Doit être experimenté dans les plans des immeubles commerciaux et domiciliaires et le traçage des systèmes à air chaud et à eau chaude. Excellentes conditions de travail. Brillant avenir à homme d'initiative et qui peut travailler presque sans directives. Tous avantages des employés. Salaire à discuter. Ecrire de sa main donnant tous détails sur expérience à

The Anthes-Imperial Co. Ltd.
288 ouest, rue Liège, Montréal, P.Q.
Aux soins de M. G. Gauthier

## OCCASIONS POUR JEUNES HOMMES

Le Montreal Trust a besoin, pour son bureau de Montréal, d'hommes pouvant devenir employés supérieurs aux services des successions et de fidéicommis. Les candidats devront être parfaitement bilingues, avoir une bonne instruction et une certaine expérience, de préférence acquise dans une société fidéicommis.
Salaire à la mesure de la compétence et de l'expérience. Caisse de retraite, assurance collective et bénéfices hospitaliers de la Croix-Bleue. Les lettres de demande, écrites en anglais, contenant tous détails pertinents à l'expérience et à l'instruction, devront être marquées "confidentiel" — elles seront l'objet de la plus stricte discrétion — et adressées au:

Service du personnel,
MONTREAL TRUST COMPANY
Case postale 10,
Bureau de poste Place d'Armes,
Montréal, P.Q.

## EMPLOIS EN ELECTRONIQUE

CONTREMAITRE POUR LA REPARATION — Pour surveiller l'entretien des radios, téléphones et autres appareils de signaux et communications sur les lignes et dans l'atelier.
Le candidat doit être diplômé en radio électronique et avoir environ dix ans d'expérience dans la réparation, l'essai et l'installation des appareils électroniques, dont au moins deux ans comme surveillant. Bilingue et célibataire de préférence. L'endroit de travail est au siège social à Port Cartier sur la rive nord du St-Laurent à 500 milles de Montréal.

MECANICIEN EN ELECTRONIQUE — Pour détecter les défectuosités et reparer les appareils de contrôle électronique de la centrale hydroélectrique à télécommande et du système de distribution. Radio VHF et HF, radiophare et les circuits fermés de TV. Pour construire et modifier des appareils électroniques et de communications. Le candidat choisi travaillera à notre mine, 200 milles au nord de Port Cartier près d'une ville moderne de 6,000 habitants. Le diplôme d'une Ecole Technique approuvée est essentiel.
La compagnie produira 60,000 tonnes de minerai de fer par jour et aura l'appareillage électronique nécessaire à un projet de cette importance.
Veuillez adresser un résumé détaillé de votre instruction et expérience passée, mentionnant le numéro de serie A-23.

Surveillant de l'emploi, Québec Cartier Mining Company
1255 boul. Laird Montréal, 16, P.Q.

## COURS DE VENTE GRATUIT

Vous êtes-vous déjà demandé si vous auriez du succès comme vendeur?

*Voici l'occasion!*

Un cours de vente complet commandité par trois des plus puissantes compagnies, dans leur domaine, vous permet ainsi de savoir si vous auriez du succès comme vendeur, tout en continuant le travail que vous faites présentement.

Une fois terminé, ce cours vous aura donné de grandes notions sur la vente et vous permettra, si vous le désirez de vous lancer dans ce domaine pour en faire une carrière. Dans ce cas nous sommes en mesure de vous assister.

*Qualifications!*

Age: de 23 à 35. Bilingue. Cours commercial et en mesure de consacrer un soir par semaine durant six semaines.

Nous demandons à toute personne intéressée de se présenter à l'HOTEL BERKELEY, 1188, rue SHERBROOKE ouest, le MERCREDI 22 FEVRIER, à 7.30 p.m., au Salon "C".


# entre nous

SUITE DE LA PAGE 16

chacun souhaite ardemment une bonne tempête de neige avant le Kandahar qui aura lieu dans deux semaines", a-t-il ajouté. "Déjà quelques pouces de neige sont tombés en fin de semaine dans certaines régions des Laurentides. Mais le ski a définitivement besoin d'une tempête pour prolonger sa saison".

* * *

Le monde des courses parait suivre fiévreusement les dernières informations en marge de la prochaine saison si nous en jugeons par les multiples appels téléphoniques en fin de semaine. Même à l'étranger, on parait très impatient de connaitre les décisions finales... à Ottawa, la saison des courses sous harnais débutera le 13 mai... la réunion sera de cent jours... le comité exécutif de la V.H.H.A. et une quinzaine d'autres personnes se rendraient à l'assemblée de la Canadian Trotting Association à Toronto, cette semaine... le 17e salon du sportsman de Montréal s'ouvrira le 17 mars au Palais du Commerce... Paul Leclerc, ancien propriétaire de l'hydroplane We Go et sportsman bien connu dans le monde nautique, est mort en fin de semaine... Bonnie Prudden de l'Institute of Physical Fitness prononcera une causerie demain après-midi au Montreal Board of Trade Club... Jack Robinson, gérant d'Air Canada, à Vancouver, était l'invité de Camil DesRoches, le directeurs des relations extérieures du Forum, à la joute de jeudi dernier... au cours de la soirée, il rencontra Louis Arpin, de Radio Canada, qu'il avait connu sur un avion entre Hon Kong et Tokyo...

Après les récents succès remportés par Yvon Jolin et Georges Coallier, le sport du saut de barils prend plus d'ampleur dans la province... le policier Coallier semble avoir découvert un futur champion dans la personne de Robert Williets, âgé de 12 ans... Williets a remporté le championnat de Montréal, catégorie midget en sautant 10 barils, soit un saut de 14 pieds et 3 pouces... Williets en était à sa première expérience dans le saut de barils et porte les couleurs du club Villeray... son instructeur est Mike Grenier.

## SUMMERAUER

SUITE DE LA PAGE 17

ment de Montréal, dont le temps a été de 2 minutes 02.5 secondes. Elle était suivie de Louise Thibault, de Victoriaville, et de Louise Lebrun, de Québec, qui ont terminé cette épreuve avec des temps respectifs de 2:19.2 et 2:20.0.

Il est à noter que Carl Whittier, du Mont Orford, s'est classé le meilleur chez les juniors "A" avec un temps de 1:52, tandis que Jean Perreault, du club Hillcrest, un junior "B", suivait trois rangs en arrière de Whittier avec un temps de 1:56.8.

**Chutes spectaculaires**

La descente devait être de deux épreuves, mais on a dû contremander la première à cause du mauvais état de la piste. Les concurrents n'avaient donc qu'une seule chance et les cinquante ont tous essayé de faire de leur mieux dans cette seule épreuve. Il y a bien eu quelques chutes spectaculaires, mais aucune d'elles n'a eu de suites fâcheuses.

Si cette première épreuve des championnats canadiens manquaient un peu de couleur, ce n'est pas à cause du manque d'organisation, mais bien parce que plusieurs des meilleurs skieurs canadiens n'ont pas pu participer à cette épreuve étant actuellement en tournée en Europe.

LES DIX PREMIERS HOMMES
1—Hall Summerauer, AAA 1.43.8, Ottawa.
2—Russell Légaré, AAA 1.44.1, Montréal
3—Renaud Argouin, AAA 1.46.2, Thetford Mines
4—Dave Jacobs, A, 1.46.7 Kenton, N.Y.
5—Shaun Fripp, AAA, 1.46.9, Ottawa.
6—Larry Nellis, A, 1.47.2 Rivelstoke, B.C.
7—Arnold Midgley, AAA, 1.47.4, Ottawa
8—Guy Thibault, A, 1.48.2, Victoriaville.
9—Jim Cuareles, AAA 1.49.3, Ottawa.
10—Tirleif Rogan, AAA, 1.49.4, Montréal.

LES DIX PREMIERES FEMMES
1—Vicki Ritledge, AAA, 1.56.1, Montréal.
2—Marge Hanna, Sr-AAA, 2.02.5, Montréal.
3—Louise Thibault, Br-B, 2.19.2, Victoriaville
4—Louise Lebrun Jr. B. 2.20.0 Québec
5—Judy Mellin, Jr-A 2.22.4, Mont Orford.
6—Gail Fakien, Sr-B 2.32.1, Université McGill
7—Francine Argouin, B 2.46.7, Thetford Mines
8—Marion McDougull Sr-B 3.21.4 Université McGill
9—Ann Parsons, AAA, 4.00.7, Montréal
10—Joanne Taylor, Sr-B. ONF Ski Jay Club.

## BILLY REAY

SUITE DE LA PAGE 17

Norm Guimond, Merv Kuryluk et Cliff Schmautz ont été les autres compteurs des vainqueurs.

**COUP D'OEIL — Matt Ravlich**, qui souffre d'une fracture d'une main, ne jouera plus cette saison... L'arbitre **Art Skov** n'a imposé que deux punitions mineures, une à chaque équipe... **Claude Pronovost** a écarté 33 lancers devant les buts du Royal contre 21 pour **Roy Edwards... Guy Black** effectuait un retour au jeu avec le Royal... **Jim Roberts** était cependant absent, blessé à une cheville... **Gilles Tremblay** et **Jean-Guy Gendron**, sur la liste des blessés du Canadien, ont tenu un léger exercice après la joute... **Gendron** chaussait les patins pour la première fois depuis la joute à Toronto mercredi dernier...

Une joute de hockey entre une équipe de journalistes et commentateurs sportifs et une composée d'artistes de la radio et de la télévision a déridé les spectateurs avant la joute du Royal. Les deux clubs ont fait partie nulle 5 à 5. Parmi les étoiles de la joute, selon les gérants des estrades, se trouvait **René Bonin** qui persiste à jouer au hockey à l'âge où d'autres se contentent de remplir le rôle de spectateurs. **Yvon Leblanc**, l'un des compteurs des journalistes, s'est révélé le meilleur joueur des deux équipes. **André Bertrand**, des artistes et **Jean Aucoin**, des journalistes, ont réussi chacun deux buts.

JOURNALISTES 5, ARTISTES 5
Première période
1—Journalistes, Murray (MacFarlane et Richer) 0.15
2—Journalistes, Bonin (Loiselle et Aucoin) 4.30
3—Artistes, Bertrand (sans aide) 8.20
Aucun punition.
Deuxième période
4—Journalistes, Aucoin (Corey et Loiselle) 8.04
5—Artistes, Richard (Bertrand et Chatel) 9.03
6—Artistes, Denis (Bertrand) 12.40
7—Artistes, Brousseau (Bertrand) 14.59
Punitions: Murray 10.55, Campeau 14.00.
Troisième période
8—Artistes, Bertrand (Roger) 7.35
9—Journalistes, Leblanc (Halpin) 9.58
10—Journalistes, Aucoin (Panneton) 14.55
Aucune punition.
Arbitre: Maurice Richard; juges de lignes: André Rufiange et Pierre Paquette.

SAULT-STE-MARIE — Buts: Edwards; défenses: Guimond, Stapleton, Robazzo, Brassard; avants: Esch, Kuryluk, Schmautz, Blair, Farelli, Waslowski, Offindani, Hilts, Kachur, Grosso.
ROYAL — Buts: Pronovost; défenses: Harper, Clune, Tardif, Longarini; avants: Burchell, Sawicki, Grigg, Bradley, Morrissette, Connelly, Szura, Black, Hogan, Mork.
Arbitre: Art Skov; juges de lignes: Jim Haggarty, Frank Daignault.

PREMIERE PERIODE
1—Sault-Ste-Marie, Hilts (Affidani) 16:15
2—Sault-Ste-Marie, Hilts :Affidani, Guimond) 16:46
3—Sault-Ste-Marie, Guimond (Farelli, Esch) 19:55
Aucune punition.
DEUXIEME PERIODE
4—Sault-Ste-Marie, Kuryluk (Schmautz, Grosso) 4:27
5—Sault-Ste-Marie, Hilts (Brassard, Affidani) 16:19
Punition: Affidani, 17:14.
TROISIEME PERIODE
6—Sault-Ste-Marie, Schmautz (Grosso, Kurvluk) 10:46
Punition: Connelly, 6:13.
ARRETS
Edwards 5 8 8—21
Pronovost 12 9 12—33

## LE CANADIEN

SUITE DE LA PAGE 16

tuant un total de 30 arrêts, dont 16 dans la deuxième période.

**500e but de Howe**

Le triomphe du Canadien a quelque peu relégué au second plan un autre exploit de Gordie Howe, la grande étoile des Wings. Le gros joueur de Détroit a marqué le 500e but de sa carrière. C'est ce but qui a porté le compte 2-2 dans la deuxième période.

Billy Hicke a donné les devants au Canadien à la sixième minute de jeu de la première période, comptant sur un jeu de puissance. C'était son 15e but de la saison. La recrue Howie Young, de Détroit, avait encore à purger 12 secondes d'une punition mineure lorsque Hicke a compté.

Moins de trois minutes plus tard, Gerry Odrowski a effacé cette avance avec le premier but de sa carrière dans la ligue Nationale. Le but de Geoffrion, 45 secondes plus tard, a remis le Canadien en avant. C'était le 38e but de Geoffrion cette saison et il a été compté sans aide. Vint ensuite le but égalisateur de Howe et celui de Béliveau, qui a mis le Canadien en avant pour de bon.

Le but de Howe était son 17e de la saison et son 463e dans des joutes régulières de la ligue Nationale. Il en a marqué 37 dans les éliminatoires de la coupe Stanley.

PREMIERE PERIODE
1—Canadien: Hicke (Richard, Bonin) 5:47
2—Détroit: Odrowski (Labine, Johnson) 8:34
3—Canadien: Geoffrion (Moore, Richard) 9:19
Punitions: Young 3:59, Johnson 10:05, Richard, Delvecchio 18:30, Ullman, 19:07.
DEUXIEME PERIODE
4—Détroit: Howe (Delvecchio, Goegan) 2:27
5—Canadien: Béliveau (Geoffrion, Harvey) 9:45
Punitions: Hicke 7:25, Béliveau 16:14.
TROISIEME PERIODE
6—Canadien: Marshall (Punitions: Labine 4:05, Young 10:30, J.-C. Tremblay 18:25.

## VENDEURS DE PNEUS

Avec expérience. Camionnette fournie. Salaire et commission. Assurance-groupe, etc.

ECRIRE CASE 2192 LA PRESSE

*Au ballon-panier*

# Les Huskies triomphent et s'assurent le championnat

Les Huskies de l'Institut Yvan Coutu se sont assuré le championnat de la Ligue de ballon-panier Canadienne-Américaine pour une deuxième saison consécutive, en triomphant des Nitzi Profs de Plattsburgh, 86-76.

Les Coutu et les Schaeffers d'Ottawa pourraient terminer la saison régulière sur un pied d'égalité mais les Huskies seraient tout de même couronnés champions, ayant enregistré plus de points que les Scheaffers.

Avec une performance de 14 points, Eddie Washington s'est virtuellement assuré le championnat des compteurs. Il devance son coéquipier Jack Winters par 18 points.

Ar Urich a dirigé l'offensive des Huskies avec 17 points. Bob Kirshberger et Murray O'Connell ont marqué chacun 17 points chez les perdants.

Dans l'autre joute au Centre Notre-Dame, les Orchids de l'Université Settlement ont défait le Burlington, 87 à 46. Phil Fleurquin, un ancien joueur du Coutu, a été le meilleur compteur avec 14 points.

Dimanche prochain, les Huskies affronteront le Settlement.

Dans une joute midget, le Clark Street Sun a défait le St. James, 52 à 20. Gordie Wells a brillé avec 21 points.

## RETOUR

SUITE DE LA PAGE 16

silence, à la mémoire des membres de l'équipe américaine.

Les Jelinek et quelques patineurs canadiens se sont rendus à leur ancienne demeure de Prague, maintenant occupée par l'ambassade autrichienne.

"Nous avons nombre de parents et d'amis qui nous savent à Prague et nous avons reçu nombre d'appels de leur part", a révélé Otto.

"Nous sommes maintenant Canadiens, et nous ne voudrons plus jamais revenir vivre ici," a répondu Maria, à ceux qui lui demandaient quels étaient leurs regrets d'avoir émigré. "Mais c'est très agréable de revoir les lieux où nous avons vécu et nous en sommes heureux," a-t-elle ajouté.

L'entraineur Bruce Highland, de l'équipe canadienne, a révélé qu'il était un peu inquiétant de voyager au retour sur le même avion, mais il a ajouté qu'il était préférable qu'il en soit ainsi.

## GEOFFRION

SUITE DE LA PAGE 16

Le Tricolore remporta la victoire au compte final de 7 à 4 et il ne fait pas l'ombre d'un doute qu'il l'aurait emporté sur son adversaire même sans les deux buts enregistrés à la faveur de la punition de Fontinato. Mais le fait a cependant rappelé les vives discussions qui marquèrent l'adoption du règlement en question.

Cette joute de samedi soir a été remarquable à d'autres points de vue. Elle a donné lieu à une scène d'enthousiasme qui rappelait celles du temps de Maurice Richard. Elle s'est produite lorsque Bernard Geoffrion a réussi son troisième but de la soirée. Il y avait longtemps que les amateurs montréalais avaient donné libre cours à une telle explosion de joie. Deux des buts du leader des compteurs de la N.H.L. ont été réussis pendant des punitions, sur des jeux de puissance, ses 11e et 12e de la saison comptés dans de telles circonstances.

Signalons aussi parmi les autres faits saillants de la soirée, les deux buts et deux assists de Jean Béliveau, qui est remonté par le fait même au troisième rang chez les compteurs de la N.H.L.

## NATIONAL

SUITE DE LA PAGE 18

(Clavet, Winslow) 3:53
2—Lachine, Cournoyer (St-Onge, Clavet) 19:53
Punitions: St-Onge, 1:57; Guillotte, 2:46; Perreault, 10:34; Carpenter, 13:17; Martimbeault, 19:04.
Deuxième période
3—Lachine, St-Onge (Doré, Cournoyer) 16:13
4—Lachine, Gingras 17:54
5—Rosemont, Thiffault, (Ballard) 18:05
Punitions: Campeau, 1:17; Winslow, 4:21; Bergeron, 6:58; Bernier, 9:04; Gingras, 12:20.
Troisième période
6—Lachine, Doré (St-Onge, Cournoyer) 0:45
7—Lachine, Houston (Wilding) 3:13
8—Lachine, Gingras 17:13
Punitions: Winslow et Ballard, 2:09; Campeau, 3:00; Doré, 7:54; Perreault, 19:51.

* * *

N.-D.-G. 2 SOREL 6
Première période
1—Sorel, Cartier (B. Leblanc) 7:42
2—N.-D.-G., Roberts (Huet) 8:23
3—Sorel, Cardin (Cartier, Cartier) 16:41
4—Sorel, Lemieux (M. Leblanc, Rajotte) 18:02
5—Sorel, G. Leblanc (B. Leblanc) 19:08
Punitions: Cardin, 9:04; Kurty, 15:33; Cournoyer, 18:58.
Deuxième période
6—N.-D.-G., Jones (Matthew) 17:39
Punitions: Cournoyer, 9:28; Cardin, 18:21.
Troisième période
7—Sorel, Cartier (G. Leblanc, B. Leblanc) 9:38
8—Sorel, G. Leblanc (B. Leblanc, Rajotte) 12:52
Punitions: Gross, 1:08; B. Leblanc, 1:57; Lemieux, 3:40; Cardin, 5:33; Gross, 10:31; Roberts et Arpin, 12:39; Cournoyer, 12:25; Arpin, 18:58.

## Combat Moore-Couture, ce soir

Le grand tournoi de deux jours pour les championnats de boxe de la ville de Montréal débutera ce soir, au C.P. St-Zotique, 575, rue Therrien. Il s'agit naturellement de boxe amateur. Le tournoi est sanctionné par l'A.A.U. du Canada. Il y aura des combats dans toutes les catégories la classe novice et dans la classe ouverte.

Voici le programme:
132 livres: Claude Coulombe, White Old vs George Smirnow, Côte St-Luc.
139 livres: Robert Meunier, Immaculée-Conception vs Albert Breau, White Owl.
139 livres: Jim Gérard, Palestre Nationale vs Luc Côté, White Owl.
139 livres: Denis Bacon, Palestre Nationale vs gagnant du premier combat.
147 livres: Jacques Leduc, Square A.C. vs Aden Shea, White Owl.
147 livres: G. Robertge, Palestre Nationale vs A. Coucci, White Owl.
156 livres: Roger Fontaine, Palestre Nationale vs Conte Salvatore, White Owl.
156 livres: Emedio Vaspa, Palestre Nationale vs Paul Leblanc, U. Settlement.
165 livres: Paul Ramsey, Immaculée-Conception vs Payl Breil, U. Settlement.
Poids lourds: Gary Moore, U. Settlement vs Donat Coutu, St-Jean.

## DECES

ALBERTINI — A Montréal, le 17 février 1961, à l'âge de 78 ans 10 mois, est décédé Joseph Albertini, époux de Diana Moretto, demeurant à 10197 rue Hamelin. Les funérailles auront lieu mardi, le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative de frais funéraires, 7030 rue St-Denis, à 9 h. 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-la-Défense, où le service sera célébré à 10 h., et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 107—2

BEAUCHAMP — A St-Rémi-de-Napierville, le 17 février 1961, à l'âge de 60 ans, est décédé Rosario Beauchamp, époux en 1ères noces de Cécile Poirier et en 2es noces de Georgette Payant. Les funérailles auront lieu mardi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons A.-M. Ostiguy, No 44 rue Chevrefils, pour se rendre à l'église paroissiale, où le service sera célébré à 10 h., et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 107—2

BEAUCHAMP — A Ste-Thérèse de Blainville, le 19 février 1961, à l'âge de 74 ans, est décédée Mme Georges-Henri Beauchamp, née Léonide Aubin, demeurant à l'hospice Drapeau. Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons A.-M. Magnan Enrg., No 61 rue Blainville ouest, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église-mère, où le service sera célébré à 9 hres, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Prière de ne pas envoyer de fleurs. 108—2

BEAUDOIN — A Montréal, le 18 février 1961 à l'âge de 79 ans, est décédée Mme veuve Joseph Edmond Beaudoin, née Rose-de-Lima Deault, mère de Lucien, Donat, Yvette, Roland, Rita, demeurant à 5829 Drolet. Les funérailles auront lieu mardi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative de Frais Funéraires, 302 rue Ste-Catherine est, à 9 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Louis-de-France où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement angle St-Hubert et Cherrier à 9.50 hres.

BELIVEAU — A Lachine, le 18 février 1961, à l'âge de 59 ans, est décédé Omer Béliveau, époux en 1ères noces de Florianne Blanchette et en 2emes noces de Mathilda Rivest, demeurant à 172, 18ème ave. Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Raoul Bourgie Inc., no 1345 rue Notre-Dame, Lachine, à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église des Saints-Anges où le service sera célébré à 9 hrs, et de là au cimetière de Lachine, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 108—2

BEMEUR — A Boucherville, le 17 février 1961, à l'âge de 75 ans, est décédée Mme veuve Napoléon Bémeur, née Philomène Lachambre, demeurant à 46 De Grandpré. Les funérailles auront lieu mardi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons E. Charron, 581 rue St-Charles à 8 h. 45, pour se rendre à l'église de Boucherville, où le le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 107—2

BENOIT — A Boucherville, le 19 février 1961, à l'âge de 84 ans, est décédée Mme veuve Arthur Benoit, née Philomène Daoust, mère d'Aurore (Mme Ernest Fillon), demeurant à 42 Bachand. Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons E. Charron, No 581, rue St-Charles, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église de Boucherville, où le service sera célébré à 9 heures, et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Prière de ne pas envoyer de fleurs. 108—2

BEAUDOIN — A Montréal, le 18 février 1961 à l'âge de 79 ans, est décédée Mme veuve Joseph Edmond Beaudoin, née Rose-de-Lima Deault, mère de Lucien, Donat, Yvette, Roland, Rita, demeurant à 5829 Drolet. Les funérailles auront lieu mardi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative de Frais Funéraires, 302 rue Ste-Catherine est, à 9 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Louis-de-France où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement angle St-Hubert et Cherrier à 9.50 hres.

BELIVEAU — A Lachine, le 18 février 1961, à l'âge de 59 ans, est décédé Omer Béliveau, époux en 1ères noces de Florianne Blanchette et en 2emes noces de Mathilda Rivest, demeurant à 172, 18ème ave. Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative de Frais Funéraires, 4848 rue Papineau, à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Odilon-de-Cravague où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 108—2

BOARA PIETRO — A Montréal, le 20 février 1961, dans sa 91e année, est décédé Pietro Boara, époux bien-aimé de feu Francesca Cabbri. La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Thomas Kane, 5301 boulevard Décarie. Avis des funérailles plus tard.

BOUCHARD — A Montréal, le 18 février 1961, à l'âge de 23 ans, est décédé Gaétan Bouchard, fils de feu Albert Bouchard et de Anna Marcil. Les funérailles auront lieu mardi le 21 courant. Le convoi funèbre partira de la maison Langlois, No 280 rue Jacques-Cartier, à St-Jean, pour se rendre à la cathédrale de St-Jean où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière de St-Valentin, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BOUCHARD — A Chambly, le 17 février 1961, à l'âge de 63 ans, est décédée Mme J.-Armand Bouchard, née Aldena Benoit. Les funérailles auront lieu mardi, le 21 courant. Le convoi funèbre partira des Salons funéraires Rene Thériault Ltée, 7149 rue Christophe-Colomb, angle Jean-Talon, à 8 h. 30, pour se rendre à l'église St-Philippe, où le service sera chanté à 9 h., et le là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 107—2

BOUCHARD — A Montréal, le 17 février 1961, à l'âge de 41 ans, est décédée Mme Henri Bouchard, née Hélène Chalifoux, demeurant à 2545 French. Les funérailles auront lieu mardi, le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-A. Langlois, no 8628 rue Hochelaga à 8 hrs 30, pour se rendre à l'église Ste-Claire, où le service sera célébré à 9 hrs, et de là, au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BOULERICE — A Châteauguay Centre, le 18 février 1961, à l'âge de 55 ans, 10 mois, est décédé Lucien Boulerice, époux de Pauline Desgroseilliers, demeurant à 109 St-Jean-Baptiste. Les funérailles auront lieu mardi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-R. Reid et Fils, No 35 boul. Normand, pour se rendre à l'église paroissiale de St-Jean-Baptiste-Vianney où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière de Châteauguay Centre, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BOYER — A l'Ile Perrot, Pincourt, le 19 février 1961, à l'âge de 74 ans, est décédée Mme veuve Ozilda Boyer, née Olivia Rousseau, demeurant à 361 Boul. Duhamel. Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons Aubry & Trudeau, No 551 Boul. Duhamel, à 9 h. 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Lorette de Pincourt, où le service sera célébré à 10 hres, et de là au cimetière de l'Ile Perrot, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 108—2

BRULE — A Montréal, le 18 février 1961, à l'âge de 49 ans, est décédé René Alcide Brûlé, époux de Lucienne Laidin, fils de feu Louis Alcide Brûlé et de feu Alexandra L. Harmwood, demeurant à 5213 rue St-Denis, autrefois au Nouveau-Brunswick. Les funérailles auront lieu mardi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires J. S. Vallée Ltée, No 5310 Ave du Parc à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-Denis, où le service sera célébré à 8 h. 30, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 107—2

CARON — A Montréal, le 19 février 1961 à l'âge de 84 ans, est décédée Adolphe Caron, époux de feu Angelina Renaud, demeurant à 10,330 Sacré-Coeur. Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons Roland Masson Inc., No 3254 rue Fleury est, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Paul-de-la-Croix, où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 108—2

CHAPLEAU — A Montréal, le 19 février 1961, à l'âge de 65 ans, est décédée Mme Eugène Chapleau, née Antonia Grégoire, demeurant à 6646, 13ème avenue, Rosemont. Les funérailles auront lieu jeudi le 23 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-A. Dallaire Inc., No 3254 rue Bellechasse et 11ème avenue, Rosemont, pour se rendre à l'église St-Eugène de Rosemont où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 108—3

CONSTANT — A Montréal, le 19 février 1961 à l'âge de 55 ans est décédé René Constant, président des Fonctionnaires Municipaux de Montréal, époux d'Aimée Sauvé, demeurant à 3526 rue Fullum. Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative de Frais Funéraires, 4848 rue Papineau, à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Odilon-de-Cravague où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 108—2

CRETE — A Lachine, le 19 février 1961 à l'âge de 75 ans, est décédée Mme veuve Joseph Crête, née Pamela Husereau, demeurant à 534, 18ème Avenue. Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires Raoul Bourgie Inc. No 1345 rue Notre-Dame, Lachine, à 8 h. 45 pour se rendre à l'église Ste-Françoise-Romaine où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de St-Antoine-Abbé, comte Huntingdon, lieu de la sépulture. Un libera sera chanté. Si désire de fleurs. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 109—2

DAZE-MENARD — A St-Jérôme, le 17 février 1961, à l'âge de 72 ans, 10 mois, est décédée Pamela Gendrerre, épouse en 1ères noces de Joseph-Edouard Ménard, et en 2emes noces de feu Albert Daze, frère de M. l'abbé Leo Ménard, professeur au Séminaire de Ste-Thérèse, et du notaire Albert Ménard, de St-Jérôme. Les funérailles auront lieu mardi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons Hervé Truchon & Fils, no 400 rue Labelle, St-Jérôme, à 9 hrs pour se rendre à la cathédrale où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DECAIR-LAPLANTE — A Montréal, le 18 février 1961, à l'âge de 54 ans, est décédé Roy Decair-Laplante senior, musicien, époux de Verra Hack, demeurant à 5155 B St-Denis, père de Roy senior, Normand et Robert, frère de Mme D. Murray (Lorraine). Les funérailles auront lieu mercredi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons Rémi Allard, no 7384 rue St-Denis, à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église Holy Family, où le service sera célébré à 9 hrs, et de là, au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 108—2

DESBIENS — A Montréal, le 19 février 1961, à l'âge de 60 ans, est décédée Mme veuve Joseph Desbiens, née Maria Forget, dem

# Les syndicats sont une nécessité en démocratie

*-- l'abbé L. O'Neil*

Les syndicats ouvriers sont nécessaires non seulement pour améliorer les conditions de travail, mais aussi pour assurer la démocratie, a dit samedi l'abbé Louis O'Neil, devant un groupe de syndiqués réunis en session d'étude.

Le conférencier, parlant à des membres de la Fraternité canadienne des cheminots, employés des transports et autres travailleurs, a dit que la démocratie nécessite un équilibre des forces de la société, équilibre qui ne peut s'établir sans les syndicats.

C'est pourquoi les syndicats doivent être forts. Ils doivent faire connaitre les besoins et les désirs des travailleurs auprès des gouvernements et de l'opinion publique.

Les syndicats ont peut-être trop négligé ce rôle dans le passé. Il est indiscutable qu'ils ont le devoir de faire de l'action politique, bien que l'on puisse discuter de quelle façon celle-ci doit se faire, a dit le conférencier.

**Responsabilité sociale**

L'abbé O'Neil, coauteur de "Le chrétien et la démocratie", a beaucoup insisté sur les responsabilités sociales, disant que plus une vertu est sociale, plus elle est grande. Il a dit à ce sujet que notre milieu évolue rapidement et dans le bon sens. Les individus ont une plus grande conscience de leurs responsabilités sociales.

La prudence, une vertu fondamentale, consiste à se servir de son intelligence, à réfléchir sur les problèmes qui se posent.

En matière sociale, on n'a pas été assez prudent, en ce sens qu'on ne s'est pas suffisamment efforcé de réfléchir, de voir les problèmes et de tenter de les résoudre. Dans bien des familles, il y a manque d'éducation à cause de la paresse intellectuelle des parents.

Le chrétien, a dit le conférencier, doit être un bon syndiqué, un bon citoyen: il a l'obligation spirituelle d'être présent dans l'organisation de la vie humaine. On rejoint Dieu non seulement par la prière, mais aussi en travaillant avec les hommes; la recherche de Dieu doit se faire dans l'organisation de la vie humaine, comme dans la prière.

C'est pourquoi l'ouvrier doit participer à la vie de son syndicat, faire tout ce qui est nécessaire pour que celui-ci soit fort et efficace, donc de contribuer financièrement et d'assister aux assemblées.

La session d'étude tenue samedi et dimanche, dans l'édifice de l'Union internationale des ouvriers du vêtements pour dames, 225, rue Plateau, réunissait un groupe de membres de la Fraternité canadienne des cheminots, employés des transports et autres travailleurs de la région de Montréal. Elle était sous la direction de MM. Bert Hepworth, directeur du service d'éducation du syndicat, et P.-E. Jutras, représentant au service de l'éducation.

## "Améliorons la langue parlée"

A l'émission "Améliorons la langue parlée" demain avant-midi, de 11 h. 05 à 11 h. 20 ainsi qu'à la reprise du programme le soir de 9 h. 30 à 9 h. 45 le titulaire de cette série, M. J. Salvator Catta, proposera à ses élèves ainsi qu'à l'auditoire de CKAC, l'étude du thème suivant: **Le coiffeur.**

(On recommande aux élèves d'apporter en classe les illustrations parues dans le cahier-magazine en rotogravure, (page 10, de "La Presse" de samedi 18 février).

Lecture: Gavroche et ses protégés, Victor Hugo, Le plan page 40.

Ou: La Besace, de Lafontaine, Le plan page 62.

Ces cours de français radiodiffusés par CKAC sont préparés à l'intention des élèves du cours secondaire de la Commission des Ecoles Catholiques de Montréal et sont réalisés par Jeannette Brouillet de CKAC, avec la collaboration conjointe de la C.E.C.M. et du quotidien "La Presse".


ANNONCE

**N'avez-vous pas honte d'être obèse?**

WINNIPEG, MAN. Nous almons ous qu'on nous apprécie, qu'on nous admire, qu'on nous envie. Malheureusement, les personnes trop grosses sont désavantagées au point le vue apparence, santé et actions. On les envie rarement. Pour regagner ne sensation de jeunesse et attirer apidement les regards admiratifs de os amis, il vous suffit de perdre otre excès de poids. Pourquoi atendre à demain pour commencer? llez chez votre pharmacien et demandez le Plan Naran. Vous remarquerez très vite des résultats, sinon otre argent vous sera remboursé ar le fabricant.

"J'ai beaucoup plus confiance en noi depuis que j'ai perdu 15 livres. l'ous mes amis me disent que mon pparence est bien meilleure, alors u'auparavant, j'en avais honte. Je l'avais aucun désir de me faire de ouveaux amis, ni de sortir. Maintenant, je me sens mieux sous plus d'un rapport et je comprends que j'aurais dû essayer le Plan Naran il y a longtemps." C. Ryan, Winnipeg.



Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. — le samedi : 9 h. 30 à 5 h. 30 VI. 2-6171

Mary Maxim®

MODÈLE EN LAINE Cloudspun

VI.2-6171

Vous ferez les plus merveilleux tricots avec cette laine MARY MAXIM — DEUX QUALITES pour différents genres de tricots — Choix complet de couleurs et de patrons.

CLOUDSPUN
l'écheveau 2 onces
.69

DOUBLE KNITTING
l'écheveau 2 onces
.79

En montre aujourd'hui

CLOUDSPUN
*NUANCES :*
- rose pâle
- rose bonbon
- corail
- rouge clair
- rouge vin
- jaune
- beige pâle
- fauve
- rouille
- brun
- vert pâle
- vert irlandais
- vert foncé
- turquoise
- bleu copen
- bleu royal
- marine
- blanc
- gris pâle
- noir
- vert olive
- jaune or
- beige tweed

DOUBLE KNITTING
*NUANCES :*
- rose pâle
- rose bonbon
- vieux rose
- rouge clair
- rouge cardinal
- rouge vin
- orange
- jaune pâle
- jaune
- corail
- beige pâle
- fauve
- rouille
- brun
- vert pâle
- vert irlandais
- vert foncé
- turquoise
- bleu pâle
- bleu poudre
- bleu copen
- marine
- bleu royal
- marine
- blanc
- gris pâle
- gris charcoal
- violet
- noir
- gris mixte
- beige mixte

PATRON GRATUIT VI.2-6171
AVEC L'ACHAT DE LAINE POUR UN CHANDAIL OU UN JETE

JETÉ

Donnez une note de perfection à votre intérieur et choisissez-en un parmi les 7 superbes modèles de JETE. Leurs motifs élégants apportent un nouveau raffinement dans la décoration des intérieurs modernes, car ils font s'harmoniser les teintes les plus vives avec les tons les plus adoucis de la LAINE DOUBLE MARY MAXIM. Leur exécution est simple et vous serez ravie d'en avoir un. Commencez le vôtre dès maintenant.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 271



Offres vedettes Chez dupuis

SEULEMENT 100 LAMPES DE CHAQUE MODELE

*nouvelles, décoratives*

**LAMPES DE TABLE**

Ord. 19.95 à 22.50

**½ PRIX et moins**

**9.99** chacune

**VERITABLE CERAMIQUE ET NOYER**

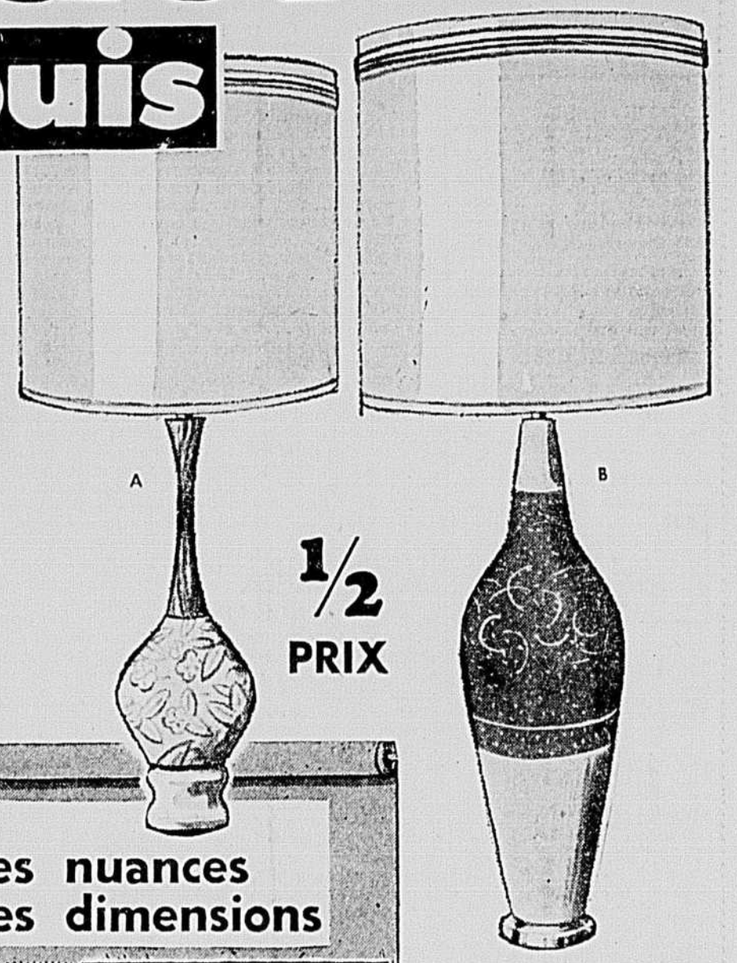
a) Céramique blanche moustachée de gris avec pointillés dorés, base dorée, tige noyer. Abat-jour blanc, fini soie sur fibre de verre. Hauteur 38 pouces.

b) Céramique à motifs ton brun et gris pâle, moustaché doré. Base et tige dorées. Abat-jour blanc, fini soie sur fibre de verre. Hauteur 37 pouces.

délai de 2 à 6 jours pour LIVRAISON

commandes postales et téléphoniques acceptées

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 750



A

B

½ PRIX

VI.2-6171

PLASTIQUE

- blanc
- ivoire
- sable
- vert

| | | |
|---|---|---|
| 27 x 58" | CHACUN | 1.89 |
| 27 x 70" | CHACUN | 1.98 |
| 30 x 70" | CHACUN | 1.98 |
| 36 x 70" | CHACUN | 1.98 |
| 36 x 82" | CHACUN | 2.29 |
| 42 x 82" | CHACUN | 2.98 |
| 48 x 82" | CHACUN | 4.29 |

DUPUIS — CINQUIEME, RAYON 740

*intimité dans votre foyer avec ces*

**STORES toutes nuances toutes dimensions**

**"REGENT"**

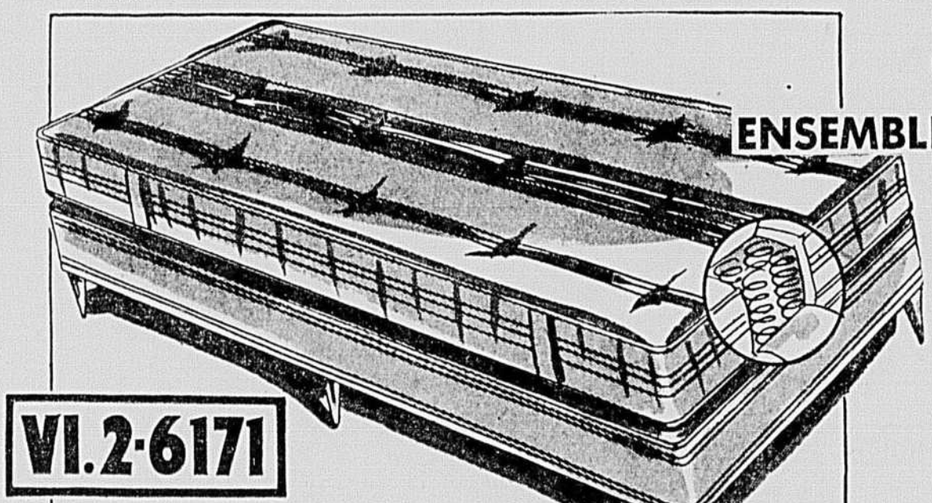
Stores de toile fini plastique, semi-opaque, lavable.

| UNI • blanc • ivoire • sable • vert | | AVEC FRANGE • blanc seulement | |
|---|---|---|---|
| 24 x 70" | CHACUN 3.30 | 24 x 70" | CHACUN 4.80 |
| 27 x 58" | CHACUN 2.85 | 27 x 58" | CHACUN 4.25 |
| 27 x 70" | CHACUN 3.30 | 27 x 70" | CHACUN 4.80 |
| 30 x 70" | CHACUN 3.30 | 30 x 70" | CHACUN 4.80 |
| 30 x 82" | CHACUN 3.75 | 30 x 82" | CHACUN 5.40 |
| 37 x 70" | CHACUN 3.30 | 37 x 70" | CHACUN 4.95 |
| 37 x 82" | CHACUN 3.75 | 37 x 82" | CHACUN 5.40 |
| 42 x 70" | CHACUN 4.75 | 42 x 70" | CHACUN 6.80 |
| 42 x 82" | CHACUN 5.25 | 42 x 82" | CHACUN 7.30 |
| 48 x 82" | CHACUN 7.00 | 48 x 82" | CHACUN 9.15 |
| 54 x 82" | CHACUN 8.50 | 54 x 82" | CHACUN 11.25 |

**"EXLITE"**

Stores de toile fini plastique, à l'épreuve de la lumière, lavable — Idéal pour chambre à coucher — en • blanc seulement.

| UNI | | AVEC FRANGE | |
|---|---|---|---|
| 24 x 70" | CHACUN 4.55 | 24 x 70" | CHACUN 6.05 |
| 27 x 58" | CHACUN 4.10 | 27 x 58" | CHACUN 5.50 |
| 27 x 70" | CHACUN 4.55 | 27 x 70" | CHACUN 6.05 |
| 30 x 70" | CHACUN 4.55 | 30 x 70" | CHACUN 6.05 |
| 30 x 82" | CHACUN 4.95 | 30 x 82" | CHACUN 6.50 |
| 37 x 70" | CHACUN 4.55 | 37 x 70" | CHACUN 6.15 |
| 37 x 82" | CHACUN 5.00 | 37 x 82" | CHACUN 6.60 |
| 42 x 70" | CHACUN 5.50 | 42 x 70" | CHACUN 7.55 |
| 42 x 82" | CHACUN 6.45 | 42 x 82" | CHACUN 8.45 |
| 48 x 82" | CHACUN 8.65 | 48 x 82" | CHACUN 11.10 |
| 54 x 82" | CHACUN 10.10 | 54 x 82" | CHACUN 12.90 |



VI.2-6171

*Offre spectaculaire*

**ENSEMBLES "CONTINENTAL"**

**Largeur 30" seulement**

Achetez-les à la paire

Chaque ensemble **29.95**

Matelas et sommier

La solidité et le confort de ces matelas sont tels que vous aurez des années d'usage sans entretien ni réparation. Fabrication résistante 180 ressorts recouverts de sisal et épaisses couches de feutre. Rebords roulés à l'intérieur, surface en épais coutil rayé. SOMMIER-TAPISSIER sur pieds pour convenir.

DUPUIS — CINQUIEME, RAYON 711



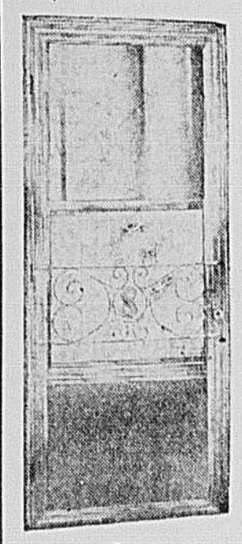
PINKY PINKY PINKY PINKY PINKY

Security

VENTE D'EXPANSION

TIMBRES "PINKY" GRATUITS

Nous venons de déménager dans des locaux plus spacieux. Nouvelle adresse! Nouveau numéro de téléphone! Nouvelle offre spéciale pour vous!



1,000 TIMBRES PINKY GRATUITS avec toute FENETRE SECURITY!

2,000 TIMBRES PINKY GRATUITS avec toute CONTRE-PORTE SECURITY

Profitez de cette offre spéciale pour améliorer votre maison tes de la meilleure qualité. Les avec ces contre-fenêtres et porcontre-fenêtres SECURITY sont toutes anodisées et s'obtiennent en 14 belles couleurs.

*Notre nouvelle adresse*

5701, ch. de la COTE-ST-PAUL

*Notre nouveau numéro de téléphone*

WE. 7-4222

SECURITY WINDOWS CO. LTD.
5701, ch. COTE-ST-PAUL,
MONTREAL 20, P.Q.

Veuillez m'envoyer votre brochure gratuite en couleur.

NOM .....

ADRESSE .....

Voyez notre comptoir-exposition à la

QUINCAILLERIE J. PASCAL

au CENTRE D'ACHATS BOULEVARD
(angle Jean-Talon et Pie IX)



Au Salon d'Auteuil
chez Dupuis

'COCKTAIL'

SHAMPOOING COLORANT

5.00

... préparé spécialement pour vous ... pour convenir parfaitement à votre teint ou votre goût ... dans les nuances les plus populaires ... et appliqué de manière experte par nos coiffeurs et coiffeuses ... le résultat sera simplement RAVISSANT.

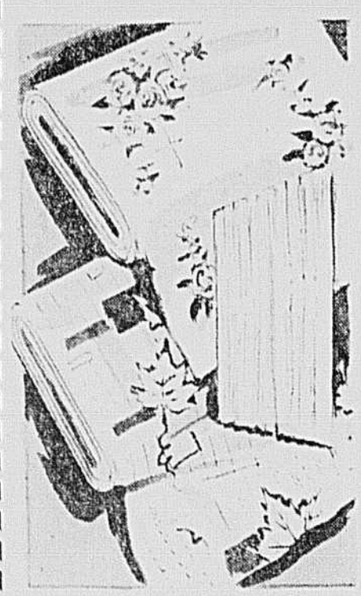
Prenez rendez-vous en signalant VI. 2-5151, local 226

UTILISEZ VOTRE CHARGA PLATE

DUPUIS — DEUXIEME, STE-CATHERINE



au sous-sol dupuis



**TISSUS AMERICAINS**
POUR JOLIES DRAPERIES
COUVRE-LITS OU COUVRE-MEUBLES

2 verges 1.50

Texture rayonne/coton. Dessins modernes, mi-modernes sur fond blanc, aussi fleurs tons divers sur fond blanc, rose, gris, turquoise. Largeurs: 42 et 45 pouces — Ord. .98 et 1.29 la verge. Profitez d'une telle aubaine!

SOUS-SOL, RAYON 1115

**PYJAMAS**
BROADCLOTH "SANFORIZED"

2.98 Ord. 3.98

Pour HOMMES et JEUNES GENS

Gilet à manches longues, petits revers, boutons devant, pochette. Pantalon long, taille élastique. Motifs divers aussi jolies rayures. Brun, vert, marron, bleu et autres sur fond pâle. Tailles 36 à 44 — A-B-C-D-E.

SOUS-SOL, RAYON 1625

**Peignoirs**
finette imprimée

2.67 Ord. 3.98

Modèle pratique à col châle, manches ¾, poche, ceinturon, coupe enveloppante. Jolis imprimés sur fond rose ou bleu. Tailles 12 à 20 et 38 à 44 pour dames et jeunes filles.

SOUS-SOL, RAYON 1535

**Cache-poussière**
coton cloqué

1.88 Ord. 2.49

Modèle droit à col rond, 2 poches. Choix d'imprimés sur fond rose ou bleu. Tailles P.M.G. Belle qualité de coton cloqué, facile d'entretien.

SOUS-SOL, RAYON 1535

**Gilets et chandails**

Tricot BAN-LON. Tailles 14 à 20

| gilets Ord. 5.98 | chandails Ord. 3.98 |
|---|---|
| 4.97 | 2.97 |

GILETS à manches longues, encolure ronde avec tricot fantaisie, boutonné devant.
CHANDAILS à manches courtes, encolure ronde. Pour convenir aux gilets.
NUANCES • blanc • lilas • vert • or • noir

SOUS-SOL, RAYON 1545

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. — Le samedi 9 h. 30 à 5 h. 30 — VI. 2-6171

# VEDETTES EXTRA SPÉCIALES

**OFFRES SPECIALES**

**MAX FACTOR**

**formats professionnels à prix ordinaires (pour un temps limité seulement)**

4.25

CREME AUX HORMONES ENRICHIE. Pour nourrir, humidifier, adoucir votre épiderme. Lisse, parfaitement mélangée : huiles de beauté et hormones. A employer de préférence la nuit.

2.00

CREME NETTOYANTE. Très pénétrante, non alkaline, n'asséchant pas la peau fragile et à DOUBLE ACTION pour une peau propre et saine. Semi-liquide... s'étend bien.

3.25

"MOISTERIZER" crémeux et léger... pour conserver à l'épiderme son élasticité naturelle. A utiliser sous le maquillage.

2.00

"SECRET KEY" pour restaurer l'équilibre chimique de la peau... tonifier... stimuler.

3.25

CREME "VITA-NIGHT" pour adoucir et corriger les peaux trop huileuses ou de type combiné.

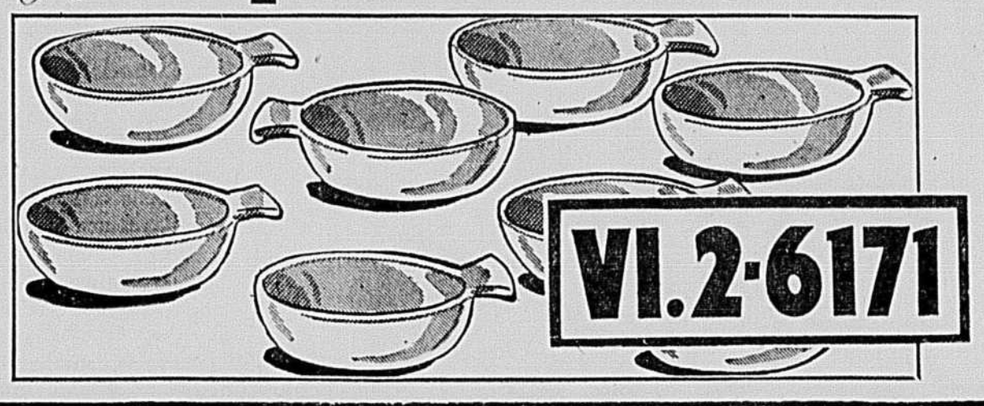
3.25

CREME DE NUIT "VELVETY". Pour peau normale ou trop sèche... redonnera souplesse, douceur et jeunesse.

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 240

MAX FACTOR HOLLYWOOD

## Chez dupuis — CASSEROLES INDIVIDUELLES



VI.2-6171

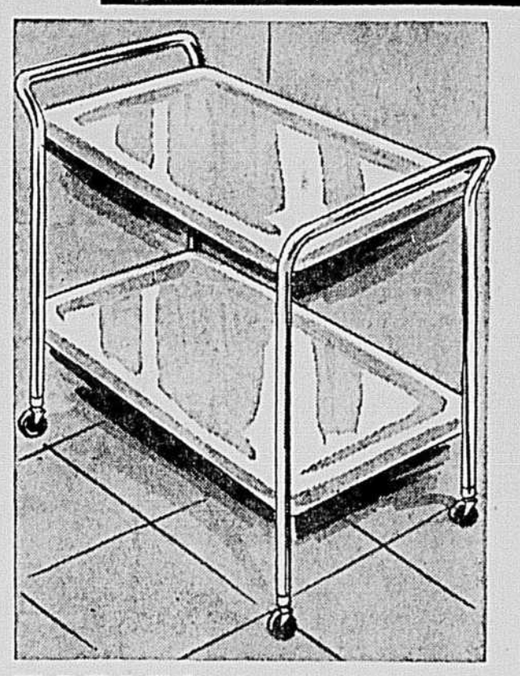
*verre blanc réfractaire à la chaleur*

**6 pour 1.88**

Pour présenter de façon appétissante : soupe à l'oignon, paté de poulet, soufflé, poudingue et autres mets... rien de plus pratique et de plus attrayant que ces casseroles allant au four. Ord. .39 chacune.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 760

## ARTICLES MÉNAGERS À PRIX VEDETTES



### TABLES METAL

***indispensables dans la cuisine***

**hauteur 28" encombrement 16 x 24"**

Pratique, cette table à service ou à desservir, 2 tablettes. Montants chromés, les surfaces métal solide, émaillé blanc — Pieds sur roulettes pour déplacement facile.

Ord. 16.95
TRES SPECIAL
**10.79**

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 780

### AUTOCLAVES "PRESTO"

***nouveau modèle***

Fabrication pour des années. TOUT ALUMINIUM, extérieur brillant, poli. Couvercle hermétique, soupape de sûreté. Poignées en bakélite. Pour apprêter rapidement et sans perte de la valeur nutritive : viandes et légumes.

CAPACITE 3½ PINTES
ORD. 16.95
TRES SPECIAL
**10.99**

CAPACITE 5 PINTES
ORD. 19.95
TRES SPECIAL
**13.99**

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 780

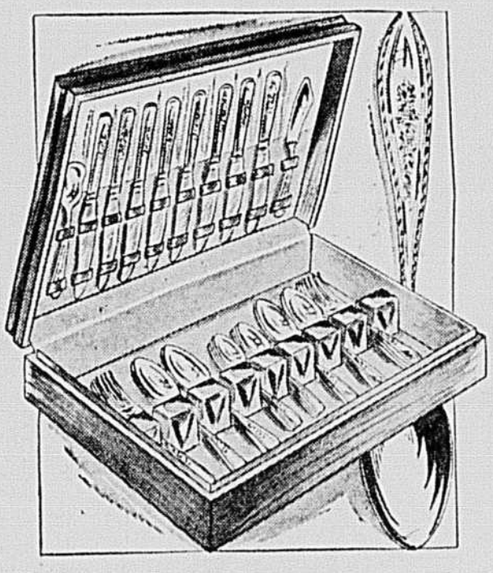
### NOUVELLES HOUSSES JUMBO

***"Magna-Door"***

En épais plastique, qualité supérieure, fini piqué. HAUTEUR 54" — vous remarquerez qu'il n'y a pas de glissière à ces housses, la partie avant ouvre et se ferme hermétiquement au simple toucher des doigts. (tel que sur vignette).

ORD. 5.98
PRIX SPECIAL
**3.98**

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON 230



### ALBUMS "AMBASSADOR"

***pour philatélistes***

***très spécial, l'album et 700 timbres divers***

Espaces pour 16,000 timbres, comprenant aussi 1,000 illustrations. Couverture rigide cartonnée sous jaquette polytène transparent. Album très pratique puisque vous pouvez ajouter des feuilles volantes au besoin.

Ord. 5.95
**5.39**

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 280



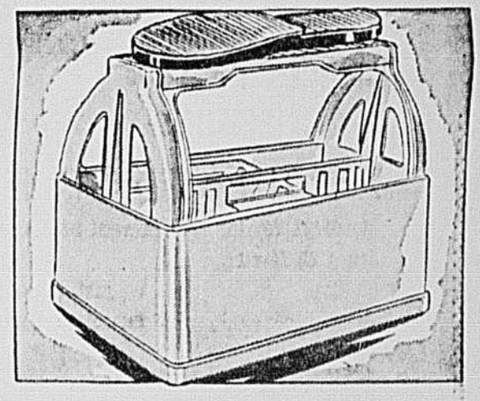
### ARGENTERIE DE TABLE 34 PIECES

***délicat motif "Rosebrook"***

ORD. 21.95 POUR 8 COUVERTS
TRES SPECIAL
**15.59**

Métal solide plaqué argent. Le tout dans un coffret en bois fini noyer, intérieur antiternissant COMPRENANT : 8 couteaux, 8 fourchettes, 8 cuillers à soupe, 8 cuillers à thé, 1 couteau à beurre, 1 cuiller à sucre.

DUPUIS — TROISIEME, RAYON 250



### NECESSAIRE A CIRAGE

***(tel qu'illustré)***

La boîte est en plastique rigide, très robuste, pouvant supporter un poids jusqu'à 200 livres. Le dessus de la poignée et en forme de pied. L'intérieur pourra recevoir tous les articles à cirage requis. Hauteur 10½", surface 7" x 10".

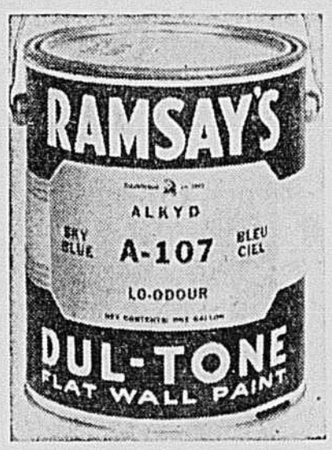
PRIX SPECIAL
**1.83**

DUPUIS — MEZZANINE, RAYON 230

**COMMANDES TELEPHONIQUES ACCEPTEES DES 9 h. DU MATIN**

Commandes postales
865 est, rue Ste-Catherine, Montréal

**VI.2-6171**




### POUR TOUS VOS TRAVAUX DE PEINTURE MOITIE PRIX

**PEINTURE MATE "DUL-TONE" RAMSAY'S**
1ère qualité, sans odeur, base alkyde, laisse en séchant beau fini velouté, lavable. Pour murs, plafonds, etc. TEINTES PASTELLES crème, ivoire, pêche, primevère, jade, vert avocado, bleu ciel, bleu turquoise, beige, gris, corail, vert lime.

**PEINTURE SEMI-LUSTREE RAMSAY'S**
Sans odeur, 1ère qualité, base alkyde. S'applique sur murs, boiseries, meubles. Sèche en un beau fini satiné, résistant. TEINTES PASTELLES pêche, vert avocado, bleu ciel, gris.

**EMAIL "INTERIOR LUSTRE" RAMSAY'S**
Base alkyde, sans odeur, 1ère qualité. Pour murs, meubles, boiseries, etc. Donne fini très lustré, durable. TEINTES PASTELLES crème, ivoire, pêche, jaune primevère, jade, vert avocado, bleu ciel, gris, corail, vert lime.

ORD. 2.95 — LA PINTE **1.48**

ORD. 8.90 — LE GALLON **4.48**

Grand choix de jolies teintes pastelles

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 782

### SIEGES DE TOILETTE

TRES SPECIAL

**3.88**

En PURALITE solide, fini alkyde, antigermes. Les pentures finies pour résister aux acides. Chacun est entièrement garanti. Nuances pour convenir au décor de la salle de bain : blanc, rose, noir, bleu, jaune, vert.

DUPUIS — QUATRIEME, RAYON 783

### ENSEMBLES 2 MALLETTES

***surface similicuir blanc***

ORD. 22.45 — PRIX SPECIAL

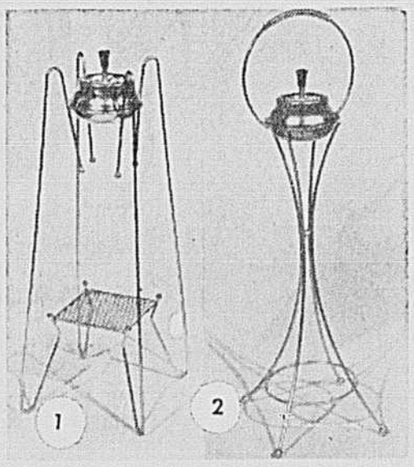
**15.50** l'ensemble

Attrayantes mallettes de voyage, logeables et légères, pour dames. Bordure cuir rouge, serrures et poignées solides, intérieur doublé soie, pochettes dans les 2 modèles.

FIN DE SEMAINE 18 pouces
GRANDE MALLETTE 21 pouces

DUPUIS — SIXIEME, RAYON VALISES, 930

### LES CENDRIERS NOUVEAU GENRE




ORD. 9.95 — PRIX SPECIAL

**5.49**

- deux nouveaux modèles
- fini or
- la cendre disparaît dans le récipient en pressant sur le bouton
- hauteur 24 pouces environ

VI. 2-6171

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, RAYON 970

# dupuis

*présente*

*les modes printanières*

## LE GALA DES ROSES

thème inspiré des coloris de ROSE qui dominent la mode nouvelle . . .

**DEFILES DE MANNEQUINS**

AU THEATRE ST-DENIS

Mardi 21 février — mercredi 22 février
Jeudi 23 février

en matinée à 2h.30
en soirée à 8h.30

**Pierre BOUTET**
tenor, vedette de la TV
artiste invité

**Michelle TISSEYRE**
vedette de la radio et de la TV canadiennes
commentatrice

**Paul CHARTRAND**
de réputation établie
organiste

**A.-R. TRUDEL**
directeur de la mode chez Dupuis

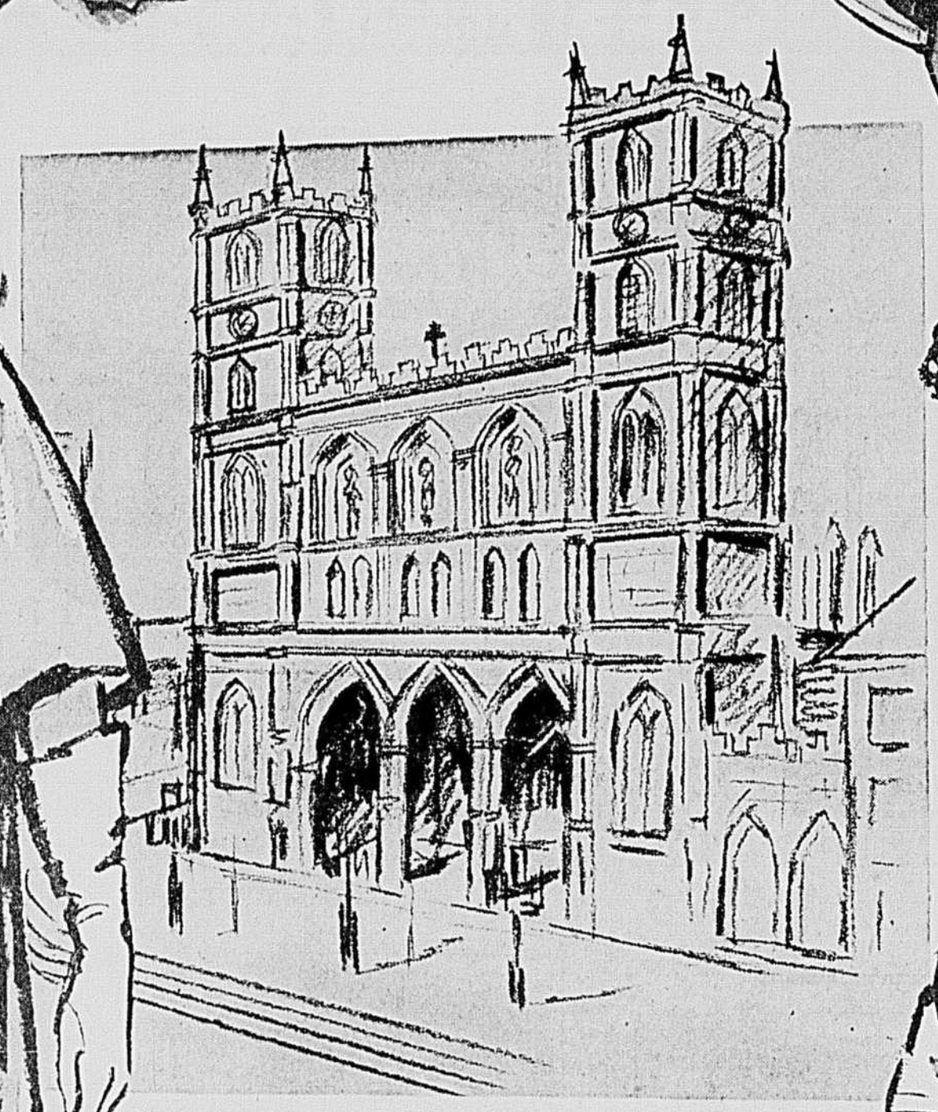
**Suzanne MANSEAU**
coordonnatrice de la mode chez Dupuis

**Paul DUMONT**
chef des étalages chez Dupuis
décors au St-Denis

le défilé des
## chapeaux
en tête de la
*mode printemps 1961*

Dupuis domine dans le monde de la mode des chapeaux printaniers. Cette collection est inusitée... les fleurs, les coloris et les formes révèlent le bon goût, la haute distinction toujours inspirée des données de la mode nouvelle. **18.95 à 32.05**

DEUXIEME ETAGE



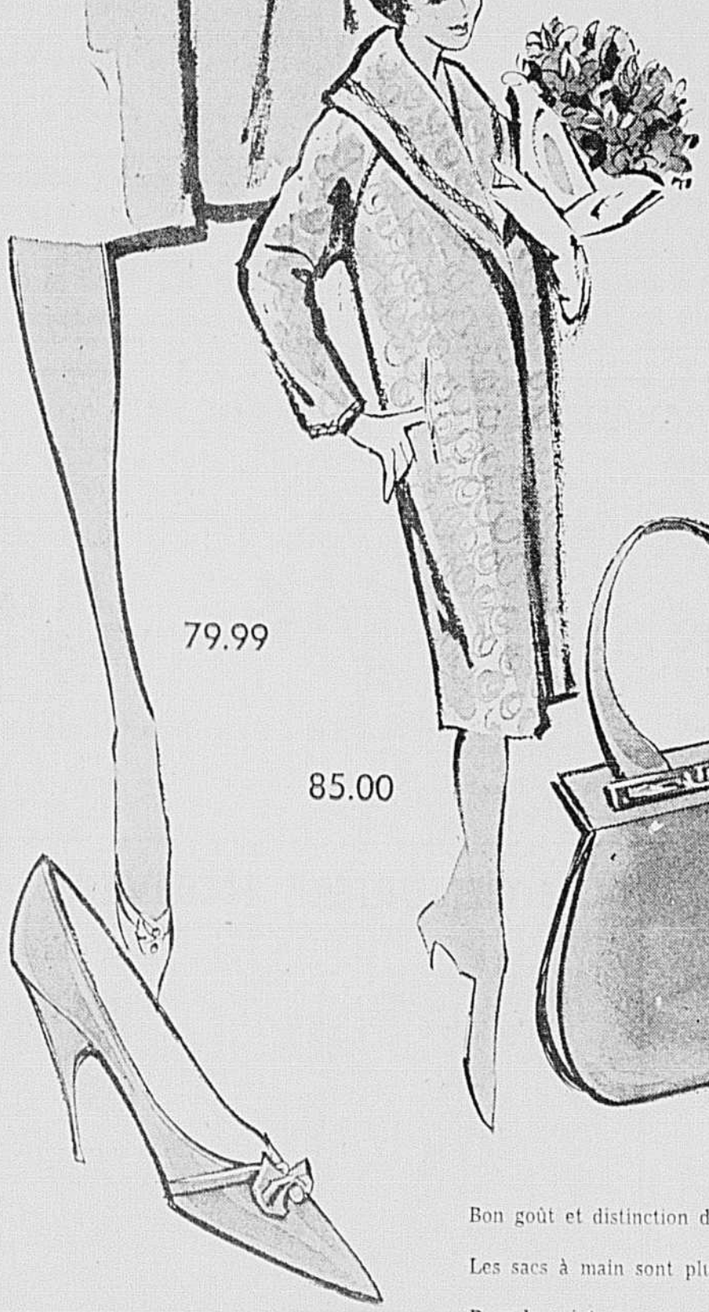
. . . Les manteaux de printemps ont une allure dégagée de cape ou celle bien droite dite "colonne" . . . trois nouveaux modèles illustrés qui se remarquent surtout par les découpes des manches moins longues . . .

Mohair et laine... les manches parfaitement unies mais ne dépassant pas le coude, col droit d'inspiration orientale - doublure satin - blanc, rose or - 6 à 14 **79.99**

Manches 3/4 sur cet autre modèle manteau Mohair et laine en vert, blanc, or. Une couture coussinée brise la monotonie des manches et du dos. Nouveau col français. Doublure taffetas. 8 à 14 **79.99**

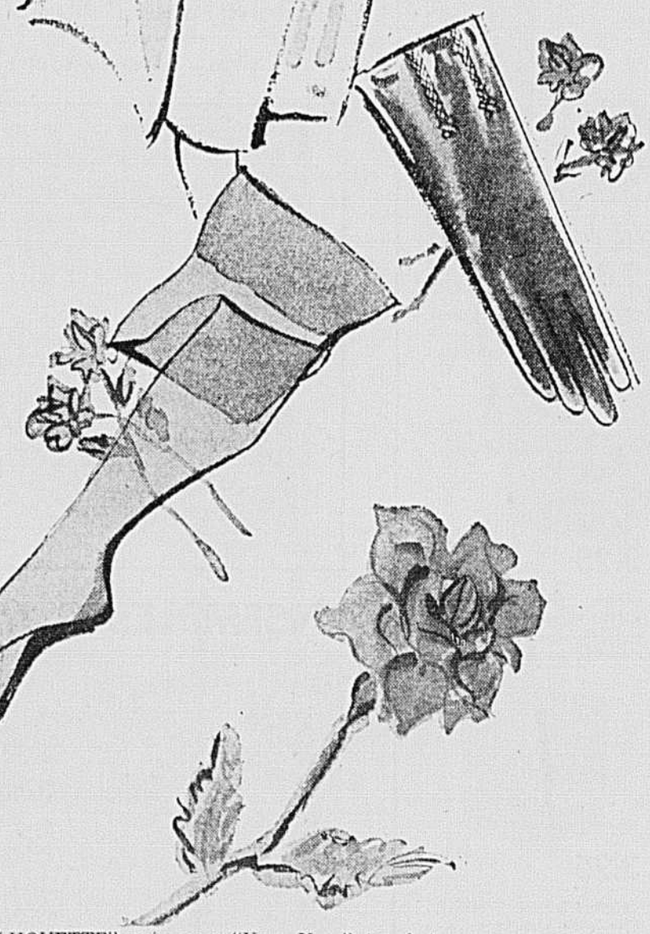
Le troisième manteau magnifiquement façonné effet spiralaire dans ce nouveau tissu PINTO tout laine . . . naturel vert, lilas, beige, turquoise. Manches 7/8, doublure satinée, 8 à 16 **85.00**

DEUXIEME ETAGE



79.99

85.00



79.99

Bon goût et distinction dans les accessoires. Fins souliers "SILHOUETTE" cuir veau "Yum Yum" ton beige, vert ou melon d'eau **15.95**

Les sacs à main sont plus légers... ce modèle illustré est une création BERNARD en rouge, melon, vert pâle, sachet, beige, noir **25.95**

Pour le printemps vos nylons mats "poudre de riz" seront de marque "CAMEO" en filet sans couture. Coloris printaniers : black ice • bleu cadet • grey haze • cocoa • ambre brûlé • sunspice • fawn • olivet • lilas rose • flamme • rachel. 8½ à 11. **1.50**

Incomparable chic des gants de chevreau PERRIN de France pour ganter vos jolies mains noir • brun • beige. 6 à 7½ **7.00**

AU REZ-DE-CHAUSSEE